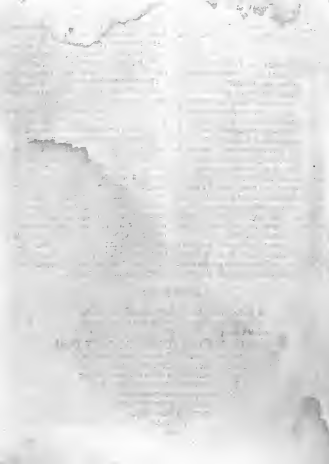


Act 4
No 111





R. 5-31



Y el leguero y pante en fin d' março que
an cūphidos veinte meſes. E gano ſe la
ciudad de algejira en el año del ſeñor d' mil
e trezientos e quarenta e quatro años e de la
era de ceſar de mil e trezientos e ochenta e
dos / ſabado diſpera de ramos que ſe puſie
ron los pēcones en la ciudad a veinte e ſie
te dias de março: otro dia domingo entro
el rey en la ciudad: e deſpues de todas eſtas
batallas e conquiſtas q' el noble pancepe
rey don Alſonſo hizo cerco la villa e caſti
llo de gibraltar en el año del ſeñor de mil e
trezientos e quarenta e nueue quando anda
ua la era de ceſar ſegū coſtumbre d' eſpañā
en mil e trezientos e ochenta e ſiete años.
Y eſte lugar de gibraltar es vna villa e caſ
tillo muy noble e muy fuerte e muy nota
ble e muy preciada entre los xpianos e mo
ros. Y aq' fue el p'mero lugar q' gano tarif
abeneyx en el cāpo del rey rodrigo q' paſſo
alli e poſo por no fazer daño en algejira q'
era del cō de dō Juliā: q' fue el malo: por cu
yo cōſejo viniero los moros: e por eſſo vno
eſte nōbre gibraltar q' llamā los moros que
baltajes: q' quiere dezir el mōte: o la ſierra
de tarifa. La cerca d' aq' mōte puſo ſu real
Tarifabeneyx: e otros lo llamā gebalſoi:
q' quere dezir la ſierra d'ia encubierta. Por
q' alli ſe comēgo a oſear la conquista q' los
moros fizierō en eſpañā. E temiendo el rey
don Alſonſo los moros q' eſtaua cercados
en la villa de gibraltar tā afincados que ſe
eſtauan para ſe le dar q'no teniā a como nun
guna abulpacen rey de fez auia guerra
ſu hijo Abuuhen en tal guiſa q' ſiſo le a
vino el reino de fez e era grāde diui
entre los moros: como quiera q' el d'cho
al bupacē tenia muchas gētes ſuyas a
deſta parte de la mar en los lugares ſu
os. Los q'les trārendo e zabara e gibal
tar e riuena e marbella e eſte p'da. E otro
d' el rey d' granada q' ſe ſia muy grāde guer
ra de todos eſtos lugares del rey de bena
marin e de los ſuyos a los xpianos. Y eſta
o aſſi eſte hecho deſta cerca de gibraltar:
fue la volūtat de dios q' recrecielle peſtilē
cia en el real del rey dō Alſonſo muy grāde

en el año ſiguiente q' el purō ſu real ſobae R
baltar. Y eſta fue la primera e grāde peſ
tilēcia q' fue llamada la grā mortādā. Co
mo q'era q' dos años antes deſta fue ya peſ
tilēcia en las partes de frācia e inglaterra:
e italia: e ven en caſtilla e en cōr: eia eſtre
madura e otras partidas. Y como q'era q'
por el infante dō fernādo marq' de ſoria
la p'ſeñor de aluarrān ſu ſobano hijo del
rey dō Alſonſo de aragō e d'ia rerna: deſta
Leonor ſu p'ſa e por dō juan niñez de lara
ſeñor de vlcaya e dō fernādo ſeñor de velle
na hijo de dō Juan e nieto del infante don
manuel e dō juan alfonſo ſeñor de alburq'
que e otros cōrdes e maefres: e grāde ſe
ñores e platos e caualleros q' eſtaua con el
rey en el dicho real d' gibraltar le fue dicho
e acōſejado q' el ſe partielle de aq'lla cerca
por q'nto auia muerto e murā de cada dia
muchos capitanes e el eſtaua en grāde pe
ligro de ſu cuerpo. La muchos de ſus cau
llos eſtā ya muertos de aq'lla peſtilēcia: ien
ſo q' por todo eſto nunca el rey ſe q'ſo partir
del dicho real diſiēdo a los ſeñores e cau
llos q' eſto le aconſejauā q' el les rogaua
q' no le dielleſen tal cōſejo pues q' el tenia ya
aq'lla villa e tā noble fortaleza en punto d'
ſe rendir e la p'ſeñaua cobrar en poco tiep
e la auançado los moros en el ſu tiepo
e perdido los xpianos q' a el ſeria grāde
p'guēga ſi por miedo de la muerte aſſi la d'
taſſe. La eſta era la mayor māyalla que el
rey don Alſonſo en el ſu coragō rema: e poſq'
en el ſu tiempo ſe perdiera gibraltar. La a
uia perdido eſte lugar vn cauallero que de
ſian vaſco perez de meya que lo tenia por
lugo por grande mengua q' viera de vian
das ſeñaladamēte de pan: e como los mo
ros ſupieron q' no aua pā en gibraltar cer
caron la villa: e quando el rey don Alſonſo
que eſtaua en caſtilla lo ſupō q' eſtaua cer
cada fue por la ſocorer: e quando alla lle
go ſallo la ya entregaba: e cerco la e no la
pudo tomar. E fue perdida gibraltar año
del ſeñor de mil e trezientos e treynta e tres
años. Y d'ia era d' ceſar d' mil e .ccc. e ſeten
ta e vno. E ponian la culpa a Vaſco perez

de meya. que tenia la villa y castillo de gibraltar. por los moros en tiempo de tregua q̄ tenían con los christianos comprouan el p̄ de aquel lugar a muy grandes precios de oro. y el alcaide de ceryentes q̄ era tregua: y que se podia baltecer q̄nto quisiese ven diolo. E los moros q̄nto sintierō q̄no ama pan en el lugar cercarō lo eō gran volūras q̄ amau de lo cobrar. La lea era muy guerrero y cōtrario y temarōlo. E agora tornā do a nra hystoria despues q̄ muchos consejos e ahinamietos q̄ los dichos señores e caualleros segū q̄ dicho memo hizerō por leuār al rey dō Alfonso a aq̄l lugar y real de gibraltar por la pestiēcia q̄ alli auian: el rey mūdo lo quio hazer: y fue voluntario de oir que el rey vuo de adolecer / y vuo ena lāore. E de la q̄l fino dia de viernes san crō q̄ dizen de indulgencias que fue a veynte e siete dias d̄ março / año del seōr d̄ mil e treychētos e cinquēta años / que fue este año jubileo / y dela era de cesar de mil e treychētos e ochēta e ocho años / e acabo de diez años que este rey don Alfonso venie ra los reyes de benamarin y granada ante la villa d̄ tarifa segun dicho auencia. E fue hecho por el rey don Alfonso muy grande llāre por todos los sup̄s / e auieron muy grande lentimēto dela muerte y con razō. La es verdad que fuera en su tiempo muy honrada la corona d̄ castilla por el. La v̄cio la batalla de tarifa q̄ fue vna muy seña laba cosa. E otrosi ganara las villas de algeyra y alcala de benagade q̄ dizen agora a alcala la real / por la qual los moros fuerō muy apretados e muy aquecados y ganara otros muchos castillos segun suso dicho es / y era muy grāde guerrero a los moros e muy grande cauallō y noble / y fue este rey don Alfonso no muy grāde d̄ cuerpo mas d̄ bñ tal e de buena fuerza y fue blāco e ru nig e muy frāco y efforgado y venturoso en guerras. Y este fue el oeyeno rey dō Alfonso q̄ assi vuo nōbre y este año q̄ el rey dō alfonso fino era papa apostolico en roma cle mēte septimo y era frāco de tierra de luno jee: y en el imp̄o de roma era empador car

los hjo del rey de Bohemia y reynaua en frācia f̄ elipe q̄ fuera cōde de valero y heredo el reyno por q̄nto en la linea de los reyes de frācia fallēdo por cetero rād. La no q̄parō sino hyas y como el reyno al rey f̄ elipe q̄ era cōde de balero por el parētel co. y reynaua en inglaterra el rey Ricuarde q̄ fue muy v̄turoso rey. Y en naples la reyna doña Juana h̄ra del rey de cengria muger q̄ fue del rey Dinco: y en portugal el rey dō Alfonso hjo del rey dō Dōm. y en aragō el rey dō Pedro hjo e el rey don Alfonso y en nauarra el rey don Carlos.

Capitulo segundo de como el rey don Alfonso fino en gibraltar y tomaron por rey a su hjo el infante don Pedro y como lleuaron el cuerpo del rey don Alfonso a Seuilla.



Allego que el rey dō alfonso fino en el real de gibraltar segun dicho auencia todos los señores e caualleros con el dicho real y alli todos los de los reynos de castilla y de leō despues q̄ lo supieron tomarō por su rey y su señor al infante dō pedro su hjo f̄mo genito heredero hjo d̄ la reyna doña maria su muger / hja d̄l rey dō alfonso d̄ portugal el q̄l infante dō pedro estaua q̄nto el rey dō alfonso su padre fino eia cūcado d̄ seuilla: y era ala sazō en edad de. xv. años e siete meses. E reyno a. treyn. dias de março el dia q̄ su padre fino. E fue este rey dō Pedro el p̄mero rey q̄ assi vuo nōbre. Y fue este año el primero q̄ el rey dō Pedro reyno / en el año del seōr de mil e. cc. e. cinquēta e oia era de cesar de mil e. xxi. e. ochēta e ocho e. ordenarō los señores e caualleros q̄ estaua en este real d̄ gibraltar de lleuar el cuerpo del rey dō alfonso a seuilla dōde estaua el infante dō pedro su hjo f̄mo genito q̄ entōce lo marō por rey d̄ castilla y d̄ leō e reynaua y a pa lo errar eia capula d̄ los reyes donde y a yū otros reyes sus antecessores / como q̄ el se auia mōdado errar en la capilla e e los reyes dōde yazū otros reyes sus antecessores eia y glesia d̄ la q̄ maria d̄ cordoua.

Quedó y así el rey don fernando su padre y los señores q̄ lleuauā el cuerpo a sevilla assi lo amā en volūtat/ pero q̄rā llegar con el cuerpo del rey a sevilla/ y q̄ enoe le ordena rā lo q̄ farā adelante/ y aon el camino por alla era y después por nêpo assi fue lleuado a coronā el cuerpo del rey dō alfonso segun ao el ante oremos. E trasi ordenaron los señores q̄ alli erā q̄ el real estuiesse lo segado y q̄ ninguno no se partiessē d̄ alla/ en q̄nto se coronara su parnōa: y q̄ pusiesse sus guardas cōtra los moros assi cōtra los ciertos q̄ estauā en villa d̄ gibraltar/ como cōtra los moros del reyno de benamarin y granada q̄ de los castillos fr̄ d̄eros ve nia cada dia a correr el real. Y esto mismo mandā o poner buē recando en la fiera q̄ esta ua en la mar/ y los moros q̄ estauā en villa y castillo de gibraltar después q̄ supieron q̄ el rey don alfonso era muerto: ordenaron entre si que ninguno no fuesse osado de ha zer mouimēto ninguno contra los christia nos/ ni boluer pelea/ e assi estuieron quietos/ e desuā entre si que aquel ola muriera en no tenerer grāoe príncipe de los del mundo. Poi el qual no solamente los hispanos eran honrrados mas aun los caval leros moros guerreros por el amā ganado grāoes bēnas/ e eran pechados de sus reyes: e el dia q̄ los rspanos partierō de su real co nel cuerpo del rey don alfonso todos los moros de la villa de Gibraltar estuierō q̄ dos y no cōfessauē q̄ ninguno se hiesse a pe lear con los rspanos/ aluo que miranā como se partian de nos los christianos.

Capitulo. iij. Como

fue lleuado el cuerpo del rey don alfonso a sevilla y como entro doña Leonor de guzman en medina sidonia que era su faga.

Linfante don fernando hijo del rey de aragō marqués d̄ tor tola y señor de albarrazu sobri no del rey don alfonso hijo de la reyna doña Leonor de aragon su h̄ra del rey don alfonso/ y don Juan nuñez de la ra señor de vizcaya los hijos del rey don

alfonso y de doña Leonor de guzman/ q̄ estauā en el real sobre dichos los q̄es eran el yno don fernādo conde de trassamare dō fadrique maestre de sacnago su h̄or y don juan alfonso señor de alburquerque y dō fernando señor de villenar otros señores y maestros e otros h̄botes y cavalle ros q̄ entōces estauā en el real/ tomarō el cuerpo del rey y fuerō con el para Sevilla/ e pasando por medina sidonia q̄ es una villa muy fuerte d̄era en el camino por lo ellos ynd q̄ la amado do el rey dō alfonso a doña Leonor d̄ guzman de que el dicho rey dō alfonso ama hijos al dicho conde dō fernādo y don fadrique maestre de sacnago y don fernando señor de Ledesma/ y don L. ellos señores de aguilas/ que después fue le ñor de lara y de vizcaya/ a don Sancho q̄ fue después conde de alburquerque/ a dō Juan/ y a don Pedro/ y a doña Juana q̄ casō con don fernando de castro/ y viera primero el rey don alfonso de la dicha doña Leonor/ a don Pedro señor de aguilas/ y a don Sancho el mudo que murierō se yento niños en vida del rey don alfonso su padre y d̄ doña Leonor/ e pasando por la villa de medina sidonia con muy grande recelos mudo que ella ama del rey dō pedro que muy amēte reynaua y de la reyna doña maria su madre del rey/ la dicha doña Leonor ella se pusiera en aquella su villa de medina sidonia por quanto era faga y era muy fuerte/ caso que los que sabian la verdad decian que fue por esta manera/ ou de dizen que don alfonso tenia oves como nel que era un grande caballero/ y tenia la dicha villa de medina en vida del rey don alfonso por la dicha doña Leonor/ y que el oia que el cuerpo del rey don alfonso passā ran por alli que el dicho don alfonso tenia vez que diō a la dicha doña Leonor. Señor ya sabedes como yo tengo por vos por omēaje esta vuestra villa de medina porē de agora señora pido vos por merced que la mandedes tomar y entregar a quien vuestra merced querra/ y me quierdes el pleito y omēaje que por ella vos yo tengo fecho

ca no es mi voluntad dela mas tener de ad adelante: e dizen q esto hazia don alfonso fernandez: porq no queria tener mas cargo: ni vado dela dicha doña leonor de guzman de sus hijos. La clauia ya tratado ins auenturas co don juan alfonso de alburquerque segun adelante se dira. E quando do alfonso fernandez coronel otro estas palabras a doña leonor: ella fue muy turbada e le peso mucho dello. La entredia: que los q primero la amauan feruir en qen tenia el fuerço la desamparauan: e ella respõdole assi. En verosad çõpadoe amigo a tuerte nẽpo me eplazastes la mi villa. La no se agora quẽ por mi la quiera tener. E do alfonso fernandez le respondio q en todas guias le pedia por merced q ella le quitas le el pleyro. La el no la tenia mas aq̃ta su villa. E doña leonor entrõdes entro dẽtro en la villa e quito el pleyro a do alfonso fernandez: e nõ fallaua quẽ la q̃siese tener: ni le hazer enenaje por ella. E los q la viero assi entrar en medina curdaro q̃o hazia por se alçar alli por estar e defender: le q̃ta villa es muy fuerte. Assi q fue por el a entrada dela dicha doña leonor en medina muy grãde mouimẽto entre los señores: çaualllos q̃ llennauan el cuerpo del rey: oyendo: q̃ta entrada de doña leonor en medina q̃se hazia por otra intenciõ por q̃u torenia doña leonor del rey don alfonso hijos muy grãdes señores: e apoderados: de los q̃tes algunos estaua aq̃ dia alli e otros sus parientes: de los q̃tes era don j̃berõ ponce de leon señor de marchena: e don fernãd perez ponce maestre de alcãtara su b̃ro del dicho don pero ponce. E a do juan alonso de guzman señor de sant lucar d barameba e de bejar: e don alfonso peres d guzman señor de olueraz a don Enriquez e fernan Enriquez e otros: e do juan alfonso señor de alburquerque: q̃ luego quẽ vido a doña leonor entrada en la villa de medina trato con algunos de los q̃ enbe juan diziendo que seria bien que estu uiesse en la villa de medina como pades: el con don Enriquez e el maestre de santi-

ago don fabrique sus hijos e d doña leonor: halla quẽsien lo q̃ hazia doña leonor. Y esto todo ouo lo doña leonor: e tomo mucho mayor mico por ello: aunque luego trataron con ella e asegurarla e tallo d medina: e dixẽ q̃se fio estu dicho seguro por q̃ la aseguro don juã alfonso señor d alburquerque e don juã nuñez de Lara señores de viscaya. La do juan nuñez b̃ro se curdaua q̃ el dicho seguro le seria guardado: e dello q̃ adelante acaçcio pades por quãro el don juan nuñez amaua el bien e prouecho dela dicha doña leonor. La el temia a doña juana su hija desposada co do tello hijo di rey do alfonso e d doña leonor d guzman: co la q̃ta caso despues segun adelante diremos.

Capitulo. liij. como por

la entrada de doña leonor de guzman en medina se parneron sus hijos e parientes del rey e se fueron dela corte.



Quando doña leonor de guzman entro en la villa d medina por poner recaudo en ella segun dicho casp̃o le grãde remoz entre los señores q̃ llennauan el cuerpo del rey do alfonso recelãdo se de sus hijos dela dicha doña leonor: q̃ alli era. Los q̃tes erã el cõde do enriquez el maestre de santiago do fabriquez otros algũos de sus parientes as si como do pero pãce señor de marchena e don fernãd perez pãce maestre d alcãtara su hermano e do aluar perez d guzman. La su pierd como do juã alfonso señor de alburquerque trauaua que fusse en deteniẽdos curdando q̃ doña leonor se pusiera en la villa d medina por otra intenciõ. E despues q̃ doña leonor salio de medina algũos parientes suyos sablarõ en vno e acordarõ de se apartar del rey. J̃berõ si fusse en a seuilla recelauãd ser pades. La luego aq̃ dia despues q̃ de medina partierõ el conde do Enriquez el maestre de santiago do fabriquez hijos del rey do alfonso e de doña leonor de guzman: e do pero ponce e don fernan perez ponce su hermano e do aluar perez de guzman: e otros parientes dela dicha doña leonor

tomaró su camino para la villa y castillo d' mozon q' es en castillo muy fuerte acerca d' tierra d' mozoar es d' la orde de alcátara y tenialo el dicho dō fernā perez ponce maestre d' alcátara y del que ar' fueron lo flegaró mucho y acordaró q' estarian mejor en algezira q' la tenta don pero pōce t'byieró lo asfi. La luego tomaron su camino para algezira el conde don enrique y don pero ponce de leon y fernan enriq's hijo de dō enriq' enriq's. Y el maestre d' lannago dō faon q' fuesse para la tierra del maestra dō de lannago dō alfonso perez de guzman se fue pa su lugar. O luerat asfi se partieró todos estos señores segū dicho es. Y el maestre de alcátara dō fernā perez pōce q' dō enel su castillo d' mozon y el conde dō enriq' y dō pero ponce y fernan enriques fueró se a algezira. E otros cavalleros con ellos asfi amigos como parientes.

Capitu. v. Como los señores lleuaron el cuerpo del rey don Alfonso a seuillay como fue enterrado en la yglesia mayor de uenilla en la capilla d' los reyes

El infante dō fernando hijo del rey de aragon marq's de Montoya y señor de Albarrazin sobriño del rey dō alfonso hijo de la reyna de aragó su h'fa y don Juā gonzales de lara y dō juan alfonso de alburquerque y los otros señores y ricos hōbres y cavalleros y escuderos y otros vassallos suyos naturales q' enel real se hallaron los q' es cō grāde pōra y acaramiento y adpasiānā el cuerpo del rey dō Alfonso y llegaró cō el cuerpo a seuilla. La el rey dō pero q' reynaua ya e la reyna doña maria su muger d' dicho rey dō pero y muger del rey dō alonso y todos los otros q' ar' eran en seuilla salieró grāde pieça fuera dela ciudad a recebir el cuerpo del rey y estaueró muy gran de distancia en llegar con el cuerpo del rey ala ciudad p'fier dō en la yglesia d' santa maria. La allí fueró bechos los cōplimētos por el segun q' pertenecia. Y fue el cuerpo del rey enterrado en la capilla d' los reyes

y en en la yglesia mayor de sancta maria de seuilla en manera d' deposiçō por q' dō el se auia mandado enterrar en cordova en la yglesia mayor de sancta maria en la capilla onde yaua el rey don fernando de gloriosa memoria su padre segun dicho es.

Capitul. vi. Como fue ordenado de algunos officios dela casa del rey y del reyno y como fueron repartidos por los grādes d' sus reynos y señores.

Espues que el rey dō Alfonso fue enterrado en seuilla en la capilla d' los reyes segū dicho es comēçaró los señores q' ar' cō el rey dō pero para ordenar como fariā de los officios dela casa del rey y del reyno. E ordenaró asfi. Dō juan nuñez de lara alferes mayor del rey dō alfonso y asfi q' dō alferes del rey don pero su hijo y dō fernā dō castro hijo de dō pero de la guerra q' era peq'ño de edad y estaua en galizia fue mayor como mayor del rey q' asfi lo fuera dō pero su padre. Y el adelantamiento mayor de castilla tenialo fernā perez puerto carreiro. E por ruego de dō juan nuñez de lara señor de viscaya dieró lo a garci lasso de la vega. La guarda mayor del rey dō Alfonso auia la lope diaz de Almazan e dieró la a Guier fernādez de toledo la copa auia la dō Alfonso fernādez coronel y q' dō cō su officio el escudilla auia la primero garci lasso e dieron la a fernā perez puerto carreiro a quien auian tirado el adelantamiento mayor de castilla. La camareria del rey d' eró la apere suarez de toledo que era primero mayor como del rey don pero quando era infante y la reposieria tenia la primero pero fernādez de guadalajara e dierón la a pero suarez de toledo el moço. Y el adelantamiento dela frontera tenia lo primero el maestre don faon que y por el fernan enriques y dieró lo al infante don fernando de aragon marq's de torosa y señor de albarrazin primo del rey. Y el adelantamiento del reyno de alburcia tenialo don fernando señor de villena y q' dō con

el caso que se de a pocos dias fino el dicho don fernando tierdo el adeltamamiento a don martin gal hijo de don juan alfonso señor de alburquerque. E assi le repartierō otros muchos oficios y dellos qbaron con los que los qmā en el rpo del rey don alfonso de los dias a nueuamēte a otros algunos segū que cada vno ama sus apurados.

Capitulo. vii. Como el rey embio a saber en que guisa estaua algeyira por quanto el conde don Enrique estaua en ella y otros cavalieros.



Egan que dicho auemos el conde don Enrique y don pero ponce de leon y otros parientes de don leonorde guzman estauan en algeyira: don fernan perez ponce maestre de alcañara estaua en moron: el maestre don fauque estaua en su maestraigo y don alfonso perez de guzman y don Enrique Enriquez eran ya en la merced del rey: los que estauan en sevilla con el Rey creyan que se comenzaua guerra porq̄ tanto y tan grandes señores como ellos se apartauā del rey los q̄les tenian muchas e muy grādes fealdades. E viendo el rey que la ciudad de algeyira estaua en grāde peligro por la veynidad de los moros que estauan muy cerca y en la guerra duraua enonces y remansi e en mucho enonces de los señores q̄ en ella se pusierō por quanto no estauā cōtenos de los q̄ regian el rey: no embio a saber en q̄ estado estaua la dicha ciudad: si remedio se podia poner y embio alla su escudero q̄ ama fecho criar o del rey don alfonso su padre q̄ tenia la torre de cartagena q̄ el rey don alfonso ganara quando gano a algeyira. E a q̄ escudero era en bōbee que ama seruido muy bien al rey don alfonso en la guerra e de q̄le lope de cañizares en la villa de leonocote y hablo con algunos q̄ amauan el seruicio del Rey: aquello que el rey le mōdara en que manera podia el rey ser seguro de la dicha ciudad por la entrada de aquellos señores en ella. Y ellos ref

pondieron que a q̄llos señores estauan en la villa e le apoderauan de cada dia mas en la dicha ciudad. Pero que si el rey les embiasse el suerço y socorro de gente por la mar y por tierra q̄ ellos tomarian la villa del rey: que pensauā que con el el suerço del rey: los señores q̄ alli entrārō no osarā posar en la ciudad. Y lope de cañizares de q̄le esto oyo quito le tomar para el rey y no podia aver las puerrras de la ciudad: ca todas estauan muy guardadas epecialmēte porq̄ los era dicho a a q̄llos señores mayores como étra ra en la ciudad e huyerō mucho por lo aver y no lo auian hallado porque algunos que amauan seruicio del rey lo auian eicido en sus casas. E algunos d̄ aquellos cō q̄n lope de cañizares hablara pusierō de noche con cuerdas fuera de la villa por el adarue y embiarōlo al rey a sevilla. Y el luego alla y cōrō todo el estado de algeyira al rey y le dize que en todas maneras del mūdo embiasse alla el socorro de gente: sino que supiesse cuerto que aquellos señores q̄ estauan en algeyira tenian acordado de echar vnde fuera a muchos de los que amauan su seruicio: e por ventura de los matar: e apoderarse de la villa. Y mōstro al rey como traya todas las manos de sevilla: e de las cuerdas con que lo pusieron fuera de la ciudad por el muro.

Capitulo. viii. Como el rey mandō a gūter fernandez d̄ toledo su guarda mayor que fuesse a algeyira con galeas. Y como el conde don Enrique y don pero pōce deraren la ciudad. E como entro gūter fernandez de toledo.



El rey don pedro e los de su cōsejo d̄ q̄le supierō el arroyo e las nuevas q̄ lope de cañizares cōtrara de algeyira: como los de la ciudad embiau a d̄yar q̄ les tocmiessen con compañías: sino que estauan en gr̄ por ligro mandaron luego armar galeas. Las de las estauan armadas por la guerra de los moros que en no gr̄ de armadas. E mandō el rey a gūter fernandez d̄ toledo q̄

era vn caballero muy bueno y de grã effuerço q̃ entrasse en las galeas: e diole mucha gente de armas y embiolo a Algezira. E guiter fernãdez partio luego a sevilla e fizo como el rey le mandó: luego a algezira vn dia por la mañana. E assi como llego conẽgarõ se las gẽtes a armar adũas q̃ en las galeas ve nia y salir a tierra. E loãveznos a algezira q̃ndo vieron el effuerço del rey llegaronse todos a los q̃ fallerõ dela mar: y començarõ a dar muy grandes voces oyendo. La milla castilla por el rey dõ pẽro. Y el conde y don pero ponce y los q̃ con ellos erã no podian pelear a los dela ciudad y cõ los de las galeas q̃ en tõçe auian llegado que erã muchos mas q̃ no ellos. E abatiẽrõ vna pu erta que tenia por suz fallerõ todos en vno e assi declarõ la ciudad y fueronse para morron donde estava fernã perez ponce maestre de alcãtara hermano de don pero ponce. E guiter fernãdez despues q̃ el conde don enrique y don pẽro ponce se partieron de algezira y quedo apoderado en la ciudad: y embio luego a sevilla a ha yer saber al rey en como algezira estava ya por el: y como el conde y dõ pẽro ponce se auia partido a al li y declarõ la ciudad. Y el escudero de Guiter fernãdez llego a sevilla en vn leño: e cõ to al rey estas nuevas: y al rey plugole mucho oẽllas. E mãdo le luego tomar a algezira: e dio sus cartas al dicho guiter fernã: de como le tenia en seruicio señalado lo q̃ hecho auia: q̃ le q̃ria fazer merced dta tenecia dela dicha ciudad a algezira q̃ era en tõçe muy grã cosa: e Guiter fernãdez dize q̃ el solo tenia en merced: pero que mas quito rãle para el y andar con el en la corte.

Capitulo. ix. Como el conde don enrique y don pero ponce vi uieron a marchena.

En estos dias passaron assi estos hechos: el rey don pẽro a do lecio de guila q̃ creyeron q̃ mueria a quella dolencia. Y ouo en la corte grã boñia sobre saber q̃ en reyna nã segundãrãmos. Y el conde don enrique

y don pero ponce llegaron en tõçe mas cerca de sevilla y vinieronse para vn lugar a dõ pero ponce q̃ dize marchena. Y como enõde llegaron embiãrõ a sevilla e hicieron venir en de a don fernãdo seños de leonesa p̃ro di conde dõ enrique que era hijo del rey dõ alfonsor: e doña leonor de guzman: q̃ se cria ra cõ el rey dõ pẽro quando era infante: e desque llego a marchena desposaronlo cõ vna hija de don pero ponce q̃ desian doña aluara ponce caso q̃ no llego a casar con ella q̃ a pocas dias sino este don fernãdo. Y el maestre de alcãtara don fernã perez ponce estava en el su castillo de morron q̃ es dela orden de alcãtara. E impero todos estos señores que assi andauan apartados el rey de cada dia: e sus pleytesias: por se venir ala corte a su merced como adelante vira como se hizo.

Capitulo. x. como doña leonor de guzman fue p̃ia en sevilla publicamente: y como el conde y otros señores fueron en la merced del rey.



Enora temãremos a dezir lo q̃ aca eciõ adẽta leonor de guzman desque llego a sevilla. Agora de uosdes saber q̃ despues que doña leonor de guzman llego a sevilla despues que partio dela villa de Alcorua su soma que saho aende por la pleytesia y se guro que le buyeran: se partieron sus hijos el conde y el maestre de Sãnago y los otros sus parientes: segun dicho es despues a aquel dia siempre fue remida como por sa. Empero despues que fue enrraca en se villa fue mas declarada su passion. La pusieron en la carcel del Rey en su palacio y alli la reman bien guardada. E como de ra que estava alli presa doña leonor los punados del rey le ottreron que era bien q̃ el Rey cobrasse los fuyos y que no se partiesse del. Y esto desian por el conde dõ enrique y por el maestre dõ fernã perez ponce: y por el maestre de alcãtara dõ fernã perez ponce y dõ pero ponce que estauan apartados y epanzados del rey: e a

taró con el cōde e dō pero pōde q̄ estauā en
marçhena y eñ el maestre de alcáñara q̄ era
en moros q̄ se viniesen ala merced dī rey e
asī se hizo. La todos se vniēro pa leuilla
al rey: asī se afidēgarō estos seche segū
q̄ a tenidō dī rey el pīto. Y ēbio el rey sus
cartas al maestre dī sanctiago dō fadriq̄ su
bfoel q̄ estaua en tierra de su maestra dō
dī lo esperasse en su tierra: pa q̄ndo el pañā
sse por ala r̄ fuesse a castillar q̄ ala le libra
na sus hechos mur bienn: asī lo fizo el rey
segū adelante dīcimos. Empero el rey or
deno e mōdo q̄ los castillos de la cōde de al
cantara tuuiesen camallos de la orden por
el rey: le hūssien pīeto por el cōde que
no los entregassen ellos al maestre de alcā
ñara sin su mandado: asī se hizo.

Capitulo. ij. Como el
rey pulo sus fronteras contra los moros e
como se hizo la guerra luego.

Erosi despues que el Rey don
Alfonso mūto cesō la guerra dī
los moros segū era pīmero: e el
rey don pedro pulo sus frōteros
cōtra tierra de moros: de los q̄les ēbio alin
fante dō fernādo su primo marçh de tomo
sa señor de aluarragū hijo del rey dō alfon
so dī aragō e de la reyna doña leonor hīa dī
rey dō Alfonso de castilla q̄ era adelādo
marçh de la frōtera ala villa dī eñja por frō
tero. E rosi embio dō a Echa al maestre
de sanago su hīo del rey. Y en todos es
tos mīto camallos estaderos mur buenos q̄
estauā cōellos dīos vasallos del rey e dīos
fuyos dīos señores ilante y maestre. Y en
dio al obispado de iūen por frōteros a don
juan nūñez de pado maestre de calatrana
e a dō enrriq̄ enrriquez del obispado dī jaē
e puso en moros al maestre de alcáñara e a
dō p̄pero pence de led. Y en castro del no
a dō fernādo señor de villena con los cana
lleros de cordoua. Y en ger a don Juā al
fonso de guzmā e a don aluā perez de guz
man. E asī p̄rmo sus frōteros por las o
tras partes del andaluzia segū enēdio q̄
es p̄ia a su sercicio e dīcimos dīa trā.

Y asī estauierō eñde algunos dīas. Pero
en este t̄po mī los moros entraron a tierra
de t̄pianos mī ellos a tierra de eles dīdōlos
para q̄ se hūssie cosa q̄ de contr sea. La
luego a pocos t̄pas se fratarō treguas. E
asī cesō la guerra despues cōlos moros:
saluo en poco t̄po q̄ el rey don pedro les
hizo guerra en ayuda del rey mahemad cō
tra el rey bermejo. E asī q̄ t̄po maguer sus
poco q̄ no durō q̄lla guerra sino diez me
ses. E el rey dō pedro auia ganādo pīca de
castillos de los moros segū adelante se du
rālos q̄les despues se partierō todos saluo
vno que rizen Benamer que es de la co
de de sançnago: es or de chustiancos.

Capitulo. xij. Como el
conde don Enrrique vio a doña Leonor
de guzman su madre en leuilla: e como por
su consejo casō cō su esposa doña juana. E
como apoco de tiempo se p̄rmo el cōde de
ala de leuilla.

Espues que el cōde don Enrriq̄
que hīo del rey don Alfonso e
de doña Leonor de guzman. E
los otros señores fueron en la
merced del rey segū dicho auemos. E el cō
de yua cada dia a ver a doña leonor su ma
dre ali dō estaua presa en la carcel del Rey
en leuilla: estaua ali conella doña juana
hija de dō Juan manuel que era esposa dī
conde don Enrrique. E por quanto doña
leonor supo que le fue dicho estonces que
dō fernādo señor de villena que era her
mano de la dicha doña Juana traua por
su parte este calamiento porque casasse su
hermana con el rey don pedro. o con el In
fante don fernando de aragō primo del
rey que ali estaua: doña Leonor dī guzmā
hablo con el conde de su hijo dīcīēdole q̄ hūssie
se sus bodas cōla dicha doña juana t̄po
la. E asī lo hizo el cōde e cōmūo conella
el matrimonio ascondīdamente en el palā
cio dīa dicha doña juana que estaua cō dō
ña leonor su madre. E desto p̄cō mucho al
rey: e ala reyna doña maria su madre e a dō
juan alonso de alburquerque e a los otros

pruados el rey qñao lo supierò. E por esta causa fue mas apremiada la pñon de doña leonor: e guzmán no deraua al còde q la vi el fien: a otro ninguno ólco q era óta su pre: e eñeet la licuaro pñia a carmonaxempo el casamiero qdo fepore doña juana por mu ger ót còde e de alh adelare fue llamada la cò deña doña juana. E pocas dias despues uestosíse oucho al còde dō al nuriq: q lo qñis el rey pñer e bñro d semilla pa astu rax: fuerò còel dos cauallos supòelos qua les erá pero carrillo e men rodrigues de se nabria e lleuaua rostros de cuero porq no fueren conocidos en caminor: allí passarò por ródō el reyno fasta q fuerò en asturias.

Capitu. xiiij. dela dolē cia que vno el rey don pèro el año prime ro q reyno: dela qual llego a punto d muer tē: como tratan qui en reyna.

Estando el rey dō pèro en se uillazeste dicho año q el rey don Alfonso fino en el mei de agosto vno: una dolencia: dela qñ cur da rō q no escapata: ca llego a pñto de moun: sobre lo qñ ouo óta corte grā bollicio e mu chos còsejos entre todos los señores q ay estaua en sevilla estòdes sobre quē reyna ría en castilla e en leor: esto porqñto el rey dō pèro no deraua hūo legitimo herede ro ólos dichos reynos: e algunos deya q el infante dō fernādo hūo ól rey d aragò mar qñ de Tortosa e seños de aluarrayn q era primo del rey e mero del rey dō fernādo de castilla legitimo hūo de su hija doña L co moz reyna d aragò q deua reyna por qñ rō su madre la reyna doña leonor fuera poi mogenita hija ól rey dō fernādo e pñia ól rey dō Alfonso: fue jurada en los reynos de castilla por leō segū costūbre de españa esto ārel q naciess el rey dō alfonso su hñe: pñ: qñto naciēra ella pñero. E avn dezian los q esto qñian qñ rey dō Alfonso en su re rāmēto allí lo auia mandado que si alguna cosa acoñeciesse del rey dō pèro su hūo sin muer hūo heredero q el reyno lo vuisse e he rebasse el infante don fernando de aragon

su sobrino hūo de su pñar: avn traua qñ fiasse el dicho infante còla reyna deña ma rina muger q fue del rey dō alfonso e mero del rey dō pèro: q pa ello auia dñpñia: còd ól papa. Y este casamiero traua los q en este hçpo erā por auer alrē de pñem gal de su parte. Y en este còlejo erā dō juan alfonso seños de alburquerque e dō juā nuñez de pñado maestre de calatrava: otros mu chos señores e cauallos q temā: q òma rer nar dō juā nuñez de lara seños de veyçar q qñ en de estaua: porq deya q vena ólos del lu na: dñla cerda. La era hño legitimo d rō alfonso dela cerda herederò d castilla. La deya q pues decòtia dō juā nuñez óta ca sa real por parte ólos dela cerda en esta ma nera q dicho auemo q dñar reyna. Y esto traua en rōces dō alfonso fernādez coto nel e garci lasso e otros cauallos d castilla q temā boz por don juan nuñez. Alund co mo quier q todos deya: esto no podia ser q don juan nuñez vuisse la crencia del rey: no por parte de los dela cerda: porq don al fonso dela cerda tomara en fñda por el rey no: ser en do juez dello los reyes don donū de portugal e el rey dō jayme de aragon e reniciara todo el derecho q auia a los re y nos de castilla e de leon. E los que querā tener la parte de don juā nuñez traua en rōces q casasse el dicho don juā nuñez con la reyna doña maria muger que fue del rey dō alfonso de portugal: e q allí cobriarā al dicho rey de portugal su padre por ellos. E avn esto melino esta reyna doña maria era nieta del rey don Sancho d castilla: ca era hija óla reyna d portugal doña dearris e sobre estas cosas vno alla muchas còmen dos e postias entre los señores q erā en se villa en rōces: avnque despues el rey lano e cesāren todas estas quesiōes: como der que por algūas maneras q allí se nuieron se partio don juā nuñez d lara d sevilla mal cōtento e otros cauallos muchos ól rey no que auian seguro su inreñid del dicho don juan nuñez se partieron mal pagados dela corte. La dauan todos a en rōer que los no playia porq don juan Alfonso seños

de alburquerque gouernaua al rey rai rey. nonz eodas e haysa por el q era natural del reyno de portugal: por quanto no era amigo del cuerpo don Juan nuñez de lara.

Capítulo. ciiij. Como con juá nuñez de lara se fue a castilla: y dio q alla tractase como luego este año fino dō fernando señor de villena su sobayno: e otras cosas q acaesieron en este tiempo.

Espues que el rey don Pedro fue fano dela gran dolencia que vuo en sevilla: don Juan de lara señor de vizcaya panno de seua: haz fuese para castilla: e yua mal conserro por qñto dō juan alfonso de alburquerque al qñl epe viera por cōtrario por raso dlas bebetrias de castilla y de leō: porq vega q tenia en su mano la pnuēga del rey y la gouernaciō del reyno. Luego q Juan nuñez lleo a castilla: el traro cō algunos cauallōes y cō algunos dela ciuad de burgos tales maneras qñ el buiera mas rpo no le conuiniere q dō juan alfonso se apoderasse tōto del rey y del reyno como ha yaze viera por ello grādes viciocōtas. Mas todos los cauallōes de castilla la mayor parte tenian cō dō juan nuñez de lara sobesta rason. E luego el dīcho dō juan nuñez dēbe a pocos dias q lleo a castilla fino en la Ciuad de Burgos doningo. treu. dias de nouēbre deste año. E allí yaze enterrado en el mone serio o sant pablo. Y este año mismo fino en su tierra dō fernādo señor de villena fijo de dō juāmanuel sobrino el dīcho dō juā nuñez fijo dōña blanca su hsa el dīcho dō juan nuñez y dero el dīcho dō fernādo vna hja q vire dōña blanca: la qual vuo de su muger dōña juana despaña hja dñ infante de aragō que desā don Remon Berenguer: la qual dōña blanca fue despues mar. da por mādado del rey don petro a sevilla e alla fino segun adiante diremos: que o sota su tierra q deyan la tierra de don juā: y agora se llama cimarquelado en el rey dō petro porque no quedo heredero ninguno dela dīcha dōña blanca. Y el rey estauo y

quedo este año en sevilla que aū etiana fha es dela dolencia que viera. E todos los fchos e libramientos del reyno y dela casa del rey se hazā por mano y volūtat de don juan alfonso de alburquerque y eran pnuas dos del rey pero suarez de toledo su camarero mayor e guster fernandes su hermano q era guarda mayor del rey: otros sus parientes. E puso don juan alfonso por dīcho rero del Rey a don simuel el leui que fuera primero almoratife suyo: y el rey no se entremeta de algūos libramientos fino de andar a caga cō falcones garceros y alcarania neros. E trofi este año en qñto turo la guerra delos moros se comēgo allear la canneria del sueldo q son quarēta marauēdis al millar lo q nunca fue en castilla hasta e rōces. E mpo q es verdad q si el rey tenia dineros en su camara y mādaua dar algunos dineros cōrados q entōces el camarero lleuara quarēta marauēdis al millar po no del sueldo q se leubaua por poximiento.

Año segundo.

El año segundo que el rey don petro reyno q fue año del señor de mil e trezientos e cinquenta y vn años y dela era de Cesar de mil y trezientos y ochēta y nueue años: el criamēto del mudo segun la cuēta dlos he bacos cinco mil e cien y onze años.

Capítulo primero por que rason dizen en castilla la era de cesar y en otras partes la encarnaciō o naciēto de Jhu christon en corte del papa la m dicion: e los iudios del criamēto del mudo: los meos del su salto propheta Alisa honar. E caba cuenta destas como se aca esieron y hallan.

E i quāto en esta coronica dezmoe en castilla en cada rēpo quando acaesio el año del naciēto o nuestro señor jhu xpo: e otrosi dela era de Cesar y del criamēto del mudo y el año octos alarabes: y remos

Año segundo.

aquí declarar cada cuétro deſſos poſq̃ ſe pu
lo y ſe halla y ſe guarda. Enel año .iiij. el
rey dō pedro reyno comēçando los años tie
pre de aquí abeláre enel pñero día de ene
ro fue eſte año dō nacimēto de nro ſeñor je
ſu xpo de mill .c.ccl. e vno: y del criamēto
del mūdo ſegun la cuétre de los hebreos de
cinco mil e cienos y onze años: del año de
los alarabes en .vcll. e vno: y de la era dō
ſe ſegū coſtābre de eſpañamill e .ccc. e oc
chéta y nueue años. E la razón poſq̃ fue eſta
era de ceſar fue eſta. ¶ Eſte empador vno
nōbre octauiano ceſar auguſto lo bano dō
emperador julio Ceſar q̃ hizo paz cō todas
las gentes del mūdo: y puſo las ſo ſu ſeñor
ria: y fuerō ſus ſubditos: y fue monarcha q̃
es diſpo en latin ſeñor de todo el mūdo. E
fue diſpo en ſu xpo era .x. quēdo dō aq̃lla coſ
tābre en eſpañā dō ſer aſſi llamados los nē
pos: por quāto el diſpo octauiano Ceſar
auguſto q̃ fue ſegundo empador ordeno q̃
faſſa aceros años: todos los dō ſu ſeñorio
ſe vinieſſen a eſcreuir por ſaber quātos eran
cada vno en ſus comarcas: y q̃ diēſſe cada
vno vn dinero en ſeñal dō conoçimēto de ſe
ñorio q̃ todo el mūdo lo obedieſſa. E poſq̃
en latin es llamado el cobre dō q̃pazē mone
deros criēdo aſſi nōbre en q̃ es el cobre e
ſe ſiyo monedas ſegū diſpo es. E aſſi de aq̃
nōbre llama la era q̃ quiere deſir el año en
q̃ Ceſar mūdo eſcreuir y llevar moneda dō
cada vno de ſus ſubditos en conoçimēto
dela obediēcia que le hūierō. E poſq̃ eſpa
ña era vna prouincia delas que aſſi le obe
dieſieron: q̃do con eſta coſtābre q̃ antigua
mēte eſtāa vūierō de nōbrar la era dō ceſar.
¶ Y en aquel tpo q̃ octauiano ordeno q̃ro
dos los dō mūdo le vinieſſen a eſcreuir: y a
Joſeph y lleuaua cōſigo a ſancta albania
dela tierra de galilea dela ciuad de naza
reth de juda ala ciuad do fue nacido. Pa
ro q̃es llamado belē: y allī nacio jeſu xpo.
¶ E troſi algūos cuētran el año dela en
carnacion. La eſte es el día en q̃ la virgen
maria fue ſaludada del angel Gabriel q̃ el
iiij. dias de março q̃ es octauo delas ca
lendas de abril q̃ llama el año dela encarna

cion. La q̃nto la virgē dīro al angel. E ſe
puaſſe en mi ſegū la tu palabra en aq̃lla ho
ra fue encarnado nro ſeñor jeſu xpo y ella
preſiada. Y por tāto le nēz año dela encar
nacion: orcos lo llama el año dō gra q̃ q̃n
do el angel Gabriel dīro q̃ndo ſaluto ala
virgē: orcos ſe ſalut llama de gra. ¶ Troſi fue
año dō gra y dō buena vctura paze nro ſeñor
jeſu xpo fue en aq̃l año encarnado en la vir
gē maria dōde vino nra ſaluacion. E orcos
dizen la nūmbrā dō q̃er deſir nacimēto:
y es a veynte e cinco dias de dizebre q̃ es
octauo calēdas enero. E aſſi nacio jeſu xpo
ala era de ceſar. .ccc. .iiij. y del criamēto del
mūdo tres mil y .ccc. y .iiij. años: deſpuē dō
la deſtruçō de troa do pñenō calandria
ſebilla mil y ſerenta. E deſpuē q̃ roma fue
poblada ſerēciēs e cinquēta y dos años.
Y del año de gracia o de encarnacion q̃ es
ante del nāſcimēto nueue meſes. E nos en
eſte libro reruemos ſiēpre el cuento dō año
del nāſcimēto: por q̃nto aſſi es coſtābre e
la tierra de caſtilla deſde el día q̃ fue orde
nado aca por el rey dō Jōā en eſte reyno ſe
gū abelāre dīremos en los hechos del rey
dō juā. ¶ Troſi deueys ſaber q̃ q̃nto nro ſe
ñor jeſu xpo nāſcio dela virgen maria eran
ya los años del criamēto dō mūdo ſegū la
cuētra q̃ traē los hebreos tres mil e ſeteceē
tos y ſeſenta años: y comēçā del año del
criamēto dō mūdo aca cada año ſegun los
hebreos a ſerro calēdas de ſenēbre que es
a .ccc. .iiij. dias de agoſto. E quādo el maio dō
mahomad quiſo engañar q̃ poeſſe ſu ſa
la creēcia dō año q̃ nro ſeñor jeſu xpo nacio
en ſeyſe cientos años. E poſaq̃ por eſtos
ſiēpre tener la cuētra de ſaber roco eſto q̃n
do vos pluguiere: y lo podēys cōtar ſin e
uer dō algo y erro. ¶ Troſi eſta corre dō pa
pa vñan poner el cuētro dela intōid. E fue
y ſe ſaber deſte año dō la intōid de cōdō de
los romanos: y la razón poſq̃ es eſta. Los
romanos deſpuē q̃ vūierō conq̃uiſtado e
ſojuzgado todo el mūdo: y puēto ſo el ſu
ſeñorio parnerō el tñpo para q̃ el mūdo
les pagaſſe tributo por tres tñpos: cada ti
empo duraua cinco años: poſq̃ en eſpacio

de. re. años se pagassi el tributo de oro pa
q dello los romanos labrasien monedas pa
pagar las soldadas de los cavallos e para
las otras cosas que i roma aua de tener
en tpe. de. e trofi en otros cinco años su
guientes pagau todos los tributos a iro
nia de arábia: e dello faziá en roma ymagi
nes a reuerencia y póna de aqellos empado
res e señores e cavallos e otros qe i qe q
faziá algú fecho notable de armas e cana
liza. e otrosi en los otros cinco años por
numeros pagau el tributo de fierro e esto
para fazer armas para los q auian de guer
rarse e defender la republica. e cada niño
de tpe. de. quinze años era llamado inició
q quiere dezir mandamiento. e passados
los qñze años los boyeschos tomaban a los
pimeros cinco años e pagau oro segun to
cho athenios. e assi como los empadores d
roma murier e guardaron este cueto. e las
iglesias de todo el mudo e pueblo xpia
no auia a costumbre de fazer conofcimiento
ala yglesia de roma en le pagar tributos es
péciales en conofcimiento q la yglesia d roma
es la madre de todo el mundo. e por esto
auian los cleros pasuales q poní en las
iglesias el dia de pasqua de resurrección por
q el año d la encarnación d nro señor j e
rpor despues poní la inició q empoes es
e comieça se siépre a cobrar la inició a. viij.
calendas octobras: q es a. trinitatis de sené
bre. e si qdieremos saber la inició en q añ
da: roma el año en q nació jesus xpo e sabe
en q numero avay cueto d mas tres años
e parre los todos por. re. x. lo q soba es la
inició de aqñ año. e sino ficare alguna
cosa del cueto sera la inició en quinze. y
la razón porq se añade tres sobel año en q
nro señor j e su xpo nació: es porq el na
do de la bienaventurada virge maria sumare
en la tercera inició de los romanos.

Capitulo.ij. Como el Rey don Pedro fue a Castilla / y fue por Ellerena: y como vino entre el maestre de Santiago como fierdos cavalieros de la orden pleyto por los castillos al rey.



Esta tornaremos a contar co-
mo después q̄partio el rey dō pe-
dro d̄ siculla pā r̄ a castilla el au-
ño segūdo al comēgo. El rey dō
pedro partió de siculla y fue pa castilla por
q̄nto auia de fazer cortesias q̄des era co-
sado q̄ se fiziesen en valladolid. Y luego a
llerena q̄ es en lugar del maestre de sancho
go. E q̄ndo ende luego fallo ar̄ a dō ḡaon
que su b̄fomaestre de sancho fijo del rey
dō alfonso p̄ dōña leonor de guzmā. Al q̄l
el rey auia d̄biado a mōdar q̄ saliesse al al-
vicio lugar d̄ llerena. Y el maestre fizo alā
mucho seruicio al rey d̄ viudas y d̄ otras co-
sas q̄ se ponā a merced los freyles d̄ la corte q̄
erā comēdoadores q̄ reniā castillos y fonsale-
zas fieser ende pleyto y enuajage al r̄y
por ellos q̄ no accogierā en ellos al maestre
dō ḡaon q̄ sin espectral mōdo d̄l r̄y. Y en
todas las otras cosas el r̄y les mōdo q̄ sir-
uiessen al maestre como a su seño como lo
deuā servir. E así finco el maestre assegu-
rado è la merced d̄l r̄y y mōdo q̄ se fuele
pa su tr̄a y d̄ole licēcia q̄ no carasse de r̄
alan corte q̄ se auia d̄ fazer en valladolid.

Capitu. iij. de como el
Dñs creyó a nro sñor Jhoan
baptista. E como el rrey en
su peca ala dicha bñsa Leonor a Tala
uer a la mararon ali.



El rey don pietro quando llego
a llerena segun quemes cōta
doventia ende la reyna doña
maria su madre del Rey don
pietro ttraya ende a doña leo
nor de guzman paca siempre en el palacio
de la reyna por muy guardada. E quando a
llerena llego la ttraya doña leonor el maestre
re dō sarrasq pidió por merced al rey q̄ le
diessse licencia que la viesse. Y el rey muo
lo por bien: y el maestre la fue a ver a doña
leonor como al maestre su hijo y abraçolo
y belolo y estubo assigra grande hora lloranz
do cō el y el cōella e nūngūa palabra no dō
po el uno al otro. E los q̄ estauā dōe por
guarda de doña leonor dixerō al maestre que

Año segundo.

se fuesse pa el rey assi lo fizo. E nũca mas vio el maestre a doña leonor: su madre despuces de aq̃l dia ni ella a el. Y luego fue alii ordenado por el rey y por cõsejo de dō juā alfonso de alburquerque q̃ llevasse ala dicha doña leonor ala talauera q̃ era una villa de la reyna doña maria su madre el rey. Y rema el alcazar dela dicha villa Gutier fernãdez de toledo. El rey mudo al dicho gutier fernãdez q̃ romasle a doña leonor y la llevasse a talauera: el assi lo fizo: que luego pario cõ ella y la lleuo pœra a talauera y puso la en el alcazar dela dicha villa q̃ la tenia por el en cauallero natural de nro dō deyan gutier fernãdez de talauera. Y dō de a pocos dias eno la reyna doña maria aun lu el cadero q̃ deya alfonso fernãdez de almedo y por su mandado maro ala dicha doña leonor en el alcazar de talauera. Y dō fecho peid mucho amuchos el reyno. La enredian q̃ por tal becho como este poora venir grãdes guerras y escõdolos en el reyno segũ fuerõ despues por q̃nto la dicha doña leonor una grãdes fijos e parietes en el reyno. Y en estos fechos tales por poca venganga recakẽ despues muchos males y daños q̃ seria muy mejos escũtarlos. Y fue assi q̃ mucho mal y mucha guerra nacio por esta razõ d̃ pœr e castilla.

Capitulo. iij. como el rey embio a mdoar a dō juā garcia mārri que q̃ fuesse a palenquela donde estava dō tello su hermano: q̃ no se partiesse del.

Eluego q̃ estas cosas assi passãrõ embio el rey a mdoar a don juā garcia mārri q̃ en cauallo e nro dō de de castilla de quẽ el fians q̃ fuesse a palenquela a dō tello su bfo del rey su d̃r: dō alfonso y de doña leonor de guymar: q̃ no se partiesse del por q̃nto la dicha villa de palenquela dō de estava dō tello es muy fuerte. La el rey no se fia na de dō tello. E dō juā garcia mārri q̃ fizo lo assi como el rey se lo embio a mdoar y fue luego ala palenquela e fallo ende a dō tello y a pero ruz de villegas cõ el q̃ era su mayor

como mayor. Y estava ende fasta q̃ supo q̃ el rey era en castilla y llegara ala ciudad d̃ palenquela. Enrõces dō tello salvo d̃ palenquela y cõ el dō juā garcia mārri q̃ por ruz de villegas su mayor como mayor y fuesse pa el rey y luego q̃ llego a el besole las manos y el rey le tiro. Dō tello sabete como y fama de doña leonor co muerta. Y dō tello por cõsejo d̃ dō juā garcia mārri q̃ le apabio q̃ assi lo dicesse al rey. Ienõ: r̃o no beo tro padre ni otra madre sino avfa merced: e plugole al rey de como dō tello respõde.

Capitulo. v. Como el rey llego a un lugar q̃ dize celada q̃ el acer ca de burgos: e como vino ay garci lassor: como el rey embio algunos caualleros q̃ entrassen en la juderia de burgos.

El rey don petro como quier q̃ ania fecho mandamiento a todos los d̃r reyno q̃ viniessen a la villa de valladolid alas cortas q̃ q̃na faser: po en q̃ntose allegarã las cõpañas del reyno q̃ alas cortas ania q̃ venienterãrõ acorido q̃ llegar a burgos por q̃ despues q̃ dō juā nufies de lara: fiesos de vecera parnera d̃ semilla e viniera a castilla entera en burgos algios monuãdres q̃ en bõde d̃r rey q̃ fue a demãdar q̃ pagafesen el alcazalarie ende muertos y los q̃ lo matarõ no fuerõ pios: por esta razon el rey estava q̃toso: oyendo q̃ como los dela ciudad no faziã fẽslo la diligẽcia q̃ deua. E entrõ fiera en burgos garci lassor dia vega cõ grãdes cõpañas d̃ cauallor e d̃ pie e aragof. como de otras cõpañas fuzas: e estava ay assi m̃cimo otros caualleros dela comarca q̃ no erã amigos d̃ garci lassor: estava todos mal auentidos vnos cõ otros y el rey llego a un lugar q̃ es a q̃tro leguas de burgos q̃ dize celada: en quẽ en chi mei d̃ mayo. E fallo ende a garci lassor q̃ lo salio a recibir y venia en su cõpañia ruz gõgales de castalleba en r̃ico d̃ bõde q̃ era casado cõ doña eluira lassor su hermana del dicho garci lassor. Y por ruz carullo q̃ era casado con otra b̃ra de garci lassor q̃ deyan doña ṽraça lassor.

e venia ende cō el gomeç carrillo fijo dī di
cho pero ruz carrillo e otros muchos ca
uallōs e escuderos. Y aq̃l día q̃l rey llega
en el dicho lugar celado luego aq̃ dō tello lu
hfo fijo dī rey dō alfo e dō doña leonor de
guzmā e venia cō el dō juā garcia mār q̃ e
pero ruz dō villegas e vierō aq̃ palabras
ante el rey dō juā garci mār q̃ e pero ru
z dō villegas cō garci lafo muy malas. Y el
rey los mando callar e aquel día nono aq̃
mās e otro día vienes como el rey vuo oy
do mullar e causalgaū pa e a tarrojos vna
aldea q̃ es a dos leguas dō burgos fallo aq̃
a garci lafo e a rocos los dō su vādo encima
dō sus cauallos e armados. E dō tello e dō
juā garci mār q̃ e pero ruz dō villegas
e los q̃ con ellos crā fuerō se armar e comē
garō otra vez de aver malas palabras e fe
as razones. La estaua aq̃l día garci lafo
muy acompañao. Y el rey mādole callar e
apartar vnos de otros e e por q̃nto supo el
rey como garci lafo tenia ēla ciudad dō bur
gos muchas cōpañas mādō a pero ruz dō
villegas e a dō juā garci mār q̃ e a otros
cauallos q̃ fuesen a burgos e entraesen en
la juderia e q̃ posassen ende e q̃ se apodera
ssen della e ellos lo hizierō así. E otro día
sabado fīro el rey en burgos e fue a posar
en las casas del obispo q̃ son al farmental.
E posaua la reyna doña maria su madre
cō el rey e don juan alfonso de alburquerque
posaua en las casas de fernā garcia de are
rica a sant estuā. E garci lafo posaua en
otras casas del obispo q̃ dixē a sant loren
ço. E juan esteuales de burgos criado del
rey dō alonso q̃nto vio q̃l rey embiava gē
te a tomar la juderia salio dela ciudad e fu
e para aragō e alla fue preso en vna villa
q̃ dixē baroca por mādō del rey dō aragō
por q̃nto el rey dō castilla se lo ebio a rogar
q̃ lo hiziesse así e despues fūe dō alli e fue
lle pa aguilardō e estaua dō alonso fernā
dez coronel segun adelante diremos.

Capitul. vi. como fue
muerto garci lafo en burgos e otros dela
ciudad.



Espues q̃ el rey llega aq̃l día a
dō a burgos vuo su cōsejor di
rerōne algunos q̃ garci lafo te
nia muchas cōpañas cōfigo cō
las q̃les podía mucho escōvalo en la lu cor
te e en el iurerno e demās q̃ q̃nto el rey a
doleciera en seculia e capdō q̃ murienas
q̃ garci lafo e dō alfonso fernādez coronel
traraū q̃ dō juan nuñez reynalle. E trofi
deyā al rey q̃ q̃nto dō juan nuñez dōlara
señor de vizcaya se vniēra de seculia para
castilla q̃ se traraū algunas cosas q̃ no crā
su seruicio e q̃ avn si buiera el dicho don
juā nuñez q̃viera alas bolaciones dō castilla
e el rey deyā q̃ estaua q̃nto de los dela ciu
dad de Burgos por q̃nto q̃nto el llega al
lugar de celados los de burgos le embiarō
deyr como garci lafo tenia muchas cōpa
ñas en burgos e q̃ dō tello e dō juā garci
mār q̃ e pero ruz dō villegas trayā otros
muchas gētes. E posde q̃ recelauan q̃ si
robos entraesen en la ciudad que aunā ru
do. Y que por esto que sería biē que el rey
ordenasse como entraesen ciertas cōpañas
e no mas. E los que con el rey estauā espe
cialmente don juan alfonso señor de albur
querque que ala sazō gouernaua el reyno
dixō que los de burgos no deuieran poner
regla alas compañías q̃ el rey quisiere po
ner en su ciudad. Y esta fue vna razon porq̃
los dela ciudad de burgos fuerō en la lassa
del rey. E trofi así fue que juan esteuales
de burgos pūdo que fue del rey don al
fonso que estaua entonces en la ciudad fue
causa que los dō ciudad embiasen al rey
al lugar de celado sus menageras por los
quales le embiarō a pedir por merced q̃ dō
juan alfonso de alburquerque no entraesse
en la ciudad por q̃nto se recelauā del e de
sino no plugo al rey. E don juan alfonso fijo
posde q̃ algunos dellos lo passassen mal e
por tanto el rey acoydo con don juan al
fonso e con los del cōsejo que era bien de
lo allossegar e estraxar. E todo esto acada
na don juan alfonso que tenia a poder en el
rey e en el reyno e quisiere siempse mal a
garci lafo por quanto el traraū algunas

Año segundo

cosas destas con don juan nuñez de laza en
 senilla quando era la qñtion del rey no quí-
 do el rey abolécio en senilla. Y este dia lue-
 go labado en la noche despues qñ rey era
 ya en burgos la reyna doña alixaria su ma-
 dre del rey don pèro embio vn escudero a
 garci lafo a le dezir de su parte qñ ella le de-
 zia qñ en ninguna manera del mudo otro dia
 domingo no vniéssse a palacio qñ no le cum-
 plia. Garci lafo no lo quiso creer. Antes
 otro dia domingo por la mañana el se fue a
 palacio y estaua las puertas muy guarda-
 das y entro garci lafo y cō el ruy gōgales dō
 castañeda y poro ruy carrillo sus cuñados
 casados con sus hñas y homes carrillo hi-
 jo de por ruy carrillo otros cauallos y ef-
 cuderos. E como fuerō entrados donde el
 rey estava: la reyna doña maria su madre
 dñ rey qñ allí estava en el palacio ella se par-
 tio luego de aqñlla camara onde el rey esta-
 ua y fuéssse a otra y fue cō ella dō valco o bu-
 po dō palencia su chāceller mayor. E despues
 qñ la reyna fue partida de allí pendiéron a
 tres hōbres dela ciudad de burgos qñ de-
 zian al vno pero fernandez de medina y al
 otro alonso fernández escrivano y al otro al-
 onso garcia de camargo y por lo bñndize
 le dezia el esquiero. E despues qñ estos hō-
 bres dela ciudad fuerō presos y tirados a
 parte otro don juā alonso dō alburquerque
 con alcaide del rey qñ ende estava qñ dezian
 domingo juan de salamanca. Alcaide vos sa-
 beye lo qñ auere de hazer. Y el alcaide en-
 tōces llego al rey y dizele qñ o oñdo lo
 don juan alonso. Señor mado esto qñ yo
 no lo diria. Entonce dize el rey muy baxo:
 pero qñ lo oyan los qñ ende estauan. Balle-
 teros pendiō a garci lafo de la vega. E dō
 juan alonso tenia este dia ende tres escue-
 ros aparejados que era sus criados y esta-
 uan armados de bojas dō ruso dōs paños
 y reman el padas y bronchas y deyan los
 alonso fernández de vargaa qñ fue despues
 feños de burguillos y ruy fernández de esco-
 bar y fernā garcia de medina. E qñdo el
 rey dize aqñllas palabras qñ pendiéssen a
 garci lafo ellos tres escuderos de dō juan

alonso traxeron luego de Garci lafo muy
 denodadamente. E dize enrēcos garci lafo
 al rey. Sea la vñ merced dō me mēdo dar
 vn clérigo cō quē me cōfiesse otro luego
 a ruy fernández de escobar. Ruy fernández
 amigo yo vos ruego qñ vayasdes a doña lea-
 nor mi muger y traxo me una carta dñ papa
 de absolucion qñ ellavos dara. E ruy fernā-
 dez se escuso dello trayēdo qñ lo no podia fa-
 zer. Y entōces dierōle vn clérigo qñ halla-
 rō ende por auentura y apartose garci lafo
 cō el a en pequeño portal qñ estava en en la
 posada so ocaia calle y allí cōmēgo a fablar
 cō el de penitēcia. Y dezia despues este de-
 rigo que quando garci lafo comēgo a ha-
 biar de penitēcia que el lo catara por ver
 si tenia algun culpilo y que no solo halla-
 ra. Y aquella hora que Garci lafo fue por
 so ruy gōgales de castañeda y pero ruy
 carrillo y homes carrillo su hijo y los qñ to-
 nian la parte de garci lafo apartarōse a vñ
 na parte del palacio y estuuiéron todos ju-
 tos. E don juan alonso de alburquerque vi-
 ro al rey. Señor mandado que le ha dō ha-
 zer y entonce mando el rey a valco alonso
 de portugal y alvar gōgales mētin qñ erā
 dos cauallos que guardauan a don juan
 alonso que vñ en a los ballesteros qñ re-
 nian por lo a Garci lafo que lo masesen. Y
 ellos fueron al portal donde garci lafo esta-
 ua y mandaron lo a los ballesteros y ellos
 no lo oñuan hazer y eran los ballesteros
 vno que dezian juan fernández chamorro
 y otro otngo alonso de salamanca y otro
 qñ dezia juan ruy de oñ. Y este juan ruy
 salo al rey y dizele señor que mandare fa-
 zer de garci lafo. E luego dize el rey man-
 do vos que lo mardes y entōces entro el
 ballestero y dizele con vna maga en la cabe-
 za y juan fernández chamorro dizele cō una
 broncha y así lo hirieron de muchas heri-
 das hasta que lo mataron. Y el rey mado
 que lo echassen en la calle y así se hizo y
 se dia domingo por quanto el Rey era en
 trado nuevamēte en la ciudad de burgos
 corrian toros en aquella plaça delante los
 palacios del obispo al farimētal dō e garci

Y así se lo levantaron de allí. Y el rey vino como el cuerpo de garcilaso esta nado como lo levantaron a nado y q̄ passa van los ríos por el andolo poner en un eficio. E así estuvo todo aquel día allí y después fue puesto en un arau sobre el muro de la ciudad y allí estuvo gran tiempo. Y después en esta semana como el rey con don Juan alfonso en su posada. Estando allí comiendo pasaron por delante de la dicha posada donde el rey comia que era a tan. E están a los tres homines veinos de Burgos que fueron por los el día que el rey mandó prender a garcilaso. Y lleuaban los a marar: e supieron otros muchos de la ciudad por miedo del rey. Y fue preso entonces ay en Burgos doña Leonor de comago muger de Garcilaso. E algunos criados de garcilaso tomaron a su hijo el mayor al qual dezian Garcilaso como al padre. Llevaronlo para asturias donde es tan el conde don Enrique. E dio en dices el rey el adellanamiento mayor de castilla q̄ rema garcilaso a dō juā garcía mairā.

Capitulo. vij. Como supo el rey q̄ algunos vizcayos lleuaron a dō Aluís hijo de dō juā nuñez a vizcaya y como el rey fue allá por lo tomar.

Estando el rey don Pedro en Burgos después q̄ Garcilaso murio. segun dicho es supo como algunos vizcayos y una cueña q̄ criaba a dō Aluís de lara q̄ dezía doña media q̄ fuera muger de un cauallero vizcayo q̄ dezian Martin ruy de abendaño como partera de p̄aredes de naua: q̄ es en tierra de cápos donde se cria dō Aluís de lara señō de vizcaya hijo de don Juan nuñez de lara: que se guā con el para la tierra de vizcaya escondidamente: por quanto supieron que Garcilaso era muerto recelando se que si el rey tomase a dō nuís en su poder por quanto dō Juan alfonso de alburquerque don Juan nuñez su padre de don Aluís no se quería biér por ello q̄ la faria dō Juan alfonso tener preso.

E por esta razón tomó a don nuís y fue ronle con el a vizcaya. Y era en dices dō Aluís de coas de tres años. Y como el rey supo que así lleuauā a don nuís fue en pos de ellos por se lo tomar: y luego fasta una villa de vizcaya que dezía lancia gadea que era allende del puerto de la Peña de Oñusa por do desciende a vizcaya: e allí supo el rey que dō nuís era puesto en salvo: ca los que lo lleuaban no folgaron fasta q̄ lo passaron la puente de la rāo que es en el río de Ebro: como fueron passados la dicha puente quebeardō ella un arco y mientre con el dicho don nuís en vizcaya en la villa de Benico que es sobre la mar pō de el era señō. E viendo el rey q̄ho por dō Aluís tomar al dicho don nuís por quanto no lleuaua el rey consigo sino hombres e mulas: entendiendo que los vizcayos lo defendieran y lo ponian en salvo por la marcula rachel que es en el reino de Frācia: o en Bayona que es en el reino de Inglāterra: son lugares cerca de vizcaya el rey se tornó de allí.

Capitulo. viij. Como el rey don Pedro embio a Ruy diaz de rojas a vizcaya.

Espues q̄ vió el rey dō Pedro que no podia alcanzar a don Aluís embio delos señores Bades a Ruy diaz de rojas en cauallero de castilla q̄ era señō de p̄osa q̄ poder supo del rey por presonero mayor de vizcaya para fablar con los vizcayos y asegurarlos: por q̄ no ouiessem algun bolicio. E ruy diaz de rojas con gentes de otras villas del rey que crā en su comarca cerco la casa de horosco que la rema Juan de Abendaño en la qual estauan escuderos naturales de vizcayano que dezian Juan perez de aldauey otro martin anchez de vedua. Y estuvo sobre la dicha casa de horosco ruy diaz de rojas combatiendola con ingenios dos meses y medio: tanto que la ruio así este tiempo: y los que crā dentro pleyes.

ron conel que los pudiesen en salvo. a. jua de abendaño que era natural de vizcaya e hijo dela duenia que tenia a don nuño enel castillo de vincueran q es cerca de aquella casa no se quiso ver con ruyrias de rojas.

Capit. ix. Como el rey rey embio a don fernan perez de ayala q tomasse la tierra delas encartaciones que estauan por don nuño.

El rey ten pecto desque vio que no podia cobrar a do nuño en su poder el hizo todo lo que pudo por le tomar la tier rale gñ q a lo auemos dicho de como aila embiado a ruyrias de rojas señores de poya a vizcaya por su pñero ma poruado el rey a do fernã perez de ayala q fuesse a una tierra q oizen las encartaciones q son acerca de vizcaya e q las tomasse para el rey e do fernã perez o ayala era natural de aqñla tierra e junto sus compañías en la villa o balmaseda e entro e las encartaciones cobro vn castillo que es alla q dizen Aragona e fizo lo reparar o cascalpion e cañes e puso enel compañías suyas por le arconar dela tierra. e les vizcaynos fueron luego juntos en vno fassa. x. mil. qd baces e vinieron luego sobre el castillo e no lo putieron tomar e parriero dode. e don fernan perez de ayala parno de balmaseda co sus compañías e entro en las encartaciones e dierõ selet e fuero obediẽtes al rey e vinero cõ el ciertos escuderos q alla bi mã para el rey a valladolid. dõ de faya sus coores co sus pcuraciones de toda la rra pa ser sujos e asu obediencia e assi se fizo.

Capitulo. x. de Como murio don nuño de lara e como tomo el rey en su poder a doña juana e a doña ysa bel hermanas del dicho don nuño e la tierra de vizcaya que era del dicho don nuño.

Pocos dias despues desto murio do nuño de lara señor de vizcaya de quien auemos contado e fñcauan dos fijas de don juan

nuñez de lara hermanas del dicho don nuño alas quales deyan doña mana e doña ysa bel delas quales dremos adelante e truxeron las a poder el rey. e trofi todas las tierras de lara q eran si dicho don nuño fñcaren por el rey. e oyo de nuan hñ uñez de lara señor de vizcaya estos fijos de doña Aldara fña q fue de don Juan el tu crto que era hijo del infante don juan q murio en la vegar por esta doña Aldara con quien caso don juan nuñez odo el a Biscaya. e trofi este año dia dela trunoad murio en Balencia doña Juana o Lara madre del dicho don juan nuñez que fue hija de don juan nuñez de lara e de doña tere sa hermana del conde don Lope señor de vizcaya que lo mato el rey don Sancho en Alifan: fue primero casada esta doña juana conel infante don Enrique hijo del rey don fernando que gano ala frontera pero ella era muy mega quant o conel ca ior: dizen q fñco odo ella e murio el dicho infante do Enrique leyendo tutor del rey don Alfonso: caso despues esta dicha doña juana de lara co don juan dela crra e outero fijo a do juã nuñez de lara señor de vizcaya de quẽ a auemos cõrado: doña blãca q caso co don juã hijo del infante don manuel e a doña margarida q murio mōja en calernegar e a doña maria q caso cu frã dia co el cõde de stampas: q despues caso conel cõde balãgen hño del rey don Felipe de francia: el qual murio en la Baralla de cartusi en picareta do peleo el rey don Felipe de francia conel rey Aluarte de inglaterra. Y qoole a esta doña maria vn hijo o conde de stampas: otros hijos del conde de alangon que son oy dia bñcos.

Capitulo. xi. Como el rey don Carlos de naarra e el infante don Felipe su hijo vinieron a Burgos al rey don pedro.

Stando el rey don Pedro en Burgos segun auemos contado despues q murio garci laso e despues quel rey tomo o lara



lla de sancta gadea donde llego quando
romar a dō nūsto llego en dō carlos rey
de nauarra y el infante dō felipe con el q lo
venia a ver y el rey don pedro los recibio
muy pōramiēte y les fizo grādes fiestas
e dioles muchos cauallōs y mulas y otras
muchas joyas ricas. Y estubo endē el rey
de nauarra cō el rey dō pedro en burgos al
glos dias romādo plazer e poniēdo sus a
mistiades cō el rey de alli setemo el rey de na
uarra para su reyno q es assy cerca d alli
muy pagado e muy amigo d el rey d castilla

Capitul. xij. Como el
rey don Pedro fizo sus cortes pūmeras en
Valladolid.

El rey don pedro partio dela
ciudad de burgos despues q
passarō estas cosas q supie
rodo e vino se para vallado
lida tenia llamado a rocca
los grādes de su reyno q vinies en alli alas
cortes q el ende q nia fazer e a erā ende jū
rocca despues q el reynara estas erā las p
meras cortes q el fiziera alli fuerō fēchos
muchos ordnamētos: era ay en las cor
tes muy grā puado del rey: e por quē pas
saron y se se fizia todos los ordnamētos
del reyno dō juā alfonso señor d alburq
orosi puado e chāceller mayor del rey. era
dō blasco obispo de palēcia q despues fue
arçobispo de toledo q era bpo de perofua
rey e de guierre señores de toledo q era
muy bue plador despues cōraron os como
passarō sus hechos con el rey don Pedro.

Capitulo. xij. Como
don juā alfonso de alburquerque queria
que se pātiesen las behetrías como pas
saron estos hechos.

Estando el rey dō Pedro en
estas cortes quisieron orde
nar q se pātiesen las behetrías
de castilla: vixiēdo que
erā ocasion por donde los fi
los talgo a su sus enemistades. E ayuda
na mucho a ello dō juā alfonso de alburq

quer y por su consejo se pāzia: remiēdo el q
aura gran parte de las: lo vno por la pa
naga q aura cō el rey e grā poder: e orosi
por la naturaleza q el auia q era natural d
las behetrías por lo muyger o fia y fabel q
fue pja de dō Alfo d mēteses q era muy
natural en cōpos y en otras partes. E por
ende entienda el auer gran parte en las be
hetrias. La otra grā posellio d muchos
lugares q erā behetrías: orosi por la pa
uanga del reyna por la muerte de don juā
nūtes de lara erā romados a el muchos lu
gares de las behetrías: deslo no plugo a
las caualleros de castilla de cōsentir esto
remiēdo q las dhas behetrías no se pas
turian y gualmēte: sobae lo qual ouerō mu
chas posias sobre esto con dō juā alfon
so de alburquerque: especialmēte dō juā ro
driguez de santoual q era vn grā cauall
ro e natural de las behetrías: orros aqen
ello mismo no plaia dello de las razones
sobre dhas: alli no se partieron e fince
ron como pūmero estauan.

Cap. xij. De q mane
ra fuerō las behetrías en castilla y en leō.

Eles que agora fazemos mēciō
de las behetrías queremos vos
dezir segun q oymos como fue
ron al comēço estas behetrías
e los lugares de las q son llamados behe
trías. De cueros saber q villas e lugares
ay en castilla que son llamados behetrías
de mar a mar: q quiere dezir q los morab
res e vezinos en los tales lugares pueden
tomar señores a qui en firsū e acōjan en ellos
quales ellos querrā y de q quier linaje q
sea: e por esto son llamados behetrías de
mar a mar: q quiere dezir como q romā se
ñor si quierē de Sevilla: si quierē de vizca
ya: o de otra parte. E los lugares dhas be
hetrias son vnas q romā señores diero de el
erto linaje y de parientes suyos entre si. E
otras behetrías ay q no en naturaleza cō
linajes q serā naturales de los: estas ta
les son los señores de linajes qual se pagan
e dixē q todas estas behetrías puerō en ro

Año segundo

mar y mudar señor siete veces al año: esto se enñe de quántas veces les playera y enñe bien en q̄ los agravia el q̄ los tiene. Y due-
ves saber q̄ segū se puede entender y lo pi-
sen los amigos: maguera no sea cōscripto
q̄ quito la tierra de España fue cōquistada
por los moros en el tpo del rey don Alfo-
go q̄ fue vecido y del baraso q̄nto el co-
de don Juliā fizo la malicia q̄ muto los mo-
ros en España: después acabo de tpo los
xpianos comēgaron a guerrear: q̄ los vena-
ayndas de muchas partes ala guerra: en
la tierra de España: aua fino pocas for-
talesas: e quē era seños del capo: era seños
de la traza: los cauallos q̄ era de vna cōpa-
ña cabauā algunos lugares llanos: onde
se asentauā e comā de las viñas q̄ alli fa-
llauā: mātēmā se y poblauā los y parrian
los entrefini los reyes no curauā o al saluo
de las justicias dlos dichos lugares: e pue-
rō los dichos cauallos entrefi sus orōna-
mientos q̄ si alguno delloz tomasse tal lugar
pa lo guardar q̄no recibiesse daño ni dñi-
lado de los otros saluo q̄ les viesse vna ofe-
sa: por sus p̄cios razonables: si por auēura
a q̄l cauallo no los defendiesse y les fiesse
la razón: q̄ los dī lugar pudiesen tomar otro
o a q̄l linaje q̄ les pluguiesse pa lo defender
y por esta razón dize bebetrias q̄ dēre dize
q̄n biē les fiesse q̄ los rēga. E sobre esto
ouo entre los cauallos sus posturas y cōdi-
ciones. La los vnos lugares fuerō cōquis-
taos d̄ hōbres estrānos d̄ otros reynos q̄
se tornauā de sp̄as a las traza: a q̄los son
llamados d̄ mar a mar: y estos tomā defen-
sor q̄ dērenos eizē q̄ estos lugares son qua-
tro: a saber bebetria aua: y palacios d̄
menes: e villa fillos: y otros fuerō gana-
dos de linajes ciertos. Y segū a q̄los tomā
seños. E pusierō mas los cauallos natura-
les d̄ las bebetrias: q̄ puesto q̄ lugar aya
seños: señalados: q̄ este ē possessiō d̄ los guar-
dar y tener: q̄ los q̄son naturales d̄ a q̄lla
bebetria ayā vniuersos ciertos ē conosciēto
d̄ a q̄lla naturaleza en cada año: por q̄ se no
olui de la naturaleza: e el q̄los recauda por
ellos pōda a los d̄los lugares d̄los bepe-

rias q̄nto no se los paguā. Y de como de-
uē pagar esto y en las luegas si vna o o-
tras las faze y en todas las otras cosas. E
el rey dō Alfonso padre del rey dō Pedro d̄ q̄
faba este libro pueyo en ello cō cōsejo de
los señores e rēges hōbres y cauallos del
reyno d̄ las leyes q̄ fizo en alcala d̄henares
y ala lo fallare: y por de no curamos d̄ lo
poner a q̄. E trofi vn libro fue hecho en su
tpo de este rey dō Pedro en q̄ faba q̄ los se-
ñores o cauallos vo lon naturales y de q̄
las bebetrias: e llamado el libro dī bepe-
rio y traē lo siēpe en la camara del rey aui
q̄ como q̄r q̄ segū vize algunos cauallos an-
tigos ay algunos yeros. E d̄ro parte mu-
chas cōtēdas pues esta ordenaçō mas
vale salir algun yerro que en el aya: q̄ no
auer de buscar declaraçō sobre tales por-
fias de las bebetrias.

Capitulo. xv. de como

el rey dō Pedro embio las embarcadores a
don Juan de las ruelas obispo: y a dō Al-
uargarcia d̄ albornoz e francā por firmar
su cāmēto cō de la blāca fija del duque
de borbon sobrina del rey de francā.



En juā alfonso d̄ alburq̄r y dō
raico obispo d̄ palēcia chāciller
marzo del rey y d̄ su cōsejo: cō cō-
sejo de la reyna doña maria ma-
dre del rey dō Pedro: y d̄ otros dī cōsejo del
rey e barō e baratores a frācia a matar ca-
samēto pa el rey: por q̄nto supierō q̄ l ouē
de borbo q̄ era p̄mo del rey de frācia y del
linaje dela flor d̄ lus tenia fijas: e fuerō por
embarcadores dō juā d̄ las ruelas obispo q̄
fue d̄ burgo: q̄ era natural d̄ toledo y don
aluar garcia d̄ albornoz en cauallo d̄ bina-
enla cūda d̄ cūda q̄ era hōbre muy d̄ra-
vo: y fuerō a frācia: vierō las fijas d̄ l ouē
d̄ borbo y nō beard vna d̄ las q̄ deñā doña
blāca por muger pa el rey dō Pedro d̄ casti-
lla y fablar d̄ cō el rey de frācia q̄ d̄ia d̄
juā y plugole mucho delloz llevar d̄ poder
del rey dō Pedro pa lo d̄sperar conella por
palabras de p̄sencio: trofi por fazer sus lu-
gas y amistades cō el rey de frācia: así lo

[illegible]

Capitulo. xvi. Como
enestas cortes ouo porfia entre Toledo e
Burgos sobre qual palaria primero; e
fue la razón porque porfia iuclen ler
r como se determino.

Ento en via assentato el rey
dó pedro en las cortes q̄ havia
e vallatolite: e los dñs reyno le que
r̄o d̄ respondero sus gr̄a pedia en
tre los canoñes e paratotes d̄ toledo co
los d̄ Burgos lobre q̄ d̄ los respondera p̄
mero alo q̄ el rey les dixera. La c̄ia por
fia si p̄ se acolumbro en las cortes d̄ los
reyes d̄ castilla p̄zcr̄o. Y ello n̄lmo es e
tre las otras ciudades e villas d̄ el reyno. Y
el rey q̄necyo c̄ia posia d̄tre q̄ el suya pa
ntido la c̄oico sobe q̄ d̄ oia hablar p̄me
ro toledo: o burgo e q̄ hallara q̄ a en o
tras cortes q̄ el rey d̄ d̄ d̄ d̄ d̄ d̄ d̄ d̄
d̄ d̄ d̄ d̄ d̄ d̄ d̄ d̄ d̄ d̄ d̄ d̄ d̄ d̄ d̄ d̄
entre los paratotes d̄ toledo
e burgo lobre q̄ d̄ hablara p̄mero posia
r̄o mucho sobe c̄ia en las d̄chas cortes
d̄ suñes d̄ lara señes de viscaya fofte
nia la boz d̄ burgo: p̄o q̄n̄to es cabega
de castilla: d̄ d̄ suñe d̄ el infante d̄ ma
nuel toma la p̄e d̄ toledo d̄ d̄ d̄ d̄ d̄ d̄ d̄ d̄

cabeça de E. Spafio: e por esta razão rotu-
los grãves ignozos q' alli crãse puzero e os
prez lozre esta unidã. Pre: lo q' li legaro
en las tichas conchas efiar o q' no cupia-
r q' por deo aq'le q' ei rey dõ alenfo lu pa-
terfallo por lu cõtepor q' elio amno fãlla
ua agora q' ei d'ua bazer affiantar aco
pcurados de E. oiero e B. Burges q' callaf
ient q' ei rey turelle efiar palauas q' affi-
las ama tuchio lu paze e las tichas con-
ch alcatã q' alli lo d'ia ei efiãte q' ei rey ti-
ro affi. E os b. reico b. hãr rotolo q' e oles
mãbar e po affi lo tigo por efiãte por en
de b. b. burges e affi lo b. b. e a vna par-
ter la efiãte numeren por conch e.

Capitulo. xvñ. Porque
razon dice el rey tales palabras por re-
tor porq toleto no habla como las otras
ciudades en las coeice / salvo en la gñia.

Euero saber que el rey don alonso hysso del rey don fernando el magno por del rey don sancho qn murio sobre camora quando gano de almoros la ciudad de Toledo por quairo es la mas fuerte ciudad del mundo en su assentamiento por ser tan grant es los muros q en ella estaua quairo le ouo e dar al rey don alonso q la conquisio por muchos guerra y por muchos salammores que le hizieron con su pleytia con el rey don alonso en esta manera. Que todos los moros y veynte de la ciudad q en todes alhurnia fincaassen e sus casas como se estaua e como su poret ayes y e sus meyoras mayores e con sus alcaldes e oficiales segun q primero estauan en todel rey moro cuya era. Empero pa se apoderar de la ciudad q hiziesse vn alcazar en algunas pieas de la e q remaassen en el algun apuntamiento do e nuuiesse gentes suyas por ser seguras de ellos e de ellos de la ciudad. Y el rey don alonso por cobrar vna ciudad tal q era tan noble e tan grant e e tan honraba: euselo o orecgar a los moros q estaua en toledo segun se lo demouia: e mas do en todes q los detraassen estar qdes en la ciudad en sus casas e moradas y e en todes

Año segundo

q̄ tenián mandado fazer vn alcáçar: el q̄l co
 oꝝ alliḡ ennuero del alcáçar: fálta el mēte
 fterio de sant pabloy: tenia aq̄l muro el an
 damio alas ptes de fuera y las almenas có
 tra la ciudad: y fízieron en el torres: y puso
 el rey por alcaide el dicho alcáçar al Lio
 ruy Diaz: este fue el p̄mero alcaide q̄ allí
 quoy el Lio dero ende por si vn cauallō
 fuy omny bueno q̄ desyá alzar panes mina
 pa: el q̄l tenia el alcáçar. E como q̄er q̄ fue
 go el dicho alcáçar de toledo no fue acaba
 do saluo q̄ fízierō en el como castillo de fien
 de vero dō de podia tener el alcáç de algu
 nas cōpañas. Pero d̄spues por i po fue la
 brado legū oꝝ dia esta. La elrey don alon
 so hijo del rey don fernādo q̄ gano a uenilla
 fizo labrar todo lo mejor q̄ ay es. Y trofō
 ro el rey ay estōces por guarda d̄ia ciudad
 d̄ toledo pa el seguro q̄ aua p̄mēto a los
 moços q̄ buuā en ella mī hōbres d̄ cauallō
 de los hijos de balgo de castilla: y de los lai ca
 sas q̄ fuerō d̄l rey moꝝ dōde se criara vna
 fija suya q̄ oixerō galiana. La q̄l vize q̄ fue
 uo Carlos magno enfrācia: y la como ppia
 na y caso con ella segun lo escripto vincentio
 en las sus escripturas: y algunas otras po
 sadas q̄ fincauā de fuera d̄io a otras cau
 allos q̄ allí dero: y aun ellos labrarō otras
 casas. La el cō ruy Diaz mōdo fazer ende
 vna posada q̄ es agora d̄ia oꝝ d̄e sant juā
 y allí fízierō otros leñozos y cauallōes: y es
 tos cauallōs fincarō allí allí como frōteros
 y q̄ndo el rey fazia su buelte y embiaua por
 algūos de ellos fusā a el y estos guardauan
 el cuerpo del rey: y erā muy hōdauos en la
 buelte y corte d̄l rey por q̄ndo estauā en no
 bie ciudad: tan grāde guarda como es la
 ciudad de toledo. Y esso mesmo los q̄ en la
 guarda d̄la ciudad fincauā q̄ndo embiauā
 sus cartas al rey no se llamauā cōsejocaso
 q̄ teniā la ciudad: mas llamāse los alca
 des y alguaziles y cauallōs de toledo y se
 llamā las cartas cō vn sello d̄ sus oficiales:
 y no llamā pēdon de cōsejo por q̄ lo no a
 uia: saluo cada rico hōbre o cauallero lleua
 ua su pēdon y sus armas: y por esta rāyon
 este fecho de toledo: y esta cōstūbre finca

así q̄nunca se llamo cōsejōmī fabre: ni mī
 nera de cōsejōmī es aun rāyon de se llamar
 cōsejocaso los moços reman reco la ciudad
 y eran el cōsejo. E por ende los reyes aco
 stumbrazon en sus Cortes dezir las pala
 bras fūso dichas por ellos.

Capit. xviij. de como

pleytearon los xp̄stianos q̄ buian en ro
 leto cō los moços q̄ndo se perdo españa.



Uers de laber que por quanto
 au enos fecho mūciō d̄la ciudad
 de toledo q̄ conuene q̄ tagamos
 algūas cosas q̄ neaceterē en la su
 cenquistas: por q̄ los de Toledo ouieron de
 auer algūas cōstumbres q̄ oꝝ en dia ay. E
 comoquier q̄ en las coronicas de castilla q̄
 sablan de quando el rey dō Alfonso gano
 a toledo hallardes como passō la pleyte
 sia que el rey don alfonso fizo centos d̄do
 ros y vngnos de Toledo quando la gano y
 conquisitō: porque conuene ala materia
 paciente: onde diremos algunas cosas: es
 pecialmēte que lo vize en la coronica an
 gua: y segun que se halla en otros libros an
 tiguos que faciā dello y son autenticos: y
 aun segun que finco por rēmembrança de
 generacion en generacion fálta d̄y. Y deue
 dez laber segun q̄ ya diximos q̄ la ciudad
 de Toledo por la su gran fortaleza del su
 asentamiento siempre en las conquistas q̄
 ouo de ler en otro poderio: y mudar señorio
 que traxo sus pleytecias a mayor ventaja
 que otra ciudad alguna: y en tiepo del rey
 don rodrigo sin ventura q̄ fue el postrune
 ro rey de los gothos q̄ españa se perdo de
 mar a mar: se perdo desde la ciudad de
 Caliz que es en el mar de poniente que es
 dicho oceano fálta el lugar de Belcarren
 que es en francia a cerca de Amiens: que
 es en la ribera del rio del rucano q̄ entra
 en la mar delante: allí fue porida España
 de mar a mar: y aun se perdo en África q̄
 es allēde la mar gran tierra que era de cris
 tianos: era suya Ceuta y Tanger y mu
 cha otra tierra: y todo esto se perdo por
 aguda y cōsejo y traydō y malicia del cō

de don Julian q era conde de elpartaria q quiere dezir dela mancha q vixte remonte aragon quando entro por la tierra Larif abanzeyte. Muga abenayaz / q era des cautillos de los alarabes / los q el fany fi doyo llama en la coronica calde eclesica passa ren de Africa e conquistaron e robard a toda España / despues passo Alirramamo lin fijo de Aliboc nucleque qare dezir en la lengua de los alarabes a miramamolun el señor mayor de los creyentes q quiere de zir los q nucunmēte crey erō la secta de ma homas. Y el cōde Julā fijo esto viztēdo porq el rēy dō rōngo le matara vna lu hja q se criaua en el su palacio. Ella q lōzian la Labay crā hja del cōde Julā: y dela cōdesa Fandina q era hñadel obispo don Espas hja del rey Berizay este cōde Julian no era del linaje de los gode sino del linaje de los Celares q quiere dezir de los Romanos: los pñcipes mores enrrarō por España en el año del señor de setecientos e quatro: y de la era de Cesar de setecientos e cinquenta e dos años: e despues pelearen con el Rey don Rodrigo acerca de rerey dela frontera en el cāpo de ligencra acerca del no de guadalere. E ay lo vō: a erō y fuēro de barbaratos los xpianos y pōbio el rey dō ill rōnges como dēt q no fue ay fallar o murro mas despues por nēpo fue hallado en portugal en vna ciudad q bi zen Aliseo en vna sepultura en q estauan le tras escriptas q dezan assi. Alqui paze rōngio el postmuro rey de los godeos: fue esta pelea en el año del señor de setecientos e diez e seta: y dela era de cesar de dccc e cinquenta e quatro años en el mes de junio y era en el ramiadā de los mores qellos apu nāz andaua el año q mapomas aua comē gado a predicar la su fallā ecclēica en nouēta e cinco años: despues desto los mores ganādo y coquistando a toda España llega rō ala ciudad de toledo: y comēdēt q algu nos tras se tubo la ciudad y se defendio: y en dia vizen q con maldo de juuos q alli en la ciudad bñmā pñsien saber alos mores en como les xpianos dela ciudad de to

ledo saluā vn tñ de ramos fuēra dela ciu dad a ozi las horas de aq l tñ a y rñmar los ramos de cures a vna eglesia q es en la vega q vixte enā leocatalia d fuera: y q pōmēdo allus celates q los pōbian tomar y co bhar la ciudad: los mores fignēd assir: los xpianos en dia de ramos como lo auā aco fumbardo salieren a ozi sus horas ala di cha eglesia q es fuera dela ciudad: y los mo res tenian puestas sus celatas en vnas puertas q son ay accray: ellos salierō y ro marō les alos mas dōlos canucē: y mār rō muchos: algunos se acogierō ala ciu dad q co accray: algūos orcos q no salie rō esse dia fuera defendierō la ciudad: y co mo erā muy pocos no putierō largamente defendēse e fignēd su pñteta cō los mo res cñsta guñā: q ellos viesien la ciudad a los mores dōz gāt olos ellos estas cosas. Pñmcranmēte q los facien libros e qños d todo pecho. Etroñ q ouiesien seyr y gñas d la ciudad q no fuessen dñr y dñas mas q q dassen y gñas segun en dōe crā en las dñes putiesien ozi sus millas y horas: las qñas nō bñarō segū a elāre dñamos. Etroñ q ouiesien sus alcaldes xpianos dñelles as si en lo criminal como en lo civil: y q rētes sus pñtos se librasien por el su alcalde. Etroñ q su fuero q auā q era dñes gōces: al q l llamauā el libro juygo q se fizo en vn cō alio q en rey godeo q lllamarō don Alifan do fignera en vn cō alio de toledo q este nūf mo fuero ouiesien: y pōz allu fuessen juygo des. La era bueno y apouado por mu chos reyes godeos q lo ouierē. E como los mores oñerō las pñciones dñes xpianos morat ores de toledo cō la grā volūad de cobrar la ciudad tal y rā noble q era caber ga d rōzas las españas y era llamada la ciu dad real: era rā fuerte q dōe se apodera ua toda la trñ de España: rōngard les ro zas sus pñciones segū q las demādarō: e respōdier dñes dñta guñā: q qñto al fñmo articulo q bñmādar q q fuessen libres d rōza pecho dñterō q les plazay: por esso despu es siēpre d toledo no pagarē pecho fasta el dia d oy assu los fijos d algo como los otros

Año segundo

hombres de qualquier condicion: e este privilegio ouierlo siempre en tpo de los moros e mucho mas lo ouierlo en tpo de los xpianos: e finalmente alouierlo porq los xpianos que alli fincaró despues q la ciudad se dio al rey Alfonso q la ganouera hōbres buyes dalgos: e despues todos los otros q ende ouierlo: assi fuerō libertados: e nel tpo del rey dō Alfonso qvēdo la batalla de batallas: q en genō benamartin de quē este libro en el comēço faze menciō qūdo el eçho en el reyno en peçho q dezia fīdas q era des meajas al mara uera. E q el peçho no ouia en el reynofasta el su tpo: agora se dize alcanala / ouo grā posia sobrellos: porq dēzā los d toledo qno ouia pagariar el rey dezia q si: porq este era en peçho tal qno lo echauā alas psonas mas a ciertas viñas e mercaderias: q el mesmo q era rey e la reyna su muger e los plados e ricos hōbres: todos los libertados de su reyno assi lo pecharā. E aunq si el papa o rey estraño vniēse en su reyno assi lo pecharā. E cō estas razones se puso el dicho peçho dīsa e lo pagard e otorgarō en toledo: poniēdo otro peçho en peçho se pago dōe hasta el dia d oy. E otrosi otorgarō los moros a los xpianos q qdaron en toledo q ouiesen en las çps e çglias q demandarō para oyr sus misas y sus horas. E as q les durarō e durarā siēpre fasta oy ençeste dia. E dize en las tres e çglias el oficio segū la ordenaça de sant Eadō: e en las otras tres segū la ordenaça de sant e fido: q fuerō arçobispos de scilla e lancros hōbres e ordenarō el oficio diuinal e como se dize fien las horas. Y fuerō estos dos arçobispos en el tpo dōe gotos e la letra gōtica d los libros oy en dia es: e dize la misa con ciertas ceremonias diuersas dlas q en las otras misas se dize. Pero las palabras d la cōsagraciō todas son unas: e quē lo q siere faber e ver mas especialmente alli lo porra fallar: e oy dia dize alla las misas e oficios segū se dezia en el tpo d en dōe. Y llamarō aqllas e çglias e a los xpianos q alli q darō entre los moros despues aca moçara bea: q dēre de xpiānos mezclaros cō los

arabes: e aū son oy en toledo aqllas misas e çps e çglias e dize assi las oras e son estas: sant iacoe: sant iebastian: sc̄a otalia: sc̄a iusta e rufina: sant roçar: sant marcos.

Capitul. xix. porque ay
en toledo vn alcaide q dizen de los moçara
rabes: e otro q dizen de los castellanos.



Trosi legi auerme conatos q a
quādo los moros cōquillaron a
çpafia e ganarō la ciudad de to
ledo: los xpianos q fincarō en
la ciudad de toledo demādaron a los
reyes cōpterfesia q ouiesen en alcaide q los
juzgasse segun su fuero q era el libro juzgo
e assi les fue otorgado e guardado. E ma
guer estuuiēdo en poder dōs moros siēpre
fueron juzgados por aqj fuero: e despues
q los moros pterō a toledo e la cobraron
los xpianos: a qj ciudad de toledo se gano
domingo. rrr. rrr. dīmaç rrr. dīa d sant vrbā:
año del seño: dīmi e ochēta e cinco años: e
dla era d celar d mal e ciēto e veinte e tres
años: entēdōes aqllas xpianos antiguos q
alli buuā muerō su alcaide dēro en la ciu
dad e juzgarōse por el dicho su fuero dī su
libro juzgo segū lo vlarō en el tpo q fueron
de los moros tpo los canualls de castilla qj
rey dō Alfonso qdano la dicha ciudad dero
ay segū ya diximos por guarda de la dicha
ciudad puerō al rey q les diēse alcaide se
gū su fuero de castilla: e el rey sc̄o dō r a
este llamā el alcaide dōs castellanos e juz
ga los segū su fuero. E assi auian los xpia
nos dīa ciudad d toledo dos alcaides: los
moçarabes q era carluos q siēpre buuā en
la ciudad auā el fuero dī libro juzgo: e los
xpianos de castilla qj rey dō por guarda d
la ciudad auā alcaide a su fuero castella
no: e despues dīa la ciudad por la gracia de
dios tomo a ser de xpianos e entrarō a bi
uir e morar dēro: por quāto el alcaide q
los xpianos q antiguamēte alli fincarō q
fue pncro llamar dō alcaide dōs moçara
bes: o dēro el rey q aqj juzgasse d canit e d
crimen por dar mayos honrra a los que siē
pre buuā en la ciudad: e al otro alcaide de

los castellanos q̄ juzgasse solamēte s̄ conu-
e al p̄mero llamado alcalde de los moçara-
bes: assi se q̄pouista q̄ en este uizy al o-
tro llamardō alcalde de los castellanos: e si
algū vezino de la ciudad q̄ sea castellano e
nueuamēte sea ali uenido por vezino e fue-
re demādo por el alcalde de los moçara-
bes e pidiere q̄ lo embiē al su alcalde dlos
castellanos: embiarlo hāy dlla misma gui-
sa fārā al q̄ fuere moçarabe e vezino de pa-
drey o madre o abuelo dla ciudad: e si fue-
re demādo ante el alcalde castellano: o to-
garfelo hāsalno en caso de crimē: especial-
mēte el alcalde dlos castellanos: juzgar y lla-
mase toledō de castellano: e to aq̄ q̄ es de
tierra de los señores del rey de castilla dō
vno selibra por el libro juzgo.

Capitū. xx. como se vie-
ron en la ciudad rodrigo el rey dō p̄droy
e el rey dō alonso de portugal su abuelo.



Ahora de ramos de fablar de
estas cosas e tornaremos alo
q̄ fizo el rey dō pedro d̄spues
de las cortes d̄ valladolid. Y
fue assi q̄ estādo el rey dō p̄d-
ro en las cortes q̄ fasia en valladolid fue
tratado entre y el rey dō alonso de por-
tugal su abuelo padre dla reyna doña ma-
ria su madre q̄ se viesien en vno: e fizo mu-
cho porq̄ se fyxessen estas vistas dō juā al-
fonso seño: d̄ alburq̄rā q̄ gouernara el rey
no d̄ castilla entōces: por q̄nto el auiā tūto
edel rey d̄ portugal: fyxierdo alia: y par-
te dō dlas d̄ chas cortes el rey se fue pa ciu-
dad rodrigo: e el rey dō alonso d̄ portugal
su abuelo vino allā: y posaua el rey d̄ portu-
gal d̄tro en la ciudad: e el rey dō pedro de
castilla su nieto poso eñi arrauel d̄ la d̄cha
ciudad q̄ entōces era muy grāde: e ali se
vier d̄ cn vno: e el rey dō p̄droy fizo muchā
p̄doy al rey don alonso su abuelo e t̄tole
muchas ioyas: e el rey d̄ portugal a el. y el
d̄oce firmard̄ los dos reyes sus amistas
e y partier d̄se muy amigos d̄de como esta-
ua en rey d̄ segū el d̄endo q̄ entrellos era: e
ali rogo el rey d̄ portugal al rey d̄ castilla

su nieto por el cōde d̄ enriq̄ q̄ estava en su
reyno por temor d̄ q̄ bonolo el rey y reyno
se pa asturias e estava el cōde d̄ enriq̄ en
portugal q̄ fuera pa alla q̄nto el rey d̄ p̄d-
ro vino a burgos e matara a barcalaboz
ca no se atreuo de esperar en asturias.

Capitū. xxj. Como
el rey don Pedro supo como don alonso
fernandez coronel bastecia sus castillos e
como el rey fue al andaluzia.



El p̄ro q̄ estāvista fizo el rey
dō pedro cōel rey de portugal
su abuelo en ciudad rodrigo se-
gu q̄ d̄icho es: el rey dō pedro
fue al andaluzia por q̄nto dō alonso fernā-
dez coronel no uiniera a sus cortes e le de-
sia q̄ bastecia sus castillos e la su villa d̄ a-
gular: y porq̄ sepades la razō deste hecho
porq̄ dō alonso fernādez coronel fxiere el
torcedor vna le hemo aq̄. Alii fue q̄ dō al-
fonso fernādez coronel en vna d̄i rey dō al-
fonso demāda a agular sea d̄ya q̄ le pte-
necia por erēcia d̄ su linaje. Y en t̄po deste
rey dō alonso ouogrā cōtēda cō dō bernal
d̄ cabera vn vizcōde e grā seño: q̄ vino de
aragō e deya q̄ le ptenecia a el la villa d̄ a-
gular por erēcia: y dō alonso fernādez de-
ya q̄ ptenecia a el d̄go el rey dō alonso cōtē-
to a dō bernal: ca le dio e emiēda a agular
ala puebla de alcocer q̄ la tomara ala ciu-
dad d̄ toledo: y d̄spues la v̄t̄io dō bernal a
toledo: e t̄to el rey a dō alonso fernādez coro-
nel a capilla vn castillo q̄ era b̄do fuerte y d̄
buena r̄ta q̄ fue d̄la orde d̄i tēpla: e el rey
t̄uo agular pa si y nota dio a ninguno d̄los
e dio el rey eñi q̄ d̄icho es a dō bernal d̄ ca-
bena: a dō alonso fernādez coronel e emiē-
da d̄ agular si algū d̄recho auiā a ella: ali q̄
comeder q̄ d̄ya el rey dō alonso q̄ dō gōça-
lo seño: d̄ agular enuara r̄go d̄ por la d̄-
cha villa d̄ agular: ca le comiera la t̄ra e le
fxiere d̄la d̄cha villa guerra: e ali d̄ya q̄ la
biara d̄de monedā: q̄ por ello tomara ala
corona. E ome deya q̄ p̄ueto q̄ ali fues-
ra q̄ despues perdonara el d̄icho rey don
alfonso a den Gonzalo: e que lo firmara:

Alonso el impo...

Año segundo

el muy bien mas que no dero herederos que lo podriessen demandar y que qdo assi pero q por contener el rey a estos dos caualleros les diera esto que dicho es: e dize que el rey don pietro reyno el primero año luego el dicho don alfonso fernandez coronel fablo co do Juan alfonso de alburquerque: q tenia en su gobernació al rey do pietro y al reyno: ca por el se faziá todos los li bramientos del reyno. e pidióle q le ayu dase a cobrar la dicha villa de aguilary q el rey seia diessse y lo fiziesse rico hōbre: q le diessse peno y caldera. La enōce caso q el dicho alfonso fernandez era cauallio muy bueno no lo reman por rico hōbre: y q el dicho do alfonso fernandez vana al dicho do Juan alfonso vna villa suya q el auia co en castillo muy fermoso e muy bueno q dize en burguillos q el rey do alfonso le diera qnto la orde del rēple fue desatada segū q partio otros bienes de la dicha orde del rēple y los dio a otros cauallios del reyno: y despues le dio el dicho rey do alfonso a Capilla le gu dicho es. e algunos dixē q cōpara el dicho do alfonso fernandez algunos de los castillos del rey. Y el dicho do alfonso pto miento al dicho do alfonso fernandez coronel la dicha ayuda y fayer le auer la dicha villa de aguilary con q el dicho do alfonso fernandez le diessse a burguillos. e assi ayudo do Juan alfonso a do alfonso fernandez en guisa q el rey don pietro le dio la villa de aguilary y lo fizo rico hōbre y le dio pēcon y caldera segū la manera y costūbre de castilla es al q el rey haze rico hōbre. y veyo do alfonso fernandez en la yglia de scā Ana de sevilla q es en triana el su pēcon q le da uā enōce: fuele mōuada entregar la dicha villa de aguilary: traya primero do alfonso fernandez por armas cinco aguilas bermejas en cāpo blanco de aqī oia en adelante truxo por armas vna aguilay india en cāpo blanco: ca estas crā las armas de aguilary. Y desbe aqī oia en adelante fue llamado do alfonso fernandez coronel rico hōbre. Y despues el do alfonso fernandez qnto el rey do pietro adolecio en sevilla: oia q el dōlecia ouer

ra o meur: temēdo q si el rey do pietro muriesse q regnara do Juan nuñez de Lara el su no cōtēdo lo q el do Juan alfonso de alburquerque qnto fuesse la qnta muy mal por esto q mas pluguiera a do Juan alfonso si el rey muriera q regnara el infante do fernando de arago primo del rey q no do Juan nuñez. e aun todos los mas del reyno assi lo querā por q tenā q auia mas dēcho a ello. Y en tōce qnto el rey don pietro adolecio e lle go a peligro segū dicho es do alfonso fernandez coronel e garcilaño de la vega matauā q do Juan gōzales de Lara casasse co doña maria la reyna madre del rey do pietro en caso q el rey don pietro muriera por q regnasse do Juan gōzales. e por esto do alfonso fernandez temēdo q auia fama don Juan alfonso del por q le no diera dar el castillo de burguillos fue descubiertamente del ydo do do Juan gōzales q era aun enōces viu o qnto esto le tratana. Sobre lo q el do Juan alfonso le buscana qnto mal podia cō el rey: dize en do q qnto el rey adoleciera en sevilla: q el andana en esto. e do Juan gōzales pēso auer el reyno: y do alfonso fernandez coronel muriera cō el y e fforçaua su partido y pusiera grādes vādos en sevilla q le plaxia sin muerte. Y por estas cosas do alfonso fernandez ouo grā miedo del dicho do Juan alfonso ferriadoamēte despues q supo q don Juan gōzales era finado. Y por esta razō oñte temo: se auie pueño de aguilary: no auia por alas corras q el rey fhyera en valladolid. e do Juan de la cerda fijo de do luis de la cerda q era casado co doña maria cornejo fija del dicho do alfonso fernandez no fue alas corras del rey. e por esta razō bastieca do alfonso fernandez las sus castillos q tenia. La el tema a aguilary: a mōrtañay capallay: burguillos: tomayay en cāpos la casa de bolaños. e trofi tenia do alfonso fernandez grā ef fuerço e muchos de castilla sus amigos pē sando q tenā cō el y en otros algūos dlan daluya co qn el tema fablado q qnta mal a do Juan alfonso: e dize no le ayuderā: y el rey como supo q do alfonso fernandez de la ffectia sus castillos y fortalezas ouo su con

sejodery: al andaluzia: e poner recaudo en estos fechos porq̃ los moros en arruiniéto oren tan grã cauallero como este que te ma talce fortalezas tan grãdes en el reyno e teniendo por perno a dō juã dela Cerda q̃ era vn grã hombre en el reyno de castilla no se mouiesen a fazer guerra. Y el rey así lo fizo q̃ luego fizo sus cartas e ebidio por muchas gentes allí de castilla como del andaluzia para cercar a don alfonso fernandez coronel en la su villa de agular.

Capitulo. xxi. dello que acasiao este año en el reyno de francia.

En segũ buena oordenança de las coronicas escriptas e acostũbrado q̃ en fin del año dize que la historia es acabada se cuenta algunos fechos memorables e grãdes q̃ acasiao en el mudo en otras partes en aq̃l año. Por dō de nos q̃remos tener aqui este estilo e oordenança: cada vez q̃ el año se cumpia cōtremenos en fin del año lo q̃ acasiao en algunas partes: ca biẽ es q̃ sepã los tales fechos. Así es q̃ en este año q̃ dicho es: q̃ fue año del señor d̃ mil e trezientos e cinquenta e vii años: e de la era de celar de mil e trezientos e ochenta e nueve años: muno el rey don Felipe de frãcia q̃ orenã el fecho q̃ allí orenã: e reyno este rey dō Felipe veinte e tres años: e fuera primer o cōde d̃ valoy: e oen el reyno de frãcia por orenã de Carlos quarto q̃ llamaron el bebel qual muno sin fijo varen heredero: salio q̃ deot vna hija que despues fue duquesa de valoy: e fue casada esta hija de este rey Felipe cō vn fijo del duq̃ de Orleans: e por q̃n to era hija no heredo el reyno de frãcia. Y este rey Felipe fue el q̃ peleo cō el rey aguar te d̃ inglaterra en la villa de Arsi q̃ es en picardia acerca de vna villa q̃ llamã Sauriquet: q̃ es en el cōtado de pōnia: e fue vencido el rey d̃ francia. E muno en de aq̃l dia el rey de bohemia q̃ winiera agudar al rey de frãcia: e era ciego q̃ no veyã: empo por peza de caualleria vino aq̃l dia a ser en la batalla. Y era este rey d̃ bohemia padre d̃

madama bona: q̃ era casada entōces cō dō juã pinogenito d̃ frãcia hijo d̃ este rey Felipe. E muno ay el cōde de flãdes: e el conde de alancón hermano del rey de frãcia: e otros muchos otros nobles señores de la parte del rey de frãcia. E rofrimuriẽ en de dos mil ballesteros de genoua q̃ estauã al sueldo del rey de frãcia. Y fue esta batalla en frãcia en el año d̃l señor d̃ mil e. ccc. x. vii. años: e de la era d̃ celar d̃ mil e trezientos e ochenta e q̃tro.

Año tercero.

En el año tercero q̃ el rey don Pedro reyno q̃ fue en el año d̃l señor de mil e. ccc. x. cinquenta e dos años: de la era de celar segũ costũbre de España mil e. ccc. xc. años: e del eriamẽto del mundo segũ la cuenta de los hebreos d̃ cinco mil e ciento e doze años: e de los Alarabes q̃ mabomad cemenço su secta d̃ setecientos e cinquenta e dos años.

Capitulo primero Lo mo el rey don Pedro luego a Agular do estaua don Alfonso fernandez coronel: lo que allí acasiao.

En el año tercero luego a la ciudad de cordoua: e fue de allí a agular. E fallo en la dicha villa a don Alfonso fernandez coronel: e a dō Juan dela cerda su perno. Y el rey ebidio en d̃ces pieça d̃ p̃ebres d̃ armas cō su p̃eb d̃ ala d̃icha villa: e ebidio cōellos a guen fernãdes d̃ toledo su camarero mayor: e sancho fernãdes d̃ rojas su ballestero mayor: a sabiar cō dō alfonso fernãdes por saber de lli a cogeria al rey en la villa de Agular. Y ellos fuerẽ e requirierõ al dicho dō alfẽo fernãdes q̃ acogiesse al rey en aq̃lla villa. E dō alfonso fernandez r̃spõdo a los q̃ el requirierõ le faziã: que por quãro el rey aq̃l a don Juan alfonso señores de alburquerque que mays gran poder e p̃uanga cō el rey. Del qual el se remia mucho: e q̃ por este

teno: no lo osaba acoger y aun por poner algun color a su escusa: cō el miedo y temor q̄ ama dō otras algūas razones: diziēdo assuq̄irey le diera aq̄lla villa cō mero mīsericōdia y cō todas libertades q̄ segun el privilegio q̄ tenia q̄ no era temido delo acoger en la guisa y manera q̄ el venia: aunq̄ la razō mas cierta en q̄le afirmava era el mīsericōdia grande q̄ auia de don Juan alfonso: y a quel miedo le fizo ceder mucho.

Capitulo. ij. como pas
so el d̄cho de don Alfonso fernandez como nely como vio el rey sus bienes.



Esos caualleros que llevauan el pendon del rey: como oyeron la respuesta de don Alfonso fernandez: por donde les parecio que no acogiera al Rey: ellas llegaron ala puerta dela villa de Aguilar los hombres d'armas q̄ cō figo llevauā: y pelearon en las barreras llegando el pendon del Rey ala puerta dela villa: y uan con el pendon del rey esse dia Diego gomez de toledo que era cauallero de los escuderos del cuerpo del rey: e tornārōse para el rey diziēdo que el su p̄don era roto delas piedras y sacas que les tirauan dela villa de Aguilar: y que el d̄cho don Alfonso fernandez no los queria acoger poniendo sus escusas. Y luego esse dia algunos amigos de don alfonso fernandez buereronle que no auia buen seño en le alçar contra el rey su señor: que esto era cosa q̄ el bien deuia ver que lo no podia llevar adelante. E por tanto que fuese cierto que si el luego no acogiesse al rey y no buscase alguna buena pley resia conel que le pudiesse cierramente que el rey entēdia passar por sentencia contra el y contra sus bienes. E aun otros amigos suyos del d̄cho don alfonso fernandez le consejauan que el entre gasse al rey las fortalezas que el auia en el Reyno de Castillay que el faziendo esto el rey le faria poner en salvo en otro Reyno qual el quisiessy assi mismo a dō juā su yerno y a los otros q̄ cō el q̄liessen y: q̄ d̄spues

essa r̄poga se poder tratar algūa buena manera con el rey como le p̄conassy: y le tornasse lo suyo. E dō alfonso fernandez q̄ grā de era el miedo q̄ auia de dō juā alfonso d̄ alburquerque q̄ no se lleugo a fayer este trato. E los cauallos sus amigos le buerō el d̄cho y mal q̄ le podia venir si en esto quisiessy posar. E don Alfonso fernandez les tiro assi. El rey puede hazer lo q̄ la su merced fuere q̄ todo esto faziya el cō miedo y con grā temor de dō juā alfonso señor de alburquerque que aluiera e traya el rey en su poder. E el qual el se temia d̄ muerte. El rey esse dia de quelque vio tornados a guerrore fernandez de toledo y a Sancho fernandez de rojas los quales auia embiado cōsu p̄ dō a fayer el redimimiento a dō Alfonso fernandez: y vio su pendō roto delas piedras passo cōtra dō alfonso fernandez y confuso todos sus bienes y partiolos segun ate lante durense. Entonce partiōsse el rey d̄ aguilar y uero a don juā nuñez de p̄ar o maestre de Alatrava y a Alē rodriguez de biedma cauallero del obispado de jaen y a otros caualleros de castillay de cordoua por fr̄dres d̄ aguilar en algūos lugares acerca de nede: y tomōse el rey pa castilla.

Capitulo. iij. Como to
mo el rey los castillos de don Alfonso fernandez coronel.



Es p̄ues q̄ el rey dō pedro de ro p̄stos sus fr̄dres en comarca acerca de aguilar contra dō alfonso fernandez coronel: vino se para castilla: por q̄nto sabia q̄ el cōde don enriq̄ faziya baste cer sus fortalezas en asturias. E viniendo por el camino passo por las comarcas dō erā los castillos d̄ mōraluā e burgullas e capilla e torija q̄ erā de dō alfonso fernandez coronel: y tomolos q̄ luego se los diō y tenia a mōraluā en escudero q̄ d̄ juā anas gōgales q̄rador: a capilla otro escudero q̄ d̄ juā suer alfo d̄ malleā q̄ era esturiano: y diō los al rey: el castillo d̄ burgullas d̄n uose algū r̄pox: temalo yn escudero q̄ era

triado de don alfonso fernandez conxel q
deyan iuan fernandez caucho: pero despues
lo cobio el rey que lo mando cercar: e baxo
endole poner bastidas fue pío el dicho al
capdo: e conardle las menas: e del que fue
fano de las llagas de las costabour as de las
manos: fuesse para agular qndo el rey la
cerco despues otra vez segun adelate se di
ra: e pido al rey por merced q lo mandasse
poner dento en la villa de agular para que
alli putiesse morar co su señor dō alfonso
fernandez: e el rey mō oio assi. E despues q
el rey se partio de la villa de agular: e de la
frōtera para yse a castilla: luego e dō iuā de
la cerba su terno dō alfonso fernandez co
ronel falo de la villa de agular: e passose al
reyno de granada: e dēde se fue alio de la
mar por ver si hallaria algū estuero en los
montes pa acorrer a dō alfonso fernandez co
ronel su negro: e no fallo avn q estauo alla
grā tpo. E assi se acacio en una pelea q el
rey abulha cō el rey al boanē su hijo:
e fue vctido el padre: e dō iuā era de la par
te dō iuā. E fise aqū dia auído por muy onē
cavallō e aqūa pelea e muy loado. E dūpu
es se vino dō pedro al segū adelate se dice.

Capitulo. iij. Como
don tello se fue para montagudo: e robo la
reca de burgos en aranda.



Quando el rey dō pedro partio
de agular segū dicho es: e se vi
no para castilla dō tello su her
mano hijo del rey don alfonso
e dō dona leonor de guzmā estaua en la villa
de arāda dō uero q era suya. E qnto supo
q el rey venia vno gran miedo deley: estaua
con el pero ruy dō villegas su mayordomo
mayor: e parnerō dō arāda: e robard vna re
cua q venia de burgos q ruan ala fena de
alcala de henar: e en la q romaron grande
auer. E don tello fuesse para montagudo
que era suyo qes frontera de aragon.

Capitulo. v. Como el
rey cerco a gijon en asturias: e de otras co
sas que passaren.



Q: quanto supo el rey menas
q el conde dō enriq era en astu
rias: q bastecia a gijō el se fue
para aliar cerco la villa donde
estaua la cōdessa doña Juana muger dō cō
de dō Enriq: e estaua ende cō ella piega d
cauallos. Y esta cōdessa doña Juana era hija
de dō iuā hijo dō infante dō manuel: e dō
ña blāca hija de dō iuā nuñez olara segū q
ya auemos dicho: e cōtado. Y el cōde nose
atreuio de esperar al rey en gijō: e puso se
en asturias en una montaña muy fuerte q
dizē monteroz: e alla estauo en qnto el Rey
funo real sobre gijon: e daua el cōde por su
eldo: a los q cō el andauā: e oras muy nobles
de piedras: e de alhosar q le auia dado su
madre doña leonor dō guzmā en familia qn
do estaua pia por qnto no tenia dmero. Y
el rey estauo algūos dias sobre gijon: e es
pues partio de alla cō esta pierrefia: d los
cauallos del conde q alli estuā en guō hi
gierō pleyto: e omenaje al rey q el personā
do al cōde q del dicho lugar de gijō m de
las otras fortalezas suyas q el cōde mandā:
no fiziesse guerra. Y este pleyto fizo pero
carrillo que estaua ende en gijō por mayor:
e eran ende otros cauallos: pero fernan
dez quirada e hurtado diaz de montoya:
otros asturianos. Y en este tiempo cō el
rey a gijon como a doña maria de padilla
que era vna donzella muy ferrosia: que an
daua en la casa de doña e label de men. fū
muger de dō iuan alfonso d alburquerque
que la criara: e truxo scla a sabagū iuā fern
nandez de huestrosa su tio dōa richa doña
maria de padilla hño d doña marigōgales
su madre. Y esto se hizo por consejo de don
Juan alfonso de alburquerque segun a ve
lante se tira.

Capit. vi. Como el rey
partio de gijon: e vino para castilla: e lo
que acacicio.



El rey dō pedro despues q assi
passo: partio dō gijō: e vino se pa
ra valladolid: e supo como don
tello su hermano: e dō ruy.

Año tercero.

de villégas su mayor como mayor o sí pue
q robaro la recha o burgos q passaua por
aróas q es vna villa de do tello q se fuera
para moragudo en lugar del dicho do tello
q es acerca de aragón del que ende llego
el dicho don tello q se fuera para el rey de
Aragón pero ruy q qdara en moragudo
cō gēte darmas y q hazia de alli guerra y
el fue pa alla y fallo q fuente duena hera o
don tello y muños q era de por ruy o villé-
gas q fazian guerra. Y el rey llego a los di-
chos lugares y defen tieróse le algū poco
y despues vieróse los. Y el rey llego a men-
ragudo y por ruy libo su pleyto del rey q
no faria guerra y q no lo cercassen el rey
lo hizo assí por q nro hñra y sobae agular.
La oō alfonso fernández coronel y los q co-
nel estauā hazia mucho mal y daño por aq
lla tierra del andaluzia. Y el rey fue pa so-
riaz allí y miró a el mēajeros del rey oō
pedro de aragō q venia sobre algunas co-
sas del hecho de do tello: en q el rey o ara-
gō le rogaua q lo quisi esse poonar. O tro
firmarō con el rey amistos segun que el di-
cho rey don pedro de aragō la ouiera cō
el rey don alfonso su padre en su tiempo.

Capitulo.vij. Como el
rey don pedro se partio al andaluzia y cer-
co a agular.

Espues desto hecho assí el Rey
se partio para el Andaluzia por
q nro le dezia q don alfonso y er-
nandez coronel y los que estauā
con el en agular que hazian mucho mal y
gran guerra por toda la comarca y q pren-
dieran en vna pelea q ouieran a men rooz
guez de biedma cauallio del obispado o ja-
hen q el rey auia de rato por frōtero. O tro
si supo el rey como oō juā oia cerda su yerno
de don alfonso fernández q era partido o
agular oō de estaua y hera pasado allí de
la mar y q trataua buscanto acorro en los
Andalos: y el rey llego al andaluzia: y fue
luego acerca de agular y esto fue en el mes
de octubre deste año. E luego le mudo po-
ner engeños y hazer muchas causas y esta

uo sobae ella quatro meses. Y en este tiepo
muio oētro en la villa de agular o vna pie-
dra de engeño muy estenuas de burgos q
fuera muy poauo oī rey don alfonso y su
chāciller del sello oia parlado: q cō miedo
del rey don pedro auia fuydo y se pusiera
allí con don alfonso fernandez coronel.

Capitul. viij. dello que
acaezio este año en cerdeña entre catala-
nes y ginoueses y venecianos.



El gu q auemos dicho q en fin oī
año de estos algūas cosas oias
q acōtederon en otros reynos y
partidos: assí agora aqui cōrre
mos lo q acōtocio en el reyno o aragō este
año assí fue q en este año los catalanes hazia
guerra al rey o a bolca q tenia a cerdeña.
E remā los catalanes cercado el castillo o
alguer y los venecianos ayuauā a los ca-
talanos y los ginoueses a los de cerdeña.
Y el rey de Albolca q era señor o cerdeña
ayudaua a los ginoueses y los catalanes q
estauā en cerdeña y los ginoueses q los ay-
udauā estauā sobae el castillo de alguer y
erā los venecianos y catalanes contra Ba-
leas y era almurāre o los catalanes oō ber-
nal vico de o cabera. E los ginoueses se
llegarō oō. a galeas y era almurāre oias mē-
cer antonio o grumal do y fue la pelea y estā
do el hecho oia batalla como al medio tra-
e pōr vno viēro oia mar y erā rvas naos o
castilla y la vna era o castro o viciales q o
sia la rosa o castro q era o. cc. toneles y ve-
nia al fuelbo o catalanes y de q vno viēro
llego vna nao oīas a la batalla y passaua
por oca oias galeas oīs ginoueses y a
la galea q fallaua aneguala y assí fueron
oībarados los ginoueses y el capar o. rrr.
galeas oias fuyas y pōierō treynta y vna.

Año quarto.

Anio quarto que el rey oō pedro reyno
que fue año del señor de mil y treynt
tos e cinquenta y tres y de la era de cesar
segū costumbae de epaña o mil y treynt oī
y nouenta y vii años. E del criamiento oō

mundo segun la cuenta de los hebreos en
 eo mil e ciento e. mil años. Y del año dlo
 arables de. dcc. e. cinquenta e tres años.

Capitulo primero de
 como el Rey don Pedro tomo la villa de
 Aguilar como fiso matar a don Alfonso
 fernandez e a otros caualleros.

Allados quatro meses q el rey
 dō Pedro mudo cercada la villa
 de Aguilar el tomóla por fuer
 za faze do mina e cauas en esta
 manera le tomó. En iueves primero día d
 febrero tiero fuego alas cauas q rena se
 chas e capō en grā portidondro q muchos
 día villa talā por alu e le venā para el rey.
 E otro día viernes el rey mudo armar a to
 dos los de la buelte para cōbatur la villa e
 fuyeren allí: e no auia ya en la villa sino
 muy pocos para la defende e antes q las
 gētes llegasen Buner fernādez de toledo
 q era mucho amigo d dō alfonso fernādez:
 e luego ala villa de aguilare vino a don al
 fonso fernādez q andaua en vn cauallo re
 quin. e do las barreraes diro gutier fernā
 dez a dō alfonso fernādez. E ope me am
 go como me pesa desta posia q aue del ro
 mado. Y respōciole dō alfonso fernādez.
 Buner fernādez a: algū remedio aello. Y
 respōcio gutier fernādez: no lo veo q en tal
 estado son ya llegados los fechos. E dō al
 fonso fernādez le diro: paze qalli es el re
 medio yo lo veo q ha de ser. E diro gutier
 fernādez: paze q es el remedio don alfon
 so fernādez. E diro el cronico. Buner
 fernādez amigo: el remedio de aqui a de
 lante es morir lo mas apuesamēte que yo
 puiere como cauallero. Y entōces armo
 se de vn gambay e de vna capellina e así
 fue a or: nussa. E estando en la yglesia lle
 go a el vn escudero sapo corrole. Y que ha
 e oces don alfonso fernādez q sabe que
 le llama se entra por el porillo que capo.
 E don pero escuānez carpintero comēda
 do a mara de Calatrava e ya entrado en
 la villa con mucha gēte. E don alfonso fer
 nādez le diro. Como qier que sea prime

ro vete a Toledo e despues q lo vito todo d
 la yglesia vido como las gētes dī rey crā
 ya entradas en la villa e el pueble en una
 torre día villa así armado como estāba. Y
 luego e enōces a el diago me z de toledo
 q era capdullo de los escuderos e el cuerpo
 del rey: como lo vito dō alfonso fernā
 dez dirole. Diago me z amigo poner me a
 del ārel rey mi lñor hūo: E diago me z le
 diro. E uerdad no le si lo poder fue e mas
 seo cierto don alfonso fernādez q no hare
 todo mi poder por ello. E dō alfonso fernā
 dez le diro. Pūes llua me alla cō vos: e
 luego vos diago me z amigo q mandetō
 a vros hōbraz q hagan lo que puiere por
 guardar a mis fijos que estan en mi por a
 da que no rektiban mal ninguno. Y luego
 descendio don alfonso fernādez dela tor
 re en que estaua: así como fue e cōcētō:
 luego fue preso e desarmado aliao el gam
 bar. E así lo llcuaron preso delante el rey
 e los escuderos del cuerpo del rey. Al vno
 denā fernando diaz calderē: e al otro de
 mā alfonso ruy de ruzes por lu mātē o
 de diago me z de toledo q era el capdullo
 de los escuderos del cuerpo del rey. E ha
 llaron a don Juan alfonso de Alburquerque
 y como el viro a don alfonso fernādez
 dirole. Que pesia remasles tan sin pro
 seyēto tan brē ante en este regno. E dō
 alfonso fernādez le diro. Don Juan alfon
 so esta es Castilla que faze los honrrē e
 los gasta. Alissas lo entendi: pero ne fue mi
 ventura de me poder desliar de este mal: pe
 ro tanto vos pido de mēura q me den a
 quella muerte que yo fizē a a dō gēca
 lo martinez de cueto maestre de Alcantara.
 E confesso allū que el ama culpa en la
 muerte del ticho gonzalo martinez maest
 re. E aun dizen que en tal me e en tal ti
 empo e en tal día muriera el ticho gōn
 zalo martinez maestre como murio don al
 fonso fernādez coronel. Y estando así lie
 go el rey: e viro a don alfonso fernādez
 e no lo sabio. E don alfonso fernādez no
 vio al rey: e enōces fue entregado a los al
 guaziles dī rey: luego allū lo matarō a dō

Año quarto

Alfonso fernandez coronel: e a Juá alfonso carrillo q era vn cauallero muy noble e muy buenor: era su cõpader: amigo de dõ Alfonso fernandez coronel. E sola tener los lugares de Cabany lucena por vofia leones de guymá. E qñco ella fue presa el rey los mado entregar a otros caualleros. Y el emõces auia se venido para dõ alfonso fernandez q era su amigo: estuiera algũos dias cõ el ay en aguilár. E qñdo le vino este mester pusiõ en aguilár por grã amor q auia cõ el. E ay lo matarõ. E matarõ en esse mismo dia a Pedro coronel vn su sobrino dõ alfonso fernandez: a dõ Juá gõgales de garç a ðonce dias de quelada: e a Rodri go pañes d bierna. E mado luego erribar el rey dõ pedro los muros d la dicha villa d aguilár. Los qles fuerõ luego derrocatos

Capitulo. ij. Como el rey don Pedro fue para la ciudad de Cordoua nascio ay doña Beatriz su hija.

Despuẽs q el rey don Pedro tomo la villa de Aguilár como de suso dicho cesuiese para la ciudad de Cordoua: e allí le nascio entonces doña Beatriz su hija: y de doña Aldaria de padilla. E viõ el rey a doña Beatriz su hija los castillos de montaluan: e padilla: e burguillos: el lugar de monçear: juncos: q eran de don Alfonso fernandez coronel.

Capitulo. iij. Como el rey don Pedro fue herido en vn torneo. E como supo q venia la esposa doña Blanca d borbon sobrina del rey de Francia.

Despuẽs d roco esto parno el rey don pedro de la dicha ciudad de Cordoua: e vino para nerra d Alcazar: e estuvo algũos dias en vn lugar q llamã Alcazar: q es a cinco leguas de toledo: e fizo hazer allí vn torneo: e el rey dõ pedro entro en el: fue herido en la mano derecha d vna pãta de espada: en manera q estauo en muy grã peligro: q no le podía restañar la sangre: ay estuuo fasta

que fue sano. E otrofiza sabia el rey q dõ pedro en como el obispo de turgos dõ Juã d las roelas: dõ Aluar garcia de albornoz q lama embiado a frãcia por meñagros al rey dõ Juã de frãcia a le comẽtar q le die lle por muger a doña Blanca su sobrina hija del duq de borbon: en como porenã trayã ala dicha doña blanca: q embiaua el rey de frãcia con ella al vizconde de Harbona: e a otros grãdes caualleros de frãcia: q erã en castilla: q eran llegados a valla doña onde estaua la reyna doña Aldaria su mãre: el rey dõ Pedro vn lunces a veynte e cinco dias de febrero desse año. Y el rey dõ pedro tenia entãces consigo allí en toornos a doña maria de padilla: q la auia tomado en la villa de Salagũ: qñco yuã sobre gijon: segun dicho auemõ: en tal manera que yã no auia volũtas de casar cõ la dicha doña Blanca de borbon su esposa. Ca sabed que era doña maria de padilla muy hermosa: e debuen entendiẽmentor: era pequeña de cuerpo.

Capitulo. iiii. como dõ Juan Alfonso de Alburquerque llego a Cordoua: e truxo consigo a don Juan dela Cerda.

El rey don Pedro estando en Cordoua: segun dicho ces: liego ende don Juan Alfonso de alburquerque: qual auia eõia: do despues q tomara la villa de aguilár en mençageria al rey don Alfonso de Portugal su abuelo padre de la reyna doña maria su mãre. E don Juã alfonso truxo consigo aquel camino a don Juã d la cerda hi jo de don Lupo yerno de don Alfonso fernandez coronel: de quien de suso fablamos que lo hallõ en portugal: que era venido d aliende la Aldarria: e le ganatõ el rey de portugal perdon del rey de castilla su nieto. Pues que don alfonso fernandez fuera muerto: su suegro y todos sus Castillos e fortalezas tomacas: e el rey don pedro recibio muy bien a don Juã: pero no le tomo ningunos bienes de los que fueran de don

Alfonso fernandez su suegro. La ya los a-
ma bado:ca oiera a doña beatrix su hija: q̃
entonces le naciera en la dicha ciudad o cor-
tada de doña Almaria de padilla los casti-
llos de mórtaña e capilla: e burguinos con
sus tierras: a mōdojare: jūcos segun q̃ di-
cho anemo:re auia dado a boiaños q̃es en
campos a. Pero suarez de toledo el moço
su repostero maro:re dio a casa ruinos del
monre a Diagonces de Toledo h̃fo del di-
cho pero suarez hera su notario mayor del
reyno de Toledo. E dio a corrija a Yñigo
lópez o hono:ca: e assi partio todos sus bie-
nes de dō alfonso fernandez a estos y a otros.
La sabed en verdat: q̃ era dō Alfonso fer-
nandez muy perebado en castilla. Y después
que dō juā alfonso o miera de portugal lle-
go al rey a corrijos. E por quanto sabia q̃
doña Blanca de Borbon sobana del rey
de francia muger que auia de ser del rey:
era llegada y a a Chaiadobloy auia enre-
do que el rey don Pedro no auia voluntad
ninguna de y a fazer sus bodas. El sabio
con el rey aconsejandole que esse fuesse lue-
go para Chaiadobloy: se velasse con la di-
cha doña Blanca de Borbon sobana del
rey de francia su esposa y la romasse por
muger: segun que lo auian desposado sus
menajeros. Bando le a enredor que en-
fio haria mucho su seruicio. La el bien sa-
bia q̃ todos estos reynos de Castilla y de
Leon que estuuiere en gran auentura: di-
niendo que a quien romarian por rey y por
su fiesos el primer año que el reynara quan-
do oiera de morir el dicho rey don pedro
de la gran dolencia que ouo en la ciudad o
Bentia. Y que auendo el rey hijos legiti-
mos: que todas estas cosas cessaria. E o-
trofi que parasse mientes como la Reyna
doña Leonor de Aragon su na: e las fijos
los Infantes don fernando y don Juan
eran legitimos herederos de estos reynos o
Castilla y de Leon: que no caraban por
al: fiesos si el Rey don Pedro muerre sin
hijos. Caso que esto todo dō no lo qui-
siese: empero q̃ acaesado esto assi q̃ auia
en el sobordicho reyno grā parte. E aun q̃

por ello podria fazer muchas guerras y ma-
los. Lo q̃i seria muy gran peligro e muy
grā daño para toda la christiandad: por la ve-
sindes q̃ los reynos de Castilla hā cōtos
mo:ros de galde de la mar y de auēde. E por
ende q̃ fuesse la merced de se partir mego o
Torrijos onde estaua: y q̃ fuesse fazer sus
bodas con su esposa doña Blanca de Bor-
bon sobana del rey de francia: ala qual la
mauana la regna de Castilla. Y que ha-
siendo lo el assi q̃ todo el su reyno tomaria
gran alegria y plazer. E comoquier q̃ to-
do esto dezia don juā alfonso consejando
al rey don Pedro lo que hazer deuiay: por
que mucho le playia de arretrar de doña
Almaria de padilla: por quanto vey a q̃
parientes lugos della eran ya contra el cō
el fauor del rey: can essonces priados
del rey Juan fernandez de hincitrosa tio o
doña maria h̃fo o su ma:ore: diego garcia
de padilla h̃fo dela dicha doña Almaria: e
Juan phenio que lo auia fecho estōces su
repostero maro:re era muy amigo o los pa-
rientes de doña maria de padilla.

Capitulo. v. De como
el rey don Pedro partio o Torrijos: y fue
para Chaiadobloy a fazer sus bodas: e como
dero a doña maria en montaluan.

El rey don Pedro caso que
no de buena voluntad hizo lo
assi segun que don Juan Al-
fonso le consejara: e partio o
Torrijos: y fuesse para Cha-
iadobloy: dero a doña maria o padilla en
el castillo de montaluan acerca o toledo q̃
es en castilla muy fuerte y buenoy dero cō
ella den su hermano bastardo oia q̃ dezia
Juan garcia q̃ fue despues maestre de san-
nagor: a otros de quē el rey le fiauua por q̃
estuuesse segura: ca se recebia el Rey de
don juā alfonso q̃ sabia q̃ le pesaua por q̃
la el tanto amaua: aunque como quer que
ai comienzo el fue en el consejo que el Rey
la romasse por quāto la dicha doña maria
estaua o de ella en casa o doña Ysabel mu-
ger de don juā alfonso. La el dicho don

de aluar carreño otras las razones q' dō
jua Alfonso d' aluar q' rē le dūre lo q' el rey
teramo olo mas rēpōder fino q' el rē a su
señor el cōde y le dūra todas aq' las rāzo-
nes q' le mōjōna deyr a asī lo fizo. La me-
go le como pa cigales al cōde y conole ro
de lo q' el rey y dō jua Alfonso le amā dicho.

Capitulo. vii. de lo que
fizo el conde don Enrique en cigales q' n-
do supo que vena el rey.



El cōde dō Enrique tenia este dia
en cigales. de. de cauallio y mill
y quinientos hōbres de pie de as-
turias. E luego como supo q' el
rey saliera de vallat olo con todas las cō-
pañas q' allī crā veyndas con el para venir
cōtra el rē y o las razones q' aluar carreño
el cōde dō aua dūado al rē le tiro y
lo q' el rē y dō jua Alfonso le embiara a dū-
eua su consejo como fariarē como q' d' al-
guenos dōs luros le acōdiciara q' no espere-
sse al rē y otros estauā q' le deya q' lue-
go se fuesse a poner en poder del rē. E l' cō-
de no lo q'io fayer. Antec fizo armar a todos
los suyos y alho del alca de cigales y pa-
roie fuera del lugar en vnos panes q' ay cō-
taua. Y el rē llogrō pōsosse en vnos pa-
rales q' eran en de la otra parte acerca d'
dōe estauā ena hermita pequena y esta-
ua enremedias en pequeño arroyo y esto
era estimes d' may o el lōd de dicho año. Y
el rē no auia volūdad de pelcar cō el cōde
por q'nto no amara y a lōd el rē y a dō jua
Alfonso d' aluar q' rē como se ha de nō lo
creyā asī todos y eirosi lce panētes de t o
fia maria d' pacilla q' crā jua fernādes de l' p-
nestrosas tiego garcia d' patilla hō de de o
fia maria y otros cauallios q' entre crā q' les
q'ntā biē les ayudauā y arauā y a cō el cō-
de cōtra dō jua Alfonso sabiendo el rē y
afirmā q' cō el sus amistas de q'nto potia y
el q' traxā estas pīertelias enrelos crā en
cauallio q' buia cō el cōde q' le deya mō gō-
gales de bagāt aua estado antes dōlo tū-
melos en la corte del rē tratando todos es-
tos fechos sabiendo lo tot del rē.

fo. rix. Capitulo. viii. Como

el rē embio a mōdar a pero carrillo q' no
truxesse la vāda pue q' no era su vassallo.



El rē vido aq' l' via delante las
baxas del cōde q' antea rigi-
do la batalla en Anaillo q' tra-
ra vnas sobacustias coloradas
cō vna vāda d' oro. Y pōgūe d' en era aq' l'
y dūterēle algūos dōs luros q' la conofia
q' era po carrillo. Y el rē dō a el vñu dō
Jelic dō q' le dō a dūir al dicho po carri-
llo q' pue no era su vassallo q' no aua pōdē
traer la vāda esta oide de la vāda q' el rē
dō Alfonso fiziera era muy pōrada y muy
pōrada en los rēnes d' castilla y en otras
pātes q' no la traxā fino muy cōgēdo dō
vies y cluerratos en costūbace y en linaje
y hidalguia y fiedo vassallos d' rē y d' un
fante su hijo pōmogenor no en otra mē-
ra. Y el dō d' el rē l' ligo a po carrillo y ti-
role aq' l' rē le embiara a dūir. Y lue-
go po carrillo tiro las sobacustias q' traxā
las q' l' crā dōn rapere colorado cō vna vā-
da d' oro tiro asī al dō d' el. Los dūres a
mu seños el rē q' q'nto alubacē rē de be-
namarin cerco la villa d' rānta me māt o el
rē dō Alfonso l' pāte q' fēre otros nobles
y buenes cauallios q' alla dō a la dū ar
a defender q' po fuesse alla conelles y vna
noche ouimos pēta cō los meros q' querā
entrar en pōrno d' la villa d' rānta q' aua
derribado los engēnos q' aq' l' noche y mu-
no alu el señor dōs mēres clares q' crā en
more muy pōderoso y tenia alu muchos gē-
tes. Y luego dēte a. r. v. d. me dō mō le
fior el rē dō Alfonso q' tūe aya estas sobac-
ustias d' su cuerpo me dō a mōdar q' po
truxesse la vāda y desle enrelos de la tēgo
Y de aq' adēlāte po nola traer mas sin la
licencia del rē pue a el no pāze. E el rē
plugo q'nto vido q' l' tiro d' sobacustias q' crā
ca estauā los vnos dōs otros q' seveyā biē
Y esta regla se guarro siēpre en la oide de la
vāda e las costes dōs rē y d' castilla q' dō
bax q' no fuesse vassallo d' rē y d' su hijo pō-
mogenno heredero q' no truxesse vñu a.

Capítulo. ix. como don

Juan Antonio acusaba que pelcase el rey con el conde. E como el rey cambio mofageros al conde.

Como dize q' dō suā alfonso de alburquerque acudaua q' pelearse el rey aq' l' via cō el conde de riude do q' era ya cerca d' bispas y q' el conde lo rema en palas bras por el par ala noche p' huir: po el rey no q'ria pelear ni lo auia volu' tanteantes embio sus nielageros al cōde a dō aluar garcia d' albornoz copero mayor d' la reyna doña blanca su esposa del rey q' auia de ser su muger en d' cōte a sancho sanchez d' rojas su ballestero mayor por los q' l' le embio mōdar q' se vinielie luego pa su merced: q' le dielie cauallos en repenes fasta q' le t're gassie las fortalezas q' l' tenia en asturias: e las q' tenia dō tello su h'froy d' el l'cō asyguaua: q' l'cō haria muchas merced: e a el a dō tello su h'froy alos q' cō ellos erā. Y q' en esto no pudiesen dōda algūa y q' lo fize: l'len luego asy. E l'cō r'ches dō aluar garcia y sancho sanchez de rojas llegarō al cō de y a don tello d' r'cher d' l'cō las r'azon q' l'cō les embiara a d'ez y mandar y ellos les conselaron que lo fize: l'len asy.

Capitulo. x. Como el

cento e do lu consejo de lo que haria, y como el cento y don Xello vinieron ala merced del rer.

Este euo fu edlojo co cauallie
res q̄ ente estauan conel como
naria en estos fechoes: Juan gon
zales de baga q̄ estava ay conel
eotez laia biē como estauales fechos
en la corte del rey q̄ auia tpo q̄ el estava
por mōdo de q̄ dōtez labia el ya biē la vo
luntad del rey de ir al cōde. En nūgūa guisa
Señor no fagades al fin q̄z toa a via ala
merced del rey vfo señor y vfo p̄rey: el lo
fizo assy luego fuerō d̄armados d̄as lo
rigas el cōde y d̄o tello y le q̄ d̄ellos yuā
y le fuerō ya el rey en cauallōs y mulas q̄

gü q' estana. E' q'nto llegar d'acerca de v'os
de circy estana q'ua delcaualgar e' cl'as bel
nas y'vuir al rey apie el c'ete e' de tello su
h'ro y otros canall'es algües de los q' cone
llos estau'fasta. y' p'et'es a pie a le belar
las manes est'no el rey e' la cauallo. p'ero
el rey no q'io q'ungües de canall'asie' asü
selo m'zo. y' como llegar' belaren al rey
las manes de q' las ouier' b' elar o' d'ca
ualgo el rey d' la cauallo y' est'ro en vna per
mita q' ente auia: p'c'el el c'ete y' d' tello
algües d'los d' el rey y' de los d' c'ete: p'ro
el c'ete al rey asü. Señor d' tello mi h'ro e'
por los cauallos q' ad' est' c' no los q'ro: to
dos los or'es q' congo y' c'el ten somos p'
fies ala v'fa merced. E' si id' a'ua no lo fey
mos est'no fue por nos no auer volütao d'
vos seruir como est'a en raz' m'fue por al
gü recebo d' algües cosas q' nos deya' d' al
gües v'os p'ados vos informau' contra
nos. p'ero se'os pues no forre' somes ve
nidos ala v'fa merced. E' ad' nel'ate vos
fazed d' nos y' de los n'fes como la v'fa mer
ced suiere por b'ica no forre' en v'fa mer
ced y' en el v'ro poder nos p'encu' y' el rey
re'p'deio asü. E' de h'fo am'p'aze mucho
o' c'ia v'f'vencia y' de d' tello mi h'ro ala
mi merced: y' c'et'es los v'f'os y' o' fare a
vos y' a ellos mudas mercedes en guisa q'
vos y' ellos leas b'ic' con'etes. y' esto asü
fecho el rey caualgo: m'zo al c'ete y' ad'
tello y' a los cauallos q' c' ellos est' en v'os
ala su merced q' caualgar. y' el rey y' to
dos estos señores y' cauallos q' er' c'el toz
nar' d' para vallado: d'le q' l'ouier' muy
gr' pelar algües y' a otros plugo mucho. y'
este ad' no plugo fue d' ju' al'f'oso d' albur
q' r' y' los q' r'ua' su p'ida por lo q' adelan
te se tira como estos fechos acac'ier' d' y' pass'a
ro. y' esta noche conar' el c'ete d' tello
y' los cauallos fuyes q' er' d' ellos d'la v'la
d' vallado: d' d' ju' al'f'oso d' albur q' r'.
E' a q'la noche el c'ete y' d' ju' al'f'oso pu
fier' d' las amistades en v'no: aunq' los d'ro
poco la amistad segü se tira adelan'te. y' fue
go otro via d'ip'e q' r' luego a vallado
dio el c'ete en reb'enco q' el entregaria al

Año quarto

assi de aq dōte estā todos los mayores de
vfo rerno y son venidos aq por vfo man-
dado y no scia vfo seruicio si lo assi fizies-
sedes y parnesiesdes de aq sin los fablar e
o eyr algūa cosa. y el rē respōdielos q el
se marauillaua mucho de ellas en creer q el
se partiesse assi d valladolio mōtaria assi
a su muger mōt las lo creyessen. E las rē-
nas le taterō q por cierto les era dicho q
se partia luego para se y a dōte estāua do-
ña maria d patilla. y el rē las asseguro d
lo q el no fariā tal cosa mōt tenia en volun-
tad d faser y q por ende no lo creyessen. E
las rēnas cōfesso se partierō d rē como
q el lo abia d de cierto q el se partia luego
perone pudieron al faser. y luego a vna
hora despues desto el rē mōto q le truxes-
sen las mulas q queria y a ver a la rēna
doña maria su madre y luego q se las truxerō
partio de valladolio y fue esse dia a vñ
lugar q vñ se paxarce a dormir q es vna al-
dea aliēde de olmedo a diez e seys leguas
de valladolio otro dia fue ala puebla de
mōtaluan dōte estāua doña maria de pa-
tilla. La comoder q la el depara en el casti-
llo d mōtaluan ya le auia ebiato a dñr q se
fuesse ala puebla d mōtalua q deos leguas
aliēde e aq la fallorca el rē tenia ya mulas
puestas en parada e y les q guā cō el en lu-
gares ciertos. E todo esto no llegarō cō el
rē fino tres dias q se estō. E luego gar-
cia d patilla y juā tenono su repostero ma-
yor del rē y fuer perez d qñon el: aunq mu-
chos otros dños q guā cō el llegarō otro dia.

Capitulo. xiiij. Como
los infantes de aragon y el conde don En-
rique y don tello y don Juan dela cerda se
fueron en poses del rē.

El rē partio de Valladolio supose su partida por la vi-
lla y parno el cōde don enrique e
assi mismo dōtello su hō y don
Juā dñac erca fijo d dōtello y fuer d se pōt
del rē: otro dia dñpues partierō los infan-
tes de aragō pños d rē y deos qñes erā dō
fernādo marqñ dñtorceda pñeñor de aluarna

sin y dō juā su hō y todos estos erant añi-
gos y parientes d doña maria d patilla por
fazer plazer al rē y todos erā ya cōmarotes
d dō juā alfonso señor d alburqñ. E trofi
dō fernādo d castro q vino alas bodas del
rē qñto vñto al rē pñto d valladolio fue
lle pagalia. y luego q el rē dō petro pñto
d valladolio fuer d libace los cauallōs q el
cōde auia dādo en rēpenees pa tregar los
castillos supōs y dōtello su hō como dñ
cho auenies. y esto fue cō volūntad del rē
q tñio mōcamietro pa ello antes q pñes de
valladolio. y despues se fueron al rē los
dñchos cauallōs como q el cōde y dō te-
llo enregaron al rē todos los sus Casti-
llos segun lo auian pñesto conel.

Capitulo. xiiij. Del conse-
jo q dō juā alfonso pñel maestre d calatrava
ouierō cō la rēna doña maria madre d
rē y cō doña blāca su muger dñpues q el rē
pñio d valladolio y dños q acasiesse por esto.

El rē partio supose por
valladolio como el rē era par-
tido y q se yua dōte estāua doña
maria de patilla vno por la villa
grā alboroto y grā mōuimiento. E los
infantes de aragō dō fernādo y dō juā pñ-
mos del rē despues q el partio de valladolio
dñvñlo mismo hñerō el cōde: figuerō el ca-
mīno dñ repica no se atreuiā de fayer al. E
trofi el cōde dō enrique y dōtello su hō fue-
rōse pños del rē y plazia les mucho por q
dō juā alfonso no era en esse cōsejorca sin su
volūntad se fizo esto: otrosi dō juā alfonso
de alburqñ y dō juā nñes de pñado ma-
estre de calatrava y otros cauallōs fueron a
ver luego alas rēnas doña blāca y doña
maria y doña leonor rēna de aragō y fa-
llarō las muy tristezza estāua todos los q
alli auian quedado muy desconsolados e
muy cōpōdoles: dñpues q esto no lo auia se-
cho dñen el rē en se partir assi d su muger
en tal guisa y pelaua les mucho dello. E
ordenarō q el maestre de calatrava dō juā
nñes de pñado y don juā alfonso de albur-
querq pñesien luego dñnos y se fuesien

para el rey dondequier q lo fallasen y mudo otros cauallos conellos: de los q los tiramos ad elre quales fueren: que ellos trabaxasen por fayer tornar al rey a su muger la reyna doña blaca: y q ellos fizesen mucho a su poder por enmenar este fecho.

Capitul. xv. como don Juan alfonso parti6 de Valladolid: de se yua para el rey a Toledo: y quales cauallos res yuan con el.

Egi el consejo q auemos dicho q d6 ju6 alfonso: y d6 juan nuñes maestre d calatrava conseruador las reynas doña Maria y doña blaca y doña leonor: parti6 luego de valladolid el sabadocho d6 juan alfonso: y uian con el mil e quatro de cauallos y de mulas. E los cauallos del rey q yuan con d6 juan alfonso eran estos. Ju6 rodriguez de cune ree: y Juan rodriguez d sanctuati: y aluaz rodriguez daga: y lope rodriguez de villalo boer: fern6 ruy: y gir6: y alfonso tellez gir6: y juan alfonso gir6: y d6 aluaz perez de castro h6o de don fernando de castro: y don garc6fernandez manrriq: y lope diaz de roiaer: y p6ro ruy d castaleca: y iuer ysligues de parabay: aluaz gonzalez mor6: y garci iufre tenorio hjo del almirante d6 Ju6 iufre: y g6tier g6mez de toledo: y ju6 martinez d roias y cires. E otrosi vassallos de d6 ju6 alfonso eran: diego perez sarmiento: y ruy diaz cabeza de vaca su mayor: y como mayor: y garci fernandez buquer: y p6ro diaz de san doual: y fern6 gutierrez su h6o: y fern6 san chey de tenaria. E martin alfonso de arcuillas: y juan fern6ndez cabeza de vaca el romo y otros muchos. E vn miercoles a ocho dias despues q el rey parti6 d valladolid ro maron camino de Toledo donde estaua el Rey: y fue para vnas aldeas acerca de olmedo. E otro dia juenes fue a dormir a parrazes: y otro dia viernes fue a comer al cipinar de legona: y a dormir al belipar: y otro dia Sabado fue a dormir y a comer a san martin d valde yglesias: y el domingo fue a almorar yna aldea de Escalona.

Capitulo. xvi. de como el rey embio sus mensageros a don Juan alfonso que acuciaffe su camino a toledo.

El domingo ala media noche q don Juan alfonso de Alburquerque suya llegado al aldea de almorar: y vino del ven Simuel el leu6thefozero mago del rey q auia sido p6mero almorarise de don juan alfonso que era muy p6uado d6 rey y c6segero y scruta qu6ro podia a doña maria de padilla: y d6 ro a d6 ju6 alfonso en como el rey le embia ua a el para q acuciaffe su camino para toledo d6 de el rey estaua: q no auia porq auer nung6 temor. E a el rey dezia q el qria fazer con su c6sejo del dicho d6 juan alfonso todo lo q ouiesse de fazer segun q prime ro fazia falia oyr: que los parientes de doña maria esto mismo dezian: que no le c6p6a llevar tantas compaõas como alla y uan con el: y por tanto que los m6dasse tornar. E aunque don Simuel al entenda: no lo osaua dezir. Pero ouo ay algunos de los que yuan con don Simuel que constaron por nueuas en casa de d6 juan alfonso que el rey por que sabia como don Juan alfonso lleuaua muchas compaõas: auia m6dado guardar todas las puertas de toledo y que no auia puerta abierta salvo vna puerta que dizen la de Alisagray q tira ra el Alguazilazgo mayor dela dicha ciudad a Guertel: y de menses porque era amigo de don Ju6 alfonso y le queria bien y que viera el dicho oñcio a Juan iufre tenorio h6o de Juan tenorio su repostero mago del rey: y lo p6uado: porq era amigo d6 los parientes de doña Maria de padilla. E d6 juan alfonso desque supo todas estas nueuas q constaron los q yuenan con don simuel: maguer que don simuel lo auia encubierto: el ouo su consejo con aquellos r6cos hombres y cauallos que con el venia y acordaron q otro dia fuesse a suen salida q es vna aldea camino de Toledo: y q d6 alli cambiaria recaudo al rey y sabida como estauan estos fechos en la corte.

Año quarto

Capitul. xvij. De como

don juá alfonso le temno de las acucias que el rey le faysia porque fuesse a el: y como le tomo y embio en cauallero furo al rrey a le dezir porque no fua al rey.



Este consejo auido dō juan q̄so partir de almorox y a las ayemilas y el rastro eran p̄ndos camino de fuésaladillo a don juá alfonso en cauallō q̄ el rey le embiaua q̄ deya peroḡas tales cōsejo natural de lieua na y dō de de en el rey le faysia: q̄ el rrey elso mefmo ebiana a dō juá alfonso por le acuciar su camino. E dō juan alfonso coo gr̄a temo d̄ r̄as acucias como el rey le faysia: euso su cōsejo cō los cauallōes q̄ ende estauā con el: y acordarō de se tornar y q̄ to to se termā cō dō juá alfonso q̄ fuesse al rey y le mostrasse todas estas cosas y fechas. Y embiarō por sus ayemilas q̄ cr̄a p̄ndos. E to co los q̄ veniā cō dō juá alfonso le ponīa nuy gr̄a el uerco: eizēde el q̄ el rey por nūgūa cosa no lo q̄ra p̄ter y q̄ por ende q̄ tornasse y q̄ en t̄ro q̄ ebiasse al rey sus mēfageres y no le pusiesse en otra auētura. E to juá alfonso acordo de fazer este cōsejo de then: y luego ebio dō juan alfonso al rrey a ruy dīaz cabeza t̄ vacavn buen cauallō q̄ era su mayor omo mayor y. lleo al rrey a toledo y fallolo fuera dīa ciudad q̄ andaua folgādo y con el todes los cauallōes y señores q̄ ay eran venidos con el. E ruy dīaz cabeza d̄ vaca lleo al rey a tiro le ante todes los q̄ allí estauā. Señort don juá alfonso dela v̄sa manes y se encomiē da en la v̄sa merced: y vos faze saber en como el se venia ala v̄sa merced: y supoco me algūos v̄ros fuades eves info: ma uan mal cōtra el: y ouo mico d̄ muerte: sobre lo q̄ el se tomo del camino. Y señores sabets en como dō juan alfonso ha gr̄a deuto con la v̄sa merced por parte d̄ mi señora la reyna toña maria v̄sa madre: como siempre despues q̄ vos nalcistes el fue v̄ro mayor tomo mayor y como el passō muchos peligros por vos en t̄ro d̄ r̄y dō alfonso v̄ro

partes y de toña leonor d̄ guzmā. E dize q̄ agois no puede saber q̄ lea la ray en por v̄sa merced aya fasia del. Y q̄ si algūos al gūos dize q̄ hizo cōtra v̄ro sermicio alguna cosa q̄ no deuo q̄ esta p̄sto pa se saluar de llo en aq̄lla guisa q̄ vos señor mādardel. E si algūa cauallō al q̄ere deyr cōtra don juá alfonso mi señor q̄ lea cōtra lo q̄ digo. Señor y o soy p̄esto allí como suuallō y ma y o como mayor para le poner mi cuerpo al furo por todo lo q̄ tocara al sermicio de mi señor dō juá alfonso cūyo vassallo soy.

Capit. xvij. dela respue

sta q̄ el rrey dio a ruy dīaz cabeza de vaca. **E**l rrey despues q̄ oyo las r̄ayones q̄ ruy dīaz cabeza d̄ vaca le diro: eisp̄to en pocas palabras: dīro allí. Ruy dīaz dō juá alfonso hizo su volitad en le tornar del camino y creer tales cosas: y el fiziera mejor: d̄ se venir ala mi merced. E manto a ruy dīaz q̄ tornasse luego para el: eiole las cartas de creēcia pa dō juá alfonso sob: ello. E ruy dīaz p̄ndosse del rey entōces. E fuesse a dō juá alfonso cōla respuesta: eiole todo lo q̄ fallara en el rrey: y fallo a dō juá alfonso en sancta olallia: caso q̄ por aq̄lla respuesta dō juan alfonso no se allegara ca el temia gran temo del rey.

Capitulo. iij. De como

don juá alfonso despues que se tomo de almorox le vio en el herradon con don Juan nuñez m̄estre de Calatrana.



En juan alfonso de alburquerque despues q̄ se tomo de almorox segū dīcho el fue acomer a sancta maria del r̄eblo: y a comur al herradō. E fallo en de a don juá nuñez de prado m̄estre d̄ calatrana q̄ vena de Calatayho y q̄ria llegar a toledo dōde estaua el rrey segun quel y don juan alfonso lo auā acordado: ca el m̄estre y dō juá alfonso erā mucho amigos y bablaron en vno. E don juan alfonso conto al m̄estre don juan nuñez todes

las nuevas q' auia sabido dela corte di rey
y la razon por q' el tomanar el maestre d'
calatrava don juan nuñez ouo de si grã rece
lo y temo del rey por quanto el y don juan
alfonso eran de vn acuerdo venia por es
trañar al rey la partida q' hizieta de valla
dolid de tal guisa. E ay acoosaron en vno
q' el maestre de calatrava se fuesse pa el su
maestrazgoz don juan alfonso de Alburquerque
que a sus castillos q' tema en la vera de por
tugal y q' alli esperassen hasta ver en que se
pouian estos fechos. E otro dia salio don
juan alfonso del herraçd: y fuesse a comer a
vna aldea de enla q' dizen serd domingo y
alli oyeo q' todos los lupos se fuesse ca
mino de caruayal q' era supa: q' es en tier
ra de alua de lissialuo ende a q' llos mayo
res q' fuesse cõel q' eran fasta .cc. o mulas.
Y el tomo camino de valladolid: y alli vi
do en las buelgas q' era entõçe fuera dela
villa ala reyna doña maria madre del rey
don Pedro: ala reyna doña blanca d' bor
bõ su muger: en q' no entro dõ juan alfon
so en valladolid: luego se partio dõçe y se
fue para dõputia y t' ende a mōralegre y a
castro mende y a villana del alio: q' era lu
gares supa: y alli lleuo del tesoro q' tema:
y passo por castro torafe q' era lugar d'ia
de de sanct agor: t' ende fue para caruay
al: alli se juntaron todos las compañas
conel que venian por otras partes.

Capitulo. xx. dello que
fizo el rey despues q' partio de valladolid.



Eora tornaremos a cõtar lo que
fizo el rey don Pedro otro dia
despues de sus bodas que par
tio de valladolid. Asii fue quel
rey don Pedro partio de valladolid segun
comado auemos: y luego ala puebla de mō
raluan y fallo ende a doña maria de padilla
la ca el le ama ebiado a mōdar q' se yme
sse ali del castillo de mōraluan donde esta
ua q' es a dos leguas dõçe: el rey lleo al
dicho lugar t' ala puebla y estuue e ibe cõ
doña maria de padilla el dia q' lleo: y otro
dia se partio de alli: y fuesse para toledo y

lleuo alli consigo ala dicha doña maria. E
luego como alla lleo el rey turo los oficios
alos caualleros: aquiẽ los auia turo en t. o
que don Juan alfonso gouernaua el reyno
y dio los a otros. Y desta vez pozo el Rey
en el alcagar de Toledo.

Capitulo. xxj. de como
el rey tomo a se y a valladolid ala reyna
doña Blanca su muger: quanto estuu en
de conella.



Como el rey don Pedro supo q'
don juan alfonso de alburquerque
y el maestre d' calatrava dõ juan
nuñez era tornados: y q' no auia
olado y a el: y q' el dicho maestre era ydo
para su tierra: don Juan alfonso para la
frontera de portugal a sus castillos q' alla
tenia: partio luego de toledo: y acorto de
se y a valladolid dõçe estaua la reyna do
ña maria su madre: e la reyna doña Blan
ca su muger. Y esto fizo el rey porque no
ouiesse el canesio en el rey no: qual le tra
ron por consejo los caualleros q' conel es
tauan: q' eran guntier fernandez d' toledo y
los parientes de doña maria de padilla: y
Juan tenorio q' eran ya sus paladres. Y en
tõces el rey partio de Toledo y fuesse pa
ra valladolid: estuu con la reyna doña
Blanca su muger dos dias: y no pudieron
acabar cõel q' mas alli estuuessen: partio
se luego de valladolid: fue a mojadoi q' es
vna aldea cerca de dõçe: otro dia fue a Ol
medo y estuu alli algunos dias: y nũca ja
mas ydo ala reyna doña Blanca su mu
ger. Y el nyõ de de narbona y otros cau
alleros de frãcia q' auia venido con la re
yna doña blanca partieron se luego dela vi
lla sin se despedir del rey: y tornãrse a frã
cia. E la reyna doña Alseria tomo consi
go ala reyna doña Blanca su nuera y fue
se para Lerocillas.

Capitulo. xxij. de como
el rey partio de valladolid: y fue a ometo
y vino ende a el doña maria de padilla: y
la pleychia q' traga dõ juan alfonso cõ el rey.

Año quarto



A espas el rey partio de ualla
doles: fuesse pa olmedo segun
dicho es. E alrriuo ael doña
Alfaria ó pavilla por la q̄l el
aula ébiado a tr̄a de toledo
e estaua en el alcázar d̄la d̄icha ciudad dō
de el la aula ébado: fuesse por ella ala tra
er dō juā dela cerroa. Y en t̄to el rey traxo
sus pleytesias cō dō juā alfonso de albur
querq̄ q̄ estaua en caruajales en tierra de
alua de liscay: embio ael a juā tenorio su re
postero mayor e aluer peres de q̄ñones q̄
seruia el cuçpillo antel. E trararō con don
Juā alfonso q̄oiesse al rey en repenes a dō
martin gū su hijo legitimo q̄ auia de doña
Ysabel su muger hija de dō tello ó menses
e no auia dō juā alfonso otro magū hijo le
gitimo: al q̄ luego embio don juā alfonso
con juā tenorio e cō suer peres de quñones
los q̄l rey embio alrri. E fue la pleytesia en
esta manera: q̄ dō juā alfonso no faria guer
ra desde sus fortalezas en boluicio alguno
en el reyno: q̄ si cascien a el seguras todes
los castillos e bienes que tenia en castilla:
e assiieto promeno el rey. E que si la volū
tad de don juā alfonso fuesse de estar en
portugal q̄ esto fuesse como el quisiessse.

Capitu. xxiij. como dō
Juan alfonso embio su hijo don martin gū
en repenes al rrey.



A si llegada esta pleytesia
entre dō juā alfonso e juā teno
rio e suer peres de quñones
cō el rey: segū dicho es embio
dō juā alfonso de alburquerque
a su hijo dō martin gū cō el dicho juā teno
rio e cō suer peres: embio cō el otro su hijo
bastardo. E otrosi acordo de ébiar al rey
a dō aluar peres de castro e a ruydiaz ó ro
jas hijo ó ruydiaz cō cerro e a guner gomes
de toledo e aluar gōgales morā e diego gō
gales de ouledo hijo al maestre de alcázar
dō gōgalo martines. Y estos cauallib ébia
ba el dicho dō juā alfonso al rey por el cō
ter toa su auición: e como su volūtat fue
sēp e era a gosa de guardar su seruicio.

Y todos estos cauallib q̄ cō juā alfonso
embiaua en ualliallos d̄l rrey: p̄o guar. auā
a don juā alfonso como faziā otros gr̄as
e buenos d̄l reyno por la p̄uā q̄ cō juā
alfonso tenia cō el rey. Y estos cauallib par
nerōse d̄ dō juā alfonso en caruajales: e rre
rō vn dia a camoraz: otro dia a toret: otro
dia a uillalar: e otro dia a toret: e illas: e alū
fallarō alas repnas doña Alfaria e ac ofia
blāca. Y segū las nuevas q̄ alū fallarō d̄la
corre del rey emarō mico de rre adelare: e
tomarōse de alū guner gomes de tolet: e rre
juā martines de rojas. Y este juā martines
le parno de aq̄lla cōpasia e fuesse para su
rraz: a lla lo p̄edio fernā peres puerto car
rero q̄ era adelantado mayor de Alhalla:
por mōdo del rey. Alūq̄ despues lo mō
do el rey soltar. E guner gomes de toledo
fue p̄edio otro dia que parno de dō Almar
tin gū en todes illas: e llenaron lo p̄edio al
rey q̄ estaua en olmedo cō vna cadena echa
da al cuello: auāq̄ doña Alfaria ó pavilla
le gano per d̄ el rey por ruego de parietes
furōs q̄ alū estauan: luego fue suelto.

Capitu. xxv. como dō
Alfaria de Pavilla embio a apercebir a
don aluar peres de castro e aluar gōgales
morā que no fuessen al rey.



A lualuar peres de castro e al
uar gōgales morā fueronle ca
min: de olmedo donde el rrey
estaua: e no sabio nūgō a ellos
saluo dō simuel el leu r̄hesoro mayor d̄l
rey. Y este sabio a ellos por los asegurar.
Y luego a ellos vn eluero antes que en
trasen en la villa: e apartō a don Aluar pe
res e a Aluar gōgales morā e dirole co
mo les embiana a dezir doña maria de pa
villa muy secretamēte q̄ le pusiessen en sal
uo: que supiesen si entraban en la villa de
olmedo que serian muertos. Y como esto
oyeron don aluar peres de castro e Aluar
gōgales morā: hubieron en sendos cauaj
llos e boluerōse d̄l camino e todos los su
ros cōrries. Y estos embia a d̄ir doña
maria de pavilla cō bōcate por q̄ a ella nō

le plazia o muchas cosas q el rey plazia. E aun era assi la veynte e sy fien aliar perez de castro aliar gócales moran llegará al rey luego auia de ser muertos segun el rey lo deya despues publicamente.

Capitulo xxv. Como el rey mado a Juan alonso de benantes su justicia mayor q fuesse a poder a do aliar perez de castro a aliar gócales moran.

Esque el rey supo q do aliar perez de castro y aliar gócales moran se crá temados y novemá ael mado a juá alonso o benantes su justicia mayor dela su casa q fuesse en poses de las y los pntiess y los truxesse paelos: juá alonso de benantes luego parno o omne en fue empes dices por los pntiess el rey lelo mado a aliar perez y aliar gócales moran despues dñero apce bides y se tomará: llegará a medina del cá por fallaró de ala reyna doña maria y a doña elica muger del rey q elie oia llegará a y ebiaró de como fue o fupó de el rey: e la reyna doña maria mado el rey do pe mado madoles dar sentos caualleary Aluar gócales moran como camino de Salamáca y do aliar perez de castro como camino de castro nuño: juá alonso de benantes algaal mayor del rey q fue empes de los como camino de castro nuño: y como le tovo los pntiess o nulas y los de pntiess assi mismo tomole todas las azemalas q lleva na do aliar perez: empo q luego solto a todos los pntiess sino las azemilas q las como con todo lo q lleva na en ellas: y don aluar perez lleo a castro nuño: e fallo ende al pñ de sant juan q deyan do fernan perez daga: rogole q le acorriess con un cauallo muy folgado. E a el fupó en que el fuea llevauilo cansado el q le auia dadola reyna doña maria. Y el fupó con aluar perez en castro nuño hablando cō el prior de sant juá dentro juá alonso o benantes por la villa o castro nuño: como do aliar perez lo supo acogiesse al cauallo en q el auia venido primero el q le oiera la reyna doña

Alia anare fallo por la otra pre de la villa: e passo el no o dñero y como camino de tica: era q era un castillo de do juá alonso de alburq. E juá alonso de benantes y los q cō el fuea andaua lo buscáto por la villa o castro nuño por ver si fallaría ende a do aluar perez o castro: creyódo q se auia puesto en algua casa escondido q ya sabia como auia llegado alli. E como do aluar perez parno o castro nuño passo el no de tica: fue lle pa morales: no fuea con el sino alonso gomez o tiran cauallo o castilla q lo guar daua en una mala. Y despues q passo por morales qnto en tercio o legua: luego ende do juá alonso de benantes q lo seguia: e fallo alli un cauallo q le deya aluar rodriguez o ofo: e dirole en como fuea por mado del rey: epos o do aluar perez de castro y q los fupos q lleva na los caualles: e alos: y lo no podía seguir por mucha uerra q auia andado. E por e q le rogara q tubiesse en un cauallo q aluar rodriguez traya cōsigo o dñeros fupos q con el fuea y q fupiesse mucho por lo alcançar y lo pntiess. E como aluar rodriguez de ofo esto oyo dezir a juá alonso o benantes su justicia mayor del rey: como o pñ epos e do aluar perez auia contra su voluntad y alcançolo acerca de Tiedra: q era un castillo de don juan alonso o alburq. Y el sablo cō do aluar perez: e dirole y coniesole q en ninguna guisa del mudo no se encerrasse en Tiedra sino q fupiesse que seria tomado. Y mostrole un camino q fuea a castro torafende estaua do juan alonso de alburq. E do aluar perez fupolo assi como aluar rodriguez le conieso y agradecio le lo mucho. E don aluar perez lleo a Castro toraf: e fallo alli al ocho do juá alonso o alburq qe toma de muchas cōpafias: e plugole mucho con el. Y el conto a don juá alonso todo lo q le auia acentresado: como una escapado o ser muerto. Y desque don juá alonso entdio qual era la voluntad del rey: luego otro dia se como para caragales: e de se fuea a portugal: como se asseguro o estar alli por miedo del

Año quarto

rey: porq̃ ya los fechos se defianz̃ de cada
viamas. E ya era dō juan alfonso mucho
arrepentido por quanto aua embiado su
hijo don Aluarñ gil en rehenes al rey.

Capitulu. xxvi. Como
dō aluarñ perez dō castro se fue a portugal.

En aluarñ perez dō castro des-
pues q̃ vido q̃ no podia estar se-
guro en el Reyno de castilla por
miedo q̃ aua dō rey fuesse para
portugal para el infante dō pedro de portu-
gal q̃ fue despues rey: el q̃tenta a doña pla-
bel de castro su h̃rta q̃ este infante dō pe-
dro despues q̃ fue rey dō portugal dixo q̃ era
casado cō ella y llamardla la Reyna doña
sabel: y aze enterrado cō el dicho rey dō pe-
dro de portugal en el monesterio de alcobe-
ga. E ouo della el dicho rey dō pedro hijos
al infante dō juan: y al infante dō conestable
la infanta doña beatrix: q̃ caso cō el cōde dō
sando h̃fo del rey dō enriq̃ dō castilla. E de
los q̃ los dizeamos en su lugar. Y el dicho in-
fante dō pedro dō portugal recibio muy biẽ
al dicho dō aluarñ perez de castro: e fizole
muchos bienes y mercedes: y hercdolo en
el Reyno de portugal: al hijo en vida.

Capitulu. xxvii. de como
el maestre de santiago don fadrique vino
al rey a Cuellar.

En fadrique maestre de santiago
h̃fo del rey don Pedro hijo
del rey dō alfonso de doña leo-
nor de guzman: lleugo ala villa dō
cuellar dō de el rey estaua. Y el rescibio lo
muy bien: no aua visto el maestre al rey
despues q̃ auemos cōrado q̃ lo viera en lle-
rena luego q̃ el rey Reyno q̃udo lleuaua p̃sa
a doña leonor de guzman a galanera. Y estã
do el maestre dō fadrique cō el rey en cuellar
entonces tiraro la ecomienda mayor dō castilla
a dō rue chacote: dierõ la a dō juã garcia dō
willagera: h̃fo de doña maria de padilla dō
ganãciapoz: q̃nto el maestre dō fadrique esse
camino p̃sõ sus amistades cō la dicha do-
ña maria de padilla y cō juan fernandez de

pinestrosa su rior: cō diego garcia de padilla
su h̃fo: esto por hazer plazer al rey.

Capit. xxviii. de como
caso dō Tello en legoma cō doña juana dō
lara. Y como mado el rey q̃ ala Reyna doña
blanca su muger lleuasse a aragon: y como
se mudaro a algunos officios dō la casa del rey.

El rey don Pedro farno de
quellar y fizo leguian: a
su hijo bascan: e dō de a dō tello
lo su h̃fo con doña juana de
lara senora de alcayaga hija de
don juã nuñez de lara: y a doña maria su
muger cō la q̃ el dicho dō tello aua seydo
despues en el tpo dō rey dō alfonso su pa-
dre: luego pario dō tello dō legoma: cō do-
ña juana su muger: se fue a tomar el seño-
rio dō vizcaya. Y este casamieto fizierõ pari-
entes dō doña maria de padilla por cobrar
dō su pre al cōde dō enriq̃ y a dō tello y a los
otros sus h̃fos q̃ queria mala don juã al-
do dō alburq̃. E trofi embio mado el rey
q̃ la Reyna doña blanca su muger q̃ estaua
e meoua del tpo fuesse para aragon: q̃ assi
estuuiesse dō guisa q̃ la Reyna doña maria su
madre no la viesse ni otros caualleros vinies-
se a guisa la ebiua en manera de p̃sa: e
yud cō ella por guardas dō gomez gubiel
natural de toledo obispo de loguina: y tel
gōgales palome q̃n cavallero dō toledo: e
juã mado de vallado: q̃ crã officiales de la
casa dō la Reyna: otro escudero asturiano q̃
dezia luer ganterres dō nauales criado dō fer-
nã perez puerto carrero: q̃ seruia la escudi-
lla de la Reyna por el. E tre fiordeno el rey
los officios dō la casa en esta guisa. La su ca-
mara q̃ la tenia guiter fernãdez de toledo
dō la diego garcia de padilla h̃fo dō doña
maria dō padilla. E tiraron la copa: q̃ juã ro-
vengues de bigoma sobano dō dicho guiter
fernãdez dō toledo: dierõ la a dō aluarñ gar-
cia de alcorno. E la escudilla q̃ tenia En-
tier gomez de toledo: dierõ la a po gōgales
de mēcoya. E assi se mudaro otros officios
en la casa del rey y en el Reyno: en guisa que
ninguno de los q̃ auian auido los officios:

por ayut a don Juan alfonso de Alcazar
querique no quedaron conellos.

Capitulum. Como el
rey fue al andaluzia: oyo eno de los oficios
del reyno.

Esi passadas estas cosas: par
no el rey don Pedro de lego
una y fuesse para scullar: aui
mudaró todos los oficios del
reyno: por tanto temen todos
los oficios algos hobres del reyno: no d' crá
a ellos a que d' juá alfonso los ama d' o
del poder del rey q' entóces temia: vier d'
los a ellos q' quisiéro los parietes de do
ña maria de padilla. La estos estauan ya
muys apoderados en el reyno: todo lo ellos
fayó aui el rey por bñ hecho. Los q' les
crá juá fernández e chunello: aui no de oña
maria de padilla hño de su madre. E tie
go garcia de padilla su hermano de doña
maria. E dio entóce el rey el alguazilazgo
mayor de scullar a d' Juan tela ceruajho
de d' Lugo: el adelantamiento mayor de
castilla dio el rey a fernán peres puerto car
reros: tenia lo antes d' garci fernández má
niquen: tiraronse lo por quanto era casado
con una fija de guiter fernandez de toledo.
Y esto fue por quito el arcebispo don vascor:
todos estos eran amigos y q' nian bien
a don Juan alfonso de alburquerq'. Y el có
de d' enriq' era ya aliado: auenito có pa
nientes de doña maria de padilla. Y el ma
estre de saniago don fadriq' don. E llo
su hño: el maestre de Alcazar de fernán
pérez pécelas parietes dellos e otros. Y
entóce tomo el rey al dicho maestre de al
cázar los castillos de la orde de alcantara
q' era el castillo de Alcazar e otros. Los q'
le le una tomato el rey luego q' comégo a
reynar segú dicho auemos por se no fiar d'
por tanto crá parietes de doña leonor d' guz
má: tomo se los agora el rey al dicho ma
estre d' fernán peres: el rey por si mismo se
los fue a entregar. Y esto era en el mes de
noviembre deste dicho año: este año ouo en
scullar muy grádes crecidos del reyno. Eua

daquirte guisa q' cerraró y casificaron
las puertas de la ciudad d' grá mieto q' ouie
ro que le venia la ciudad en gran peligro.

Año quinto.

El año quinto q' el rey don pedro
reyno q' fue año del león d' mull
r.ccc.v. cincoenta y cinco años. Y
de la era de cesar de mill.ccc.v.
xci. y del criaménio del mudo segú la cñta
d' los hebreos de. m. mil. r.ccc. x. milij. Y del
año de los alarabes. dccc. y quatro.


Capitulo primero de
como fue preso don Juan nuñez de Prá
do Alcaestre de Calatrava.

Egun dicho es el rey don pedro
partio de vallat oho: y otero aui
regna doña blanca su mujer me
go despues de las betas. E co
mo se fue a tierra de Toledo d' ote estua
doña maria de padilla. E entóce don Juan
nuñez d' prado maestre d' calatrava yua a
lla por cose: ote d' juá alfonso d' alburquerq'
auiello estouar al rey por las mejores aui
neras q' pudiese. E quádo supo d' juá al
fonso las nuevas d' dicho auenito no oio lie
gar al rey: y como se tomo de almorot q' es
cerca d' toledo: y como se vido cō el maestre
de calatrava en el herrado segú dicho au
emos: como el dicho maestre se fue para la
tría d' su mastrazgo. Y como el dicho en
juá alfonso se fue có temor del rey a tría de
alua d' iste y ote de pa sapcheyo de los galle
gos q' era lugo. Y el no le aseguráto de es
tar allí có miedo q' una d' el rey se fue despues
pa portugal segú todo este auemos ya con
tado: y esto mismo acaesio q' d' juá nuñez
de prado maestre de calatrava este dicho
año có miedo que ouo d' el rey: el se fue a una
tría d' los maestres d' calatrava tenen en a
ragó q' dió la escuadra a d' alcañis: y estubo
allí en aragó algos dias en apartat ote el
rey: aui q' d' ipico d' bñ d' el rey fue certas
y fue mādamiétes y aseguráto oio el se to
no pa castilla al dicho su mastrazgo: y lle
go a vi su lugar de la orde q' dió auiagro

Año quinto


Y supolo el rey en el camino q̄ venia de Se-
villa para castilla. Y embio adelante a dō
Juan dela cerda fijo dō dō luis y lleugo ala vi-
lla de almagro: cō algunos q̄ irar a cōfego
cerco la dicha villa dō almagro donde el di-
cho maestre dō calatrana dō juā nuñez esta-
ua. Y estaua cō el dicho maestre en cauallio
dela ordeñ su criado y pariente q̄ deya dō po-
nuñez de godo y q̄ despues fue maestre de
Calatrana: y dixo assi al maestre. Señor
vos teney aq̄ el de cauallio y algũa suna
de hōbres de pie: vos conoseys al rey
y sabey q̄ es salido cōtra vos. E si pdes
loys no vos podreyo escapar dela muerte/
porde el mi consejo es q̄ salgays a pelear
cō don juā dela cerda: o lo delbaratades: y
vos podreyo tornar para aragō antes q̄ el
rey venga: o morir en el cāpo. Y el maestre
dixolo nūca erre al rey: y porde q̄ero es-
perar ala su merced. Y otro dia lleugo el rey
y luego el maestre salio aq̄: y fue luego por-
torey assi mesmo fue luego d̄puesto y delapo-
derado del maestrazgo de calatrana. Y el
rey mādō luego a los freyles de calatrana
q̄ ouessen por maestre a dō diego garcia dō
padilla p̄so de donia mara: no quiso espe-
rar q̄ los freyles ouessen otro cōsejo sobre
ello: salio q̄ quiso y mādō q̄ en todas mane-
ras se fiziesse assi. Y luego fuerō todos los
castillos dela ordeñ de calatrana entrega-
dos a don diego garcia de padilla maestre
nueuo: y todos los freyles dila ordeñ se une-
rō luego para el dicho maestre nueuo.

Capitulo. ij. De como
fue muerto dō Juan nuñez de prado maestre
de calatrana en el castillo de maqueda.

 Despues q̄ don juā nuñez dō prado
maestre dō calatrana fue p̄so entre
golo luego el rey a dō diego gar-
cia de padilla q̄ nueuamēte era
fecho maestre. E llo ebio luego p̄so al alca-
zar de maq̄da en poder dōn cauallio q̄ dōn
estuañ domingo el moçor: q̄l era baueria y re-
mia el alcazar dōde por el dicho maestre. Y
el dicho dō juā nuñez fue p̄so y muerto en
pocos dias en el dicho lugar de maq̄da en el

alcazar dōde q̄ es dela ordeñ de Calatrana
dōde estaua p̄so por mādado dō luis dō
diego garcia nueuo maestre de calatrana:
go muchas vezes deya el rey despues q̄ el
nūca lo auia mādado matar: sino q̄l dicho
dō diego garcia lo fizo matar d̄pues d̄nue-
uo maestre sin su mādado ni b̄dena d̄irey:
y fizo lo matar el dicho don diego garcia
nueuo maestre en la p̄sib̄ femēdo el dicho
castillo por el estuañ domingo dō auia y en
biolo el dicho dō diego garcia maestre a
lo matar el dicho dō juā nuñez maestre en
escudero q̄ baueria cō el q̄ deya diego lopes
de porras: el q̄l por cūplir el mādado dō
cho maestre cō quē baueria fizo lo assi. Y de
ya algunos q̄l dicho maestre dō juā nuñez
auia sido en d̄poner dōl maestrazgo al maestre
de calatrana dō garcilopes q̄ lo auia el
freglado a el: assi vienē los juçios dō dios.

Capitulo. iij. Como el
rey fue sobre mercedim lugar de don Juan
alfonso y lo tomo.

 El rey dō p̄dro desque ouo
fecho q̄ los freyles de calatra-
na tomassen por maestre a dō
diego garcia de padilla. E llo
fue sobre mercedim en castillo
y villa de dō juā alfonso de alburquerque: el q̄l
castillo tenia diego gomez dō silua en cauallio
dō galizay: los dela villa acogierō al
rey: y diego gomez dō silua y otro cauallero
q̄ deya p̄eraluarez desoto mayor q̄ crui
vasallos dō dō juā alfonso y estauā alli aco-
guierō se al castillo del dicho lugar y tratarō
p̄fectia q̄ plazassen el dicho castillo a
dō juā alfonso q̄ era en portugal. Y luego
embiaō a el en escudero q̄ deya juā gal-
quicio q̄ baueria cō diego gomez dō silua: y en
plazo el castillo a dō juā alfonso: y dō juā
alfonso d̄ixo q̄ lo no podia ocoir: y man-
doles q̄ lo entregassen al rey: y ellos enre-
garense lo: y el rey mant̄olo demitar.

Capitulo. iij. de como
el rey lleugo sobre Alburquerque y lo quē
ay sacicio entonces.

Espues q el rey ouo tomado el castillo de medellin fue sobre la villa e castillo de Alburquerque: que era de don juan alfonso: no lo acogieró allí. Y el rey passo por sentencia contra don peltuasnes carpintero comendador mayor de calatrava: pariete del maestro don juan nufiez o peado q estava allí y cõtra martin alfonso botello en cauallero de portugal q tenia el dicho castillo de alburquerque por don juan alfonso: y don peltuasnes dya q no ouia el rey raziõ justa de passar cõtra elca el auia venido allí cõ miedo qnde pafõieron a don juan nufiez maestro su nõ: q el no tenia el castillo ni la villa de alburquerque salvo q por miedo q auia del rey se pusiera allí: e orroñ qnifica al rey auia fecho deseruicio. Lo auia siẽpse seruido e todes sus menesteres segã del rey bien sabiaz: assi mismo martin alfonso q era alcaide del dicho castillo tiro qiera natural del reyno de portugal y q no podia el rey passar cõtra el y qno curaua dello. Y dally fue el rey sobre cobdeforau en castillo de don juan alfonso e fizo lo cõbatir: no lo pudo tomar: y el rey dno e nõce por frote roi de alburquerque en badajoz al cõde de enria y al maestro de santiago don fatad su pfo: fijos del rey don alonso y don la leonora e guzmã y don juan garcia de villagera pfo de don maria o padilla: q era comendador mayor de castilla y a otros caualleros: el rey qno nõce luego y fue lle alavilla o caceres: y nõce en bocius mēfajeros al rey don alonso o portugal su abuelo y fuerõ don enria enria y fernã sanches o vallatollo su chãceller del rey.

Capitu. v. De como los mēfajeros del rey de castilla llegaron al rey don alonso de portugal: lo q ay acaesio enronca.

Eos mēfajeros del rey de castilla q embiara al rey don alfonso de portugal su abuelo sobre el fecho de don juan alfonso de alburquerque q era don enria enria y don fernã sanches o vallatollo chãceller del rey llegaren al rey don alfonso o portugal ala curia o de noza

oõce el estaua q fazia estõces bodas ala in santa donia maria su nieta cõ el infante e con fernãdo o arago marq de roxela fijo del rey don alfonso o arago: y los dichos mēfajeros acaesio q llegaron allí al rey el dia o las bodas dya dicha infanta cõ el infante e don fernãdo: y estaua el rey don alfonso de portugal en sant frãisco o eua: conde posaua el infante don fernãdo: y estaua eõce el infante don juan su pfo y todes los caualleros del rey o portugal q comia ay esse dia cõ el dicho infante: y llegarõ ay los mēfajeros del rey o castilla q nõce adonçes por fablar con el rey o portugal. Los qles erã mēfajeros y don juan alfonso de q los vido en antea q los mēfajeros del rey o castilla dicesen cosa nungã: don juan alfonso dixo al rey de portugal assi. Señor sea la vĩa merced de me poenar por quanto en tal dia como ay q es fiesta en q vos señor hazeis bodas a vĩa nieta la infanta donia maria cõ el infante don fernãdo marq de roxela fijo del rey e arago y o me atreuo a decir algunas cosas. Y el rey dirole q a el playta q dicesse qñlo que le pluguiesse. E con juan alfonso tiro assi. Señor ami dixẽ q son ad mēfajeros del rey de castilla mi señora vos dize y mostrar algunas qñellas o mudelo qñ las dices señor q ami de playta mucho. Y esto digofeñor assi breuemente en pocas razones por lo nõce enojas: q si algũce ay e castilla q tlgã q y o fize cosa q no huiesse seruicio del rey o castilla mi señor y o effor pñoga le pder las manos: si vos señor fallareis q las deuo poner tot a via el cõpo sea ante vos: por qñto y o no loy seguro añirer de castilla mi señor. E si el cõde don enria y el maestro don fatad quisierẽ remar cõtra mi esta donia q y o ay a fecho algũa cosa q sea en deseruicio del rey de castilla mi señor y o le peme las manos vno por vno fasta. c. E por qñto dya su parida del cõde don enria el tñe al maestro de santiago don fatad su pfo: y o remare al maestro de santiago de portugal q ad esta q dixẽ don gñ fernãdes o cauallero q por su me fura me qñra ayudar. E orroñ señor es ver oõce q luego qñ regẽ don fernãde castilla y o



Año quinto

nieto e mi señor: reyno que yo tome cargo por su servicio de todas aquellas cosas que yo entendi que debía hacer por guarda o su servicio: proveyendo del su reyno lo mas lealmente que yo pude y supe: y esto fize yo por ser su mayor o como mayor: y en aquel tiempo no lo fue en primero quando el era. Ynfante: ca pafse por el muchos males y peligros: como donia leonor de guzmán madre del conde don Enrique y de don fernán y otros otros sus hijos que della tenía el rey don alfonso: y después de reyno mi señor: el rey don pedro nace: hera razón de tomar mas carga por su servicio que primero. E otrosi por tanto yo he deudo en miage en la su merced por parte de la reyna donia maria mi señora su madre e vna hija: y señor es verdad que en los oficios de reyno de castilla yo oviene muchas cosas segun que entendi que cupia a servicio del rey mi señor: en lo que reyno que no fallaran que fize cosa o que a el viniese de servicio alguno. La es verdad que yo puse en los dichos oficios hombres buenos y abonados: si algo fizieron que no devian de cuenta dilo. E si ellos o alguno de ellos no tienen de pagar lo que fizieron: yo quiero que lo pague mas bien: pues yo lo puse en los dichos oficios. Pero por lo que atañe al dinero y tesoro y rentas de su reyno. Señor yo digo así: que sea su merced de mandar venir ante si sus contadores: si fallaren que yo tome de sus rentas y rentas dineros y cosas que no deviera tomar: yo lo hera pechar luego como fueren: y así. E quanto al su dinero yo no pongo otra excusa: ca el fallara que yo nica otro dinero tome salvo aquello que en tiempo del rey don alfonso su padre me lo ha ter librado: ni yo le demando demanda alguna de creche: ni consenti que se diese a ninguno salvo los bienes de garci lañoy de don alfonso fernán dez: como el que los el diera a aquellas personas a quien a el plugo. E trofi señor yo fize mucho por el buscar buen casamiento: que le busque y allegue cosa de francia como muger de su linaje del rey de francia y su sobrina. E trofi pecho ninguno nuevo en el su señorio y reyno nica consenti que se echasse en

quanto yo lo gouerné. E trofi yo puse ligas y amor entre el y los reyes sus vecinos: ca fize amigos suyos al rey de aragó y al rey de navarra y al rey de portugal: ca puesto que lo fuerá del rey don alfonso su padre: aun mas firmemente lo fuerá suyo. E todo esto es verdad y notorio en los reynos de castilla. E los mensajeros del rey de castilla que allí eran: direron que don juán alfonso se aua apcebido a fablar antes que el supiese lo que ellos drian decir. Pero lo que el rey de castilla su señor embiava a decir al rey don alfonso de portugal su abuelo que estava presente era esto: que el rey don pedro su señor dezia y pedia que don juán alfonso ocaia y a castilla a dar cuenta de todo lo que fiziera en el reyno de castilla después que el rey don pedro reyno: que alla podía el decir y alegar todo esto que allí dezia. Y que por tanto que así se lo dezia: y pedia al rey de portugal de parte del rey de castilla su señor. Y el rey de portugal deique oyó las razones que don juán alfonso dier: lo que dezia y pedia: los mensajeros del rey de castilla: el dize a los dichos mensajeros que a el parecia que don juán alfonso se ponía en razón: que el que nica embiar sus mensajeros al rey de castilla su nieto sobre todo esto. E allí recrecieron al rey de portugal muchas razones de los mensajeros del rey de castilla: como algunos de portugal que tenían la boy con don juán alfonso: tenían su vando. Y esse dia don gil fernán dez o caruallio maestre de santiago de portugal y otros cauallios de castilla que eno estauan con el infante don fernando que auia venido a sus bodas: tenia la parte de los mensajeros del rey de castilla: luego a tanto el fecho que peniar: que auia rugido: así que el rey de portugal mando a todos que estuuesen quietos: así se hizo.

Capitulo. vi. Como se trato auenencia entre el conde don Enrique y el maestre don fernán: que su hermano maestre de santiago.

Después de las cosas pasadas: éla cinco o de cuora de portugal: el rey don alfonso

segun q auemos contado los mensageros del rey d castilla se tornaro para el rey: y falió q era partido de sobrel castillo de alburquerque q auia otrado al conde d enrique al maestre de castilla don fabriz su hermano por fronteras de alburquerque en la ciudad de badajoz y los mensageros fuerón para el rey. Y despues desto el infante d fernando marques de tomosa su primo del rey d pedro q auia fecho las bodas en portugal en la ciudad de eua con la infanta doña maria hija del infante don Pedro primo genito heredero de portugal e nieta del rey don Alfonso de portugal que entóces reynaua segun dicho es auengo despues delas bodas del infante d fernando el parto de portugal: el rey d alfonso pario en la ciudad de eua el 7 la reyna doña beatriz su muger q fuera hija del rey d Sancho de castilla q estava enbe con el: y vinieronle a estremoz q es vna villa d el rey no de portugal en la frontera de castilla por esta ay: despues quel rey d alfonso y la reyna doña beatriz fuerón allí lugar d estre moyer estava enbe don Juan Alfonso luego ay fray diego lopez de ribadeneyra q era confessor del conde don Enrique que era frayle dela orde de sant fransisco maestro en theologia: el qual traya tratos con don Juan alfonso por parte del conde don Enrique y del maestre d fabriz su hermano: a los quales auia otrado el rey d pedro en la ciudad de badajoz por fronteras de alburquerque segun que auemos contado: y los tratos que fray diego lopez traya entrellos eran q fuessen amigos y se ayudassen y entrassen todos en castilla: y esta habla andaua secreta. Y el rey d alfonso de portugal pario entóces de Estremoz y tomole la ciudad de eua: y el infante d pedro de portugal fue cõ la reyna doña maria su hija fasta badajoz q ella se tornaua para castilla: el boluist para y el conde: y d Juan alfonso de alburquerque encubria esta raziõ porque lano supiesse el rey de portugal: e no le dijo ninguna cosa dello porque recelaua que lo escotaria.

Capítulo vij. como dō

Juan alfonso se vio con el conde don Enrique con el maestre don fabrique y como se auinieron en vno.



Estas pleytesias q fray diego lopez confessor del conde traya con don Juan alfonso fue acordado q don Juan alfonso de alburquerque se viesse con el conde don Enrique y con el maestre de santiago don fabriz su hño para afirmar todo lo q entre ellos era y a tratar que estas vistas fuessen en riba de acaya que es entre yelues e badajoz. Y esto era publicado ya: es todo es los tratos temian ya concertados y eran ya auinidos. E antes delas vistas presentieron el conde y el maestre de santiago don fabriz que a don Juan garcia hermano de doña maria de padilla q era Comendador mayor de castilla que le auia el rey don pedro otrado con ellos por frontera en la frontera de alburquerque. El qual fugo dende a dos dias dela prision e fuesse para el Rey don Pedro. Y despues que estas cosas se ruan allí descubiertas. La reyna doña maria que estava en portugal entõces q auia ydo con licencia del rey don pedro su hijo aver al rey don Alfonso su padre / ouo recelo que su hijo el rey pensaria que ella auia fecho en estos tratos que se fizieron entre don Juan alfonso y el conde y los otros por quanto el don Juan alfonso era pariente suyo y ella lo queria siempre bien. E por esta raziõ tornole por el camino de sache para boralegre: y estubo allí vnos quatro dias e acordado como farian. Y el conde don Enrique y el maestre don fabriz su hermano: y don Juan Alfonso despues que fueron allí acordados e auinidos vinieron se para alburquerque a olores allí don Juan alfonso doxientas mill maravedis. Y entregoles el Castillo de alburquerque y los Castillos de Lobosera y ayagalay alcobete. Pero ruy d villegas q loo ruiessse en fiedad y en çpence porq todos fuessen seguros d se guardar verdad.

Capitulo. viij. de otra pleytecia que el conde y el maestre y don Juan alfonso monieron al infante don pedro de portugal.

Estando el conde don enriq y el maestre dō fadriq su hō y don juā alfonso de alburq q en vnora a suende: allego a ellos dō aluar peres dō castro q venia aeer a dō juā alfonso por deudo q auia cōel. Y el conde y el maestre su hōer dō juā alfonso hablarō cōel infante dō pedro dō portugal q pue el era mētro del Rey dō sancho dō castilla. Lestū madre la reyna doña beatrix q era entōces hua: era fija dī reg dō sancho de castilla q si el dō fuesse q̄llos tomarā cōel bez porq fuesse reg dō castilla. Y el dīcho dō aluar peres de castro fablo lo esto cōel infante dō pedro de portugal y el infante orolo de buen talante a dō aluar peres lo q le dezia cōsta parte y plugo le dello y quēiera lo fazer: esto asī habla: dō supolo el reg don alfonso de portugal su padre y pēsole mucho dello: y embio luego para se lo estouar por sus mensageros al dīcho infante don pedro su hijo. y fue a el fernan gōgalez cogommo: e maestre juā de las leyes q erā del su consejo y pniados suros y fablaron con el infante don jhedro de portugal y apartaron le de fazer respue sta alguna a dō aluar peres de castro de que fuesse en contentos los que este fēcho le embiaban a cōmeter.

Capitulo. ix. Como la reyna doña maria madre dī reg se temia dō reg su hijo que se pensara que ella fuera en estas fablas con el conde y maestre y don Juan alfonso y lo que fizo.

Estos dias pardo de portugal la reyna doña maria de dō de rinos q ama estado y no q̄lo ver mir por donde estaua el conde y don juā alfonso y tomo por otro camino. E fuea con ella el infante don jhedro su hō q fue despues reg de portugal y dō aluar peres

de castro dō jhedro y alvez maestre de crispa del reyno de portugal y fuerō avilar y dōe a castro bñdō: e alī estuueron ocho dias y dōe fuerō a iant vncēre de la vera y lleuara dō rīda en el camino a la reyna doña maria. Martin alfonso tello y oelataba rō la fama q despues ouerē: y dōe fueron a cubillanar de se la guardia y a hōer: loz dōe ala reere dō mōrouno y a magado yor: fuerō el infante dō pedro y dō aluar peres de castro y el maestre de crispa cōla reyna fasta fuera dī reyno dō portugal y tornārōse dōe. La reyna se fue para çamora y dōe a rocor: fue cōella. Martin alfonso tello y alī salīār al reg dō jhedro su hijo.

Capitulo. x. De como el reg don jhedro tiro que casara con doña juana de castro en cuellar.

Eora tomaramos a contar lo q fizo el reg don pedro despues q dōrara al cōde don enriq y al maestre don fadriq su hermano: y a otros cauallōes con ellos por frōteros: mmo le para vallado y de alī mto sus maras con doña Juana de castro hija de dō pedro de castro q dezian dela guerra: y muger q fue ra de don diego de hāro hijo de don lope dō hāro: mto de dō diego de hāro sesio: de vizcaya que fue sobe algerira quādo la re nia cercada el reg don fernādo. Y era esta doña Juana muger biē fermosa: y el reg dō pedro oyā q queria casar con ella: y este ça tamiento traua entre ellos vn cauallero q deya dō en roquēez desenabua el q̄l era de galizia. E oirofi era en ello don fernādo enriques q fue casado con doña vara ca la ria dō la dicha doña juana hermana dō doña y la bella madre. E doña juana de castro dezia que no se poma fazer tal ça tamiento por quanto el era casado con doña Blāca de Borbon: que el mostrāse pū mero como el se podia partir della: y q̄ cu

ronces a ella playla o casar con el. Y el rey
dona que el cō derecho le mostrara qel se
podia partir dīa dicha doña blāca por q̄u
no era su muger e auuierō se a eñterla
p̄tercedia fecha dō enriq̄ enriq̄ q̄ fue eñq̄
dō como dicho es cō doña veraca herma
na de doña Ysabel madre dela dicha do
ña Juana de castro/queria afirmar este ca
samiento: d̄yendo que el casamiento fue
se firmen: tratolīe que el r̄y entregasse el
alcacar de Jacen el castillo de Bueñas y
el castillo de Castro conz en recheos que
el r̄y estaria por aquel casamiento: e fue
asī fecho. Y el r̄y entregolos dichos cas
tillos a don Enrique enriques. Y en dīo
el r̄y luego a Cuellar e la dicha doña Ju
ana de castro vino aū q̄ acerca deude reuia
la comarca de su tierra: e el r̄y embio por
los obispos don Sancho obispo de Bui
lag don Juan obispo de salamanca: e dīo
les en como el no era casado / ni podia ca
sar con la Reyna doña Blanca por muchas
porellaciones que auia fecho: de tal ma
nera que el mostro antellos sus razones q̄
les el por bien tuuo: y mandoles que po
nuciasen que el podia casar con quien le
pluguesse. E los dichos obispos cō mug
grande miedo que del dicho r̄y quierē
fizeron lo asī como al r̄y plugo: e dīerō
por mandado del r̄y ala dicha doña Ju
ana de castro que el casamiento que el r̄y
dō pedio auia fecho con doña Blanca de
Borbon q̄ era mugior q̄ b̄e podia el ca
sar con quē le pluguesse. E doña Juana
tuuō a estas razones: luego fizierō pu
blicante las bodas el r̄y dō pedio con la
dicha doña Juana de castro en Cuellar
llamarōla la Reyna doña Juana: y el obispo
de salamanca en la egl̄sia muy
fōrtemēte segun que se podia fazer.

Capitulo. xi. de como
llegaron nuevas al r̄y que el Conde don
enrique e el maestre don Fadrique e los
que auia d̄tado por fronteros de Albur
querque eran auuendos con don Juan al
fonso de Alburquerque.



lloza de visperas llegó en ciu
dado q̄ deziā Diego guierrez d̄ca
uallor castillo de r̄y. E q̄ el r̄y
auia d̄tado cō el conde dō enriq̄
soore alburq̄ en la ciudad de borbon e dō
de eñauā frōteros otros cauallōs sus vassa
llos q̄ aū auia d̄tado. E dīo al r̄y q̄ supi
esse d̄ cierto q̄l dicho cō e y maestre dō q̄ a
dōq̄ sus h̄pos e otros muchos cauallōs q̄
aū eñauā cōellos erā ya auuendos cō don
juā alfonso de alburq̄ q̄ auia p̄tado
dō juā garcia d̄ villagera q̄ era h̄ro de doña
maria d̄ paolay comēdador mayor d̄ cal
tilla q̄l r̄y auia d̄tado cōellos. Y q̄ supies
se q̄pō: mayor firmeza q̄ auia d̄tado dō
juā alfonso los castillos d̄ alburq̄ q̄ d̄ cob
desera e azagala e de alconchel q̄ eran su
pos a por r̄y de villegas pa q̄ los tuuiesse
en f̄tados e recheos porq̄ el conde e ma
estre dō f̄dōq̄ fuesen seguros del dicho dō
juā alfonso: otrosi cōto por nuevas como
el dicho don juā alfonso auia d̄tado al con
de don enriq̄ e al maestre su h̄ro don enra
mūnfa. E como estos señores fueron to
dos j̄tados cerca d̄ batayos e q̄ f̄rēdō eñar
por castillas: todo era as̄suerado como die
go guierrez de cauallōs lo contrara al r̄y.

Capitulo. xij. De lo que
fizō el r̄y despues q̄ supo que el conde e el
maestre don fadrique e don Juan alfonso
eran auuendos todos juntos.



llado luego esse dia que el r̄y
fizō las Bodas en Cuellar con
doña Juana de castro segun auē
mos dicho: e ouo estas nuevas.
Otro dia luego se partio de Cuellar e vi
noē para Castro conz e nunca mas v̄o a
doña Juana de castro con quien auia chon
ces casado: mas dīole la villa de Bueñas
e aū b̄uio mucho tiempo: llamēse siem
pre Reyna: aunque al r̄y no playza dello.
E los castillos de Jacen e Castro conz q̄
el auia d̄tado para que los tuuiesse don en
rique enriques en recheos del casamiento
de doña Juana de Castro segun auēmos
contrado: como se los luego el r̄y como

Año quinto

partio de Lucall. Y el rey como llevo a Castro renz embio por los Infantes de Aragón don fernando e don Juan sus primos hijos del rey de aragó por la reyna doña Leonor su tia q̄ estaua en toledo q̄ era venidos de lo conugal delas bodas del dicho dō fernando e vinierō se para el castro renz e allí vinierō ende otras muchas cōpañias del reyno por quien el rey embio.

Capitulo. xiiij. Como el rey caso al infante dō Juan su primo con doña Ylabel de lara hija de don Juan nuñez.

El rey don pedro estando en castro renz fizo casar al infante de aragon don Juan su primo con doña Ylabel de lara hija de don Juan nuñez de lara: mádoile q̄ se llamasse señor de lara e de vizcaya: posq̄ el rey sabia cierto q̄ dō tello era caído cō doña juana la h̄fa mar: e traua cō el cōde don Enrique su h̄fo: era dō la su parida. Y era la volūtat del rey q̄ el dicho infante de Aragón don Juan su pmo ouiesse la tierra de vizcaya e de lara e q̄ la perciesse don Tello q̄ andaua en su desieruicio: a esta intēcion se fizo este casamiento. Y despues partio el rey dō Castro renz e fue para Toro este año en el mes de julio e allí ouo nuuas q̄ le nacio vna hija dō doña Aluena de pabilla en la villa dō castro renz que le dixerō doña Rosanga: la q̄l caso despues cō el duq̄ de Alencastre: e ouo vna hija la q̄l fue la reyna doña Catalina que fue despues muger del rey don Enrique.

Capitulo. xiiij. como el maestre de Santiago don fadrique llevo a Aluētiel e no le quisieron dar el Castillo de nede.

Espues de estos fechos allí pasados: el rey estando en toledo por aquella cemarca supo como el conde el maestre dō fadrique e don Juan alfonso de Alburq̄q̄ le garó a ciudad rodrigo: e como de nede se fue el dicho maestre a tierra dela orden de san

nago a poderáose delas fortalezas e que llegaua allí las mas cōpañias q̄ podia. e q̄ llegara en esto a mōriel q̄ es vn castillo dōla orde dō santiago muy bueno: e q̄ pero ruyz de sandoual conōtador de mōriel no lo q̄lo acoger en el dicho q̄ el sabia biē como el tenia fecho por aq̄l castillo pleyto e emenaje al rey: e pero ruyz dero en el dicho castillo dō mōriel vn escudero: mádoile q̄ lo entregasse al rey por el pleyto q̄ le fiziera luego q̄ el dicho rey dō pedro reynara: ca allí lo fizierō todos los caualllos dela orden de santiago por los castillos q̄ teman q̄éro el rey luego a llerena el segūto año q̄ rey no segū auemos ya cōtado. Y perent e por guardar su emenaje el dicho po ruyz dō sandoual dero allí q̄n entregasse el castillo dō mōriel al rey dō pedro como dicho es: e el por su psonavino se al maestre don fadrique el señor: por q̄nto era su freyle e cauallero dela su orde e tūnerō todos q̄ fizo el cana llo lo q̄ de uia fazer: e aun es hazēia en castilla q̄ allí se de uia fazer. Y el maestre don fadrique despues q̄ vio q̄ no podia cobrar el castillo de monnel: fuesse para segura dela sierra q̄ es vn castillo dela orden de santago muy noble e muy fuerte: e acogio lo ciu de don lope lanchez de bendañō que lo tenia: el qual era conendador mayor de castilla. E trofi gomez Carrillo de quinana fijo de ruyz dīaz carrillo q̄ tenia por el maestre de santiago don fadrique albenoz vn castillo muy bueno acerca dō legura. Y este gomez carrillo no era freyle dela orden: pero biuia con el maestre que era su vassallo: e dio el castillo al maestre.

Capitulo. xv. de como el rey fue sobre mentalegre: e otros lugares de don Juan alfonso.

Egun auemos contado el Rey estando en la villa de Castro renz embio gēte a salamanca: e a los lugares q̄ sabia que estaua mag cerca de dōde estaua el cōde dō enriq̄ e dō fernando de castro e dō Juan alfonso a vnos dos. Y despues desto partio el rey dō castro

varis y fue sobre un lugar de do juá alfonso de alburquerque que en capos q desian mona legre y estauan en el dicho lugar doña rfa- bel muger del dicho do juá alfonso y con ella caualleros vassallos suyos de do juan alfonso con los qles era ruydosa cabeça de va ca sumapordemo maro: y fernán sanchez de rosar y ferná garcia ouido: y an fernan dez cabeça de vaca: y ferná gutierrez o san doual: y ferná sanchez de rosar: pero oia y de sandoual: y marnu alfonso de arenillas y otros caualleros y escuderos vassallos de do juá alfonso y con el lleugo ay el rey pelearon los suyos con ellos en las barreras fasta q fue herido por el rostro de una lágaba juá martinez o rojas fijo de ruy olaz cen- cerro: y marnu dède a pocos dias dila dicha ferida: era muy bué cauallero y el rey no rono el lugar de montalegre entonces.

Capítulo. xvi. como el rey rono algunos lugares de don juan alfonso de alburquerque.

El rey quando lleugo a montalegre no lo pudo cobrar: par- to deude pa hápadia en lugar de don juan alfonso: rorieron fela. Y trofi fela dio villalua de alcor dède rma do juan alfonso una casa fuerte y muy buena. Y estos dero el rey por fróteros co- trales q estauan en mótalegre al infante de arago do juá su primo en palacio de me- nica: y el rey fuele para sabagú y posesia comarcas fue a cea q la rma juan olaz de gurnega y dié d'fela q era en castillo muy fuerte y mandolo dembar: y el rey rono a gual. Y despues ordoeno el rey q el infante do fernando mar q's o rorosa su primo y o- tros caualleros vassallos d'el rey cōel q se fue llen pa salamanca: por qnto el cōde do enri- q y otros caualleros q cō ellos era venia por aquella parcia. E mando el rey al infan- te y a los otros caualleros que cōel embia- na que peleassen con el conde don enri- q: y con don juan alfonso. Y el infante don fernando: los q con el juan fueron luego para salamanca segun quel rey lo ordoeno.

Capítulo. xvii. dela pley

tesia que el conde don enriquez do juan alfonso trayan cō don fernando de castro.

El conde don enriquez y don fernando de castro y do juan alfonso despues que fueron auendos embiaron a tratar con don fernando de castro

que era en galizia sus pleytesias a qua- les quiesse ayudar y que lo casaria el con- de don enri q con doña juana su hermana del dicho conde: dela qual auia gran nemi- po quel dicho don fernando de castro an- daua enamorado. Y trofi le embio arogar don juan alfonso q le quiesse ayudar por la grā dūda de sangre q auia en vno. E do fernando de castro respōtiales q le plazia y embiolo a fazer ciertos dila. Y priuo le go do fernando de castro de móforte de le- mos en el mes de julio del dicho año y fue- se pa un lugar de portugal q dize mengo: q es ribera d' un rio acerca d' salua nerra: y pa- so su real allí acerca del dicho lugar mōdō- nucue dias: y cata dia despues de misa pa- ssaui el vado y rui a salua nerra q's lugar de castilla. E allí ante un notario oia que se despedia y desnatuaua del rey don pe- dro de castilla y de leon: por q su fello mere- cer lo auia querdo matar en un tozno q se hizo en valledolid qnto caso el rey. Y trofi pos q auia desennado a doña juana d' castro su hermana diciendo q casaua con ella y le auia pecho tomar rui de reyna y despues la dero escarnelosa: y cada dia d' los nueue dias q auemos conrado romana un testimonio. E pasado de los nueue dias pto de mōdō do fernando: y fuele pa de- re: y dende pa valdeiras: y allí mandolla mar a todes sus vassallos. E como fueron rorcos jūres cōel partido d' d' y fuele pa ca- cancelos: allí pto cō ser ciētes y meynta d' caualleros mil y dosiētes hōbros de pie: y fuele pa ponerrada q era de su hermana doña juana d' castro la q se llamaua reyna de castilla: y estuuo ay diez dias esperando saber nūcias del conde y de do juá alfonso

de alburquerque donde estauan y a donde a cordauan q̄le fueren ayutar en vno conel los: y de cada dia auías las recasas vnos de otros dello que auian de fazer.

Caxviii. como el cōde don enriq̄ don juā alfonso e dō fernādo d castro se jurarō en vno y lo q̄ alli acasçio.



Boza contaremos como h̄nierō el cōde don enrique y el maestre de santiago don fauq̄ y don juan alfonso. Y fue assi q̄ el cōde don enriq̄ y don fauq̄ maestre de santiago su h̄fo y dō juā alfonso de alburq̄r q̄ desque ouierō soliega do sus traides en alburq̄r q̄ estuierō algunos dias en aq̄lla comarcay estragarō toda aq̄lla tierra de badajoz: y passārō el río d̄ raxo sob̄re alcáçara y erā alli fasta .cccc. o cauallo y vinierō a ciudad roçago y iraron su pleytesia con don fernādo perez ponce maestre de alcáçara y q̄ fuesse cōellos y les ayuass̄ q̄ pa ser seguros d̄ q̄ les viesse en repenies el castallo de san ciançes: y no se auinierō con el dicho maestre ni les ayudo ni fue al repenies se estubo en su trsa. Y el maestre d̄ santiago dō fauq̄ partio enronces de ali y fuesse pa su tierra dela erde se gū dicho auemos. Y en este r̄po estauā en salamáca de parte d̄l rey por frōteros mil de cauallo cōel infante do fernando d̄ aragony cō su hermano el infante dō juā que el rey ebio después all̄y el cōde dō enriq̄ y dō juā alfonso d̄ alburq̄r q̄ jurarō en robaedo acerca de fueere aguilāto y fuerō pa far el vado d̄ tomes entre alua y salamançay los infantes d̄ aragō q̄ estauā en salamáca por frōteros d̄la pre d̄l reyno q̄sierō pelear cōellos aunq̄ traxā muchas mas cōpañias: y algunos dez̄ q̄ traxā sus hablas para se auenir como era la verdat: se auinierō d̄spues q̄ porçio no quisieron pelear.

Caxix. como el rey fue a segura dōde estaua el maestre dō fauq̄: y como el rey mado llevar a toledo la reyna doña blāca su muger y lo q̄ acasçio en rōde



Boza era la historia de hablar del cōde y de dō juan alfonso: y toma a cōtar q̄ hizo el rey dō pedro después q̄ como el castallo de cea y los otros castillos q̄ pudo tomar q̄erā de dō juā alfonso de alburq̄r: el se fue pa toledo: q̄ su voluntad era de ser pa segura do estaua alçado el maestre de santiago dō fauq̄ su h̄fo: y passō por toledo y estauo alli q̄tro dias: y alli oyocho q̄uā fernādoes d̄ h̄nçstrosā su camarero mayor y no d̄era de doña marta d̄ padilla el fuesse pa arcua lo dōde estaua la reyna doña blāca de boz d̄ q̄la truxesse ali a toledo y la pusiesse en el alcagar d̄la ticha ciudat. E assi fue publicatō en manera q̄ todos lo supierō: y el to supierō los caualleros e toletos: y amuchos d̄llos pelo mucho porq̄ tal señora como ella ouiesse d̄ ser p̄sa y q̄la su p̄sio fuesse en toledo. E tres cūo algūos s̄chores dela corte del rey q̄ alli mūdo les pesaua: y erā aq̄llos cō q̄en los caualles d̄ toledo sabiarō esta razō: y todos acuciaū q̄uo podian en buscar mal y oasio al dicho juā fernādoes d̄ h̄nçstrosā: por q̄nto les dez̄ q̄ l̄trataua todo esto. E aua t̄rce d̄ toledo mayor b̄ba cōpañia d̄ caualles y escuderos d̄llos q̄ erā d̄ t̄mo d̄la ciudat moçat c̄es ē q̄ aua b̄o setecētos d̄ caualles: y no parauā m̄ciō lo q̄ t̄e e podua recrecer: aunq̄ d̄spues ē rarō de fazer este acuerto de matar a juā fernādoes d̄ h̄nçstrosā cō recelo: q̄ si estāo entre el rey su señor acasçiesse pelea y armao en su p̄sencia q̄ s̄ena gran daño y ocaçion. E porçio acobarō dello alargar para adēl te si truxesse juā fernādoes ala reyna a toledo no en estādo ali el rey. Y luego el rey parno de toledo y fue sob̄re segura a dō e estaua alçado el maestre de santiago su hermano dō fauq̄: y lleuo cōsigo los mas caualleros y escuderos d̄ putō d̄ toledo por los poner por frōteros d̄l maestre dō fauq̄ su h̄fo: y alio algūos pocos q̄ q̄erā d̄ toledo. Y el rey ebio a juā fernādoes d̄ h̄nçstrosā e arcuallo dōde estaua la reyna doña blāca d̄ boz d̄ su muger pa q̄ la truxesse a Toledo pa la poner en el alcagar d̄la ticha ciudat:

segui d'icho auctores q' era acordado. E ja
fernãdes o b'ncilho da sua pa' arcual: segui
q' el rey se lo mado y truro vengo ala reyna
dessa blãca a toledo y vema cõella el obis-
po d' segovia q' era natural d' toledo q' ama-
nãbre d' pogomes gubiel / y otro cauillo
q' deua. E a g'õpales palomegales q' el
rey d'õ p'oso sua mãeado antes d'ila esta-
cõla d'ichareyna dessa blãca. E a estes pe-
sava mucho d' lu pa'is. Y d'õq' llegarõ con-
ella a toledo fat'larõ cõ algũos su' parientes
sobre todo lo q' acaecio segui de'pues d'ese
ys. E q'nto la reyna dessa blãca de toledo
ẽno en toledo: otro d' luego q'ria y a fazer
ofon ala yglia d' scã maria y fue alla y del
q' estubo en vengo q'õ salir d'ia yglia cõ mu-
do q' ama de pa'is y d' muerte. Y esto fazia
ella cõ cõsejo d' ob'por de los otros q' cõ-
lla vna. E ja fernãdes o b'ncilho q'ue
quia trado ala reyna dessa blãca a toledo
q'nto vio q' ella no q'ria salir de fuera d'ela
yglia: el le pa'io por merced q'lla se q'ussie
p' al alcagar d' el rey y fuya q'el d'la ticha cu-
dao. E a ella tema ali muy buena posada
por ella no lo q'õ fazer. E q'nto ja fernãdes
o b'ncilho: la vito q'la reyna no q'ria p' al al-
cagar no le arcua ala fazer salir d'ia yglia
cõtra lu volãtat. E lo vno por q'nto ja fer-
nãdes o b'ncilho: era tuẽ cauallo y cuen-
do y melurado. E tresi q' ser eccliaa d'ios d'
la ciuãda d' toledo q' no le leuãssien cõtra
elca el b'ã d'icã q' arcotos p'elaua d'ia p'is
d'lareyna: por tãto q'nto estubo ja fernã-
des p'noie d' toledo: q'ussie pa' el rey q' era
p'to sobre segura d'õ de estaua algato clima
estre de santiago su' b'f'ez: conõze como la
reyna dessa blãca d'el q' vno a toledo y lle-
go ala yglia d' scã maria lamayez: como no
q'iera salir de veng' q' no o'õ fazer al fin su-
mãdo: por ser lu muger: q' posõve sobre
estomãdasse cõllo lo q' lu merced fuisse. y el
rey le otro q' verna para toledo y faria lo
q' cumpla a su fernãdo sobre esta razõ.

Capit. xx. De como el
rey llega a segura donde cierra el maestre
don fabriquen lo que en descaeno.

El rey dō pedro deique llego a
segura dōve estava el dñs alfre
dō fadriq̄ lu hño dñs byral al
enpde q̄ ante estava q̄ lo acogie
llery el alcaide del castillo y vlla era comē
dador d̄ segura yn canallo q̄ deya lope san
chez d̄ bēvasso q̄ estava dētro en el castillo
dñs q̄ lo acogiesse en el dicho castillo d̄ seg
ra segū el omenage q̄ le tenia fecho por el
y el dicho lope sanchez mostróle e como te
nia vna cabena ala gargāda q̄ le aua fe
cho poner su scelo el maestre de santiago
q̄ era lu maestre y su scelo si ando se dñs an
dādo cō el q̄ le tomara el castillo y se apode
rará dñs por lo q̄ no era e su libre pot er pa
auerlo d̄ acoger en el dicho castillo segun el
omenage q̄ le aua p̄cho por el q̄ no podia oñ
plir y el rey fue muy satisfecho vñe e q̄ aq̄llo
era suficiente q̄ el dicho comēdador lope san
chez aua sido en aq̄ cōsejo y q̄ oñ aq̄llo q̄ no
passo cōtra el y pelearon los dñs con las
cōpañas dñs maestre d̄ santiago dñs barre
rai po no pudo cobrar el rey en dñe el casti
llo d̄ segura ni la villa y dñs el rey su frōte
ros cōtra el maestre d̄ santiago p̄la comer
ca adterredos d̄ segur an tomole pa castilla
y no vino en dñe por toledo segū aua acor
dado pa poner la reyna toña blāca en la
caçar y este fue por q̄ aua uncuas q̄ los lla
res d̄ aragō y el cōte d̄ triū y d̄ juā alfon
so d̄ alburq̄ y e d̄ fernādo d̄ castro q̄ rā ve
nir a se jutar todos e tñen allí era la d̄ dādo
segū adēnte eucmas. E pñeto el rey d̄ lo
boe la villa y castillo de segura a dñe salia
ra al maestre d̄ fadriq̄ vino se por ocaña q̄
fizo allí ayudar a los caualllos frey les dñs es
d̄ de santiago q̄ era cō el y mādolo e q̄ oñ
llen por su maestre adō juā garcia e villa
ra hño d̄ doña maria d̄ paxilla y assí fue p̄
cho y d̄ ali adēnte se llamo maestre d̄ san
tiago d̄ juā garcia. Y este fue el pñer mac
stre de santiago d̄ fue casado q̄ lo q̄ d̄ bñes
se acuerdē hasta en dñe. E a q̄nco el rey lo
hizo ser maestre de santiago casado era el
pñero. Y despues aca todos los maestres
de santiago casar d̄. E a dñen q̄ segun su oñ
pñer la su regla que lo pueden fazer.

Capitulo. xij. Como
loa de toledo se alçaron con la Reyna doña
blanca porq temia q el rey la qria pñer cr.



Echo auemos antes dello co
mo juá fernandez de hñestro
la camarero del rey e su pua
do no de doña maria de padi
lla viniera con la Reyna doña
blanca a toledo como la Reyna desq entro
enla y ella mayor d será maria de toledo co
mo no q lo salir dōe y como juá fernandez
se fuera al rey. Alis fue q despues q juá fer
nandez d hñestrosa pñio de toledo: la Reyna
doña blanca fablo con muchas grēdas tue
ñas bla ciudad q sen ali y la venia aver ca
da dia. E diuola como ella se temia d mu
erte: y q agora q auia sabido q el rey qria
venir a tolet o por le fazer pñer o matar.
E posde q ella le pedia y rogaua q le pu
siesen algū cobdo enste fecho ca la Reyna
era dēde muy moçatano auia mai d. xviij
años enēde. Y esto trauia vna dueña q
era su yaca la tenia por odenāça de la Rey
na doña maria su madre del rey dō poro
ca ella la pusiera alcala q la dueña dezia to
lla leono: d saldaña qra rica dueña e muy
noble fja de fernandruz d saldaña: e muger
de dō alonso de hano fijo d dō juá alonso
de hano seños de los cameros. Y esta doña
leono: fablaua en toledo dē las dueñas y dō
los cauallios q trauasen alguna buena ma
nera como la Reyna doña blanca no fuesse a
li muerta en aqlla ciudad. E las dueñas d
toledo qndo estas razones ogerā bla Reyna
doña blanca q feto dezla cada dia doña leo
no: de saldaña la ayadia Reyna: ouerō grā
piedad bla Reyna y fabledō cō sus maridos
y a sus parientes dñados e q serā los mas
mōguados hōbres dī mūdo si tal Reyna co
mo aqlla q era su señora y muger del rey su
seños ella muriesse mala muerte en la Ciu
dad dō de ellos estauā e bñdiz q pñes fja
tenā en poder q lo no cōfiniesse: ca la Rey
na se pñaua e curuaua q juá fernandez d hñ
estrosa auia d tomar luego cō mōdado dī
rey q la poner pñes en alcaçar onde ella

era biē cierta q la mataria: y aunq ella te
nia q esto no era voluntad del rey / saluo q
era por indugimiento de algūos eñejerōs
del rey q eran parientes de doña maria de
padilla: q tiempo venia que el rey lu ma
rido y su señorielo tenia en seruicio alōs
que de aquella muerte la librasen y enten
deria q no auian fecho mal en la defender
bla muerte: saluo cola q era su seruicio y los
cauallios de toledo por mucho indugimēto
q les faga lloādo mucho la pñis y muer
te de tan noble señora como la Reyna doña
blanca era vna criatura tā sin pecado q enā
alto linaje. E trofi por qnto ocea los mai
e mayores del Reyno no se temā por comē
tes de los parientes d doña maria d padilla
E por esta razō los mai dellos se mouerō
ala defender ala Reyna a todo su poder: y a
se poner por ella a q quier auentura dī cuer
po y de qmo auia. E sobiesso fabledō cō al
gūos buenos hōbres dī comū dela ciudad
y fallardōs a todos muy pñesca para esta
obra: saluo algunos caualleros que eran
Alguayl y alcaides por el rey en la ciudad
que no quisiéron enello ser ni entrecuenar
todos los que este fecho hizieron no mira
ron los peligros que de de le podrian se
guir segun adelante recretkieron como oy
redos que fuerou aslas grant ceinas tenie
to que li el rey mandaua pñer e ala Reyna
la muger que esto era por ocañon de al
gunos priuados suyos que lo incugian a
ello. E quanto lu pñeron los Caualleros y
eñejerōs y hombres buenos dela ciudad
de toledo que juan fernandez de hñestro
la se queria venir a Toledo como quier q
el ann con el Rey estaua: pero que si vino
sse pensauā que tomaria ala Reyna e la po
nia en pñion segun les era fecho enēder
y ellos tomaron ala Reyna doña Blanca
dela yglesia de sanca maria dō de estana
y lleuābla al alcaçar bla dicha ciudad en
jueues a hora de tercia bñpa de sanca ma
ria de agosto deste año y coella a todas las
dueñas y donzellas: y muchas otras due
ñas dela ciudad: e pusierōla allí en el alca
çar bla dicha ciuda d en poder de cauallios

que dōn pēdros buēdo pa la guardar. Las rodos
vinierō a fazer esta obra de buenavoluntad
y a los caualleros sus parientes q̄ no q̄sieron
ser en esto pñovierō los luego esse dia q̄ esta
obra se fizo. Y pñovierō esse dia ayn en arn
fernādoz el ayo q̄ fue del rey don alonso q̄
era alcaide mayor d̄ toledo pñovierō a dō
gōgalo fernādoz palome q̄ alcaide de la ciu
dad a la vez telles de menceles q̄ era gr̄a ca
uallō en toledo y sus parientes m̄simos los
tuvierō p̄sos en alcaçar. Y el dicho dō mar
tin fernādoz el ayo a pocos dias despues q̄
fue p̄sō abolecio en alcaçar estādo p̄sō y lle
uādo doliere a su posada y alla fino. E sol
tarō despues a dō gōgalo fernādoz alcaide y
a dō fuer telles d̄ menceles y fuerōse al rey.
Otroi era alguazil mayor alonso jufr̄e re
noso y no q̄sio ser en esto y fuele pa el rey la
reyna fue muy peligrosa segū ad elāte d̄ra.

Capitul. xxi. como los
de Toledo embiārō por el maestro don se
baque que viniese a Toledo.



Alomas esforçar su fecholes
de toledo embiārō por el maē
tre dō fabuā q̄ estaua en segu
ra q̄ viniese luego pa toledo y
q̄ lo acogeria cō rēdas las cōpa
ñas q̄ truxese. Y dō mismo d̄biārō sus car
tas al cōde dō enq̄ y a dō fernādo d̄ castro
y a dō juā alonso d̄ alburq̄rā p̄que ellos
prouā al rey q̄ tomase a su muger la reyna
doña blāca d̄ barbo y q̄ ellos mismos pe
dā y q̄nā ser en lo cōellos d̄ vn coraçō en
te fecho truxēdo rodavia q̄ esta era su m̄re
cō d̄ el rey tomase a su muger doña blāca y
a muchos caualleros d̄ el reyno y señores e ciu
dadanos e villas e lugares p̄sio mucho de
se fecho. E los caualleros d̄ toledo q̄ estauā
fr̄erros por el rey cōtra el maestre vinierō
se auerirō cō el luego p̄sios pa toledo. Y
erā cō el maestre los q̄ en el vniuerō asī su
yos como de toledo. d̄cc. d̄ cavallo sin los q̄
estauā en la ciudad. E dierō al maestre tō
fabuā q̄ posados en el arrauā d̄ la ciudad. Y
el maestre fue luego a ver ala reyna al alca
çar e estaua e allī le fizo sus pleytesias e

juras ala reyna y a los d̄ia ciudat d̄ tolet a.
Y tenā cō toledo en esta op̄m̄e. E est̄ cua
y la ciudad de cudear el abispado de jaen
y talavera y muchos caualleros. E comēdō
q̄ toto esto fue fecho cō buena m̄re cō de
siglo e p̄o despues parecio ser obra d̄ gr̄a
de auēura. Dobarto q̄ despues no se falla
r̄ b̄ de tolo les q̄ en ello fuerō segū ad elā
te contara este libro. Y este año f̄ino el pa
pa innocēcio en obispo por m̄sajero y lega
do en castilla por poner b̄ en estos fechos
y estuuo en el reyno gr̄a t̄po y no pudo librar
cosa ningūa y tornole para el papa.

Capitulo. xxii. Como
el rey eua nuueas q̄ toledo era alcaide con
la reyna doña Blanca que estauā en el al
caçar. E como algunos caualleros se f̄ar
rieron del Rey.



Estādo el rey don Pedro en
toledo vinimos llegar en le fue
uze como lo t̄ de toledo amā
temoz y puesto ala reyna
doña blanca su muger en el al
caçar d̄ la dicha ciudad y p̄siole mucho ro
trofi los q̄ cō el rey estauā asī los m̄sajeros
dō fernādo y dō juā fijos d̄ el rey dō alonso d̄
aragō f̄inos d̄ el rey y otros muchos cau
alleros d̄ la corte ouierō destas nuueas gr̄a
plazerica a ningūos d̄ ellos no les plazia d̄ la
gouernaciō q̄ el rey traía en su reyno y en
su casa. E comēçaron a tratar vnos con o
tros por se partir del rey segū lo fizierō lue
go y lo cōraremos ad elāte. Otrofi e b̄nā
sus cartas y m̄sajeros al cōde dō enq̄ y
dō juā alonso d̄ alburq̄rā por se auerir cō
ellos. Otrofi en estos dias don juā alonso
de haro fijo d̄ dō alonso d̄ haro y de doña
leonor d̄ saloastela q̄l d̄irimes q̄ estaua
en toledo por aya de la reyna doña blanca
el se partió del rey a fuele para m̄sajero
lugar de don Juan alonso de alburq̄rā
que estaua alçato y enro ende cen gētes
a cavallo y a pie. E luego a pocos dias se
fue a montalegre don aluiz garcia de
albomoz y puō se allī cen otros que lo a
guardauan. E asī de cada dia se allegauā

Año quinto

muchas compañías al conde y adon Juan alfonso e parian se del rey.

Capit. xxiii. De como

el rey estando en toledohubo se partieró de los infantes de aragon y otros cauallos. E como embiaron sus cartas al rey.



E pues q los infantes d aragó y los Cauallós tratauan segun dicho auemos: fuéró ciertos d l cōde don enriq y de dō juan Alfonso de alburqñq juntarōse todos y parnerōse del rey e fuéró a vn lugar acerca d toledohubos q dize villa de aruna: y de de tomarō ala reyna doña leonor madre d los infantes y fuérōse pa mōs alegre lugar de dō juan alfonso d alburqñq: estuuiérō ende algunos dias: d pñes fuérōse a cuēca d tamariz. Y los cauallós q cō ellos infantes se pñerō del rey fuérō Diego perez larmientor go gōcales d aguero: fernā perez d ar ala y fernā gomez d albornos: e fauchor ruy d rojas: e ruy gōcales d castañeda: y per aluarez d olon: e aluaz rodriguez daga: e juan ramirez d guzmā: y go fernā d ezelasco: y gōcālo carrillo q dezia de qñtana y otros muchos. Y d q fuérō los infantes y cauallós q cō ellos yuā en cuēca d tamariz: embiārō al rey dō pñes sus cartas faze dōle saber como todos ellos amauā y qñā su seruicio: q se pñā d la su corte por q el dñaua ala reyna doña blāca su mnger: lo q era cōtra su dñaz seruicio. E otrosi por qñto sus pñas dñas pñes d doña maria no remā dñe regimēto en el reyno ni d su calami faziā dñas a los cauallós q dñe andauā: y mas q se recelauā y remā de sus vidas. E por dñe q le pedia por merced q qñesse poner buē remedio en lo por tal q los pñes qñ estā d la su corte d su seruicio: lo qñ ellos dñcauā qñ fuesse a su dñas y segund dños. E como qñ d esto embiārō dñir al rey: ellos no ouierō tal r espuesta q se touiesse por conuencio.

Capitulo. xxv. como el cōde dō juā alfonso y dō fernā dō castro fue rō en cuēca d tamariz: y lo qñ ende acaecio.



E ora tomaremos a cōtar como fizierō el conde dō enriq y dō fernā dō de castro y don juā alfonso de alburqñq. Assi fue q l cōde dō enriq segū auemos cōrado despues q se parnerō de don Juan alfonso el se vino: e auia y dō a dñs rias por traer gēte de pie: y de que vino dñose dō dō juā alfonso: y dō dō fernā dō de castro: y pñerō todos tres de los bñmes dñas las vn mlier coles en el mes de agosto dñs bñdicho año. Y en dñellos mlt. cc. e cauallos y tres mlt. d. dños dñes d pie: e fueren esse dia a dormir a val de sant loñqor: e otro dia juenes passārō por la puēte de alioaga y fuérō a dormir ala puēte d ouago: y otro dia viernes fuérō camino de valēcia y fuérō a comer a naualdea dñs leguas dñas: e de alā partierō en la tarde: y passārō de noche por maroaga y quantō amañecio otro dia sabado estauā ala puēta de villalōque craxilla de don tello. Y de que llegarō acerca de villalōncupueren en comolos mñantes de aragó y don scilo crax auenidos y de vn acuerdo: y qñ estauā en cuēca de tamariz con piega de gente de armas: pero no sabia el conde y dō juā alfonso y don fernā dō de castro auia iuntes dñs de los infantes. Y de que llegaron acerca de tamariz embiō el conde tres de cauallō guñeres qñ estuuiessē por atalaya en vn llano que el entremedias dō parecia cuēca. E mandaron a todos qñ comiesse e dñes en cuēca en unas paruas que estauā arcerca: esto era en el mes de agosto. Y a poca de ora vino vno de los guñeres e dñe en como salian de cuēca fasta en quēta de cauallō las lāgas en las manos y qñ venia a matar andar cōtra ellos. Y el cōde y dō juā alfonso mñaron a todos qñ cauallassē en e pñes en las capellinas: y ellos fizieron lo asuñmirarō cōtra el llano dō estauā las arabs: e pusierō sus batallas en las e dñes guñes pñones todos tres en vno: y los de cauallō juenes en dñs: y los pñes dñ mñtas de la vna parte de los de Cauallō y la otra mñtas de la otra parte.

Capitulu. rryv. como los
 infantes de aragó le sumeró con el conde
 de Enriq y do juá alfonso de alburquerque.

En cinquenta de cauallo q las
 atalayas vieró salir de cuba de
 ramariz crá diego perez farmie
 ro y lope diaz de rojas e juan de
 abedoño e otros q venian contra ellos. E
 como llegaró do estaua el conde e do juan
 alfonso y do fernando de castro fablaró con
 ellos a parte estádo ende algúos q coellos
 venian. E luego a poca de hora mouieron
 para coeca o ramariz y deique llegaró ala
 puerta diavulamadaro a todos q qoallén
 de fuera y entraro ellos los tres señores en
 la villa y conellos qtro cauallós: los qles
 crá Pero ruyz de villegas e juan gó-gales
 de baganyuer y fíguez de paratay áores
 fanchés de gres e salieron ende ala reyna
 doña leonor su madre ólos infantes do fer
 nando e don juan. E los infantes y el cōde
 do enriq y don juan alfonso y do fernando
 de castro y do tello fablaró a parte por es
 pacio de vna grãde hora cōla reyna doña
 leonor. E las cōpañas del cōde y do juan
 alfonso y do fernando de castro q estauá fue
 ra temá por marauilla tal rãdõça y auian
 grã mudo de la entrada dellos q ar fizierá
 cano sabá ellos q crá auendos. Y después
 q saueron dela villa el cōde y don juá alfon
 so y don fernando de castro y conellos don
 tello fueronse para villa deique era de don
 tello y acogieron los dētro y estuuieron en
 villalón dos dias. E la reyna doña leonor
 de aragon plos infantes fue dijos qparon
 en cuenca. E todos ellos embiáró sus car
 ras ala ciudad de toledo y de Loroña y a
 canca y a Joen y aybeoa y a boga y a la
 lauera q eran todos enesta demãda fazién
 boles saber en como ellos todos auian su
 enenēcia en vno. Y essomismo ediaró sus
 cartas y mēajeros al Rey por los qles le
 pebian por merced q detallē a doña maria
 o pacilla e fiziesse vida conla reyna doña
 blãca de borbõ su muger legítima. E otro
 si q fuesse la su merced de poner buen regi-

miēto en su reyno y en su casa en manera q
 los q lo amauá seruir ouiesse hōrs e bien
 del cada vno en su estado. E trofi fizieró sa
 ber alos dias tachos ciudades e villas en
 como ellos todos crá arãtades en vno so
 bre esta intēciō por dē q los reguã q q
 ouiesse tener chiso y ser firmes en ello q
 auia comēçado. E trofi embiáró sus cartas
 ala reyna doña blãca q estaua en toledo en
 q le fiz: a saber como ellos todos estauá p
 tos pa su seruidor q sobresta intēciō ellos
 eran todos juntos y auendos en cōllo y que
 assi lo entendian lleuar adelante conla ayu
 da de dios.

Capitulo. rryv. Como
 despues que los señores todos fueron jun
 tos en vno que fizo el rey e lo que acuel
 cio sobre esto despues.

El rey do pedro despues q su
 po q los infantes de aragó sus
 pmos y do tello crá auendos
 cōel cōde do enriq y do do juá
 alfonso de alburq y cō don
 fernando de castro y todos legmas cau
 illos y grãdes del su reyno crá jutos enesta
 demãda: como el qoaua con pocas cōpar
 tias fuesse pa tordeñillas q es lugar reñor
 ca no qdar o cōdelmas de. de. s. cauallōs los
 qles crá estos. Do diego garcia maestre o
 calatrava y do po nãñez de guzman y don
 garci fernandes manriques juá alfonso de
 benauides: e y fígo lopez de llozozco e
 juan fernandes de pinestrosa y Pero gon
 gales de mendoça: e Lauer fernandes de
 Toledo e Juan fernandes de ciñeros e
 otros caualleros. Pero todos no crã mas
 de seiscientos de cauallōs lleuo el rey con
 go ala reyna doña maria su madre y a do
 ña maria de pacilla a tordeñillas: los se
 ñores que auemes dicho fueró se todos a
 mōralegre y por esta comarca y estuuiērō
 dē algúos dias y después se pñeró dēde e
 fueró ala comarca o tordeñillas: e los infan
 tes de aragó y la reyna doña leonor su ma
 dre pñeró dēde y posaró en villalón el cō
 de do enriq y do tello y do juá alfonso e pe

Año quinto

doña e do fernando o castro e casa sola : e ju
tose enuñ de cõellos q̃ venia o senilla do juā
deia corozar despues desto traxaron con el
rey fue traxos e fue sobre ello a rodesillas
la reyna doña leonor o aragõ su rta e fiado
cõ el rey visiendo q̃ su alreya tomasse ala
reyna doña blāca su muger e traerla con si
go como era razón q̃ mādasse poner en o
de eñi reyno o frācia o eñi de aragõ a doña
maria o padilla. E trofi q̃ no fuesen sus p̃
nados los parieres o doña maria o padilla
e q̃ fagie do el esto q̃ todos sus vassallos q̃
andauā a parados o liernia luego ala su
merced. Y el rey oyo todas las razones q̃
la reyna de aragõ doña leonor su rta le vi
sio po el rey no se tuuo por pagado ni con
rẽo della em le plago de aq̃llos traxos ca
el en nungūa guisa no enuñ oia oir a doña
maria o padilla ni parirle oia. E assi q̃ do
q̃ el rey ni la reyna su rta no se pudierd auer
nir e cosa nungūa sobre esta razón : e la reyna
o aragõ se tomo adõve estauā aq̃llos seño
res q̃ ala reyna auia rogado q̃ fuesse al rey
cõ este trato. Y ella respondoles como no
era su merced del rey de se llegar a aq̃llos
traxos ni a cosa q̃ le dixesse. E assi estuierd
aq̃llos señores e aq̃lla comarca biẽ. e vias
Y despues parierd odo e fuerd se a andar
por rta de capos. E la reyna doña maria
q̃ estaua cõ el rey su fijo en rodesillas p̃lo
o ali co hẽcia o el rey e fuesse pa la villa de
rozo : los señores llegaro a valladolio. E
p̃ciando oia tomar por fablas q̃ trapā con
juā alfonso reio h̃fo o martin alfonso reio
q̃ tenia los oficios o valladolio. E algũos
vezia q̃ por cõsejo del dicho juā alfonso re
lio fuerā aq̃llos señores a valladolio. Y eñi
se mismo les cõcedio en salamāca q̃ pen
ron auerla por fabla q̃ traxan con algũos.
E auar gõgales moñ que b̃uia ende en la
ciudad entro en ella e no se les pudo orde
nar. Y o ay fuerd a cõbatir a medina o el cā
po e entraron la por fuerza la ṽspa de sant
migu el de setiẽbre deste dicho año. Y esta
uā en medina. oc. de canallo q̃ el rey don pe
dro ali auia ebiado : e comovierd esta gẽte
venir sobrellos : acogierd se ala villa viçja e

pley tearo q̃ los pusiesen en salvo : los q̃ le
erā estos. Juā rodriguez de cufñeros e po
gõgales de medoça e fernā aluarez de tole
do : Barci aluarez su h̃fo : E omes carri
llo fijo de guner fernādes de roledo : e suer
martinez clauero de alcāraz. E eñi rodr
gues tenoñ q̃ tenia la pazida de do juā
fijo de do pero p̃oce e otros. E los señores
e canalllos q̃ venia enrrarō la villa e posā
rō todos ende e ouierd ende muchas vias
das. E a pocos dias q̃ay llegarā a medina
del cāpo muno do juā alfonso de alburq̃ q̃
alli en la villa. Y segū despues se supo fue
su muerte en esta guisa. Quers de saber q̃
do juā alfonso dolecio en medina o el cā
po : era ay cõ ellos el infante do fernādo e
traxa cõsigo vn fisico romano q̃ vezia mac
stre pablo e curana del dicho do juā alfon
so : e supo el rey do pero e ebio a traxar
con el dicho maestre pablo q̃ el diesse per
uas a don juā alfonso con q̃ muriesse : que
lo heredaria e faria mucha merced : e fi
co hizo lo alir : dio peruas a do juā alfon
so en vn raro e con q̃ murio. Y despues el
rey don pero heredō e dio al fisico creas
des en tierra de Senilla q̃ valia cent mil
maravedis. Y de mas hizo lo su contado
mayor : todos los mas de sus vassallos o
don juā alfonso estuieren con el su cuerpo
cõ los otros señores : e p̃mieron de lo na
enterrar fasta q̃ acabasie en esta demanda q̃
auia comenzado : cada vez q̃ fazian estos
señores su cõsejo : fablaue en lugar de don
juā alfonso ruydias cabeza de vaca que a
uia segū su mayor o domo mayor.

Capitulu. xxviii. como el

maestre do sabiñ estaua en roledo e viuo
pa medina do de estauā los otros señores.



El maestre don sabiñ estaua
en roledo segū dicho auemo
del q̃ supo como los infant es e d
cõde do enriq̃ e do reio e do fer
nādo de castro e do juā alfonso de alburq̃
que e don juā de la cerda e todos los otros
ricos h̃bres e caualleros estauan todos
juntos en vno : e cõdo con voluntad e mas

camisero dela reyna doña blanca: y cō con
sejo de los de Toledo que se fuesse juntar
conellos: y llegaron a Buadarrama q̄ es
en lugar del real de mançanarez: e alla su-
po en como don juan alfonso de alburq̄n
era muero y pedole mucho dello. Y lleua-
ua el maestre consigo esse camuño seys sien-
tos de cauallo y mucha moneda q̄ auia au-
do en toledo en las casas de dō Simaci el
leui tesoroero mayor dō rey: y embiaua lela
reyna doña blanca a aquellos señores que
estauan en medina a se juntar conellos. E
los señores que se juntarō entōces en me-
dina crē el infante dō fernando de aragon
marq̄s de totosia y señor de albarrazin: y
el infante don juā su hermano: y el cōde dō
enrrique don rello su h̄o y dō fernādo de
castro: y dō juan de la cerda: y el maestre de
santiago don faduq̄ que endē auiallegado
endē y otros muchos ricos h̄brazes y ca-
uallōs: q̄ podā ser todos. vii. mil dō cauallo
y mucha gēre de pie. E otrosi las cōpallas
q̄ eran vassallos de dō juā alfonso señor de
alburq̄n fino endēos allí en medina que
estaua con estos señores: trayan ay con-
ellos el cuerpo de don juan alfonso su señor.

Capitul. xxx. De como
todos estos señores q̄ estauan en medina
del campo embiaron mensajeros al rey: e
dela pelea que ouieron en la villa de Toledo
entre algunos caualleros.

Todos estos señores que dicho
auemos que estauan en medina
del campo: ouieron su acuerdo
de embiar sus mensajeros al rey
los q̄les fuerō pero carnillo hijo de gomez
carrillo de maçeloro: juā gōgales de bacā:
y pero gonzales de agüero: por traer algu-
nas buenas maneras dō sosiego en estos fe-
chos: y estos cauallōs llegarō a tozo dōve
el rey estaua: e ouo ay algunos cauallōs de
los q̄ estauā con el rey en tozo q̄ los querā
biē: y llevarō los a sus pesadas por les ha-
ser h̄ora q̄ potassen conellos: y sobre esto
ouo porfia por q̄les los llevarā. Y fernan
alvarez dō toledo q̄ria llevar consigo a p̄o

ro carrillo y sobre esto ouierō palabras el
dicho fernan alvarez y alfonso iustre teno-
rio: en manera q̄ el dicho alfonso iustre cuy-
do dar con en Luchillo pequeño al dicho
fernā alvarez. E sobre esto se boluio en ruy-
do alla grande. E juan alfonso de benau-
des iusticia mayor dela casa del rey dō pe-
dro: q̄ era pariete del dicho dō alfonso ius-
tre agudole. Y esto mismo le ayudo po gō-
gales de medocay: e otros ayudauā a fernan
alvarez de Toledo. La le ayudo Gutier
fernādez de toledo y otros muchos cau-
alleros. E fuerō ay feridos. M̄e rodriguez
tenorio h̄o del dicho alfonso iustre: e juan
alfonso de benauides: e murio ay en lu so-
bano de gutier fernādez dō toledo: y por es-
ta razón se parierō dō la corte dō rey y le fue-
rō pa los otros cauallōs y grādes señores
juā tenorio repostero mayor del rey y juan
rodriguez tenorio: y alfonso iustre sus h̄os
por quāto el rey se mostraua vābero aquel
dō dō pelea por la pte dō gutier fernādez dō
toledo: e ouieron miedo de estar ay por el
rey. Y de q̄ estos cauallōs se p̄ierō dō rey:
dō el rey la reposteria q̄ tenia juā tenorio a
gutier fernādez dō toledo: y el aguazilago
q̄ tenia alfonso iustre e tenorio diolo a suer te-
lles dō mēneces pariete de gutier fernādez.

Capitul. xxxi. como los
caualleros q̄ los señores embiaron al rey
le dixerō lo que les era mandado.

Ero garrillo: juā gōgales dō ba-
cā y po gōgales de agüero: y san-
cho ruyz de rojas q̄ vinierō por
mensajeros de los señores q̄ esta-
uā jūros en medina del cāpo al rey de q̄ to-
do este ruydo fue sōslegado sablaron con el
rey e dixerō le como a q̄llos señores le ēbia
uā sus cartas dō creēcia: las q̄les le p̄sentarō
p̄o las q̄les les mandauā dezir algunas
cosas q̄ cūplian a su seruicio: por ende q̄ le
peñan por merced q̄les diese audiencia
pa q̄ le p̄uiesse dezir esto q̄ les era mādā-
do. Y el rey dioto q̄ le plazia de les oyr todo
lo q̄ dezir quisiere. E los cauallōs solo mu-
tieron en merced: e dixerō le esta manera.

Año quinto

Señor los vñs caualllos vñs vassallos y naturales vos desan las manos y se enco mudan en la vñs merced vos embia dñr q dñe sabe la vñs merced como vos castastes en valladolito cōla regna doña blāca dñs dñs sobana dñi rey dñi frācia y como alas vñs bodas māoñles venir ende a todos los grā vos señores y caualllos dñs o reyno y q estā dñs todos jūtes cō la vñs merced y sin los fazer saber a ellos cosa nignā vos señores dñs a stes ala regna doña blāca vñs muger luego dñe a tercero dia dñs pñs dñs bodas y vos pñs dñs dñe. E por qñto dñs juā Alfonso de alburqñ y dñs juā nñes dñs pñs dñs mactre dñs calatrava mostrarē q les pesaua dñe fecho de se pñr asñi dñs valladolito sin lo fazer saber a los grā dñs señores q ala vinierō por vñs māoñdos q auia dñs fecho pñs dñs a dñs juā nñes mactre de calatrava y dñs dñs el mactrazgo a dñs dñs diego garcia de padilla pñs dñs doña maria dñs padilla y q dñs pñs el dñs dñs diego garcia fñs mactre al dñs dñs juā nñes mactre fñs orroñ dñs dñs a dñs juā alonso dñs alburqñ fñs fñs en portugal auñe le dñs a su fñs dñs martin gñs en repñs por ser dñs vñs seruiçio. Y q estās cosas erā cōtra vñs seruiçio vñs fama en ser asñi cōtra los vñs sin vos la merced bñe sabia la vñs merced q otros y c rros no os fñs dñs saluo q les pesaua pñs os auia dñs pñs asñi arrebata dñs dñs la villa de valladolito dñs todos los mayo res dñs vñs reyno estā dñs ayñ dñs. Otros dñs pñs dñs la volñs dñs todos vñs vassallos por qñto los vñs pñs dñs ent dñs tenia dñs no les fñs nñs pñs en vñs corte como es razón mas ātes erā maltratados dñs llos. Pñs dñs q os pñs por merced pñs ramñe y os dñs q dñs dñs tomar vñs a muger y traerla cō vos como dueña. Otros si q ayñ fñs dñs pñs fñs su fñs doña maria dñs padilla y a dñs diego garcia su pñs q les fñs dñs merced en otras cosas y q su merced mñ el reyno no se gouernassen mñ riguessen por ellos mñ por aqñs pñs dñs ent dñs tenia pñs no pñs a los grā dñs señores y caualllos q a su corte venñ y q su

siñs dñs asñi q todos aqñs señores y caualllos y los otros los vassallos q erā cō ellos estā dñs pñs pa venir ala su merced y lo seruir y ser ala su obediencia como deuñs.

Capitu. lxxj. Como res pñs el rey a los mñs dñs q acñs mñs y como tratarō q se vinñs a su merced.



Espñs q los caualllos q auia mos dñs q los señores embia rō al rey le ouñs dñs dñs su embatada y todo lo q les fñs mandado. El rey les respondio y les ouñs dñs las razones q le auñs dñs de parte de aqñs q a el los embia dñs q erā luengas para luego responder y q su voluntad erā de se ver con los infantes y cō dñs mactre y dñs tello y dñs fernando de castroñ don juā de la cerda y los otros grā dñs caualllos q con ellos eran en su cōpañia sobñs todos estas cosas y q el enñs dñs dñs que con el fñs en y el hablasñs con ellos q todo seria bien. Y fue tratado y fñs dñs que vn dia se vinñs los dñs señores con el Rey en vn lugar leñs dñs cinquenta por cinquenta de caualllos armados de longas con almosarcas y q rros y casalleras y espadas y que nñs no dñs no tratesñs lança saluo el rey y el infante don fernando de aragon. Y estas caualllos q vinieron con esta mensageria al rey dñs q todos esto fue fñs dñs tornaron se pa los señores q los auñs embiado dñs de medina del cāpo donde los dñs dñs contaron les toda la respñs que fallarō en el Rey y como era su voluntad de se ver con ellos y a ellos plago de lo fazer asñi. Y ellos pñs luego de medina del campō donde estā dñs vinieron se ala comarca de toto por estar mas cerca del Rey. E partieron las posadas en esta guisa. Pñs ron en moñs el conde dñs enñs y el mactre don fñs dñs el infante don juā y dñs tello y dñs juā de la cerda posa en siete y gñs. E posada el infante dñs fernando de aragō en la dicha alcañs siete y gñs con dñs fernando de castroñ. E orroñ a don juā alonso q era mactre q

lo traían sus vassallos su cuerpo q lo non q
rian enterrar fasta q ouiesse fin esta venia
da q auian comēçado q assi lo mado Juan
alfonso en su testamēto poñauian los supos
con el en san roman o en otra cōdoz otros se
ñores q alli posauian en la lo tenia en la y
glesia de san roman el su cuerpo de don
Juan alfonso de alburquerque.

Capitulo. xxxij. Como

el rey se vio cō los infantes y cōde dō enriq
y maestre don fadriq y dō rello y los otros
caualleros como era tratado.



El trado de las viñas fue fecho
segun dicho auemose y el rey se
vio cō estos señores entre otros y
mozales en un lugar q dyz reja
dillo q alli fuerd las viñas ocnadas y en
a media legua d roto por a media de moza
leas y vuerd a cauallio armados rocos de
longas y almofarces cō quiores y cañiles
ras y espadas. E no traia ningū d ellos lā
ga saluo el rey q traia en dō el cen y na lā
ga y en yelmōz dela otra pre el infante dō
fernādo de aragō q traia otro dō el. E ro
dos traia sobrel señales en las armas y fue
rō estos de cada parte. I. y dela otra parte
otros. I. d eran estos. Primeramēte el rey
dō petre y venia con el dō diego garcia de
padilla maestre de e calatrava y dō garci fer
nādez manriq adelinado mayor de castilla
y dō pero nufiez de guzmā adelinado ma
yor d netra d leon y juā alfonso de benauí
des justicia mayor dela casa del rey y juan
fernādez de bueltrōsa camarero mayor dō
rey y pero gō gales de mēdoz y gūtier fer
nādez de roico alcaide mayor de toledo
y diego gomez de Toledo notario mayor
del reyno d roico dō dō garci aluarez de ro
ledo y fernā aluarez su hō de y fingo lopez
de porcoz y gūtier gomez de toledo el mo
yor luer peres de e quihenes juā rodriguez
de ciñeres fernā lanchez de rovar juan
rodriguez d sandoual lanchō lanchez dō ro
jae juan martinez de rojas su hijo y fingo
otiz delas cueuarruy peres de fero peral
uarez de olono fernā gūtierrez de santo

ualdego gutierrez de cauallio: pōere go
mez de porras el visgoiber marines clau
ro de alcarar a fernā ruy gir d alfonso re
lies grāe lope rodriguez de villalobos po
fernādez d rabaeruy marines de folozano
lope garcia de porras aluaz gonzalez mo
rangomez peres de porras juā lanchez de
ayala mē rodriguez de senabria: juan alfon
so gūrd martin alfonso rello: garcia fernā
dez de villalobos gomez carrillo hijo de pero
ruy carrillo: gō galo gō gales oñez dō gō galo
gō gales d luy o: diego fernādez de cordova
alcaide de delos dō el clero dō rodriguez d
ro dō mava mē rodriguez d leon y juā ffer
nādez de rovar y en dō el del rey q lieua
la lāga. E dō la otra pre delos q tenia la boy
dela rerna dōña blāca q se ve mō a yer con
el rey dō la dō dō el lugar: en estos otros.
E el infante dō fernādo marq de royo la
lechos de albarraun. Dō enriq cōde d rraf
ramar dō fadriq su hō maestre de santa
gord rello su hō o señor de lara y de veyca
ya y de agular. Dō fernādo de castro: ben
juā dō cordova aluaz peres de castro: en
aluaz nufiez d guzmā comēdador mayor d
lebrō lope lanchez de bēdoño comēdador
mayor de castilla po carrillo dō fernā pēz
d ayala: diego peres fermiēro fernā ruy
de villegas andres lanchez de grez: luer y
finguez d parada: fernā rufiez d leon mayor
po gō gales d agueroruy gō gales de casta
ñeda: el arcebuano don diego arias malbo
nado: lanchō lanchez d rojas: fernā garcia
dō: juan rodriguez de villegas: gūtier fer
nādez de la gualle: lanchō lanchez de moisco
for aluaz rodriguez daga: juā marines dō gō
mā: luy o dō rojas: po fernādez de velay
co: juā alfonso d baroruy dō y cabeza d vā
casturra dō dō de mēdoz: po ruy de san
doual alfonso gomez d lura: gō galo lanchez
de villa: lope peres de moisco: juan mar
nez de buelque buen fferre de santiaago e
comēdador de albar: dō ramon de roca
fall: fernā lanchez de rojas: diego gūtier
rez calderon: gomez manrique de oube la
aluaz rodriguez de bencaño comēdador
de montemolin: fernā lanchez manuel

Año quinto

gómez carrillo de quintana: pero fernández de villagrande: fernán aluarez d' escobar: aluarez de escobar: juan de herrera: diego de terrazas: fernán aluarez de naua: góçalo bernal de queros: y en dōsel del infante don fernández q' le lleuaba su lanza en un caballo. Y llegarō todos estos señores y caballeros al rey y besáronle las manos. E allí hablo dela parte del rey guiter fernández d' todos reposero mayor d' el rey por su mādado de irse allí. Que al rey pesaba mucho de tā grādes señores del su regno como ellos eran y q' tā grā deudo auia en la su merced. E otrosi tā buenos caualleros como allí andauā de andar allí arreyados del. Y q' el rey entōcia biē q' era d' otra guisa especial: mēte por no ser cōtentos de doña maria de padilla: maguer q' ellos ponā en si q' por los fechos dela regna doña blanca era esta de mādado por otros sus priuados del rey: y q' esto no lo deuiā tener ellos por marauilla. La siēpe fuera en el mūdo los reyes e principes auer por priuados a aquellos q' por biē numerō: e fue su merced: auind' el verdad q' el rey auia volūntad de los hōrar y dōes guarbar: e q' si ofiçios grandes auia en su reyno e en la su casa q' aquellos pteneciēssē q' se los daria: y les haria muchos bienes y mercedes y honrras: e por ende q' ellos quisiesse enbiar aq'illas compaņas muchas q' alii semā apuntadas q' estragauā la tierra: y donas q' no pareçia biē en estar allí a lo mādado acerca del rey: y q' quanto alo q' desgan dela regna doña blanca: q' el rey d'bia riar por ella y la traxera consigo como a su muger: y la honrraria como deuia. E tūto guiter fernández q' por la naturaleza q' auia con el rey: q' el por su mādado allí solo mandaba e allí solo regna de parte d' el rey. Y p' quanto guiter fernández al rey. Señor: vos mādastes a mi q' los dierēis esto q' dicho he y que les y ofega de v'sa parte este requeri miento: y el rey d'xo q' si. Y dela otra parte sabieron a cōsejo: y acordarō q' pōd' cauallero auia fablado por el rey: q' fablasse por su parte esse mesmo de los caualleros otro cauallero y no ninguno de ellos. E ordena-

ron que diēse la respuesta por ellos cōsejanos perez de ayala: que era un cauallero cuerdo e bien rasonado. Y esto acordado tornaron donde el rey estaua. y fernán perez d'ico allí. Señor: los caualleros q' aqui estā que han deudo en la vuestra merced: y los otros ricos hōmbres y caualleros y vosos vassallos q' aqui estā q' por v'so mandado vine rona aqui a vos. Lo primero q' vos piden señores por mercedes es q' vos los grā: e pōnar por venir allí armados ante vos a d'itas vistas: que si allí vienen se los co por v'sa licencia y mādado y ordenaça segun q' se lo enbiastes mādado por v'so aluata firmado de v'so nōbre y sellado con el v'so sello d' la puridad. E a todos los q' aqui estā vos conocen por su rey e señores natural: y vos dessean servir. Y entre las otras cosas en q' auia v'so seruido q' rian q' la v'sa ordenaça fuesse buena: en guisa q' los v'sos vassallos no entessen de auer temor de vos: conuēnra se los que dize guiter fernández de toledo por vuestra parte: que estos señores q' aqui estā y muchos ricos hōmbres y vassallos vuestros vassallos que andan arreyados por el fecho dela regna doña blanca vuestra muger: q' no es sano ende q' se no tienen por conuēcio de algunos vuestros priuados. Con humil reuerēcia dela v'sa fira real: Mandagēstos a estovos responder allí estos señores: q' verdaderamente se mande q' es e vos peid por merced q' la regna doña blanca vuestra muger sea con vos honrada como lo fueron las otras regnas de castilla e la traygades con vos allí como vuestra muger leguina: y esto vos piden allí en d'iendo que cumple a vuestra seruido. La se los vos sabed q' quanto vos casastes cō la regna doña Blanca v'sa muger y n'sa sehora en valladolid q' embistes llamar por v'sas Cartas a todos los q' aqui estā y a otros grandes de vuestra regno mandando que viniesse n' d'ose v'sas erades porque querades casar con la d'icha regna por v'so mandado el dia d' d'icha regna doña blanca v'sa muger por

reyna y señora assí como se ocaia fazer. E todo esto fue por vfo mandado: y creen q vos señores despues la verastes y la mandastes llevar a toledo: q todo esto fue como plugo ala vfa merced fecha: q se hjo por consejo d algunos q no amã vfo seruicio: pero cõ humillado y reuerencia dela vfa real Magestad creen que fue fecha: y ordena do por vos: por qd cõplir vfa voluntad: y por cõsejo de doña maria de padilla por sus parientes. E algunos vfos vassallos a quie no plugo ni les parese ser fecha esto biuierõ dello pelar por vos señores no fa zer lo q cumple a vfo seruicio: y mostrastes grã satisfaco qual parecio por obra luego q por q algunos q en vailado lo crã a qn del tropecillo passastes cõtra ellos como la vfa merced fuer: mãdastes los prender: y oco a pocos dias mãdastes deponer de subõra al maestre de calatrava dõ juã nuñez d pa ro: y fue despues muerto en poder de parie tes d doña maria d padilla: y embiastes d i reyna a dõ juan alenõ d alburq: q le ro mastes la tierra auiedo vos el embiado a su hjo don martin gil en rehenes q no auia otro hjo pa q el guardaria vfo seruicio y le auiaades assegurado. Y todo esto fue por los consijos q vos diõ vfos puados co muno ocuã: y todos los señores y caualle ros q aqui son ante la vfa merced: y los q aqui no son: vntos estã cõ muy grã miedo d vos: y por esta razõ anã arrebatados de vfa casa: y de vos señores. E por lo qual due ye mirar alguna buena manera como pri miera mte la reyna vfa muger y nfa seño ra la leguar: este con vos como due ye segũ cumple a vfo seruicio y vfa honrra y su y a della. E otrosi como estos señores y caualleros sean seguros en el vfo Reyno y en vfa casa y vos pue d servir: q ellos d bue na voluntad eiran pacillos para vos servir assí como due y esta en razon: soye nfo rey y nu estos señores natural. Y señores: por q breuemente no le pue d estas cosas fazer: pcomos vos por merced estos señores y caualleros vfos vassallos y vfos natura les q aq estan por q y por todos los otros

que son en esta demanda conellos: q sea la vfa merced de dar quatro caualleros: y ei ros señores darã otros quatro q fablen en ello y faran relaciõ a la vfa merced dello q acordaren q cumple a vuestra merced y ser uicio y por de vfos reynos y seguridad de v llos. E lo otro: todo esto señores: odenao como vos plugiere y enuestroes q cõple a vfo seruicio. E otro: don remã perez de ayala a los señores q enoe estauã q el auia man dado respõder por ellos: el lo deuã assir: di terõ todos q sup el rey: otro q assí le plazia q se fizesse y q el odenaria q los caualleros serian dela su parte. Y luego se parnerõ to dos de alli beianao las manos al rey: y el rey tomole para toso: y los otros señores para los lugares o dde posauã. Y despues el rey no cura de odenar mas qn fabiasse en ellos fecha: sea el traya a parraoamete sus fablas enrellos por los desparrir d en vno prometẽdoles grandes mercedes: segun a delãre se dura de cada vno dellos: co mo se hizo despues conellos como abolan te lo oye: y vos sera contado.

Capitulo. rxiij. como

los infantes de aragõ y dõ fernãdo de cast ro y el cõde don enrique y los otros seño res passaron delante dela villa de toso dõ de el rey: el auar: como el rey parno de to ro. E como la Reyna lu mado: embio por los señores y los acogio en toso.



Entanto el rey dõ perez en to ro: y los señores de quien auia mõ corado en moales y en san romã y en los otros lugares: so posauã: y: eõ q el rey no curaua de oden ar aq los qro caualleros q auia dicho que poria pa fablar en estos fechas segũ fue ra odenado y acorato el tra dlas vistas d tejatillos: y a ou y a como el rey traya sus traros: d algunos dellos por los desparrir vnos d otros. E otrosi: veyẽdo q en aqlla co marca o dde estauã no fallauã y a vidos q erã y a gastados por las gentes q eran mu chas: y auia estado allí grã rpo: acorato en de se: y a trã d gamica q era biẽ abastaca

Año quinto

de viudas y guardaba q̄ ningún as gētes no
auia estado allay q̄ enoe esperaba la respu
esta y mādado dī rey d̄ como era su merced
desazer en estos fechos y acordarō d̄ se par
tir: assi lo fizierō: e ale jūtarō todos en mo
rtales: y otro día passarō por ante la villa d̄
toto donde el rey estaua. E los cauallos y
escuderos vassallos de dō juā alfonso que
erā muchos y buenos q̄ enoe auian lle
uauō cō sigo el cuerpo de su señor don juā
alfonso q̄ aun no lo auian enterrado: porq̄
assi lo auia mādado el dicho don juā alfon
so en antes q̄ finasse: q̄ fasta q̄ aq̄llos seño
res ouiesse acabado la demāda sobre que
erā ayū tados q̄ el su cuerpo y los sus vassa
llos auian en el: y antes no lo enterra
sien: assi lo fizierō. E q̄ndo estos señores
fuero ante la villa de toto y todos los seño
res q̄ ay erā passarō se a pie: y dellos toma
rō el cuerpo de dō juā alfonso en sus andas
cubiertas d̄ vn paño d̄ ozo: assi passarō co
mo el ante la villa de toto: veçēdo lo el rey q̄
estaua fuera d̄ la villa. y erā entēce cō el rey
fasta. dccc. d̄ cauallos: e no auia en d̄ce mas
gēte cō el rey. E los señores podiē ser esse
día siete mil de cauallo y mucha gēte d̄ pie:
e fuerō a posar aq̄l día a vn aldea cerca de
toto q̄ dize cáteros y por toda essa comar
ca. Y luego esse día q̄ ellas cōpañias passa
rō cerca de toto: fuerō a los lugares d̄ d̄ce
quā d̄ posar: partio el rey dela villa d̄ toto:
y cō el fasta cēto de cauallo castellanos agi
nates y fuēse para Truenā vna villa y cas
tallo fuerte d̄ d̄ce estaua doña maria d̄ paci
lla q̄ allī la auia derado el rey: y conella al
gūos sus parētes porq̄ la villa es muy fu
erte. Y en aq̄lla noche estauo los lobres d̄
chos señores en cáteros y al derredo: d̄ d̄ce
d̄ce estauā apōntados para partir otro
día d̄ d̄ce y ale pa trfa de çamoia segun lo
renian acordado ala media noche ouieron
cartas d̄ la reyna doña maria madre d̄ el rey
q̄ estaua en toto faziēdoles saber q̄ luego q̄
el los passarō por toto: el rey se auia parti
do: y se fue para Truenā do estaua doña
maria de padilla: q̄ fuessen ciertos q̄ el rey
no durara de estar a ninguna ordença de

lo que entrellos era acordado en las villas
de rejaules: d̄ lo qual a ella pesaua mucho
Pero que pues q̄ alli era q̄ los rogaua que
quisiesse tomar para toto q̄ ella los man
daria acoger y dar muy buenas posadas:
y que bien pensaua que desque el rey supie
sse como ellos eran alli venidos y que ella
tenia su parcialidad dellos que el venia a
mejor manera d̄ la que fasta alli tenia: to
naria a tomar su muger la reyna doña bla
ca y a poner buena ordenança en sū y en la
reyno: q̄ en esto no pudiesse tuda ni tula
ciō sino q̄ luego lo pudiesse en obra: y q̄ si
d̄ otra guisa lo fiziesse q̄ ella era y seria en
grā peligro cō el rey su hijo porq̄ el bien sa
bia que ella los auia embiado sus cartas
sobre esta razon. E los señores quādo tal
mādado y tales cartas ouieron: tomaron
muy grā plazer: y luego partieron todos: y
se tornarō para toto en guisa q̄ fuerō: enoe
al alca del día: y luego les abrieron las pa
rtas y entraron en la villa: e luego fueron
a ver ala reyna doña maria. Y ella los mād
do dar posadas: y embiarō por la infanta
doña leonor de aragon madre de los infan
tes: por la cōdesa doña Juana muger d̄
cōde d̄ enriq̄ y por doña ysabel muger q̄
fue de don juā alfonso d̄ alburquerque que
estaua en montalegre que era vna villa de
don juā alfonso su marido para q̄ se vnie
ssen para toto do ellos estauā: assi lo fizie
rō: e luego vinierō todos cō auerō: y cō
sejo y mādado dela reyna doña maria ma
dre del rey y dela reyna doña leonor d̄ ara
gō. Y luego ebieron sus cartas al rey q̄ fue
lle la su merced de serentir para toto: y que
alli ordenarā todas las cosas como cum
pliesse a su seruicio. E fuerō cō esta e bara
da por mādado de las reynas y d̄ los otros
señores al rey ala villa de Truenā d̄ juā
fernandez de sandoual q̄ era vn cauallo de
quē el rey d̄ pedro fiera mucho: y otro ca
uallo del conde don enriq̄: q̄ dezian Juan
gōgales de baçan. Y ellos llegarō al rey e
dixeronle todas las razones q̄ las reynas
doña maria y doña leonor y los otros seño
res que eran en Toledo le mandaron.

Capitulum. rrrij. de como

el rey acorrido de se poner en poder de la reyna su madre y de los otros señores: lo que enbre acaesio.



El rey don Pedro estando en Arueña donde era y do / por q ay estaua doña maria de padilla segun dicho es: quando el su po como la reyna su madre auia embiado por aquellos señores y como ellos eran venidos a toso y como estauan ay todos con la reyna de vna muerde q la reyna doña leonor y las otras señoras q era en mór alegre eran venidas a toso: el peso mucho de to do esto. E como oua las cartas q le ebiaró cō los caualleros q dicho auemos por las q les le ebiarua a peor por merced q se vniue para la villa de Toro: q allí se acordaron todas estas cosas como a su seruicio estuiesen como o por todas las razones q dō juā robuques de sandoual e juā gōgales de baxan le dixerō: ouo en cōsejo cō juā fernandez d hñestrosa y dō diego garcia d padilla maestre de calatrava e chuguer fernandez de toledo: q algunos dellos le dixerō q por su cōsejo el noyna a se poner en poder de aquellos señores. Ma se recordaua q poria auer algū peligro en su persona de q si el q ría y a ella qellos no y nā cōtoca se temia d muerte. Y dezia gñerfernandez de toledo q por q doña leonor de guzmā madre d cō de dō enriq fue muerta en tal auera por mū dado de la reyna doña maria est alcaçar de ocel q l tema enbre gñerfernandez q el por esto auia miedo del cōde dō enriq q de dō f acañ maestre de san nagor don rallo sus hijos de la dicha doña leonor d guzmā q estaua en toso. E mōl don diego garcia de padilla q era en fōces maestre d calatrava dezia asī melino q se temia por la muerte del maestre de calatrava don juā nuñez de pado q el fuyera marar en el alcaçar de maquerda temēdo lo asī preso segun dicho es. E juā fernandez de hñestrosa no d doña Albaria de padilla hñe de su madre era buen cavallero: dīpo al rey que su consejo

era que el se deuria y para toso cōde este. nan las reynas doña maria su madre y doña leonor su ma. E orroli todos los grandes señores del su reyno q era en seruicio q el se acordasse con ellos: y q por el m por don diego garcia maestre d calatrava por mano de doña maria de padilla no pudiese su reyno en cōdicion. Ma bien sabia q esta uā de la otra parte el infante dō fernādo d aragō q era heredero del reyno de castilla despues q el rey / paco el no auia hijos legiti mos q lo poria tomar por su rey si ellas cosas faciesen asī d uariadas como al presente estaua. E mōl dīro juā fernandez de hñestrosa al rey q pue el le dāa consejo de q a la villa de toso segun q la reyna doña maria su madre y los otros señores se lo embiara a peor por merced: q el rya con el aun q lo quiesse mal aquellos señores por ser no de doña maria de padilla: y q por el to el no drāia d rā cōel rey por tomer dā muerte en d otra cosa mīgūa. E l rey rmo se lo en seruicio esto q le dezia e consejaua.

Capitulum. rrv. Como

los señores q estaua en toso puerō estos oficios: como caso dō fernādo d castro cō doña Juana hñe del conde don Enrique.



El rey don pedro quando toso esto oyo q fue dicho anel: rmo se al conejo d Juan fernandez d hñestrosa y de don Samuel el leui su thesorero mayor: que era muy gran pñado y consejero del rey. Y el rey acordó de rā oyo dā para la villa de Toro e asī lo fizo. E fueron con el rey juā fernandez d hñestrosa y el dicho dō samuel y fernā fanchez de vallado lo su chāciller de fue rō todos estos q asī fueron con el rey fasta cōto de mulas: los señores q estaua en toso salieron lo a recebir: aun q todos salieron armados e cubiertamēte y besándole la mano. Y luego el rey fue derechamente al palacio dō estaua la reyna doña Albaria su madre: que era en el monesterio de los frailes predicadores de la villa de toso de la orden de santo domingo: y fallō enbre con la

Año quinto

reyna su madre ala Reyna doña leonor su
na de aragó. Y el rey así como luego de lo
la mano ala reyna doña maria su madre: y
ella lo abraço y le dió que ella veya muy
bué dia en la su venida porq̃ todos aq̃llos
señores y cavalleros y vassallos suyos se as-
seguraro en la su merced y en su servicio. Y
la reyna de aragó su na le dió estas pala-
bras. Sobrino mío: mejor vos parece ser
acompañado así como agora estays de to-
dos los grãdes y buenos de vros reynos
q̃ andar dela guisa que faysa aq̃ ñovados
derrando vfa muger legítima la reyna do-
ña blãca: andar apartado por los Casti-
lles. Y señoro es en vos esta culpa: cano
feyo aun de tãta cõdicia era el rey en dõce
de edad de veyntey vn años: pero esto fa-
zen los pãvados q̃ vos tenets q̃ así vos
consejã: de los quales es el vno juan fernã-
dez de huestrosa q̃ aqui viene cõ vos y dõ
simuel leu vfo telero: y otros y seria biẽ
q̃ estos sean arreçados de vros: que vos
gouernets: y rruera de aqui adelante por
otros q̃ scan mas honrrados y q̃ muren me-
jor: lo q̃ cumple a vfa honrra y servicio. Y el
rey dió q̃ juan fernãdez de huestrosa no
avia culpa ni avia porq̃ passar mal: q̃ pu-
es cõ el avia venido q̃ a el pesaria si le fue-
se fecho enojo ninguno. Pero ya era acor-
dado de lo pãvado así lo pãviero: luego
alli ante el rey en el dicho monesterio: cõ-
to presentes a ello ellas y el rey. E ordẽna-
ron q̃ lo guardasse el infante dõ fernãd o de
aragó: lo mãdasse guardar. E trofi pren-
tierõ a dõ simuel leu telerero mayor del
rey: q̃ lo guardasse dõ tello. E ordẽnaren
estos señores los ofiços de la casa del rey
en esta guisa alluogo antes q̃ partiesse el
rey del palacio de la reyna su madre. E mã-
daren q̃ el maestre de saniago den fabrã
fuesse camarero mayor del rey: q̃ el infante
dõ fernãd o de aragó fuesse çhãçiller mayor
del rey: y mãdardõ pãder a dõ fernãd o sãchez
de vallat olido faysa q̃ les diessse los sellos. Y
el infante dõ aragó dõ juã q̃ fuesse alferes ma-
yor del rey: y entregardle los pãcones. Y q̃
dõ fernãd o de castro fuesse mayordomo ma-

yor. E así se partierõ del palacio: el Rey
fue a posar alas casas del obispo de cam-
bra q̃ tenia ña villa dõ toro: fue cõ el çmae-
stre de saniago dõ fabrã su hfo como ça-
marero mayor: y fue por si en la camara
dõ lepe sãchez de bẽdãño comẽt a dõ ma-
yor de castilla. Y el infante de aragó dõ fer-
nãd o lleu cõ sigo a juã fernãdez de huest-
rosa y a dõ fernãd sãchez de vallat olido ñe-
ma los sellos y los avia dõ entregar al dicho
infante q̃ era ordenado q̃ fuesse çhãçiller
mayor: y diõ a dõ simuel leu a dõ tello q̃
lo mãdasse guardar segun dicho avierõ.

Capítulo xxvi. Como
alos señores q̃ estavan en toro vino a ellos
el rey y lo que acaesçio entonces.



E fque los señores q̃ avierõ
nõdãt fuerõ en toro y muerõ
al rey en la poder: no cessardõ de
ordenar cosas q̃ fuessen a ser-
vicio del rey y a los dics reynos y tomarõ ar-
dado de repartir entre si todos los ofiços
así de la casa del rey como del reyno. E
q̃ el truxo muy grã dafio pa adelãte. Y el ma-
estre dõ fabrãd posava cõ el rey por la cam-
ara mayor çil palacio: y puso por si çia ca-
mara a lepe sãchez de bẽdãño comẽt a
dõ mayor de castilla el q̃ de suyo avierõ q̃
tenia a legura q̃nto el rey den pãdio lleu-
alli. Y el dicho comẽdador mayor pũe en
su lugar por camarero a alonso fernãd ez
mena vn escudero q̃ havia cõ don fabrãd
maestre de saniago. Y el rey estava allu-
muy apãdo: e le o dervãd fablar cõ mu-
chos de los q̃ venian acatando q̃ el se rema-
por pãdio porque rey a que vn tan grãd
no: como el maestre de saniago su hermano
no queria ser lu camarero. E a los tales ofi-
cios siempre les avian cavalleros llãmas
y nunca tan gran señores como el maestre
y una fido camarero mayor: el rey faysa en-
tonces. E trofi se querava el rey porq̃ to-
ya a don lepe sãchez de bẽdãño. Co-
mẽdador mayor de castilla estar por su
marero: el qual el queria mal porque no le
avia querido dar el castillo de Segura: e

tenia saña del. E creyó el rey que tal cosa
fue como estas no le habían sino por venir
a lo peor como después fue. Y hecho esto
luego don fernando de castro e conde
por muger a doña juana hija del rey don al
fonso y de doña leonor de guzmán hermana
del conde don enrique y del maestre don santiago
don alonso y de don diego. La qual estava en
el palacio del rey donde se auia criado: fi
zo luego el casamiento seguí que el conde
don enrique su hermano se lo embiara pro
mecer a don fernando de castro quando se co
neció con el y con don juan alonso de albur
querque segun dicho es. Aunque al rey no
plugo de este casamiento desta su hermana
pero como por muger el dicho don fernan
do de castro: e fizo a la suya villa de Toro
las bodas con ella. E los señores quando
vieron las cosas por esta manera recelaron
que no podían durar como no duraron: e
cada uno tratava por su parte por tomar la
voz del rey: e así fizo sus tratos lo mejor
que podía con el rey por algunos débiles que
el rey fíaue que maraua es de ellos. E así se fue
ron e escurriendo ellos fechos.

Capit. lxxvii. Como
llevaron a enterrar el cuerpo de don juan
alonso al monesterio del espina.

Estando estos señores que di
cho auemos con el rey en To
ro ordenaron que por quanto
don juan alonso de albur
querque fue que fuese a la
mandado que el su cuerpo no fuese enter
rado fasta que esta demanda fuese acaba
da: que los sus vasallos no se partiesen
del su cuerpo fasta ser esto cumplido: e fue
ron licencia de los infantes y del conde don
enrique como los plazas que fuesen de su
cho cuerpo. E los caualleros sus vasallos
allí lo fizierón. E rugían cabeça de vaca que
era su mayor o como mayor mudo siempre el
cuerpo de don juan alonso su señor en la
compañia de estos señores andauante era
muy acompañado de otros sus vasallos. E
agora estos señores después que vieron que el

rey sermo para todo donde estava la reyna
doña maria su madre e la reyna de aragón
doña leonor su madre: e a las collas
se yua y a sollegados a tomarlo o enterrar el
cuerpo de don juan alonso. E don alonso y don
juán dela cerda y otros caualleros con el
cuerpo de don juan alonso a lo enterrar en el
monesterio del espina que es de monjes bía
cos donde se auia mandado enterrar: allí
le fizierón sus obsequias seguí que a el pertene
cia. Y desque el cuerpo fue enterrado torna
róse para la villa de Toro donde estava el
rey y los otros señores y caualleros.

Capit. lxxviii. Como
el rey se púo de toso y se fue para segouia.

El rey don Pedro veniendo
se allí encerrado en la villa de
Toro como estava segun di
cho auemos: el con grande
bincamiento que hizo o hizo
que lo tenían preso: e traía lo cauallgar
e y a caçar alla sabían con el los que quis
y otros algunos que por mandado del rey
tratauan estos tratos. E allí fue acordado
que el rey diese a la reyna de aragón doña
leonor su tia la villa de roay al infante don
fernando de aragon su primo a madrigal
e al real de manganeros y a aranda. E al in
fante don juan su hermano a vizcaya y a
Lara y a val de comeya y a oropeña y el
de antanmelo e la frontera. E trofió dies
se a pero rogauos de villages e abedia
miento mayos de castilla e la villa de cara
ena. E a don juan dela cerda agibralcon
e a diego peres sarmiento dio vna aldea o
tremino que deya anastro: otra aldea de
villana de losa que diez berberana: otra
aldea de pesa cerrada que diez verganzo e
a villana enmena. E dio a don aluís pe
rez de castro su hermano de don fernando de
castro vna villa en galizia que es entre due
ro e miño que diez salanera. E dio a san
cho fanchos de rojas la merienda de Bur
goes acrecento a la tierra que e tenia del.
E todo esto fizo allí sollegado de los se
ñores y caualleros con el rey: y ellos se fu
e iij

Año sexto

dieron suyo y q se fuesen para el y se oca
lizen de las otras demoras. Pero el conde
don enrriq y el maestre doniataoq don te
llo sus ppos: a dō fernando de castro no tru
xerō pletelias ni traron angūo con el rey: nu
aun sabiā biē cierto estas otras pletelias
q traxā los otros: como qd q se lo deziā: po
no podía fazer alca era muchos los q enef
ta demada fablau: cō del rey. e así a caeio
q en dia estādo en la villa de tozo q el rey de
grā mañana camalo para q a coça: e faya
estē dia muy grā niebla: q desque se vio alō
gado dela villa: el rey acudio el andar quō
to pudo y fuesse camino de segouia: cō el
fasta dosientos de mulas y dō simuel el le
ui su tesoro: magor con el q andaua pasō
bue siadores por muchos dineros que aūa
pechado a don tello. Y como se supo en la
villa o tozo: la regna doña mara la matae
del rey: y el conde dō enrique y el maestre
don fabrique y don tello y don fernando o
castro de como el rey era partido: ouieron
muy gran pesar porque así se auia parti
do de ellos el rey. e la regna de aragon do
ña leonor e sus fijos los infantes no fizierō
moestra ninguna que les playia ni pelaua o
la partida del rey: ca ellos lo sabiā que tra
y an su trato encubierto fasta alla conel.

Capítulo xxxix. Como
el rey embio demādar alos que estauan en
tozo que le embiasen sus sellos y su chan
cilleria y lo al que alli veyo.

Espues que el Rey don ppe
dio se parno dela villa de to
ro segun auya oydō: y se fue
para segouia que do la Lpā
cilleria en la villa de tozo. e
como el rey fue en Segouia embio sus car
tas ala regna doña maria su madre y alos
otros que ay estauan: que le embiasen su
chancilleria: fino que supiesen que el po
dia bien auer plata e fierro para fazer o
tres sellos. e los que estauā en Loro em
biaronle sus sellos: y mandaron alos chan
cilleres y notarios que se fuesen para el: y
asij lo fizieron. Y delo ay adelante cobas

ua el rey muchos caualleros que se tuā de
cada dia para el.

Año sexto.

El año sexto que el rey dō pe
dio reyno: q fue año dī leñor o
mil e.ccc. e cinquenta e cinco
años. Y dela era o cōsar segū
costābre o el pafia de mil y no
uēta y tres años. Y del craniēto del mun
do segū la cuenta de los hebreos. e. mil e. c.
e. xv. años. Y del año de los arabes segū
la cuenta de los moros. cc. e. h. años.

Capítulo primero de
como algunos de los señores que auemos
contado se yuan para el rey: y otros se yuā
a otras partes: y de como el rey fizo conō
en Burgoe.

Esto así fecho partierō de to
ro la regna doña Leonor e
los infantes sus fijos: y fue
rd se para alos q el rey la auia
dado ala regna: ca luego se da
mando entregar. Y dēte e los infantes fue
ron se para el Rey: ca todos los lugares e
oficios q les prometierō en tozo porque se
vunclien para el: todos se los auia manda
do entregar. O troñ se fue para el rey don
juan dela cerda: y mandole el rey entregar
a Ribaleon segun q lo auia pmetido. e
don aluaz perez de castro fuele para el rey
y mādole el rey entregar a saluanerra que
es entre ouero e miñor: pero ruy de villo
gas fuele para el rey: y diole en bōe el rey
el abelantamiēto mayor de castilla q tenia
pamero dō garci fernandez manriq: e ou
ron a dō garci fernandez manriq la tenen
cia de las villas de algeyira. e fuele para
el rey diego perez sarmuēto e dieron le los
lugares q de suso diximos. Y el maestre de
santiago dō fabriq desque vio estos fechos
como yuan eno su conējo con la regna do
ña maria y con el conde don enrriq su per
mano: y fuele para talanera q estaua por
el: y tenia en de compañías suyas que ay

nia de rato. Y el conde dō enriq̄ quedo en toso cō la reyna doña maria madre del rey don pēdro: don fernando dō castro como ala muger doña juana fija del rey dō alfonso y de doña leonor de guzman con quien auia casado entōce segun dicho es q̄ fuesse pa galizia: dō tello fuesse para vizcaya y dō ali algunos de los sus cauallos en riera y en otro lugar furo q̄ h̄ trepana. Y dō fha guisa se comēço dēce adelate a auer de partimēto entre estos cauallos y señores.

Capitū. ij. de como el rey fizo aguntamiento en Burgo.

El rey don pēdro como llego a Segovia: dende a pocos dias fuesse para Burgo: enbe fizo aguntamiento de h̄jos dalgos de algunas de las ciudades estanto ay los Infantes de Aragon. Y el rey querdielose alia todos de como era detenido y preso en Toro: ditielos que le apressen a hazer venir a su obediencia ala Reyna su madre que estava en Toro y le auia buscado y hallado mucho desto. Corriose al conde don Enriq̄ y a don Fadrique su hermano el maestre de santago: a dō tello sus hermanes: don fernando de castro q̄ se le eran algaos: y le faziā guerra. E trofi pieto a las ciudades e villas que le pōneyessen cō dinero y congenes para esto. Y todos le dierōn que les playia e assi se hizo.

Capitū. iij. Como el rey fizo matar en medina algunos cauallos y prender otros.

Esque el rey don pēdro ouo fecho sus agamientos en Burgo vino se para medina del campo: y luego que enbe entro en la semana de ramos fizo matar en su Palacio en dia en la fiesta a Pedro ruz de villegas adelantado mayor de Castilla: a iancho ruz de Rojao y a mardo prender a iuan rodriguez de cineros a suer perez de quisiones: estauierō vna vez para ser muertos. Pero despues

fue merced del rey que no muriesen: mas q̄ fuesen presos. E mataron a en el cūdero de pēro rodriguez de villegas q̄ deya mar tin dias de carōlar: lleuaron a iuan rodriguez de cineros y a suer perez de quisiones presos al castillo de castro ruz. E dio en tēces el adelantamiento mayor de castilla que tenia pero ruz de villegas a diego perez sarmiento. Y el oficio del cupullo q̄ tenia suer perez de quisiones dierōlo a don galo gonzales de Luyo. Y despues desto pario el rey de medina y tomo se para toso dōde estava la reyna doña maria su madre: el conde dō enrique y otros muchos cauallos conellos algaos: y pelearō los fijos del rey en las barreras de santa maria dōla vega: y matarō entōce en esta pelea a fernā ruz y gurō que era cō el rey: e murio acerca del río dō tuor: alfonso telles. Euron despues dōla muerte dō fernā ruz y giroa demandō al rey la tierra y merced q̄ su hermano tenia: el rey no se la dio. E alfonso telles fue muy queroso por ende. Y dō pues dende a quatro dias puso se en la villa de toso dōde estava la reyna doña maria: y el cō de dō enriq̄ y metio consigo. ccc. d. cauallo.

Capitū. iij. De como fue suelto iuan fernandez de h̄nestroia: q̄ estava preso en Toro.

Trofi iuan fernandez de h̄nestroia: que fue preso en la villa de Toro segun dicho es estava en poder del Infante de Aragon don fernando: el qual quando pario de Toro auia lo entregado ala reyna doña maria su madre del rey. E dio iuan fernādes por si en rebenes ala reyna doña maria: e al conde don enrique algunos cauallos e sus parientes los quales eran diego garterres de guallos: y fugo oytis de las cueuas: y ihero gomez de porras el viejo: iuan dias dō qua diernega. Los estos eran sus parientes e amigos dō iul fernādes de h̄nestroia. E toso iuan fernandez ala reyna doña maria que segun el cierto dela pashon: y pendo

Año sexto

para el que trataria en guisa que todos ellos fechoos viniesen a bien. E la Reyna mãdolo soltar dela prisión como las rehenes. Despues que Juã fernandez fue suelto y se fue al reyno tomo a Toño ni curo de las rehenes que auia dado. E la Reyna desque vio aqullo solto las rehenes q juã fernandez auia detado: y los cavalleros fuerdes al rey: pero Juan diaz de quatierniga qdo en toño ca el no quiso ir al rey. Y el rey despues q estauo algunos dias por esta comarca ordeno de partir dode y passar los puertos para ir a Toledo q estava alçado ca tenían ende la boz por la Reyna doña Blanca su muger segun dicho auemos. Y el conde qno vio q el rey queria passar los puertos: parno de toño para se ir a Talauera a se juntar cõ el maestre de sanctiago don Fadriq su hermano que estava ende.

Capitulo. v. de como el Conde fue aqrado de los del colmenar de auila en el puerto del pico: como despues tomo a ellos: y les fizo mucho daño.

El rey don pedro despues q parno de toño como auemos dicho supo como el conde don Enrique queria parno de toño: y ir a Talauera: y embio luego mōdar a todos los dela tierra de legañes y de auila que guardassen los puertos por do el dicho Conde auia de passar. Y ellos hizieron lo assy: el conde dō enriq tomo el camino para passar el puerto del pico. Ca queria ir a talauera para se juntar cõ el maestre don fadriq: que su hermano q estava ende. E los dela tierra de auila temian le fã tomar el puerto: y como ellos vieron al conde que venia para passar el puerto: estubieron todos quedes fasta q el conde eua pasado la meytad del puerto: en rñe los dela tierra q guardauan el passado del puerto desubieronse y pelearõ con el conde que lleuaua consigo fasta ciento de cavalleros. E los dela tierra eran muchos en re los quales estava el conde lo del colmenar que es de tierra de auila: que ellos crã

los que mãs lo apineau. Y el conde desque lo acometeron no pudo anbar porq la tierra es muy fragosa: y ouo se de apartar un poco porq se defender muy valientemente. Pero como los dela tierra como eran muchos ouieron de apoderarle del puerto q es muy fuerte. Y el conde como qd q fãza mucho por se defender: pero como el camino es muy trabajoso: ouo de buscar como escapasse: y anduuo como mejor pudo y con algunos de los suyos defendi en toñes: passõ el puerto como pudo: aunq le mataron alli a fernan fãnchez manuel el meço q era hijo de sancho mançes: nieto de dō manuel. Y el conde desque fue en toñano fasta q aporou a Talauera del bararacõ: talio ende al maestre don fadriq: que su hño cõ muchas compaņas q tenia. E luego a cabode otro dia q lleuo a Talauera parno dode el y el maestre su hño: y vinieron al colmenar. E por qnto el conde tenia fama de ellos: porq le tuuierõ el puerto: destruyõ el lugar del colmenar: e fizo lo quemar y murio ay mucha gente del dicho lugar: ellos tomaron se a talauera el conde y el alcaide don fadriq: que su hermano.

Capitulo. vi. Como el conde don Enriq y el maestre su hño vinieron a toledo: y lo q assy acaecio entonces.

El conde dō enriq y el maestre dō fadriq su hño estando en talauera supieron como el rey auia pasado por el puerto dela tablada: y que estava ya en toñijos a cinco leguas de Toledo: ellos partierõ de talauera el conde don Enrique y el maestre dō fadriq su hermano: y vinieron se pa toledo por allende de tajo: en guisa q el rio de tajo estauo entre ellos y la ciudad. Y llegaron ende vn sabado en el mes de mayo muy de mañana ala puente de sant martin de la dicha ciudad de toledo: E los cavalleros q estauã en toledo quando lo supieron salieron a ellos: se fuyerdes llenar muchas viandas: y fãbiar dõ con don don Enrique y con el maestre dõ santiago

viu de leuque en que guisa era su ventosa
 ala. Y el cōde y el maestre direrō que ellos
 auian sabido cierto como el rey era en to-
 rreos a cinco leguas de toledo: y q̄ temian
 q̄ passaria mal la reyna doña blanca q̄ ay
 estaua: assi mismo les dela ciudad por q̄n
 roauā romero su ooz en esta demãda dela
 reyna doña blanca. Y q̄ por esta rason eran
 alli venidos por les acorzer y estar cōellos
 a les agudar segun los juramētos q̄ sobre
 esto auian fecho. E pōrte que les rogauā
 q̄ los fiziesen acoger en la dicha ciudad: y
 q̄ estāto ellos alli conellos q̄ica seria muy
 grā bien para tratar todos sus fechos a lu-
 honra. La vey que el rey los viesse agun-
 tos e auenidos en vno q̄ seria mejor: les
 cauallōs de Toledo q̄ auian venido a ha-
 biar concilios ala puēte de sant. Jidarrin/
 que es en la dicha ciudad de Toledo segū
 auemos cōradores: que ouerō oydorotas
 estas rasones: q̄ el conde y el maestre dize-
 ro: rēspōdieroles assi primeramēte que
 ellos les agradeçia mucho: y les tenā en
 mucha merced la su ventosa: ca segū pare-
 cia ellos venā cōmūdo: e les agudar e
 acorzer a tal sazō: e nō poro: que les plu-
 guiesse saber q̄ del que en toledo supieron
 como la reyna de Aragon doña leonor su
 riadō rey: y los infantēs don fernando e
 do. Juā sus primos dila: e primos del rēy
 y otros grandes señores: e cauallōs se par-
 neron dela demãda que auian comenzado
 y se amāgo para el rey: q̄ ellos e entēdie-
 ron q̄ pnce aq̄lla ciudad de Toledo es: e el
 rey: estaua ay su muger la reyna doña bla-
 ca de borbon q̄ entētierō que les cōplu-
 traer conciliet algunas buenas maneras
 de solliego para dar lugar al bien: nō po-
 ner los fechos mas en tal posia: y que so-
 bre esto auian embiado caualleros al rey
 sus parientes a Corrijos que en e estaua
 para fālar cō el en este pēcho: y pedir le
 merced en esta rason: aun dixerōles q̄ los
 tratos q̄ los de toledo traen conciliet: se
 tratan a honra y a prouecho oūgo dī cō-
 de y del maestre de santiago y de todos los
 otros q̄ en esta demãda se auā puēto: y crū

en ella agora. La crey q̄ quel rey estaua ya
 mas amañado en el su coraçō: q̄ se llegar
 a fazer toda buena pleyecia: assi cō su mu-
 ger la reyna doña blanca como en tirar e si
 todo el enoio q̄ tenia delos q̄ en esta demã-
 da se pōtierō. Y q̄ si ellos agora acogies-
 sen a los dichos cōde y maestre en la ciudad dī
 rey y lugar tā fuerte y tan noble q̄ se recela-
 uan q̄ el maro se rōpna: q̄ las cosas q̄ es-
 tan ya en buē estado se pōtuan bñar. E
 direrō q̄ pnce el cōde y maestre e tenā la vi-
 lla de Talavera: q̄ es muy fuerte e muy re-
 zia: auā ay muchas viñas e compaņas
 assaz q̄ fuesse la su merced de le: e ya alla/
 bastarā q̄ viesse en q̄ se pōnā estos fe-
 chos: q̄ ellos de q̄quier rēspōsta q̄ ouie-
 ssen del rey q̄ luego solo fān la oír: aunq̄
 cō su cōsejo bellos si a ellos pluguiesse lo en-
 rētar fazer todo. Y el conde y maestre nō
 se numerō por comentarios della rēspōsta q̄
 los de Toledo les dizen. Y estauan entē
 cō el conde y maestre don fadriq̄ algunos
 caualleros e escuderos de Toledo q̄ eran
 sus vassallos e tñian conciliet auian ve-
 nido concilios de Talavera: y otros algu-
 nos que estauan dentro en la ciudad de to-
 ledo q̄ erā assi mismo sus vassallos: y erō
 q̄ lo nō erā que les q̄rian bñ acia: e se tra-
 su parto: que querian en toda guisa que
 ellos entrassen en toledo: e direr en al cō de
 y al maestre que pnce por aquella puente
 de sant martin nō los acogā: que ellos se
 fuesse al berredo del rio de Rajo por la
 buēta del rey: q̄ era dela otra parte dela
 puente de alcāra: q̄ pōtū alli passar. Y
 que algunos auia en la Ciudad q̄ de busca-
 rian manera por aquella parte dela puente
 de alcāra que ellos entrassen. Y el cō
 de y el maestre lo fizieron assi: fāronse al
 berredo dela ciudad dī toledo: y aquel dia
 sabado estuueren alli. E otro dia e omi-
 go a medio dia: algunos dela Ciudad de
 Toledo que estauan cō el conde y maestre
 dierō les entrada por la puente de alcā-
 ra. Y el conde y maestre ouieron grant
 plazer e vieron buen dia. La vey q̄ no
 querian ninguna auenencia conciliet q̄nō

se fiaman ya del-yquifieran se apocerar de tal ciudad como toledo es en qualqer manera q fuese hasta auer segundado del rey qual ellos quisiesen. E como a hora d me dio dia citádo todos seguros en la ciudad q se no pensauan desto ninguna cosa: entra ron por la puente d alcárrara las gñes de ar mas y los pendones: y el conde y maestre/ y algunos cauallos dela ciudad q estauan dentro y les plaza desto luego se juntar d con el cōde y maestre. E otros cauallos de la ciudad a quē no plugo desta entrada q el cōde y maestre huyeron: acogierōse al al cañar y embiaron a poner recaudo en el cas tillo dela juderia mayor q era cercada: o uo luego muy grā buelta en toda la ciudad

Capitulo. vij. Como algunos dias de toledo a qen no plugo dela entrada del cōde y maestre embiar d al rey y como el rey vino alli luego enrovia.

Es de la ciudad de Toledo a quien no plugo la entrada del maestre de sanchago y Londe: quando los vieron entrados en Toledo embiarō luego cartas al rey que estaua en Cortijos: por las quales le em biarō a dezir q le pedía por merced q el se viniese luego para aquella su ciudad d to ledo que ellos lo acogieran. Y el Conde y maestre deique entraron en toledo asle gu raron sus posadas para sus compañías: y començaron a robar vna juderia aparta da que dizen Alcana: y robarenla: y mata ron a los judios que alli fallaron que eran fast a mil e cc. psonas: hōbres e mugeres e niños grandes e pequeños: pero la juderia mayor no la pudier d entrar q era cercada e auia mucha gñe de fto. E los cauallos q tenia ya la parte del rey: ayudauā a los Ju dices: e alli todos en vno defendierō la ju de ria mayor. E otro dia luncs ocho dias de mayo deste dicho año de grā mañana: fue go el rey dō pēdo partio dretijos esse dia para venir a Toledo: y passō el rio por vn vado q era bato en aqñ psona cerca de vn al dea q dizen perulaz: vino por la parte d la

puente de sant Martin porque estaua jū ra con la juderia que estaua por el: que as si se lo embiaron a dezir los de toledo que te nian su partida que por aqñla parte vinies se por quanto los agudes estauan ya secos que eran dela otra parte dela juderia: y los que alli estauā los podian acoger: e traxo el rey mucha gente consigo. Y luego que llegaron mando el rey combanir la puente de sant Martin y poner fuego alas puen ras: y algunos de los suyos començaron e passar luego por los agudes que estauā lo cos mas que nūca auian sido veynte años auia. Y esto era en el mes de mayo segū ti cho es. E as si passaron fasta treyentos hō bres d armas: e ayudauā les a passarlos ju dices que en la juderia estauan con cuer das de cañamo que les echauan con q pas sasen el rio por los agudes: remiendo le a las cuerdas. Y estos que as si passaron en rraron en la juderia mayor: y juntar d se con los q estauan en el castillo dela juderia que reman la parte del rey don pēdo y defau dieron la juderia que ya la començauā los del conde a entrar: faziendo grandes por d llos y derribando las paredes.

Capitul. viij. de como el conde y el maestre su hermano: y don pē restenaues carpintero falleron de toledo e como entro el rey.

El conde don Enrique: y el maestre de sanchago su her mano: y don pē restenaues carpintero comentado: ma yor de calatrava sobano del maestre don Juannuñes de prado: el que fizo matar don Diego garcia de pñavella maestre de Calatrava: segun de suso auo mos contado todos estos que estauan es la Ciudad de toledo llegaron ala puerta de sant Martin dela dicha ciudad que la combatian ya los del Rey: y mandaron a Caualleros y escuderos que con ellos es tauan que se pusiesen en la torre dela pñe te para la defender: e fuyeron lo as si. Ho ro los que sabierō en la torre luego sacron

teridos de saetas. **La** el rey traxa grã ballesteria. E la torre dela puente de estos caualleros y escuderos subterò no tenia petril ni mamparo para se defender e ouieron la de caer. E rã los q̃ subieron esse dia en la torre por la defender estos caualleros q̃ aqui durã. Don perescuanes carpintero. Dõ perorruy de sançual comẽdador de monitõ dela orde de santiago. Juan iufre tizuelo. Fernan sanchez de resañen caualiero dela orde de calatrana que deya p̃e raluarez. E otros que subieron en la torre fazian mucho por la defender: aunq̃ todos fueron fendidos de la eras e ouieron de defender q̃ la no podrã defender cõ la grã ballesteria q̃ les lançan de los q̃ el rey traxa. **La** en la torre no aua defençidõ de petril ni de almenas. Y el cõde don Enrrique el maestre don facundã y dõ perescuanes carpintero maestre de calatrana q̃ se deya y los cauallos q̃ de ellos crã ouerõ su acuerdo q̃ pues estauã en tan grã peligro y las gẽtes del rey toda via crecã q̃ passauã por los agudores: toda via auia mas cõpañas al rey en la ciudad: q̃ mejor les era morir en el campo que por las calles de Toledo. **La** era cierto que si el rey entrasse que los dela ciudad de Toledo toda via terminaua con el: y que sus gẽtes se ponian por las yglesias de medio: sabian dela ciudad por la puente de Alcantara: y tomauan su camino al derredor del rio de Tajo: por y a la puente de sant Martin: onde estaua el rey: parã y a pelear con el. **pero** en quanto ellos acordaron e salian dela ciudad: en rãto las puertas dela puente arçieron con grã fuego que les era puesto. Y el rey entro cõ todas sus compañías y con sus peõnes por la puente de sant Martin: aunque las aymilas y el carruaje aun no eran entrados. **La** no podian assi entrar tan grãde era la puçlla. Y el conde don enrique y el aluacire don facundã y dõ perescuanes maestre que se llamaua de Calatrana y los caualleros que con ellos y uan quando llegaron ende pensaron fallar al rey cerca de la puente de sant Martin por pelear con


el y fallaron que traxa entrado cã cubro con sus gẽtes: y los que con ellos y uan robaron las aymilas y el rastro q̃ assi fallarõ delas cõpañas al rey e fucrose su camipopa talauera: y a era cerca del sol puesto quando esto fue. Y tenia el rey aq̃i tã fastidosos mil e d. de cauallo castellanos e ginecos. Y el cõde don enrique y el maestre su p̃ro: y los otros cauallos q̃ de ellos eran podian ser por todos fasta dccc. hombres armados. **pero** con la desesperacion salieron a tomar el asentura que les uiniese.

Capitulo. ix. de como el rey quisiera pelear con el conde y maestre sus hermanos: y como ouo sobre ello su cõsejo: y como pidiõ ala reyna doña blanca que estaua en Toledo.

El rey don Pedro que ya era entrado en Toledo de quel supo como el conde don enrique y el maestre don facundã y los que con ellos eran auian robado todo el rastro que uenia en pos del rey: boluio ala puente de sant Martin y salio fuera dela Ciudad de Toledo por pelear con ellos: y luego hasta vn lugar que dizen la pedrosilla: que es vna legua dela ciudad: lleuaua a quel cammo el conde y el maestre. E como aq̃ llego el rey era ya muy tarde. E y uan con el rey muy pocas compañías. **La** los mas se detuuieron en la ciudad que auian quedado a tomar posadas: y algunos de ellos robaron las posadas que detaxen los del conde y maestre. Y el rey ouo su acuerdo de se boluer porque lleuauan muy poca cõpañia y aun porq̃ lo auia de auer con dõ berto desesperado y temole para toledo ca ya era cerca de noche. Y el rey despues que fue en la ciudad de toledo fue a posar a vnas casas q̃ eran de martin fernandez el arç. **La** no quilo y a al alcaçar porque estaua aq̃ la reyna doña Blanca de Borbõ su muger: ni la quiso ver ni la vio despues que antes mudo a suã fernãdez d̃ hincastro: la su camarero mayor q̃ fuesse luego alla: e pusiessẽ tal recado en ella que en nungu


na guisa ella no pudiesse salir de allí del al
caçar fasta q el rey ordenasse dōde la aua
de tener pida. Y dende a quatro dias mādō
el rey que llevassen ala dicha regna do
ña blāca al alcazar dela ciudad de Ciguē
ca que la tenia el dicho Juan fernādez: ca
el obispo de ciguēca era natural de toledo
y esse dia lo auiā mandado el rey pren
der porq andava en esta demāda con el con
de don enriquez maestre de santiago: y de
Juan a este obispo don Pero gomez barro
ter después fue cardenal: todo lo suyo fue
robaro y robado entoncez los castillos de
el obispado de ciguēca mādolos el rey guar
dar a Juan fernādez de bñestrosa: y a fer
nādez hijo de allí como el rey mandó: y lleuō
ala regna doña blāca a Ciguēca y deroia
a y q barō por sus guardas allí cō ella dos
caualleros vassallos del rey: los q̄les erā yñi
go onz delas cueuas: y sup peres de foro.
E a pocos dias después Y luego enz fino
all en guarda dela regna. Y entōces mado
el rey en toledo a Fernā Sanchez de roias
a Alfonso gomez comēdador mayor: y o
ros dela orde de calatrava: algunos otros
de quē circinos adelante. E hizo matar a
gomez manrique q̄ deyan de arauicla: a
diego marñez frēle de Calatrava.

Capitulo. x. Como el
rey hizo matar en toledo y prender a otros.

 E fūce que el rey teniēdo
en el iato ala regna doña
blanca su muger pida a ciguē
ca: fueren presos y muertos
algunos caualleros y escuderos que bñiā
con el conde don enriquez con don fernā
maestre de santiago q̄ auiā q̄pado en To
ledo mandō otrosi entōces matar en tole
do y prender a dos hombres del comun dela
dicha ciudad quales el por bien suyo: por
que estos auian sido en aq̄l consejo q̄ se al
gasse la ciudad contra el. E allí acaelcio q̄
entre los dela ciudad que el rey mādō ma
rar matauan en platero viejo q̄ auiā ochē
ta años: y teniēdo lo allí para matar alie
go al rey en fijo luego el dicho platero que

auia fasta diez y ocho años: y pido al rey
por merced que mandasse matar a el: y sol
tasse a su padre y fijo de allí. Pero plugue
ra a todos que el rey mandara que no ma
taran al padre ni al hijo. Otrosi mando el
rey prender a quatro caualleros de los bu
nos dela ciudad de Toledo y muchos grā
nientos presos: a los quales deya gongalo
melendez y lope de velasco: y el gongalez
palomequez: pero ouo que su hermano y el
murieron por los en el Castillo de mora los
des: y los otros dos q̄ deyan pero tuque
y tel gongalez su hermano embio los presos
a aguiar de capo. E allí mesmo lleuā a
aguiar de campo al obispo de ciguēca q̄
fue entonce preso: e allí lo tenia. Bñez
gongalez o nio por mandado del rey: ma
to después algunos de ellos.

Capitulo. xi. Como el
rey fue ala ciudad de cuenca q̄ estava alçada.

 Después desto allí secho par
to el Rey de Toledo y fue a
la ciudad de cuenca que estā
a alçada y estava en ella dō
Almar garcia de albornoz: y
fernā gomez su hermano y otros sus pa
rientes. Los quales eran en esta demāda
dela regna doña blanca. Y entoncez tenia
en Cuenca don alvar garcia e albornoz
a don Sancho hijo del rey don Alfonso y
de doña Leonor de guzman. E a don Al
uar garcia lo criara: y luego el rey a una al
dea que dizen yauaga que es ena legua de
la dicha ciudad de cuenca: estubo el Rey
allā vnos quinze dias: y trubo sus matos
con don Almar garcia y con don Fernā
gomez de albornoz: que por quāto la ciu
dad es muy fuerte: y el Rey no la podía
allī cobrar por fuerza: ni tenia lugar de
cercar por que el conde don Enrikez y
maestre de santiago don Enrique su her
mano: don Pero cristuānez carpintero mādō
este que le llamaua de Calatrava: crā
yos ala villa de Toro: e fazian dōdē
cha guerra a los la trā: por esta razón
30 el rey su pleychia cō ellos caualleros q̄

estaua en la ciudad d' enca áno fiesse en guerra de los ellar q' el rey no entrasse en ella ni tomase otro apoderamiento lo de la ciudad

Capitulo. xij. de como el rey fue a Toro donde estava la reyna doña maria su madre y el conde don Enrique y el maestre don Fadrique.

El pue que el rey enofecho en la pletcha que la Ciudad de cuenca estuuesse sossegada y q' de llano si fiesse guerra alguna: aq'ellos cauallos q' estauan en ella. El rey partio de aquella aldea donde estaua: embio a yugo lopez de hozozco y a pero gonçales de menedoça y a otros caualeros ala villa de Escalona por fronteros de taluera: porque estauan ende piega de compañías q' el conde y maestre don Enrrique detaron albi. Y el rey se fue para Segouia y dende a todesillas: y d'ay a todesilla salia q' estaua ende el conde don Enrique y el maestre de santiago don Fadrique su hermano y don perescuanez carpintero maestre que se llamaua de calatrana: muchos freyles criados del maestre don Juan nuñez los que ouieron elegido por maestre al dicho don perescuanez de pue que esta demandada se auia comegado. Era un muy buen cauallo segun que auemos ya contado. Y el conde dō enrrique y el maestre don fadrique y todos los q' en su compañía cran se auian partido de taluera: y estaua en la villa de tozo. E auian derado en taluera: recados de gñe y cranfalta de otros gñetes: mil hōbres de armas con el conde y con el maestre: los que con ellos fueron: los que fallaron en tozo mucha gente de pie. E la reyna doña maria su madre del rey dō pedro auia embiado por el conde dō Enrique y por don fadrique maestre de santiago: diziendo q' pue ella los acogiera otra vez en la dicha villa de Toro segun de suso ditamos: y le poruiera con ellos: por ellos cō in hijo el rey. Desde q' agora lei rogaua q' la fiesse a lo correr por que si el rey su hijo llegasse primero a tozo

que ellos alli estuuesse en q' se recelaua d' ser este en grā peligro. Y ellos desque ouieron sus cartas y mādado de la reyna doña maria fizierō assir: luego se fuerō para tozo y pusierō se ay con las compañías q' pudierō a cauallo y a pie. Y el rey desque le partio de la comarca de Cuena dōde estuue: segun auemos contado. El se vino para Segouia y dende para todesillas: y d'ay luego a castro nuño q' es a tres leguas de Toro: alli recogio todas sus compañías y fuele para tozo: y fallo q' estaua en la dicha villa de tozo la reyna doña maria su madre: y el conde don Enrrique y el maestre de santiago don Fadrique sus hermanos: y don perescuanez carpintero. Maestre que se le llama de Calatrana: y Pero gonçales de castañeda: Alfonso telles girón: Aluarez tin alfonso que era natural de portugal: y vino con la reyna doña Maria quando ella vino de Portugal: segun dicho auemos: y otros caualeros y escuderos muchos y buenos que estauan en Toro con los dichos señores q' ende entrarō segun dicho auemos que erā rocoso falta mili y doscientos de cauallo: mucha gente de pie: y peleard con la gente de pie los que estaua en las barreras: murio aquel dia mucha gente de vna parte y d' otra: auia q' uo murio ende esse dia hōbre de cuenta. Y el rey tornose para Castro nuño: desque dende a ocho dias el rey passō de la otra parte de la villa d' tozo a vnas aldeas que llámase pozo anguio y vez de marguan. Y desta uenia fozarar viñas y panes que estauan de aquella parte: no pudieron ende estar que no podian auer agua para la buesca: salvo vna poza que estava ende. Y el Rey purno de alli y dero en pozo anguio: a dō Juan de la Cerda hijo de don luys: y a don pero nuñez de guzman con gente de armas. Y el rey se fue a ochar vna celada a los de la villa de Toro cōtra el camino de camorra: y no salio ninguno de la villa: e assi no ouo pelea ninguna y tornose el Rey al pozo anguio y dende vino a en alca de roques: dizen morales: e alla ouieron agua

de velascoz gonçalo alfonso carrillo q de
juan de quinana y pero gonçalez carrilloz
y otros que estauan en la villa de trapana
en boy de dō Llo. Y el rey embio man-
dar a don Juā dela cerda q fusse para san-
cta gadea que es vna villa dī señorio d viz-
caya q dnoe fuyesse guerra a don telloz
y don juan lo fizo assi. Y luego se fue para
sancta gadea. Pero no se partio de sancta
gadea pde aquella comarca que no se atre-
uia de entrar en vizcaya porque la tierra es
muy fuerte. Y en estos dias entraron com-
pañias de don juan a gozumiela que es en
termino delas encarraciones y en vizcaya
que estaua por don telloz la tierra es muy
cuesta de arboles los de dō Juan Juan
a cavallo y recudieron a ellos gente de pue-
blas encarraciones y desbarataron los.
Y en este año embio otra vez don juan ca-
ualleros y escuderos a assaltos del rey y su
pos y entró a ochaviano que es en tier-
ra de vizcaya acerca dourango y halló
ende a juā de abendaño vn cavallo de viz-
caya q estaua con dō tello cō muchas cōpa-
ñas y los de cavallo q Juan por mandado
de don juā fues desbaratados y algunos
muertos. La la tierra es muy fragosa y
muy equina para la gente de cavallo.

**Capitulo. xv. en q ma-
niera fizo don Simuel el leu thesorero ma-
yor del rey.**

Esta vos qremos cōtar algu-
nas cosas qpassaron en la casa
del rey dō pdrno este año y
pdrno. Alsiue q en este año estā
do el rey dō pdrno en el aldea
de morales q es a vna legua d Lloceporq
la reyna doña maria su madre y el cōde dō
enrriq dō tello sus pños y otros caualllos
estauā en rodo segū ya auemos cōrado aca-
eisto q vn dia el rey jugaua a los dados y te-
nia le vn su repostero ay cerca dī arçones
cō doblas. Y el rey tiro q tiro la thesoro
era a qñlo q podia ser envalos de.rr. mil do-
blas enoro y en plata y tiro q otro theso-
ro no tenia. E aqñ dia luego en la noche es-

rando el rey en la su camara y cō el juā ser-
nades de huestrosa su camastro mayor y e-
guner fernādoz de toledo su repostero ma-
yor don simuel su thesorero mayor duto al
rey. Señor ay fue la vfa merced de dezir
ante muchos caualllos q vos no tenades
otro thesorero alno ende.rr. mil doblas cō
q romauades plazer. Y esta palabra señot
tengo yo creydo q la derustes cōtra mi y en
mi verguça puei q yo soy vfo thesorero ma-
yor y vos no auer otro thesorero y parece q el
to aya leydo por yo no poner buē recaudo
en vfa hazēdo. Señores verbas q la vfa
merced luego q vos renastes fue q yo que-
lle este oficio d vfa thesoreria porq dō juā
alfonso de alburquerque cuyo thesorero yo
fuy pñero vos lo pado assi por merced. E
comodera señot q despues ouistes fasia de
don juā alfonso si pde a vfa merced plugo
q ro estuuieste en mi honra y en mi oficio q
vos me auades dado. Y señot despues q
vos renastes porqñto erades en ebas de
vrez y fers años y aun no cūphades: euo al
gūos bolucros en vfo Reyno fasta aqñ
los ay aun agora porqñ el señot vfoi recan-
dabades de las vfas rentas se auerriero a
fazer algunas cosas q no cūphian ni le de-
uā fazer y pñto les pade robar cuētas so-
segadamente como citaua en rason. Pero
loado sea Dios vos soy ya en ebas d.rrij.
años y todos los de los vfoi Reynos vos
amā y vos remē. Y potēde agora enrrieto q
puede robar todas vfas cuētas segun de-
uo de rason. Pero de señot sea la vfa mer-
ced de me señalar dos castillos vfoi q me
los mandeys entregar: y ro vos dero por-
ner en ellos thesoro en poco tiempo en guī-
sa que podays dezir que auays thesoro de
mas de ochenta mil doblas que deys q te-
niades en el juego de los dados. E al rey
plugo mucho de aquella razō que don Si-
muel le dco. E mandole que el le nombra-
se quales castillos queray que el se los ma-
dara entregar. E don simuel dco al rey.
Señot sea la vuestra merced de me man-
dar entregar el alcazar de Trugillo y el
castillo de ldira y al rey plugo dello y lue-

go le fueron entregados a don Simuel. Y el puo en el alcázar de Trugillo a marra marines chanciller q fue del fecho dela potada en ado de don juán alfonso de Alburquerque el qual era hombre bueno efice de bué recaudo. E puo en el castillo de bta a Juan diaz de yllecas su recaudador. E don simuel luego q esto fue ordenado embio cartas del rey a todos los recaudadores q auian sido despues que el rey don peder reyno que viniesen a dar cuenta. Y en esta guisa librau a vn señor o cavallero por ponumentos fechos en el por el rey. E por don simuel recibio quaranta mil maravedis o mas o menos. E don simuel haia venir ante si aquel que auia de auer los dichos maravedis. y romauale jurameto sobre la cruz y los sanctos euangelios que direlle la verdat. lo cargo ola jura le preguntaba si auia recebido enteramete los maravedis del dicho recaudador. Y el cavallero o aql a quie fuerd libratos los maravedis dezia q no auia del recebido mas de veynte mil maravedis. q de los otros auia sido cobchato. E si el recaudador no mostraua el contrario mostrando lugar cierto donde los auia librado y pagado. mandaua don Simuel al recaudador q pagasse los veynte mil maravedis que auian quedado en el en esta guisa. lo diez mil maravedis para el Cavallero y los otros diez mil para el thesorero del rey. Y el cavallero q tal librameto auia aceptado era bñ cobrento y pagado como aql q los tenia perdidos. Y esta manera tubo don Simuel con todos los recaudadores que en tal guisa q haia en año ouo en los castillos de Trugillo y de Bta tanto thesorero q fue cosa estrafia. E assi se romaró las cuétras de qualesquier quátras de ponumientos q en los recaudadores fueren libratos. E trofiallo que alcágo muchos maravedis de los recaudadores que assi q auian en ellos de las rentas del rey. E assi fue el comuengo del thesorero que el rey don Pedro hizo.

Capitul. xvi. de como

el rey mant o a los freylos de alcátara que ouiesien por su maestre a diego Gutierrez de galallos. E como mudo don juan Rodriguez de Santoual: y como fue lleuado luego preso este maestre de alcátara que enronco se hizo.

Entanto dize en morales acerca de toso como dicho es: ouo nucas en como dō ffrnā perez pōe b icon era fina do. Y el rey mant o a los freylos de alcátara q estauā en de con el q toma sien por maestre a Diego gutierrez de galallos q era en grā canallo. q qrialo el rey muy bñ. E los freylos fizierō lo luego alie como quer q no de buena voluntad: por q el dicho Diego gutierrez no era freyle de su oio. Pero por mandado del rey remarolo por maestre: ca no osarō fazer al. Y esto fue domingo. xij. dias de senbre deste año. Y despues el rey supo como dia Sanchez de rrazas y Juā de herrera su hijo y otros q estauā en palenguela q matarō a don juā rodriguez de santoual q estaua en de por frōtero por su mādado del rey en palenguela: como le pusierō celada en en lugar q oien el mōre de negro. E dō juan rodriguez de santoual estaua en en su lugar q oie quintana dela poēte: fahō a los corredores. E la celada salio y fue entrado del dicho dō Juan rodriguez fasta quinta na dela puēte y matarōlo ala puerta ol lugar: lo q se acogierō paucos a quintana cerrarō la puerta: dō Juan rodriguez no pudo entrar y ali le matarō el canallo ala puerta: despues a el. Y embio el rey al dicho diego gutierrez q en dōes auia hecho maestre de alcátara cō buena cōpasia q tenia por frōtero de palenguela y puso en el aldea de quintana. E a pocos dias que ali auian llegado embio el rey por el q viniese luego a elouiendo q le queria para algunas cosas que cumplan a su seruicio. Y el maestre dero en quintana con su compasia al comendador mayor de Alcantara: que dezian don Pero manuel: que fue nieto de don Juan manuel que era priapo

del dicho maestro de parte de castañeda y el maestro lleuó al rey y por quanto algunos parientes de doña maria de padilla no lo querían bien por algunas maneras que eran en el palacio: auian lo buelto con el rey. E luego como al rey lleuó mantolo prendió fue esto martes diez dias de noviembre deste año. Así que no estubo diez y nueve dias en su estado como maestro mas de cinquenta y ocho dias. E como fue preso entregaron lo luego a Juán alfonso de benavides justicia mayor del rey y embiolo preso al alcazar de camora que él tenía por el libre. Y oído a pocos dias quel maestro estava preso en camora. Juán fernández de lunestrosa camarero mayor del rey demandolo al rey por que era su pariente y tubo lo preso en una casa suya que dezian san pedro dela carga donde quiso el dicho juan fernández y el ordeno como el dicho diego guiterres fuese dela prisión: así se hizo: fue fugo para Aragon. Y luego que diego guiterres fue preso mandó el rey fazer maestro de alcantara estando sobre palenquela al clancero o alcantara que dezian don Suer martines que era asturiano.

Capitul. xvij. de como el rey parno de morales: y puso su real en las puertas de Toro.

El rey don Pedro era partido de morales que es una legua de toso donde auia estado segund diximos dos meses y medio. Lo vno por que no fallaua agua y no se podia mantener la bestia. Y lo otro por que en la villa de toso no estaua ya tantas gentes como al comienço quando el rey allí vino. La los vnos era y dos con el conde de curiá a galizia. Y los otros se venían cada día al rey y otros murían en las peleas de manera que las gentes fallaban. E así acordo el rey de se llegar mas ala villa de toso y no pudo por otra parte ninguna por que no auia agua: sino por la parte delas puertas contra la puerta dela villa que esta sobre el rio de duero: así asienno el rey su real

en el mes de senétre deste año. E puso luego muchos ingenios y bastidas ala puerta de duero que es en toso.

Capitulo. xviii. Como supo el rey como juan garcia de villagera maestro de santiago era muerto.

Estando el rey en el real delas puertas sobre Toro como dicho es: ouo muchas peleas de los supos con los que estaua en la villa y mataró ende a juán dias de quatierni ga y a otros que estaua en la villa de Toro. E así mesmo ouo el rey nuevas en como don juan garcia de villagera hño de doña maria de padilla que el rey hizo maestro de santiago que andaua por la tierra dela orde: y peleo con don Gonzalo meria comendador mayor de castilla: con dones carrillo hijo de ruy dias carrillo entre taracó y veles. Los que de Gonzalo meria y gomez carrillo vécieró y desbarataró al dicho don juan garcia maestro: e lo mataró en la pelea. La que fue viernes a. xvij. dias de noviembre deste dicho año. E ouo el rey por estas nuevas muy grande enojo. Pero no ouo en ninguna cosa al maestro de santiago: oia pero como podia tener alguna pleytesia con el maestro don Fadrique su hño que estava dentro en la villa de Toro.

Capitulo. xix. Como el Cardenal de Bolonia legado del Papa vino al rey don Pedro al real que tenía sobre la villa de Toro.

Estando el Rey en el real sobre toso a veinte y quatro dias de noviembre deste año. Llegó ende al rey el Cardenal don guillen legado del papa Innocendo que embio en castilla. Lo vno por el fecho dela reyna doña blanca de Bobon su muger del rey. Lo otro por la guerra que entre el y los supos era y por poner en estos fechos algún buen remedio. Y luego que el cardenal don guille llegó al rey antes que otras cosas comegasse a fablar

Año seteno

altratarrogo al Rey de parte del papa q le pluguielle q no fuese mas en passion dō pero barroso doctor en leyes e obispo de ciguenga q el rey auia prendido en toledo segun q luso diximos. El qual estava por su mandado del rey preso en agular de cápos en poder de vn cauallero que dezian gōgalo gonzalez de luyon: rogo al Rey q lo mandasse soltar. Y el rey por honrra dī cardinal legado mandolo soltar e qtar de passion al dicho obispo de ciguenga. Y este obispo fue despues obispo de corimbar e despues fue obispo de Lirbona en porrugale: despues fue arçobispo de sevilla e despues fue cardinal de espafia. La el era vn gran doctor en leyes e hombre de buena conciencia e de buenas obras. El qual paze enterrado acerca de Aluñon en el monestrio q dizen de espafia. Y suetio el obispo d ciguengael legado tiro el entreticho q estava puesto por esta razon. O trofi el Cardenal don Guillen legado del papa hablo con el rey por traer los fechos a buena concordia entre el rey e la Reyna doña blanca de Borbon: por la fazer librar de passion: que estava en ciguenga presa segū auemos contado: pero no pudo librar cosa ninguna en ello con el rey. O trofi fablo el cardinal con el rey sobre los fechos de entre el e la Reyna doña maria su madre: y el cōbe do en riq: el maestro dō fabriq: y los otros caualleros q eran con ellos. E por muchas vegadas q trato en ellos nūca los pudo cōcordar. La no qria el rey q los fechos esta uā a tan enconados e tā dañados q aunq estava el cardinal cō el rey la guerra no cessaua en aqillos dias: antes era mas cruel.

Capitulo.rr.como fue tomada la torre dela puente de Toro.

Estando el rey sobre todo con el grande afincamiento de los engeños e bastidas que tenia hechas a la puente de Toro: ouo d cobar la Torre por fuerza que era gran maravilla de le defender por entence. La Torre era baxa e pequeña fortaleza.

E ganose aqlla torre dela puente en vīenes aquatorze dias de deyeñbar de este año. E trabajo mucho esse dia en la combarrir e ganar la dicha torre don Diego garcia de padilla maestro de calatrua e quebaron le el brago con vn canto esse dia. E los señores e caualleros que estauan en la villa de toso despues q perdieron la torre dela puente remian se cada dia mas del poder del rey: e las sus gentes dellos menguauā e aun por q en la villa no auia muchas viandas: mas los osauā tomar por no perder las voluntades de los dela villa. La no tenā ellos vīenes con que las cōpar: e affictanā muy laçerados los que en la villa estauā e los caualleros affimino.

Año seteno.

El año seteno q el rey don Pedro reyno q fue año del Señor de mill e.ccc. e. lxx. e. seys años: d la era de cesar de mill e.ccc. e. no uenta e quatro años. Y del criamiento al mundo segun la cuenta de los hebreos. m. mill e. ciento e. xvi. años. Y de año de los alarabes. dccc. e. lxx. años.

Capitulo primero de como algunos vezinos de toso traxā fabla con el rey por le dar la villa de Toro: e como el maestro se vino ala merced del rey.

Estando los fechos en este estado que auemos contado vn hōse bueno dela villa de Toro q vio que estos fechos guan alon gando sin auer pleytesia ni trato bueno con el rey: que cada dia se guan a perder e peor estado e señaladamente por los dela villa de Toro q ende eran vezinos. Vno que se dezia Alfonso garcia recuero trato sus tratos con el Rey /segurandole que d daria la guerra dela villa q dizen de sancta catalina por donde el rey entrasse con los sirges: con condicion que el rey pgonasse el e a todos sus parientes e aun a los otros vezinos dela villa de Toro. Y el rey promeno se lo assi. Y de esto no sabia cosa mu

guna la Reyna doña María ni el maestre don fabrique / ni los otros caualleros q enqe eran en la villa de tozo ni los vecinos saluo solamente el dicho alfonso garcia e sus parientes. La escudrera serrana secreta- mente. Y estando el dicho alfonso garcia para fazer esta obra segun q estaua acordado. Alcaesio q el rey andaua en via por la ribera del rio de ouero cerca de una ysla q es en el dicho rio cerca dela villa. Y el maestre de santiago don fabrique andaua dẽtro en la villa de tozo y estaua en la ysla q es cerca dela villa andaua cõ el vno cinco caualleros e escuderos de cauallo en derecho de dõ de el rey andaua dẽtro en la villa d tozo fablanã con los del maestre algunos de los q estanã cõ el rey. Y entre los q andauã cõ el rey era vno dellos Juan fernãdez d pinestrosa su camarero mayor. E quando el dicho juã fernãdez vido al maestre de santiago dõ fabrique dirole assi. Maestre señor pido vos por merced q vos lleguere acãr q me qraçe oyr q el maestre preguntole q en era: e dixerle q era juã fernãdez de pinestrosa. Y el maestre duto. Blaseme. Dexo me lo q qre e q bẽvros oyr. E juã fernãdez leuõse assi. Maestre señor quando drey don alfonso vuestro padre q vno aya vos puso casa antes q su escudero maestre de santiago vos dio caualleros e escuderos: e entre los otros vos dio un por vassallo: e assi lo fue y recebi de vos muchas mercedes. E agora sabe dõ vos que guardando seruido del rey mi señor: q a hõbre del mundo no soy tanto obligado como a vos / e assi querria e quiero vso seruido: e qrria vos guardar de daño e de mal donde pudiese no embargãdo el seruido del señor rey. E porq no se bien que a vos cumple dello assi fazer pido vos por merced: e do vos el mi consejo q vos venga e luego ala merced d mi señor el rey vso bfer e aperado vos de tanto q si assi no lo fazeis q vos estays en peligro de vsta psona. Y estovos digo ante los caualleros e escuderos q endo estã cõ vos e de los q desta otra parte estan: porq si lo no fuxerdes e algun mal e daño vos vna-

re q no digays vos ni otro ninguno q po no vos lo apercebiã q po fue en vso mal: e si al acaesiere po sea quito. La en vos dezir esto e vos apercebir dello: creo q cumpla el mi deudo por po auer segdo vso vassallo. Y esto dezia juã fernãdez porq segdi auemos dicho el rey estaua cierto que alfonso garcia recuero le auia de dar la puerta de sancta Catalina esta noche po otro via por do el entrasse e cobrasse la villa: e assi era de matar al maestre e a los que quiesse o fazer dello como la su merced fuesse. E quando juan fernãdez de pinestrosa ouo dicho estaa razones que auer oyrdo: el maestre dõ fabrique le responcio e dixo. Juan fernãdez po vos conosco e conosco siempre por buen cauallero: e es verdao q fuestes mi Cauallero e mi vassallo: e me seruisies bien e lealmete toda via. Pero agora me parece q no me days buen consejo en me aconsejar que yo desampare e dote a la Reyna mi señora doña María que esta era vi llave assi mesmo ami hermana doña Juana muger del cõde don Enrique mi hermano e muchos caualleros e escuderos q han esta do en la villa y estan por servir ala Reyna fasta q estos sechos se libren bñ con el rey mi señor: seamos todos en la su merced. E agora aconsejare me q po vaya desta manera para el rey fasta que la su merced sea de querer cobrar ala Reyna mi señora su madre e a los otros q aqui estamos en su gra e merced e perder enojo de todos. La cõto seria mucho su seruidor: esto le daua es vos conseyar. Entõces le dixo juan fernãdez. Maestre señor dicho vos he lo que d uoy lo que entiendo que vos cumple. por ende seõ cierto / q si no venis luego ala su merced del rey mi señor vuestro hermano que aqui esta que vos estays en peligro d muerte: e agora no vos puedo mas apercebir: seã me testigos todos los q me oyẽ. Y el maestre de santiago don fabrique qn ouo oyo esto que juan fernãdez le dezia ouo muy gran temor e miedo: ca el conoçia bien a Juan fernãdez de pinestrosa q era buen cauallero e de verdao: e q no dezia

estas palabras saluo entendiendo algunas cosas que se auian de hazer: por donde el maestre se podia ver en peligro: y demas q̄ el maestre y a enuñda q̄ los d̄a villa se enojaua mucho dela guerra: y q̄ ternia manera como el rey cobrasse la villa: aunq̄ no sabia el q̄ t̄a cerca estava este fecho para se acabar segū lo tenia tratado alfonso garcia reuero. Y entōces diro el maestre a iuan fernādez: pues como me cōsejays de yr ala su merced d̄i rey sin p̄neco yo ser seguro del. Y entōce el rey q̄ estava en la ribera d̄i rio de ouero q̄ oyo todas estas palabras q̄ en de auia pasado e oyo esto q̄ dezia el maestre. E el rey le diro al maestre en manera q̄ lo oyo. I d̄ hermano maestre iuā fernādez vos cōseja biē: porē e vos luego venid ami merced que yo vos perdono y vos asseguro a vos y a ellos Caballeros y escuderos que ay estan en la villa comoos. Y el maestre d̄s que oyo al rey lo que diro respōdiolo. Señor vos perdonays me e assegurays a mi y a estos caualleros q̄ aqui estan conmigo. Y el rey diro si. Pero hermano venid vos luego para mi. E luego en esse punto el maestre pasó el rio e vino se para el rey y besole las manos el y los que con el estauan. E los de la villa que estauā mirando todo esto eran muchos caualleros y escuderos y otros: aunque no entēdieron las palabras que auian pasado entrellos: e viēd al maestre de sanctiago que pasó el rio / fueron muy espantados: tanto que se leuanto muy gran murmur acien por toda la villa dixiendo. All: uerdes somos pues que el maestre d̄ sanctiago es y do al rey: e no ōrres lōmes de santipara d̄e: y de santiaū macho al maestre porq̄ los así derara. Y luego comenzaron d̄se armar ala reyna doña Maria fuesse para el alcaçar de tozo: y uā con ella la condesa doña juana d̄ villena muger d̄i conde don Enrique y algunos de los caualleros que estauā en la villa de tozo. Y esto era a hora del sol puesto: algunos se quisieron y de la villa q̄ el rey tenia muchas gentes delas suyas puestas por guardas al derredor d̄a villa: porque ya el tenia de

erra su piegrasia con alfonso garcia reuero que le auia de dar la puerta de sancta catalina: era bello cierto e creya el rey q̄ aq̄lla noche entraria en la villa. E luego que el rey viuo al maestre de sanctiago pasado a el fuese al real y esto era ya bien tarde: mandando luego armar toda su hueste y pasó el rio. E alfonso garcia que le auia d̄ dar la puerta de sancta catalina en la cōcercado todo lo que auia de fazer: y de mas el rana muy efforçado quando supo q̄ el maestre don fapaque era ya pasado al rey. Y en esto llego el rey ala puerta dela villa el y todos los suyos: e aquella noche no fizieron otra cosa saluo apōsentarse. Y esto fue martes cinco dias del mes de enero.

Ca. ij. como el rey etro

ē tozo y como mato algunos cauallōs y p̄ntio ala cōdesa doña juana y lo q̄ allí acaocio.

E que los caualleros y escuderos que estauan en la villa de tozo vieren que el maestre de sanctiago don fapac̄ era y do al rey. E otros q̄ de quēvieron que el rey entrava en la villa algunos de ellos se pudieron en el alcaçar con la reyna doña Maria: y de ellos se eiconvieron por las cascas como pudieron. E muchos de ellos se quisiera salir dela villa e yrse mas no podian. La el rey tenia guardas alas p̄uertas de parte de fuera segū dicho auemos. E quando fue otro dia miercoles por la mañana / el rey llego acerca del alcaçar de tozo: y estava en la barrera en cauallero que dezia Alvar tin auarca que era natural de Buarra e bina en Castilla tiempo auia / y tenia en los brazos a vn hermano del rey don p̄eoro que dezia don Juan que era sefior d̄ Leocima que seria en edad de quatorze años que era hijo del rey don Alfonso y de doña Leonor de gusman. E diro Alvar tin auarca al rey que estava tan acerca del alcaçar que lo podia muy bien oyr. Señores sea la vuestra merced de me perdonar: y me he para vos: y lleuar vos de al infante don Juan vuestro hermano. Y el rey le di

ro. Al mi hermano don Juan perdoneo y o-
mas a vos martin auarca no vos perdoneo:
y aun se o cierto que si ami venidos q vos
mandare matar. Y el dicho martin auar-
caro. Senor fasedo de mi como fuere la vue-
stra merced: como a don Juan en los bza-
cos: y vino se para el Rey: pero el rey no lo
mato. Y dello plugo a muchos canalleros
que estauan con el rey por que lo nomaro.
Y luego en ella sazón embio dezir el rey ala
reyna su madre que estava detro en el alca-
zar que saliesse de allex se viniesse para el.
E la reyna embiole pedir por merced q el
quisiesse poner a aquellos canalleros que
alli estauan con ella: y el embiole a dezir q
se viniesse ella luego a el: y que despues el
sabria lo q ama de fazer de los canalleros q
cõ ella estauan. E ruy gonzalez de castañe-
da q estava con la reyna y fennar arada su
pieptesia secretamete cõ el rey antes desto:
y rema en aluata supo de perod esforçana-
te en aq̃l perdoneo: dixo ala reyna. Señora
yo al rey q no lo tenemos en al. E la reyna
fallo luego del alcazar: y venia cõ ella la cõ-
dessa doña juana de villena muger del con-
de don enrique. Y esto mesmo dõ perçiteua-
nes carpintero maestro q se llamaua de Ca-
latraua: ruy gonzalez de castañeda: y El
fonso telles. E ruy martin alfonso tello. Y
el dicho dõ perçiteuanes y ruy gonzalez de
castañeda trayã ala reyna de bago: y los
otros venia acerca della. E ruy gonzalez
trayã el aluata del rey d perod en la mano:
la q̃ el rey le auia embiado antes desto: y
lleuala en alto: biziendo q̃ el rey se la embiara
y q lo ama poonabo por aquella su aluata:
pero dezia el rey que el tiempo que el pusie-
ra con ruy gonzalez de Castañeda para se
venir ala su merced que era passado: que
pues el termino de su venida ya era passa-
do que no valia el aluata. E salieron la re-
yna del alcazar y con ella la condesa doña
juana muger del conde don Enrique y aq̃
llos caualleros que dicho auemos: y llegã-
do a vna puente pequeña q estava ala pu-
erta del alcazar: llegaron escudero q aguar-
daua a don Diego garcia de patilla maef

tre de calatraua q dezian Juan lanches de
oteco: dõ cõ una maça a don perçiteuanes
carpintero: q se llamaua maestro de Cala-
traua en gual q lo berribo en tierra acer-
ca dela reyna y matolo luego alli. E otro
escudero q dezia alfonso fernãdes de castri-
llo luego a ruy gonzalez de castañeda: dõ
le cõ vn cuchillo por la garganta y berribo-
lo y matolo. E otro escudero luego y mato
a Martin alfonso telles: otros mataron a
alfonso telles. E la reyna doña Alßaria su
madre del rey q noo alli vio matar a estos
caualleros: ella cago en tierra sin ningun sen-
tido assi como muerta: e assi mesmo la con-
dessa doña juana muger del cõde dõ enriq̃.
E como la reyna cago estauo en tierra grã
pieçay leuaronla del suelo: como ella
vio aq̃llos canalleros muertos: ante si ender-
reco: y desnuoos: comengo a dar grandes
bozes: maliziendo al rey su fijo: orziendo
q la auia desonrado e lastimado para siem-
pre: tanto que ella y a mas queria morir q
vuir. Y el rey fizo la leuantar y llevar a su
palacio donde solia estar. Y vde a pocos
dias la reyna pidio licencia al Rey que la
embiasse al rey de portugal don alfonso su
padre. E assi lo fizo el rey: y alla fino segun
adelante diremos. Y el fizo pñder esse dia
ala condesa doña juana muger del conde
don enrique. E trofi fizo el rey matar a al-
gunos de los que estauan en la villa de To-
ro cercados: entre los quales fizo matar a
Gomez manrique que dezian de dñuela
y a Diego peres de goyo fregle de Cala-
traua: y alonso gomez comendado: mayos
de calatraua y a otros. E luego q la villa
de toso fue tomada y muertos los caualle-
ros que estauan con la reyna doña maria:
y lo supieron don aluaz garcia de albornoz
y don fernan gomez su hermano que estau-
uan en la ciudad de cuenca: tomaron a don
Sancho su hermano del rey fijo del rey dõ
alfonso y de doña leonor de Guzman: que
ellos lo tenían: y fueron se con el al reino de
Aragon: e no osaron estar en Castilla.
E trofi don Gonzalo metia comendados
mayos que era dela orden de Santiago: y

Año septimo

gomez carrillo de quintana hijo ó ruy dias carrillo q̄ tenían la parte del maestre dōña buque y fueron en la muerte de don Juan garcia de villagera q̄ el rey ama fecho maestre de santiago segun auemos cōtado despues q̄ supieron como el rey ama cobrado a toro y muerto estos cavalleros y que el maestre dō facio q̄ estava cō el rey. Partieron del reyno y fueron e para francia.

Capítulo. iij. Como el Rey don Pedro cerco a Palenqueta y lo que ay extemo.

El rey don Pedro desque ouo cobrado la villa de Toro y hecho lo que auys oydoparno, luego odo e fuele para palenqueta que estava alcava. La qual villa oiera el Rey don Alfonso a doña Leonor de guzman el Rey don Pedro la ama dado luego que reyno a la reyna doña albaria su madre que assi le ama dado todos los bienes que amian segun de doña leonor de guzman. E la reyna doña albaria le ama dado esta villa de palenqueta al conde don enrique quando era en esta demanda dela reyna doña Blanca segun que auemos cōtado. Y el conde enbiara a poner recaudo en ella y estauan en de en palenqueta dos cavalleros que dezian al vno diasanchez de Terrazas e Juan de herrera su hermano que tenían la dicha villa de palenqueta por el cōde don enrique e amian auido de aq̄lla villa grādes dichas en la guerra. La faga mal y dāño en toda la tierra en quando el rey estuuosobre la villa de Toro. La de alli matarō a dō Juan rodriguez de sandoval segun su o dicho es. Y el rey estava muy queroso de los dichos cavalleros diasanchez e Juan de herrera e fue los a cercar y cercados fizo poner tēgeños en la villa de palenqueta e bastidos e dar grandes combates. Y estādo el rey lo bre palenqueta llegaron a el mensageros de dō Xello su hermano q̄ estava en vizcaya por los quales le embiara a dezir que si lo personasse q̄ este venia ala su merced.

Y el rey le embio sus cartas de poder q̄ se vnielie luego. Y el rey ama cartas de juo de abendaño vn cavallero de vizcaya que era vasallo de don Xello su señor y tenia grā poder en el cōsejo de don Xello por las quales le embio a dezir q̄ faga en como dō Xello su señor le vnielie ala su merced. Y como el rey supo q̄ don Xello venia para el con gran volūta q̄ el ama de se vengar y de matar a todos aq̄llos grādes q̄ estuieron en vno en aq̄lla demanda dela reyna doña Blanca oydido q̄ lo amian pēdo en toro segun dicho auemos el quisiere matar luego al Infante don fernando su primo marques de toros y señor de albarayn y al infante don Juan su hermano del dicho marques e a dō facio q̄ maestre dō sancho y a don juā dela cerda. Y estos quatro estuan alli con el rey. E quando supo que venia don Xello q̄ lo esperarlo y falo con juā fernādes de bueñestrōa e oydole q̄ como tenia manera q̄ el pudiese matarlos a todos estos cinco jūros quando don Xello vnielie. E Juan fernādes de bueñestrōa q̄ria bñ a Juan dō herrera y a diasanchez su hermano q̄ estauan dētro en la villa de palenqueta e buscava el manera por los elca par dñamenter dero alli al rey. Estos a estos q̄ aq̄tenes cercados en esta villa de palenqueta pñon los agora e ca quando q̄ herdes por deysazer dēlos lo q̄ ala vñ a merced pñonera. Por ende vos señor agora fazed vñtrato con ellos que ellos vos den la villa e yo tomare aquel castillo pequeño q̄ es en la dicha villa e dire q̄ estos dñoliente e vos venid me a ver e direys q̄ querēys jugar los dados en el castillo y embiad por estos señores q̄ venga a jugar con vos. Y ellos entrará dētro cō poca gēte e alli si q̄ lieros los podēys matar. E al rey plingo dñe cōsejo e fizo sus pñetestas cōlos q̄ tenia la villa de palenqueta e dñole la villa al rey y en garō a juā fernādes e pñn estrofa el alcayde. Y q̄ rēdo fazed el rey lo q̄ dicho auemose rēdo q̄ dō Xello no venia tā agnadas q̄ aparejara para venir el rey por esperar a don Xello para lo matar con los otros

quatro q̄ estauā cō el no mato a los q̄ rema
acordado d̄ matar. y esto d̄to el rey dō pe
dro despues de d̄tre muchos q̄ asī lo q̄fiera
fazer d̄pue que estos fueron muertos.

Capitulu. iij. de como el
rey despues q̄ tomo a palenquela fue a tor
desillas y del tomo que fizo fazer ay.

Espues que el r̄rey tomo la
villa de palenquela: vido que
don cello su hermano no ve
nia: acorbo de f̄r a l̄o de ci
llas: e fizo fazer allí vn gran
torneo e e cinquēta por cinquēta. y dezian
algunos de sus fueros despues q̄l torneo
mānara fazer q̄ lo fizo entōces por q̄ rema
fablato q̄ muriese ende dō f̄r a q̄ l̄u her
mano maestre e l̄a f̄r a q̄: el q̄ estaua ay en
tonces y entro en el torneo: pero no se pu
do fazer: ca no lo q̄ el rey d̄to q̄ur este se
creto a los q̄ entrā en el torneo q̄ aya vo
luntad de fazer esta obra: y por ende cesō
entōces. y despues parno el rey de l̄o
desillas para villa pando vna gran mañā
na y emoiō dezir al maestre d̄o fabnque su
hermano q̄ le fuesse empos del luego. y el
asī lo fizo en guisa que los supos no lo pu
dieron seguir. e los alguaziles del r̄rey a
quē era mandado esto: despues q̄ el rey y
el maestre parnērō de tor desillas: prentie
ron a vn hombre h̄durato e vallado: q̄
guardaua al maestre d̄o f̄r a q̄: que deziā
juāmanio: luego lo matarō: y p̄dieron a
otro h̄obre de toledo de les del comen que
deziā j̄braisfor: q̄l mataron: esto mes
mo que guardaua al dicho maestre. e quā
do el dicho maestre en f̄r a q̄ que lo supo
pesole mucho dello: ouo el muy gran mie
do de f̄r a q̄ que el rey le aua dicho que no
fomasse culpado dello. e a entrambes a
tos aq̄llos h̄obres crā de quē se auian da
do algunas querrellas: q̄ por esto murierō
pero el maestre que o muy recelo lo d̄r̄ey
ca la verdad era que aquellos hombres no
murieron por al saluo por auer estado en la
opinion y cōpañia del maestre en esta guer
ra pasada.

Capitulo. v. Como el
conde don enriq̄ embio demandar cartas
al rey de seguro para salir del rey no.

E cōde dō enriq̄ embio a de
mātar al rey cartas d̄ seguro
por q̄nto el estaua en galizias
y supo como era tomada la vi
lla de toso e muertos aq̄llos
cauallos q̄ allitēā su p̄rdo en la dicha
villa: como era tomada la villa de palen
quela y q̄l maestre de santiago d̄o f̄r a q̄
h̄o era f̄r a cōde r̄ey e r̄e d̄io el q̄ le no cūpha
mas posnar en guerra ni estar mas en r̄ey
no de castilla: embio fazer su pleytesia cō
el r̄rey en q̄ le diessen sus cartas de seguro
para salir del rey no de castilla y que se f̄r a
para francia. y el rey d̄to f̄r a q̄.

Capitulo. vi. Como el
rey māt o al infante don juan e a diego pe
rez f̄r a māt o a delāt o d̄ castilla y a todos
los de las montañas que tuuiesen el cami
no al conde don enrique. e como el conde
lo supo y se fue por asturias y de otras co
sas que acaecieron este año.

E conde dō enriq̄ desque o
uo lo f̄r a q̄ o conel r̄ey en pley
tesia e a salir del rey no: ouo
sus cartas de seguro aparco
sepa se parnir luego d̄o r̄ey: iu
po d̄erto en como el rey aua embiado māt
dar al infante don juan e a diego perez f̄r a
nūēto l̄u a delāt o a māt o de castilla: a to
dos los otros oficiales y señores y caualle
ros de las comarcas por d̄o de el cōde aua
de pasar q̄ le tuuiesen el camino: q̄ lo ma
tassent: el cōde deziā lo supo p̄rdo de gali
sia d̄o de estaua: y fuesse pa l̄sturias: por q̄
en aq̄lla comarca no aua mānāmēto del
rey. e ano se p̄tana q̄ le cōde yna por aq̄lla
parte. e asī passō arrebatadāmēte y fues
se paraviscar a donde estaua don cello su
h̄o: y de n̄te le fue por la mar ala roçela
al r̄ey don juan de f̄r a q̄ que aua entōce
guerra con el r̄ey de inglaterra y tomo: uci
do del. e trof̄ don l̄engalo mēra e l̄o.

Año seteno.

mez carrillo después q ouiero la pelea con el maestre don juan garciar lo mataró en la fazienda segú dicho auemos: e supieró como era romado tozopor tierro del reyno: e fueronle para frácia ala ciuad de Tolosa e romaró allí sueldo que auia en dós guer- ra entre los franceses e ingleses. Y era ca- pitan en tolosa el cōde de armuñacs allí es- tuuieron ellos e otros caualleros de casti- lla q andauá fuera del reyno fasta q el conde don enríq fue en francia e se juntaron cō el.

Con este año mato dō tello en Bil- bao a juā de abedoño vn cauallero natural d vizcaya: el q se auia mucho apoderado d l y dela tierra de vizcaya. Y desque juan de abedoño fue muerto dō tello qdō en viz- caya mas señor q de pñero. Y este año fue terremoto e vigilia d san bartolome: e cay- ró las manganas q estauā en la torre d san- cta Lidaria de leuillay tremó la tierra en muchos lugares del rey no esse dia: e fizo se grāde estremecimēto en el reyno d portugal e en el algarbey e rribo la capilla d urda q auia hecho el rey d portugal dō alonso.

Capitulo. vij. como se boluso la guerra entre castilla e aragon.

El rey don pedro estubo en la villa de Villalpando algunos dias esperando allí que ven- dia don tello su hermano: e co- mo vio que no venia partió de castilla e fuese para el andaluzia: e estan- do en sevilla mado armar vna galea pa- ra folgar e ver la pesca q se fazia de los atunes é las almadrauas: e el rey fue en la galea a san lucar de barrameca: e fallo ende en este puerto d barrameca diez galeas e vn leño delas q las era capitā vn cauallero del rey d aragó q dezia mossen frāces de empo- lopez q era por su mado del rey d aragó cō aquellas galeas q lo ébua su señor el rey en ayuda del rey de frácia q auia guerra cō el rey d inglaterra. E así capitan de aque- llas galeas entro en el puerto d barrameca por romar refresco: e fallo ay dos barcos de plazerines cargados de azeyre: q juan

a Allectoria: e el tomo los diziendo q eran los aueros de ginoueses con quien los ca- talanes auian guerra entōces.

Capitulo. viij. como el rey ouo su cōsejo como faria en este fecho so- bre lo q aquel capitan de aragon fiziera.

El rey don pedro q entōces auia llegado ala villa de san lucar d barrameca ébio d de- zir al dicho capitā de aragon cō su cauallero q dezian luan- tier gomez e con su secretario q dezian juan alonso d maroigay requirieronle diziendo que pues q aquellos barcos estauan en su puerto q no los quisiese tomar: e aunq los deuia de ar de tomar por honoz e reueren- cia del rey de castilla q estaua pñere. Y el capitā de aragó responente q aquella gēte no eran amigos del rey d aragon: q por esto el los podia tomar de buena guerra. Y des- pués embio el rey otra vez a el al dicho gu- tier gomez de toledo q le dicesse que fuese cierto que si aquellos barcos no dexaua q el embiaria mado a sevilla q fuesen pños ro- dos los mercaderes catalanes q ende esta- uā e q les faria tomar todos sus bienes. Y el capitan de aragon por todo esto no lo q- so fazer. E ala luego venió los barcos el vno por quementas doblas: e el otro por doblentaz: fuese con sus galeas por el ca- bo de san vincente para francia. Y el rey con fasia que ouo de esto: embio luego a Se- villa vn Chanciller del sello dela posidao que dezian Juan fernandez melgarejo: el qual fizo ay luego poder a todos los mer- caderes catalanes que allí estauan: e secre- taron los todos los sus bienes. E otro dia a hora d medio día partió el rey de san lu- car para Sevilla por tierra: e antano ca- rrey legua ay luego que lleo fizo poner a los catalanes en fierros e fizo les vender todos sus bienes.

Capitulo. ix. Como el rey ouo su cōsejo que faria sobre este he- cho que el capitan de aragon fizo.



El rey don pedro ouo su consilio q̄ faria sobax este fecho q̄ fizo el capitan de aragon. E los sus privados del rey q̄ era ya enemistados: ca el rey no los preciaua tanto como solia: no les guatabien en la p̄uanga: entendiéron q̄ si el rey tuuiesse necesidades de guerra q̄ los preciaua mas: q̄ por aqui ellos cobriarā grā caudal en la su merced de gētes y dineros y q̄ en la guerra ferā mas acōpañados y mas preciados: q̄ el rey los tenia en mayor cōfianza q̄ entōces andauā. E dixerō al rey q̄ les pedia q̄ aq̄i capitan delas galeas del rey d̄ aragō le auia fecho mucha injuria y muy gran baldē: q̄ seria malo de fincar allí este fecho: q̄ era biē q̄ el rey embiasse al rey de aragō en cauallo o en cubero: fidalgo q̄ le pluguiesse a le req̄rir q̄ quisiessse hazer justicia e e q̄i cauallo furo q̄ dezian mossen frances de empoiopezo solo embiasse p̄se: q̄e nolo quisiessse hazer allí el rey de aragon q̄ lo desahiasse de parte del rey y le fizesse guerra. Y el rey lo fizo dela guisa que solo consejaron. Ca a esta fazon el rey era mancebo en edad d̄ veinte y tres años: y era hōbre de gran coraço y de grā bōllicio: siempre desleuaua hazer guerra: creyō a los que le consejaron esto.

Capitulo. ix. Como el rey ebio a req̄rir al rey d̄ aragō y lo d̄sasio: y dela respuesta q̄ el rey de aragon dio.

El rey despues q̄ fue en Segouia: embio al rey de aragon en su alcaide d̄ia su coraço que dezian. Bil velazquez de Segouia: por el qual le embio a dezir como el su capitan delas diez galeas que embio en Francia que en su p̄sencia le auia tomado y cebechado aquellos dos barcales de placentines d̄ d̄euenā auerios de Bineuales y le auia catado muy poca honrra y poca vergēza: auēdole el embiado a req̄rir q̄ lo no quiesse allí hazer. So: b̄elo q̄ el rey de castilla embiaua a req̄rir al rey d̄ aragon q̄ le quisiessse hazer cōregar

aquel capita furo que esta desonra le auia fecho. E trofi el m̄do d̄zir al rey de aragō q̄ dō pero moñis d̄ gooo: comēdador d̄ ca racuel dela orde de calatrava era hōbre q̄ no amaba su seruicio: y q̄ se auia y dō pa el su reyno de aragō: q̄i le auia dado la encomienda de Alcañis sabiēdo biē q̄ aq̄i la encomienda se daua siēpre a ordenaça del maestro d̄ calatrava de castilla. P̄ose de q̄ le re q̄ria q̄ el quitasse la dicha encomienda al dicho don pero moñis: la d̄casse dar ala ordenaça del maestro de calatrava de castilla don diego garcia de pavilla segū que la dicha encomienda se auia d̄do y f̄sido dar siempre. E m̄do el rey al dicho gil velazquez su alcaide: q̄ si el rey de aragon no quiesse hazer estas dos cosas que le embiaua req̄rir q̄ lo desahiasse de su parte y le fizesse cierto que le faria guerra. Y fue allí que gil fernandez de Segouia alcaide del rey lleo a Barcelona donde el rey de aragon estaua: dirole todas las razones q̄ el rey don pedro su seño: le embiaua dezir por el. Al lo qual el rey de aragō respōdio en esta guisa. Primeramente alo que le dezia d̄ a: quel caualiero mossen frances de empero lopez capitan delas diez galeas y en seño que el embiara en ayuda del rey d̄ francia que auia tomado dos barcales d̄ placentines en el puerto de sant lucar de barrameda que es en el reyno de castilla en su p̄sencia del rey. Al esto d̄xo el rey de aragon que le pesaua de qualquier hōmbre su natural que fizesse cosa que fuesse enojo del rey de castilla: y que aquel caualiero a la fazon no era en el su reyno: pero que des: que el viniesse q̄ el lo oya e faria justicia del en tal guisa que el rey de castilla fuesse contento. E orrofi alo que el dezia que le tirasse la encomienda de Alcañis q̄ el en el su reyno de aragō a dō pero moñis de gooo: natural del reyno de castilla: del qual el rey de castilla no era contento: y que el d̄iesse la dicha encomienda a ordenaça del maestro de calatrava de castilla segū q̄ siēpre fuera acostumbrao. Al esto respōdio el rey de aragon: que aquel caualiero era

Año seteno.

bueno e auia venido ala su merced: q̄ era veroso q̄ elle le figura merced o aq̄lla enco mitorre q̄ pues la volútao del rey de casti-
lla no era buena cótra el: q̄ el buscaria o-
tra cosa e q̄ le fiesse merced en su reyno:
e q̄ fasta entóces no le podía tirar la vicha
encomiōs. Y después Bulvelazquez alca-
de oyo la respuesta dī rey d' Aragón: vio as-
si melino q̄ el rey de Aragón venia alo q̄
el rey de castilla le embiava a oyr: e otro si
posq̄ Bulvelazquez sabia q̄l era la volun-
tad del rey d' castilla su señor en este fecho/
oirole lo q̄ su señor le auia mādado dezir: q̄
el desafiava al rey d' Aragón e a todo el su
reyno por parte del rey de castilla su señor.
Y el rey d' Aragón desque vio q̄ el mēajero
del rey d' castilla por su mādado lo desafia-
ua. El respōdio q̄ el rey de castilla fazia su
voluntad en ello: pero q̄ no auia para esto
justa razón cótra el para lo desafiar: e que
el lo deraua todo en el juyzio d' Dios. Y lue-
go embio cartas por todo su reyno de ara-
gon a les apercebir que le guardassen.

Capitulo. x. Como el
rey de Castilla fizo armar galcas en Se-
villa y fueron fasta Taura.

El rey don Pedro de castilla
enquāto Bulvelazquez fue al
rey de aragon hizo armar en
Sevilla siete Galeas y sepe-
naos muy apēlla cayendo q̄
hallaria en la costa de Portugal al capitā
de las diez galeas del rey de aragō. E pu-
so el rey en las vichas siete galeas muchos
cauallos y escuderos e mucha ballesteria
y fue el rey en ellas en persona: y luego pas-
ta Taura q̄ es vna villa ribera del mar
en portugal: alli supo el rey como el capi-
tan con las diez vichas Galeas auia mu-
chos dias q̄ era pasado por aq̄lla comar-
ca: q̄ ya seria en el reyno d' frācia. E como
el rey esto supo romose pa sevilla: y embio
las galcas luyas ala r̄ia d' Yúcar y pelea-
rō enoç: fue p̄lo delos dī rey de castilla vn
cauallo q̄ dezian comez perez de porras: q̄
después fue p̄iez de sant Juā: ca lo oieron

por otro cauallo q̄ estava preso en castilla
q̄ tomarō en el reyno de murcia q̄ era comē-
dador de mōresa. E la guerra se comēçaua
de todas partes assaz grāde e cruel segū q̄
adelante oyrē q̄ passō. Y en este año em-
bio el rey a guenr fernandes de toledo por
frontero a molina y entro en aragō e salio
a el el cōde donlope fernandes de Luna:
y pelearon: fue desbaratado ay guenrter
nandez de Toledo: murio alli vn caualle-
ro su hijo que dezian gomez carrillo.

Capitulo. xi. Delo que
acaeçio este año en el reyno de frācia y d'
Inglaterra: y fue preso el rey donjuan de
frācia.

Este año fue la batalla de pu-
neç: en la q̄l el rey de frācia
don Juan fue desbaratado e
preso por el principe de galcs
hijo del rey. E enarte de In-
glaterra: fue lleuado a Lōncey fue p̄lo
con el su hijo dō Felipe q̄ es agora duque d'
borgonia e cōde de fāces. E murio en esta
pelea el duq̄ de boiō. Y esta batalla se p̄-
bio por mala ordenança segun muchas ve-
ses acaeçio la qual batalla fue a cerca dela
ciudad de puneç a. r̄iz. dias d' setiembre d'
este año. E trofi don Carlos rey de nauar-
ra q̄ por mādado del rey don juā de frā-
cia era preso en la ciudad de puneç: fue sūel-
to por voluntad delos de Paris por gran
monuēto que ouo en la ciudad: q̄ los co-
munes se apoderaron della. E trofi en este
año començo la cōpasia delos jacues e frā-
cia: que el dicho rey de Navarra desbara-
rō: e matō después a janicoa vn buen hom-
bre que era su capitan dellos. Y este año
leonete hijo del rey de Inglaterra entro ay
entonces: y pelea con el rey d' escocia y vē-
ciolo y p̄nciolo e trurolo preso. Y luego
a poco nēpo que el rey de frācia fue p̄lo/
se fizo paz entre los reyes de frācia y de
inglaterra: e entregā todo el ducado d' guia-
na al rey de inglaterra libo e niente sin otra
cōtracciō alguna: e grā suma de oro por el
rey de frācia. E como el rey d' frācia al su

reyno y dero por si a sus hijos en repencia/
los quales se partieron de inglaterra sin li
cencia: supolo el rey de francia: como al la
por matener la verda. Y despues muno el
rey de francia a su delicia: y reyno en su lu
gar carlos su hijo q ouo nobre carlos quinto.

Año octauo.

El año octauo que el rey don
pedro regno que fue año de
señor de mil y treyntos y cin
quenta y siete años. Y dela
era o cesar segun costabre de
spania o mil y treyntos y noueta y cinco
Y del ornameto del mundo segun la cuenta
delos hebreos de cinco mil y ciento y diez
y siete años. Y del año delos alarabes se
recienos y cinquenta y siete años.

Capitulo primero de
como el rey de Arago embio tratar con el
conde de enrique q estava en francia para
que le viniese ayudar en esta guerra.

Esque el Rey don Pedro de
Aragon vido q la guerrana le
le podia escalar con el rey de ca
stilla: embio sus mensajeros al
conde don enrique hermano del rey de ca
stilla: el qual estava en francia. E los mensa
jeros q a el embio fueron do aluar garcia
de albornoz: do fernand gomez su herma
no que era dos caualleros naturales: o ca
stilla que estauan en Arago por miedo del
rey don pedro de Castilla. E yendo estos
dos caualleros por el conde: fallaron a o
tros dos caualleros de castilla que anda
uan en francia: y eran don Gonzalome
ria comentador mayor de castilla: dela ou
den de santiaago: gomez carrillo: los qua
les estauan en toloia la grãde alfud del
rey de francia. Y estava alli por capitã de
la guerra en Lengadoc por el rey de frã
cia el conde de Armãnac: ca el los tenia alli
al sueldo y paga del rey a todos los estran
geros que alli venian. E don aluar garcia
de albornoz y don fernan gomez su herma
no trataron con ellos que eperassen alli al

conde don Enrique: y se viniesen con el
en Aragon: ellos prometerõ lo assi y pu
goles dello assi fazer. E luego parno dero
do aluar garcia de albornoz y fuese para
la ciudad de paris do de fallio al conde don
Enrique y tratarõ con el como se viniesen
todos pa el rey de Arago a esta guerra: y
fizerõ lo assica luego se vinderõ. Y el rey de
Arago recibio los muy bien y plugole mu
cho co ellos. E luego dio el rey de aragon
al conde don enrique despues q fue con el
ciertas villas y lugares en Catalunia. Los
quales eran Castiga: y villagrassia: mon
blanque do de tauiesse sus gẽtos: y sueldo
para ochocientos de cauallo. Y despues el
rey don pedro esto supo parno de Seuilla
y vino se para molinar entro luego en ara
gon: como algunos castillos. E assi se co
menço la guerra por todas partes.

Capitulo ij. Como don
Juan dela cerda: y do aluar peres de guz
man se partieron del rey.

Estando el rey don Pedro de
Castilla sobre en castillo de
Aragon que dizen rebul que
es en la comarca de Alouina
llegaron le nuevas como don
Juan dela cerda hijo de don Luyo de la
cerda: y don Aluar peres de Guzman se
ñor de Lara: que el rey auia derado por
frenteros en una villa que dizen Seron
que es en la frontera de Aragon: que eran
parntos de alli donde el los auia derado
y que se eran ydos para el Andaluzia. E
la razon porque don Juan de la Cerda y
don Aluar peres de Guzman partieron
de Seron dezian que era porque los fue
dicho de cierto que el rey queria tomar a
la muger de don Aluar peres que era do
ña Alouca coronel hija de don alonso fer
nandez coronel: hermana que era de doña
maria coronel muger del dicho don Juan
dela cerda. Y esto era assi aun que nõ se sa
bia entõces de cierto. Pero supo se q des
pues por tiempos como el dicho Rey don
pedro ala dicha doña Alouca coronel:

segun adelante se oira. E quando el rey fu
yo que estos dos *Caualleros* tan grandes
eran ya partidos de la frontera de *Arago*
donde los el auia derado y se auian por su
camino para *Seuilla* / ouo dello muy grã
pejar creyendo que la guerra de *Aragon*
que auia comenzado se desbarataria. E ouo
tu consejo que faria sobre ello y acordo
que por quanto estos dos *caualleros* eran
por el oido en el *andaluzia* que podian por
ner la tierra en gran bolicio / y que por el
to seria bien de ostar sus fronteras contra
aragon / y el yse para *seuilla* a donde ellos
eran todos. Y despues acordo de estar que
do en la guerra de *Aragon* que tenia comẽ
gada / y embio mandar al conçejo de *seuilla*
la y a todos los del *andaluzia* que pudies-
sen recaudo en defender la tierra porq̃ los
dichos don *Juan* y don *Aluaz* *heres* no
pudiesen fazer daño en aquella tierra. E
fizole assi. E a pocos dias ouo el rey nue-
uas q̃ don *Juan* de la cerca estava en *Si-*
bialcon q̃ era supax que ayuntara compa-
ñas para correr aquella tierra de *Seuilla*
y que don *Aluaz* *heres* que se fuera para
aragon. Y el rey desque ouo estado algu-
nos dias en tierra de *Albolina* entrado en
aragon y romando castillos el se vino para
Seren vna villa suya q̃ era en aquella co-
marca. Y odo ouo otra vez en el reyno d̃
Aragon / y como vn lugar de *Aragon* que
desan *Berdalua* que es en aquella conlar-
ta / y otro lugar que dizen *Embire* / y deu-
de vino se para *Deça*. E alli lleuo a el el
cardenal don *Euille* que vino aq̃ que era
legado al papa *Inocencio* a tratar paz en
tre el rey de *Castilla* y el rey de *Aragon*. E
pulo los en reguas de .x. dias. Y el rey d̃
Castilla partiase de *Deça*. Y el cardenal
fuesse adonde estava el rey de *aragõ*. Y en
este año llegaron le nuevas al rey don *Pe-*
dro d̃ *Castilla* como la reyna doña *maria*
su madre era finada / q̃ muriera en el reyno
de *portugal*. Y segun fue fama : q̃ dezian q̃
el rey don *Alfonso* su padre della le fiziera dar
y oruas con *simancas* por quanto no se pa-
gaba dela su fama della.

Capitulo. iij. Como el
rey don *pedro* partio de *Deça* : y entro en
Aragon y gano a *Taragona*.

El rey don *pedro* estando en
Deça vna villa suya en la fro-
tera de *Aragon* / supo como
la ciudad de *Taragona* que
es en el reyno de *Aragon* era
vna buena ciudad y de muchas viandas /
y que no era biẽ cercada. Y que auia en ella
muy poca gẽte / estava cerca d̃ alli. E par-
tio el rey de *Deça* / y fue para *Agrada* / y
otro dia partio de alli y fue a *Taragona* / y
como en el camino vn castillo del reyno de
Aragon que dezian *sc̃s cruz* / y donde fue
adelante a *Taragona*. Y oia que enoe
llego fue en *Jueves* nueve dias de março
desse dicho mes / y tomola ciudad de *Ta-*
ragon por fuerza / y enrola por la parte
dela mozeria que era fãcia d̃ combatur don
de el maestre don *Fabrique* su hermano / e
sus compañías combatanos murio alli gẽ-
te dela vna parte y dela otra. E las gẽtes
dela ciudad recogieron se a vn cimo / q̃ es
otra villa como castillo que dizẽ el *aguda*.
Y estava enoe vna buena h̃rada que mo-
rara enoe / que dezian doña *guillena* y era
muger de vn gran cauallõ de *aragõ* q̃ dezian
don *garçia* de losos que era gouernador d̃
valencia / aunq̃ el cauallõ no estava enoe. E
las gẽtes del rey de *castilla* entrarõ todos
esse dia en la ciudad / ala media noche los
d̃ la ciudad q̃ estauã deos recogidos al cin-
to fizierõ sus waros / q̃ les pudiesen sus pso-
nas con todo lo q̃ llevar pudiesen en salvo
en la villa de *Tudela* de *navarra* q̃ es a q̃
tro leguas de donde el *Rey* feto otorgare fi-
zo se assi. Y luego otro dia viernes a hora
de nona se partieron todos de donde los dela
ciudad de *Taragona* / pusieron los las gẽ-
tes del rey de *castilla* en *Tudela* de *navar-*
ra con todo lo que llevar pusieron. E assi
se cobo la ciudad de *Taragona*. En la q̃
fallaron los fueros del rey de *Castilla* mu-
chas viandas / y despues cobo otros casti-
llos que era en esta comarca q̃ se le dieron.

En otro d'alcala de veruelas a y creyon /
 y don castillo que oyen los faros / q lo re-
 ma en cauallero que dezia martin auarca.
 Y el rey tomo el castillo e fizo matar al ca-
 uallero. Y este martin auarca fue el q bu-
 mos que viniera ala merced del rey quan
 do tomo el alcazar dela villa de toros tru-
 ro asu hermano dō Juan al rey en brazos.
 Y el cardenal dō Guillen legado del
 papa lleuo a Taragona donde el rey de ca-
 stilla estaua. El cardenal enua muy qtofo
 diziendo q aquella ciudad era tomada en
 el termino de los. xv. dias q puso de tregua
 entre amos los reyes de Castilla y de
 Aragon. Quando el rey don pedro de castilla
 estaua en Bexa. Y el rey de castilla decia
 que el no auia tomado aquella ciudad de ta-
 ragona salvo en guerra y no en tpo de tre-
 gua ninguna. Las treguas dios. xv. dias
 el cardenal bzia y a crā passat os. y sobre-
 to porfian el rey y el cardenal. Y estos di-
 as estaua el rey don aragō en su ciudad d' ara-
 goza ayuntamiento qnras compaņas pōcia.

Capitulo. iiii. Como
 el rey don pedro lleuo a Borja donde esta-
 ua el poder del rey de Aragon y del Con-
 de don Enrique.

Estando el rey don pedro en
 Taragona llegaron le mu-
 chas compaņas de castilla y
 de otras partes: e vino ende
 dō Lello su hño del rey don
 pedro q era leñor de lara y de vizcaya: y de
 agualar cō muchas gētes de vizcaya. E al
 si mesmo estaua ende con el rey don fadri-
 que maestre de santia go su hño q tema. dc.
 de caualleros estaua cō el rey el infante de
 aragon don Juan la primo del rey: y don
 fernādo de castro: dō pedro de hāro que
 era aun moço. Y estaua cō el rey dō diego
 garcia de padilla maestre de Lalatrava: y
 don Suer martinez maestre de alcantara
 y dō Alras prior de lant Juan: y todos los
 otros señores e grādes caualleros del reyno
 que crā los as estas gētes del rey q ayunto
 en Taragona siete mil d' cauallero y dos mil

vinetes e muy mucha gēte que ademas
 e alla le lleuo al Rey el leñor de Lebrija y
 sus hermanos que eran grādes señores en
 tierra de guiana con buena compaņa q lo
 venian a tener. Y esto faziā ellos por qū-
 to supieren que el cōde de for su enemigo
 era venido al rey de aragō a le aguar. E
 allū supo el rey en como el conde don enrri-
 que su hermano el conde de for con mu-
 chas compaņas de caualleros y señores d'
 Aragon eran venidos en Borja que es a
 quatro leguas de Taragona. E parno el
 rey de Castilla de Taragona con todas
 sus compaņas que allū tenia con el y fuesse
 a Borja que es una villa de Aragon: ha-
 llo que aqllas gētes que estauan allū por
 el rey de aragō y como lo supo el pulo su
 batalla acerca de Borja en un lugar alto
 que dizen la mucla: y el rey lleuo acerca d'
 ellos en guita que ouo algunas escaramu-
 ças. Pero los que estauā en la mucla no pa-
 recian de alli. Y deique el rey vido que no
 podía al hazer: y no querian los otros pe-
 lear tomose para Taragona. Y este dia fa-
 zia muy gran calor: y ouo en la gente dela
 hueste muy gran sed en la gente del rey en
 tal guisa que algunos hombres de pie pe-
 rescieron de sed. Y esto era junes en el mes
 de abril. Y el rey de Aragon era en choncos
 en aragoza y no tenia gētes para poder
 pelear con el rey de Castilla. Y el Carde-
 nal don Guillē legado del papa havia to-
 do su poder por los auenir / o por los po-
 ner en tregua.

Capit. v. Como el rey
 de Castilla ouo muchas que don Juan de
 la cerda era del baratao y preso del conse-
 jo de Sevilla.

Estando el Rey don Pedro
 en taragona llegaron le mu-
 chas en como con Juan dela
 cerda de que ya diximos que
 se partiera de feron: donde el
 rey lo auia detado por trēter de aragon
 y se fuera para el andalusia q el consejo de
 Sevilla y vassallos cō el peno d'ia ciudad

Año octauo.

Don Juan p  ce de Le  o se  or de marche
nare el almirante don gil boca negra:    o
tros caballeros    escuderos vassallos del
rey pelear   muy o  uam  te c  el dicho d  
juan dela cerda entreveca    regneros acer
ca de vna ribera que dix   cano  r    los v  
dieran:    fue poco don Juan dela cerda
   muertos cauallos supo. Y el rey ouo gr  
plazer c  estas mueras deique las supo. Y
luego embio sus cartas c   vn ballestero   
dezian muy perez de castro para Seuilla/
entras qualos m  do matar al dicho d   ju  
dela cerda: assi se fizo. Y eneste medio lle
go al rey a Taragona do  a maria cozonel
muger del dicho don Juan a pedir merced
al rey por su marido. Y el rey le dio sus car
tas para    se lo diessen bivo    sano. Y esto
fizo el rey por   sabia    antes    aquellas
cartas    el daua a do  a Alborna su muger
del dicho d   Ju   dela cerda llegassien a se
villa: f  ria d   juan muertor: assi f  er qu  
do do  a maria luego asculu    a una ocho
dias    don ju   su marido era muerto.

Capitulo.vj Como el
Carden al pu  o treguas entre Castilla y
Aragon por vn a  o.

Estanto el rey don Pedro de
castilla en la arag  a    una ga
nat o de Aragon. Y el rey d ara
gon don pedro enia su ciudad o
garago  a. El cardenal don guillen legado
del papa: toda via le trabajaba de tratar
paz entre estos dos reyes de castilla    de
aragon: no los podia auenir. Y del   vio
   no podia acabar paz entre ellos: trato tre
guas por vn a  or: f  ose asien luego le pre
gonar      firmar en enias ciudades donde
los reyes estaua. Y esto fue lunes. xvij. de
mayo deste dicho a  o. Y d  to el rey d   pe
dro de castilla en Taragona a Ju   fern  n
dez de l  nestr  a su camarero mayor: a
Y l  go l  pez de borsozo: mayordomo ma
yor de dona blanca de villena por alg  as
cosas    eran o  enadas para se tener    gu
ardar enias dichas treguas. Y el rey par
ti   de taragona para Sigreda: estauo alli

vnos. re. dias:    alli   siera el matar al mae
stre de l  nnago don Jac  n su hermano:
   al infante don Juan su primo    a don tes
ilo su hermano seg  n el Rey lo d  to del pu
en:    acordo dello de tar por entonces.    co
mo quier que toda via era su voluntad de
matar siempre alos infantes de arag   sus
primos    al m  stre don Jac  n:    abon
rello sus hermanos por la fama que dellos
renia por lo de tozo que auemos ya conta
do qu  do el rey fue alli detenido. Pero de
tozo de fazer entonces por quanto se trata
ua    el conde don enri      estaua en Ara
gon se vni  se ala su merced del rey. Y el
qu  siera los matar a todos juntos en vno.
  trosi d  to de hazer las dichas mueras
as en agre  a: por q  to estauan entre ellos
lehenos con muchas compa  as:    el rey
de aragon estaua acerca:    ouo recelo    le
passarian muchas dellos para Aragon:
que aunque las treguas eran p  gonadas
que dauan muchas cosas de cupir.    por
ello ouo recelo el Rey don Pedro    le po
dia donde venir muy gran da  o a su serui
cio en perder muchas gentes:   a en otra
guisa el Rey no les d  tara de matar:    el
veroso que el qu  ria muy gran mal a   el
se  or: despu  s que fueren en Tozo con
tra el quanto estauo como preso en su po
der dellos: el siempre les trauo mala volun
tad como dichos es.   trosi eneste tiempo
que esta guerra se comen  o el infante don
fernando marques de Le  o: tola su primo
del rey: el se fue luego para el rey de Ara
gon    era su hermano. La el infante don
fernando estaua en vn su castillo    villa   
dizen onbuela. Y desde alli el truto sus ma
tos con el Rey de Aragon su hermano:   
fuelle para el. La tema el infante don fer
nando muchas buenas fortalezas entre
Aragon    Castilla. Las qualos eran la
villa    castillos de Onbuela:    Alcan  r:
   Guardamar:    Elche:    otros castillos
en la valde de la villa de Albarrazin.   
otrosi enia pleytesia delas treguas que el
Cardenal legado pu  o entre los reyes: se
ordeno que por quanto el cardenal legado

decia que el rey de castilla ama remado la ciudad de Tarazona en el tiempo de la tregua de los quinze dias q el puto que la ciudad que dase en fecho en poder de Juan rodriguez de buenafuente. Camarero mayor del rey de castilla fista q el cardenal libras se fobae ello lo que fallasse por derecho: ca en dce el cardenal pensaba fazer entre ellos paz. E Juan fernandez de buenafuente vio la ciudad de Tarazona a vii cavalleros de castilla que la tenian q era su pariente / que dezian gongales de luzio. Pero el rey de castilla pagava el fuedo y la tenencia a los que alli qdard. E como quiera q esto decia assi el cardenal legado q deava la ciudad de tarazona en fecho: pero el rey dõ pedro por suya la tenia y fizola poblar de gñes de su reyno: y partioles a los heredades q alli tenian: estava muy biẽ poblada: en manera q ania en ella trezientos de cavallo de hombres hijos de algo q alli tomarõ vezindad. Y el rey de castilla de to recando de gente en Tarazona y fuesse para Sevilla. E todo lo que dõ pedro año estubo el rey alli en fecho mudo de fazer galeas y lo q cumpla para fazer armada en la mar para quando sabessen las treguas.

Capitulo. vii. de como

Pero carrillo vino en castilla por llevar a la condesa doña Juana muger del conde don enrique y como llevo a Aragon al cõde de su marido.

Este año que habia la historia durante la tregua q el cardenal don guillen legado del papa puso entre los reyes de castilla y de aragon. Pero carrillo hijo de gomez carrillo de maguelo q esta va cõ el cõde dõ Enrique en aragõ: truxo sus traidos con el rey dõ pedro: diciendo q se queria venir ala su merced: q lo hercoasise en el su reyno: que se partira del cõde. E al rey plugo de ellos: fizolo alli. Y pero carrillo le vino al rey e diole por hercoado a camara: y puso le su tierra e prometiole de le fazer mucha merced. Y como pero carri-

llo esto ouo fofegado: el anduvo algunos dias en castilla: oviendo como el pudiese llevar ala condesa doña Juana muger del cõde dõ enrique su señora a aragõ. La qual una estado pedia despues q el rey como la villa de rodriguez assi lo fizo: ca la llevo a aragõ al cõde don enrique su marido: y segun pareciere la venida de pero Carrillo al rey no fue por al salvo por esto: ouo el rey don pedro grande enojo despues que lo supo.

Año noueno.

El año noueno q el rey don pedro reyno q fue año del señor d mill e.ccc. x. vij. años: q era de cesar segun costumbre de España de mil e.ccc. x. noveta y. vij. años: q criamieto del mudo segun la cuenta de los hebreos cinco mil e. cõto e. xviij. años: del año de los arabes setecientos e cinquenta y ocho años.

Capitulo primero de

como el rey don Pedro entro en Sevilla y como en el monesterio de sancta Clara a doña alodga coronel. E como fue por lo en Sevilla Juan fernandez de buenafuente.

Este año estando el Rey don pedro en Sevilla: como en el monesterio de sancta Clara dela dicha ciudad a doña Aldonga coronel muger de don Alvar perez de guzman hija de don Alfonso fernandez coronel. La qual doña alodga era venida al rey durante la tregua de un año q fue puesta entre castilla y Aragon. La qual venia por aver pdon para don alvar perez de guzman su marido q estava en aragõ. Y lleuola el rey del monesterio de sancta clara. Aunque al comieço a ella no pluga quando esto se traxa. Pero despues ella de su propia voluntad salio del monesterio: y puso la el rey en la torre del oro que es en la Tarazona: por quanto doña Aldona de padilla estava en el alcázar del rey: de to ay cientos cavalleros que la guardassen. Los quales trã pero fernã

Año noueno

des de velasco, y fuer peres de quioncarre
dian ches quitada. E dioles el rey man
damiento para don Enrique enriquez su
alguazil mayor de sevilla que fizesse lo q a
quelloa cavalleros le mandassen assi como
por el mesino. Y esto fazia el rey porque do
ña albonca se remia de doña maria de pa
villa y de sus parientes. Y el rey parrio de
Sevilla y fuesse a andar a caça por essa tie
rra. E acaesio que el rey luego que tomo
a doña albonca coronel y la puso en la tor
re del oyo llago a sevilla juan fernandez de
hinestrosa camarero mayor del rey, e tio
de doña maria de pavilla que venia o por
rugal de tratar con el Rey de portugal que
nielle ayuda degalea al rey. o d pedia de
castilla contra el rey de Aragon para des
pues q fuesse salida la tregua que remia de
vn año. E luego que llegó el dicho Juan
fernandez a Sevilla fue a ver a doña ma
ria de pavilla la sobrina que estava en el al
caçar. Y los cavalleros que remia cargo de
guardar a doña albonca coronel qris mal
a juan fernandez de hinestrosa y e por ende
ellos mostraron a don Enrique enriquez al
guazil mayor de Sevilla la carta del Rey
que remian de creencia para que por ella fi
ziesse lo que ellos mandassen / assi como si
lo mandasse el rey y por la dicha carta de
creencia que le mostraron ellos le dixeron
y requirieron que sin otro deteniemento al
gano el prendiesse luego a juan fernandez
de hinestrosa por q era cosa que cumplia al
servicio del rey. E don Enrique enriquez vi
ta la carta del rey que a q llos cavalleros le
mostraron y el requerimiento q le hasian:
dixo que el era presto de lo cumplir segun
que ellos solo requerian / por virtud dela
dicha carta de creencia: assi lo fizo: e lue
go prendio al dicho juan fernandez de hi
nestrosa y lleuolo consigo. Y esto fue vn lu
neo siete dias de mayo deste dicho año. Y
el rey estava entonces en Larama e auia
embiado por doña albonca coronel q esta
ua en Sevilla q fuesse para el. E supo el
rey como juan fernandez de hinestrosa era
preso: y pedia de ello: e el lo remia por buen

cavallero y el no lo auia mandado prender.
E trofoga el rey no remia en tanto los amo
res de doña Albonca como solian como
cuydauan los de su partantes secretamé
te embiava sus cartas a doña maria o pa
villa que ella fuesse cierta quel no curaria
mas dela dicha doña albonca. Y luego el
miercoles siguiente el Rey embio sus car
tas a don Enrique enriquez su alguazil ma
yor de Sevilla que soltasse a juan fernan
dez de hinestrosa dela prision y lo dexasse
venir para el: y el soltolo luego: e juan fer
nandez se fue para el rey e fallolo q ando
ua a caça acerca o vna ribera que dixé gua
dapor: el rey lo relabio muy bien, e dixo
le que el nunca lo auia mandado prender.
E assi finco juan fernandez muy bié en la mer
ced del rey. E trofi en esta semana acaesio
que andado el a caça acerca de vtrera que
es lugar de Sevilla que don Diego garcia
de pavilla maestro de Calatrava herma
no de doña Almaria de pavilla eslió con:
el rey supo como juan fernandez de hin
estrosa su no era preso en Sevilla: de lo qual
el ouo miedo e fugo. Y el rey e bio empos
del: y prendieronlo acerca de vnas maris
mas y truxeronlo preso al rey / e pusieron
lo en el alcaçar o vtrera y estuuo ende dos
dias en poder de Juan sanchez de Teuar
vn cavallero que andava con el rey a quié
el encomento que lo guardasse. E quanto
manto soltar dela prision a juan fernandez
de hinestrosa: esso mesino embio a mandar
que soltassen dela prision a do Diego gar
cia de pavilla maestro de Calatrava. Y el
rey don Pedro despues de todo esto vero
a doña Albonca Coronel en Larama y
el vino para Sevilla donde estava doña
Almaria de pavilla y no curava ya de doña
Albonca / antes queria muy mal a todos
aquellos que le dezian algo della: o que le
dezian que la remasse.

Capitulo. ij. Como el
rey don Pedro dixo al infante don Juan su
primo como queria marar al Alcaestre do
Fadrique su hermano.



Crey don Pedro estando en
seuilla supo como el maestre
de santiago don fadriq su hño
venia a elca el auia embiado
por el. Y el reyna acordado de
lo matar. Y así via q el maestre don fadri
que auia de llegar a seuilla por la mañana
el rey fizo llamar ala camara al infante dō
Juan de aragon su primo: e diego perez
sarmiere q era adelantado mayor de castilla:
pero guardaua al infante dō Juan su primo
por mōdo del rey. Y el rey lea como jura
mēto sobre la cruz e los sanctos euāgelios
al infante don juā e a diego perez sarmiere
q le tuuiesen secreto dello q les el diria: e
ellos lo jurarō. Y despues dixo el rey al in
fante así. Por mōto te lo di: e vos sabien lo
saber q el maestre de sannago don fadriq
un hermano vos quiere mal: e aun creo q
así fayera vos a el. E yo agora por algunas
cosas en que yo se q el anda contra mi ser
uicio quiero lo matar. Por ende yo vos
ruego q me ayudeys a ello: e en esto me fa
zeres gran seruiçio. Y luego q el sea muerto
yo entiendo partir de aquí para viscaya e
matar a don Lello: el muerto quiero vos
dar la tierra de Lara e de viscaya: pues
vos loys casado con doña fiabel hñs dō
Juan nuñez de lara e de dona maria su mu
ger a quien las tierras pertenecen. Y el in
fante don Juan respondio al rey e dixo. Se
ñor yo vos rēgo en gran merçeo q vos que
reys har de mi el vuestro secreto. Y co ver
dad seños que yo quiero mal al maestre de
santiago don fadriq: e al conde don En
rique su hño: e yo cierto q ellos qeren mal
ami: por ende seños yo soy mucho plazerero
dello q tenays vos acordado de matar ex
al maestre. E si la vñs merçeo fuere yo lo
matare. E al rey plago mucho de como el
infante respōdo. E dizele así. Infante p
mo: yo vos agradezco lo q me desidier: e así
vos ruego q lo bagays así. E diego perez
sarmiere dixo al infante. Señor plega vos
dello q el rey fiziere q no meguarā ballestes
ros q al maestre matier: como esto dixo die
go perez petole mucho al rey. Y desoe así

via en adelarte nunca el rey quisobē a die
go perez sarmiento. La mucho plagnera
al rey quel infante matara al maestre.

Capitulo. iij. Como el
rey don pedro fizo matar al maestre de san
tiago don fadriq su hermano en el Al
cazar de Seuilla.



Cuanto el rey don pedro en
Seuilla en el su Alcazar en
dia martes a. xij. dias de ma
yo deste año lleo enoe a el el
maestre de sannago don fa
driq su hermano q venia de cobrar la vi
lla e castillo de jumilla: q es en el reyno de
murcia: en las treguas q el cardenal don
Gutllē puso entre Castilla e aragon de en
año era tomada por parte de los aragone
ses por un rico hōbre q deya don pero ma
çor: q uiso deya que era supar no del se
ñor: o del rey de castilla ni entrara en la tre
gua: pero la dicha villa de primero estava
por castilla. Y el maestre dō fadriq desque
lo supo fue alla e cercola e cobzola por ta
ser al rey seruiçio. La el maestre don fa
driq auia hēpre grā volūto de seruir al
rey e fayerle plazer. Y desq el dicho maes
tre ouo cobrado la dicha villa e castillo de
jumilla fuele para el rey: q auia cada dia
cartas supas q se fuesen para el. Y el maes
tre lleo a seuilla el dicho dia martes por
la mañana a hora de terna. Y luego como
lleo el maestre fue afazer reuerçia al rey
e fallolo q jugaua alas tablas en el su alca
zar de seuilla. E como lleo desoe las ma
nos el e los otros caballeros q venā cō el.
Y el rey rescibiolos cō buena voluntad q le
mostro: e preguntole q de dōde partiera a
q lo dier si tenia buenas poladas: e el maes
tre le dixo q de cāllana: q a cinco leguas
de seuillay q de las poladas aun no sabia
q tales las tenia: pero q bien creya q serā
buenas. Y el rey le tiro. Al maestre e a so
flegar a vñs poladas: e q despues q se vi
nielle así. Y esto deya el rey porq auian en
trado cō el maestre mucha gente. Y el ma
estre se gñio del rey e tuellie a ver a don ma
çor

Año noueno

ria de pavilla y alas fijas del rey q'estauā en otro apartamiento en el alcaçar q'taxē el caracol. E doña maria sabia bien todo lo q'estaua ordenado y acordado cōtra el maestro. Y ella como vio al maestro fijo rā trisre cara q'todos lo podierā enuēder: ca ella era mucha muy buena y de buē feio y no se pagaua d'algūas cosas q'el rey fazia y pensauale mucho dela muerte q'al maestro le era ordenada de dar esse dia. Y el maestro dequēvio a doña maria y alas fijas d'el rey sus lobzinas: parue d'elli y fue al corral d'el alcaçar dōe auā detado las mulas q' se q'riā y a sus poladas y asōslegar sus compañias. E quādo llegó al corral d'el alcaçar no fallar d'ar las beñamca los porteros del rey auā mōado a todos desembargar el alcaçar y el corral: eparō todas las beñias del corral a fuerar cerrarar todas las puertas q' assiles era mōado porq' no enuēdiesse ar mucha gēre. Y el maestro d'ique no fallo las mulas: no sabia si le tomassē al rey o q' faria. E en su cavallero q'estaua ar conel q' deñian su er gutierrez de nauales: q' era asturiano en fēio q'algū mal era aq'lo. La vega en el alcaçar grā moumēto: diuio al maestro. Señor: el postigo del corral esta abierto: saluo de fuera q' no vos saltarā mulas. Y esto le dīto muchas vezes: porq' biē creya q' si el maestro saliera fuera del alcaçar q' por ventura pudiera escapar o q' lo no pudieran tomar assī solo q' no murriessen antes muchos de los suyos delante del. Y en fēio en fēio: llegaron al maestro dos cavallōs por mōado d'el rey q' erā b'fos y deñā al vno fernā sanchez d'ouante juā fernādez de ouante q' no sabā nada dello. Y dīerō al maestro. Señor: el rey vos llama: y el maestro boluiose pa y: al rey muy espātado. Laga el se recelada del mal. E assī como juā entrādo por las puertas d'el palacio y d'ias camaras toba via yuan mas sin cōpañia: ca los q' tenā las puertas en guarda les eramōado assī q' no los acogiesen. Y en fēio llegó el maestro dōe el rey estaua: y no entrō en aq' lugar sino el maestro dō f'adū q' el maestro de calatrava dō de

go gardia q' esse dia acōpañaua al maestro de santiago y no sabia cosa d'ite fecho: y otros dos cavallōs. Y el rey estaua en un palacio q' deñā d'el p'fio las puertas cerradas y llegarō ende los dos maestros el de santiago y el de calatrava ala puerta del palacio dōe el rey estaua: y no les abrierō luego y estuierō assī ala puerta. Y pero lopez d' pavilla q' era ballestero mayor d'el rey estaua con los maestros de parte de fuera y abrieron en postigo del palacio dōe el rey estaua. E dīto el rey a vnos lopez d' pavilla su ballestero mayor. Pero lopez p'beo al maestro. Y el dīto. Señor: a qual de los prender. Y el rey le dīto. Al maestro de santiago. Y luego pero lopez de pavilla trauo del maestro dō f'adū q' d'itole. Seopelo. Y el maestro estauo q'no muy espātado. E luego dīto el rey a vnos ballesteros de maga q' ay estauā. Ballesteros matad al maestro de santiago. E vno d'los ballesteros no lo osaua fazer. E vno d'los camara d'el rey q' deñā muy gōcales d' anēga q' sabia el secreto: dīto a grādos boyes. A ray dōes y q' fazeys: no es como vos mōda el rey matar al maestro. E como los ballesteros vīerō q' el rey lo mōdara: comēgaron d' algar las magas pa ferir al maestro de santiago. Y erā los ballesteros vno q' deñā Ruñio fernādez de roay otro q' deñian Juan d'itrey otro q' deñian Rodrigo perez de castro. Y como esto vio el maestro de santiago desemboluió le luego de Pero lopez de pavilla ballestero mayor: d'el rey q' lo tenia p'fio y salio luego en el Corral y puso mano ala espada y nunca la pudo sacar: que tenia la espada al cuello de yuso del taurco q' tenia vestido. E quando la quiso sacar trauo fēte la cruz dela espada en la correa: en manera q' e la no pudo sacar. E los ballesteros llegaron al maestro por lo ferir con las magas y no se les apañaua: porq' el maestro andaua muy reñio d'la vna parte ala otra y no lo podian ferir. E ruñio fernādez de roay ballestero que lo seguia mas q' otro nūngūo llegó al maestro y viole d'la magca en la cabeza d' guisa que cayó en tierra:

y entonces llegaron los otros ballesteros e fueronlo robando allí capo el maestre. E como el rey vio al maestre en tierra / falló por el alcaçar pensando fallar algunos de los suyos del maestre para los matar y no los fallóca dellos no auia entrado en el palacio quando el maestre como que lo mandó el rey llamar / porque las puertas estauan muy bien guardadas y los otros eran fugados y escondidos. E auia con el maestre vn cauallero dela orden que dezia don pero ruyz de san boual que dezian nostros de puerco y era comendados de monnel / el que dirimios que biera el castillo de monnel al rey por el omenaje q le auia hecho y se viniera el para su señor el maestre / y era agora comendados de Alburtoay el rey qui fiera lo matar y no lo falló ni lo pudo auer e allí escapo aquel día. Pero mato el rey esse día vn escudero que dezian Sancho ruyz de villegas / q le dezian por sabiendo de sancho por tin / que era camarero mayor del maestre / y fallólo en el palacio del caracol donde estaua doña Aluara de padilla: sus hijas drey / que el se auia acogido allí el dicho sancho ruyz quando oyo el ruido de como mataua al maestre. E auia tomado el dicho sancho ruyz a doña beatrix hija del rey en los brazos pensando escapar dela muerte por ella. E como el rey allí lo vio fizo le tirar de los brazos ala dicha doña beatrix e finiole luego el rey con vna broncha que tenia en su cuntau: e tubo felo a matar vn cauallero que dezian iuan fernandez de touar q era su enemigo del dicho sancho ruyz. Y el rey desque vio q era muerto sancho ruyz de villegas como le dio y asia el maestre fallólo q así no era muerto / fizo el rey vna bsdcha q tenia en la cuntau e diola a vn moço de su camara e fizo lo acabar o matar. E como esto allí fue fecho assentose el rey a comer allí ddo e el maestre y asia muerto en vna qdva q dixé de los ayolesos q es en el alcaçar. Y el mado luego venir ante si al infante dō juā su pmoze buole secretamēte q se parna luego a balli para se ya a vizcaya: por dō q se fuesse coel

que su voluntad era de ya a matar a dō tello y de le dar a el a vizcaya. Ca el infante dō juā era casado con doña ysabel hermana dela muger del conde dō rello que era ambas hijas de dō iuan nuñez de lara señor o vizcaya: y de doña maria su muger. Y el infante de ote las manos al rey creyendo que allí lo auia de fazer como lo dezia. Y luego esse día después que murió el maestre don fabo: que oio el rey el do el antamiento dela frontera que lo tenia el infante don iuan su pmoze: oyendo q lo faria señor de vizcaya a don enrique enriquez q era alguazil mayor de semilla: e dio el alguazil a garci gutierrez dō que era vn cauallero honrado q buia en la ciudad de semilla. E orrosi luego esse día q el maestre o sancho murió embio el rey a mado matar en cooua a pero cabiera vn cauallero q buia allí a vn jurado que dezian fernando alonso de gabete. Y embio mandar matar a dō Lopez sanchez de abendaño comendados mayor de castilla: y mataron lo en el villarejo de saluarez: que es vn lugar dela orden de santiago que era fijo del dicho comendados mayor. E mataron en salamanca a Alfoiso Jufre tenorio. E mataron en Toro a alonso perez fermosino. E matarō en el castillo de mora a garci menor de toledo que estaua ende preso. E a estos mando el marar oyendo que todos auia sido en el le uanramiento quando en el reyno tomaron algunos la demda dela reyna doña Blasca segun auemos contado: y comoquier q los auia pdenado: pero no auia aun por el de la fama segun lo mostro: se parecio.

Capítulo. iiii. Como el rey don pedro fue para vizcaya por matar a don Tello su hermano.

El que el maestre de santiago fue muerto segun dicho auemos: el rey esse día después que oio comido a quel mismo día martes partio luego o semilla y fue en siete dias fasta Alguilar de cápos dō de dō rello estaua. Y el día que el rey allí llegó dō

Añonoueno

Xello andaua a monter en su escudero q
deyan guirre de gurra como vio al rey:
fue luego al monte a lo dezir a don Xello.
E como don xello lo supo fugo para vizca-
ya: y luego a bermeo q es vna villa supa a
cerca dela mar: y como alli llega entro en
vnas pinas de pelcar y fuele para vn lu-
gar que el acerra de vizcaya que dizen san
juan de luz: donde se fue para vazona de
inglaterra. Y el rey del que luego a agular
y no que no podia ay fallar a don Xello
que fue apcebrido: fizo paender a doña juan-
na su muger de don Xello q era fija d don
juan nuñez de lara y de doña maria su mu-
ger senora de vizcaya. La por esta su mu-
ger auia cobrado don Xello el señorio de
vizcaya: por quanto era la fija mayor d dñ
juan nuñez que heredaua la tierra. Y ella
ala fizo estaua en la villa de agular de cá-
pos que era supa de don xello. Y vnde se
fue el rey para vizcaya: y luego a Bermeo
aquel dia que don Xello auia entrado en
la mar: que fue jueves siete dias de junio d
este año. Y el rey entro en otros naues: y
fue por la mar pñando de alcançar a don
xello: y luego fizo vn lugar dela costa q de-
yan lequino. Y ala fizo la mar era vn po-
co brana: y enojole el rey del que no que lo
no podia alcançar. La don Xello ya seria
en la costa de bayona que es en el señorio d
inglaterra: y el rey tornose para Bermeo.

Capitulo. v. Como el
infante don Juan demandaua al rey a viz-
caya pues que se la auia prometido.

El infante de aragon don juā
desque vio que don xello era
partido del reyno sabio con el
rey: virote. Señor: bien sa-
be la vñ merced como yo ca-
se con doña ysabel fija de don Juan nuñez
de lara senor de vizcaya: y de doña maria
su muger del dicho don Juan nuñez: y co-
mo le auia dicho en Seuilla como yua a
matar a don Xello: que le daria a el auis-
caya. Y que agora pues que don Xello se
era ido fuera del reyno y no yua con la su

gracia: que fuesse la su merced de le dar a
vizcaya a legun que por el le era prometido.
Y el rey dize que el mandaria a los vizca-
nos que fizesen su junta como auia de col-
tibre y q el yua ala junta: y el infante con
el: que el les mōdara q lo romassen por se-
ñor: supo. Y el infante le beso las manos y
tubo se lo en merced. Y el rey mando a los
vizcaynos q se juntasen en aquel lugar do
auian de costumbre de se juntar: porque el
queria fablar con ellos: ellos lo fizierō as-
si. E quando yua el rey a se juntar con los
vizcaynos: el rey fablo cō los mayores de
ellos secretamēte: dizenboles q ellos dize-
sen que no romarian otro señor: loore si/
si no al rey: q encuso se afirmassen en todas
guisas. Y ellos dixerō q assi lo farian. Y
luego el rey ala junta donde estauan los viz-
caynos: viroteles que biē sabian en como
el infante de aragon don Juan su primo era
casado con doña ysabel de lara fija de don
juan nuñez y de doña maria su muger: y co-
mo por esta ragen le pertenecia vizcaya:
por quanto don Xello q era casado con la
otra hermana q deyan doña juana: se era
ydo y partido del su reyno: como auia an-
dado y andaua en su exiliado. Por vñe
que les rogaua y mōdara que lo romassen
por señor: supo al dicho infante don Juan
y a doña ysabel su muger. Y ellos respon-
dieron que nunca aurian otro señor en viz-
caya salvo al rey de castilla: q querian ser
de la su corona del y de los reyes que despu-
es del reynassen en castilla: q no les fabla-
se de otro del mundo en al. Y estaua en esta
junta en estos dias de los vizcaynos. r. mill
dños. Y el rey dize al infante don Juan
que el ya vera la voluntad de los vizca-
nos como no lo querian auer por su señor.
Pero que el yua a otra villa de vizcaya q
deyan bilbao: que auia romaria a fablar
cō los vizcaynos q lo romassen por su señor.
Y el infante don Juan muy bien entendi-
ya esta manera q traya el rey: y como esto
era encubierta: por q no fya q el quiesse el
señorio de vizcaya: q no era su voluntad d
se la dar: y tubo se por mal contento.

Capitulo. vi. Como el

rey don Pedro maro al infante don Juan
su primo en vizcaya.



Estos dias despues q̄ fue fe-
cha la jura d̄ vizcaya lleuo el
rey ala villa de bilbao q̄ es el
señorio d̄ vizcaya. E otro dia
despues q̄ vino ala villa d̄ bil-
bao embio por el infante dō Juan su p̄mo
q̄ viniese al palacio. Y el infante vino en-
de luego y entro en la camara del rey solo
sin otras compañías: salio dos o tres etcu-
peros de los suyos q̄ q̄daron ala puerta de
la camara. Y el infante traya vn cuclillo
pequeno. E algunos de los q̄ estaua cō el rey
q̄ saca el secreto buscarō manera como en
burla le tirassen el cuclillo: asy lo ficiēdo.
Y despues martin lopez de cordoua cama-
rero del rey se abaxo con el infante por q̄
no pudiesse llegar al rey. Y vn ballestero q̄
dexa Juan diere dio al infante cō la maga
en la cabeza vn grā golpe: llegaron los o-
tros ballesteros de maga e fineronlo. Y el
infante ferido como estaua aun no caya en
tierra y fuese sin sentido ninguno cōtra do
estaua Juan fernandez de huestrosa cama-
rero mayor d̄ el rey que estaua en la camara
e Juan fernandez quando lo vto asy venir
saco su espada que tenia ante si e diro alla
alla. E vno de los ballesteros del rey q̄ de-
xan gonzalo reyo como a le dar al infante
don Juan con la maga en la cabeza: entōces
cayo en tierra muerto: y como fue caydo el
rey mandolo echar por las ventanas de la
posada do el rey posaua. y echaronlo a ca-
ro en la plaza. E vto el rey a los vizcaynos
que estauan muchos en la calle donde el in-
fante cayo. Llamado q̄ el vfo seño: de vizca-
ya q̄ vos demōcava. E luego mado llevar
el cuerpo del infante don Juan a burgos. y
mandolo poner en el castillo: despues aca-
bo de niēpo fizo lo lançar en el rio de guisa
q̄ nunca mas pareció. E murio este infan-
te de aragō don Juan martes a doce dias d̄
junio: quinze dias despues que el mestre
don fadrique murio en Seuilla.

Capitulo. vii. de como

el rey embio a Roa a juā fernandez de hi-
nestrosa apoderar ala reyna de Aragon do-
ña leonor su tia y a doña Ysabel muger d̄ el
infante don Juan.



Despues q̄ el infante dō Juan
fue muerto en Bilbao segun
auera aydo el Rey mando a
Juan fernandez de huestrosa
su camarero mayor que parti-
esse luego de Bilbao y se fuesse para Roa
donde estaua la reyna doña leonor su tia/
madre del dicho infante don Juan: estaua
ay con ella en Roa doña ysabel hija de dō
Juan muger de lara su muger del infante dō
Juan. Y el rey mando al dicho Juan fernā-
dez que asy como llegasse ala villa de Roa/
pudiesse ala dicha doña leonor y a doña
ysabel de lara. E juā fernādez se partio lue-
go d̄ el rey y como su camino para Roa. E q̄n
do alla llegó: aun la reyna no sabia la mu-
erte del infante su hijo: ni doña Ysabel la mu-
erte del infante su marido. E como juā fer-
nādez llegó luego como las llaves de la vi-
lla: y llegó al palacio dō de la reyna estaua:
y p̄dola a ella y a doña ysabel su muger
del infante don Juan. Y luego otro dia vino
ende el rey e fizo tomar todo quanto fallo
de la reyna su tia y de doña ysabel: y mado
las a ellas llevar p̄cias al castillo de Cas-
tro ferriz q̄ lo tenia por el Juan fernādez d̄
huestrosa. E como el rey ouo esto asy fe-
cho partiōse d̄ Roa: y fuese para la cibdad
de Burgoz: estauo ende vnos ocho dias.
E alli le truxerō cabeças de caualles q̄ el
rey mado matar por el reyno entōces. Y
erā estos. La cabeza de Lope fanchez d̄
abencario comēdador mayor de castilla: el
q̄ diximos que tenia a Segura q̄ndo el rey
llego ende: y estaua ende con el Alcaestre
de santiago don fadrique. E la cabeza d̄
vn caualtero de Toledo q̄ el rey tenia pre-
sio en el castillo de Alborna que dexan Don
galo mendez. E la cabeza de pero cabrera
de Cordoua. y de vn jurado de Cordoua
que dexan Fernan alfonso de gabere. E

Año noueno

la cabeza de Alfonso iure tenorio: que mataron en Salamáca por maldado del rey. E la cabeza de Alfonso peres fermosino: que mataron en Loga.

Capitulo .xv. Como el rey supoque el conde don Enrique entro en Castilla por Soria.



Después de todo esto el Rey se partió de Burgos e vino se para valladolid. Y según el rey después contara que en Valladolid quisiera matar algunos grandes cavalllos de los suyos salvo q estando entre uno nueua: en como el conde don Enríq su hño q estava en aragon: q después q supo la muerte del maestro de sannago dō f. ar. q su hño como era muerto: y como lo matara el rey en Sevilla. Entro por tierra d Soria aunq no era cumplido el termino de las treguas q eran por vn año que el cardinal legado del papa auia puesto entre los reyes de castilla y de Aragon: que el dicho conde auia llegado ala villa de Serron y la robara. E como veyendo fuera a vn lugar y castillo fuerte que dezian Alcazar: que es de X. tierra de Soria y que lo combato pensando lo robar para pener allí gentes por fazer de allí guerra: pero que no lo pudiera robar: que se tomara en Aragon. E como el rey supo estas nueuas parno de valladolid: y fuele para sant esteban de Gormaz y de donde a Comarra. Y estando en aquella comarca supo como el infante dō fernando marqués de Torosía y señor de Albarrazin q desque supo como el infante don jué su hermano era muerto: y como lo auia matado el rey don Pedro en vizcaya: que el entro por el reyno de Murcia: y que combato a Cartajena: y no la pudo tomar: que talo la puerta d Murcia: como auia fecho gran daño en toda aquella tierra. Y encien tiempo antes que el rey parnesse de valladolid mando a los freyles de sant Juan q ouieslen por su prior a Gutier gomez de toledo: y fize allí. Y de po el rey don pedro

sus fronteros contra el reyno de Aragon y fuele para Sevilla.


Capitul. ix. de como el rey entro en la mar con galeas: y las perdio con tormenta.



Omo el rey don Pedro supo estas nueuas en sant esteban de gormaz q el infante don fernando de Aragon auia entrado en el reyno de Murcia. El rey pñsando q el infante estaria a algunos dias: queria yz allar: y llego a toledo y allí supo en como el infante se auia tomado en aragó: y embio al prior d sant Juan q entóces auia fecho q dezian dō gutier gomez de toledo al reyno de Murcia y a otros cavalllos cōbe: el rey se fue para sevilla y fizo ende armar. n. galeas: estando allí armado sus galeas llegaron a sevilla seys galeas d ginoueses q auia entóces guerra cōtra los caralances: y mucho plugo al rey cōellos y violes fuerdo: y dauales sus pagas mul doblas al mes castellanas por cada galea. E allí lleuo el rey en aquella armada. xviij. galeas las doze suyas: y seys d los ginoueses. Y cō estas galeas llego el rey a vna villa de aragó q es en la ribera d la mar de leuántia q era di. Jn fante don fernando marqués de Torosía y señor de Albarrazin su primo del rey d castilla y hermano del rey de aragó del q y a dñmoy: dezian ala villa guaroamar. Y el rey fizo salir muchas de sus cōpañas de las galeas suyas y de las de los ginoueses para combatir la dicha villa de Guaroamar vn dia por la mañana. E con la gran ballesteria que vena en las galeas romo la villa: magar era muy bien murada y fuerte. Pero estava ende vn castillo dōde se recogieron la gente de la villa. Y esto fue vn viernes diez y siete dias de Agosto de este año: esto dicho. Y estando combatiendo el dicho castillo de guaroamar como a hora de medio dia leuantose vn viento en la mar muy fuerte que es trauesia en aquella rta: y faya tpo muy peligroso: y como salto las galeas su gñe q las pucieron go


uernar: e dio el visto al traues como sale
se en la costa de guisa q las veij. galeas del
rey e de gineuises todas fueron quebrar a
narras: alio vos galeas: e la vna del rey. e la
otra de gineuises q estaua mas adentro en
la mar: q estas aporcaro al puerto de carta
gena que es alli cerca: e escaparon. E aca
eicio q el pado de sant yuã dõ gautier gomez
de Alceber: e fugo lopez de boioyo: e o
tros cauallos q estaua fronteras en Mur
cia q eran alli venidos por madozo el rey
fasta. oc. de cauallo. Y el rey e los q alli co
nel venia por parrones de las galeas ouie
rõ dellos caualgadura: e fue el rey para
Murcia. E alas diez e seys galeas q fue
rõ q bradas: madoles el rey poner fuego:
porq no q nõ podian auer reparo en ellas
en ninguna guisa: los remos e velas e o
tros aparejos de las galeas nõse pudierõ
saluar sino muy poco dõlo q pusierõ en vna
nao de laredo que alli estaua. E trofi man
do quemar la villa de guaranar: pero el
castillo no lo pudo auer. Y estaua quel vn
cauallero que dezian Bernart muller: na
tural del reino de aragon: vasallo del y n
fante don fernando. Y el rey fuele para
murcia: e del totes los dias galeas a pie
e del baratasos. Y el rey fue muy triste de
ste o el barato que le assi acasio: e asy passio
por ante la villa d Sibueia que era del in
fante don fernando. La porcia era cami
no para Murcia.

Capitulo. x. Como el
rey partio de Murcia: como embio mado
zar a Sevilla que es q dize galeas nueuas:
e aparejar armada para Aragon.

 El rey estauo en Murcia: den
de quatro dias q ende llego:
ordeno como hanian los cau
alleros q alli deuan por fronte
ros. E trofi buscaua nauios en cartagena
en q fuesen para genouas: gentes de las
cinco galeas de los gineuises que se amian
perdido contra tomenta en la mar. E trofi
fayia buscar bestias en que fuesen los que
q conel auia venido por la mar. E trofi en

bio el rey a martin yañes de leuista a pri
uado: e temeros de las araganas a fazer ga
leas las mas que pudiesen: e assi lo hizo.
La el rey tenia mucha madera en leuista:
e todas las cosas q eran necessarias para
las galeas. E martin yañes llego a Se
villa en ocho dias: e fizo hazer veyte. E aca
nueuas: e reparar otras quinze que estaua
en las araganas. E fizo fazer mucho al
magen e muchas armas: porque el fuy te
nia en voluntad de fazer vna vez vna gran
de armada para Aragon para el año veni
dero segun lo fizo. Y el rey embio cartas a
todas las villas de la costa de la mar d gu
ipuzcoa: e de asturias: e de vizcaya: e de la
lizia q todos los nauios fuesen embarga
dos e detenidos: e queno fletassen a otra
parte porque el los auia menester para la
armada que queria fazer el año primero q
venia contra Aragon. E assi lo cumplierõ
todos los mercantes obedeciendo todos
el mandado del rey.

Capitulo. xi. Como el
rey llego a Almazan: e entro en Aragon:
e gano algunos castillos e lugares: e como
torno a Sevilla.

 El rey don Pedro despues
desto le partio de Murcia: e
fuele para Almazan: donde
estauan sus Cavalleros en la
frontera contra Aragon: que
eran bien fasta tres mil de cauallo. E assi
como llego entro por el reino de Aragon
e gano dos castillos que eran de don fer
nan gomez de albornoz: que estaua con el
conde don Enrique en Aragon: e dezian
al vn castillo Alamo: e al otro dezian Ar
cos. Aunque como quiera que estos dos
castillos eran en tierra de Castilla: pero
estauan algunos contra el rey e faziã guer
ra: porque eran de don fernan gomez: q
estaua en Aragon. E trofi gano del reino
de Aragon otros castillos: que se dezi
an Hegoña: e Lorio. Y pero en Hego
ña a Gomez carrillo hijo de Pedro Ruiz
carrillo: en Lorio a fernan gautier

Año decimo

de sancho al. En qual los veynte di dicho lugar torrijos, fíandose el dello lo malará en una eglesia donde venia a oyr missa de ve a pocos dias que alli quedo. E alli estuvo el rey en este tiempo q andava faziendo guerra en aragon: y luego a montagudo q es en Castilla que estava algado contra el rey de castilla porq era de don xello. Y el rey fizo lo combatur muy de reya. Enmarie ron esse dia en montagudo algunos caualleros q estauan dētro y escuderos del con de don Enrique que auia ende embiado al lugar para lo defender. Y en los q se murieron fue vno que dezian alfonso Bonga- les de boy medianey pero gongales de castillejo que se llamaua Albetar y lope dias de paze freyle dela orden de sanctiago y otros. E fueron feridos los mas delos que ende estauan y no pudo entōces cobrar el dicho lugar de montagudo porque el rey a- dolescio y parrio para almagá: y dōe a po- cos dias despues parrieron de Almagu- do los q se estauā y desampararon el lugar y fueron para Aragon. Y como el rey lo su- po embio luego a tomar el lugar de mōta- gudo. E puso a Fernā aluarez de Toledo q era cauallio delos escuderos del cuerpo del rey q eran buena cōpañia fasta cc. o ca- uallo de buenos escuderos. Y dōe el rey buē recando en estos castillos q gano: y to- nōse para Seuilla y estubo ay el invierno: lo q fizeua este año aparejado su flora cō la mayor acucia. Y embio sus mensajeros al rey don Pedro de Portugal su no her- mano dela reyna doña Maria su madre: a le rogar: que le ayudasse con diez galeas para la armada que el dña fazer para el a- ño venidero. Y el rey de portugal asy lo hi- zo: embiaselos como adelante oyrēgo.

¶ Otroxi embio el rey don Pedro de ca- stilla al rey Alapomao d granada que le embiasse en su ayuda algunas Galesas: t asy lo hizo el rey de granada que le embio rreos galeas asy como adelante se dira. E cada dia embiaua el rey ala maritima a po- ner acucia en las mas naos que pudiesen. Eneste año vieron veynte y quatro dias

del mes de agosto dia 6 sant Bartholome- nsticio en el regno de Aragon en la villa de eptia al conde don Enrique vn fijo que vi- peron don Juan q fue del puey rey de casti- lla fijo dela cōdesa doña Juana su muger q despues fue reyna de castilla q fue hija de don Juan fijo del Infante don Aluanel.

Año decimo.

El año decimo que el Rey don Pedro reyno: q fue año del señor de mil y trezientos y cinquenta y nueue años: y dela era de Le- sar de mil y trezientos y nouenta y siete a- ños. Y del criamiento, del mundo segun la cuenta delos hebreos cinco mil y cienno y diez y nueue años. Y del año delos Alara- bes seiscientos y cinquenta y nueue años.

Capítulo primero de como el rey dō Pedro supo q el Cardenal de Boloña era en castilla q venia por tra- tar paz entre el y el rey de Aragon.

El rey don Pedro de Castilla estando en Seuilla supo como don Guido de Boio- ña Cardenal legado del pa- pa Innocencio era venido en Castilla a tratar paz entre el Rey don pe- dro de Castilla: y el de Aragon. Y el di- cho Cardenal auia embiado al rey en ar- bad benito Aluante negro que era abad de sant fiscan: y fue despues Cardenal de Limens. Por el qual abad el dicho car- denal embio a dezir al rey de castilla como el Papa Innocencio lo embiaua legado en España para tratar Paz entre el y el rey de Aragon. Y el Cardenal era llega- do a Almagān donde estauan sus caualleros por Frontercos contra Aragon: y que le embiasse a dezir como le plazia a el que se fizesse: e si queria que lo esperasse en aquella comarca donde estava: si el alii en- tendia venir: o si le plazia que el fuesse pa- ra el a Seuilla. Y que segun al Rey plu- guiesse que el asy lo haria porque talman- tamiento auia del Papa. Y el rey quan-

do estas nuevas supo como el cardenal de bolonia era en almaguera ya el rey partido de Sevilla para ya ala frontera de aragon fallio al dicho abad de fisan en villa real y recibiole muy biẽ: e diotle como el ama gran plazer con la venida del Cardeal llegado: e embio luego con el yn su caballero al cardenal por el qual le embio dize que a el plazia mucho de su venida en Castilla por quanto el labia muy biẽ que el Cardenal era de muy gran linage de la casa de franka. E por lo por quanto el venia a tratar paz e bien: que pues era venido de tan buena tierra: que el le rogaua que se detuviese en almaguer o dõc estava: o en otra qualquiera de las villas de su reyno o dõc a el mas pluguiese en aquella comarca: e que el luego le guiasa camino derecho a do quiera q lo fallasse. Y el dicho caballero y abad de sant fisan que el Cardenal ama embiado al rey aguntaronse en vno: e sacronse para almaguer donde fallaron al cardenal llegado. E como llegaren a el: el dicho caballero que el rey embio diotle todo lo que el rey le mandara segun de fiso a el rey ordo. Y al cardenal plugo mucho con todo lo q el rey le embio a dezir: e acorto q pues el rey venia a esta frontera de lo esperar alli en Almaguer: e asisto por con esta respuesta seroyno el Canallero para el rey.

Capitulo. ij. Como el rey lleo a Almaguer: e fallio ende al Cardenal legado: e como el Cardenal habio con el Rey:

Espues q el abad de sant fisan y el caballero que el rey embio al cardenal de bolonia legado llegaron a Almaguer: luego alli el rey y fallio ende al cardenal de bolonia legado del papa: e el rey le fizo todas las bonrras y plazerres q pudo. Y luego el cardenal habio con el rey e diotle por merced q le pluguiese de ver las cartas q el le traia del papa: e lo q el le qnã dezir. Y el rey dixo q le plazia mucho dello. Y pregunt

to el rey al cardenal q si esta fable q auia dize fablar con el si qnã q fuese secreto: o si qnã q fuese ante los dñs cõsejo. Y el cardenal diot al rey q como a el pluguiese: e ordenasse. E finalmente quedo que fuesse la primera fable ante los de su secreto Consejo del rey que alli estava entonces. Los quales eran estos: don Gomez manrique Arzobispo de santiago: Juan fernandez de hincirofola camarero mayor del rey: e don diego garcia de pabilla maestre de Calatrava: e gñer fernandez de toledo repostero mayor del rey: jaã alfonso de Benauios justicia mayor de la casa del Rey: e diego perez sarmiento adelantado mayor de castilla. Y el cardenal el dia que el Rey rano por biẽ dello e en el su consejo segun fue ordenado: diotle las cartas del papa: e diotle las saludes e muchas buenas palabras: oyendo que el papa venia al rey de Castilla por el cudo e ocension de la christianidad por quanto el sostenia la guerra con los moros de alende la mar: e de aque de la Albarry que por esta rason fueron siempre sus antecessores muy preciados entre los otros reyes de la christianidad. Y que agora de poco tiempo aca supiera de cierto que por algunas ocasiones se leuantara guerra entre el y el rey de Aragon. De lo qual Dios sabia que el papa como muy gran pelar: lo vno por suer guerra y cõtenida entre los reyes christianos: e especialmente entre dos reyes tan grandes como son el de Castillay el de Aragon. E otro si por qnto por esta guerra o enrellos cessaua la guerra de los malos enemigos de la fe dize su rpo: q podia por esta rason crecer grand mal y dano: e q por tanto lo embiaba a el y al rey de Aragon para q el pudiesse hablar con ellos ambos por buen medianero para poner enrellos paz e biẽ sosiego: por dõc q le peotia q le dicesse en como el tenia por bien de faser en ello: e que manera le plazia que el fuesse en esta rason: e que en todo viesse el rey e oyd en asse como le plazia: e que asisto farta el que tal mandaba auia del papa. E trofi que le embiaba a dezir el

Año decimo

Papa q̄ en tal caso como este que si el mes mo por su persona pudiesse venir a tratar esto y poner biē y paz entre estos reyes q̄ ello faria de buenavoluntad. Y el rey d̄ ca stilla agradescio al cardinal todas las buenas razones que el papa le embiava dezir y el auia dicho de si mesmo assi de parte del papa como dela suya. Y el rey le tiro en co mo el auia guerra con el rey de Arago a su gran culpa del rey de aragon segū el se po dia bien informar. E por ende q̄le rogaua que lo primero q̄ luego le pluguiesse de sa ber q̄l era el conienço d̄la guerra entre ellos. Y el cardinal tiro q̄ le pliaua mucho d̄lo y d̄o enaron q̄ otro dia fablassien en ello. E assi fue q̄ otro dia el rey y el cardinal estu uerō en vno y odellos los del su cōsejo del rey aq̄llos q̄ dicho auemos con el cardo nal dos abades benitos q̄ crā monges ne gros q̄ venia con el. Los q̄los crā grandes doctores y el vno era el que auemos dicho que el Cardenal embio al rey luego q̄ lle go en castilla que le desian el abad de sant hisan y el otro abad de sant Benigno los quales fuerō despues cardenales. Y el rey le tiro assi. Que el estando tolgando en el Aloualuya por la marisma en vna su villa ribera dela mar que tizen sant lucar d̄ bar ramedas q̄ en cauallero del Rey de Ara gon que era capitā de diez galeas que de yian moſſen francel de Empero lopez le auia catado muy poca reuerencia tomando nauios que estauan en su puerto y ponien do los a rebicion. E contole toda la razō de como todo auia conſeuido segun q̄ de fuso auemos contado quando diximos de quando se boluio la guerra entre Aragon e castilla. Y que aunque el rey amasecho saber esto al dicho capitā luego que esto acaescio dixiendole que esto no era biē de cho que el dicho lu capitan del rey de ara gon no mostro que le peſaua dello no fizo desto ninguna enmienda: antes se parno cō las diez galeas que alli tenia con muy grā soberuia sin fablar al Rey ni embiar a el a se escusar mas antes se fue assi en cami no. E como todo esto el lo auia fecho saber

al rey de Aragon rogandole que le quiesse se cumplir de derecho segun que en tal ca so se requeria. Y le pluguiesse de le enre gar el dicho cauallero que nunca el Rey de Aragon auia querido poner en ello re medio alguno. Y de mas desto que antes que la guerra se començasse que tenia in gar de poner en ello alguna buena concor dia que antes embiara luego al rey de ara gon a francia por el conde don Henrique que era su enemigo y por don Tello y don Sancho sus hermanos. Los quales siem pre anouueron en su desseruicio y miro los el al su reyno de Aragon cō todos los caualleros naturales del su reyno de casti lla que lo auian siempre desseruido. En lo qual el assi faze auia dado menor lugar a la paz. Y alo que deya el Cardenal lega do que si le pliaua que el fuesse ver al Rey de aragon. A esto tiro el rey de castilla q̄ a el pliaua que el fuesse libremente e fizesse todas aquellas cosas para que el papa lo auia enuiado y que el rey le auia dicho al cardinal que le pliaua. Y el cardinal a gradescio mucho al rey todo lo que le tiro y que le pliaua dello ory y ser informado de lo por el en q̄ manera auia acaescido el co mienço desta guerra y que el trabajaria con todo su poder de poner en ello algun bien.

Capitulo.iiij. Como el Cardenal embio al rey de Aragon el Abad de sant benigno.

Esque el Cardenal legado oro todas las razones que el rey de Castilla le tiro ordo no luego de embiar al rey de Aragon en Abad benito de sant Benigno que despues fue Cardo nal de Ambrecia por el qual fasia saber al dicho rey de Aragon como el Papa lo auia embiado por poner paz entre el Rey de Castilla y el de Aragon y que auia ya visto al Rey de Castilla y fablado con el y que agora queria ir a el. Dose de que le pluguiesse de le embiar a d̄yar a do le pla gia que fuesse a el. Y el cardinal en rano

espero en almagán. Y el rey le faga de cada dia grandes fiestas y todo el placer y honra que podia segun era razón. Y el abad de sant benigno patrio del cardenal en almagán y fuese para el rey de Aragon que estava en saragoça: y el dirole todo lo q el cardenal le auia mādado decir. E al rey d Aragon plugo conel abad d sant benigno y cō lo que el cardenal de bolonia le embiava a dezir. Y el rey de aragon respōdio le que a el plazia en que el cardenal viniesse a el quando le pluguiesse: y que lo fallaria en la ciudad de saragoça: y q fuesse cierto que el se permitia en toda buena razon a fin de elclar de auer guerra conel rey d castilla. Y el abad de sant benigno tornó a almagán donde falló al cardenal: y cōtrole la respuesta que fallara en el rey de aragon.

Capitulu. iiii. de como el cardenal fablo conel rey d castilla: y como le otro lo q qnia q fizesse el rey de Arago.

El cardenal de Bolonia lego do desque oyo la respuesta q el rey de Aragon le embia a dezir conel abad de sant benigno: y entendio que el auia de yr a faltar conel fablo conel rey de castilla secretamente delante primados suros: rogandole que le dicesse que era la manera que queria que se tuuiesse en este trato: y que era lo que el queria que fizesse el rey de Aragon: porque esta guerra cessasse. Y el rey de castilla dirole que por ser uicio de Dios y del papa y por honra luya del cardenal que el faria paz conel rey de Aragon fagadeso el estas cosas. **E** porimeramente que aquel cauallero que desian mossen frances de emperolopez capitan d las diez Balcas de quien el rey de castilla estava q rolo: por lo que conrado auenios q el ouo fecho en la mar que le fuesse entregado para poder fayer dei justicia donde el quiesse. **E** trofi que el rey de Aragon echasse d su reyno al infante don fernando marq de Toros: fagadeso de albarrazin su hermano del rey de Aragon: y primo del Rey de

Castilla: y al conde don Enrique y a cen Tello: y a don Sancho sus hermanos del Rey de castilla: que eran alu conel: y auia alli venido aie ayudar cōtra el enesta guerra. **E** otrosi q le dicesse y tornasse el Rey de Arago al rey de castilla las villas y castillos d Orduela y Alcañete y Guarosamar y Elche y Creuillier: la val de eido que di xen que fueron del reyno de castilla: y se perdierō en tiempo del rey dō fernando su abuelo estando en tutorias q el rey don jayme de Arago auia cobrado estas villas y castillos sin auer rāz d para ello ni derecho alguno. **E** trofi que el rey de Arago le dicesse por los gastos que auia fecho en estas guerras sili por mar como por tierra diez cuentos d la monesa de castilla o qnientos mil florines de arago. Y q cūplido esto el estava psto de auer paz cōel. Y el cardenal de Bolonia lego: maguer q vio q el rey de castilla demādaua cosas q erā muy graues de acabar. Pero el respōdio q auia oyo lo q le dezia: qie plazia de tomar cargo d trahar en ello: y esto hazia el por dar lugar que el trato vna vez se començasse.

Capitulo. v. Como el cardenal fablo conel rey de Aragon sobre la paz: y de lo que respondio el rey de Aragon que faria.

Espues que el rey don Pedro de Castilla: diro al Cardenal de bolonia su voluntad que era lo que queria que el Rey de Aragon fizesse para auer paz conel: el partio luego de almagán y fuese para el rey de arago y fallolo en saragoça: y lo recibio muy bien y le fizo mucha honra. Y desque ouo sossegado en de: luego otro dia vio el cardenal al rey d aragon y fablo conel: y dirole en como el papa le embiava en castilla y en Aragon por poner paz entre ellos: y que auia ya estado conel rey de castilla y q lo hallaua muy queroso de vn cauallero del rey de aragon y de como le requiriera: y no auia podido quer enmienda del. **E** finalmente cōtrole en

Año decimo

especial todas las cosas e pleytesias q el rey de castilla le tiro q queria si la peze a uia defazer. E rogo el Cardenal al rey de aragó q a el pluguiesse de se llegar al aragon. Y el rey de aragon oyo al cardenal a toda su voluntad e otrosi le conto lo que el rey de castilla demañaba. E dixo el rey de aragon al cardenal assi. Cardenal amigo vos vedes e entendes bié que si el rey de castilla quiesse voluntado de auer paz comigo / que el no pediria las cosas que pide e embia a dexr. E aquel cavallero que dixé mossén frances de empero lopez de quien el rey de Castilla se queta: segun otras vezes le he respondido al rey de Castilla no es derecho q assi le fuese otorgado / ca seria gran desonra dela corona de aragon q ninguno otro fiziesse la justicia en los mis subditos sino yo. Quiero mas que entiendo q el cavallero no auria fecho tal cosa porq assi deuiessere entregado. Pero cómo todo esto por fare assy pado el cavallero de qen el rey de castilla es qrosor el rey de Castilla embie lo a castar / e yo fare juramēto dlo no lo tñeris salvo a derecho. Ca el dicho cavallero dixé q lo a fecho de q el rey de castilla se qra q contecieró en la mar q salua la su real magestad ello no fue assi. Pero q en este caso dixé el rey d aragó al cardenal assi q si el dicho cavallero se fallare culpado q ami plaze q publicamēte sea fecho justicia del: aun por mayor cumplimiento digo / que si el dicho cavallero fuere hallado culpado e fuere juzgado a muerte / que yo le mādaria entonce entregar al rey de castilla preso / por que la execucion dela justicia mandasse el fayer dentro en el su reyno e en la su corte. Otrosi en lo que dixé el rey d Castilla / que yo embie de mi reyno al Infante don Fernando marqua de Lonos / a mi hermano e al conde don Enrique e a don Xello e a don Sábho sus hermanos del rey de castilla / e a los otros cavalleros e ciudadanos naturales de Castilla que son conmigo en esta guerra. A esto digo assi: que el infante don Fernando es mi hermano legitimo e mi heredero en el reyno de Ara

gon e no he razon dello deslutar. Pero q al conde don Enrique e don Xello e don Sábho sus hermanos del rey de Castilla / e a todos los otros Cavalleros naturales del su reyno: por quanto yo les he fecho venir ala mi guerra por me ayudar de ellos / que en este caso / faziendose la paz entre el rey de Castilla e yo / que yo los contentare e pagare lo que les deuo de sueldo muy por entero e les embiare fuera del mi reyno. Otrosi alo que dixé el rey de castilla que le yo tome las villas e castillos d Obhuela e Alicante e Guardamar e Elche e Revillent e la val de Eida que fueron de Castilla: e fueron enagenados sin razon e sin derecho / en tiempo de tutora del rey don Fernando su abuelo del Rey de Castilla. A esto digo que yo no podria tomar ninguna cosa dela corona de Aragon / que mi abuelo el rey dō Jayme e mi padre el rey de Aragon don Alfonso me deraró en tenecia e posesion de los dichos lugares. Y la manera como esto fue / este doctor del mi cōejo q aqui esta vos lo tuera: porq seay e mejor informado. Y luego vn doctor del rey de Aragó q dezian Francca remó tiro al Cardenal. Señor assi es que en tpo del rey dō Jayme de Aragon e el rey dō fernando d Castilla evo guerras e cōtendas cō el rey don Jayme: lo dō el dicho Rey de aragó tema tomada la Ciudad de Alburcia / e todo lo mas del reyno de Alburcia / e después por auer paz e concordia cō el rey de Castilla fue tratada auencia en tal guisa / q lo pasieron en arbitrio q lo librasen entrellos. Los quales fueron don Alonso rey de portugal e don Fernando infante de castilla hijo del Rey don Alfonso su hermano del rey don Fernando de castilla / e don Jayme Obispo de garagoza / que entonce garagoza cōfepado era. E los dichos reyes don Fernando de Castilla / e don Jayme de Aragon estuvieron por lo que ellos arbitres sentenciaron. Y el dicho rey de Portugal e Infante don Juan / e Obispo de garagoza dieron lñtencia en esta guisa. Que la ciu

dad de murcia e molina e montagudo e
leocare alhama con sus terminos quedassen
por su parte del rey de castilla. E trose q̄ gu
areamar e alicante e elche con su puerto de
mar e elba e nouelda e ouhuela con todos
sus terminos como araja el agua de segura
al reyno de valencia fasta el mar soberano
cabo del termino de villena: q̄dasse por su
y o del rey de aragó q̄nto al señorio. Pero
q̄nto ala propiedad q̄dasse por suya de dō
juanmanuel e q̄ dōña melina conuicion q̄da
sien los castillos e lugares e hercades q̄
ricos hōbros e cauallos e yglesias e orde
nes e otras qualesquier p̄sonas ouiesen en
estos terminos sobredichos. Y esta senten
cia fue ovedesca por ambas las partes e
jurada por los reyes de castilla e de ara
gón: por los ricos hōbres de sus reynos.
La q̄l sentēcia fue dada en el lugar de to
desillas entre Tarazona e agreda: sabado
a ocho dias del mes de agosto año del na
cimiento de nro señor J̄c̄u xpo de mil e tre
sientos e quatro años. Y dela era de cesar
de mil e trezientos e quarenta e dos años
sejendo allí presente el rey don J̄ayme de
aragón por su persona. Y dela parte dī rey
don J̄ernādo de castilla los sus procurado
res. Los q̄les eran don J̄erūd gomez dō to
ledo cauallero notario mayor del reyno de
toledo: don diego garcia de toledo cau
llero e chanciller mayor del sello dela pon
dad. E fuerō presentes por testigos a oza
la dicha sentēcia dela parte del rey de ca
stilla dō Juan oñores maestre dela orde de
la caualleria de santagor: dō frey garci lo
pez maestre de Calatrava: e Pero lopez
de Badilla: Fernan gutierrez quirada
e gūtier dīaz de cauallos: e lopegarcia de
fermollilla: martin fernādez puerto carre
ror: alonso fernādez sargueta: e Ro
per de vargas e otros cauallos. E dela
parte del rey dō J̄ayme dō aragó fuerō por
testigos dō Remon obispo de valēcia: dō
martin obispo de hucay: dō pero remō dō
cardona Arcebisno de Tarazona. Y des
pues por los dichos reyes fueron dados ca
uallos pa fazer la dicha particiō. De par

te del rey de castilla: el dicho dō diego gar
cia de toledo chāciller mayor dī sello dela
pondad. Y dela parte del rey dō aragó don
gōgalo garcia su privado e cōlejero: e ouie
rō cartas selladas con los sellos de los dos
reyes. La q̄l sentēcia fue dada en harias a.
xx. e. vi. dias de febrero año dī señor dō mil
e. ccc. e. v. años: e dī era dō cesar mil e. ccc.
e. xl. e. iij. años. Y fuerō los dichos caualle
ros al lugar dī elche presente en notario pu
blico dīa ciudad de murcia q̄ deslā benito
fiores: el q̄l vino allí por su mādado del rey
de castilla: sejendo allí presente martin mar
tinez de espinosa notario publico de elche
por parte del rey de aragó. Y declaró la
particiō en esta manera. Que dī soberano
lugar del termino de villena dōde parte su
termino cō almāsa: e el su sano lugar dī ter
mino de jumilla: dōde parte termino cō le
tur e cō touarra e cō hellan e cō ciega. Que
todos estos lugares q̄ son dōtro estos mo
jones fasta trāa del rey dō aragó q̄dassen dī
rey dō aragó: saluo p̄cia q̄ q̄dasse de dō juā
manuel cō jurisdicciō del rey dō castilla. De
la q̄l sentēcia e partiō fueron fechas dos
cartas parradas por. R. B. C. E. e las qua
les mi señor el rey dō aragó tiene lavna fig
nada del signo del dicho Benito fiores no
tario de Alourcia: e el rey de castilla due
ner otra signada dī dicho martin martinez
notario de elche. Las q̄les fueron hechas
en el dicho lugar de elche a. rrr. dias de este
dicho año. Y fueron testigos a esta senten
cia dela particiō Juan garcia de loaysa/
señor de petrely peromartinez calvillo ca
uallero: Pero ruenes de locha e gença
lo martinez chanciller de dō juan manuel.
E aunque despues el rey de castilla ouo
ordenado que por quanto la val de Elba
era de don juan manuel quedo con el rey
de aragón que al dicho don juan manuel
le dio en emienda dello las villas de Elica
lona e santolalla. E por rāto dīse el rey mi
señor que el rey dō castilla no ha derecho
a estos lugares que el demandam el rey
mi señores temido de ellos dar. Antes vi
se que es agraviado: en que algunos lu

gares juzgados por la sentençia no los ha
 ayaq le pertenecie y son suyos. Pero que
 por dar lugar ala paz mi señor el Rey dize
 q a el plaze que el papa sea juez / y que lo
 libse segun fallare por derecho mostrando
 cada vna delas partes el derecho que ha:
 y que el mostraria la sentençia q dicha es
 que sobre los lugares fue dada. E assi me
 mo q el rey de castilla mostrasse ante el pa
 pa como aqellos lugares eran suyos / y que
 entonces el papa fiziesse dellos justicia. Y
 despues q el dicho doctor en frances remon
 dixo estas razones: el rey de aragó dixo al
 cardenal. Aló q dize el rey de Castilla q le
 yo de diez cueros dela moneda de castilla o
 quinientos mil florines d aragó por los ga
 stos q ha fecho en esta guerra assi por mar
 como por tierra. Al esto dingo q no le soy re
 mto de pagar esta quatia: esto por qnto el
 rey d Castilla sabe bié q esta guerra no se
 comegó por mi volúntad ni por mi plazer /
 antes me peso siépre d auer esta guerra co
 nel / y aunq me pudiesse por en buena razó
 e justicia si a el pluguiera fazer al rto. Pe
 ro fare esto q si el rey de castilla y o quiere
 mas paz: y el rey de castilla ouiere o qsiere
 auer guerra cón el rey de granada con los
 moros d allende el mar que yo le ayutare
 a mi costa y de mi reyno cada año con diez
 galeas armadas quatro meses del año / y
 que esta ayuda le fare fasta seys años en qn
 to el ouiere guerra con los moros. Otro si
 si caso vinere que el rey de benamarin / o
 otro rey / o Reyes de moros de allende el
 mar aya passaren / e quisiere pelear con el
 rey de Castilla / q yo le ayutare con mi cu
 erpo con todo mi poder y fere con el aquel
 dia en la batalla. Y de mas dixo el rey: car
 denal amigo vos dezio al rey de castilla q
 yo le requiero con dios que el raga por bié
 de no querer auer guerra conmigo: ca no ha
 razon porque la deua auer / y q me quera
 tener por hermano y por amigo / como lo
 fue del rey don alfonso su padre: y como lo
 fizieron siempre los reyes de Castilla sus
 antecessores con los reyes de aragon mis
 antecessores: y que si al quisiere fazer qto

lo oero todo en el poderio y ordenança de
 justicia de dios. Y el cardenal de Boloña
 dixo al rey de aragon q el oya toda la res
 puestay q posieruicio de dios y del papa
 y por provecho dela xpianidad q el trabaja
 ria y tomaria al rey d castilla y fablaria co
 nel lo q el le oya. Pero q porq estas cosas
 se pudiesen mas buenemere tratar q le o
 yia q le parecia li al rey d aragó pluguiesse
 q se acercasse mas de dode el rey de casti
 lla estaua porq el pudiesse mas ayua aor
 sus caminos y saber las volúntades dellos.
 Al rey d aragó plugo dlo: y dixo q se yua
 a Calatayud q es mas cerca de los termi
 nos de Castilla q ende estaua fasta q se lu
 pudiesse como se liba aú estos fechos: y no en
 garagoa dode estaua. E assi lo fizo: q quí
 do el Cardenal de Boloña se parno del
 rey de aragó para y al rey de castilla: dugo
 el rey de aragó le vino a Calatayud q
 es mas cerca de castilla q no garagoa: d
 de primero estaua q son diez y seys leguas.

Capitulo. vi. Como el
 cardenal d boloña tomo a fablar cón el rey
 de castilla sobre el trato dela paz.

El cardenal de boloña legado
 del papa despues q ouo estado
 y fablado con el rey de aragon
 en el trato dela paz segun dixo
 auemos: el se tomo para el mañan donde
 el rey don Pedro de castilla estaua. Y des
 que fue a li fablo con el ante los del su con
 sejo y sus puuados: y dirole todo lo que a
 uia fablado con el rey de aragon / y la res
 puesta q le auia dato alas cosas q el auia
 demandado: como le auia dicho el Rey
 de aragon las q el queria que fiziesse para
 auer paz con el: como el rey de aragon no
 se llegaua a li a estas cosas. E dirote el car
 denal q a el parecia que seria bié q a estas
 cosas se buscase algú buen medio: y el rey
 de Castilla fue muy satisuto oyendo que
 el rey de aragó no remia la guerra / y que
 por esso no se quera allegar a ninguna pla
 zeta con el: pero que della vez se procuraria
 cada vno que poder auia. E como el Car

donal vio estar las cosas tan duras: y estos dos reyes tan alógados de auencia nin gunar: oro al rey de castilla. Señor: pareci ceme q para dar lugar a que todas las co sas de buena manera se pue dan fazer y ve nir en alguna obra esta pleytelia dela paz queleria bien si ala su merced pluguiesse vna tregua de vn año: o mas: y en este me dio y opodria fazer alguna biñ en ello en este fecto sobre que el papame embio. Y el rey dixo al cardenal que tregua ninguna el no faria con el rey de aragonca el tenía to da su fiota apercebida para el vtrano ve nidero. E otrosi sus gentes puestas en las fronteras y pagadas: que por esta rason la tregua le seria a el muy dañosa. Pero q porque el cardenal entendiessse q la auia vo luntad de fazer la paz con el rey de Aragón q la faria assi: q se pararia d todas las otras cosas q el demandaua: saluo desto. Que el rey de aragon le viesse las villas y castillos de Orihuela y Alicante: y creuillen y elche y Guardamar: y la val de Elba q fueró de Castilla y se peruieró en tpo dela tutoria del rey dō fernando su abuelo. La todo lo que el rey d aragó le auia dicho q auia sey do dada lencia por el rey de portugal y por otros en cuyas manos fue puesto todo el hecho del reyno de murcia: q todo auia sido: yendo el rey dō fernando de castilla su abuelo menor de edad: y llamándose el in fante don Juan rey de Leon: y don alfon so dela cerda rey de Castilla con muchas guerras que ala sazón auia en el reyno: q aun pensaua que algunos priuados d el rey de castilla fueron fab. ados por la parte d el rey de aragon sobre esta rason. Y que por esta sentençia ser assi dada en tiempo d tu tela no auia porque curar della ni le hazia fuerça: antes que pedia que el rey de Ara gon le ro. nasse algunos lugares de aqillos mltimos que agora pedia con todas las rē ras que auian rentado. La el rey don san cho los auia tenido en possession y deuian ser suyos. Otrosi que el rey de aragó echa se de su reyno al conde don enrique y a dō Zello y a don Sancho sus hermanos y a

los otros castellanos que alli erā cōellos. Y que si el rey de aragon esto queria fazer q a el plazia de auer paz con el y dello tener por amigo. Y el cardenal de bolosia como oyo q el rey de castilla decaua tanto delas cosas que primero demandaua: q era tor nado a demandar estas que agora pedia: ouo por ello muy gran plazer: e creyo que el rey de aragon alli mismo se allegaria a la rason: q a d los plazeria q pudiesse fa zer de manera que este trato aprouechas se: q la paz se faria: y agradesco el mucho al rey d castilla esto que le dezia: e dirole q con su licencia y buena voluntad el queria tomar al rey de Aragón: q fiana en d los pucs las cosas eran abatadas segū como de primero eran demandadas: q el podria aprouechar en el trato dela paz que era co mengada.

Capitulo. vij. de como el cardenal tomo al rey de aragó ale cōtar lo q hallaua en el rey de Castilla. E como no pudo pener acuerdo entre ellos.

El cardenal de bolosia desque ouo hablado y tratado cō el rey de Castilla: y entendido bien toba su intenciō: el se partio lue go de almagar: y fuesse para calatayud don de el rey de aragó estaua: q ya era alli veni do. E como ay lle go fablo cō el rey de ara gon: e dirole como el rey de Castilla por bien de paz se auia partido delas otras co sas q primero demādaua: y q era roznado en dos cosas solamente las q auen en oyo: es asaber que el rey de aragon le viesse las villas y castillos de Orihuela: y alicante: y guardamar y elche y creuillē: y la val de el daitas: quales el rey de castilla dōia q auia sido de su señorio: y q fueron enagénadas en tñpo del rey don fernando su abuelo sepē do en tutorias segū dicho auemos. Otrosi q el rey de aragon embiasse fuera de sus se ñorio al cōde dō enrique y a dō Zello y a dō sancho sus bños del rey de castilla: y a los otros castellanos q conellos erā. Y el car denal dixo al rey de aragon q a el pluguies

Año decimo

se de considerar y acatar quantos prouechos le venia dela paz. Ca el sabia bien q auia guerra con vn Rey muy poderoso y muy acuchoso. Y el rey d arago dixo al cardenal que el auia su consejo sobre esto. Y luego otro dia ouo el rey su consejo con algunos grandes señores q alli eran conelplados y condes y hōbres reales d su linaje y otros hōbres sabios y doctores: dirolas a todas las razones qel cardenal d bolesia le auia dicho q el rey de Castilla podia segun auer su oyo. E finalmente todos los del consejo del rey de arago qalli eran conel le dixerōn que alo que dezia el rey d castilla q le dicesse a Embaxela y elche y creuillen y aliente y la val d elos diziendo q fueron de castilla: que ellos no serian en le cōsejar q el entregasse ninguna villa ni castillo dela corona de aragon. Pero que entendian que el rey de castilla deua ser contento en este caso dela primera respuesta q el rey de aragon auia dado: en q dixo q lo podia en mano a juyzio del papa alegando cada vno d los reyes su derecho. Otrofi en poner fuera del su reyno de Aragon al cōde don enrique y a dō Tello y a dō sancho sus hōes y a los castellanos q cōellos era: q esto se podia buenamente fazer pagados los el rey de Arago todo lo q les debiesse d su sueldo del tpo q seruido le auia: aun que como q segun el trato q cōellos el ouo qndo de francia dōde estaua le vino: rō a ayudar y servir el no lo podia fazer: así que el podia tener cōellos tales maneras como ellos se contentasen y no lo ouiesien por agrauio. E dō bernal de cabrera q era ende muy priuado y grā confesero del rey de Arago dixo al Cardenal de bolesia q si el pudiesse fazer conel rey de Castilla q ouiesien los reyes treguas alo menos por vn año por seys meses si mas no pudiesse fazer que en este medio deraſse el Rey a Juan fernandez d pinestrosa su camarero mayor y su priuado por su parte: que el dicho rey de aragon deraſse al dicho dō bernal dela supaga a otro qual a el pinguiesse q el fua en dies q apuntando se en vno el

y el dicho Juan fernandez catariā manera como cōcordasen a los reyes sus señores a sus honras con ayuda del dicho cardenal: y que tratando se estas cosas delante dī con buen espacio q podia venir los fechos a bien. Y desto plugo al rey y a los del su cōsejo que estaua conel. Y el cardenal dixo q el trabajaria en ello y que tornaria a almagar sobre ello donde el rey de castilla estaua y lo veria con el aunque bñ pēsaue que no se podia fazer. Ca ya auia el hablado conel rey de castilla en raso de algunas treguas y q no lo pudo acabar conel. Pero q en quanto al su trabajo q a el plazia de tornar al rey de castilla a se lo deyr: y assi lo hizo. Ca luego pario el cardenal de calata y uoy se vino para almagar al rey de castilla. E como el rey supo la venida del cardenal fue muy alegre creyendo q pues el entendia a aquellas dos cosas q diximos q d mandaua: que el rey de arago se allegaria a ellos: que no se podia estoruar la paz. E quando vido q el cardenal venia plugole mucho: ca el se pēsaue q lo traya otorgado. Y desque el cardenal llego y hablo cō el rey y le dixo todas las cosas q auer oyo del cardenal si las que el rey de aragon respondo y su consejo alo q el rey de castilla demandaua como lo q le dixo dō Bernal de cabrera en rason de alguna tregua. Y el rey de Castilla fue muy iñuido y creyo q era todo palabraz por le estoruar que no fiziesse la armada que tenia comenzada y concertada para fazer: que tanto passasse el tiempo dela guerra. E dō luego al Cardenal q lo perdonasse que no entendia hablar mas en esto mas que antes podia la may: acudia que pudiesse en fazer su guerra: y al cardenal peso mucho dello: tiro: que sabia bien que el vey a en esto cosa que le mucho del plazia por no los poder concordar a el y al rey de aragon. Pero que fua en esto que si esta vez no se concordauan: que otra vez se acordarian: que con todo esto el no deraſe d trabajar toda via en estos fechos todo quanto el pudiesse. Ca lo tenia escargado por mandado del papa.

Capitulo. viij. Como el rey don Pedro desque vio que no se fazia el trato dela paz fizo algunas cosas que aqui diremos.

El rey don Pedro desque vio que la pleypresia de entre el y el rey de aragon que el conde nialtratava no se fazia. / ouo grã saña: e specialmente porq̃ el infante don fernando marçã de toirosa su primo: e el cõde don Enriç e don xello: e don sancho sus hermanos del rey de castilla q̃ con ellos erã en aragõ quedauan en guerra cõtra el en seruicio del rey d' aragõ: e q̃ lo se vëgar cõ saña en fazer algunas cosas q̃ aq̃ diremos. Entõ qual fizo lo que su merced fuespo mejor se pudiera fazer. La luego alla en almagã: presentes todos los q̃ enõde erã dõ senescia contra el infante dõ fernãdo su primo: e cõtra el conde dõ enriç que su hermano y otros cavalleros muchos q̃ estã en aragõ: que no cõple de los aqui nõstar: por quanto tal obra como esta fue saña y no al: y no fizo el rey en ello gran su seruicio. La los mas de los señores y cavalleros q̃ en aragon estauan: e cada dia traxã sus trarres por se cõcorar cõ el pa se venir ala su merced. E como el rey fizo esto: todos el pveron la el perãça d' le nãca aue nir cõ el ni aue la su merced. E assi lo fize: rã q̃ de aq̃l dia en adelante le fueron muy enemigos: faziã mas guerra q̃ de p̃mero y de aq̃l dia en adelante les percio el rey.

Capitul. ix. de como el rey mado matar ala reyna doña leonor su na. E mado llevar presa a doña Juana d' lara a alimodouar del rio: y ala reyna doña Blanca a rerez dela frontera.

El rey dõ Pedro desque vio q̃ta paz no se podia fazer entre el y el rey de aragõ: con saña q̃ ouo del infante dõ fernando marçã de toirosa su primo q̃ estã en aragõ: segun q̃ dicho es: el mado matar ala reyna doña Leonor p̃fa del

rey dõ alfonso su padre: y madre del dicho infante. Y luego fue hecho assi. La luego fue muerta la dicha reyna en el castillo de castro reriõ donde estãva presa despues q̃ la lleuaron de Roa q̃nõde murio el infante don Juan su hijo en vizcaya segun contado auemos. De lo qual ouierõ muy gran sentimiento todos los que amaban el seruicio del rey. E otrosi mando el rey llevar presa a alimodouar del rio en castillo muy fuerte que esta acerca de cordova a doña juana d' lara muger del cõde don xello su hermano: la qual rema p̃fa despues q̃ el fue a aguilal de cãpos por matar a dõ xello segun dicho auemos: e cõde a pocos dias la mataron a la dicha doña juana en sculla. E otrosi mado llevar presa ala reyna doña blanca su muger q̃ estãva presa en el alcaçar de ciguëça a rerez dela frontera. Y mado poner ende presa cõ ella a doña ysabel de lara fiza dõ juan nuñez de lara: muger q̃ fue del infante don juã que mataron en bilbao: la qual doña ysabel estãva presa p̃mero en el castillo de castro reriõ cõ la reyna doña leonor su suegra. Y dõ que la reyna fue muerta lleuaron la de alla a rerez: y algũos dias estuuo alli pesay: alla fino. E aun dizen q̃ por mandado del rey le fueron dadas peruas.

Capitulo. x. Como el rey don Pedro vero sus fronteras contra Aragon: y se fue para Seuilla a fazer armada por andar.

Despues q̃ estas cosas fueron assi hechas y ordenadas segun dicho auemos. Y el rey cumplio su voluntad: e como qual no fizo su seruicio. E el rey puso sus fronteras en esta guisa contra aragon. E l dero en gomara q̃ es una villa bi obis po deolina y en su comarca a juan fernando de hincitrosa su camarero mayor: de rã con el mil y quinientos de cavallo d' canalleros y escuderos sujos. Y dero en otra villa fura que oize almagã a dõ fernando de castro: e en el quinientos de cavallo. Y dero en el lugar de Seron a dõ diego gar

cia de padilla maestro ó calatrava y conel quimientos de cavallo. Y dero en molina a gutier fernandez de toledo y conel quatro cientos de cavallo. Y dero en agrea a juan alfonso de benavides. justicia mayor de la su casa. E a diego perez sarmiento adelantado mayor de castilla: y a otros cavalleros con fasta. d. de cavallo. Y dero mas có todos estos muchos ballesteros y peones. Y el rey partio de almagá y fuése para sevilla a fazer su armada por la mar segun lo tenia ordenado. Y el cardenal ó bolonia legado del papa del que vio todo lo q el rey avia hecho en almagá repartiendo los suros: q el traxo de la paz q el traxa en rei y el rey ó aragó era descontentado y desbaratado: ouo ó lo muy grá pesar. Pero có todo esto el no oco de trabajar qnto pudo por ver si podia aprouechar en alguna manera para poner paz. La vera q los hechos yvan a mal y q el rey de castilla cō estas lasias avia dañado mucho su reyno cōtra su seruido. Y como vio el cardenal q el rey se yua para sevilla: q queria y por la mar con grá flota de naos y de galeas q avia fecho armar y cō galeas de portugal y de granada q le venia apudar por fazer mal y daño al rey de aragó en sus lugares q son en la costa ó la mar: supo como el rey de Aragon era paruido de Calatrava y se yua para Barcelona: el creyendo que el rey de Castilla yua alla por la mar: por quanto la cibdad de barcelona no era entōces cercada ó murro como lo es agora y que recebia algũ daño. El cardenal se partio ó almagá que es del rey de castilla: y fué para aragon: entendiendo que pues los reyes se acerca van el vno al otro / el vno por mar y el otro por tierra: que el podia tratar alguna buena pleytesia entre ellos: especialmēte cō siderando que pues que no yvan cō el rey de Aragon el infante don Fernando marquez ó Loroza su hermano ni el cōde dō enrique don tello y don Bicho y los otros cavalleros de castilla q esforuaua estos fechos q queoavan en la frontera en el reyno de aragon cōtra castilla por fronteras.

Capítulo. xi. Como el el rey de Castilla fizo su armada: y que flota de gente.



Crey don pedro de castilla: fue para sevilla: y estubo ende después q llegó dos meses fasta q todas sus galeas fueron armadas: y partio dōde a mediano el mes de abril deste año. Y la flota q llevaba era esta: galeas suyas del rey ó castilla era. trevíj. y dos galecoras: y quatro leños: y naos de castil van tre ochenta: y galeas de moros q el rey mandado de granada le embio en su ayuda era tres galeas y q le llegó después al no de rotoza ó por rugal segun adelante diremos: q le embiava en ayuda suya el rey dō pedro de portugal su no. bpo dia reyna doña maria su madre: diez galeas: de las quales era almirante micer lancharote pecuña ginoues: comoquier q diuía en portugal grã tiempo avia. Así q era toda esta flota q el rey don pedro de castilla lleuava en esta armada quarenta y una galea y dos galecoras y ochenta naos y tres galecoras y quatro leños. Y los cavalleros de castilla que eran patrones de las galeas del rey eran estos. En la Galea ó el rey yuá por patron Barci aluarez de toledo q fue después maestro de santiago. Y ó las otras galeas crã estos patrones: el maestre de calatrava dō Diego garcia de padilla: el qual avia qdado por frontero en le ro: y embio el rey por el. E micer gli boca negra almirante de Castilla: y pero lopez de arala q fue en aquella armada de la flota: y Fernã aluarez de toledo: Barci Jufrer renorio hijo del almirante don juã jufrer. Fernan lanchez de touar: y Juã fernandez de touar su hermano: y pero fernandez de velasco: Diego Lunerrez de cavallero: Juan rodriguez devillegas q dezian el calno: Juan gonzalez orcion: y Gomez perez de porras: y Pero gomez de porras el moço: Arias góçales de valde: y martin lopez de cordova y micer bartolome boca negra ginoues: y micer ambrosio boca negra

gra gentes: e suer peres de quínones: e Juan gonzalez de cordova: e diego gonzalez hijo del maestro de alcantara de gonzalo martinez. Y en las otras galeas fuá marcanes por patrones: por quáto eran galeas mas lonas e mas ligeras: embiaua las el rey a muchas partes. Y el rey pñio de Seuilla con esta flota e fuesse para algeyraz: e estuvo ende quinze dias esperádo las galeas que el rey de portugal le embiaua en su ayuda que aun no era llegadas. Y temia entóces la villa de algeyraz don garci fernandez márquez. Y deique vio el rey don pñio que no llegaró allí en el algar de las galeas de portugal partio se deude e fuesse para cartagena: de allí embio siete galeas a ir a alcañete por ver si podían fallar algunos naues de aragó que tomasen: no los fallaron. La deique supieron por la costa de aragon que el rey de castilla aua fecho tan gráde armada: todos los nauios se pusieron en sus puertos. Pero aquellas siete galeas que el rey don pñio embio de cartagena adelante: fallaron vna carraca de venecianos de cubiertas: e tomaronla en la ysla de mallorcas en un lugar que dizen la cabecera: e truxerla a cartagena al rey para la armar: por quáto los reyes segun la costumbre fazen armada: toman nauios los que fallen por su fuerça: aunque sean de amigos del rey. E por esta razón tomaron aquellas siete galeas la carraca de venecianos: aunque era amiga del rey. Pero ósq el rey supo q aqlla carraca de venecianos traya muchas joyas e mercaderias cuo cobardia dello e temelo todo como q después se auino cō los venecianos. Y el rey don pñio el pero e cartagena fasta q todos los nauios suyos llegaró. Y cōde partio e fue sobre vna villa del infante don fernando de aragó q deya guardar: e cobaneta: como la villa e el castillo: pero en ella recaudo de gētes e viudas. Y deude fue por la costa de dragon cōbaneto los lugares q fallaua. Y luego al rio de ebros q es a cerca de Loxosa vna ciudad de aragó: e allí lo fallaró las diez

Baleas e vna galeora que el rey de portugal su no le embiaua e su ayuda: e pñio le mucho al rey cōellos. E trofi estádo aia en el rio de ebros: luego a el el cardinal de bolonia legado del papa q venia de toledo: e aia estádo cō el rey de dragon: despues q partio de Calatayud: e vna en vnas barcas por el rio de ebros: e cūto cō el rey en la su galea e fablaró en vno: pero no se lleo el rey a los tractos que el cardenal le meua. Lo todo era sobre q alguna tregua fuesse puesta entre el rey de aragó. E nūca el rey de castilla q lo cōsentir en ello. Y el cardinal se tomo para Loxosa.

Capítulo. xij. de como

el rey don pñio lleo cō toda su flota a Barcelona do el rey de aragon estaua.

El rey don pñio de castilla: despues que las Baleas e portugal las nace supas e el rey le llegaron: e se partio de ebros: fuesse para barcelona: e cūto estaua el rey de aragon: y lleo delante dela ciudad con toda su flota la bíspera de pasqua de quinquésima deste dicho año. Y despues que lleo a delante la cibdad fallo ente doze galeas del rey e aragon que estauan allí armadas e no les pudo tomar q se pusieró ante la cibdad al trauers de gusa que les tela tierra los e oian defender. E los dela cibdad pusieron de noche muchas ancoras en la mar delante la cibdad: porque si las galeas de castilla quisiesen prouar de y a tomar aqllas doze galeas que estauan jūtas acerca de la cibdad jūto a tierra: que topassin en aquellas ancoras: e manera q pudiesen recibir mal e daño. E en cōdicio que esta uia en la dicha cibdad fuyo deude e vino para la flota el rey de castilla e tiro al rey en como los e Barcelona aua pñio muchas ancoras ante la cibdad: porque si llegassen allí que topasse en ellas. Y el rey no sabiendo de esto: aua mēdo que en todas las galeas fuesen las cōpas armadas e aqcedites para eir por ver si en

Año decimo

llegado poruá tomar las galeas ó aragó: o algunas dellas. Y después por qñno las doce galeas ó aragó estauán muy pegadas a su tierra al trauex y orrofi por las anco- ras que payá en la mar antea las galeas segun el esciano solo auia cbrado. E orrofi por la grá ballesteria y truenos que los de barcelona tenían en tierra: mando el rey q no se pouda se ninguna colaz q las sus Ba- leas estuuiessen qñas. Y los de la su flota del rey enmaró en sus bateles bien arma- dos y sacará todas las ancozas q payá en la mar ante las galeas ó aragon. Y el rey estimo muy cerca de barcelona ante la ciu- dad con toda su flota tres dias y después parió d'edex vino a un lugar cerca de bar- celona q dicen el cabo de lobreganex: e- rana q vn río y vn lugar que dize sanioy/ y del agente de barcelona auia alia yendo y a mucha por defender el agua alas gale- as de castilla q la no tomassen. Pero la gē- te d'ia flota del rey de castilla era mucha y peleará cō ellos y del baratará a los q dōc en yendo por d'edex el agua alas galeas

Capítulo. xiiij. de como
el rey don pēdo de Castilla cerco la villa de yuiga en la ysla.

El rey de Castilla después q partió de ante la Ciudad de Barcelona y de su comarcar fue a la ysla de yuiga: q es del reyno d'aron: y salio en tierra y cerco vna buena villa q ende esta q el lla- mada yuigar: pule engeños y bastidas. Pero dero en la mar ciertas galeas arma- das cō sus compañías. Capa el sabia q el rey d' aragó armaua quarēta galeas para venir a pelear cō ellos qñes se armauá ene- sta guisa. En barcelona se armauá veinte galeas. Y en valēcia diez. Y en la ysla ó ma- lloccas cinco. Y en tarragona vna. Y en colibre vna. Y en torola dos. Y en el puer- to d'orosa vna. Y estāto el rey don pēdo solo de yuiga que tenía cercada: la q estaua muy afincada cō los engeños y bastidas q le fazian. Y en tanto dos galeas del rey:

ficron ala ysla ó malloccas a saber nuuas del rey de aragon. E otras dos galeas fue- ron a Barcelona y supieron por cierto las vnas y las otras en como el rey de aragon era partido de barcelona y era venido ala ysla de malloccas: que ya era con el todas sus quarēta galeas armadas: y que su in- tencion y ardo todo era de venir a pelear con el rey de castilla. Y estas nuuas supie- ron por cierto de algunas gentes q toma- ron en nauos que venian de barcelona pa- ra malloccas: e uieron se luego para la y- la de yuiga donde el rey estaua: y contaron le las nuuas que sabian del rey de aragó como era el por su persona venuto en la y- la de Malloccas: y que tenia cōde quarē- ta galeas.

Capítulo. xiiij. Como
el rey don pēdo después que supo que el rey de aragon venia a pelear con el: que es lo que fizo.

El rey de Castilla desque su- po como el rey de aragon es- taua en la ysla de malloccas: que es acerca de la ysla don- de el estaua: y que tenía ende quarēta Galeas armadas: y que queria pelear con el: ouo su consejo: que pues que el rey de aragon estaua tan cerca de dōde el estaua y que era su intēcion de pelear cō el. Y por ende que no le cumpla de estar en tierra ni tener cercada la villa de yuiga. Lo todo el fecho de la Guerra se libaua por a quella batalla: donde los reyes por sus personas auian de ser. Y luego mando recoger todos los fuegos alas galeas. Y el asimismo vino se para la su galea en que venia. Pero el Rey tenia alia otra Galea muy grande que dezian orel que auia sido de mozo: y fue ganada con otras galeas ó Alidosos en tiempo del rey don Alfonso su padre: quando tenía cercada a algeyrraca los mozos fazia estas galeas assi grandes para passar muchas compañías ó cepta pa- geyrraca y algeyrra: y auia poruá venir en aqlla galea. E cauallos lo fota. Y el rey en

tro en aquella gran Balca e fizo hazer en ella tres castillos: uno en poparte otro e medianarte otro en proarte fizo vellos tres alcaydes. Y en el castillo d' popa yua perole pezo d' apalar en el castillo d' medianagua por alcaydes arias gongales de valdes señores de villena. Y en el castillo de proa yua garcialvarez de toledo patron dela galca del rey. E puso el rey en la dicha galca diez e sesenta hombres armados: ciento e veinte ballesteros. Y el rey pario de guisa con toda su flota: e vino se para un lugar que es en la costa dela mar que dixé calpe e fizo allí combatir vnos lugares que son acerca de donde pero nos los pudo tomar.

Capitulo. xv. de como las quarenta galeas del rey de aragon parcieron en la mar.

Estando el rey en el lugar de calpe las quarenta galeas d' aragó parcieron en la mar: e el rey de aragon no viera en ellas. La los de mallorcas: e todos los suyos que eran con el en aquella armada le requirieron que el no viniese por su persona a pelear con el rey de castilla. Y el rey de aragon lo fizo assi y quedo en las cibdades de Mallorca. E las sus galeas del rey de aragon era quarenta ni mas ni menos: no aua otros bnaucos entrelas. E las dos galeas era gruesas: e trayá castillos. Y en la una de ellas venia el conde d' Cardona. Y en la otra d' berdo de cabrera q' era almirante de aragó. Y estas quarenta galeas después que partieron de mallorca vinieron en calpe d' d' de el rano el rey de castilla: llegaron a vista de la flota d' castilla fasta dos leguas en la mar e veyan en tal ordenança que en medio d' las venian las dos galeas que tenían castillos: e venian el conde de cardona: e don bernal de cabrera adelantado. Y venían dos galeas adelante dela guarda quato media legua de los: e venían todas las q' rera galeas alas velas. E acaescio assi: q' por quando la flota del rey d' castilla assi ga-

leas como naos estaua en aquella villa d' calpe q' dicho auemos. E allí cravena peñata. E la flota de naos e galeas estaua pegada acerca d' aquella peña por q' alla auia foudura assaz: q' alas naos se podia echar ancoras. E por esta razon estaua tan cerca d' la tierra pegados ala peña: en guisa q' no se d' enfausá bien de leros. E los q' venían en las galeas dela flota de aragon no los veyan quando allí llegaron. Pero los q' venían en las dos galeas dela guarda desq' llegó acerca luego vieró la flota del rey de castilla. E assi como la vieró luego calaron las velas e tomaron los remos. E los de las otras treynta e ocho galeas de aragon luego que vieron calar las velas d' las dos galeas supas dela guarda: esto muyto fizieró ellos todos q' luego calaró las velas e tomaró los remos ellos puyos por se poder regir e gouernar a su voluntad: e a su ventura q' se pudiesen llegar ala tierra q' era muy cerca temá enoe grádoes d' pañat q' venía por la costa para ayudar a los de las galeas si se pudiese ala tierra pegados: assi a cauallo como a pie. Y assi como vieró la flota del rey de castilla: luego esse dia q' la vieró q' podia ser a ora de veynadas las galeas d' aragó llegaró ala tierra: e entraró en el rio de orena. Y esto fue d' grá recelo q' ouerá: por q' alas noches en la mar comunmente recrece siempre ayre e fortuna: q' las naos d' aquel tpo podían e sobre ellos.

Capitulo. xvi. Como el rey d' castilla fizo recoger su gente d' q' parecio la flota del rey de aragon en la mar.

El rey de castilla desque ouo visto estas quarenta galeas de aragó que auemos dicho fizo recoger e embregar toda su gente e ordenar los bien creyendo que otro dia seria la batalla. Y quando amanescio otro dia ouo gran calma en la mar: en guisa q' no venieua d' ninguna parte para que el rey se pudiese aprovechar de las naos que allí tenía. Y ouo su consejo en una yleta pequena q' enoe esta

Año decimo

ua adelante de calpe: donde estaua en con-
sejo el y todos los grandes q con el venia.
E su almirante y el almirante de portugal
y todos los mejores mareantes que venian
en aquella su flota: como faria. E los conseje-
ros eran de muchos acuerdos. E al almi-
rante de castilla que era micer gu bota ne-
gragones que era muy buen cavallero/
y con siempre muy buenas dychas contra
los moros por la mar en el tienpo del rey
don alfonso / dixo assi. Señor: ami parese-
ce que el rey de aragon no es en aquella su
flota segun ya lo auemos sabido por cierto.
E al que quedo en la ysla de mallorca: y
dexo su flota: y embio enella su almirante
don bernal de cabrera y al conde de cardo-
na para que peleen con vos: y no es vues-
tro crucicio ni honra vuestra que vos señor
agayo de pelear con ellos por vso cuerpo/
pues q el rey de aragon no viene de la otra
parte. E posdo el mi consejo es: q vos sa-
gays si ala vsa merced pluguiere como el
fizo q vos no vays por vsa persona en esta
flota: ca toado sea diox vos auer q muchos
buenos cauallios en esta vsa flota: y teney
ami q soy vso almirante y lo fue del rey don
alfonso vso padre: y que muchas buenas
dychas en las guerras en su seruicio. Y en-
tendoo cò la merced de dios e cò la vuestra
buena ventura que la aue aqui agora. E
vos señor: pues teney vuestras compañías
sobre alcañe que es cerca de aqui: ca alla
esta don guier gomez de toledo prior de
sant juan: e don enriquez: e y fago lo-
pez de hozozco: e otros muchos buenos
caualleros / q vos señor: vos pongays en
fierra: e maderes ami q soy vuestro Almi-
rante: e los otros caualleros q aqui estan
en vuestra flota q vayamos a pelear cò
aquella flota del rey de aragò e con el su al-
mirante: e dios por la su merced cò la bue-
na justicia que vos teney en esta guerra:
ayudara a los vuestros. E otrosi otros ca-
ualleros e mareantes que ay eran que ve-
nian en las naos de castilla todos dixeron
al rey q fuesse la su merced dello assifazer.
E otros dezian q era bien q el rey fuesse a

pelear cò aquella flota de aragò: por quã-
to el rema mucha ventaja. E lo primero
q el era rey: y que los de la otra parte no se-
man tan buen cautilla como ellos tenian
en el. E trofi que podia acaser como o-
tras muchas vezes acasice de recrecerse
tal vieto en la mar: de manera q se pudiesse
ayudar a sus naos. E lo qual el rey auia
grã ventaja: y que puesto que vieto no con-
fiesse: q las galeas que el lleuaua consigo ala
batalla. E si queria faltar diez naos e con
los barcos de las otras naos todas arma-
dos de ballesteria vrian con el: y que no po-
dian dubar que cò la merced de dios el
venciera ala gente del rey de aragon: y q
era bi q que el se acercasse a tal batalla: a
ouiesse esta buena ventura. Y desta guisa
auia muchos còsejos. E la flota de aragò
no parecia ma: ca estaua en el rio de de-
mar: de tal manera que no se arruieron de
venir ala pelea con el rey de castilla: re-
celandose de las naos que tenia. Y el rey
don pedro de castilla ouo su consejo q pu-
de la flota de aragon estaua en el rio d de-
mar: y de tal guisa que los de castilla no po-
dia pelear cò ellos: porque el no era estre-
cho: y de cada parte estaua mucha gente
de la tierra de aragò que eran alli venidos
por esta razon: que lo mejor era q el rey se
fuesse para la villa de alicante: por q alli
estaban por su mandado acerca de la villa
ciertos caualleros e vassallos del rey que po-
dian entrar en la flota. E trofi q el rey to-
ma alli pã para las galeas en guardamar
q ello auia fecho alli traer q era cerca de
diez q alli podia esperar fasta ver si la flo-
ta del rey de aragon queria pelear. E fizo
lo assi el rey: e pãrno de calpe donde esta-
ua cò toda su flota de naos e galeas: e las
galeas de portugal e de granada con el: e
fuesse para alicante cò toda su flota y estu-
uo alli seys dias. E los q estaua en la flota
del rey de aragò de q supierò q el rey do-
pedro de castilla era partito del lugar de
calpe y se era ydo para alicante: cò toda
su flota vinieron ellos para calpe donde el
rey de castilla primero estaua.

Capitulo. xviij. d como los q estaua en alicäte por el rey de aragó mararó algunos dlos dela flota d castilla.

Estando el rey don pedro acerca de alicäte con toda su flota: El pñes de sant iuan q dezian don gutier gomez de toledo e don enrique enriquez e yfugo lopez d porroco e las otras compañías del rey estauan cerca de Allicante que estava yerna e despoblada la villa: porque antes desto aualeyo tomada por las gentes del rey en la guerra. Las compañías dela flota q el rey estauan ala parte dela puerta de alicäte. E a caecio alique en dia dō diego garcia de padilla maestre de calatrana salio d la mar ala puerta porfeglar alli: e salierō con el vno y veinte hombres d armas dlos suyos delarmados. Y ellos estando alli vier dlos los q estauan en el castillo de Allicante e salieron a ellos. Y venia en de vn cauallero comendador de Alfontesac: salieron fasta cinqueta de canual con el e viueron fasta donde estava el Maestre de Calatrana: e como los vio el maestre a cogiose ala mar: e no renia compañías ende para los poder ciperar. Y entro en vn pequeño barco que alli estava e vino se alas galeas. E los caualleros llegaron donde estauan los del maestre: e tomáro quatro escuderos que auia nombre el vno Alfonso fernández de castillo: el que diximos que mato en roco a ruy gonzalez de castañeda e mataron a iuan sandhez de otero: el q mato en roco a don pero escuañez carpintero maestre que se llamaua de calatrana: e mararon a otros dos escuderos del maestre de calatrana que dezian al vno alfonso garcia de mata: e al otro fernan carbon: e los otros fueron por la ribera fasta que fallarō barcos en q fueron a las galeas.

Capitulo. xvij. como el almirante de portugal se partio del rey en Cartagena. E como el Rey salio dela mar: se fue a Cordesillas: e como mando a su gente a Sevilla.



El rey desque ouo estado seys dias en alicäte: e la flota del rey de aragon no pareciendoles partiesse de alli e vino se para cartagena: e alli le dixo el almirante de portugal: q su señor el rey de portugal le auia mandado q estuquiesse con el con a qllas seys Galeas iuras tres meses. Y q e sabia como eran cūplidos: e por dō q no podia estar mas alli cō las dichas galeas: e osaria pasar el mandado de su señor el rey de portugal. Y el rey como esto oyo peiole q no quiliere que tan ayra se partiera del: pero no le pudo fazer estar alli mas: e fuele para portugal. Y el rey acorto d se partir d la flota e fuele a tierra pa castilla: alli lo fizo. E mado al su almirante: al maestre de calatrana dō diego garcia e a los otros caualleros patrones de galeas que alli erā: e al su capitā que se fuesse con la flota para leuilla. E orroli dio licencia a los maestros dlas naos q despues que llegassen en Caliz: o en malaga q se fuesen d los pluguiesse a sus mercaderias. Y el rey partio de Cartagena e fuele para Cordesillas donde estava doña Aldara de padilla. Y el almirante de Castilla: el maestre de calatrana: e el capitā d la flota: e los otros caualleros fueron se con la flota a Sevilla. E las naos d castilla remarō en malaga su camino para el cabo de sant vicente: e dōde para al rinas e a lepusua e a vizcaya donde erā.

Capitulo. xix. Como fuerō las galeas de aragó desque supierō q el rey de castilla era fuera de su flota.



El cōde de cardona e don bernard de cabera e los otros patrones q venian en las galeas del rey de aragon desq supierō q el rey de castilla era partido de su flota: era roo por nerray: q la auia embiado a sevilla a dñarmar: e tomardie los dichos cōde e don bernard para el rey de aragon q era en Barcelona e fuerō dñarmar las treynta galeas a sus puertos donde fuerō.

armadas. E las diez galeas dillas qdaron en la mar y passaron contra Portugal por fazer algun daño en nauios de castilla: lo ó portugalo de Balysia si ende fallassen. E allí fizieron algũ mal en pequeños nauios y dõde tomarõse para aragon. E algunos dezian q el conde de Cardena y dõ Bernal de cabroera almirante de aragõ desq su puerõ q el rey de castilla era salido de su flo ta q lo deuierõ seguir quãto mas sabiendo que las diez galeas de Portugal eran ya partidas dela flota del rey ó castilla: que se auian tomado a portugal. Pero la ver dad es esta q ellos todos lo supieron y qui sieron lo fazer mas no tenian pan para las compañías de las galeas. Ca ellos pensa ron que la batalla seria luego: y no tomáro pna para mas de quinze dias y era ya gal radea las treynta galeas por esta razon se auian desarmado.

Capitulo. xx. Como el rey mando a Barcialuarez de toledo que quedasse en la mar con veinte galeas para tomar doce galeas de venecia.

El rey don Pedro como auer mos dicho / tenia tomada vna Carraca de Venecia en que fa llo algunas joyas y cosas ricas de lo qual ouo cobicia. E algunos le dix e ron que pues aquella carraca auia toma do que los venecianos ayudarian a los ca talanes contra el: que pues esto allí auia fecho que lo mejor era de les fazer ó todo algun daño: aun quanto mas pudiesse a los venecianos. E por ende q supiesse que doce galeas suyas estauã en flandes las quales andauan en sus mercaderias y erã muy ricas: auian passado por el estrecho de Albarroces entre Gibraltar y Ceuta en este tiempo: que era biẽ de embiar ga leas que las tomassen. Ca trayã muy grã des auerlos. Y al rey plugo desto cõ gran cobicia que ouo del spçioso que trayan: segun dezian que podian auer de aquellas galeas. Y el rey embio a mandar a Scui lla que luego que su flota allí llegasse a

parejasen veinte galeas bien armadas: y que fuesen a guardar el dicho estrecho pa ra quando aquellas doce galeas passassen por allu: ca forçado era de tomar por allí: viniendo de flandes / que no podã escu sar aquel passõ: que los tomassen. Y aq llos a quien el rey mando fazer esto fueron don garci aluarez de toledo y Albarroñes de Scuiilla tenedores de las Carracas: su pñado. Y ellos lo fizierõ assì como el rey lo embio a mandar: y partieron ó Scuiilla con veinte Galeas las mejor armadas q pudieron ser de las que fuerõ en el armada y fueronse para algeyraz: dõde a guardar el estrecho por donde las doce Galeas de venecia auian de venir para las tomar. E acaesçio assì: que vn dia vno viẽto ã la mar tal por donde las dichas veinte galeas ói rey ouieron de passar al cabo de ponte que es en la parte de africa allende el mar: y en tanto passaron las doce galeas de los ven e cianos su caminõ: de guita que las no vierõ las veinte galeas de castilla ni poderõ sa ber de ellos. Y despues que partieron ó ca bo de espartel las veinte galeas ó castilla supieron en gibraltar como las doce ga leas eran passadas: y que serã ya allende de Almeria: y a entonces creyẽrõ que las no podian alcanzar. E las veinte galeas to naron se para scuiilla y desarmaronse.

Capitulo. xxj. Como el rey lleo a toroçillas donde estaua doña Albar de paçilla.

Espues que el rey don Pedro partio de Carragenã / donde oero la su flota segun dicho auer mos: lleo a Toroçillas don de estaua doña Albar de paçilla: y estu uo allí quinze dias: y dende se tomo para Scuiilla. Y dende a pocos dias le vinerõ nuevas como la dicha doña Albar auia parido vn hijo. Welo qual el rey ouo muy gran plazer: y llamaronlo don Alfonso: del qual diremos adelante y el se tomo lue go para Toroçillas donde estaua doña Albar de paçilla.

Capitulo. xxij. Como

de fernando de castro y juá fernández de hincestrosa y pñgo lopez bozozco y la mesma de del rey pelearon con el conde don enri que con algunos ricos hombres de Alragou en Alramanar como fueron vencidos los del rey de castilla.



Este año en el mes de setiebre de fernando de castro y otros caualllos q auia de rudo el rey por fróteros en almagá y en gomara y è a çula comar ca legon dicho auento: supierò è l çò de è conquey don bello su hñerò de pètro è lunay don juá marnes de luna y de frey aral de luna y otros ricos hñeres del regno de Arago èn çinçados en tierra de Algre da q eran fasta .ccc. de cauallo. E como de fernando de castro y juan fernández de hincestrosa y los que eran con ellos se juntarò en vno y fueron se para alla q serian fasta mill y quientos de cauallo y adereçarò se de tal manera q ouerò è pelear ac èrca è mñ cora en vn çòpo que dizen de Alramana en la qual pelea fuerò vencidos juan fernández y don romando de castro y q don fernando auia escapado en vn cauallo y juan fernández de hincestrosa murió allí y pñgo lopez de bozozco fue preso y murió ay elie día de la parte de castilla en esta batalla de gomey suarez de figueras comédados: mar por de tierra de leò dela orde de santiago è el rey tenia ordenado de lo fazer maestro si bñera. E ferná garcia ouò y pero bernu dez de seullar y de gògalo lanchez è villos alferes mayores de don fernando de castro y juan gonçales de bahabò y otros caualleros y algunos fueron presos. Y este dia è esta batalla acaçio: de fernando de castro è juan fernandez de hincestrosa y pñgo lopez de bozozco auia embiado sus mçageros a diego perez sarmiento adelantado mayor de castilla y juan alonso de benauides justicia mayor de la casa del rey que estaua en agreda a q se yunessen a juntar cò ellos para la dicha pelea y diego perez y juan

alonso vinierò pero quando ellos alli llegaron la pelea era fecha. E pñheronse en vn orero y algunos dezia que no querian llegar ala pelea por quanto ellos querian mal a juan fernandez de hincestrosa y otros dezia que no podierà ser en la pelea q èn de ellos llegarò y eran desbaratados los otros. Y el rey ouo por esta razon gran ira de diego perez sarmiento y de juan alfonso y de aquel dia en adelante nñca mas vio diego perez sarmiento al rey don Pedro que no olaua parecer ante l.

Capitulo. xxij. Como

supo el rey en Seuilla como de fernando de castro era vencido y juan fernández de hincestrosa muerto y pñgo lopez preso en la batalla de aramiana. E como mando el rey marar a sus hermanos don juan y de pètro que tenia presos.



E lo que el rey don pedro supò estas nuevas y como los suyos eran desbaratados ouo dello gran pesar. La et ama ua mucho a juá fernández de hincestrosa su camarero mayor y su çançiller mayor del sello dela posidad y mucho su pñuado y era no de deña maria de pabilla hño de su madre. E trofi pèto le mucho por ser desbaratados los suyos y ouer cobrado los sus enenigas tã grãde çifuerço. E luego esse dia q lo supo el rey parno è le uilla y vino se camino è tordeuillas de de era a deña maria de padilla y de è embio a sus caualleros sus cartas: los q les estaua en almagar y en las otras fróteras contra arago a q se recogiesen todos y estuuesen qdoo y no se partiesen de alla y embio el rey cartas a gutier fernández de toledo su re postero mayor por las q les le èbio mñdar q porseruicio suyo el romalie cargo è regir y gouernar y ordenar a çllos caualllos que por las fróteras estaua. La et lei embiand mandar a çllos que fiziesen lo que lei el dè resse allí como por su persona mesma se çia que pñmero fazian por juan fernandez de hincestrosa quando tenia cargo de la fronç

Año vndecimo

tera. E garci fernandez de toledo estava en molina fróteroy díque ouo las cartas del rey partio luego donde: e vino se para Almagar todos los cavalleros se yunierb alla: e fizierb segú el rey les embio a mandar. Pero dō pero nūñez de guzmā de la rādo mayor de tierra de Leon: e peralua rez de osorno despues q̄ fue aquella pelea: parneron se dela frontera q̄ tenían: e fuerd se a tierra de lēo. Aunque ellos deya que yuā con intencion de se tornar. Sobre lo q̄ el rey touo grā quera de ellos por la parida. Y el rey desque ouo ordenado q̄ Lūther fernandez de toledo ouiesse aq̄lla capitana: parnio de Cordobilla: e fuesse para Seulla. Y en dōcos fizo el rey maestro de santiago a don garci aluarez de toledo: e dióle que fuesse mayor o como mayor de su fñs don Alsenso que entonces le ayla nascido d̄ doña maria de padilla. Y en este tiq̄o año mataron en Larmenia a por mandado del rey dō pedro a don juā: e a dō pedro sus hermanos donde los tenía p̄los que eran hijos del rey don Alsenso y d̄ doña Leonor de guzman: fizo que los mārassē vn ballestero de maga supo q̄ deyan garci dīaz de albarrazin. Y eran entonce el dicho don juā de cōado diez e ocho años: don Pedro de catorze años. Y de sto pelo mucho alos que amaban su serui cio del rey porque murian asī que erā un pecado: e nunca erraron al rey porq̄ asī de mēssen moze.

Año onzeno.

Onzeno año q̄ el rey dō pedro reynorā fue año dī seños de mil y.ccc. y. lxx. años. Y d̄ la era d̄ cēlar segú costūbre d̄ España d̄ mil y.ccc. y. xcviij. Y dī crāmēto dī mēso segú los Iudeos es cinco mil y cēta y veinte años. Y del año de los alarabes de setecientos y sessenta.

Capítulo primero de como el conde don Enrique se aparejaua para entrar en Castilla.

Despues que aquella batalla de arauiana fue vencida: el conde don Enrique todos los cavalleros de Castilla que con el rey de aragon estauan: crecio les grande el fuerço. Lo vno por auer asī vñados y desbaratados alos cavalleros p̄ncipales d̄ castilla q̄ el rey ayla verado por fronteros: e como era muerto juā fernandez de pinestrosa: q̄ era buen cavallero y tenia la capitania d̄ la gēte frontera. E trofi por que algunos cavalleros de castilla cōmiedo q̄ amā del rey: andauā fuydos e apartados del y se yuā de cada dia para el conde. E trofi que diego perez sarmiento q̄ no lleo ala pelea d̄ arauiana segun que ya diximos: e sabia como el rey lo queria mal: e no osaua estar e el reyno: e trā a su tracto con el conde don Enrique: asī lo fizo: q̄ con mucho q̄ ama del rey luego se fue para aragō al conde: y lleuo consigo mucha compaña. E trofi en este año se fue para Aragon pero fernandez de velasco que estava frontero en murcia por mandado del rey. La supo como el rey lo mādaua prender: e aun asī era la verdad. E como el cōde vio que diego perez sarmiento: e otros cavalleros y claueros hijos dalgo de castilla: se yuā de cada dia para el. Dito al rey de aragon que si a el pluguiesse d̄ ordenar vna buena cōpañia de gēte de armas para entrar en castilla que el y aya con ellos: aunque enredia que no fallaria batalla. Y que faziendose esto asī que la su guerra hauria cabo: elo bre esto ouo el rey de Aragon su consejo: e algunos querian que el infante don Fernando tomasse cargo: e la honra de la entra da en Castilla. La dezian que podia ser que por q̄nto el era nieto legitimo dī rey don Fernando de castilla: que lo tomara en castilla por rey. Pero el cōde don Enrique dīxo que si el infante tomasse este cargo: q̄ el no seria en esta caualgada ni yua en compaña de ningū que fuesse por mēyos. E finalmente no se asumeron: asī q̄ murieron algunos dias.

Capítulo.ij. Como el cardenal de bolonia ayunto en tubela procuradores de castilla y de aragon.

El cardenal de bolonia legado del papa vio q el rey de castilla auia pido muchos de sus valsallos y gentes en aquella batalla de araulana. Atrosi que diego perez sarmiento y pero fernandez de toledo e otros caualleros se erā passados en aragō y que el cōde dō enrique queria entrar en castilla: creyō que el rey de castilla por to das estas cosas se llegaría agora mas agna ala pleytesia de auer paz cō el Rey de aragon: el comēço de tractar enello: e lo boe esto entro al abao de fisis en castilla alrey. Y embio al abao dō sant benigno al rey de aragō: fablarō conellos de parte del Cardenal que les pluguiesse por biē d paz de embiar sus mēçageros y embatadores porque se ayūtassen en vno cō el y q herra vnos que se acorariā. Y el rey de castilla respōdo que le plaza. Y esto mēmo respōdo el rey de aragō. Y fue acordado q el cardenal legado estuuiessse en la villa d Tudela de nauarra: e q allī viniesse los pcuradores y embatadores d castilla y de aragon: e allī fue fecho q el cardenal se fue para tubela d nauarra. Y des to plugo alrey de nauarra porq estas gentes de los reyes de castilla y de aragō: el cardenal estuuiessen en aquēlla villa de tubela: e mōdo les dar muy buenas posadas e pajo allī muy gran justicia por los tener alī seguros. Y el rey de castilla embio allī a gonier fernandez de toledo su repostero mayor cō su pcuracion. Y el rey de aragō embio endē a dō bernal víscode de caboe rre: estuuiērō estos pcuradores de los reyes en Tudela con el cardenal algūos dias: e no se pudieron auenir: ca el cōde don enrique se apareçiaua para entrar en castilla. La pēlana q muchos de los q estauā con el rey quando lo viesse entrado en castilla se vernan para el luego. E como gonier fernandez de Toledo vio que los se çpos estauan en tal estado: q los tractos

de la paz no se poteian fazer. E i penso como faria seruiçio al rey su señor: en poner algun deluário entre el infante don fernando y el conde don enrique que estauā en aragō: querā entrar en castilla. Y embio vn caualiero de los q el rey q estaua endē con el q deya pero gōçales de agüero al infante don fernando prometiēdole de parte d el rey de castilla q el lo peçaria y le faria mucha merced si el quisiessse venir a castilla ala su merced del rey. Y el infante no lo quiso fazer. Y esta razon touo despues d esto muy grāde a gonier fernandez con el reyesa fose çpo que lo quisiere fazer a otra intencion.

Capítulo.iii. Como el rey de castilla supo que los sus procuradores que estauā con el Cardenal: no se auenieron.

El rey estaua en Sevilla e su po como los pcuradores q el auia embiado a Tudela a tractar con los procuradores del rey de aragon delante el Cardenal: no se auenian. Otrosi supo como el conde don Enrique: e don Lello su hermano: y conde de Oñuna que era vn gran señor e bien principal en el reyno de aragon. Y que mucha compaña de gente con ellos se apareçiaua para entrar en castilla. Y el rey don Pedro se partio de Sevilla para ir a Burgo. Pero antes que el Rey se partiessse de Sevilla supo como don Diego perez sarmiento su adelantado mayor de castilla estaua ya en aragō con el cōde don Enrique su hermano: como el le fuzia e acuciaua que entrasse en castilla: y que el le ayudaria cō todos los castillos e fortalezas que el tenia. E como el rey esto supo: vio el adelantado mayor de castilla a don fernan sançhes de Tovar e mandó derribar todos los castillos e fortalezas e casas fuertes q tenia en castilla don Diego perez sarmiento.

Capítulo.iiii. Como el Rey partio de Sevilla e fue a Leon por tomar a don Beronũez de guzman.



Crey dō Pedro estava que
tolopoz don Pero Huñez
ō guzmā lo adelantado mayor
de leō y de asturias: y palua-
res de osonio despues q murie-
rō Juan fernandez de bincistrosa y los otros
en la batalla d' Alraulana se partio dia frō-
tera dō de los el rey mōdara citar: y como
se fuerō para las tierras a tierra d' leō dixē
dō q guā por: cōpañias pa tomar ala frōte-
ra. El rey partio de sevilla y tomo camino
de leō y fizo muy grādes jornadas por to-
mar a dō po nuñez de guzmā q estava en v-
na su aldea allē de mayorga q deziā villa
creyēdo q el rey estava en sevilla. Y luego el
rey a vn lugar q dixē villa frescos: y dūno
se alli vn poco: y en el cuero q era criado d'
dō pero nuñez como vio q el rey yua camino
o e aq̃l lugar dō de sabia q dō pero nuñez es-
tava: luego el enēto q yua a su señor por
lo tomar o matar. Embio luego vn hōbre
a cavallo a dō pero nuñez q antano quāto
pudo y apcibiolo. E como dō po nuñez su-
po como el rey vena a el parto luego del
aldea do estava y tomo camino de en casti-
llo supo que dixē auiaados. Y el rey hguio a
don pero nuñez fasta que vio q el y los su-
pos yuā por vna falda de vna sierra cami-
no de auiaados: y no lo pudo seguir mas: ca-
era y a tarde: y los que con el rey yuā lleva-
uan las bestias cāfados: y pelole mucho al
rey q no lo pudo tomar. Y el rey se fue esse
dia al monesterio de sant Quab: allí andu-
uo esse dia veynte y quatro leguas que ag-
o de de Torosillas do auia partido fasta el
monesterio de sant Quab: y dō po mayor
ga dō de el fue otro dia fue el rey a Leō:
y dende embio al obispo de leō al castillo d'
auiaados dō de pero nuñez estava a le dezir
q le seguraua el: que leuiesse ala su mer-
ced. Y don pero nuñez no se fio deste segu-
ro y estubo quēdo en su castillo de auiaados
que era muy fuerte. Y el rey no rentia lugar
dō cercar: por q cada dia auia nuevas co-
mo el conde don Enrique y aquellas com-
pañias que o dō auemos querā enrar en
castilla. Y estādo el rey en Leon: vino a el

peraluarez de osonio que era vn gran casa-
llero en tierra de Leon: y fablo con el rey
desculpandose dela venida q fizo a su tier-
ra por dō se auia partido de gomara do es-
tava frontera: y el rey le dixo q no tenia q
ya de la bien enēdia q lo fizo con razōn:
pues auia gran tiempo q no auia venido a
su tierra. E por lo fayer mas seguro oíole
q le queria dar el adelantamiēto de tierra d'
Leō y la merindad de asturias q tenia en
tonces don pero nuñez de guzman la qual
le tiraua por q no queria venir ala su mer-
ced: así lo fizo: y mandole luego dar sus
cartas para que fuesse su adelantado.

Capitulo. v. de como el
rey fizo matar a peraluarez d' osonio y a los
fijos de Fernan lanchez de Valladoliz: y
fizo prender al Arcediano don Diego an-
mas maloonado.



Es pues que el rey estubo algu-
nos dias en Leon y vio como
no qna venir ala su merced: dō
pero nuñez de guzman q esta-
ua en el castillo de auiaados: partio el rey
de Leō para valladoliz: por quanto supo
q el conde don enriq y los q con el vena
erā ya entrados en castilla: y como auia ma-
tado a los judios d' najara y de otros luga-
res. E yēdo el rey para valladoliz: partio
de medina d' rioseco: y fue a comer a vn Al-
dea q es a dos leguas de valladoliz q dixē
villanubla: y peraluarez d' osonio comia el
se dia cō dō diego garcia d' padilla maestre
de calatrava en su posada: era en quare-
ma. Y ellos estādo comiendo llegaron ende
por mōdado d' el rey dos ballesteros de ma-
garai: uno dixē juā diēte y al otro garci d'
az de albarazun: otro hōbre d' la camara
del rey q dixē rugō gales douēca. Y estā-
do ala mesa comiendo el dicho peralua-
rez d' osonio matarō lo alit y costarōle la ca-
beça. E dō diego garcia maestre no sabia
desto cosa algūa antes ouo grā miedo. E
troh de que fue muerto peraluarez d' osonio
uno d' el rey el adelantamiēto d' tierra d' leō
a fuer perez de quifones: porque era con-

marío de don pero mñes de guzman. E fizo el rey peñer este tra a dos fijos de fernán sanchez de valladoloid q' allí estauan: el vno deya garciferñades: al otro fernán sanchez. Y luego se partio el rey de donde yle fue para valladoloid: esto fasia el rey por q' ouo lole pecha q' trā en fabla cō dō pero mñes de guzmā por causa d' vnas cartas q' le embiaua: aunq' ellos le desculpaui. Y el parno d' valladoloid fue ga vnayilla q' oyē ouenasi: e allí hyo peñer como lleuo al dñe rodrigo dō diego arias maldonado: e oziēdo q' aua recebido cartas del cōde dō aluñi q' n' fizo lo marar en burgos de donde a ocho dias.

Capitulo. vi. de como gōgalo gōgales de luzio dio la ciudad de aragona al rey de aragon.

Estos dias: vn cauallō q' tenia la ciudad de aragona q' aua nōbre gōgalo gōgales d' luzio: el q' diuino q' q'aua por alcaide de caputā de la ciudad de aragona q'no el rey con peñer la ganer: no estaua biē conñio del rey: por q' fue siēpre apudado d' uā fernādes de huietrola. Y despues q' uā fernādes muriera: el rey no le mostraua allí buena volūtat: e el cauallō aua miedo d' el rey y estaua le en aq' lla ciudad de aragona: e no osaua: al rey. E como el rey de aragō supo q' el cauallō aua miedo del rey de castilla su señor: fizo tratar cō el a algunos de los suyos: e dixerōle q' bien sabia como el cardinal dō guillem legado del papa traua tregua de vn año en el rey de castilla y el de aragō: q' enōdes fue dicho q' por q'nto el rey de castilla aua tomado aq' lla ciudad de aragona en la tregua d' vn año q' el cardinal legado aua puesto entre los reyes de castilla y de aragon: e q' por esta razon en los tratos de las treguas de vn año q' se puso a cōsentimēto de los dos reyes: se ordeno q' se pusiese la ciudad d' aragona en fiefdo: fue por los dos reyes acordado q' el cauallō q' la teniese fuese uā fernādes de huietrola camarero mayor d' el rey de castilla: q' el

re cauallō fizesse pñer y omenaje y iura d' la tener e fiefdo: q' la dielie e entregalle a aq' lla que el papa por sus cartas mandasse y por esta razón el rey de aragō embio a decir al dicho gōgalo gōgales q' el le daría cartas del papa y de lla legado ante q' en pañio la dicha pñerteria como le mandaua q' le entregalle la dicha ciudad de aragona a el: q' faziēdo esto: el dicho cauallō que tenia la dicha ciudad fualo debido y guardaria su omenaje y su verdaide: q' por el guardar lo q' deula era muy grā razón q' le fuesse agradecido: q' el rey de aragō le daría q'renta mil florines y q' lo casaria en su rey no muy hōradamēte. Y el cauallō q' tenia la dicha ciudad plugole dello: e fizo le asir. Y el rey de aragō le fizo pñemiento que el le daría carta del papa o del cardenal d' bolonia su legado: por las q' las cartas mandaria al dicho gōgalo gōgales q' la ciudad de aragona entregalle al rey de aragō. Y luego el rey dio al dicho gōgalo gōgales d' luzio los quarenta mil florines que le aua pñemido y vna donzella muy faja valgo por muger que aua nōmbre deña violante fija de vn rico hombre de aragon. Y el cauallero que o con el rey de aragon casado con la dicha deña violante de vares.

Capitulo. vij. de como supo el rey que el conde don Enrique era entrado en castilla.

El rey don pedro estando en burgos supo como el conde don enrique d' bello y el conde de osuna y otros caualleros q' con ellos veniē a entrados en castilla: y como llegarā a najara fizers malar a los judios. Y esta muerte d' los judios fizo hazer el cōde don enrique porque las gentes lo hazian de buena volūtat: por el fecho mismo auā miedo y recelo del rey y temā con el conde. Y el conde era ya llegado a pancomet: allí lo fiego algūos dias y puso gente en vna casa fuerte de pero fernādes d' velasco que es a cerca de ende. E aq' lla casa es en vna aldea que dizen Camacho.

que es a media legua ó binielca. Y el rey don perez luego q̄ supo q̄ el cōde don Enrique era en pancomio embio a don guiter gomez de toledo prior de san juā e otras cōpañias con el fasta .dc. de cavallo a binielca q̄ estauiesen por q̄nto el rey no se sentia biē e no podia partir de burgos tan aya: otrosi porq̄ no le eran aun llegadas las cōpañias porq̄ el auia embiado. Y dende a pocos dias partió el rey de burgos e llegó a Banielca: e luego fizo poner engeños a la casa fuerte q̄ estaua en cameno: q̄ era de pero fernādes de velasco q̄ estaua cō el conde don enriq̄. E los q̄ estauā en aq̄lla casa no la pudierō defender: e ouierō la de dar al rey: fizo el rey matar a tres escuderos q̄ estauan alli por matadores. Al vno dezíase por el armiento: a otro juan de foz: a otro alonso gonzalez de burgos. Y el conde don enriq̄ e dō tello el conde de osuna q̄ estauā en pācomio que podā ser fasta mill e q̄mientos de cavallo: e gente de pie fasta dos mil hōbres: e las cōpañias del rey crecā dō cada dia. La tenia el rey en binielca fasta cinco mil e cavallo e diez mil peones. e ouo su cōsejo dō r̄ a pelear cō el cōde e cō los q̄ estauā en pancomio: e mando fazer a larde por saber que cōpañias rema.

Capitulo. viij. Como don Xello embio a dezir al rey q̄ se quería venir a el: e como supo el rey q̄ el cōde don Enrique e los que eran con el como erā parados de pancomio.

Estos días estādo el rey en binielca llegó a el vn escudero dela gente q̄ auia nōbre fernādes dōs rey el q̄ binielca cō dō tello e parno del cōde en pācomio: e dixo al rey en como dō tello su hō q̄ estaua cō el cōde e dō enriq̄ en pācomio le ebraua a dezir q̄ e otros con quē el tenia fecha su habla se passaria a el si aia su mercedo pluguiesse. E al rey plugo dilo: pero esto no fue tā secreto: porq̄ luego lo supo el cōde dō Enrique q̄ estaua en pancomio e luego nūo manera como embiasse a dō tello en aragon: fable con el diziēdo

que el lo q̄ria embiar al rey de Aragon: e le demandar ayua de mas gente para en la comore: embio con el a biego peres sarmiento e a juā gōgales de bagā: a fuer peres e quinoses que erā tres caballeros de quē el conde se llama. E así partió el cōde a dō tello su hermano de su cōpañia porque el no le fuesse algun estoruo. E trofi estādo el rey dō perez en binielca faziēdo alarde llegaron le alli mensajeros de como el cōde don enriq̄ e los q̄ con el estauā se auā partido de pancomio: e que don Xello su hermano del cōde era partido para Aragon: el conde a Majara. Y luego este dia partió el rey de binielca e fue a dormir a Yglesia salcia: q̄ es vna legua dēde. E otro dia fue a Albarā de elso por quanto auā robado alli a los judios: e tenía la parte del conde: alí fizo justicia el rey de dos hōbres de cavallo e otros dos e pie dō la villa. E otro dia partió el rey de la villa de miranta: e fue para sancto dōmíngo de la calçada: dende fue para Majara: e allí falló al cōde e a los q̄ cō el erā. E dō sancto estaua en h̄or: polo el rey acerca dō nara en vn lugar q̄ dizen agora: e allí ovono para otro dia de r̄ a pelear con el conde.

Capitul. ix. de algunas cosas que en clérigo de sancto dōmíngo dize al rey don perez.

Estādo el rey en aq̄l lugar q̄ dizen agora acerca dō nara: llegó a el vn clérigo dō nalla q̄ era natural de sancto dōmíngo de la calçada: e dixo al rey q̄ q̄ria hablar cō el a parte. Y el rey dixo q̄ le plazia dello oya. Y el clérigo le dixo así. Señor: scō dōmíngo dō la calçada me vino a dezir entre sueños: e me dixo q̄ viniesse a vos e q̄ vos dixes q̄ fuesse el cierto que si no vos guardare del cōde don enriq̄ vō hō: q̄ el vos ha de matar por sus mercedos. Y el rey dolió esto oyo su merced: e p̄s̄tose a dō al clérigo: q̄ si solo auia cōsejado algo no q̄ dixesse esta rason. E el clérigo le dō q̄ no fūo q̄ sancto dōmíngo solo auia dixo

y diez mandos llamar a los que ay estan
y mando al clérigo que dixese a ellos lo
que aya dicho a la parte. Y diez peno
que se lo decia por induzimento de algu
nos: y mandos luego quemar al clérigo all
do estauan las tiendas.

Capitulo. x. Como el
rey pides coel convedon Enrique y con los
suyos en Najara: y como lo desbarato.

El día viernes despues
de comer partio el rey del lugar
de açofra do tenia su real: y era
viernes de la postrimera Sema
na de abril: fue a Najara. Y el cōde auia
mandado poner en un otero q̄ estaua de la
rela villa de Najara una tienda y un pen
don acerca della. Y estauan el conde dō en
rique y el conde de oñuna fuera de la villa
cō fasta ochocientos de cavallo y dos mill
peones: los del rey q̄ eran en la del conde
ra pelearon con ellos. Y luego fuerō retray
dos el conde y los suyos. E los del rey to
maron la tienda y el pendon del conde. E
otro si tomaron el pēdon del conde don te
llo que lo auia alli: decato con algunos de
los suyos quando se fue para Aragon: se
gun dicho es: y traya el su pendon de don
Xello un cauallero que murio: ende q̄ de
yan Diego ruyz de rojas: y murieron ende
partida de hombres e armas: de los del cō
de: el cōde no pudo recogerse por las pu
ertas de la villa: y luego al muro del castillo
que dizen de los judios: y los suyos q̄ estau
an dentro horadaron el muro de la villa:
y por all dentro el cōde y los suyos. Otro si
de los del conde ouo algunos que aq̄l día
saieron en cabego que dexa el castillo de
los çastanos. Y era don fernā oñones co
mendado mayor de la orden de santiago:
y otros muchos caualleros y escuderos:
pelearon bien alli con los del rey: y defen
dieronse all muy bien. E ouo ende assaz
grande çkaramuça: y don gonçalo metia
maestre que fue despues de santiago q̄ con
el conde no pudo llegar a los suyos: aquel
día: y arrimole al muro de la villa con fasta
cinquenta que perdieron los caualleros. Y

desde el muro de la villa los defendieron los
que estauan dentro. E murio ay aquel día
de los de la parte del rey un cauallero q̄ de
siangutier fernandes belgavillo q̄ fue feri
do con un dardo por la cabeza. Y el rey el
muro all fasta q̄ fue ya cerca de la noche: y
dōese como para su real que tenia en aço
fra: y oydmo de tomar otro día a Najara
por la auer o cercarla. Y los q̄ con el conde
estauā eran apcebidos: y tenian aq̄llos ca
ualleros y otros barbuercasos por los oñen
der. Pero si el rey poslara de los cercar:
no tenia manera de se defender. E otro día
yendo el rey para najara topo cō un escu
dero de la ginebra q̄ era de jaen: y venia ha
yendo grā lloro: por q̄nto essa semana era
y por a correr algūos gñeres ala villa d̄ na
jara por tra er nuevas al rey de lo q̄ fazia el
cōde: y los q̄ cō el estauā en najara q̄ le ma
tarō un su no q̄ era un escudero bueno val
sulo del rey natural de jaen: q̄ auia por nō
bre Diego lopes de gragon q̄ era su no de
aquel el conde. E como el rey lo encontró
peloçca lo ouo por fuerte señal: por q̄nto
auia por escueto a q̄l q̄ dōbre q̄ assi fazia a q̄l
llanto: y tomo se a su real y no quisora a na
jara. Lemoquier q̄ todos los mas de los
suyos le dezian y consejauan que cercasse
al conde: q̄ assi auria fin esta guerra. Pe
ro no fue volūtat de dios q̄ se fiziesse. La
el rey nunca lo q̄so fazer: ni le plugo deste cō
sejo. E como ya es dicho: lo vno no era vo
lūtat de dios q̄ el cōde fuesse tomado segū
lo q̄ despus pareçio: y quiso dios oñenar
del. Otro si el rey estaua ya muy enojado d̄
estar en castilla: ca ama gran voluntad de
se tornar para sevilla. Y el rey partio lue
go de all y fue para sancto domingo de la
calçada: y el conde quedo en najara.

Capitulo. y. De como
el rey tomo a sancto domingo de la calçada
y supo como el conde y los suyos se torna
ron para Aragon.

El día por la mañana partio el
rey de su real q̄ tenia sobre naj
ara: y luego a sancto domingo de
la calçada: y luego de nō a des

Año vndecimo

dias ouo por nueuas como el cōde dō Enrique y el cōde de ossuna y los que cōellos yuauauan detado a najara y a boro y q̄ eran partidos dōde y q̄ lleuauā el camino de isla uarra. E como estas nueuas supo el rey parno de sancho domingo y fuele a logroñe y esse dia quisiera q̄ empos del conde: ca parecia bien por el camino por do ellos yuā pegados a vna sierra de najara que dize agular. Pero estaua aq̄ cōel rey el cardenal de bolonia legado del papa y dixo alrey q̄ pues el conde y los suyos le auia desamparado la su villa y se yuā del su reyno que assaz cumplia aq̄llo: q̄ por auentura podria ser en otra guisa que como hō bres desesperados tornassen sobre si. Y como diximos antes desistiendo eravoluntad de dios que no se fiziesse alli mas. Y el rey dō q̄ el conde y los suyos que conel yuauan puidos si elrey lo siguiera. E a no ouiera ēde al sino pder ser todos: pero elrey por el afincamiento que el cardenal le fizo y por que era assī voluntad de dios dero de lo seguir y estuuu quedo en logroñe y mandō q̄ las cōpafias suyas no siguiessem al cōde ni a los que conel yuau. E assī se fizo.

Capitulo. xij. Como el rey dero fronteros contra aragon: se fue para Sevilla.

Elrey estando en Logroñe: despues desto dende a quatro dias ordeno sus fronteros en esta guisa. Embio por fronteros de Tarazona q̄ es vna ciudad de aragon en alifaro al maestro de sanctiagodo don Barci aluarez de toledo con seyscientos de cauallo. Y en agreda al maestro de calatrava dō diego garcia d pa villa con quatrocientos de cauallo. Y en gomara al maestro de alcantara dō luer martinez q̄ era esturiano con.ccc. d cauallo. Y embio a molina aguiñer fernandez de toledo con.ccc. de cauallo. Y otros alas otras partes. Y elrey fuele para Sevilla. Y el conde dō Enrique y dō lanchō y el cōde de ossuna y los otros cauallos q̄ yuā conellos dēl que partió de castilla fuerōse para vn

lugar d aragō q̄ dize mester. alli estuuu algunos dias delcāsando. E a yuā muy tarde rados y cāsados y puidos los cauallos: el cardenal de bolonia rogo alrey ante quele partiesse de logroñe q̄ quisiesse embiar cō el alguno d quē se fialie para q̄ fuesse a najara conel: que si elrey d aragō embiasse esso mismo de su parte q̄ seria si seria velatado de dios q̄ los pudiesse auenir. Y alrey plugo dellor embio conel vn su chanciller del sello dela penidao y hōbre de quē fialia: q̄ dezian juā alfonso de maroza. Y el cardenal d bolonia se fue conel para nauarra q̄ dizen saduña q̄ es frontera de aragō. Y elrey de aragō embio alla a dō bernal vizconde d cabiera q̄ era dñs cōsejor y su puiado y almirante dela mar en el su reyno para tratar enel fecho dlapas.

Capitulo. xij. de como elrey embio vn su ballestero mayor q̄ dize juā zorzo con galeas: y tomo a marteo merced con q̄tro galeas: para tomar galeas de aragon que andauan por la mar.

Elrey don pedro desque llo go a Sevilla supo como vn cauallero que dezian marteo merced natural dela ciudad de valencia vassallo del rey de Aragon andaua cō quatro galeas por la mar a fazer guerra en nauios d castilla. Y elrey don Pedro manto entoncez en mar en Sevilla cinco Galeas: y embio en ellas por capitan vn Ballestero mayor q̄ dezia el zorzo que era su ballestero mayor y elrey lo queria bien y fialia mucho del el qual era natural de Cartania: y fue tomado pequeno y criado de Lincones. Y el dicho zorzo se partio de Sevilla y fue a buscar las quatro Galeas: y fallolas dentro en la mar en la costa de Berberia en vn lugar que dizen aone que es en el reyno de Tremecen: y peleo conellos y tomolos muto preso al dicho Marteo merced: y mudo luego elrey marteo. E assī mudo o troe muchos de los que conel venia en las Galeas.

Capítulo xiii. de como

el rey de castilla fizo su trato con el rey don pedro de portugal que le entregasse algunos cavalleros de castilla q' eran en su reyno que le daría otros cavalleros de portugal que eran en castilla.



Asi fue q' en el reyno de portugal quando el rey dō alfonso reynaba en el dicho reyno el fizo matar en el dicho reyno dō portugal a doña ynes de castilla q' tenía el infante don pedro su hijo del dicho rey dō alfonso y en ella fijos: esola el rey matar por q' nro le dexa q' el infante dō pedro su hijo q' nra casar con ella y hazer los dichos fijos legitimos: de esto p'caua al rey su padre: por q' nro la dicha doña ynes no era hija d' el rey. La era hija d' dō pedro de castro q' oírero de la guerra: q' fue en gr' señes en galicia q' la ouo en vna cueva: y tenia la el infante dō pedro por q' era mujer muy hermosa: y aua la temado después q' murio la infanta doña constançia hija de dō juan manuel: cōta q' el dicho infante fue casado y ouo della al infante don fernādo q' reyno de leones: y ala infanta doña maria q' casó cō el infante dō fernādo de aragō mar q' de tortosa. Y este infante dō pedro d' portugal amava m'cho ala dicha doña ynes de castro q' le dezia a algunos d' sus parados q' era calado con ella. Y por esto el rey dō alfonso su padre fizo la matar en la dicha doña ynes en la nra clara d' corimbado de ella persona. E fueron en consejo cō el para la matar dos cavalleros suyos: al vno dexa d' diego lopez pacheco: al otro p'ro cuello: otros dos d' otros amigos del rey. Y después desto d'ende a pocos dias fmo el rey dō alfonso d' portugal y reyno el infante dō pedro su hijo. E luego el quisiera matar a los q' fueron en el consejo de la muerte de doña ynes: la qual el dezia entōces q' fuera su mujer legitima: y que el aua casado con ella: pero q' no lo estaua dezir por temor del rey su padre. E los cavalleros del rey de portugal q' en aquel cōsejo fuerō su-

perō del reyno de portugal e vinierō de parra castilla. E trofi d' ouer a saber q' algunos cavalleros por miedo del rey de castilla se auian p'ro: e estauan fuydos en portugal: los quales eran men rōdriuez tenorio: y fernādo gubiel de toledo: y dō mun Sánchez calderon. Y fue tratado entre el rey dō pedro de castilla y el rey don pedro de portugal: que cada vno de los reyes entregasse al otro los cavalleros que est' allí fuydos de su reyno para fazer de ellos lo q' cada vno d' los reyes quisiere. E así fue p'cho: y fueron entregados al rey de portugal dō pedro cuello y otro el cruan: los quales fueron luego muertos en portugal: e diego lopez pacheco fue apercebido e fuyo de castilla para el reyno de aragō. E trofi fueron entregados al rey don pedro de castilla m' rōdriuez tenorio: fernādo gubiel de toledo y dō mun Sánchez calderon: e fizo los el rey matar en Sevilla. E los que est' oíreron: tuvieron que los reyes fizeron lo que la su merced fuere: que el tal troque no se ouiera fazer pues estos cavalleros estauan sobre su seguro en el su reyno.

Capítulo xv. Como fue

Su muerte en Sevilla dō pedro nuñez de guzmā. E guānemos cōtado el rey dō pedro al comēço deste año parno de sevilla fue para tierra d' leō por tomar a d' pedro nuñez de guzmā abelardado mayor de tierra d' leō y como don pedro nuñez fuyo y se ouo p'ro pa en su castillo q' t'ose auia: oír d' d' a pocos dias se fue para el reyno de portugal. E q' nro se fizo el troq' de los cavalleros de castilla y de portugal leg' auer oír d' fue p'ro dō pedro nuñez de guzmā q' estaua en portugal como dicho es: fuyo de la p'ñon. E por q' nro el alcaide de de alburquerq' q' de san sancho ruyz de villegas que tenía el castillo de alburquerque era su amigo: el se vino para allr: q' nro vio que los otros cavalleros que estaua en portugal eran entregados al rey de castilla y los aua muerto. E el alcaide que tenía el dicho castillo

Año vñdecimo

de Alburquerque / truxo sus iratos con el rey de castilla y entregole a vñ pero nñies de guzman. Y el fizo lo matar en Sevilla muy cruelmente. La manera de su muerte fue assaz fea de contar. Y tal fue q̄ por lo mucho dello a los que aman a su seruiçio del rey de castilla. La no les plazia de tales fechos.

Capitulo. xvi. Como el el rey don pedro fizo matar en alfaro a gutier fernandez de Toledo.



Trosi en este año mismo estaua el rey en sevilla: embio mandar por sus cartas a Gutier fernandez de Toledo su reposero mayor el qual estaua frètero en molina cōtra Aragon que se fuesse para Navarra a vnavilla que dizen sacuna do estaua el cardeal de bolonia: estaua allì por parte del rey de castilla Juan alfonso de magorça: y por parte del rey de aragon estaua vñ bernal vizconde de cat: aralos quales estaua sobre el trazo dela paz entre el rey de castilla y el de aragon. Y embio mōdar el rey al dicho gutier fernandez de toledo q̄ fuese para la villa de alfaro: y que fallaria ende a don garci aluarez de Toledo Maestre de santiaçoz: otro si que fallaria ende a martin lopez de cordova su camarero: los quales lo informarian de su voluntad qual era en el fecho d̄la paz: y que pudiesse en cūplir esto / luego assì como se lo embiava a mandar: porque allì cūpla mucho a su seruiçio y a promue grande de sus reynos. E como el dicho gutier fernandez ouo estas cartas del rey partio luego de Molina: y fuese para Alfaro donde estaua don Garcia aluarez de Toledo maestre de santiaçoz y fallò ende a don martin lopez de cordova que ya era allì llegado: porque el rey lo aua embiado por esta razón que oredes. Y el dia que el dicho gutier fernandez lleuò a Alfaro: fazià el maestre alarde de todas las gentes q̄ allì eran en seruiçio del rey. Y este alarde fazià el maestre por auer mane ra de estar el y los suyos: por q̄ si algū bolli

cio acontediesse por lo que se auia de fazer segun oredes. Y esto era la bñpera de sancta Maria de leniembier: gutier fernandez estaua en su posada. Y el maestre desepues que el alarde fue fecho fuese para la posada de gutier fernandez de Toledo: yuan ende con el el maestre de Alcantara don fñer martin que lleuò ende esse dia: por mōdo del rey: el qual estaua a por frontera en Bomara. E como llegaron ala posada de don gutier fernandez delcaualgaron: y entraron con el en vna camara: e fizieron lo pñender: y lleuàr lo preso ala posada del maestre de santiaçoz. E como llegaron allì: diòle Almartin lopez de Cordova como el rey lo mōdaua matar. E gutier fernandez diò. Y o nunca fizè cosa por que merediesse muerte. E trosi leuò el dicho martin lopez como el rey le mandaua que luego entregasse el alcaçar de molina y todos los otros castillos que andauan con el en la tennencia: y que diessè luego sus cartas para aquellos que tenià los dichos castillos para que luego los entregassen a quien el rey embiava a mandar. E gutier fernandez diò: que le plazia de muy pñera voluntad: de luego entregar todos los castillos que el tema del rey su señor: y mōdo luego a vn escuano a fazer sus cartas de creencia para los alcaydes del Alcaçar y castillos de Molina: que luego los entregassen a Almartin lopez de cordova camarero mayor del rey que los auia de tener: y gunm ostraui por cartas del rey. Y esto fecho fizieron luego entrar al dicho Gutier fernandez en vna camara: y allì le cortàr la cabeça: luego se la embiaren al rey cō vn ballestero de maça. Y pñerieron el dia por mandato del rey a pero fernandez quitada vn cauallo de tierra de leō y lleuàrlo preso a Almodovar del rio acerca de Cordova. Y deste fuerō muy espñados todos los caualleros que ende estauan.

Capitulo. xvii. Como Gutier fernandez de Toledo embiò carta al rey don pedro.



Gste día estando el dicho gu-
tier fernández preso en la pobla-
da del maestro de saniago y
de alcantaraz. Alvarn. Lo
pez de cordova que si les plu-
guiese que ária escrivir una carta al Rey
y álos le darón q̄ la fiziesse luego la fi-
zo hazer con escrivano. La qual dýa assi.
Señor gutier fernández de toledo beso
vras manos por me despidio dýa vsa merced
y me vo para otro señor mayor q̄ no vos.
Señor bien sabe la vuestra merced como
un padre e mis hermanos e yo fuemos si-
pre desdo el día que vos nascistes en vues-
tracalar criangaz passamos barros ma-
lay e sufrimos muchos males por vues-
tro seruicio en el tiempo de doña leonor de
guzman q̄ tenía gran poder en el reyno. Y
siñor yo siempre vos serui. Pero creo que
por vos dezir algunas cosas que cumplia
a vuestro seruicio me más quisiesse matar. Lo
qual yo creo que vos señor fizistes por cū-
plir vuestra voluntad. Lo qual dios vos
perdone mas yo nunca vos lo merecí. E
agora señor digo vos tanto al tiempo dela
mi muerte que este sera el mi postrimero co-
lopo que si vos no alçara el cuchillo e no
el cuchillo o fazer tales muertes como estas
q̄ vos aureys perdido vuestro reyno e ren-
nido vuestra persona en peligro. E por en
de pido vos por merced que vos guarde-
isca la almea fablo con vos desque en tal ho-
ra estor que no deuo dezir sino verdad. Y
esta carta fue dada al rey e pesóle mucho
porque se la deraron fazer.

Capitul. lxxij. de como

Alvarn. Lopez de Cordova prendio en
Sona ala muger e hijos de gomez carrillo
porque sabía que era ya el muerto por má-
tado del rey.



Como martin lopez de cordova
vio q̄ gutier fernandez de tole-
do era muerto en Alifaro e to-
do esto assi hecho parno luego
este día d' alli e fue camino de sona e fizo as-
si poder ala muger e hijos de gomez carri-

llo. Y esto fazia martin lopez por: quato el
rey lo auia embiado a Alifaro segun auera
oydo a matar a gutier fernandez de toledo
e le diera el rey q̄ gomez carrillo era veni-
do a el e q̄ viniera por le fazer saber algu-
nas cosas que algunos le o ponian dizen-
do q̄ el auia tratado con algunos sus parie-
tes que eran en aragon cō el conde. Y de-
zia gomez carrillo que el estava pōste pa-
ra le salvar desta razon: pero el rey no se lo
queria oyr. La el rey no ária biẽ a gomez
carrillo ca el romara vn año antes desto a
doña mari gonçalez de la inestrosa muger
de garci alonso carrillo su hño del dicho Ro-
mez carrillo sobre lo q̄ el dicho garci alonso
se fue a aragō al conde dō enriq̄. E por es-
ta razón el rey se recelaba de gomez carrillo
q̄ era hño d' garci alonso carrillo cuya muger
tenia: ni por q̄nras salua fizo el dicho go-
mez carrillo al rey segū auemos dicho. reu-
pōdo le el rey q̄ no creya a ningūa cosa de
aquello de q̄ el fue acusado: mas antes tiro q̄
le queria hazer mayor confiansa del dela q̄
falta entōces le auia fecho: y q̄ para ler se-
guo Gomez carrillo de tales dezirel: q̄ era
mejor de estar enia frōtera de aragon por
sus parientes estauā cerca dela otra parie-
te cō el conde dō enriq̄ en aragon: los quales
erā pero carrillo e gomez carrillo dē quin-
tana: que le ária dar las villas de algezi-
ra o dō lo el podía biẽ seruir. Las quales
villas tenia entōces dō garci fernández mō-
riquet: dezia el rey enonces al dicho don
garc fernandez que le queria dar otra ma-
yor cōmēda en castilla. E gomez carrillo
se lo mas en merced señalada / e plugole
mucho dōto creydo que assi lo faria el rey.
Y luego el rey más lo librar sus cartas e sus
recaudos a gomez carrillo para la reñe-
cia de algeziar sus cartas para don Barci
fernandez manriq̄ que se las entregasse. Y
el rey mando armar vna galea en q̄ fuesse
gomez Carrillo para Algeziar. E gomez
carrillo se despidio del rey e entro en la ga-
lea muy alegre e muy pagado creyendo q̄
le entregarian las villas de algeziar. E cō
mo fueron en Alifaro el patron dela galea

figo matar a gomez carrillo y costaronle la cabeza y echard el cuerpo en la mar y la cabeza fruteró la al rey a leuilla y martin lo pes de corcova q̄ sabia todo esto q̄ estaua allí ordenado quando vino a alfaró a hazer matar a gutier fernandes de toledo por lo en loia ala muger e hijos de gomez carrillo. Y despues dello el rey parno ó leuilla y vino para almagar en llegando a vn aldea q̄ oyes rebolloó ouo nueuas como gutier fernandes de toledo era muerto allí le mueró la cabeza y el rey ouo dello gr̄a placer. E luego parno tete para auenga y otro día llego a almagar allí vino a el el maestre d'antago dō garci aluarez d' toledo y otros cauallos porles q̄ lei el aia enbiado al rey p̄guo mucho cōellos y los refabio muy biē. Et otroi luego dōe martin lopez d' corcova q̄ vema d' loia d' pñder a la muger e hijos de Gomez carrillo.


Capitulo. xix. Como el rey llego a almagar fabló cō don fernando de castro y cō otros señores y cauallos que ende yuieró a el y como les tiro la rason porque auia mandado matar a gutier fernandes y a Gomez carrillo.

Espues que llego el rey a Almagar estauo ende ocho dias y estaua aq̄ don fernando d' castro y don Larcualuarez de toledo maestre de sanago y don Diego garcia de pabilla maestre d' calama y otros muchos cauallos de los q̄ estauan fronteras de aragon por los quales el rey aia enbiado. Y el rey fablo con ellos e dióles que el aia mado matar a gutier fernandes de toledo y a gomez carrillo porque sabia el bien que lelo aia merecido por que las razones por q̄ los aia mado matar eran estas. E diro que el mando matar a Gutier fernandes por quanto fue la pelea de Aluana zena q̄ murio iuan fernandes de pñderosa y luego que lo el supo embie mandar a todos los cauallos que estauan fronteras q̄ se recogies en conel dicho gutier fernandes de to


ledo y que fiziesen por el assi como por el mismo. Et otroi que despues q̄ el embio a mandar al dicho gutier fernandes q̄ le fese ala villa de Lucela de nauarra a los traos que se tratan con gentes del rey de aragon ante el cardinal de bolonia q̄ entōces estando aq̄ el dicho gutier fernandes en la dicha villa que vino a estar conel diego perez sarmiento q̄ entōces estaua partido dela su merced y le aia ydo para el conde dō enrique q̄ andaua en la desferencia. Et otroi que pero carrillo q̄ era panado d' cōde y q̄ sablaua cōel dicho Gutier fernandes secretamente y q̄ enua conel y conuerua uā en vno. E otroi q̄ embiara el dicho gutier fernandes a pero gonçales de aguero en cauallo q̄ era vasallo del rey: el q̄ por su mandado estaua cōel dicho gutier fernandes por fratero y lo aguaraua q̄ fue por mōlagero al infante dō fernando marçes d' rotoia q̄ era en aragō q̄ uo sabia como ni pa q̄ estas cosas no las fazia biē el dicho gutier fernandes ni parecía biē a los q̄ lai veyā. Et otroi diro q̄ gomez carrillo estaua en algunos lugares dello el de cara por fratero d' aragonios q̄ les eran bñficia y rorrio q̄ el ganara de aragon y los tenia Gomez carrillo por el q̄ elie aia visto muchas vezes con pero carrillo y cō gomez carrillo q̄ estauan conel cōde en aragō en la desferencia. Y q̄ por estas razones los mandara matar: y no ouo aui ninguno q̄ al le oñe vezir sino que hysse como la su merced fuesse catodo lo que el fazia era muy bñficho. E algunos aia ende q̄ dezian secretamente q̄ gutier fernandes dezia en su vida toda la conuersacion que el aia fecho en mōla con diego perez sarmiento y con pero carrillo que era por los traer ala su merced del rey. Et otroi que si embiara a Pero gñerrez de aguero al infante don fernando en aragon q̄ era por traer algun trasp con el contra el conde don enriç por poner la cordia entre ellos por q̄ la entrada que q̄n fazer en castilla cessasse y se desconcertasse. Pero la verdad era esta segū todos lo sabian q̄ gutier fernandes fue muerto por ser a

resido en decir al rey algunas cosas: las quales aunq̃ el lo tirélla. buena intenció el rey aua en oírlo dello. E trofi gomez carrillo era vn cavallero que si empre guardaba su feruicio: h al ouiera en el no le pusiera en pza a la uilla al rey a se salvar de las cosas q̃ dezís del. Pero fue gráo e a paa q̃ oía muerte el fecho de doña mari góçales q̃ hi nestrosa la muger q̃ su hño garci lasso carri lo q̃ el rey tomara segú auemos contado.

Capitulo. xx. de como don Luter gomez de toledo pñoz de sant jame diego gomez su hermano fueron de murcia: quando supieron que era muerto goner ferdinandez su tio.

 E si que mataron a goner ferdinandez de Toledo en Alifiro segun dicho es por mandado del rey: don goner gomez de toledo pñez euan juá e diego gomez su hermano q̃ estauan en la ciudad de murcia por frenteros de aragó como supieró las nuevas de como Luter fernandez era muerto por mandado del rey: ellos ouieró temoz de si e hueron de murcia e el pñoz se fue contra nerra d morcos e fue luego tomado e egerres del rey e murieró pado a murcia: aun q̃ el rey luego que lo supo lo mando soltar de la prisión: diego gomez se fue para aragó: pero despues a poco nēpo lo perdono el rey e se vino ala su merced. E trofi en el tēpo estaua en murcia por frentero vn cavallero de castilla que dezian diego gonerres de ganallio e fue acusat o oyendo q̃ por su conſejo parteron el pñoz de sant juá e diego gomez su hermano de murcia: e vn escudero que dezía martin sanchez guardien por mandado del rey repto lo trayendo que el aua hablado en algunas cosas q̃ no eran seruicio al rey: e diego gonerres le respōdo luego e se remitió alas manos pero el rey no q̃ria bien al dicho diego gonerres e hizo lo prenter: e poner pado en la taragana de Sevilla e despues fue llevada a Cordova e en la carcel do estaua q̃ di xon de los infantes allí fue muerto.

Capitulo. xxi. Como el rey embio a mandar a do valco arçobispo de toledo salir del reyno.

 E el rey don pedro luego q̃ ouo sabido cō don fernādo de castro e cō los maſtres e cavallios q̃ a el vimeró estas cosas q̃ dicho auemos: partio de almagar e fuese para guadalajara e dēde embio los mēſageros a toledo: por los q̃les embio a decir al arçobispo de toledo cō valco hño de goner ferdinandez de toledo q̃ luego parniese de toledo e le deraſse la richa ciudad e q̃ se fuesse para portugal e q̃ no parniese dēde sin su licencia e mōdado. E los mēſageros del rey parteró luego q̃ Guadalajara e fueró pa toledo e ellos llegaró ala ciudad mucho q̃ maſa: na e hallaron al arçobispo q̃ ora misa en vna Capilla en su posada: e como la misa fue richa hablo con el arçobispo marthoe fernādes chānciller dī ello dela posada q̃ el rey embiaua a el e dixole como el rey lo embiaua a el e le hazia saber q̃ porque aua sabido el q̃ goner fernādes de toledo lo q̃ria desſeruir q̃ el lo aua mandado matar: q̃ era cierto q̃ guter fernādes nūca a uia hecho cosa sin la cōſejo del dicho arçobispo su hermano: q̃ pues allí era q̃ al rey no le plazia q̃ el dicho arçobispo estuuiel se mas en su reyno ni en la su ciudad de toledo: por ende q̃ se parniese luego e se fuesse para el reyno de portugal e q̃ no parniese dēde para otra parte ningūa sin su licencia e mōdado: e allí hizo muchas afrentas el dicho marthoe fernādes de parte del rey a pero lopez de arala q̃ estaua en de ſſente q̃ era alguazil mayor d toledo q̃ no se pariel se del dicho arçobispo hasta q̃ lo deraſse fuera dela ciudad de toledo: e el dicho pero lopez alguazil respōdo q̃ el paria lo q̃ el rey mōdasse. E el dicho arçobispo q̃nto oyo estas palabras q̃ marthoe fernādes le dieraſe muy turbado: e tito q̃ el se marauillaua mucho q̃ goner fernādes su hermano hiziesse cosa q̃ desſeruirio al rey fuesse. Pero q̃ puez muerto era q̃ el no podia en



ellos mas hazer sino q el rey hiziesse encl-
 y en todo su linage como la su merced fue-
 le. Y que dié sabia el rey q su madre del y
 su padre y todos sus hermanos y parientes
 fuerd en su seruicio desde que el naciera y
 fueron siépre sus seruiciores y passard por
 el muchos peligros y miedos en tiépo del
 rey don Alfonso su padre y de doña leonor
 de guzmá por tener su opinión: y q ni parie-
 re iuro q el supiesse nunca al hizieron sino
 ser siépre en su seruicio: y alo que el rey de
 sia q se partiesse de toledo y se fuesse para
 portugal: q a esto el no podia hazer ni óir
 otra cosa sino cúplir lo q el mandasse y la
 su merced fuesse potente q a el plaza de
 lo cúplir assi. Y marthos fernandez chanci-
 ller del rey q vino alla le desir estas razo-
 nes: ditielo q pues el Rey solo embia a de-
 sir y mandar que el reya q luego se parties-
 se de Toledo y no hiziesse al. Y requirio o-
 tra vez al dicho pero lópez de ayala alguna
 tra q el solo hiziesse luego assi cúplir. Y el ar-
 zobispo ditió q a el plaza partir luego de
 toledo: y luego partió de su casa: y no le co-
 tinno el dicho marthos fernandez tomar
 solaméte en libroni otra ropa sino la q re-
 mia vestuar: assi alio luego a toledo el ar-
 zobispo antes de comer por la puente d san
 martin y tomo su camino para portugal
 como el rey solo embia a mandar. Y todos
 qntos auia en toledo ouierd dello gran pe-
 sara: aunque no osauan dezir ninguna cosa
 rá grande era el miedo q del rey temia. Y el
 se dia mesmo vino el rey a comer a toledo:
 y luego así dia en la tarde el rey mádo to-
 mar todos los bienes q hallaron del ar-
 zobispo y poner embargo en todas las ren-
 tas del arzobispado: y luego fueron pñes
 los mayores del arzobispo assi cler-
 gos como legos: y de ellos fueron pñes a
 roméro por saber diles el rey si temia el ar-
 zobispo algo mas dello q auia hallado pu-
 blicamente. Y el arzobispo dñ vasco par-
 no de aquel lugar dñer fue el primero dia
 y luego al reyno de portugal ala ciudad de
 cornoba y alli buio algunos dias en el mo-
 nesterio que dizen de sancto domingo que

es de la orden de los predicadores y despu-
 es vino alla y fizo muy buena vida segun
 va sancta como lo el siempre hiziera: y del
 pues que el asmurio algunos parientes
 y amigos suyos ganaron del rey que el su
 cuerpo fuesse traído ala ygleia de sancta
 maria de toledo: fue enterrado alli: y
 se enterrado ante el altar de sancta maria
 la Blanca.

Capítulo .xxj. Como

el rey don Pedro hizo prender a don Si-
 muel el leu su thesorero mayor y a sus pa-
 rientes.



Este año mesmo en estos dias
 despues que el Rey ouo hecho
 esto del Arzobispo y lo mando
 salir del reyno segun auysa-
 to: luego oydne a quatro dias mando el
 rey prender en toledo a don Simuel el leu
 su thesorero mayor y su parado y del su
 seysse fuerd presos el y sus parientes en
 tia por todo el reyno: y ouo del el rey gran
 thesoro assi lo q halló luego en toledo: co-
 mo despues por tiempo segun se supo por
 veros que fuerd halladas entóca dñs
 Simuel el leu en toledo ciento y lessenta mil
 doblas: y quatro mil marcos de plata y ve-
 nte arcas de pñes de oro y de seda y o-
 tras joyas: y ochenta moros y morenos. Y
 ouo el rey de sus parientes de don Simuel
 trezientos mil doblas: comoquier q dezian
 algunos q lo mas que hallaró a sus parie-
 tes era de las rentas del reyno q ellos reca-
 bauan por el rey. Y despues fue llevado a
 sevilla y puesto en prision en la taraganay
 ouo grande roméro por saber el rey del
 si temia mas thesoros: en fin dños romé-
 ros ouo de morir. Y despues hizo el rey su
 thesorero mayor a marrianes d sevilla
 luego q don Simuel fue preso: y fueron todas
 las rentas y recaudamientos del reyno en su
 poder: el lo ordeno como quisó: estubo
 el rey en sevilla lo que queto deste año.

Capítulo .xxij. Como

el rey de castilla dió q queria aver guerra

con Granada y como se fóllego despues y
huel guerra con aragon.

Entonces el rey dō pedro en se-
villa este año vuo muchas que
en arrazes moro d granada que
se llamaua el rey bermeyo que
cypara al Rey mahomad del regno y q se
aua apoderado y q dezian q tenia la par-
te del rey de aragon y q queria hazer guer-
ra a castilla. El rey mado entonces aperce-
bir toda el andaluzia y embio por compa-
ñas a castilla. Pero luego ouo nuevas que
el rey bermeyo q nra fazer paz con el rey
plugo al rey porq tenia guerra comēçada
cōtra el rey de aragō y el rey bermeyo hizo
la pleytesia cō el rey d castilla con q qdasse
feyo y q el no le escusasse con el rey ma-
hōmā q era su cōmano. Pero quedo el rey
muy sañudo y qroso del rey bermeyo porq
a tal tiempo le era hazer guerra: no se le
oluido despues segun ordoel. Y en este a-
ño moro en sevilla toña blaca de villena
hija de don fernando de villena y de dona
juana de luna y quedo en tierra en el rey q
dezian la tierra de don juan: y agora tizen
el marquesado.

¶ Año dozçeno.

En dozçeno año que el rey don
pedro reyno que fue año 61 se-
fios de mil y treçientos y sessen-
ta y vn años. Y de la hera de
cesar segun costumbie de cas-
tilla: de mil y treçientos y noueta y nueue
años. Y del oriamiento del mundo: de cin-
co mil y ciento y veynte y vn años. Y del
año de los alarabes: de seiscientos y sessen-
ta y vn años.

**¶ Capitulo primero co-
mo el rey partio de Sevilla para la guerra
de Aragon: y como gano algunos luga-
res y otras cosas que acontecieron en este
tiempo.**



Con el començo deste año en
el mes de Enero: el rey par-
tio de sevilla delique ouo fól-
legado este hecho de la mor-
tes segun dicho es q fuese cō-
tra el regno de aragon con muchas gentes
que ayuno. Y como fue en el regno de ara-
gon gano estos castillos: *Gerdejo/Lorrio-
jo/Albama/Bariza* y otros y el Carde-
nal de Bolonia legado del papa auia duas
segun anemos contrato que estava en Es-
paña para poner paz entre los Reyes de
Castilla y de Aragon: allego al rey y enpo-
tuo de Castilla: y bailo lo en una villa in-
ta que tizen *Beça* y era ay legado eni-
ce el maestre *Mano* de portugal in no le
embiaua para le ayudar en esta guerra cō
seiscientos de cauallio: de caualleros y es-
cuderos muy buenos. Y el cardenal de bo-
lonia habio con el Rey rogando le que le
pluguiesse de hazer algũa pleytesia d paz
con el rey de Aragon: y dar lugar que en-
tre dos Reyes tales como ellos eran tan
grandes no ouiesse tanto derramamiento
de sangre como el vera que se aparejaua.
La el rey de Aragon estava en una aldea
acerca de *Calatayud* que dezian *Alcorra*
y estaban con el todos los grandes seño-
res y caualleros e hijos de algo de su re-
no. Otrosi estauan con el rey de aragō el
conde don *Enrique* y don *Lello* y dō luan
cho hermanos del rey de Castilla y ouen
muchos caualleros y escuderos de Casti-
lla: y que la intencion del rey de Aragon
era pelear con el Rey d castilla. La el rey
de Aragon bien veyra que por guerra no
podria y gualarle con el rey de Castilla: ca-
le destruya cada dia el su regno todo. La
el rey de castilla tenia grandes compañías
ca eran entonce con el rey seys mil de cau-
llo y mucha gente de pie. Y porq vera que
la pelea estava muy cerca para se iñar tra-
bajasse el cardenal de bolonia quāto por-
dia por los auenir.

**¶ Capitulo. ij. Como el
rey de castilla hizo paz cō el rey de aragon.**



Crey don Pedro segund di-
cho antes vero solicitado
la guerra con el rey de grana-
da que deyan el rey bermejo
Pero una nucaua q el Rey
de Aragon tenia fecha su pleytesia con el
rey de aragó por fazer guerra a castilla. Y
el rey de castilla creyo q si guerra se comen-
çaua en el andaluzia q seria grã incõuenien-
te y esto mo en la guerra de aragó. La to-
dos los de la tierra auia de y al andaluzia
por la guerra dlos moços y auia se de par-
tir de la guerra d aragó vdoe estaua en sus
froueras y las çepañis del andaluzia era
vna gente muy buena y muy guerreroes: e
quie el rey se leuia y aprouechaua mucho
en la guerra de aragó. Otro si tenia el rey
otres muchos desconciertes que por esta
guerra le podian venir y recrecer. E por
esto del que supo de cierto q el rey bermejo
de granada trataua con el rey de aragon si
su guerra duraua q le faria guerra a el: ar-
guaria al rey de aragó por esta razõ ouo
de fazer su paz con el rey de aragó mucho
contra su voluntad. Y fue el trato q el car-
denal de Boioña traga en esta manera. q
el rey de aragó embiasse fuera de su reyno
al conde don enriq y a don tello y a dõ san-
cho pños del rey de castilla: y a los otros ca-
ualleros y escuderos de castilla q cõ el esta-
ua en aragó: y q el rey d castilla diessse y tor-
nasse al rey de aragó los castillos y lugares
q le tenia ganados de su reyno: q fuesen
amigos. E assi qdo la pleytesia fecha y po-
gonaró las pazes entre los reyes y juraró
lo: si fiyero se ende muy grandes recaudos
pñentes el cardenal de boioña: en el real q el
rey de castilla tenia acerca de Medea. E sta-
do presente dõ Bernal ruyz dõ de cabrera
y mossen Ramõ alcan de ceruello emba-
zadores del rey de aragó. Y dezia el pargó
assi. Alfo señor el rey faze saber a todos los
señores: pñados y çõdes y cauallios y otras
qualesquier personas de qualquier con-
dicion que sean en los reynos de Castilla y
de Leon. que el faze pazes y amoros fir-
mes y verdaderos con el Rey don Pedro

de Aragon y sus reynos y subditos: y man-
da que ninguno de los suyos no sea osado
de fazer mal ni guerra ni daño al dicho rey
de aragon ni en sus Reynos: ni a los veji-
nos y moradores de ellos sepanõ a la su mer-
ced y lo aquella pena en que cõ aquellos
que quebrantan pazes pñestas por su rey
y señor. E todos los q ende eran con el rey
que oyeron este pargen de la paz ouieron
muy gran plazer porque cessaua la guerra
en todos los de Castilla la fazian mucho
contra su voluntad.

Capitulo .ij. De como
fue muerta la reyna doña blanca su muger
del rey don Pedro.



Espues q el rey don Pedro
ouo hecho su paz con el Rey
de Aragon segun dicho auia
mos paria de Medea y fuesse
para Seuilla. Y en este tem-
po estaua pacia la reyna doña Blanca de
Borbon su muger en Medea como he-
tema la ende pñesa Y aigo ortiz de las cue-
uas que se llamaua de ciufuiga: en caualle-
ro a quien el rey la auia mãdado guardar.
Y el rey manto en hombre q dezia Alon-
so martinez de Aluexia. que era criado de
maestre pablo e perosa pñifico y cona-
dor mayor del rey que le diessse y eruas ala
reyna con que muriesse. Y el dicho alonso
martinez fue amecina de nte la dicha re-
yna estaua: y sabio por su mandado del Rey
con el dicho pñigo ortiz sobre lo que el rey
le mãdaua fazer. E como esto supo Y aigo
ortiz fuese luego para el rey: e dirole q el
nunca seria en tal fecho mai que si el Rey
assi lo querna fazer que el la mandasse to-
mar de su poder y que entõces fiziesse co-
mo la su merced fuesse: era ella era su señora
y que el consintiendo la matar de aquella
guisa q el faria en ello trayçõ. Y el rey fue
muy laudo contra y aigo ortiz por estara-
son y mãdo que la entregasse a Juan peres
de rebollozo vezino de reres su ballestero:
E y aigo ortiz fizo lo assi. Y despues q fue
en poder d el ballestero manto la matar. Y

desta muerte pesó mucho a todos los del
reyno después q lo supierón. Ca ce veyo a
q vino después por ello mucho mal en cas-
tilla. Y era esta reyna doña blanca delina
ge del rey de francia esta flor de lys de los
debbé que han por armas vn escudo con
flores de lys como el rey de francia. y vna
vanda colorada en el escudo. Y era de edad
de trece años q nno murio: era blanca y ru-
ma y de buen donayre y de buen scio. Y ella
reynaua cada dia sus honras muy deuorame-
te y passó grã penuria en la prisión de es-
toy infuorlo todo cō muy grã paciencia. E
aconseio en dia q ella estãdo en la prisión dō
de murio: q vn hoaze q parecia pastor lle-
go al rey dō pedro all do andaua a caça en
aqla comarca de terez y de medina lido-
nia do la reyna estaua pidiẽdo al rey q
ellos lo embiaua a el a le dezir q fuesse ci-
erto q por el mal q le fazia ala i Reyna doña
Blanca su muger q supiesse q le auia de ser
muy acalunado por ello y q en esto no pu-
liesse dudar. Qunq li el quisiesse tornarle a
ella y fayer vna cōella como estaua en ra-
yon que auia en ella fijo que heredaria a ca-
stilla. Y el rey fue muy espantado y fijo
pender aquel hōbre que esto le dize y cre-
yo que la reyna doña blanca le auia embia-
do a dezir estas palabras. Y luego embio
el rey a martin lopez de cordoua su cama-
rero y amañados fernãdes su çhanciller
del seño dela poudad a medina sidonia dō
de la reyna estaua pedia q q fizesse peiqui-
sa y supiesse la verdad como auia venido a
quel hōbre y si lo embiara la reyna y ellos
legaron sin sospedha ala villa y fueron lue-
go al lugar dela reyna estaua en su poscion
en vna torre mendo y hallaron la q estaua
las roscillas en tierra faziendo oraciō cre-
yendo que la yuan a matar y estaua llo: an-
do y encomendando se a dios. Y ellos le di-
xeron como el rey queria saber de vn hom-
bre que le fue a dezir vnas palabras como
auia y do a el o por cuyo mandado. Y pre-
guntaron a ella si lo auia embiado. y ella
dize q nũca tal hombre auia visto. Q mof-
fue preguntado a las guardas que la tenia

peña e dixeron q no podia ser q la i Reyna
embiasse tal hombre. Ca ellos nũca oya-
uan entrar do ella estaua nũgũ hōbre y se-
gun esto parecia que fue obra d dios: alli
lo creyeron todos los q lo oyeron y supie-
ron. E aquel hōbre estauo preso algunos
dias y después soltaron lo y nunca mas su-
pieron del. Y en este año fizo el rey matar
a doña ysabel fija de don juan nuñez dela
ra y de doña maria de vscaya su muger y
muger q fue del infante don juan el q mata-
rō en bulhao. E murio esta dicha doña ys-
abel en terez dela frontera con guerras que
le mando dar el rey.


Capitulo. iiii. de vn cã-
po que dio el rey en Sevilla a quatro ca-
ualleros de tierra de leon y de galizia.



Señal o el rey dō pedro en se-
villa en estos dias dio cãpo a
dos escuderos de tierra d leō
q dezia al vno lope diaz d car-
ualleda y al otro martin alton-
so d leida q se reptaua de casio de tray dō
a dos hōes naturales de galizia. El vno d
mãarias vazqes de vasmotey crã parietes
de gutier fernãdes de toledo: al q el rey a-
uia fecho matar en alfaro segũ y a el oucho
Y dezia q este repto era por mandado del
rey porq no qria biẽ a ellos dos caualle-
ros gallegos: por qnto crã parietes de gut-
tier fernãdes de toledo. Y desq entrar d cãl
cãpo pufese a pie lope diaz de carualleda
q era vno de los reptados: y andaua bus-
cando vnos barcos que el auia fecho soterr-
rar en el campo y no los fallaua. E martin
lopez de cordoua reposter o mayor del rey q
sabia do se auia puesto los barcos: andaua
en el cãpo por si el caua d vn cavallo y tra-
ya vna caña en la mano: ouua cōella en ti-
errazen manera q lope diaz lo embido que
le fazia señas a do estaua los barcos: y fue
se para alli y fallo quatro barcos. y fuese
para arias vazqes q andaua en vn cavallo
y frole vn barco y frole el cavallo: y pro-
le luego otro de guisa que el cavallo de ari-
as vazqes cōlas feridas salio del campo.

de luego fue preso arias vazquez de los al-
guaziles del rey y muerto por mandado del
rey por quano el nrepto era por caso de tray-
cion y valco perez su hermano quedo en el
campo peleando con los otros dos. De los
quales el lope diaz estava a pie y martin al
fonsio a cavallo. Y luego valco perez do el
rey estava visto assi. E efios que justicia es
estay como vido que el rey no respondia/
dijo assi en altas voces. Caualleros ó cas-
tilla y de leon/ pele os dello que vedes que
el dia de oy se confiente en su presencia del
rey nuestro señor de poner armas eficontra/
vos en el campo para matar a los que entrá
en el asegurado del rey / por defender su
fama y su verdad y su linage: y toda via pe-
le auia el dicho valco perez y se defendia bi-
en de los otros dos. Y el rey mando los far-
car por buenos a el y a los otros pues que
esto no era bien fecho que armas eficontra/
vos en efesos no se deuen poner en el
campo: el rey no denefcer vándero a nuy-
guno de aquellos a quien da campo.

Capítulo.v. Como el
rey don pedro fizo guerra a granada.


 Luego q el rey lleo a Seuilla/
embio por todos los señores y
caualleros de su reyno: sea quera
començar guerra con el Rey de
Granada que dezian el rey bermejo porq
tema saña del diziendo q por la guerra que
el quera fazer a castilla quando estava en la
guerra de aragon por donde el rey obo de
fazer la pleytesia que fizo con el rey de ara-
gon q fue contra su voluntad hecho como
ya es dicho por que ouo de tomar muchas
villas y castillos que tema ganados de ara-
gon: efpecialmente se querama por el lu-
gar de hartz que auia tomado que es una
villa y castillo muy bueno es en la fronte-
ra de Castilla. Y el rey dixo a todos como
el auia de ayudar al rey mahomad de gra-
nada por quanto era su vasallo y le daua
parage: porq el otro q se llamaba el Rey
bermejo lo auia echado de su reyno cóntra
razo y cóntra derecho. E comengose la guer-

ra y el rey Mahomad q el rey bermejo a-
uia echado de granada estava en ronda la
gar del rey de Benamarini vino se para el
rey don Pedro: co quatrocientos moços a
cavallo. Y el rey acorriole cō algo pñado/
y fxiérol sus pleytesias en esta manera que
en la guerra q se comegana / q todos los lu-
gares q se viesien al rey do pedro fuesien su-
yos: y assi mesmo los q tomasse por fuerza.
Pero q los que quisiessen obedecer al rey
mahomad y entregarielos q fuesien suyos ó
dicho rey mahomad: q el rey do pedro no
les fxiéssse guerra. E assi fue después q el rey
gano algunos lugares del reyno de Grana-
da. Pero nunca lugar se dio al rey Maho-
mad en esta guerra segun adellane diron.

Capítulo.vi. De como
murio de su dolencia en Seuilla la doña ma-
ria de padilla.

 Neste Año murio en Seuilla
doña maria de padilla de su do-
lencia: e fizo el rey fazer alla y en
todo el reyno por ella grandes
llantos y cápmiétos: y llevarla a enterrar
al monestrio de sancta maria de esuallido
q ella fizo y doxo. Y fue esta doña maria
muger de grã linaje y muy fermosa y peçña
de cuerpo y de buẽ entecumieto. E murio
en seuilla en el mes de Julio deste año: de
yo fijos q ouo el rey della a doñ Alfonso a
doña Beatriz: a doña Constança: y a do-
ña y sabel de las q les dñemos en su lugar.

Capítulo.vij. Como el
rey don Pedro lleo ala villa de anteqra.

 El rey do pedro desque la guer-
ra de los moços se comengó: en-
tro en el reyno de granada y con
el rey Mahomad y fue la pley-
tesia efrellos de la manera q dicho auemos
q los lugares del reyno de granada q por su
voluntad se viesien al rey mahomad fues-
sen suyos: q el rey no los fxiéssse guerra:
q los que el rey de castilla tomasse por fu-
erça: o por pleytesia fuesien suyos. Y en-
tonces el rey don pedro lleo a Anteqra que

en una villa bié fuerte y no la pudo tomar y romose deder embio a todos los lugares ala vega de granada que entrassen allia: y fue con ellos el rey mahomad creyendo q si en alla pareciesse que muchos cavalleros de los de granada se vernian a el. E los q entraron ala vega del rey don pietro son estos. Don fernando de castro y don diego garcia aluarez maestre de san nago. E don garcia de padilla maestre de calatrava. Y don guntier gomez maestre de alcantara y otros grandes cavalleros e hijos dalgo de castilla y de leon y del andaluzia q eran ca balleros y gñeres tres mil de cavallo. E todos los q auemos dicho llegaron a una puente que es sobre un pequeño rio q dize la puente de villillos q es aliende dela puente de pinos y allí estava la canalleria d'los moros. Pero los moros luego fuerd vencidos los xpianos fuerd enpos de los faser cerca dela puente d pinos y matar d algunos moros. Y los dos q pñeror passar d es se via la puente d villillos fuerd furtado dias de mendoza: y martin lopes de molina y n d'el del rey q tua ala gueta q era natural d jaén. Pero cō todo esto moros ningu no se le vimerō para el rey de granada qñ una segū drey mahomad pñsua. E los señores y cavalleros d'el rey q allí llegarō este dia tomarō se para alcala la real. E los moros no se clarō arrechos d'la vega d granada y estuñeron qdos. E los xpianos otro dia pñerō deder tomar d'e a una frōteral.

Capitulo octauo como fue la pelea de linuela dōde los moros fueren vencidos.

Entre esta guerra que el Rey de Castilla fazia a granada acaesio que don diego garcia maestre de calatrava y don enrique enriquez adelantado dela frontera y mençonages e de bictima caballo d'obispado de jaén y cavalleros vassallos del rey que estavan en el obispado de jaén por fronteras supierd como serçiantos de cavalleros dos mil peones moros eran entre

dos al adelantamiento de cazorla y auian entrado en lugar que dezia peal de hese-ro y que lleuauan dende gran piega d' xpñstianos hombres y mugeres y meças carnosos y muchos ganados. Y el maestre de calatrava y don enrique enriquez y los q cō ellos eran deique supierd esto cauallaron y aguijaron quanto pudieron y tomaron a los moros en passo del rio de guardiana que dizen que va por aquella tierra y los moros llegaren allí por passar para letonara a su tierra ca no auia otro passo. Y fue allí esta pelea la bispera de sancto Jome apostel que es antes de naniada deste dicho año a era del sol puesto. Y los moros llegarō al rio d guardiana d'e de era el passor fallaron allí a los xpñstianos y quiesren defender el rio que ya veían q no podian passar. E los xpñstianos passaron a ellos tomando mucho asan y mucho peligro porque los peones de los moros tirauan muchos dardes y lanças y lacras y defendiã quãdo poria el passo: y los xpñstianos no remau hōmbra de pie y no los podian leguir tan gran andar lleuau los de cavallo por alcanzar el passo por dende los moros auian de passar para le y. Pero quiso dios q los moros fueren heridos y muertos y vencidos y presos q no pudierō passar ni escapar salvo muy pocos por que fue la pelea en una nana cerrada d'pernae y llaman a aquel lugar donde fue esta pelea linuela. E como el rey don pietro lo supo plugole mucho: pero embio a mandar que todos los lugares le diessen los carnosos que ellos auian tomado y q les daria por cada vno tresientos maravedie. Y el rey oyo los canuocinas no le dio los maravedie que por ellos le auia prometido: lo qual fueron mal conñetes todos los cavalleros e hijos dalgo y otros que en la pelea acaesieron. Y esto romo muy gran daño en esta guerra desta toma que el rey fizo de estos cativos a los cavalleros.

Año trezeno.

El año trezeno q̄l rey don pedro reyno q̄tue año del seño: 8 mil y. ccc. y. lx. años. Y oía era 8 cesar 8 mil. y. cccc. años. y del criamie to del mudo 8. v. mil. y. c. y. xliij. años. y del año delos alarabes. dcc. y. lx. y dos años.

Capítulo primero de como fue la pelea de Guadix en que los chustianos fueron vencidos.

Sabado. xv. dias de Enero deste dicho año: don diego garcia de padilla maestre de Calatrava: y don enríq enriquez adelantado mayor de la frótera: y men rodriguez de bicomia caudillo del obispado de Jacin: y otros cavalleros vassallos del rey que estavan con el por fróteros en el dicho obispado entraron en tierra de moros por mada: do del rey: y llegaron a vna villa que dicen guadix. E los moros sabian ya de su entrada y eran ya venidos ala villa de Guadix septicientos de cavallo q̄ el rey bermexo en dia antes alli avia embiado. Y erá recogidos de la comarca fasta quatro mil peones en la dicha villa de guadix sin los oía villa: y estuieró quedes en el lugar dentro q̄ no parecian ningunos. E los chustianos erá fasta mil de cavallo y dos mil peones. E ya los chustianos aquel dia ala pelea có tra su voluntad. Lo vno porque estavan muy q̄ todos del rey porque les avia fecho tomar todos los pasioneros que ouieron en la pelea 8 Linucia q̄ ya auemos dicho. E otrosi por quáro algunos adalides les dixerón en dia antes / que no auia buenas señales para entrar en aquella caualgada donde iuan. Ca en aquella tierra las gentes dela guerra guian se mucho por aq̄llas señales de guerra que es gran pecado. Pero assi lo ouieron siempre acósumbrado: y creen que si van contra aquello q̄ les viene desconfuerto: y ban lo puesto assi en las voluntades que si destas señales les faysen partir no lleuá el coraçon tan seguro. Lo qual dauan mucho en tales fechos desque los hombres romá recelo y miet o dlas vo-

luntades. E llegó a los chustianos aquel dia de gran mañana acerca oía villa 8 guadix vieron q̄ no parecia compaña: y embiá a algunos delos q̄ en de eran q̄ fueren a cozer vna tierra q̄ dezíavale alpama y q̄ ellos los aré derian allí. E los moros q̄ estavan en la villa de guadix desque vieron q̄ los xpianos se partián en dos partes saltó a pelear có ellos. Y estava a liuen no pe quemó y vna parte. E los moros pasaron la parte para pelear con los xpianos: y los chustianos fueró para ellos. E algunos q̄ auia voluntad de lo fazer fasta doziéres de cavallo castellanos y ginetes venceró luego a los moros: y fíxeron los tomar por la puente do eran venidos. E los chustianos pasaron alli mismo la puente empos do loz: y mataron fasta cinquenta de cavallo de los moros: y fueron empos de los fincos y marando fasta los meter entre sus peones. Y el maestre de calatrava y oñ enríq enriquez y los otros estuieron quedes y no acorrieron a los que auia pasado la puente: y siguieron la ventura que Dios les avia dado en vencer a los Almoros. E los moros desque vieron que los chustianos que les auian comento no erá socorridos de los suyos: tomaron a los que auian pasado la puente: en manera que los chustianos no los pudieron sufrir: ca no eran tantos como ellos con gran parte: y ouieron de bolver a pasar la puente. E assi murieron algunos de los Cavalleros Chustianos: entre los quales murieron alli iuan sanchez de terrazas: y iuan sanchez de lán doual del obispado de jacin. E murieron a li otros dos cavalleros: que dezian alvotimen gonzalez de oliz: y iuan de menbois y otros. Pero los otros q̄ se tomaron pasaron la puente y defendieron a los moros que no passáren a ellos: y embiaron a decir al maestre de calatrava y adon enríq enriquez que los socorriesen. Y ellos les embiaron a decir que se arredrasen a paso: y que desasen pasar a los moros: y que desque fuesen pasados que todos en un grito a ellos. E los cavalleros que guar-

uan la puente y el río: aunque contra su voluntad fueron como los mandará. E los rñanos arredados de la puente los moros pasaron todos y comenzaron de pelear algunos de ellos: y los otros fueron a tomar el rastro de las ayemillas: y estaban al pie de una sierra. E aquel día el maestre de calatrava no se juntó bien con los suyos: y los dños de pie y algunos ginetes comenzaron de ser y fueron de guisa que toda via menguaron los rñanos. Pero el maestre y don Enrique enriquez y algunos caballeros castellanos y ginetes sufrió quanto podía. E duro los esta pelea desde la mañana en saliendo el sol hasta hora de nona. E finalmente los rñanos que auian que cabos eran pocos y quieren se de vencer. Y fue ende preso el maestre de calatrava don Diego garcia de padilla: y los otros caballeros que allí eran fueron muertos y otros tomados: y algunos otros escaparon. Y los moros llevaron preso al maestre de calatrava y con algunos caballeros que allí prendieron antes a granada. E murieron aquel día en esta pelea Juan rodriguez de villegas que decía el calvo: Juan fernández de herra: y juán fernández cabeza de vaca: y diego lopez de pozras: y don conde de díos dñico ma de la orde de san jago que decía diego fernández de jaen. Y fueron presos el maestre de calatrava: y diego gómez de pozras el vicio y ruy gonzalez de torquemada: y sancho lopez de alar: lope fernández de valbuena: y otros muchos que llevaron a granada.

Capítulo. ij. Como el rey bermejo solto de la prisión al maestre de calatrava: y lo embió al rey don Pedro: y algunos lugares que el rey don Pedro ganó de los moros. E como el conde de arnau faciendo ala guerra.

El rey Bermejo que entonces reynaua en granada: teniendo que el maestre de calatrava era hermano de don aluís de padilla: y que era uno de los hijos del rey don pedro: y cre-

yendo que haciendo grandes honras a el que le aprouecharia para amansar el corazón del rey: y ganarle la voluntad para que le quiesse antes ayudar a el que no al rey. E así don aluís acordó de soltar al maestre y a algunos de los otros caballeros con el: y embiar los al rey en presente: y toles de sus cosas. Cato que el rey don Pedro no se lo agradeçio mucho. Lo uno porque ya el maestre no era tan llegado ala puma de ser como solia. E otro porque temia el rey don Pedro quera del: porque le dixeran: que aquella pelea fue vencida por el maestre: no tener en ella buena ordenança. Así que por este presente tan grande que el rey bermejo hizo en embiar al maestre de calatrava al reino le fuso poco conel. Y el rey don pedro duró a pocos dias después desta pelea: en el comieço de quaresima dentro en el reino de granada con todola poder. Y ganó de ella entrada estos lugares: yznatanz: cñsaray: ambriay: benametay: y otros muchos recaudo de gētes y de vídvas. Y tres meses el rey luego de allí para Sevilla. Y entonces le lleuó en su seruicio ala guerra con los moros el conde de Armañac con sus gentes que era vassallo del rey: a una tierra del. E otro vino ala dicha guerra messen hugo de Carbola: y un caballero muy bueno de inglaterra. E así mismo vino en aquella guerra don pedro de rērica un grā señor: dñal cala del rey de Aragón. E traya consigo mucha buena compañía: y murió allí luego y de to mōdo en su testamento que don aluís conel rey vus su hijo bastardo: que seyan Juan Alfonso de loray su compañía conel. E así se hizo. E más se enterró en Cordoua a los pies del noble rey don Alfonso: y allí yaze enterrado en cordoua: en una capilla donde yaze el dicho rey don Alfonso. Mas que entonces el cuerpo del rey don Alfonso no era llevado ende: que aun estava en Sevilla. Pero toda via era su voluntad del rey don pedro de lo enterrar en Cordoua segun que lo el mandara. E por tanto fue enterrado el cuerpo de don Pedro de rērica en Cordoua. Y después fue allí llevado el Rey

don Alfonso segun adelante lo diremos.
 Otrofi en el lugar de Jagra que el rey don
 Pedro entróse a la ganada: deo a vn el
 cudero q' deya fermano delgavillo: y de
 ro con el p'dos de pie y ballesteros cōce
 giles: y los moros vende a pocos dias lle
 garó a y e combatió el lugar de Jagra: y
 hicieron en el vn poztillo en guisa q' Fernán
 do delgavillo alcaide de ouo de fazer sus tra
 tos del que vto q' mas no podia fazer: que
 el lugar se e trana q' lo pusiesen en salvo en
 piego que es d' xpianos. Y el vino se para
 el rey a alcaidete q' aun estava a y. Y el rey
 lo mando matar luego que a el lleo.

Capítulo. iij. De como
 el rey entro en el reyno d' granada otra vez
 y gano algunos lugares. E como se vino
 el rey bermejo a sculla ala merced del rey.



Eno el rey dō Pedro otra vez
 al reyno de granada: y gano el
 tos lugares: el burgo y barda
 tes: y rudo: y las cuevas y otros
 castillos. Y dōde romose para Sevilla. E
 acasfio asique poquanto el rey ganaua
 muchos castillos e tierras de los moros: d
 lo qual todos los moros se queraron y de
 sian que el rey Bermejo que enonces es
 tava por rey en Granada que por la con
 tienda q' el avia con el rey Abdahomad se
 perdia la tierra de los moros y el reyno de
 Granada. Y el rey bermejo ouo gran mie
 do d' aquellas razones que por todo el rey
 no se dezian y en Granada: penso que no
 lo podian sufrir: ni el mantener lo q' avia
 comégado. E ouo su cōsejo con vn cauallō
 muy grande que venia con el y tenia su boy
 el qual era del reyno de Benamarin: y a
 via nō bae don Edris abenbalua: y era fijo
 de don Ozmín: el que venciera a los infan
 tes don Juā y don Pedro en la vega d' gra
 nada: el se fue despues vencido de dō juā
 fijo del infante don Manuel en la pelen d
 guadalpercy este rey bermejo y dō edris
 abenbalua con el y otros caualleros de su
 casa en quien el se fiaua y fueran al comien
 go en fano: luego que el tomasse el reyno al

rey Abdahomad: y despues fasta q' siem
 pre tuieron con el. Y como despues veró
 que las cosas se ponian a pcor: y q' no po
 dia el rey bermejo mantener guerra cōtra
 el rey de castilla y contra el rey mahomad
 de Granada. E otrofi por la diuision que
 era entre los moros: acordó el rey bermejo
 de se venir a poner en la merced del rey de
 castilla y en las manos: diziendo q' desque
 el rey lo viesse q' auria piedad del: y aunq'
 por ventura q' lo amaria mas q' al rey ma
 homad su cōtrario. Por q'nto estere ber
 mejo era buē cauallero por su psona: q' po
 dia biē servir al rey: de le el mandasse en
 qualquier guerra. E por estas cosas acor
 do el rey bermejo d' se y para el rey dō pe
 dro: de le llenar de sus joyas las mejores
 y mas ricas q' tenia de las q' fuerā de la ca
 sa de Granada: y lleuo consigo algunas pa
 ra se aprouechar d' ellas si tal caso le viniese
 Y puso luego por obra todo esto q' así acor
 do con los suyos: partio de Granada con
 quatrocientos de cauallō y dosientos peones
 e vino se luego para Castilla a vna villa
 que dezian vana. Y enoe estava posfron
 rero el prior de san Juan que dezian don
 guntier gomez de Toledo y otros caualle
 ros del rey. Y ellos recibieron lo muy biē
 y preguntaronle como venia: y el dō le
 en como venia ala merced del rey de casti
 lla a se poner en su poder. Por ende q' les
 rogaua que le pusiesen ante la merced del
 rey. Y el prior de san Juan y los cauallōs
 que con el eran dixerón que les plagia d' y:
 con el al rey: y parieron con el de vana pa
 ra Sevilla donde el rey estava.

Capítulo. iij. Como el
 rey Bermejo y don Edris hablaron con el
 rey don Pedro.



En Edris y el rey bermejo
 llegaron a sculla y los otros
 caualleros moros q' con ellos
 venian: fueron a ver al rey a
 su alcazar donde estava: y si
 zieró le grā reuerencia: el rey fiso les dar
 recebimieto. E luego vn moro q' venia con

el rey bermejo q̄ sabia hablar latino viro al rey allí. Señores el rey de granada mi señor q̄ aqui es ante la tu merced: conoçe y sabe q̄ los reyes q̄ de granada son y hasta aqui fueron q̄ siempre fueron vassallos de los reyes de castilla: catayez q̄ han tregua los chusitanos y los mores dieron panas y presencias en lugar y reconocimēto de se ienon muy grāde a los reyes de castilla: porq̄ los numeró por señores en todos sus hechos. Y por esta razón tuen mi señor el rey q̄ pora ha pleyo con mahomad rey q̄ se llama de granada: q̄ tu debes ser juez de este hecho. El por ende señores el viene ala tu merced: este rey de granada mi señor que aqui esta ante la tu merced ha pleyo cō el dicho mahomad porq̄ vsa mal contra los meros del reyno de granada: tomarō a mi señor el rey que aqui esta ante la tu merced por su rey y la señoresca el viene de linage o rey y lo debe ser. Y señores quāto ala guerra q̄ el dicho mahomad le podía hacer el no teneria. Empero no puede el defenderle de n̄ q̄ eres su señor y su rey: la culpa obediēda el debe estar. Y para esto vuo su conseyor acuerdo cō don edriz q̄ aq̄ esta conel ante la tu merced: q̄ es vn caualla de grā linage. El otrosi ouo su cōsejo cō muchos cavalleros mores dela casa de granada q̄ quē el se llama y q̄ la hōria y seruido d̄ia casa de granada heren como haria y debía hazer en tal puebla como esta: y todos acordarō q̄ se melle a poner en tu merced y en tu poder y su acuerdo del y de los mores q̄ conel venia es poner todes sus hechos y cōtētos q̄ ha cō el dicho mahomad: o bael rey no de granada en la tu mano y en el tu juicio. Y por ende señores la tu merced es el y todos los q̄ aqui vienē conel. Y agora señores muestra tu enello tu grādeza y la nobleza d̄ia corona de castilla: auitō pido q̄ si putes se pone en la tu merced agudādote al iū derecho. Y en d̄es d̄io don edriz de Albenbela al Xujaman que dixesse al rey don Pedro: que si su merced era de tomar este pleyo en su mano y lo libraria: que ha na en ello obra de muy noble y gran Rey

y piadoso principe. La e lo podía muy bien librar entre el dicho Albadomao y la señoresca el rey este que a su merced vniere. Y que si su voluntad era de otra guisa que fue se la su merced de mandar poner al Rey su señor que alu era venido a el y a los que conel vinieron allende la mar en terra de mores. Y el Rey don Pedro desque ouo oyo todas estas razones que aquel Albadomao su Xujaman del rey Bermejo le dixo: y lo que decía don edriz: respondiole que a el plaza mucho con la venida del Rey y de don edriz a el y de todos los otros que en su compañía venian. Y que en quanto era en la cōtēnencia que era entre el y el rey Albadomao que el entendia tener en ello tales maneras como se librassey el rey bermejo y don edriz y los otros Cavalleros que conel venian desque supieron por el Xujaman la respuesta que el Rey diera fueron muy alegres y abararon las sus cabeças e dixeron en su arauigo todos. Señores dios se mantenga. La en esta suzia de la tu noble respuesta y del tu gran deseno mientovino a tieste nuestro señor el rey y a los otros todos conel ala tu merced. Y el rey luego les mando dar poladas al Rey bermejo y a don edriz y a los que conel vinieron en la juderia de Sevilla. Y ellos se fueron luego para alla: y allōsegaron todos en sus poladas: e stauā muy alegres teniendo que sus hechos estauan en bien pues que tal respuesta auian del rey.

Capitulo.v. Como el rey bermejo fue preso y don edriz y los otros que venian conel en sevilla.

Este que la cobdicia es rayz de todos los males del mūdo: por loal rey don Pedro en coraçon de todo lo que adelante oydes que acontesca aunque comoquier que todo esto que el rey don Pedro hizo: el debía que lo haya e hiziera su cargo ninguno. La es verdad que el rey bermejo vniere a el sin ser asegurado del. El otrosi que lo havia haciendo justicia del rey Bermejo.

por quãto el se leuantara y alçara cõtra el rey mahomad q̃ era la señõ. E mpero pe-
lo dello mucho a todos aq̃llos que amauã
la seruicio del rey. E mpero la manera dõ
mo este hecho se hizo sabido que daño mu-
cho en la fama del. Y el rey sapo luego
como el rey bermeyo traya muchas joyas
ricas de piedras de precio y aliofar y ouo
cobdicia dello muy grãde. E mado al ma-
estre de santiago dõ garcia aluarez de toledo
q̃ cobdiçasse otro dia a cenar al rey Ber-
mejo y a dõ conz y cõellos hasta cinquẽta
cavalleros de los mejores q̃ conel venã. Y
el maestre aũ lo hizo y fuerõ otro dia a ce-
nar cõel a su posada y despues q̃ ouierõ ce-
nado estãdo asseentados alas mesas q̃ nin-
guno no era leuãtado: entro martin lopez
de Cordova camarero dõ rey y su repostero
mayor y cõel ciertos hõbres de armas:
y llegando onde estava el rey bermeyo asse-
ntado ala dõdesar tomaronlo preso a el y a
dõ conz y otrosi tomarõ a todos los otros
cavalleros q̃ ay cenauan cõel rey bermeyo
y otros hombres armados fuerõ por man-
dado del rey ala juderia y paentier en a to-
dos los otros mores q̃ ay hallaron. Y luc-
go el rey bermeyo fue preso y fue catado a
parte por ver si traya algunas joyas y ha-
llãrle iver piedras balaces muy nobles
y muy grãdes y hallaron a vn mozo peque-
ño que venia conel vn corrob en q̃ traya se-
yscõtas y treynta piedras balaces. Y sa-
lurõ mas a otro mozo pequeño que era su
paje aliofar rã grueso como auellanas mō
dadas cõ granos: y a otro mozo pequeño
hallarõ vna parna dõ aliofar aran grueso
como garuanos en que podia auer vn ce-
lemir y en otros mores algunos hallaron
a cada vno a qual aliofar a qual piedras dõ
valor y luego fue todo lleuado al Rey. E
los mores que tomaron en la juderia pre-
sos hallaron les doblas y joyas y todo lo
truo el Rey.

**Capítulo. vj. De como
fue muerto el rey bermeyo y otros caualle-
ros conel.**

El rey bermeyo despues que
fue preso luego aq̃lla noche
fueron lleuados el y dõ conz
y los cavalleros que conel fue-
ron presos al Alaragana. Y
denoc a dos dias el rey dõ pedro hizo los
sacar a vn campo grande q̃ es en Sevilla
q̃ dicen tablada que es de la parte de alca-
çar al rey bermeyo cavallero cõ vn año y
vestido de vna saya de icariata q̃ el remay
conel de los sus mores treynta y siete hi-
zo los a todos matar. Y el rey dõ pedro hi-
zo primero al rey bermeyo de vna lanza y
dirole asy. Toma esto por quãto me he-
te payer mala pleyechia conel rey de Ara-
gon en perder el castilla dõ barza. Y el rey
bermeyo dõ que se vio herido diro al rey cõ
su arango. O que pequeña cauallada he
sido. Y fuerõ alli aquel dia muertos conel
rey bermeyo treynta y siete cavalleros mo-
res de los q̃ conel venã. E los otros ca-
lleros y los de pie que podian ser los que
q̃ouan hasta .ccc. todos q̃aron presos en
la Alaragana. Y fue esto mismo preso aq̃l
mozo muy honrado q̃ema cõ el rey berme-
jo q̃ era d̃ alietre la mar de que auemō co-
tado q̃ ama nõbie don Eñaz ab̃baluadi-
jo de dõ eymun. E dezia el preso asy. Por
mãdado del rey dõ pedro uesti es la justicia
q̃ mada haer mō señõ el rey a estos mō
dores porq̃ fuerõ en la muerte dõ rey y mō
el su señõ. Y la razõ fuera esta. Este Rey
bermeyo y otros cavalleros matarõ al rey y
mael de granada h̃fo del rey. E d̃ahomad
en otro tiẽpo sugando q̃ los del rey no
marian por su rey a este rey bermeyo q̃ era
aracaz en tenceos y no se hizo asy. La
los del reyno despues de la muerte de rymad
tomaron por su rey a mahomad su herme-
no q̃ agora era rey. Y este aracaz bermeyo
hure y los otros q̃ fueron en la muerte del
rey rymad por mico. Y despues porq̃
el halla muchos q̃ muierõ conel y apodo-
rolẽ del al̃pãria d̃ granada y llançerẽ y
y el rey mahomad furo para algunos ar-
stillos q̃ eran del rey de benamarin asy
morõ a y aharay otros y ofensiole a

y como el rey Bermejo estava apoderado en el reyno hizo su fregua con el rey don perezmaguer al dicho rey don Pedro no plugo deliennas euo recelo que fuso lo hiziera q̄ el rey bermejo de granada tenia cō el rey de aragon y le ayuariau ayu del pue de la fregua hechael rey don p̄dro como estava en las partes de almagar haciendo su guerra cōtra aragon y dixerōle como el rey bermejo de granada tratava cō el rey de benamarin por tal guisa q̄ los dos se ayunassien cōtra los de castilla y señaladamiere contra el rey dō pedro de castilla: q̄ hana sus ligas cō el rey de aragō: y no quis el rey de benamarin: antes lo hizo saber al rey don pedro porq̄ el lo auia hecho ser rey. La le embio alla en una su galea gente. Y llamauase este rey de benamarin Abubacen hyo del rey abubacen. Y el rey bermejo con este recelo hizo paz con el rey de aragō y tomo le los castillos q̄ le rema ganados de su reyno de aragō. Entre los quales le dio a bariza q̄ es un buen castillo. Delo qual el rey don Pedro se fuso por muy q̄rado. Y por estas razones y por la cobicia de las joyas q̄ el rey bermejo truro fue la causa de su muerte. Y deya el rey dō pedro que el los hiziera matar porque se algaron y fueren rebeldes a su señor el rey mahomad y porque fuerō en matar al rey ymael su scioz pero con todo esto todos lo numeron por mal hecho: y ayu les pluguiera q̄ el rey no lo ouiera hecho assi como lo hizo. Y el rey mahomad luego como supo q̄ el rey Bermejo era p̄cho y despues muerto: el se fue luego pa granada: y alla fue luego recebido por su rey y señor. La todo el reyno lo obedecio. Y el rey dō pedro embiote la cabeza al rey bermejo y de los otros caualles q̄ cō el matō. Y el rey mahomad ēbio al rey dō pedro los carnos que fuerō p̄chos en la pelea de Guadix.

Capitulo. vii. Como el rey dō pedro dixo en cortes q̄ hizo en Sevilla como el era casado cō doña maria de padilla: hizo jurar a su hyo don alonso.



El rey dō pedro despues d̄sto se chorizo sus cortes luego alli en Sevilla porq̄ estava alli ayunados todos los gr̄des señores del reyno q̄ entōces estava alli q̄se parnā de la guerra de los moros. E d̄xo ass̄i āre todos q̄ les havia ciertos q̄ la reyna doña bl̄sca de borbō q̄ era ya muerta: q̄ no era su muger legitima ni lo pudo ser: porq̄ antes q̄ se desposasse cō ella le auia desposado por palabras de presente cō doña maria de padilla y la recibiera por la muger: caso q̄ por recelo de algunos de su reyno que no se algasien contra el porquāro el q̄ria biē a los parientes de doña maria de padilla segun auia parecido que se auia secho por ob̄ra segun auemos cōrado de como fuerō muchos del reyno y algunas ciudades cōtra el quādo a lo de toso: q̄ el no osaua desir de ste casamiento por esta razon: y q̄ por esto auia p̄do a valladolid y hecho bodas con la dicha doña bl̄sca de borbō: y deya q̄ el auia hecho antes su casamiento con doña Al̄maria de padilla como dicho es antes q̄ casasse cō la dicha doña Blanca por palabras de presente: q̄ a esto auian sido presentes dō diego garcia de padilla maestre de calatrava hermano d̄la dicha doña maria: y juā fernandez de huestrosa su no de la dicha doña maria q̄ era finada: y juan alfonso de mayorga su ch̄sciller del sc̄llo de la curia: y su escrivano: juā perez de arduña abad de santander capellā mayor q̄ alli estava presente quando se desposō con la dicha doña Al̄maria de padilla como dicho auemos y la recibio por su muger legitima: y los dichos dō diego garcia de padilla e juan alfonso de mayorga e juan perez capellan q̄ alli estauan dixerō que era verdad e jurarō lo ass̄i sobre los sanctos euan̄gelios. Y porē de d̄to el rey q̄ la dicha doña maria de padilla la qual era finada fue su muger legitima y fue reyna de castilla y de leon: que āllos hyos que de ella auia quito eran legitimos. Los quales erā dō alonso y tres hijas q̄ dezian a la mayor doña beatrix: y la otra doña constan̄ca: y la

otra doña y fabel. De las quales se dira adelante. Y esse dia hizo gran sermón sobre esto don gomez mártir e arzobispo de toledo mostró a todos los de la corte que allí era las razones del rey ser justas. Y el rey mudo de aquel dia en adelante que no baxasen ala Reyna doña maria de padilla regna de castilla y de león a los hijos el infante don alfonso alas hijas las infantas. Y luego esse dia mandó a todos los de los reynos q allí eran y las ciudades e villas por sus procuradores con las procuraciones bastantes q allí tenia para otorgar lo q el rey les mandasse q ouiesesen y jurasen al infante su hijo por infante heredero despues de sus dias en los reynos de castilla y de león. E allí lo hicieron todos. Y luego ordenó el rey perlados e caballeros e escuallas q fuesen a custodia dode pagia la Reyna doña maria de padilla enterrada y q truxesen el su cuerpo muy honradamente a sculla allí como cénema a Reyna. E allí fue traydado y enterrada en la capilla de los reyes en sculla en la yglesia mayor. Y esto hasta q el rey hizo fazer otra capilla acerca de aquella de los reyes muy hermosa: onde fue del puer sepultado el dicho cuerpo y donde adelante segun dicho es fue llamada la Reyna doña maria y su hijo el infante don alfonso y sus hijas las infantas.

Capítulo. viij. como el rey dixo a todos los señores q estuuiessen presentes para una guerra que curdara auer.

El rey don pedro siempre tenia su voluntad en la tierra de aragon: ca pensaba que la paz q hiziera con el rey de bolesia no la hiziera de voluntad mas hizo la por recelo de la guerra q le qria hazer el rey Bermejo segun dicho auemos: y acordó q algunos sus primos de se y encubriertamente a hazer guerra a aragon por tomar alguna villa o castillo ante q el rey de aragó se aperciesse. Ca el ya sabia como el rey de aragó estava en una villa segun

q dizen persuian q es al cabo de se Reyna y q estava sin sospecha: y dixo a todos los señores e caballeros e hombres de armas de sus reynos q allí eran con el q auia nuevas q una gran compañía q andaban enfraca haziendo guerra q dezian la compañía de la q queria venir en sus reynos y q auia de entrar por las partes de aragó de navarra. Y posóde q el les rogaua q todos estuuiessen prestos para q con el q luego de caminogua para allá: todos le respondieron q todos estaua prestos para q con el onde la su merced mandasse. Y ninguno no podia entender q el rey qria hazer guerra a aragon. Ca biése curdado q eran pazes firmes entre castilla y aragon.

Capítulo. ix. Como el rey de castilla hizo sus ligas con el rey de navarra y le uio con el.

Espues desto partio el Rey de Castilla: y envio sus embaxadores al rey de Navarra: y fue ruygo lopez de borboe y aluagazales de valdes a dezir al Rey de Navarra como el se queria ver con el y ser su amigo. Y el rey de navarra fue muy alegre de oír su buen dia. Ca entóces no estava muy bié auendo con el rey de franciay recelaba mucho de el. Y pensó q por quanto en Castilla mararan ala Reyna doña blanca de borbon q era sobrina del rey de franciay q no queria bié al rey de Castilla el rey de franciay. Y por tanto allegó dele con el rey de Castilla el rey de Navarra y se pondo en vno: q el termin gran ayuda contra el rey de franciay. E así lo segard los embaxadores de Castilla sus tratos con el rey de Navarra entre los dichos señores. Y juraron los dios en nombre del rey de Castilla su señores y el Rey de Navarra por si mismo hasta q se viesesen en vno en la ciudad de Bona donde fueron coronadas las villas. Y fue luego allí el rey de castilla y allí vino luego el rey de Navarra. Y venian con el rey de navarra el infante don Lugo su hermano: y el capelán

Puede que era un gran señor en tierra de
Fruana: y tenía siempre la parte del Rey
de Inglaterra: y vino ende el Abad de si-
can que fue después cardinal de Medinilla.
El qual viniendo con el cardinal de bo-
lesar otros conalleros. Y el rey don Pe-
dro recibio muy bien al rey de navarra y
a los otros que con el venian. Y alla hizo-
ren las pleytesias y sus juramientos en es-
ta manera. Que los dichos reyes fuesen
Amigos y aliados en vno contra qual-
quier personas de qualquier estado: con-
tacion que fuesen. Et rossi que el primero
de los reyes que menester oviesse de guer-
ra alguna: que el otro Rey fuese tenido a
le ayudar y lo coorer a su costa. E ésta pley-
tesia estava muy pagado y bié alegre el rey
de navarra. La vega q el rey de Castilla no
tenia al presente guerra: ni le parecia aver
luna q la podia al presente aver: pues q co-
nel rey de Arago avia paz. E otrossi q co-
nel moros era en sosiego. La el rey d gra-
nada Alabomah fue por el ayudado y por
otrossi a su Reyno: y le dava parias. E
otrossi que el Rey don Pedro de Portu-
gal era su no hermano dela Reyna doña
Alfaria su madre. E assi le parecia al rey
de navarra que en esta lugar amono que
el tomava con el Rey de Castilla que era
tan gran rey y tan poderoso y que era a el
con tantas ventajas que el primero que o-
viessse menester ayuda que al Rey de Na-
varra era gran provecho porque el tenia
entonces el menester mas cerca con el rey d
francia. Y el rey de Castilla desque to-
das estas cosas fueron firmadas entre el y
el Rey de navarra y juradas. Un dia el
rey don Pedro combido a comer al Rey
de navarra en la ciudad de soria. E luego
este dia despues de comer dixo el Rey de
Castilla que queria hablar con el Rey de
navarra algunas cosas que eran por de-
los ambos a su servicio. E apartaronse a
un palacio: estava ende con el Rey de cas-
tilla el Maestre de Santiago don garci-
alvarez de Toledo y ruijo lopez de ibor-
rosa y martianes de Sculla su chesero

mayor y Martin lopez de Cordova su re-
posero mayor y Alvarpes fernandez cha-
citer del sello de la purdad: q estos eran sus
privados. Y de la otra parte estava el rey
de navarra y el infante don Lays su hijo
y el capdal de Buchen y el abad de sican
q era alli como meoanero. Y el rey de cas-
tilla oiro al rey de navarra. Rey hfo: ju-
ramientos ion entre nosotros q el primero de
nos q oviese guerra: o menester della q sea
ayudado del otro. Y por ende yo vos fago
luego saber q el rey de aragon me hizo ha-
ber paz contra mi voluntad: cóntra mi hda-
ra sabiendo que el rey Bermejo que tenia
entonces el reyno de granada tenia oido
nado con el que me corriesse la frontera d
andaluzia y me hiziesse guerra. E yo por
esta razon por no dar lugar a los moros q
corriesse la tierra de los cristianos que d
oro: gar la paz: la qual no fue hecha a mi
honra: yo le dexe los Castillos que le re-
nia ganados. E por tanto soy cierto que
no soy tenido a guardar aquellas pases y
entiendo luego hazer la guerra hasta que
el me tornen los castillos que le ro: nia ga-
nados y me pague las despenfas que me
hizo hazer en esta guerra que ome con el: la
qual fue a su gran culpa. E por el juramen-
to que me tenere hecho vos ruego y rogo
yo luego que me ayude y por vuestro cuer-
po con todo el vuestro poder segun que es-
ta firmado y jurado: entre nosotros el dia
de oy. Y el rey de navarra como esto oy o
fue muy turbado. La no le venian las co-
sas segun el pensava. Y el respondio que
queria aver su consejo cdaquellos que alli
eran venidos para le responder. E luego
se aparto el rey de navarra y el Infante
su hermano y el Capdal y el Abad de si-
can que alli estava a una parte del pala-
cio: hablaron desto. E finalmente dire-
ron al rey de navarra los que alli estava
con el que el no estava en tiempo de dar o-
tra respuesta al rey de Castilla salvo que
dixesse que le plazia d le ayudar: que esta
respuesta le era forzado de dar y no otra.
Lo vno por quanto el estava por su perso-
na

ha misma en poder del Rey de Castilla y en su reyno y en su ciudad. E otro si porque era hombre de fuerte coraçõ y que podia recebir algun mal del fino hiciesse lo que el quieria. E assi mismo que el rey de castilla tenia todo el su poder agun tado en aq. Haõ comarcas y no tenia guerra con ninguno y que podia detar la guerra de aragon y q. soba el reyno de Navarra y tomar se loica el bien sabia que no estava apercibido para solo poder defender. Y cõ este consejo y acuerdo tomard luego a responder al Rey de Castilla. E dixo assi el rey de Navarra que pues assi era que entenda aver guerra con el Rey de Aragon que a el plaza de le apoder segun les jura mientos hechos entre ellos: perende que le rogava que quito aquella guerra de aragon cessasse que ciso mesmo el rey de castilla le apurasse a el. Y esto decia el Rey de Navarra por se partir del rey don Pedro lo mas sossegadamente q. pudiesse. Y el rey don Pedro vido q. le plaza dello y q. le agradia su buena respuesta. Y luego fue oyd nat o q. el rey de castilla fuesse a cercar la villa de calatay ut q. ca del reyno de aragõ: q. el rey de navarra q. parte de su reyno fuesse a cercar algun lugar de aragon. E luego se partiõ d. Sona el rey de castilla y el rey de navarra con este acuerdo. Y el rey de navarra fue luego al su reyno y aperçibiose y con gran recelo y miedo que avia del Rey don pedro por las razones que dychos auemos: el fue a cercar vn castillo del rey de aragon q. llamauan Seus q. es en la frontera del su reyno de Navarra. Comoquier que aun que lo hazia: era contra su voluntad y con recelo que avia del rey d. castilla que vera que estava muy poderoso. y por ende oyo de cumplir su voluntad y mas cercano aquel castillo del rey de Aragon hasta que lo tomo: y remose desde alli para su reyno de navarra luego.

Capitulo. x. Como el rey de castilla cerco a calatayud del reyno de Aragon.



Crey don Pedro de Castilla fue a cercar la villa de Calatayud: antes que alla llegasse como el castillo de Bariza y Alteca y torrer y cerco a Alhama: despues cerco a Calatayud mediano el mes d. julio deste año. E alli llegaron todas las compaõias: y luego puso ala villa de Calatayud bastidas y engenios y otros pertrechos: y hizo la cercar d. todas partes y puso le engenios cõtracto mesterio de lant francisco que era pegado al Alcosar dela villa y hazia combair la villamuy amenudo: y los dela villa que estavan dentro defendian se muy bien. Y en tanto que el rey tuvo cercada a calatayud gano muchos Castillos que eran en esta comarca: los quales eran estos: Alcorcha: vigesla: torro: roma: lenda: Al d. omuebriga: Beala: Allecta: torralua: para cuelles: Elch: monrevillar: y: acera: aranda: y otros lugares. Y ver cudo el rey de Aragon como el rey de castilla le hazia guerra: que el no avia seido apercebido y que no podia socorrer a sus lugares. Bulcava cada dia todas las maneras que podia por socorrer a los suyos. Y el rey de aragon estava en Perspian que es en cabo de su reyno y no podia assi llegar compaõias a vñq. avia embiado ala pzoença: do andava el conde don Lello y don Enrique y don Sancho sus hermanos y muchos cavalleros de castilla con ellos que andau d. ester rados fuera de los reynos de castilla cõ recelo que avian del rey don Pedro y por se mantener hazian guerra en aquella tierra de pzoença: el rey de Aragon esperandata dia su respuesta dellos porque avia embiado a ellos sus mensageros a les rogar que le viniessen a apoderar y que les d. na grandes manteniendos assi resueldo como d. otras mercedes: mas que los heredaria en su reyno.

Capitulo. xi. Como fueron presos el conde de osuna y don pdrto de Luna y otros.



En tanto que el rey don Pedro estava sobre la villa de Calatayud algunos cavalleros de Aragón supieron como los dela villa de calatayud se defendían muy bien faziendo sus dueños por dar buena cuenta al rey de aragon su señor de aquella villa. La tenía a los muros por muchas partes derribados y de cada una tenían en los portillos d'arco se oían espaldas en guisa q' oídos los q' querían jugar a tirocho y en q' los dela villa fazian como bestias y cumplían todo su buen deber. Y quando les fecho de esta villa en este estado descendió de olluna que tenía d' bernal vuélto de cabida y con poco de luna y d' frey artal de luna su h'p'o frey le dio a d' de tan su cavallero de castilla q' tenía su nombre d' san donal q' rey d' alfonso echara del reino de castilla q' d' como cercado a d' nuyes de la serie de viscaya en lervina por d' una leyto acusado q' d' o' vido al dicho don su nuyes estádo cerca do al en Almería. Y este era un cavallero muy bueno y de buen cuerpo y buena en el reyno de aragon fazió le a su mucha hora. Y otro día vino a su d' de cataluña q' se fochian de blancos y estos oueró su acuerdo de fazer hazaña pensando se dentro en la villa de calatayud que ala fazon estava derribado visiendo que desque ellos a su fueren q' los dela villa se esforzaran que por aventura se podía defender bué q' ellos y a fubian bien el estado en que estava la villa de calatayud segun abelaure saberey q' d' de el rey de castilla se lo fizo ver. Y estos señores y cavalleros quieran su consejo en saragoça y supieron que un lugar pequeño que es a tres leguas de calatayud q' se decía muerco no era aun tomado por el rey de castilla y que estava por el rey de Aragón y acordaron de se a poner en aquel lugar y que después de una noche llegarían al real y que pensando los del real que era de los suyos no cataría por ellos y que allí se podrían dentro en la villa de calatayud y este acuerdo ellos p'ner d' de aragon

ya y vinieronse derechamente al dicho lugar de muerco y pusieronse allí muy encubierramente y todos eran seros. Y el conde de olluna y don pedro de luna y d' frey artal su hermano y guiter diaz d' san donal y los dos h'pos q' tenía de blancos y ellos estádo allí a su h'p'o de muerco q' o' supovino al rey de castilla al su real y p'cio le q' le fuisse merced y q' le diera un escudo q' a el le plaguiese el rey prometiósele y el conde de olluna esta noche entró en el lugar de muerco q' es a tres leguas de aq' d' bernal codo de olluna y d' pedro de luna y d' frey artal su h'p'o y guiter diaz d' san donal y otros dos escuderos q' son h'pos q' se llamán de blancos y ovién con muerco de entrar en calatayud y estádo allí en muerco muy encubierramente y el rey de castilla como oyo estas nuevas luego en este p'cio q' supo q' aq'ellos h'pos eran allí e fue luego alla cō cierta cōpañia y fizo llevar los escudos y luego q' d' de luego fizo cercar todo el lugar al derredor aq'la noche en tal guisa q' d' h'pos del muerco no pudiese salir. Y otro día fizo armar los engiños y los d' lugar d' muerco q' d' de se en aq'la por ella y pero al conde de olluna y a d' pedro de luna y a los otros q' allí eran y en como ellos no se podían defender del rey de castilla y p'ció de que les rogara q' ellos acatassen y tuviessen en alguna buena manera con el rey por defender sus vidas. Y como estos señores y cavalleros vieron q' no tenían en al su fecho sino en perdiendo ellos tratar d' su pleytesia con el rey de castilla q' d' de se aq' se las vidas y muerco y que se le darian a pleytesia el rey otorgase y salieron a el y ovió se a pleytesia y el rey le tomo para su real q' tenía sobre Calatayud. Y luego otro día fizo el rey mostrar al conde de olluna y a d' pedro de luna y a los otros que con ellos eran los muerco de calatayud que les estaban de los engiños y los portillos que estaban en de fecho y como grā p' de los muros estava por ellos en cueros. Y el rey les dio allí. Acordó don Pedro y don frey artal y otros de los q' se d' en la cōpañia

fia: comoquier q yo vos tengo paelos en mi poder. Emperosa vos como plaza de entrar en la villa de Calatayud: que vos vedes qual es: a mi plaza q étredeca y vos parades a vuestra aventura: que yo luego cras la entiendo combatir / y la pienso tomar: es verdad que yo he de radeo de ha zer combatir la villa: porque tal villa no se pudiese a robar. Camas la querria tomar sin ser destruyda y despoziada: y ellos ves que rieró el estado en q la villa estava / oí teronle que mas queria estar sus passion ros q entrar en la villa: puec que veyan el estado en que era. Y el rey los embio píos a toledo y ali estuieron en tincinpo píos. Y despues los lleuó a Sevilla y ay estu uieron paelos y murieron en la pission don frey arnal y Eumer diaz de sandoual y don peder de luna: y los otros estuieron pae les en la taragona de sevilla fasta q el rrey don Enrique entro en el reyno / y cobio la ciudad de Sevilla y los fizo saltar: aunque el conde de essuna primero fue lucito por el rrey de peder por algunas pleytelias qí tra y a en Aragón q plazian al rrey de peder.

Capitulo. xij. como fue aplazado la villa de Calatayud: como la cobio el rey de castilla.

En dela villa de calatayud fue go este dia supleron como el con de de essuna: y don peder de luna y don frey arnal: y guncer diaz y los otros dea escuderos eran paelos: y tendieron como el rrey de Aragon fu seños no tenia lugar ni manera de les poder acor rer tan breuemente: ellos fizieron su pley telia con el rrey de castilla en esta guisa: que el rrey les dlesse plazo de quaranta dias pa ra que en este nempo ellos pudiesen embi ar al rrey su leños a le pedir socorro: y que si alos quaréta dias no los acorriesse q ellos luego llanamente entregassén la villa y ca stillos que en ella son: el rrey de castilla sof legó con ellos este mato que el aua volun tadó cobrar aquella villa sana e sin mengü taño. Y luego los de la villa embiá a los

menlageros al rrey de Aragón a pedir suen do estava: a le fazer saber el estado en que ellos estava y q le peoian socorro / o que les quitañe el omeniage que le deuia para q pudiesen entregar aqlla villa al rrey de castilla. Y estubo ali el rrey don peder en el real sobre Calatayud esperádo el plazo de loa quaréta dias. E los menlageros q los de Calatayud embiá al rrey de aragon: como dicho es fizieron le saber como ellos eran cercados del rrey de Castilla muy sin sospecha no estánd apercebidos de muchas cosas que los cercados hā monester: está do muchos de ellos fuera dela villa: y como aua venido ay el rrey de castilla con muchas compañas: y los tenia muy afincados: ca les tenia ya derribado con los engeños el monesterio de sant franco: y eno les a uia fecho una bastida muy fuerte. Oí oñi les aua fecho otra bastida dela otra par te del monesterio de sant peder marit: fáb ra el monesterio de sancta clara: y q tenían los muros de aqlla parte vnaa quarenta braçadas en cuentos: en guisa que los del real de fuera venia por de fuso de los cuen tos y veyan por ali a los q andauan por la villay q no podía ya mas defendrse: por ende q fuesse su merced de les socorrer: o les embiar mōdar como fiziesen. Y q si la voluntad suya era q ellos muriesen ali q ellos fariā como bu enos y leales vassallos lo deuian fazer. Y el rrey recibio muy buen alos menlageros de calatayud: y dyo les q el sabia muy bien quanto asan y quāto peligras aua passado en este cerco y como eran muertos de buenos hōboes de ellos y mucha otra gente buena: y quante auia fe cho por su seruiçio y dela coena de aragó y sabia q todos aqñlos afincamientos que ellos embiá a dezir en q estava que to do era verdad: aunque el creya q era mal de quanto ellos dezian: que pues ellos au an fecho lo q deuan fazer como buenos y leales vassallos que no era su volūta qd ellos muriesen asinas que les mandau que ellos mareasen con el rrey de Castilla por la saluacion de sus vidas y bienes la

mejor pleytesia que pudiesen e se diessen
a el. Y que el les quitara el oménage q̄ na-
turalmente le deuan: ca el no tenía agora
lugar ni manera para les socorrer cā agna:
e que el esporaui gēte por la qual aua em-
biado por mōdo q̄ desque el ouiesse agunta-
do las copañias q̄ el enuēbia poner todos
ellos fochos en las manos de dios e librar
lo por batalla. E los mensageros de cala-
tanyo se partierō del d̄ aragō en persuasi-
on desta respuesta libre e quito s̄ la ouie-
ra e vinieron ala villa de Calatayud e
dieron a los q̄ los auia embiado la respue-
sta que del rey ouieron segū que auer o-
tor: dēcia qual ellos fueron muy pagados/
porque el rey de Aragon su señor aua sa-
bido todo quanto ellos auian fecho por su
seruicio por oender la dicha villa: e co-
mo les aua quitado el oménage q̄ natural-
mente le deuan. Y al tiempo de los qua-
ranta dias que auia puesto con el rey de ca-
stilla entregārōle la dicha villa e castillos
con conuocion que ellos e sus bienes fac-
ien fauor: e q̄ padesien morar e trair en la
dicha villa: el rey solo orongo e guardo as-
si: assi se cobro la villa de Calatayud: el
rey curro en ella lancear: ouas d̄ agosto des-
te año: estubo en ella ouz dias: e de se-
no ga semilla segun que adelante diremos.

Capítulo. xiiij. como el
rey dero al maestre de Santiago por guar-
da de Calatayud e a otros sus vassallos
en otros lugares que gano.

Emado a la villa de Calatayud
leguū dicho es / el rey dero en-
te por guarda a don Garcí al-
uarez de toledo maestre de san-
tiago e con el otros caualleros vassallos su-
os del rey fasta mil de cauallio e dero con
ellos ballesteros e otras gētes para velar
de noche fasta mil hombres e de ellos embia-
ron en otros castillos de al derredor de ca-
latayud q̄ el rey aua ganado. O trofi dero
el rey en aranda q̄ es una villa de Aragon
que entōces ganara el Rey a don Suer-
martinez maestre de calatrava con trezien-

tos de cauallio. E pūlo en molina q̄ es fron-
tera de aragon a d̄ Diego garcia de p̄a
della maestre de calatrava con trezientos de
cauallio. Emado el rey al maestre d̄ santiago
q̄ luego fuesse a reparar todos sus mu-
ros de Calatayud: que por los engeños e
minas fueron derribados: e mando repa-
rar assi mismo los castillos que eran en la di-
cha villa. Y el maestre fizo lo assi. Y deude
a poco tiempo la villa e castillos fuerō re-
parados muy bien. Pero luego q̄ el Rey
de alli parno ouo en esta comarca grande
morandao de pestilencia e murierō en ca-
latayud e en los castillos de al derredor d̄
de muchos caualleros e escuderos vassa-
llos del rey e otros muchos de la villa e tu-
erra de Calatayud.

Capítulo. xiiij. Como
fino don Alfonso hijo del rey don p̄o
que llamauan el infante.

Espues q̄ el rey don pedro ouo
dictado recado de gentes en ca-
latayud e en los otros lugares
de alderredor fuesse para sculla.
Y despues q̄ luego deude a pocos dias
murio d̄ Alfonso su hijo que llamauā el in-
fante: el qual ouo en doña maria d̄ padilla
e aua serbo jurado en sculla e en todo el
reyno en calatayud muchos mas por q̄ el
maestre de santiago d̄ Garcí aluarez que
alli estava era un muy ordoño magor: esta-
uā cō el dicho maestre muchos caualleros e
escuderos q̄ erā vassallos d̄ este infante d̄ al-
fonso q̄ entōces murio. E fizierō por el in-
fante grādes llantos. E fino martes. xvij.
dias de octubre de este dicho año.

Capítulo. xv. de lo que
en este año acontecio en corte romana.

En este año a. m. j. dias d̄ senēbre fu-
no el papa Innoçēcio. tiiij. di-
as por sancto padre los Car-
denales al abas de sant victor: d̄
marcellan: vuo nombre Urbano. v. Y esto
fue por q̄ los cardenales no se acobardā en
tomar a ninguno de enreñlos.

Año. xiiij.

Año q̄tozno q̄ el rey don pe-
dro reyno q̄ fue año del seños de
mil. ccc. x. lviij. años de la era
de cesar de mil y. cccc. y. viij. años.
y el eriamiero d̄l mudo d̄. v. mil. y. c. x. xiiij.
años y d̄los alarabes de. xcc. y. lviij.

Capitulo. i. como el rey
d̄ Pedro embio a inglaterra mensageros
a tratar a las tabas con el rey de inglaterra
y con el p̄ncipe su hijo.

El rey don Pedro acordo de
embiar en cauallero q̄ dezian
Dialanchez de terrazas y en
su alcaide q̄ dezian Aluar san-
chez de Cuellar alrey de In-
glaterra y al p̄ncipe de gales su hijo: con
los quales caualleros les embio a dezir q̄
el q̄ria ser su amigo y aliado c̄ellos c̄tra
todos los h̄bres del mudo y esto faya el
rey d̄ Pedro porq̄ se recelaua d̄l rey de fr̄-
cia y d̄ sus amigos por la muerte d̄ la reyna
doña bl̄ca. Y al rey d̄ inglaterra y al p̄n-
cipe su hijo plugo mucho c̄esta embaxada
q̄ el rey d̄ castilla les embio y embiar ellos
c̄ellos m̄sageros otros sus caualleros al
rey d̄ Pedro ala villa de calatayuo donde
ya era toñado q̄ venia d̄ sevilla para fazer
guerra al reyno de araḡ. E alli fizier̄ sus
lugas y sus recaudos. E assi q̄daron el rey
de castilla y el rey de inglaterra y el p̄n-
cipe su hijo amigos y aliados en vno contra
todos los hombres del mundo.

Capitulo. ii. que luga-
res gano el rey don Pedro en esta entra-
da que fizo en aragon.

El año al comienzo deste año
el rey aruño muchas cōpa-
sias y entro en aragon y ga-
no estos lugares que er̄ del
rey de aragon e cerca de cala-
tayo y en otras p̄tas cerca a fuēres y don
declar̄ aragon: mal̄ de dar cerco la ciudad de
saraḡena y tomola y tomo alli p̄so a Frey
alberto yn caualllo d̄ la corte d̄ su hijo j̄n: y eni-

biolo p̄so a la taragana de sevilla y alli mu-
rio: y gano la villa de borja: y tomo ende p̄-
sos dos caualleros y no q̄ dez̄ d̄ su man-
teney de san̄ p̄r̄: otro q̄ dez̄ d̄ don Car-
los: y gano a magallon: y tomo alli p̄sos a
vizconde de illar: y otros caualleros y ci-
udados de catalunya y der̄seuē: robos
estos p̄sos embio a sevilla: otro por fuerza
a caruiana y fizo matar a q̄nos ende falso.

Capitulo. iii. como fue
renjuradas las hijas del Rey don Pedro
por herederas del reyno y otros sechos q̄
ouo entre caualleros.

Este año del que el rey don pe-
dro ouo ganado a borja y a ma-
gallō fizo sus ayūramientos de
los señores y caualleros q̄ ay er̄
y otros p̄curadores d̄ las ciudades villas
del reyno q̄ alli m̄do venir cō sus poderes
bastātes en vn lugar de aq̄lla comarca de
Borja y d̄ Magallon q̄ dez̄ abuberca.
E alli d̄to el rey a los sup̄os q̄ p̄es el infan-
te d̄ Alfonso su hijo era muerto q̄ era por
vero d̄l reyno y lo auia jurado en sevilla: o-
dos los del reyno seḡ d̄icho auemos por
de que agora el quena delas infantas sus
hijas que eran tres: doña Beatriz. y doña
Costança y doña Ysabel que fuesen jura-
das por herederas de los reynos de Casti-
lla y de L. con cada vna en subseccion dela
otra: en guisa q̄ doña beatriz fuesse la p̄-
mera: y que si della no finese herederor
que doña Costança heredasse el reyno y
despues doña Ysabel y sus herederos legi-
timos descendientes. Y que si della no que
dassen herederos legitimos descendientes
y esto se entendiesse no auiedo el Rey ho-
varen legitimo herederor para heredar el
reyno. E fizieronlo assi estādo p̄sentes las
infantas hijas d̄l rey. E jurādo tocos los
d̄l reyno q̄ alli er̄. E fizose desto yn libro d̄
todas las q̄ esta jura fizier̄ en el q̄ p̄ner
r̄o sus n̄bres. E otrosi estādo el rey en esta
comarca de araḡ q̄ d̄icho guemos d̄io sen-
tencia contra algunos caualleros q̄ er̄n
rurales de castilla que estān en araḡ don-

el dōe don enriq̃ su hermano. En lo q̃ el
hijo como la su merced fue q̃ en hazer aq̃-
llo entōces loe perçio para siēpre q̃ algu-
nos caualleros q̃ amauā su seruicio le dire-
ron q̃ no era bien q̃ el passasse cōtra aq̃llos
caualleros: pero el rey no loe quiso creer a
unq̃ despues el se hallio q̃ no lo hiziera biē
y en le nuso grā daño. E por q̃nto la obra
fue hecha assi voluntariamente no lo nom-
bramos aqui aq̃llos caualleros por nō dar
cōtra loe quales el rey passio.

**Capitulo. iiii. que com-
pañias vinieron en ayuda del rey don Pedro
en esta guerra este año.**

Este año embio al rey de cas-
tilla el rey dō petro de portu-
gal en su ayuda para esta gue-
rra q̃auia cō el rey d̃ aragon a
dō gu bernandez de caranillo
maestre de santiago de portugal y nuso cō
figo. ccc. d̃ cauallio de cauallio y escuderos
mur buenos del reyno de portugal y llega-
rō q̃nto el rey tenia cercada la ciudad d̃ ra-
racona. E mosi le vino en ayuda al rey de
castilla dō luyso h̃fo del rey de nauarra: el
capitā de puche q̃ era vn grā señor en guā-
nāvn tuē cauallio cō mucha buena cōpañia
d̃ cauallio y de pie. E troh le luego en cauā-
llo entōces del rey de granada q̃ vezia d̃
farar reuā cō. dc. gineres q̃l rey mahomad
le embiaua en su ayuda al rey de castilla.

**Capitulo. v. delas pley-
tesias que crā entre el rey de Castilla y el
de Aragon.**

El rey dō petro de castilla des-
pues q̃ hizo jurar sus hijos por
herederos del reyno y ouo dato
sentencia contra algunos cauā-
llos naturales de castilla q̃ estauā en ara-
gō segū dicho auenios p̃mo luego de aq̃-
lla comárca onde estauā con todas aq̃llas
compañias q̃ dicho auenios assi loe q̃tenia
como loe q̃ le vinieron a ayudar de portu-
gal y de nauarra y de granada y fuese pa-
ra truel q̃ es vna villa de aragō muy fuerte

re y muy hermosa y cobrōla por pleytesia
y tierciela por pleytesia en luego orrovia
q̃ alli llego y cobro algūos castillos d̃ ader-
redos q̃ son castiel: habilitay ademuz y uilliel
y otros castillos q̃ se le tierd luego: y dōe
fue para la ciudad d̃ segorue y cobrōla y ro-
mo dōe preso a dō petro maga vn rico vn h̃o
bre q̃ estaua en el castillo d̃ la dicha ciudad
E cobro a rērica q̃ es vna villa q̃ tiene vn
muy hermoso y muy fuerte castillo y temo
preso vn cauallio q̃ vezia r̃mē doriz. E den
de fue ala villa de monuētro y nuso la cerca-
da algūos dias y cobrōla por pleytesia. Y
estūdo sobre monuētro cobro estos lugares
almenara abuelma casta: benaguay: al-
puçer y otros castillos. Y en todas estas
villas y castillos q̃ cobro de aragō entōces
ponia gētes suyas pa las defender: y luego
las mōuaua labrar y reparar. Y esto le fue
muy dañoso: ca derramaua sus gētes: y ha-
zia grādes despēsas segun adēlre aparē-
cio. Y dōe adēlre fue el rey ala ciudad d̃
valēciay llego alli vn domingo día de cin-
quesma a. xxj. días de mayo. Y estaua en de
por capitā el dōe de Alena hijo del infan-
te dō petro de Aragon: y mero del rey don
jaymo q̃ fue despues marques de villena
en castilla. Y estūdo alli el rey ocho dias y
peleauan los suyes catatla con loe que
estauan en la ciudad: y posaua el rey en vn
monesterio: y estando el Rey don Pedro
ende como dicho es supo como el Rey de
aragon y el infante don fernandoz su her-
mano que era marques de totosia y el con-
de don Enrique y don Lello y don San-
cho sus hermanos crā y venidos de fran-
cia donde primero estauan y que eran en a-
ragon. Y que todos estos que con el Rey
de Aragon venian eran tres mill de cauā-
llo. E como el Rey de castilla lo supo par-
tio de sobre Valencia y vino para la vi-
lla de Albuētro que auia ya ganada. Y
el rey de aragon y los que con el eran llega-
ron hasta la fuente de almenara que dizen
que es a dos leguas de Albuētro y pa-
sieron alli su batalla. Y aunque el rey estā-
ua en monuētro no quiso pelear con ellos

Y el rey de aragon desque no halló pelea
tomóse con toda su gente para Burriana
Y el rey de castilla embió a Martín lopez
de Cordova su privado y su capellano ma-
yor con dos mill ginetes y conrian muchos
dias ante el real del Rey de aragon. Y el
rey de aragon quando aqellos Caballeros
ginetes lleguan ponía sus gentes en bue-
na ordenança y los ginetes no les podían sa-
ber enojo. Et assi estando el rey de castilla
en monedio passará vn dia por la mar se-
y galas de aragon q̄ lleuauan consigo q̄-
tro galas de castilla q̄ auian tomado acer-
ca de la villa de Almería y desio pelo mu-
cho al rey de leuca las vio esse dia q̄ estava
en la ribera de la mar. Y estando el rey de ca-
stilla en monedio de labar de fisan q̄ andaba
na por mōdo de el cardenal de Bolonia q̄
vniere en castilla y en aragō por legado y
traçā ratos entre los reyes de castilla y d̄
aragō sobre algunas cosas secretas las q̄-
les luego adelāte cōtremos y sobre algu-
nos secretos q̄ se dirā en su lugar y fue tra-
tado q̄ el infante dō luis p̄so del rey de Na-
uarra q̄ era alli cō el rey d̄ castilla fue el rey
de aragō sobre las pleyresias q̄ el abad de
fisan traya y assi lo hizo y despues tomo
pa el rey de castilla y vino a monedio
a hablar con el de parte del rey de Aragō
y venia el conde de Bena y don Alfonso
hijo del infante don Pedro de Aragon el q̄
diximos q̄ estava por capitan en Galiçia
que fue despues marqués de villena y con
el don Bernal de cabecera. Y desque llega-
ron el conde y don Bernal al rey don Pe-
dro estuuieron con el en monedio y lue-
go otro dia se tomaron para el rey de ara-
gō. Empero en la venida que fizierō a mo-
edio no deraren cosa sossegada: saluo lo
que trataba el abad de fisan secretamen-
te y dezias que don Bernal de Cabecera
trataba en esta guisa que el rey dō Pedro
de Castilla q̄ estava buido que era ya mu-
erta la reyna doña blanca de boiō su mu-
ger legitima q̄ casasse cō vna hija del rey d̄
aragon q̄ deya doña juana q̄ ouiera d̄ vna
reyna cō quien fuera casado q̄ era perma-

na del rey de navarra: q̄ el rey de aragon
diessse cō ella en dote la villa de calaragū
con sus castillos q̄ auia muy buenos en la
comarca y cō cinco partidas de rios los q̄-
les dizen el rio d̄ talon: y el rio de malen-
dar: el rio verde: el rio d̄ piloca: y el rio
de miedes: q̄ le diessse más el Rey de ara-
gon ala dicha su hija la villa de bariza y la
ciudad de taragona: y la villa de Bona y
magallón q̄ el todo esto tenia el rey don pe-
dro en su poder: ca lo auia ganado del rey
no de aragō. Et assi q̄ le diessse y otombar-
gasse el rey de aragō al rey de castilla libre
mente sin cōdicō alguna la villas de o-ñe-
la y castillos: elche y creuillē: alcanter
guardamar y la valdeola. Y q̄ si el rey don
pedro de castilla ouiesse dos hijos de la di-
cha hija del rey de aragō q̄ le segund fuesse
duq̄ de Calaragū y bariza y otros luga-
res vassallo del rey de castilla y respōdie-
se a el cō el señorio de los dichos lugares y
q̄ sino ouiesse segund o hijo q̄ fuesen los luga-
res del heredero de los reynos d̄ castilla y
leō. Empero q̄ la villa de Elche y creuillē
alcāte y guardamar y la valdeola fuesen
libres y ciertos y q̄ ollen si pre de la coro-
na de castilla. Et otrosi q̄ el infante dō Juan
hijo p̄mogenito del rey de aragō d̄ era entō-
ces duq̄ de Girona q̄ casasse cō la infanta
doña Beatriz hija del rey dō pedro de cas-
tilla y de doña maria de padilla: q̄ el rey do
pedro diessse en dote cō ella las villas d̄ mō-
uedos y renca y segorue y renca y otros
lugares q̄ el rey dō pedro auia ganado al
reyno de aragō en el reyno de Galiçia con
esta cōdicō q̄ si el duq̄ de Girona hijo del
rey de aragō ouiesse dos hijos de la dicha
doña beatriz hija del rey de castilla q̄ el
gūdo hijo q̄ el ouiesse el dicho hijo del rey
d̄ aragō q̄ fuesse duq̄ y señor d̄ los dichos lu-
gares de mōuedos y segorue y renca y re-
ruel y chiva y los otros lugares: q̄ si le lla-
masse duq̄ de renca: empero q̄ sino ouiesse hi-
jo d̄ doña beatriz q̄ los dichos lugares no
nasen ala corona de castilla: otelle el rey
de aragō por ellos cierta quantia d̄ moneda
q̄ estava ay por acordar entre los reyes.

y esta pleytesia hecha y firmada pusiéron
 el rey don pedro de castilla se fuele para
 garagoça a aquella tierra q̄ llamã mabie q̄d
 en castilla dela orel de san juã y auia la ga
 nado el rey de castilla: el rey de aragon q̄
 se fuesse a garagoça: y q̄alli se afirmaria to
 das estas cosas. Y el rey don pedro partio
 deméuero y fuesse para mabie y el rey d̄
 aragó fuele para garagoça y despues q̄ alli
 llegó el acor de tiscan q̄ era traxte ene
 sus hechos recórtio al rey de castilla d̄pues
 ya estos traxos crã hechos q̄ a el pluguies
 se d̄los cõplir. Y el rey de castilla tiro que
 no le hallaua en aquellas pleytesias y q̄ en
 ninguna manera no le recórtiese mas sobre
 ello. Y segun q̄ dezia el rey d̄ pedro d̄pu
 es la razón porq̄ no q̄so estar por esta pley
 tesia q̄ era esta: q̄ d̄zia el rey d̄ pedro que
 d̄ndo el cõde de denia y d̄ Bernal de ca
 biera viniera a eia mēuero a hayer estos
 traxos q̄ el hablara cõ d̄ bernal de cabie
 ra secretamēte q̄ el viesse y tratasse cõ el rey
 de aragó q̄ pues calaua cõ su hija y toma
 uatã grã de uo con el q̄ el sabia bñ q̄ el in
 fante d̄ fernando y el cõde r̄o enriq̄ que
 estaua en aragó q̄ crã sus enemigos y q̄ el
 dicho rey d̄ aragó los hysiesse prender o ma
 rar y dezia el rey d̄ pedro q̄ d̄ Bernal lo
 certificara q̄ el rey de aragó lo haria assi: y
 q̄ despues agora no le auia hecho cosa de
 lo y q̄ le acometia q̄ pusiess el dicho casa
 mēto cõ la dicha hija del rey de aragon q̄
 el petua que el dicho rey de aragó matusse
 p̄mero al dicho infante y cõde y assun se
 hysia la pleytesia. O trofi en este r̄po q̄ se h̄
 zo la dicha pleytesia el rey d̄ pedro uino a
 mabien por cõplir lo tratado en mēuero
 de como auia de casar cõ la hija del rey de
 aragon. Y en este mismo r̄po estãdo el rey
 d̄ pedro en Alhabien le nacio vn hijo de
 una donesca que le tenia q̄ dezia doña ysa
 bel y el rey queria mucho ala dicha doña y sa
 b̄ el r̄po por d̄bar este su hijo don San
 cho: nascio en Almagar y queria el r̄y
 que este don Sancho fuesse su heredero y
 que casaria con doña ysaabel su madre y
 asy por todas estas razones se desconcer

to la dicha pleytesia que alli se auia trata
 do y acordado.

Capítulo. vii. como fue
 muerto el infante don fernando: lo hizo
 matar el rey de aragon su hermano.

El rey don Pedro de Casti
 lla estubo en Alhabien algu
 nos dias y de deno se pa
 ra calaragó: y despues par
 tio se d̄ alli para Seuilla. Y
 en estos dias el rey de aragó: estando en ca
 stillon de burriana enredo que el infante
 d̄ fernando marq̄ de torosa y scñor de
 aluazayn su hermano no se tenia por con
 tento de las maneras dela su corte: ca tiro
 al r̄y de aragon su hermano vn dia que
 el se queria ir en francia. Y dezia le enen
 ces que la guerra ó francia con inglaterra
 se boina y auia cobrado: en d̄cos el dicho
 infante don fernando todos los mas ca
 ualleros y escuderos delos de castilla que
 con el cõde don Enrique estaua: y con d̄
 r̄o y d̄ Sancho sus hermanos q̄ todos
 erã ya cõ el infante d̄ fernando. Y tenia
 el infante d̄ fernando todas estas con
 pañas en vn lugar ay cerca de Burriana
 donde el posaua q̄ dezian almagora. Y el
 infante d̄ fernando y el cõde d̄ Enri
 que estauan entonces sobre estos hechos
 mal auendos y fue dicho al rey de aragó
 como el infante don fernando su herma
 no auia llegado alli todos los castellanos
 que eran en aragon: los quales podian ser
 hasta mil de cauallo muy buenos y que si
 el infante se fuesse con aquellas gentes a
 francia y se parnesse del reyno de aragó
 que el rey de castilla haria mas cura la
 guerra contra aragon: que se uenia el rey
 de aragon en grã men ester. Y sobre esto
 acordo el r̄y de aragon con consejo del
 conde don Enrique y de don Bernal d̄
 Cabrera de fazer prender al infante don
 fernando su hermano. E mando al con
 de de Argel el rey de aragon al conde
 de cardona que quera bien al infante don
 fernando que le embiasen a dezir que vi

niesse allí a castellan de burriana: y el rey de aragon quia fazer todo lo q al Infante pluguiesse q no se parnesle del rey: y el conde de caradna y el cōde de Urgel fuerō de llo muy alegres. Y fuele luego el conde de caradna a ajmāgora do el infante estava y dirole lo q el rey de aragō le embiava a decir. O mosi le diro de parte del rey de aragō q otro dia comiesse conel rey: y al infante plugo dillor otro dia q era domingo fue el infante pa castellan dōde el rey estava y como cōdel. E desque ouerō comido el infante fue para vna camara q ay estava en la posada del rey. Y estava cōdel infante diego perez sarmiento y luyz manuel hijo d sancho manuel y otros dos caualleros de aragō vno q deziā dō juan rimenes de verea y otro don bernal de tremecē. E todo lo q sobre este hecho era ordenado sabido el cōde don Enrriq y dō bernal de cabecera. E despues q el infante dō fernādo ouo comido y estava ya en su camara en los palacios del rey. Y el rey de aragō embio a el vn su alguazil q deziā dō bernal de escala q fuele se al infante y le dicesse q el rey mādaua q qdasse alla preso. El alguazil se fue para el Infante ala camara dōde estava y dirole lo. Y el infante era hōbre de grā coraçon y estuergor: creyo q aquello le venia del por cōsejo del conde don Enrriq y de don bernal d cabecera porq le querā mal: mal que la voluntad del rey de aragon su hermano no podia ser q le mandasse pñer. E diro al alguazil q no era el hōbre para ser pñso. Y el alguazil tomo al rey y dirole asy. Y tomo el alguazil al infante por mandado del rey y dirole q el rey le embiava a decir q no se le muerde por desentracō en ser su preso. Y quando dirole diego perez sarmiento q estava ay conel infante. Señor mas os vale morir que ser preso. Y luego el infante puso mano a vna espada que tenia. Y como el rey supo que el infante se ponía en armas mando destablar la camara do el Infante estava de parte del recho. E como aquello vno el Infante salio d la camara do estava cō la espada en la mano y ma-

ro luego a vn escudero que ante si falló del Conde don Enrrique que deziā Rodrigo de Alouroya que se puso ante el cōde don Enrrique su señor y allí murio el Infante don fernando aquel dia y mararon conel a luyz manuel. E diego perez fue muy querado por la muerte del Infante q era su señor y muy noble señor. Dico qual todo el reyno de aragō fue muy querado y por esta causa murio despues don Bernal de cabecera por quanto deziā quel hubiera bazer al rey de Aragon esta muerte del infante por su consejo. Y los dos caualleros que deziā don Julian rimenes de verea y dō bernal de tremecē q estauan conel infante salieron de la camara. E allí escaparon.

Capitulo. viij. Como bixierō dō Tello y los otros Caualleros que eran de la parte del Infante don fernando desque supierō que era muerto. Y como este año entro el rey d castilla en aragon y gano castillos.

En Tello y don Sancho hermanos del Conde don Enrrique y los otros Caualleros que eran de la parte del Infante don fernando que posauan en Almagora quanto supieron que el Infante era muerto pensaron que el Rey de Aragon y los suyos vernianō tra ellos por los matar: ca se temian dicon de don Enrrique por quanto los mas leuuan del partido y se auian auerido con el Infante y eran conel y sabian que quando el Infante muriera que el Conde lo gara ay armado: y aun deziā que Pero Carrille vn cauallero que era conel cōde hubiera al Infante de la primera herida y por esta razon ellos se temian mucho del conde don Enrrique y armarense dō Tello y todos los caualleros que estauan con el en el dicho lugar Almagora y tomaron el pendon del infante don fernando que ellos lo temian conigo y salieron fuera del lugar de Almagora oyendo q mas qnā-

morir en el dho donde estauan pnes q su
senor el infante era muero q ser paces / o
menr de tal guisa y el rey de aragõ ouo su
choydo luego que el infante emurio y embio
sus mēlagros a don xello y a los otros ca
ualleros y cōpañas del infante q pouauan
en aluargos a los deyr y rogar q estuues
sen seguros y q no se temiesse ninguno de
lleor allí mesmo el cōde don Enrriq em
bio a hablar y halagar a muchos de los
por los cobrar para si e assi lo hizo y solie
garó se todos y el rey dō pedro de castilla
deique supo q el infante dō fernando era
muero ouo gran plazer ca partiera poco
tiempo ama dela comarca de calatayud y
era poa para sculla y luego en aq̃i inuier
no desse allí entro el rey don pedro por el
reyno de murcia en aragõ y gano estos cas
tillos alcañterelch y creuillen la mueta ca
llosa mōforte y el pedrilla y algūos otros
castillos y gano a leuā y a gallinera y rebo
llor otros lugares del reyno de valēcia.

Capitulo. ix. Como el
rey de aragon y de nauarra y el cōde dō en
rique se vieron en el castillo de los.

El día toman enpos a cōtar de
una favela q fue hecha entre los
reyes de aragõ y de nauarra
despues dela muerte del infan
te dō fernādo: allí fue q quando
dō bernal de cabrera se vio cō el rey de cas
tilla en mōdo como segū en mōdo dho: deya
q fuera tratado q el rey de aragõ marasse al
infante dō fernādo su hōy al cōde don
enrriq q el rey de castilla tornaria al rey
de aragõ toda la tierra q le auia ganado
y que haria paz con el por diez años y don
bernal de cabrera diolo esso mismo al rey
de aragon. E otrosi traua con el rey de
nauarra que fuesse en fiesor: quel rey de cas
tilla le daria la villa de Logroño. Y el rey
de aragon y de nauarra consintierō en este
hecho. E fue assi que yn dia después q el in
fante don fernādo murio tomo el rey de
aragon por hazer esto. E diro al cōde don
Enrrique q el rey queria ser congljos en e

sta guerra a los ayudary que eran vie q se
viesen en vno. Y el conde don Enrriq di
ro que le plaxia dhas vistas: pero que ace
dassen en q castillo serian las vistas y quis
los terms legaros y hallaron que el rey
de aragon tenia yn castillo frontero de na
uarra y de aragõ que deyan fozz que era
bien que alli se viesen. Y el cōde diro que
el no entraria en aquel castillo saluo temē
do lo caualleros de quien el fuesse seguro.
E por dō acordaron q lo tuuiesse yn cau
llero que deyan Juan ramirez de Alre
llano que era nauarro y camarero del rey
de aragõ: pero era hōbre de quē el cōde
se fiaua. E assi fue hecho: y el castillo dō
fue entregado al dicho don juā ramirez de
arellano: pūdo ende ay en la herna q de
yan ramiro de arellano cō treynta hom
bres de armas y veinte ballesteros y treyn
ta lanceros. Y deique le fue entregado el
castillo a don juā ramirez de arellano: lle
garó ay el rey de aragõ y el rey de nauar
ra y acogeron los a cada vno con dos ser
uidores. E vniendō ende el dho de fiesca
y don bernal de cabrera: después vino
el conde don Enrriq y trubo ochocientos
hōbres de cauillo. E todos los liros pu
sieron en real acerca del castillo: y el cōde en
tro cō dos seruidores que tema segun era
ordenado. E deique tuieron todos en el cas
tillo hablarō de muchas cosas: y el rey de
aragon y el de nauarra no hallarō en el al
cayde esfuerço para espir lo que qnā ha
zerca les diro q en ninguna guisa del mun
do el no seria en hazer tal muerte. E como
esto viero encubrieron se lo mejo: q putie
ron y partieron se de dō.

Capitulo. x. Delo que
este año aconesio en tierra de gascūa.

Este año pelearon el Conde
de fozz el Conde dō Arme
ñaque en la plaza de Loan
ca en Bascūa: y fue venci
do el conde de Armeñaque
y el señor de lebereq y el Conde su sot:

per en otros el linaje de lebrez y el conde
ó comengar el edo de desfransia y el cōde
de meluz y otros muchos de la parte del
conde de armenia que pagard muy grādes
rentaciones. E ayudauan esse dia al conde
de for cinco capitanes los quales eran al-
piota y Senoiegres de Alemaña y Boe-
tuquiny peitl mecin y mossen juā almeriq
q eran muy buenos hombres de armas y
tenian muy buenas compaños. E ouo esse
dia grande honra el conde de for y grādes
rentaciones de los pasioneros q montard
se gan dezian treynta cueros desta mon-
eda de castilla.

Año .rv.

El año quinzeno que el rey
don pētro reyno que fue año
del señor de mil y trezentos y
sessenta y quatro años. Y de
le era de celar de mil y .cccc.
y dos años. Y del enamiento del mūdo le
gun los ebreos: d cincomil y ciento y veyn-
te y quatro años. Y del año de los alarabes:
de setecientos y sessenta y quatro años.

Capitulo primero de
como el rey don Pedro puso su Real en el
Ebro cerca de valencia.

El comienzo deste Año / el
rey don Pedro vino al reyno
de murcia y entro en aragon
en el reyno de valencia ganando
los lugares y faziendo mucho
daño. Y palmeramente gano a alcañete que
es una villa y castillo ribera de la mar muy
hermosa y gano a rivena y gādian. E lina
y otros lugares y luego a monleoron y lue-
go partio edo para burriana y enuēdo q
y: por aqlla comarca faziendo guerra y mal
y daño en el reyno de valēcia. Y quando lle-
go acerca de burriana vio galeas del rey d
aragon q venian por la mar y otros navios
que traían viandas ala ciudad de valencia
q estava de llas muy mēguada y el tornose
di camino para estomar las q no entrassen
en la ciudad y puso su real en el gras q es ri-

bera de la mar a media legua de la ciudad
de valēcia. Y el esperanza de cada dia la su
flota q el ama mādado armar en Senilla
q eran veynte galeas y quarta naos: y aq-
ua assimelimo diez galeas del rey don pe-
tro de portugal su no qel le embiaua en a-
yuda contra el rey de aragon q aun no eran
llegadas. Y toda esta flota era ya ayunta-
da en cartajena: pero no auian tiempo pa-
ra venir de lo q el rey estava muy congo-
ra. Y estando alli el rey acerca de valēcia
ya se cada dia muchas pelesas de los
cōdos de la ciudad: ca los de valēcia auian
mucha gēte y mucha ballesteria. Y era en
tonces en aqlla cerca capitán de la ciudad
de valēcia un cavallero q dezian don pero
boy l natural de nde: pero en la ciudad auia
pocas viandas y estava ya la ciudad muy a
bincada de gusa q el rey entendia q no se
le podia defender porq ya no tenia pan su-
no muy poco: y los mas se mātarian de ar-
roz: y aun dello auian poco. E vn dia ouo
grā pelea ende con fernando de castro con
cavalleros suyos y otros vassallos d'el: y
fernā aluarez de Toledo cō escuderos
del cuerpo del rey: de los quales el cōcau-
dillo q eran doziētes escuderos muy bu-
nos aligard todos hasta la puerta q dizen
de san vicēte: ouiero gran pelea y mune-
ra ende un cavallio grāde de galizia vassal-
lo del rey q le dezian fernā perez de gra-
do: y alu pōio el vno d'el en la ferna alu-
rez d' toledo. E otrosi en esse tpo ouo el rey
dē pētro nuevas como una muero el cō-
de dō Enrriq en aragā a pero carrillo un
cavallero de castilla q siē pē andaua en el
en su guarday: mardolo el por su mano cō v-
na lāca andado a mōte en dia porq le deya
q era mala fama del cō doña maria su pē-
del cōde muger q fue de don fernando de
castro: q estava con el conde su pē en a-
ragon. Y de esto plugo mucho al rey dō pe-
tro porq pero carrillo era vno de los bu-
nos cavalleros q andaua con el cōde: y del
pues calo esta doña juana con un rico hō-
bre de aragon que dezian don fcapete de
castro. E el qual dēmos adelante.

Capítulo. ij. Como vn escudero de castilla q andaua con don X e lle apercebido al rey don Pedro de como el rey de aragon venia a pelear con el.

Estando el rey don petro so- bre la ciudad de Valencia en aquel lugar q dicho auemos q dizen el Prao q es a media legua de Valencia: no sabien de muchas muguas del rey de Arago. Me- go a el vn escudero natural de castilla dela villa de castro de vrbiales: q ama nombre Marcos garcia: q andaua en Arago con do X ello: algunos dias q don X ello lo embiava: porq el faysa de las cosas tales: ca no era contento ni pagado de andar con el q se le fizo. E dize aql escudero al rey q porq esto era su natural q lo venia aperbir q q supiese q el rey de Aragon y todos los mayores y menores de su reyno y con ellos dize don Enrique y do X ello y do san chos hermanos q era en Burriana que podian ser fasta tres mil de cavallo y pes- sa de gente de pie q venia por la mar: y en parcellon dose galeas y piega de naves cargadas de viandas: y q su artio era ve- nir encubierramente para pelear aql conel entre que o ende participasen guisa q ama- ra tres noches q no se mecian por no ser de- cubiertos. Por ende que fuese cierto que otro dia al alua seria conel en aql lugar do estava. Y el rey riuo solo en seruicio aque- lle que escudero le dize y apercebido: porq el rey estava muy sin curado deste fecho: ca el no sabia muchas muguas del rey de arago. Y luego mando armar a todos los buenos y panno del gnao o noche escuro pa- menuecio q es a quatro leguas de nede.

Capítulo. iij. Como el rey de arago vino ala ciudad de valencia.

El ro dia de gran Mañana el rey de aragon y todos los que conel venian de los suyos y el conde don Enrique y don X ello y don Sancho sus hermanos: y los ca-

bellanos q podian ser todos castelhanos y aragoneses fasta tres mil de cavallo cotos ginetes y passaro riber a dta mar entre mo- uidos y la mar quanto vna legua de mon- uidos: y sus Galeas y naos en par de llos con muchas viandas: y la flora del rey de castilla aun no era llegada. Y el rey do pe- dro de castilla estava acerca de monuecio y los sus ginetes y otros. de. dlos moros q se estava con do farar redua caudillo del rey de granada q ruo a lantar lanças en la bueste del rey de Arago: y fazer las espola- nadas assi como los ginetes las su le fazer y acostumbra toda via. Y el rey de aragon y los q conel guarno se parria de su ordo- naga de su batalla q lleuaua continuado ro- da via su camino para la ciudad de valencia. E assi lo fuyero fasta q llegaro ala ciudad. E los de valencia quando vieron que era acorridos assi por mar como por tierra: y auian viandas assa: si vieron muy grandes alegrias: ca en tal puebla auian estado. O- tro si el rey arago esio mucho alos dta ciu- dad de Valencia y les mudo en grado y en gran seruicio señalado el trabajo que auia- pasado en este tiempo. Y estando el Rey don petro en monuecio: cada dia guo los ginetes y los moros q yuan conel rey en su seruicio ala ciudad de valencia: q podia ser los ginetes fasta a dos mil y quinientos: los de la ciudad salian a ellos y peleauan en vo- no y faysan grâdes escaramuzas los vnos con los otros. Y despues dello acabo de- dose dias luego la flora del rey de Castilla que eran veynte galeas suras y diez el rey de portugal don Pedro su no: y que venia mas que quatro naos de castilla.

Capítulo. iij. Como el rey de Castilla se ouiera de perder co ro- menta en la mar.

Eo q estava en las Galeas del rey de aragon quando vieron la flora del rey de Castilla: ouieron gran miedo y pusieron se en v- rio que dizen de cullera. Y el rey de castilla entro luego en su flora q entrôcs luego de-

rando en monuideo toda su cavalleria / y
fué para la boca del rio de cullera donde
estava la flota del rey de aragon agunada
pensando los tomar alli: pero no podian
enrar en el rio q era estrecho. E fue assi q
vna delas galeas de aragon que alla se pu
fierò con las otras: del que vio que estavan
cercados y era en grã peligro para ser to
mados: auenturose y salio del rio y fué q
nunca lo pudieron tomar. Y estando alli
el rey dō pedro de castilla leuantose en sé
to lenár q dýe Solano quea trauessia en
aqua mar y fue tan grãde el viento que to
dos pensaro que la flota del rey de castilla
yria a nerrar: los q con el eran llegarò en
de todos: y el rey de aragon y el conde don
Enrique y los que con ellos estavan ende
todos cò muchas gentes de pie creyendo
q aquel dia con fuerça de aquel viento aq
lla flota del rey de castilla yria a tierra per
dida y no podian dudar en ello: e las gale
as del rey de castilla estaua muy pegadas
ala nerrar: el viento se efforçana todavia
mas. E aquel dia la galea en q yua el rey
de castilla era la primera q estaua al rio d
cullera: y aui le ya quebrado tres tablas:
y poro tres anconas y estaua ya sobre q
ro table y va anconas: pero Dios quiso le a
yudar. Y ala ora del sol puesto cesò el vi
ro y aqlla tormenta: y fue aquel dia el rey d
castilla en gran peligro d su gloria y ahi fu
so muchos votos de romerias y de soltar
peñeros: tomòse para monuideo.

Capitulo .v. Como el
Rey don Pedro se partio de alli y se tor
no para Castilla.

El rey don Pedro se partio
de alli por el campo de legor
ue: y salio a vna villa que es
fura en el su reyno de castilla:
y dero en mudiado por fron
teros de valencia: para defender la villa
pero por mayor a don gomez perez de por
ras prior de sant juany dero con el Rey
muy grandes cavalleros: e a dero a Pe
ro manrique adclãrato mayor de castilla:

y a don aluaz perez de castro: a don alfon
so fernandez de monte mayor: y a dō egas
de cordouay a garci gutierrez de llo el mo
gor: a Juan duque: y a pero gomez de por
ras: a ruy gongalez de boy mediano: y a
gomez perez de val de ranaio: y a tope gu
tierrez de Cordoua y otros muchos cau
alleros y escuderos muy buenos de castilla
y de Leon: y de la frontera. Y dero con ellos
muchos buenos ballesteros de la flota y d
los que andavan con el: y muchas viandas
que podian ser los que estavan en monu
ideo o chonientes de cavallo y mucha gen
te de pie. Y el rey se fue para Sevilla con
bio los otros cavalleros segun q solian es
tar. Y el rey de aragon del que supo que el
rey de Castilla era ydo para su reyno par
no de valencia con todas sus compaas y
cò mucha ballesteria y luego a monuideo:
creyendo cobiar la villa con la gran balle
teria que llevan ay los q estan ay d trope
learon ende muy buen conlos del Rey de
Aragon: y murio ay euroncos ruy Bonga
les de boy mediano q el Rey auia derato
ende. Y el rey de Aragon despues que au
de luego a mudiado: vio que mas no po
dia fazer parno de alli y fué por el Rey
no de aragon: yua toda via con intencion
de cercar a monuideo.

Capitulo .vi. Como el
Rey don pedro tomo a castilla d daber a
tros castillos. Y lo que fizo este año.

Este año enclimes de agosto
despues q el rey de Castilla
supo de como el rey de Ara
gon ymiera sobre Monuideo:
partio de Sevilla don
de estaua y vino a Cataray. E luego
partio dende y fue a cercar vna villay cal
nillo acerca de truei en el habido por q
to el to aui ganado otra vez: depara cy
de vn Cavallero siso natural de Coico
que la tuiesse: y los dela villa mataron le
al alcarde y alcaron se con la dicha villa
Castilla: y ruolo en mra cercado: y aui
le muchos engeños hasta que la cobio:

desde fue a entrar en el reyno de valencia / y gano la villa de Castillo de tierra y otros castillos al derredor: quando el rey partio de castiel habiendole que lo que ganado en lo desde al maestro de alcantara q deya don guntier gomez de Toledo para q pudiese algunas recuas de viandas en monesterio por quanto los q ay de rera el rey le embiaron a dezir q auian mucho monesterio viandas: el maestro de alcantara con otros caballeros vassallos del rey fueronle para lo que que es en la frontera de aquella comarca por poner las viandas en monesterio: alli llegaron las recuas para las llevar. Y el rey de castilla fuele para alcazar que estaua por el: y desde entro y gano algunas castillos en esta comarca y uno q deuanquabalcite: y castel de castello y otros: desde tomo se para elche q es cerca del reyno de murcia que lo rema y a ganados los que estaua en Oñueta que es quatro leguas de elche: y recetaron se q los queria el rey cercar: no estaua apercebido de viandas ni las rema: auian embiado a pedir socorro al rey de aragon.

Capitulo. vij. como el Rey de Aragon vino en persona a bateller Oñueta.

El Rey do pedro de aragon estaua en tierra de valencia y por el esta comarca: y ouo cartas y mensajeros dela villa de Oñueta en que le embiaban a dezir que los acometie con viandas que auian mengua de las por quanto se reman que el rey de castilla los cercaria y que los tomara por haboer: y el partio luego de alli: y con el passa dos mil de cavallos: yuan con el codo don en riquer don Tello. y don Sancho sus hermanos porros de cavallos de castilla q podian ser todos fasta dos mil de cavallo y mucha gente de pie ballesteros y lanceros: y el rey de arago fizo cargar muchos nauos de pan y mando que se viniesen de rechos a Oñueta que es ay la mar assy cercar el y los copañes que con el venia se

gu dicho auemas: venia por acorrer la dicha villa de Oñueta y por la bateller de assillas viandas q auia emoiado por la mar y el rey de castilla no qso pelear con el rey de aragon aunq ay al derredor rema la gente rota. Y el rey de arago puso la real acerca de Oñueta y estubo alli cinco dias: mandando traer las viandas que ay acerca estaua los nauos y bateller la villa de Oñueta lo mejor q pudo y debe se como por el camino do viniera: y el Rey de castilla embio a martin lopez de cordoba su camarero y repostero mayor y su puñado de dos mil hombres y otros caballeros de castilla y fuerd a ver la hueste del rey de arago y aqñola primero que los alcançar pudiese los en la grande rebato: de manera q ouo el rey de aragon y los q con el venian a tomar vn reuon: esse dia passo el rey de arago acerca del punar de villena: y martin lopez y los guñeros llegaron a ellos pero no los fallaron tan mal reglados como el primero: ca los fallard en mejor ordenança y no los pudieron empetar: y desde tornárose para el rey: el rey de aragon tornóse para Valencia y desde fue por el reyno de Aragon ca yuan en acuerdo de cercar a Almonedon: assy lo hizo.

Capitulo. vij. Como el rey de castilla entro a fazer guerra a Aragon: y como supo que el maestro de Alcantara era muerto en pelear: como fue maestro Martin lopez de Cordoba.

Espues q el rey do Pedro de castilla se partio de Elche y entro por el reyno de Valencia: y gano algunos castillos y luego a Medina que estaua por el batelleria y batelleria otros castillos q eran en esta comarca que estaua por el: estubo sebre vn lugar q dyen calpe q es ribera dela mar: q lo rema cercado: alli le llegó nuevas como don guntier gomez de toledo maestro de alcantara: quien el rey auia mandado poner recuas de viandas en monesterio que entrara por poner las recuas: y que saliera a el

Año. xvi.

el còde de Venia q̄ fue despues marq̄ de
vilena y dō pero moniz de godo y q̄ andaua
entonces en aragō que se llamaua ma-
estre de calatrava: y el conçepto de valēcia y
pelearō cō el dicho maestre de alcātara en
vn lugar que dizen las alcobillas y lo auia
desbaratado y muerto y le tomaren la re-
cua. Y desto pesō mucho al rey. E fue ay
muerto vn cauallero de Toledo q̄ dezian
peralfonso ceruatos: y preso Juan martin
nez de rojas: y otros muertos y presos. Y
luego ordeno el rey que fuesse maestre de
alcātara martin lopez de corbeua su repo-
sitero mayor. Y luego embio por los frey-
les de alcātara y mōdo que se fiziesse assy.
Y el rey despues que ouo estado algunos
dias en aquella comarca del reyno de mur-
cia tornose para murcia: y dō se fue para
Seuilla: y euidio a los caualleros a sus fron-
teras a donde auian de estar.

**Capítulo. ix. Como el
rey fizo matar a todas las gentes de cur-
co galeas de aragon q̄ fueron tomadas en
tonces: y como supo quemouuiezo estaua
cercado por el rey de aragon.**

Eluego q̄ lleugo el rey don Pedro
a Seuilla supo en como galeas
fueras que andauā en la mar: de
las quales era capitā Aluaria
fiez de Seuilla asy tomado cinco galeas
de Catalanes y las auia traydo a Carta-
gena. Y como el rey don Pedro lo supo se-
partio de seuilla y fue se para cartagena: y
fallo ende las galeas de catalanes: e fizo
matar a todas las gentes q̄ fallo en todas
las cinco galeas q̄ no escapō ninguno salvo
los q̄ erā romalleros q̄ sabiā adobar remes
por q̄nto no los auia en seuilla deste oficio
entonces: auialos menester. Y despues q̄
esto ouo hecho partiose de Cartagena y
tornose para Murcia. Y estādo allī supo
como el rey de Aragō y sus gētes: y el con-
de don Enrique y don Xpō y don San-
cho sus hermanos estauan toros sobre mō-
uerto y lo tenían cercado.

**Capítulo. x. Delo que
este año acaesio en Francia.**

Este año que fue año del Se-
ñor de mill y trezientos y so-
senta y quatro Años finō el
rey don Juan de francia pi-
mero que asy ouo nombre: y
rey no en su lugar Carlos quinto: que era
antes del fin de guiana. E auia regnado el
rey don Juan de francia treze años.

Año. xvi.

El año. xvi. que el Rey don
Pedro Reyno fue año del Se-
ñor de mill y trezientos y so-
senta y cinco años. Y dīa era
de Cesar segun columbie de
España de mill y quatrocientos y tres. Y
del criamiento del mūdo de cinco mil y dē-
ro y veynte y cinco. Y de los alarabes de
setecientos y sessenta y cinco años.

**Capítulo primero de
como el rey don Pedro cerco a Orhuda
y la tomo. E como el rey de Aragon cer-
co a Alouuezo y lo tomo.**

Ez quanto el rey de castillano
q̄na pelear cō el rey de Aragon
buscaba todas las maneras y
partes de guerra q̄ el podía ha-
llar. Y desque supo que el rey de Aragon
tenia cercado a Alouuezo: fue el luego a
cercar la villa d Orhuela q̄ es en el reyno
de Aragon en la frontera de murcia: y en
ella fizo la cōbata: y matarō allí adō asy
so pereç de garmā. Y fue el cōbate en ju-
nos a treynta dias de mayo: y luego dēte
a ocho dias fuele entregada la villa de or-
huela a siete dias de junio. Y estubo el rey
allī hasta q̄ gano el castillo: q̄ ce eno de los
fermosos y mas fuertes dī mūdo. E muno
ay entōces en cauallō dī el rey de aragō muy
bueno q̄ tenia el dicho castillo de orhuela
q̄ se llamaua dō Juan martines de rian-
y erā rico hōbre: y fue muerto el dicho Juan
martines llamando a fabla algunos co-
los del rey assiguarō se el en ellos. Y estā

del rey don pedro.

40. art. 1.

na el rey don Pedro en la batalla q̄ tenia
fecho por dos ballesieros con el. e fizo les el
rey echar de las cas al dicho don juā mar
tinez e dierele por el rostro: por lo q̄l euo
de fazer fu pleytecia con el rey e diole el ca
sillo de toré que después los curugianos q̄
lo curauā q̄ por mādato del rey le pusierō
y enuas en el vngüero en manera que euo q̄
moir el dicho don juā martinez. E como
el rey euo ganado a q̄npuela d̄o ali gē
re para la defenderr fuele para sevilla.

Capítulo. ij. como los
de **D**e enuctro fayeren su pleytesia e tie
ren la villa el rey de Aragon.

E nvió el rey de aragon cerca
ta la villa de monnietto: los q
en la villa christian no temian vi
dos y embiaron de cada una a
vez al rey que los acordasse: y el rey no lo
fizieron: el no podia lo correr salvo por
batalla. E assi mesmo el rey por algu
nos q el auia fecho assi de los que auia mu
cho caualleros y otros: como por res
las mas de su reyno no eran bien c
dolos no le arrenca a var batalla. Y el rey
de aragon estubo lo: e libo ome
nos diez: e uno ende muchas pe
las. A los de la villa se defendian muy bien: y po
kaban cada una los de la villa con los del
real del rey de aragon: fueron mucho me
gestos de las viandas: tanto q comia los
cauallos y las mulas: e ya no reman pan
y con el grande afincamiento que rema
pambre: ouieron de hazer su trato en esta
guisa: que ellos diessen al rey de aragon la
villa: que ellos la diesen de alli seguras
de las viandas deulsion y de passion: y los po
fiesien en talne con roto lo fayo en esta
tente ellos quiesiesen. E fizierolo assi. Y
el prior de sant iuan que era capitan y los
caualleros que alli eran salieron vn dia de
la villa todos armados y a pie: y los ba
llescos con ellos e tiero la villa al rey: po
diouer entonces fasta se fizierolos p
de armas: partieron los hombres de pie
ballescos. Y el conde don enria q auia

et aqua el le començo a tratar con los caua-
 lleros que fallieron ó moniuecos diziendo
 les que ellos sabian biẽ como el rey de cas-
 tilla nunca los quifo bien y que agora les
 queria por diziendo q̃ ellos serian quere-
 llos por que no los acosno y que era bõ-
 de muy peligroso y q̃ por auentura les ma-
 taria: y q̃ agora si a ellos pluguiesse q̃rer q̃
 ellos y el fiziesen vna compaña q̃ nunci-
 les falliesse. E otrosi q̃ les fazia ciertos
 q̃ rer de aragõ traça sus pleytesias cõ al-
 gũos capitanes y gẽtes de armas q̃ anda-
 uã en frãcia y en galçunary q̃ era cierto que
 les venia a ayudar: lo vno por la grã suma
 de oro q̃ rer de aragõ les embiava pme-
 ter. E otrosi por q̃nto el dicho cõde don En-
 riq̃ suma estado en frãcia en seruicio del rey
 don juan de francia. E acordado que ouo
 yn dia de pelcar con las dichas compa-
 ñas acerca de vna ciudad de francia: que es en
 el uernia que dizen claramente dõde erã
 muchos capitanes de las compa-
 ñas: y to-
 dos ellos fazian daño en la tierra de fran-
 cia: pero q̃ le auisierõ conel conde don en-
 rique en esta manera: que el rey de francia
 les diess eierta suma de oro: y q̃ el rrey d̃
 frãcia pagadosse: q̃ ellos fablesen del rrey
 no de frãcia y q̃ no fiziesen en el mas guer-
 ra. Y q̃ por quanto veyan que el conde d̃
 Enrique era hombre e estrangero que anta-
 uafuera del reyno de castilla: dõde fue na-
 cito: por miedo del rrey de castilla su herma-
 no: que cada vez que el pudiesse auer mane-
 ra para entrar en el reyno de castilla y los
 ouiesse en el: que le tarian compaña:
 y q̃ dello le fizieren juras e firmezas muy
 fuertes segun dize requerridos por el que le vi-
 niesen ayudar. Y el rrey de aragõ toma va
 su fecho concertado e sus trates con los di-
 chos capitanes. E otrosi que el dicho con-
 de le embio a requerir el juramento y o-
 menaje que le fizieren segun dicho es por
 le ayudar: creya cierto que todas aquellas
 gentes de las compa-
 ñas fican en aragon
 al començo del año venidero: que luego
 el rey de aragon les librarã por tal guisa
 que el dicho conde podiesse entrar coẽlla

Año. xvij.

en castilla muy poderosamente que la gente era mucha y q bien creya q los de las es-
pañias selos serian de diez a veyte mil co-
batientes de buenas gentes de cavallo y
pobres armas y malos en guerras y mas
q el rey de aragó les daua dlos suyos mill
de cavallo y q el tenia otros mill hombres
armas o mas. Y q entienda q el entrando
en castilla co todas estas gentes q bié por-
tañ fayer alguna grãde obra. E si dlos le
ayudasse a cobrar este reyno q el no lo que-
ria sino para lo partir cõ ellos. Y por ende q
ellos rogaua q mirassen en todo esto lo q
les cõplia y los q faliã de mudecos q oya
todas estas razones q el conde les deya y
lo mas de q ellos se recelauan era el rey d
castilla y auian tenor del q los mataria y
que no miraria como lo fizieron con gran
de desamparar assi que los mas cavalleros
y escuderos que de mudecos salier d asy
legaron sus sedes conel conde y fincar on
por suyo y algunos evo d ellos q no qui-
erõ quedar alli y fuerõ para el rey d cas-
tilla: y vna delas cosas que despues mas
dãno nuso al rey don pedro fue en prender
estos cavalleros: q vn año antes acadesio q
Juan alonso de benaundes justicia mayor d
la casa del rey: q era vn cavallero muy grã
de en tierra de leon muy emparatado y
de buena fama: q auia seruido al rey don
Alonso su padre entrãdo en la villa de tari-
fa q nudo la tenia cercada los reyes de bena-
mar y de granada la defendio el fasta q
el rey d alonso les acorrio. Y tenia este juã
alonso de benaundes por el rey d pedro a
segos y es a qtro leguas de mudecos la
qual auia ganado el rey don pedro y men-
guar d le viandas y no le pudo defender: y
antes q se perdiessse el dicho lugar de segos
uex el dicho juan alonso fue al rey a sevilla
a le oyr en q estado estaua la dicha ciudad
y auia de rãdo ende parientes suyos y gen-
tes assaz: el rey no lo quiso oyr y mudo lo
poder y llevar al castillo de almedovar d
rio y alli murio. E los q esto oya auia gran
de recelo del rey señaladamente los caua-
leros q vieron la villa de mudecos.

Capitulo. iij. Como el
conde don enrique se aparejaua para en-
trar en castilla.

El rey despues q ouo cobra-
do amonnestro el se fue para
barcelona y desde embio sus
mensageres alas companias
para que viniesien a el luego
y embio les sus pagas y vinieron a el a la
barcelona algunos de los capitanes d las
companias e ay firmaron sus sedes con
el rey de aragó y conel conde don Enrique
para ser en aragó por todo el mes d febre-
ro del año primero q viene con todas las
gentes de armas q tenian. Y en este tiẽpo
el rey don pedro de castilla era en sevilla y
sabia todo esto y embiava sus cartas por
todo su reyno a los aprecetar para que se
ayuntassen todos conel. Y en este año mu-
rio en sevilla don martin gil seño de albur-
querque fijo de don juan alonso y d rosa
y sabel su muger y deyan que muriera de
pernas que le fueran dadas.

Año. xvij.

El año. xvij. que el rey d pe-
dro reyno fue año e el seño d
mil y trezientos y sesenta y se-
ta. Y dela era de cesar de mil
y quatro cientos y quatro años
Y del renacimiento del mundo de cinco mil
y ciento e. trey. Y de los alarabes de seso
cientos y sesenta y seya años.

Capitulo primero de
como el rey d pedro supo q el conde d
nã y las companias entraron en castilla.

El rey don Pedro estando en
sevilla al comienço deste año
supo cierto como los capi-
tanes dela gente delas compa-
ñias de quien auamos dicho que el rey d
aragó traxa con ellos para lo haer
venir para entrar en castilla conel conde
don Enrique que auian estado conel rey
de aragó en barcelona y que era ya ca-

to a merced conel / e como ya eran pocos para traer las gentes de armas de las copas suas. Y esso mismo supo como algunos ricos hombres e cavalleros del reyno de aragones qual es eran el conde de denia qd fue pue fue marques de villena: e do felipe de castro: don Juan martinez de luna / e don perez fernandez de aragon don perez boyl e otros cavalleros de aragon qd todos estan puestos de venir conel. Onde don enrique para érrar en castilla. E como el rey don pedro esto supo pario de Sevilla: e vino en su camino derecho para la Ciudad de Burgos en donde auia mado que se llegasen todos los suyos. E como el rey llega a burgos vino allí a el el señor de lebrech qd es un gran señor en guiana. Y era hombre que siempre amava servicio del rey de castilla: e venian conel otros cavalleros que amaban su servicio e dixeron al rey en como algunos señores e cavalleros qd venian en aquella compañía qd auian de entrar en castilla conel conde don enrique: qd eran hombres qd auia deuto con ellos e con la casa de Armuniach cuyos parientes ellos eran: qd la casa de Armuniach e de Lebech amaban e querian el servicio del rey de castilla: qd señores de lebrech trarían y hablarían con ellos como se pudiesen de aquella compañía: e qd harán de dos cosas la una o qd se vendrá para el a lo servir e ayudar si el les qdiese dar sueldo y mantenimiento: o que se tomarian para sus tierras pidiendo el rey con ellos deo suyo. Y que si esto le pluguiese al rey que fuese la su merced de les embiar a mado dar alguna moneda para la despesa qd auian fecho en se aparejar con los otros a fazer esta cavalgada en castilla. Y esto oyo el señor de lebech con buena voluntad e intencion e qd buen amor que el auia de servir al rey e al reyno de castilla. Y el rey como no era vado de partir así fue pdeor: e tirole luego que el no les daría ninguna cosa: ca entendia que todos los que venian en aquella compañía no le podían empujar en aquella entrada que ellos querían hacer en castilla. Y el señor de lebech dixo

a algunos primos que le no consejauan bienca ciertos fuesen que seria mejor buscar por alguna manera como se pudiese algun deluorio e division entre aquellos capitanes que llegar con ellos al eramen: ca era cierto que allí venian grandes e nobles cavalleros e buenos hombres de armas. Y del que vio que el rey no le tomava respueta a lo que el por su servicio le venia a dezir: como se para su tierra.

Capitulo. ij. quales cavalleros entraron conel conde don Enrí que en Castilla: así de Francia como de otras tierras.



Stando el rey do Pedro en la ciudad de Burgos supo como el conde don Enrique era pario de garagoza para entrar en Castilla: e que todas las compañías que venian conel para entrar en Castilla eran ya apuntadas conel. Los quales eran estos de los Capitanes de Francia: Adossen beltran de Linquin que era un cavallero muy noble natural de Boetasha que fue despues Condestable de Francia: e por que era hombre usado de guerra: auia buenas venturas en las armas: e todos los Cavalleros lo tomaron por Capitan en esta cavalgada aunque venian otros señores de mayores linajes. Venia ende el Conde de la Albarca: que es de la flor de las del linaje del rey de Francia: el señor de Barn que es un gran señor en Francia: e el Almirante de avarante: que era buen cavallero de armas: e el mariscal de Francia natural de Picardia: e muchos otros cavalleros e escuderos e hombres de armas de Francia. E otros venian ende de Inglaterra: Adossen bayro o carbolar: Adossen vislacio: e Adossen mayn de Gorgay: e Adossen Eulien alman: e Adossen Juan de chucus: e otros muchos grandes cavalleros e buenos escuderos e hombres de armas: e toda esta gente llegaró a la villa de alfar o deo estava yugo Lopez de bozozco por frontero qd el rey mandara

estar eno e no curaron de cōbatir la villa
e llegarō otro dia a calahorra q̄ es vna ciu-
dad llana y no es fuerte. E los que en ella
estauā no se atreuerō a lo defender e hize-
rō sus pleytesias los q̄ en ella estauan cō el
cōde dō enriq̄ e acogierōlo allí. Y estaua
en calahorra por el rey Fernā Sanchez de
toarrā don Fernādo obispo de calahorra
y otros vassallos del rey.

Capitulo. iij. Como el
conde don Enrique se hizo llamar rey en
Calahorra.



El cindat de calahorra desque
fue tomada ouieron allí nuevas
el cōde dō Enrique y los q̄ con
el venian como el rey don pēdo
estaua en burgos y que tenia eno sus gen-
tes agunradas y lupo por ciero q̄ no auia
voluntad de pelear con ellos. E ouieron
allí en calahorra todos los cōsejores todos
los estrangeros que allí venā erā los que
ordenauan todos los fechos y esto por q̄n
to auian fecho y visto muchos fechos de
armas y de guerras. Y desto era el vno
mossen beltran de claquin q̄ era vxo del
señor del rey de franciā y el otro mossen
bugo de carbolat que era ingles. Y estos
tados y los otros estrangeros dureron al
conde don Enrique q̄ pues tan nobles gē-
tes como aquellos q̄ allí venian con el erā
acordados de lo guardar y tener por ma-
yor en esta caualgada y el auia ya cobrado
vna ciudad de castilla que ellos le rogauā
y consejauan q̄ se llamasse rey de castilla y
romasle nulo de rey. La ellos sabian ya
por ciero de la tierra que el rey don pēdo
no podia defender el reyno. Y en este acor-
do mesmo fue el cōde de Denia que fue
despues marques de villena y los otros
ricos dō bōci y cauallos de aragō q̄ allí ve-
nian. E como quiera q̄ al cōde dō enriq̄ no
lo podian traer a esto segā despues pa-
rescio plugole mucho dello: y luego q̄ lle-
go ala ciudad dō calahorra lo nōbiarō rey.
E atreuerō por la ciudad llamādo casti-
lla por el rey dō enriq̄ y luego los q̄ allí vi-

mero con el le oembaron muchas merco-
des en los reynos de castilla y de leōn e se
las otorgo a todos mucho de buena volun-
tad q̄ allí se cōplia de lo fazer aunq̄ estaua
por cobrar. Y luego que esto fue así fecho
el dicho conde q̄ de aqui adelante en este la-
bro se llama rey y fue este el primero año
q̄ reyno que fue año del señor de mil y tro-
zientos y sesenta y siete años. Y de la era
de cejar de mil y quatrocientos y quarenta
y quatro. Y era entonces papa apostolico
en roma Urbano quinto que fue primero
abao de sant victor de marsella. Era empe-
rador de alemaña Carlos rey q̄ fue de bo-
hemā. Y enfrācia era rey Carlos quinto
hijo del rey don juan. Y reynaua en Aragō
el rey don pēdo. Y en portugal el rey don
pedro. Y en navarra el rey don Carlos.
Y en napoles la reyna oesā Juana. Y en
inglaterra el rey Eduarte. Y en granada
el rey mahomā. E parno luego el rey dō
enriq̄ de Calahorra y tomo su camino
recho para burgos cōde estaua el rey dō
pedro. Y llega a vna villa q̄ llamauā na-
uarrerrey el quisiere la cōbatir pero la vi-
lla no era fuerte e desle. Y temia la vna
uallero q̄ era adelantado por el rey dō casti-
lla q̄ oesā aluaz rodriguez de cuēros. Y de
de fue para otra villa q̄ llamā Buruelca e
fizo la cōbatir y tomarō la por fuerza y fue
ende preso en caualiero de galizia q̄ oesā
mē rodriguez de senabua q̄ lo ama manos
do el rey allí estar por defender la dicha vi-
lla cō otras cōpañias q̄ el rey le dió. E fue
allí preso el dicho mē rodriguez peleando
en las barreras y pñdiolo vn cauallo gā-
con q̄ deyan Al-mossen Beltran de sala.

Capitulo. iij. Como el
rey dō pēdo parno de burgos y desampa-
ro la Ciudad y todas las compañías que
allí estauan con el.



El rey don Pedro estando en
Burgos supo allí como el con-
de don Enrique y las com-
pañias que con el venian auā
saca a Calahorra y la tomaron. Y como


el conde don Enrique se llamaua rey de castilla y de león como auia repartido todos los oficios del reyno como auia fecho y pmiendo muchas mercedes y como roma a nanameter a baruelica. Y de todo esto el conde don Enrique en dia sabado bispera de ramos por la mañana sin dezir cosa alguna a los señores y caualleros q con el estauan caualgo para se y deamparo aqlla ciudad de burgos. E como los de la ciudad su piero estar uieren a el a su palacio recos los mayores y mejores de la ciudad fabla róle y requirieróle y pñeróle por merced q no los qñiesse allí dezir ni deamparar / ca el uie fabia q tenia allí muchas buenaf cõpañias y tenia refoso assas pa los poder mantener q si mas dinero auia menester que ellos le darían quãto en el mudo remã y que deste requirimiento q le fuyã que pe dian a los escruiuanos q ende estauan q los diesen testamentos signados. Y el rey esc ruiua ala puerta del palacio do posaua y q na a caualgar para se partir de allí y rei pondioles q el los agradecia mucho a ro dos las buenas razones q le dezian que era el bien cierto que allí lo farã como lo desuota el conoico bien la leatrad suya o los q era grande buena segun la guarda ron siẽpe a los reyes dõde el conia. pñero q supiesen q el no se podia escusar o partir de allí luego ca el sabia por cierto / que el conde don Enrique y las cõpañias que con el venã querian tomar el camino para le uilla dõde el tenia sus fijas y sus relosos y q posesta razõ parua de allí para ponerle caso en ello. E los de burgos tomarõ o tra vez a le requerir q no se pñiesse de la ciudad y que no creyẽse por ninguna guisaraica desuota y nueuas como le dezian q antes fuesse cierto que el conde y todas a quellas compañias que eran en Baruelica a ocho leguas de nort que su intención era o uenir a Burgos. E lo vez esto posfiaron los de la ciudad o burgos mucho cõ el rey y comovieron que el rey no les qñia mas oñer dñerle desta manera. Dñon pues q vñamero es assit sacoco q vños ene

mos citã a ocho leguas o a qñ los qñe des aqñer aqui en esta vñ ciudad de bur gos cõ tantas cõpañias y tã buenas como aqui tenedes q nos mñas a a nosotros q hagamos como nos podierdes defender Y el rey les dñe entonces no vos mñas o q fagades lo mejor q pudierdes y ellos le dñerõ. E dñon nos qñiamos aqñer tã bue na vñura q pudierdes dñender esta vñ ciudad de todos vños enemigos mñas don de vos con otras gentes y tã buenas cõpañias no vos arreyes ala defender q qñerẽ q fagamos nosotros. E posde lecho lo q dñon no qñia si tal caso uiniere q uolierdes no nos podamos dñender qñerẽ nos el oñenage q naturalmẽte vos tenemos por esta vñ ciudad vñas o dos y tres veces y el dñon qñi. Y ellos pñerõlo por testimo nio a los escruiuanos q dñe erã y q desto les diesen instrumẽtos signados. Y luego an tes q el rey partiesse aliego a el vno que era su recabador mayor del obispado de Bur gos que se desia rug peres de mena y tenia el castillo de Burgos / por quanto el nona tener en el dicho castillo marauelie q el co bñaua de las rentas del rey y dñon requi rio al rey que le dñel que le mandaua fa zer del dicho castillo pues qñ allí se parua oñ la ciudad de burgos / ca el no lo podia de fender. Y el rey le dñon que lo defendiesse. E rug peres le dñon. Dñon no se poder pa lo defender pues q vos allí dezã a vñ ciudad de burgos y el rey no le respondió Y este dia que el rey partio de burgos en la mañana de antes hjo marar en el casti llo de la dicha ciudad a Juan fernandez o reuaz el qual tenia allí pñer esto fizo por la ña que el tenia de don yernan sauchez su hermano porque auia acogido oñ la ciudad de Cataluõna al conde don Enrique. Y el rey partio de burgos sabado bispera de ramos que fue a rñuñonias de marzo de ñe dicho año y fue a comer a Lerma que es a siete leguas de Burgos y a dormir a Bunnel q es a otras cinco leguas. E allí anduuo aquel dia doce leguas y mas. Y o los caualleros y escueros o Castilla fue

ron con el muy pocos q̄ todos los mas de-
 llos se q̄saron en burgos: q̄ nolo querian
 bñtantes les playa o todo esto como pa-
 sara. La auia ende algunos dellos a quē
 matara los parientes: y por esto estauā sñ
 p̄e con gran miedo del. E fueron cō el rey
 don pedro entonces dō martín lopez ma-
 stre de alcantara: y fr̄igo lopez de hozosco
 y pero gonzalez de mēdoça: y pero lopez
 de alay: y pero gonzalez de auellanea: y
 lope ochoa su h̄ro: y juā rodriguez de toz-
 mada: y pero fernādez cabeza de vaca: y dō
 alonso fernādez de mōte magos: y lope gu-
 nerrez su h̄ro: y gonzalo fernādez de cosdo-
 uar: y diego fernādez alcaide de delos dōzeles
 su h̄ro. E otro si yuā con el. dō. gñet el dō mo-
 ros q̄ el rey dō granada le auia embiado cō
 vn cauallero suyo q̄ deñā dō farar el cabe-
 gano. E así via q̄ el rey partio de Burgos
 embio luego sus cartas a todos los cam-
 lleros y escuderos: y a todos los otros que
 tenían por el fortalezas q̄ el auia ganado
 en el reyno de aragon: q̄ se viniessen luego
 para el y q̄ desembargassen las fortalezas
 y las q̄ māsien y destruyessen si pudiessen:
 así lo fxierrō. Pero algunos dellos q̄ teni-
 an las fortalezas y castillos dō aragō se fue-
 ron para el rey don pedro: otros le fuerō
 para el rey don enrique q̄ nueuamēte entrō
 cōa reynaua. Y despues que el rey don pe-
 dro partio de burgos llegó a el dō garci al-
 narez de toledo maestre de santiago q̄ esta-
 ua por su mandado en logroñor: y venia con
 el muy dias de rojas y rodrigo rodriguez de
 tozmadar: y juā rodriguez de buenna.
 E otro si vino a el dō diego garcia de Pon-
 villa maestre de calatrava que estava por
 mādado del rey en agrea. E otro si vino a
 el fernā aluarez de toledo hermano del ma-
 stre de santiago: el qual estaua a por su man-
 dado en la villa de calatayud. E vino a el
 diego martinez de Toledo que estava por
 su mādado en la villa dō ruelve: y diego mar-
 tinez de castañeda: vino a el micer gil bo-
 ca negra y su h̄ro el q̄ estava por su mād-
 do en çpina: y vino a el mē rodriguez de bi-
 comar: el q̄ estava por su mādado en perica

y vino a el garci fernādez de villodas: el q̄
 estava por su mādado en ayora. Y decata-
 via le venia a las çpañas. Pero el rey no
 curaua de al fino dō cōtinuar su camino pa-
 ra sevilla: aunq̄ le deñā diego lopez de ho-
 rozo q̄ algunas çpañas inglesas de las
 q̄ venia con el cōde dō enriq̄ q̄ trayan ple-
 telias con el pa se venir a el: y el nolo çp-
 orzi ni curaua dō. E mādō a fr̄igo lopez
 a pero gōzalez dō mēdoça q̄ se tornassen pa
 euadalaçara y q̄ estuuessen allí. Y de al-
 gñsa yuā pa los sechos que todos los que
 del se partian los mas dellos auia su acu-
 erdo de no boluer mas a el.

Capítulo. v. Como el
 rey llegó a toledo y dō recando q̄a de to.


 Espues q̄ el rey don pedro partio
 de burgos segun auemos conta-
 do llegó a Toledo y estuuō ay al-
 gunos dias ordenando los q̄ allí
 auian de q̄ar: por quāto el yua para se-
 villa. Y de to en toledo por capitan mayor y
 guarda dela ciudad a don garci aluarez
 maestre de santiago: y a fernā aluarez su
 h̄ro y a muy dias de rojas: y a rodrigo rodr-
 uez de tozmadar: y a otros cauallōs cō-
 llos y fijos dāgo allí de toledo como dō ca-
 silla q̄ eran por todos. dō. de cauallōs: de
 de el rey fue para sevilla. E agora tomare-
 mos a cōtar lo q̄ fxierrō los de burgos de-
 pues q̄ el rey don pedro de allí partio.

Capítulo. vi. de lo que fi-
 xieron los de Burgos despues que el rey
 don pedro partio de ay.


 Hora tomaremos a contar
 lo que fxierrō los de burgos
 despues q̄ el rey don pedro
 partio de to. Así fue q̄ los
 de la ciudad dō burgos de los
 vieron los sechos en estado: y que el Rey
 don pedro se yua para sevilla sin les por-
 ner cobro alguno entendieron q̄no se pod-
 an amparar. La todas las compañías que
 ende eran llegadas por mādado del Rey
 don pedro todos se partiā ende y se yua

al conde don Enrique y otros paria para le y a las tierras. E por tanto lea de burgos envió su consejo de lo q' fariam en viaron q' por ninguna manera del mudo no se podian defender. E si rarasen en otras lenguas pleytesias q' podian aver grã p' h'grosala ciudad de burgos no era entonces bien cercada q'ania el muro muy baro y todas las cõpallas de armas alli estrangeres como castellanos q'vengan con el rey don enrique cõtra el rey don pedro estaua ya muy cerca donde q' estauan cõ el rey dõ enrique en buruelica q' es a ocho leguas de burgos la qual auia tomado por fuerza segund dicho auemos: y por esta razõ cubierõ los dõ burgos sus mēlageres aburuelica al rey don enrique llamantolo cõde: digiendole q' olique el fuesse en burgos y les jurasẽ guardar sus fueros y libertades lo llamã reyes: pidiéronle por merced q' se viese para burgos: q' ellos lo ogerian como a su rey y señor: que esto podian ellos muy bien fazer sin caer en yerro ni mal camino en verguenga. La tenian que todo el pleyto y omēage q' al rey dõ pedro auian fecho q' si lo quisieran o dõde paria. E como el rey dõ enrique esto oyo ouo muy gran plazer cõ los mēlageros d'la ciudad de burgos y cõ las cartas q' le trax̃ de la ciudad. Y luego pario de buruelica y vino a burgos: fue cõde acogido muy hõradamente y cõ grãdes processiones y alegras. Y el alcaide q' tenia el castillo de la ciudad dõ burgos de quē auemos ya cõtado vino luego para el y entregole el dicho castillo.

Capitulo. vij. como el rey dõ enrique reyno y se coronó en burgos.

 E spues q' el rey don Pedro pario de burgos segund dicho es: luego envió el rey don enrique quey fue ar recebido por rey. Y fue este el segundo de los reyes q' reynaron en castilla y en leon. Y luego fizo fazer el rey don Enrique en las buelgas q' es en monesterio real: p' eucias acerca de la ciudad de burgos q' euigan fun

dado los reyes de castilla muy grãdes apareses y coronóse alli por rey. Y de aqui adelante en esta coronica se llama reyes. E como el rey dõ enrique fue coronado: lea de la ciudad dõ burgos desparó le la mano por su rey y su señor. E muchos caualleros y fijos delgo q' alli eran y otros muchos q' vinierõ a el despues: y llegarõ a los procuradores de ciertas ciudades y villas del reyno lo tomar por su rey y señor. Asy q' acabo de tres dias q' auia q' era coronado en burgos todo el reyno fue en su espedica y sesion saluo dõ fernãdo de castro q' estaua en galizia. E la villa de agreda: y el castillo d'loria: y el castillo de arnedo: y logroñor: y sant sebastian de gucraria. Y el rey dõ enrique recibialos muy biẽ a todos los q' a el venia y otorgauales todas las libertades y mercedes q' le demõstrauan en tal manera que a ningun hõbre del reyno que se tenia no le era negado cosa q' pidiessẽ. E alli en burgos ouo el rey muchos pleytos de lo del rey don pedro que le dio muy perez de mena al caide del castillo de burgos q' auia fecho su recaudador del dicho rey don pedro en aquella tierra. E otro ouo el rey muchos vñeros de la juderia de burgos: q' le dieron los Judios en seruicio vñ cuentor parno cõ todos los que venia con el: asy estrangeres como castellanos y aragoneses. E dio a dõ alfonso cõde de denia q' venia cõ el la tierra que fue de don juã manuel fijo del infante don manuel su suegro: maguer q' pertenecia ala reyna doña juana su muger del dicho rey don enrique. La era fijo legitimo de don Juan manuel: y mando que lo llamassen marques d' villena. E dio a mossen beltrã de clacuin q' era baxen a molina. E diole mas el cõde de trassamara. E dio mossen hugo de carbolay q' era ingles a carnã: y mando q' se llamasse conde de carmon. E mudo a dõ tello su hermano q' se llamasse cõde de vizcaya y señor de la raya de agular y señor de castañeda: como q' era q' don tello antes q' saliesse del reyno tenia el señorio d' vizcaya y de lara por raso de doña juana su muger que era fija de

Don juan nuñez. E primero tenia el señorio de Sigüenza q se lo auia dado el rey don Alfonso su padre. Pero agora quando el rey dō Enrique entro en el reyno la dicha doña juana muger dō dō Alfo era finada. La la fuxera matar el rey dō pedro segun q de suso auemos cōtado. E assi mesmo fuxera matar a doña ysabel su hermana dō la dicha doña juana: y no qdo heredero ninguno del dicho don juan nuñez y de doña juana su muger pa q heredassen a lara y a vizcaya. E por tanto dio las el rey don Enrique q agora Reynaua al dicho dō Alfo su hermano y dióle mas a castañeda. La qual tierra auia dado pmero el rey dō pedro a diego perez larmiento q se fue a Alragon. Y tenia la tierra suso dicha el dicho rey dō pedro: dio a don sancho su hño todos los bienes q fuerd de dō juan alfonso señor dō alburquerque: y dō doña ysabel su muger fija de dō tello de meneses q no qdar dō bellos fijos herederos mugeres: y marto q se llamasse cōde de alburquerque: y dióle mas al dicho dō sancho el señorio de ledesma cō las cinco villas de haro y barches y bishozado y cerez. E a los otros rics dō bera y cauallōs q cō el venia dio villas y ugarces: y castillos por heredar: y a todos los otros fizo muchas y muy grādes mercedes. Y de alli de burges embio luego el rey dō enriq a Alragō por la Reyna doña juana su muger q era fija de don juā fijo del infante dō manuel y por la infanta doña leonor su fija q era puesta casamēto dō la dicha infanta doña leonor cō el infante dō juā fijo del rey dō aragō: e vniendō a burges dō pue q el rey don Enrique de uenue parno: y venia con ellos el arçobispo dō garçaga que dezian don lope fernandez de luna.

Capitulo .viii. Como el rey dō Enrique lleuo a toledo y la cobro.

El rey don Enrique desque todo esto ouo lo lleuado parno de burgoes y fuese cammo derecho para toledo. E antes q alla llegasse se vinieron muchos caualleros a el ala su

merced y se le diere muchas ciuades e villas. E vino a el dō diego garcia de padilla maestre dō calatrana y fingo lopez de merozco y pero gōgales de medoca y garcalaflo dela vegar ruy gōgales dō cuneros: y pā alfonso de haro y muchos otros cauallōs de castilla y de Leōn: aliuo ende muy pocos q fuā con el rey dō pedro. E qndo el rey dō enriq lleuo acerca de toledo ouo en la Ciudad muy grā rebuelta: ca el rey dō pedro auia detado ali pō caputā a dō garci aluarez dō toledo maestre de sannago: y asernan aluarez su hño algunos cauallōs de castilla cō ellos segū dicho auemos: po en la Ciudad auia algunos q qnā q entrasse el rey dō enriq: y auia ende otros a quē no plazare diego marinez de toledo alcaide mayor dō la dicha ciuad: tenia el alcazar y otros caualleros sus parientes tintero y quenā q el rey dō enriq entrasse en la ciuad: y sobre esto ouieron gran posia: pero finalmente todos acordaron q lo acogiesse: y dō garci aluarez maestre de sannago que el rey auia detado en toledo por Capitan no ouo poder de fazer al. La muchos cauallōs dō la ciuad quenā que el rey entrasse: y esto temian en toledo el alcazar y la puēte de alcantara y muchos parientes y otras gentes auia en la ciuad a quien plazia como dicho es: assi se fizo. E por quāto venian con el rey don enriq don gōgalo menamaestre q se llamaua de santiago: y ouo con el estado siēpre en aragō y en todas las partes donde el auia andado: fue tratado que don garci aluarez dō Toledo q assi mesmo estaua por maestre de sannago: q detasse el maistrazgo de santiago a don Leōnalo menamaestre que el rey don Enrique le diess al dicho don garci aluarez por juro de heredad al val de comenar: o opela y cinquenta mil maravedis dō merced en cada un año. Y todo esto assi acordado: el rey don enriq entro en toledo y recibierōlo cō gran plazer y cō grādes alegras. Y alli estubo: e las pagas sus gentes. Y entōce el aliuo de los judios de toledo siruierōn pa pagar las cōpañas q auia cō el de yn cuento que

fue pagado en. ro. bias. y el rey don enriq
tesq ouo cobrado a toledo y vinieron alli en
los procuradores de aulla y segonia y tala
nera y mado y cuenca y villa real y mu
chas otras villas y lugares: fizieron ome
naje recibierono por su rey y señor. Y el
rey don enriq dero en toledo por guarar y
apoderado pa regir la ciudad a dō gomez
mānq arçobispo de toledo q era pōbre de
gran linaje y muy amado de todos: y dero
con el a un su sobriño q deya dō juā garcia
manriq que era arcediano de Talavera y
era hijo de dō garci fernādes manriq pfo
del dicho arçobispo dō gomez manriq. Y
despues este arcediano fue arçobispo d san
nago: y luego el rey se fue pa el andalucia.

Capitulo. ix. dello que si
yo el rey don pedro en sevilla quando supo
q el rey dō enriq aua cobrado a toledo.



El dō el rey dō pedro supo en se
villa como el rey dō enriq era en
trado en toledo ouo su acuerdo
cō martin lopes d cordova q era
cūdece maestre d alcāzara y cō mateos fer
nādes su çhāller mayor del cello d la por
tada y cō martin pāñes de sevilla su tesoro
mayor q estos eran sus puados q dñasse a
pedr ayuda al rey dō pedro de portugal su
no q era pfo d la reyna doña maria su ma
drre q por encargar mas al dicho rey de
portugal pa q le ayudasse embiual a de
yr q por çmo era puesto casamiento d la in
fanta doña beatriz su hija del rey dō pedro
y d doña maria d padilla cō el infante dō fer
nādo hijo d el rey dō pedro d portugal q le em
biava luego a ella y cō ella toda aqlla quā
tia de tpezo q era puesto lo le dar al tpo q
calasien d q la dicha doña beatriz q dñasse
heto era de los reynos de castilla y de leōn
embiola luego de sevilla y embio con ella a
martin martines de trugillo q era pōbre d
quē el se fiauay embio cō ella cierta çaria
de noblas de las q aua drado doña maria
d padilla ala dicha infanta doña beatriz su
hija cō otras joyas algunas y aljofar y des
que fue la dicha infanta doña beatriz par

nir a de sevilla: el rey don pedro ouo su cōse
jo con los dichos sus puados. Y en este co
metio ouo nuevas como el rey dō enriq
era pido d toledo y q se venia pa sevilla: y
sobre esto ouo el rey dō pedro su cōsejo con
estos sus puados q dichos son q estauā ali
entōces cō el q embiasse luego por todo el
reyno q tenia en el castillo d almodovar d
no q era tpezo amonçado en oro y pla
ta q tenia por el martañes. Y luego mado
armar una galea en sevilla y puso le en ella
martañes su tesoro cō todo el tpezo y
con todo lo otro q tenia en sevilla: y mado
le q se fuesse cō todo ello a taura q es una
villa d portugal: y mado q esta galea del re
yno q lieuaua martañes q lo elpasse a taura
q el fuesse. Y el rey estādo en sevilla pa
partir de alli dixerōle como todas las çe
tes de la ciudad estauā alborotadas cōtra
el: q querian venir sobre el alli al alcaçar
dō de estaua pa le robar: y como esto supo
ouo muy gran remor: y entōces acorrido de
partir luego de alli y fise para portugal y
alli lo fizo y lleuo cō los fijos hijas doña col
tanga y doña y sabelca doña beatriz la hija
mayor pa la aua embiado segū dicho aue
mos: fue con el martin lopes de cordova
maestre de alcāzara y mateos fernādes su
çhāller q estos erā sus puados. Y trofi
quā cō el rey diego gomez de castañeda y
po fernādes cabeza d vaca y otros. Y ātes
q el rey dō pedro llegasse a portugal le em
bio a dyr el rey d portugal su no q supiesse
q el infante dō fernādo su hijo no çria casar
cō la infanta doña beatriz su hija: y asimismo
mo q el no fuesse alla q no se çria ver con el
Y el rey dō pedro acorrido entōces d yr a al
burquerque y dcar alli sus fijos y todos sus
cargos por çmo le llegarō nuevas q micer
gul boca negra su almirante q aua armado
una galea en sevilla y otros navios: q fue
ra a tomar la galea en çyna martañes: q
ria saber drey en q estādo erā estos fechos
q el ya no sabia q se fayer de si. Y luego el rey
dō pedro al castillo d albar çrç: y no lo aco
giendolantes se entrādo en el dicho castillo:
le partierō del algōn de los q con el yua.

Capítulo .x. Como el rey don Pedro passo por portugal / e fue a Galicia.

Espues que el rey don Pedro se partio de alburquerque embio a decir al rey de portugal lo no q le embiasse segurar q podriesse pasar por el su reyno de portugal leguro por quanto ama recelo del infante don fernando su nro. Y esto faysa el rey porq le temia d lo dicho infante de portugal porq era sobano de la reyna doña juana muger del rey dō enriq q agora nuchamēte era en trado en castilla: ca el era hijo de doña conſeiga hija de dō iuan mano el q era hermana de la reyna doña juana muger del rey don enriq. Y el rey de portugal embiole a don aluaz perez de castro e a dō iuan alfonso de ho dōe de barcelos porq acōpassassen al rey dō pedro e le pusiesſen en salvo en galicia. E los dichos aluaz perez e el cōde vinieron al rey dō pedro e fueron con el. E qno llegaron cō el alaguardia dixerōle q se hria de alli tornar porq se rema del infante don fernando de portugal q los auia embiado a menazar porq suā cōel. Y el rey entonce dioles seys mil doblas e dos escōs e dos cintas d plata muy ricas porq fuesſen cōel para galiziar: ellos llegaron cōel hasta la megor: donde se tornarō. Y entōces le tornarō a doña beatriz su hija dī el rey dō pedro e el rey don pedro fue su camino derecho a Lhaues e a monterrey assaz desesperado.

Capítulo .xj. Como el rey dō pedro ouo su cōsejo en monterrey.

Espues que el rey don Pedro partio d Alburquerque lleo a monterrey q es vna villa de galizia: ouo alli nuevas como en camo: a estana en el Alcazar suā galkōn comēdador dīa orō dō sant iuā e q estana porrey tenia su boz: el dōio luego a el sus cartas amas andar e otras cartas a Soria e a logroño q estauā por el a los escōzar: e fazer les saber como el es

tana en Galiziar: q los qria e a socorrer. Y ebio sus cartas al rey dō nauarra e al pñcipe d gales a los fazer saber como el era en tierra d galizia e q hria saber q esfuerzo te nia en ellos: e el cōde ali en monterrey al dñ gobispo d santiago e a dō fernando de castro e vinierō ali a el e ouo su cōsejo cō ellos. Y el rey traya entōces cōsigo dozytōs de cana lloz: deyan le en galizia q ende auria otros .d. e dos mil hombres de pie: q era biē q se fuesſe para camora e q de ar se fuesſe su camino derecho hasta logroño: e esto por qno sabia q el rey dō enriq estaua en e uilla cō todas sus cōpañias: e q no fallara el rey dō Pedro qen le estoruaſſe su camino. Y en este cōsejo era mar n lopez d condoua maestre de alcantara e diego gomez de castañeda: e iuan alfonso de marozar: iuan fernādez cabeza de vaca. Pero matoos fernādez su chāciller del lelio dela pondade: iuan diēcen comendador d sanna go q eran sus puados rñneren el cōmuniō diziendo qno era razon q el rey se pusiesſe en poder de los que alli lo auā echado del reyno: q rñpoco venia fiarse en los de galizia como en los de las ciudades q agora estauan por el. E dō fernando de castro era en este cōsejo que era biē de r: a camora: e donde por el camino hasta logroño: e que algunas villas q estauā alçadas tornarian su boz desque viesſen q el rey andara por el reyno. E trofi q la ciudad de camora tornaria su boz: quāto mas porq auia en trado por el alcazar: ca lo tema iuan galkōn vn cauallero que ende estaua: que o ma la boz del rey don Pedro. Y en estos cōsejos estuuerō tres semanas que nunc a declararon hasta que ouo el rey nuevas de Soria e de logroño que estauan por el. E trofi ouo respuesta de mentageros que auia ebiado al rey dō nauarra. e dō fernando d castro e todos tomarō por acuerdo q en biē d r: a camora: e dōe a logroño: al su tornole el rey al cōsejo de matoos fernādez e iuā diēte q era mejor d r: a Corua e meterle por mar e yrse a rayona e trar sus socorros con el pñcipe de Balas.

Capítulo. xij. Como el
rey don Pedro le fue para santia-
go como al arçobispo de toledo y al dean de
la yglesia.

El rey don Pedro partio luego
de mórte rey y fue a tener el sant
Juan de santiaago de Salazar el
arçobispo de lannago q̄ dezia
dō Suera hera natural de toledo mero de
dō biego garcia de toledo. E dō fernan go
mez d̄ toledo vino allí al rey y truxo de
yntos de cavallo. Y del que vio al rey y fa
blo con el tomo se para la roçhela q̄ es en
castillo llano sur e acerca de Sannago. E
fablo el rey esse dia con dō fernando de cas
tro de comqueria p̄der al arçobispo de
santiaago tomar las fortalezas. E marcol
fernandez y juan diēte fuerō en esta fabla. Y
los yntos q̄ paraba en cavallo d̄ galizia
poniē una mal al arçobispo d̄ lannago fue
en este consejo: p̄ todos acōlejaron al rey q̄ lo
maldicir el dia de sant Pedro despus de
sant Juan el arçobispo vino de la roçhela
despus de comir en la tarde a ver al rey a
lannago q̄ el rey auia embiado por el q̄ vino
despus q̄ querria auer del consejo. Cō don
fernando de castro y con los otros que en
derā. Y el rey mando a fernā perez curu
cha y a gōgalo gomez gailunaro dos colla
llos de galizia q̄ querrian mal al arçobis
po q̄ lo escuueles en esperando cō venie de
cavallo ala puerta de la villa y q̄ lo maldicir
fuerō lo fizieron assy pusieron se a
las puertas de vnas posadas q̄ eran acer
ca de por do el arçobispo auia devenir. E
como vino el arçobispo entrando en la ciu
dad luego lo matarō cō este dia ala puerta de
la yglesia de Sannago y marcol el dicho
fernā perez curucha y los otros que esta
ban con el. E trofī masarō esse dia a lu
gal de dō lannago q̄ dezia peralmarç
m̄ dō bō hōnrado y muy bueno natural d̄
toledo y allí murio ante el altar de santia
go. Y el rey estava esse dia en la yglesia de
santiaago en cima donde el veyo todo esto.
Y el rey temo al arçobispo todo quanto re

nta en la roçhela y temole todas las for
talezas y mando las entregar a don fernā
do de castro. E los que mataron el arçobis
po fuerō se para la puente de aula que es a
tres leguas de lannago dō de estava dō al
nar perez de castro h̄ro de dō fernādo d̄ cas
tro q̄ venia a ver al rey. E como don alu
ar perez supo q̄ auia muerto el arçobispo bol
uiose pa su tierra cō temor q̄ ouo del rey y
antes sanabes de grez y otro cavallo de
galizia q̄ estava ende con el rey fuyō luego
dō de tomar la boy dō en el en que el
y don aluā perez de castro y otros san
ches y fuerō se a sus comarcas.

Capítulo. xij. como el
el rey don Pedro fue para Bayona de in
glaterra.



El rey dō pedro desque todas
estas cosas assy passarō ouo un
cōsejo de seyr para varenia de
inglaterra: y luego partio de
santiaago y se fue para la curuña y mēdo ar
mar una galea q̄ estava en dōc h̄ro tomar
todas los nauios q̄ estava en la costa para
ya a vironia: luego enoe al rey el conde de
portincha y otro cauallero de Burdeo que
embio a el el p̄ncipe d̄ galeas y ebuaue a
dar q̄ se fuesse para el señorio del rey de in
glaterra su padre: y q̄ el le ayudaria a co
brar su reyno y assy se lo embio a prometer.
Y el rey partio de la curuña y lleuo cō sigo
veynete y dos nados y una carraca y una ga
lea en que el gua y en panfil que como a vi
nos gnuoscos: y el rey yua en una carraca:
y lleuaua consigo sus hijas las infantas que
eran mēdoña Beatriz y doña Costança
y doña Ysabel y doto a don fernādo de
Castro en galizia con su poderio bastan
te para tierra de leon y de galizia como a
delantado. E todos los otros officios de
la tierra doto encomēdāos a el. Y el rey
don Pedro partio de galizia y puso se en
la mar en la Comuña y fuese para una is
lla de leopueua q̄ oyē sant sebastiā y lleuo
cō sigo el tesoro q̄ auia allí q̄ era. m̄ vj. mil
doblas y no mas en moneda d̄ ozoica todo

lo al auia dechado en la Galea que auia de traer Albarnañes su thesorero en que lleuaua muchas joyas de oro y de Aljofar y de piedras preciosas.

Capitul. xiiij. de como

antes que llegasse el rey don enrique a sevilla fue tomada la Galea del thesorero que lleuaua Albarnañes.



Como quier q diximos q el rey qnoo llego a alburquerque supiera por nuevas q la Galea del thesorero era tomada pero agora mas por estenso lo tornaremos a contar como passaro los fechos en sevilla despues q el rey do pedro parto de castilla fue q despues q el rey do pedro pno d sevilla con aq mozmollo y bolhao q ocho auemotes almirare micer gil boca negra q era gincoes con otros ocha ciuaoos tomaro vna galea y otros nauioes alguicos y fueron empos de marañes de sevilla q tua en la galea odoe lleuaua el thesorero del rey: y alcagaron lo en el rio de guadalquencir q aun no era mas arreoadoo y tomaro le la galea con qnto en ella lleuaua y truxero lo al mirare y los otros q conel y uan y todo el thesorero a seullay Albarnañes en la galea co. rrrvj. quintales d oro y otras muchas joyas. Y el rey don enriq cobyo lo mas dello y el dicho marañes sinco conel y despues dezia q auian qoado en la merced del rey don Enrique con miedo que auia de r al rey don pedro porque auian perdido el thesorero que le encomendo.

Capitulo. xv. Como el

rey do enrique llego a Sevilla y como fue recebido en de.



Alrnoo el rey don enriq de Toledo supo en el camino como el rey do pedro era ya partido de Malhi de sevilla y q era ydo para portugal y q de nce era su infexion de le r a galizay q auia lleuado consigo de sevilla sus fijas y todo lo q pudo lleuar de su thesorero. E supo como la galea en q yua marañes

nañes do lleuaua la mayor parte del thesorero del rey do pedro era tomada y como la quado de Sevilla estaua por el de lo qual todo el ouo muy gran playery acucio su camino quanto pudo por llegar a Sevilla y fue por la ciuao de cordoua odoe el fue cogido co gran fiesta de todos los grades y buenos odoe y del comu dela ciuao. Y desque llego a sevilla fue recibido co muy gran solenidad en guisa q tantas cras las passas q de todas las comarcas alli estauian por ver aqlla fiesta: q aunque llego lleo de mañana acerca dela ciuao: quado llego a su palacio ya era oca de nena. Y oelque el rey don enrique cobyo la ciuao de sevilla y de cordouay despues todas las villas dela frontera lo obcoelciertoel parno assi con los estrangeros q vinieron con el como con los lueros de manera q todos eran muy bie pagados y cotentos del. Y trofi el rey malhomado de gran adaluego q supo q el rey do enriq auia cobrado los reynos de castilla y de Leó y toda el andaluzia el ouo grá temoy ocl y embio luego sus mensageros a el y asirno sus treguas con qer q antes q esto fuesse ouo algunas guerras entre los xpianos y los moros y pouse vna villa q los xpianos tenia q dezia rna ror q el rey do pedro gano qnto ouo guerra coel rey bermeyo. Y trofi el rey don enriq ebio sus mensageros al rey do pedro d portugal y asirno con el sus pazes y amones.

Capitulo. xvi. como el

rey do enrique embio algunas compañías de las que conel eran venidas de francia y de Inglaterra.



Y quáro estaua alli enconci coel rey do enriq muchas gentes de las q conel eran venidas assi franceses como Ingleses y biterones y otros q faziá muchos daño en rernoy grá costia acorao de ediar los muros dello y mado fazer en sevilla su casta en ellos ocl tpo q le auian seruido y pagalos y embiolos para sus tierras: y fueron todos muy conreos y bie pagados ocl ca

que fizaró con el moſſen beitrá d' claquun
y los barones que erá d' la cōpañia y moſ
ſen hugo de carbolay y algunos inglieſos
que erá todas las compañías de eſtrange
ros ſalta mu y quinientas lanças. Y troſi
el cōde dela marcha q' era en grã ſeñor de
la caſa de ſ'ráciay el ſeñor de beuſu q' erá
pariente dela reyna doña blãca de borſo
nuger del rey dō pedro: dĩa q' ya duramos
antes q' ſe partiſſen para ſus tierras mñ.
daron ſaber de vn baileſtero de maga q' de
juan peres de rerey el q' marara ala dicha
reyna doña blãca y truxerō ſelo pido a ſer
uilla al rey dō enrique y el madoſelo entre
garalos dicheſ cōde dela marcha y el ſe
ñor de beuſu y ellos madoſelo a porcarco
mequerra q' fue pequeña emſeōa. E mpero
ellos nobles ſeñores d' quē auemos dicho
el cōde y el ſeñor de beuſu no vemā a caſti
lla cō el rey don enrique ſino por ſer contra el
rey don pedro por la muerte dela r'erna
doña blanca cuyos parientes ellos eran.

¶ Capitulo. xviij. como el
rey don enrique fue para galizia.

El rey don enrique eſtubo en ſe
uilla deſde el dia que ahi en
tro ſalta quatro mēſes y eſtu
uiera mñ: ſaluo que aua nue
uas que el rey don pedro di
que llegara a barçona de inglaterra: que ſe
uera con el p'ncipe de galce y con el rey d'
nauarray q' aua ſecho con ellos ſus ligas
y q' eſperaua gentes armadas pa' tornar a
los reynos de caſtilla. Y troſi lupo el rey
don enrique como dō fernādo d' caſtro era en
galizia: q' tenia le parte del rey don pe
dro: q' ſeſia todo el mal y daño q' podia a
los q' tenian la boz del rey don enrique y
partio de ſeuilla y fueſe para galizia y don
fernādo de caſtro que eſtaua enbe en ga
lizia q' no ſapo la venida del rey dō enrique
puſoſe en la ciudad de lugo q' es la mas fu
erte que ay en toda galizia: y el rey dō en
rique luego alilepero no la pudo temar: ca
no ſe podia mas d' tener en galizia: ca pa la
bia de cierto como el p'ncipe de galce

aguardaua muchas compañías para venir
con el rey don pedro en caſtilla.

¶ Capitulo. xvij. Como
fizo don fernando de caſtro la pleyteſia
con el rey don enrique.

El rey don enrique tuvo cer
cado a dō fernando de caſtro
dos mēſes en la ciudad de lu
go: y venia ay eſſe camino cō
el rey don enrique dō aldo mar
q' de uenay el p'ncipe de ſant iuā y el con
de dō alonſo y todos los d' galizia tomarō
la boz del rey dō enrique dō fernādo de caſ
tro ouo ſu pleyteſia cō el rey dō enrique enſi
ta guſa. Que ſi el rey dō pedro no lo aco
rdieſſe ſalta el dia de paſcoa de reſurreciō q'
poda ſer eſte eſpacio de ſalta cinco mēſes
q' dō fernādo le deraſſe el reyno: y q' todas
las fortalezas q' tenia q' las entregaeſſe al
rey don enrique: e mpero q' ſi don fernando de
caſtro quieſſe q' dar en la merced del ſrey
don enrique q' el rey le deraſſe el combat o q'
el rey don pedro le aua dado: ca le de uir
a caſtro teny por quanto dezia don ſer
nando q' aquella villa fuera de ſu luay: q'
de aquel lugar ſe llamanā ellos de caſtro.
Y el dia q' el rey don pedro ſe la dio ſe lla
mo dō fernādo conde de caſtro: y q' haſta
aquel tiēpo no fizieſſe mat ningū o ni guer
ra a los que eſtaua por el rey don enrique:
q' ellos no ayeſſen guerra eſſo miſmo mi
guna a don fernādo: m a los q' por el eſtu
uieſſen: el rey don enrique eſta pleyteſia
ſech a partio luego por todos los lancros d'
ahi de lugo: y fueſe para burgolca y aua
por nueuas cuertas como el rey don pedro
ſallara grande eſtuerço en el p'ncipe: y q'
paſe aparçayan para venir en caſtilla
con muchas gentes a dar batalla. Y troſi
en galizia juan peres d' naua que tenia a
boz del rey don enrique como vio q' el rey
ſe partio de ſeſbe lugo embio a tratar con
dō fernando de caſtro y tomoſe luy o y en
tregole la puēte de vereneay don ſernan
do vino a cercar a otro cauallero de gal
zia que dezian juan rodriguez de badoma:

que estava en el castillo ó allasíen los día
villa furtaron le dos torres della y dieron
la villa a don fernando de castro y Juan ro-
driguez de rocaudo en el castillo de allasí-
tes de gîteen en guria q en dos meses no lo
pudo tomar: juro todos los de su parte y
juro a don alvar peres de castro y romole
suyo y lleuó don fernando. ccc. de caualleros
de fue sabiel pado dode estava alvar peres
de oforio q tenia la boy del rey don enriq: y
estuvo en devnos ocho dias y no la pudo
tomar: vino se pa castro nullo a poner ba-
talla al prior ó sant Juá q veñia dō gomez
ó porras: y ouo cō el su trazo de treguas por
dos meses: romole dō fernando a cercar a
mōte rey: y nuno ende cercado vn mes a juá
rodriguez ó bicomar: esto era ya despues
de passado enero: y leuóse dō fernando de
castro ó sobre mōte rey y robote toda la ti-
erra y de ro fronteros: en allasíes sobre el
castillo q juá rodriguez tenia: y dō fernando
fuese camino de camora: por q ouo nuevas
q tres dō enriq embiara por el prior ó sant
Juan y por el cōde dō alfonso: por Juan
rodriguez de bicomar: por alvar peres de
oforio: q estaua en la curia y en santiago.
La ya auia nuevas de como vena el prin-
cipe de gales cō el rey dō pedro en su aru-
dar: a dō fernando llegar ó le nuevas q Fer-
nan Alfonso de camora se alçara en la ciu-
dad de camora: y cō todo esto don Fernan-
do de castro fuese pa camora: y esto fue en
el mes de febrera deste año: y moio fue en
camora y en assia comarca de Leb hasta
que la batalla fue fecha: y rema el otava
la boy del rey dō pedro en Alstoga y en o-
tras villas y en toda la tierra de Leon.

Capitulo. xij. Como el
rey don Enrrique fizo sus cortes en la ciu-
dad de Burgos.

El rey don Enrrique lleo a
Burgos y ordeno hazer sus
cortes: y fuerd ende llegados
todos los mas honrrados y
mayores hōbres del reyno:
y fizo allí jurar al infante don Juan su hijo

por heretero segun costūbre de españa. e
comoquiera q el rey don enriq quando en-
trara en el reyno ouo muchos de los de
ros del rey dō pedro: pero era ya todo dei-
pedito. La el ouo de partir cō muchos q
lo auian seruido viniendo con el: y en estas
cortes el pido ayuda al reyno y orogaro
le el diezmo de todo lo q se vendiesse vn tu-
nero al marañedi. E rindio adl año diez y
nueue cuentos / y este fue el primer año q
esta decima se pago. E otrosi en aqueas cor-
tes de burgos sabio el rey dō enriq con to-
dos los del reyno diziendo en coma creyan
q el rey dō pedro enueia de venir a le por-
ner batalla cō ayuda del principe de gales
y otras cōpañias q con el venia: y por ende
que les pedia cōsejo de como faria: y que
era lo q a ellos les parecia q sobre esto se
deuia ordenar q se fizesse. La el paffio el
tama para poner ay el cuerpo por ofender
el reyno. Y todos le respōdierō q el fue-
se cierto q ellos todos estaua muy presta
para lo servir y apudar segun que ello vo-
ria por la obra quando cōpliesse y el rey dō
Enriq del que vio y entēdio la buena vo-
luntad de todos los suyos q le mostrauan
en lo servir y apudar si la dicha batalla fue-
se el embio luego por todas las mas cōpa-
ñas q pudo y de cada dia le venia: y el los
rescibia muy biery partio cō todos ó fue-
soro y faziades muchas hōdras: en las cor-
tes dio el rey ala ciudad ó burgos la villa
de murda de ebro: por qnō se cesono nla
ciudad ó burgos: y diofela en enueia ó lar-
illa ó barulesca q rema ó pñero burgos: q
dieta en dōces a pero fernādes de velasco.

Capitulo. xij. Como dō
telio señor de vizcaya como vna muger q
se dezia doña juana de larapoz su muger.

Estando el rey don Enrrique en
estas cortes le fue dicho q vna
buena que estava en Sevilla
pela por mandado del rey dō
Pedro q se llamaua doña Juana de larapoz
muger del cōde dō tellor el rey la fizo mu-
er a Burgos: y comoquier que fue luego

tró don Xello que era su muger y lleu-
ua a lucas aunq̃ el oyesa en secreto q̃ lo fa-
ya por auer mejor titulo ala tierra de lara
y de viscaya: porq̃ si al oyesse y aq̃lla mu-
ger se fuesse ala parte del rey don pedro q̃
los viscarinos como son hdbicos a su volun-
tad q̃ tomaria con ella alguna ymaginació
de manera que dō Xello pœria el señorio
de Lara y de viscaya: aunque cierto era
don Xello que no era ella. Pero con todo
esto muo la algunos dias assi por muger/
y despues la nego publicamente. La fue
sabido de cierto q̃ no era ella/ q̃ cierto era
que el rey don Pedro la fiziera matar en
la villa ala vicha doña Juana su muger de
dō Xello gran tiempo: y aun despues
martin lopes de cordoba quando fue preso en
carmona assi lo confesio y dixo que era mu-
er de doña Juana de Lara: y mostro el lu-
gar do paxia enerrado.

Capitulo .xxj. Como

los mensageros del rey de Aragon vinie-
ron al rey don Enrique a Burgos.

Estando el rey don Enriq̃
en Burgos llegaron ende a
el embaradores y mensage-
ros del Rey de Aragon: los
quales eran don lepe Ferná-
dez de luna Arçobispo de garagoça: don
juan fernández de heredia castellán dâposita
q̃ es dela orde del hospital de sant juan en
Aragon: y la su embaraba era que bien sa-
bia el rey don Enrique q̃ quando pariera
de Aragon para entrar en castilla: en co-
mo ouiera ciertos tratos con el rey de ara-
gon firmados y jurados de ciertas cosas
q̃ le auia de dar dello q̃ se cobrasse dlos re-
ynos de castilla: y especialmente algũas ciu-
dades villas y quantta dierta de moneda
por las costas que el rey de aragon fiziera
quãdo las compaņas entraran con el Rey
don enriq̃ en castilla y passaran por aragó
de cierto sueldo que les pagara / y el Rey
don Enrique les respondio q̃ el estava en
aqueel tiempo que ellos veçan y que sabia
bien que el rey dō Pedro çria venir a cru-

trar en el reyno con esfuerço del principe d
gales hijo del rey de inglaterra: y que su in-
tencion dallo era de pelear con el y poru-
to de q̃ no podía sin grande escandalo tener
con el rey de aragó al presente lo que entre
ellos era tratado: que si el luego començaf-
se a enagenar qualquier cosa di rer no ç ro-
da la tierra seria contra el. Empe q̃ fhuia
en dios que si aq̃lla batalla ouiesse de ser/
y dios le diess en ella buena vñara que el
estava bien presta para cõplir cõ el rey de
aragó todo lo que con el pusiera y el pue-
re cõplir: es verdad que el tenia al Rey
de Aragon en lugar de padre porq̃ el res-
cibiera del muchos socorros en el tiempo
q̃ los oueniesse: quando en el su reyno
de Aragon estuuiere: el castellan oam-
sta como con esta respuesta para el rey de
Aragon: y el arçobispo de garagoça que-
do con el rey de Aragon.

Capitulo .xxj. como el

rey dō pedro lleo a vagona y fablo con el
principe de gales y dixo que le ayudaria.

Ahora queremos contar lo q̃
fizo el rey don pedro despues
q̃ salio de castilla: aunque co-
moquier q̃ auemos contado
q̃ el rey de inglaterra y el pñ-
cipe de Gales su hijo ayudaban al rey don
pedro. Empero aora tomaremos a con-
tar como el rey don Pedro lleo a vago-
na y lo q̃ ende acaesio. E assi fue q̃ el rey
don pedro lleo ala ciudad de vagona de
inglaterra y no salio ende al principe d̃ ga-
les: empero luego vende a pocos dias lle-
go el principe a vn lugar que es acerca de
la canal de vagona que dizen caber on: y
el rey don pedro fue alla en vna galea y a-
lli se vieron y finto alloggado entre ellos
q̃ el principe venia luego a vagona: y assi
lo fizo que vino luego ay con el don Car-
los rey de Navarra y estuuió con el rey
don Pedro y fablaron en vno y començen
en vno y asientaró al principe y al rey don
Pedro ala mano derecha: y el rey de Na-
varra ala otra mano: estando ellos assi el

rey don Pedro fablo con el principe dixiendole como auia menester el el ayuda el rey de Inglaterra y la faga del re y el principe le dixo q fuesse cierto quel rey de Inglaterra su padre y señor estaua muy presto para le ayudar q ya sobre esta razón el embiaua sus cartas al rey de Inglaterra su padre e assi se partieron el tomose para burdeos y estuuu ay con el principe algunos dias ca rando compañías para venir en castilla de de tornose para varona: aun era vez par no de Mayona y fuese para vna villa supra del principe q dixé Alguacima do estaua e vio ala princesa muger del principe e diole muchas joyas: e ay fizo cierto el Príncipe al rey do pedro q el estaua presto con todo el poder del rey de Inglaterra su padre de lo ayudar y acompañar hasta lo tomar a su reyno: q todo esto el ya lo fystera saber al rey de Inglaterra su padre y su señor como dicho es: q era bien cierto q le placia que el fuesse ayudado de los suyos: y el rey don pedro de que oyo esta respuesta el como muy gran plazer: ouiero alli su consejo y acordaró como auia de fazer: el príncipe fizo saber al rey de Inglaterra su padre segun dicho es: como el rey don pedro le diera del menester en q estaua y como era echado de su reyno y por qué: y como el traya ay thesoro para pagar las gentes que le ouiesse de ayudar al rey de Inglaterra embio sus mensajeros al rey don Pedro: otrosi sus cartas al principe su hijo: por las quales mostraua que le placia o toda la ayuda q le fystiese y fuesse facha por todos los suyos: y embiaua a mandar al principe su hijo y al Duq de alencastre q con todo su poder y con sus personas lo fuesen ayudar. Otrosi embio sus cartas a todos los grandes Caballeros y señores de guiana y bierafia: y a todos los que el sabia que lo auia de feruir y fazer plazer que acompañassen al rey y al duque de Alencastre sus hijos en tal pleya como esta: en las quales cartas les embiaua a rogar q fuesen con el: y de alli adelante el principe embio a llamar todos las mas copañias que

pudo auer para esta cauallgada: y fallaua assy de ellos: lo vno por quanto el principe estaua entóces muy poderoso señor o guiana y auia entóces pazce con fracia: y otro si por buenas pagas q el rey don pedro le daua señalandamete en joyas de oro y piedras preciosas: sobre las quales el príncipe les acordó q grates quanas: y alli acordaró y afirmaró el rey don pedro y el principe de gales todos sus tratos de lo q auia de dar a todas las gētes de armas y alli lo pago el rey don Pedro de lo en oro que lleuaua y de lo q el principe le presto: y dello en joyas muy nobles e muy preciadas que lleuaua consigo: esto segun la orden q que el príncipe fizo con las gentes de armas que tenian de y en esta cauallgada.

Capitul. xxiij. Como el rey don Pedro dio al principe la tierra de vizcaya y a castro de Vizcaya.

Estos tratos que assy se hicieron puso el rey don pedro con el principe de Gales de le dar la tierra de Vizcaya y la villa de castro de vizcaya: y a Aluosen Juan chaves cōdestable o guiana que era vn muy buen cauallero e pñado del principe de gales que le daria la ciudad de Boria. Otrosi puso con el principe que fasta que el ouiesse cumplido todas estas deudas y fuesen pagados de lo que ouiesse de auer el príncipe y las gētes de armas que con el venian por el tiempo que estuuessen en castilla que de todo y no asen en Mayona en rehenes las hijas del rey don pedro y de doña Aluaria de patilla q era doña Beatriz: y doña Constança: y doña Ysabel que llamauan las Infantes: que de todo esto acordado: el rey don Pedro se como parayonay el principe fizo en Alguacima: e ay estuuu esperando todas las compañías que con el auian de entrar en Castilla.



El año diez e ocho q̄l rey dō pe-
dro reyno q̄ fue año del señor de
mil y .ccc. y sessenta y siete años.
Y dela era de cesar dñs y .cccc.
y cinco años: y del crismiento del mudo cin-
co mil y cēto ochenta y siete años: año se-
gūdo del rey dō enriq̄. Y del año de los ala-
rabes de seiscientos y .lxx. y siete años.

Capitulo primero de
una pleytesia que el rey don Enriq̄ y el
rey de nauarra ouieron en vno.



Eluego el comēço deste año el rey
don enrique fizo a sus ratos cō
don carlos rey de Navarra por
quanto aq̄llas cōpañias q̄ auian
de venir cō el rey dō pedro: y cō el p̄ncipe
de gales no auia otro p̄sso iā bueno como
crapoz los puertos de rōces valles q̄ son
entre rno de Navarra: son tales ellos q̄
no se pueren pasar los dichos puertos cō
travoltraz de los q̄ estuuiessen desta otra
parte en nauarra: y vieron los r̄eres o
castilla dō enriq̄ y dō carlos de nauarra en
una villa q̄ es en la fr̄diera de nauarra q̄ dī
san sancta cruz de cāpego: y fizierō dōc sus
p̄ras sobre el cuerpo dō dñs: sus pleytos
omenajes estāos entre conellos don Lope
fernādez de luna arçobispo de çaragoça y
don gomez manrriq̄ arçobispo de toledo y
dō alonso marques de villena: y mossen
beltrā de claquin y on es muchos grādes
señores. Y quedō q̄l rey de nauarra no da-
na el p̄sso de los puertos de rōces valles
al rey don pedro y al p̄ncipe de Gales y
aloe que conellos venian: q̄ por su cuerpo
sona en la batalla cō todo su poder q̄ auia
en ayuda del rey don enriq̄: y para esto ser
fime quedō entrellos q̄ oaria el rey de na-
uarra al rey don enriq̄ en rēpēcia el casti-
llo de la guardia: que lo tuuiesse don lope
fernādez de luna arçobispo de çaragoça q̄
era vn plado q̄ amaua el seruicio dī rey dō
enriq̄: q̄ oaria el Castillo de sant vincent-
e q̄ lo tuuiesse mossen beltrā de claquin q̄
era vn caualero de francia q̄ ayudaua al
rey don Enriq̄: y oaria el castillo de burā-

don q̄ lo tuuiesse juā ramirez de arcilano q̄
maguer era cauallo de nauarra amaua el
seruicio del rey dō enriq̄ y era conel en esta
guerra. Y trofi el rey don enriq̄ aua o dar
al rey de nauarra p̄sso cūpliello lo p̄mo-
tado o defender el puerto de rōces valles al
rey don pedro y al p̄ncipe de gales y cō q̄
fuesse conel el rey don Enriq̄ en la batalla la
villa de logroño que el rey don Pedro le
p̄momena: a por esta tal ayuda que el rey dō
nauarra fiziesse a el. Y esto fecho el rey de
nauarra se fue para pamploña. Y estando
allī fizo otros ratos conel rey don pedro
y conel p̄ncipe de Gales en esta manera.
Que el rey de Navarrales ouiesse el p̄sso
desembargado de rōces valles: que se-
ria por su cuerpo conellos en la batalla y q̄
el rey don pedro le oaria las villas de vito-
ria y logroño. Y el rey de nauarra pen-
sādo en como el poder del rey don Pedro: y
del p̄ncipe de gales era mayor: que el po-
der del rey don enrique que tenia o fozgo
al rey don Pedro y al p̄ncipe de Gales
de les dar desembargado el puerto de rō-
ces valles y de ser conellos por su cuerpo
en la batalla: despues que supo como erā
passados: recelo de ser conellos en la ba-
lla por su cuerpo y no los quō arender en
pamploña. Empero doto en la ciudād de
pamploña a vn rico hombre de su tierra q̄
oenan don Aluiguel enriquez su alferes cō
trezientas lanças: y mandole que fuesse cō
ellos: y el rey de nauarra fuesse para vna su
villa que dizen Tudela: que es acerca de
Aragon por nō ser por su cuerpo en la Ba-
talla: y de alla traro con vn caualero Bo-
ron primo de Mossen beltrā de claquin
que dēyā Mossen oliver de mant: el qual
caualero tenia en Boja vn castillo veylla
de Aragon: que el r̄ey de Aragon oia
por hercoas a Mossen beltrā por le ha-
zer merced quando entrara el rey don En-
rique en castilla y la pleytesia era esta: que
el rey dō nauarra oaria a caga por sū acer-
ca de la villa y castillo dō Boja: q̄ es a qua-
tro leguas de Tudela: y que el dicho mos-
sen oliver faguello a el y lo puentuiesse y ro-

nieste preso en el dicho castillo de Borja fasta que la batalla del rey don Pedro y del principe de gales con el rey don enrique fue: se passado: que assi podia aver causa de no ser en la batalla por su cuerpo: el rey don nauarra vana por: eredo al dicho mossen oliver en castillo e villa el rey de nauarra ouia en rra de nona: en fracia q deya girebas: co tres mil fracos de oro d rera: y desto fizierd sus juras y sus tracos y assi lo fizierd el rey don nauarra fue en dia a casa y sabio ael el dicho mossen oliver y puenolo y lieuo al castillo de Borja y muolo alli fasta q la batalla del rey don pedro y el pncipe con el rey don Enrique fue fecha.

Capitulo. ij. Como el rey don enrique tomo delas vistas del rey de nauarra y como se parno del en caualero de inglaterra que era conel.

El Bora tomaremos a contar lo q fizo el rey don Enrique despues q se parno del rey de nauarra en sancta cruz de campego: fue assi q despues destas vistas tomo el rey don enrique a burgos pensando q en ninguna manera por a quella partida de los puertos de rdoes valles no passaria el rey don pedro y el principe de gales ni aqllas copias que conel venia: por q esto les podia muy bien defender el rey de nauarra: como el rey don enrique lleuo a Burgos luego parrio dende y tornose para Alfaro y estubo enoe algunos dias ordenando sus geres para la batalla: Al mossen hugo de carbolay / q era un caualero ingles con. cccc. d cauallo d su cõpasia q tenia cõsigo de los de inglaterra parno del rey don enrique y fuele para nauarra: por qnto supo q su señor el principe de gales vena dela otra parte: el no podia ser contra el. Y el rey don enrique conmoquier q supo q el dicho mossen hugo se parno del: y lo el putiera enojay: po no lo quiso hazer: temetõ el dicho cauallo fazia su deuer en ser: a servir a su señor el principe q era hijo d su señor el rey d inglaterra.

Capitulo. iij. Como nipo el rey don enrique como el rey don pedro y el principe eran passados el puerto de rdoes valles y vnan a castilla.



El es q el rey don Enrique supo como el rey don Pedro y el principe de gales eran passados los puertos de rdoes valles: q el rey don nauarra no les pusiera en bargo ninguno ni caro dello. Mas antes desque supo q el rey don pedro y el principe vnanque se parno dela ciudad de pñona y se fuera para la villa de Lucena: como que es mas arrecedada: y como fuera preso por la arrey: supo el rey don Enrique en como el rey don pedro y el principe y las aquellas compaas eran y a llegades ala cuenca de pamploa: y q estauan entre ra todos ayustados. Y como el rey don Enrique esto supo ayuso sus cõpases y fuele para tierra de rioja y puso su real acerca: la nro domingo dela calçada en vn enuar muy grande q enoe esta q dizen bañares: y estubo alli algunos dias: y fizo alarde de las gentes q alli yuan conel: y estando en el dicho enuar de Bañares: supo como el rey don pedro y el principe y aquellas copias luego qrian entrar en Alfaro: y el parno de alli y passõ a ebro: y puso su real acerca de vn aldea que dizen Alasillo: q aldea dela villa de Leranay: estando alli supo q fasta seys cientos de cauallo d caste llanos e gueres que el aua embiado por cobrar la villa de agredo q estava cõtra el que era todos passados al rey don pedro: y por todo esto el rey don enrique no curde al fmo de cada dia ordenar sus gentes para la batalla: los estrangeros que con estauan eran estos: de arago: don Alfonso marques de cerillena: el qual era cõde de eñia y de ribagoza en Aragon: ca el Rey don enrique lo auia fecho marques de Alenay: don Felipe de castro que era vn hombre de castilla: y era casado con la Juana su hermana del rey don Enrique. La lo auia el rey don Enrique hercedo

en Castilla. Tale diera a mcoina ó rio se co a pareces de naua e a tosochumos: e don juan martines de luna: e dō pero bogli e don pero fernandez otuare: don pero joan de vareli e estaua enoe otros muchos caualleros de frācia. La era ay mossen bel mō de clauquin q̄ era bieron un muy buē cauallo e el alhariscal de aduante que era mariscal de francia y el vegue de villas que lo bizo el rey don enrique despus con dedenbades: e otros caualleros e escuderos de francia e del reyno de castilla e de leonca eran enoe todos los señores e ricof hombres e caualleros e hijos de algo: saluo el maestre de san nago don gongalo metia: e don juan alonso de guzman: que fue despus conde de niebla que el rey derara en Seuilla por guarda dela ciudad e dōa tier ra del andaluzia y estaua con el rey don te lio su hermano conde de vizcaya e seños de Lario: don sancho conde de Alburquer que: que eran sus hermanos: e el cōde dō alonso su hijo del rey: e don pedro conde dō Trastamara su sobeino hijo del maestre de Santiago su hermano: e el maestre de calatrana don Pero mossiz e el prior de sant juā e dō gomez perez de porras e otros señores e caualleros de Castilla.

Capitulo .iiiij. Como el rey don Enrique ordeno sus gentes para la batalla en Alajara.

El rey dō enrique ouo su con sejo e dixerōle q̄ pue sus con trarios venian todos a pie q̄ leria bñ de tener esta ordena çay: el ordeno su batalla en esta guisa: q̄ estuuiessen a pie en la delante ra mossen belmā de clauquin: e el mariscal de aduante: el vegue dō villas e otros cauallos de francia. E otrosi ordeno q̄ dōs caualleros de castilla que estuuiessen a pie cō el su peno dō la vāda: estos q̄ aqui dōra: el cōde don sancho su hermano: e po mār: que sociado mayor de castilla e po fernā vez e velasco: y gomez gōzales de castañes: bay po ruy sarmiento: ruy vey dō rojas: e

sancho sanchez dō rojas: e juā fernādoes sarmiento: e ruy gomez de alseros: y sancho fernādoes de tomar: e fuer perez de quione: e garci lallo dela vega: e juan ramirez dō are liano: e dō garcialuarez maestre q̄ fuera de santiago: e po lopez de ayala q̄ lieuaa el peno dō la vāda: e juā gongales dō auellano da e martin luarez clauero de alcantara: e garci gongales de berrera: e gongalo bernā dō gros: e otros q̄ podian ser todos fasta mil dōs oos darmas los q̄ estauā a pie: e pu so el rey enlauna ala dela mano y quieroa dela batalla delos q̄ yua a pie q̄ fueren a cauallo estos: el cōde dō rello su hermano e dō gomez perez de porras prior de sant juā e otros muchos caualleros hijos de algo con ellos fasta mil dō caualleros: en los quales auia muchos caualleros armados: y en la otra ala dōa mano derecha delos que yua a pie pu so el rey don enrique estos otros q̄ yua to dos a cauallo: en los q̄les auia ay muchos caualleros. El marques de villena q̄ dezā don alonso hijo del infante don pedro de aragon e el maestre de calatrana don pero mossiz de godoz: e los comendadores mayores de castilla e de leon dō fernā aloriz: e don pero ruy de san doual que eran ene sta batalla mil de cauallo en que yua muchos caualleros armados. En la otra ba talla de en medio destas dos puā el rey dō enri q̄ e el conde dō alonso su hijo: e el con de don pedro su sobeino hijo del maestre dō fadrique: e ruygo lopez de porras: e po gōzales de menocga: e don aluer garcia de albornoz: e don fernan perez de ayala: e po ruy gongales de aguero: e micer ambroso boca negra almirante: e don juan alonso de guzman: don juan alonso de bare: e gō galo gomez de alseros e muchos otros hi jos de algo caualleros e escuderos de Castilla e de leon e de aragon: que podā ser en esta batalla mil e quinientos de ca uallo. E assi tenia el rey dō Enrique el via desta batalla en su compaña delos q̄ yua a cauallo e a pie quatro mil e quinientos de cauallo. E otrosi tenia el rey don enri q̄ delos compaña: e de lepozcu e dō vizco

ga y asturias y mucha gente de pie aunque no aprouecharon mucho en la batalla / ca toda la pelea fue en los hombres armas.

Capitulo. v. Como el Rey don pedro y el principe de Gales os denaron su batalla.

Ela parte del rey don pedro fue ordenado en esta guisa / q todos venian a pie en la auan guardar alli venian el duq de alcaestre su hño del principe q desia dō juany mossen. Quā chantes q era cōdestable de guiana por el principe y mossen rubiz mossen hugo d carbolay mossen oliver leñes d lisen y otros muchos cauallidos y escuderos d inglaterra y de bre tania q era tres mil hōbres armas los q les era muy buenos hōbres armas vīados de guerras. O tro si en la su ala dīa ma no derecha venia el cōde de armenachey el seño de lebrech y sus parientes el seño d montdary el seño de rejaney otros grādes cauallidos y buenos escuderos de guiana fasta dos mil iūssas y venia en esta ala cauallidos de guiana y escuderos del vādo y parthos del cōde de for y señores de orgas de Allemania y espota y muchos capitanes fasta dos mil hōbres armas y en la batalla por primera venia el rey dō pedro y el rey dō na poles q era hijo del rey q fuera de Alcañallos cas que oireron don jarmey el principe d gales y el pēdo del rey de nauarra con rīcos hōbres y cauallidos y escuderos suyos fasta tresientos hōbres armas y muchos otros caualleros de inglaterra q eran en esta batalla tres mil lanças así que eran todas estas gentes diez mil hōbres armas y otros tantos flecheros y ellos eran entōces la flor de la cavalleria dela christianidad y entōnces era por entre frācia y inglaterra y todo el ducado de Lunan estaua por el principe. Y venian con el todos los grādes varones del ducado / así foy encoz como armia que ser. O tro si todas los buenos y ricos hombres de Bretania y la cavalleria de inglaterra. O tro si venia con el

rey don pedro de los suyos fasta ochocientos hōbres armas castellanos y ginetes. Y desta manera que auer oydierō os denadas las Batallas de cada vna de las partes para el día de la batalla.

Capitulo. vi. Como el Rey don Enrique eno la consejocientos suyos si pelearia o no.

Estādo el rey don enrique en el enzar de Bañares donde tenia sus compaņas armadas con cartas del Rey don Carlos de frācia por las q les le dīa a a rogar y cōsejar d no pelear se y q escutasse aqlla batalla. Ma el leñia ciertos q cōel pñape de Frācia venia la flor dīa cavallida del mūdo. Y por ende q le rogaua q roca via del manasse aqlla batalla y fiziesse la guerra en otra manera. Ma el principe y aqllas cōpaņas no podían rīgar mucho en castilla y d aya se tomara. Sobre esto el mariscal de abuñer y mossen beltran de claquin que estaua cōel rey d enrique que era caualleros vassallos dīrey de frācia fablar d cōel rey dō enrique parte del rey de frācia todas estas razones / que el rey de frācia le embiava a dezir como mōdaua a ellos q fiziesse cōel pelear manera q la batalla no se fiziesse q el rey de frācia y todos su cōsejo era en esto. Y el rey dō enrique rēpōdiolos q le pedia q estara dō tal q la dūera el rey d frācia pener en su cōsejo y aunq ellos q la fablara cōelso cretāntes y así se fizo y todos los q del cōsejo era y amauā su seruicio dezia q así fiesse algūa buoa en la batalla q fuesse o tro q todos los mas dīos dī reyno se partira del y se nāga el rey don pedro y dō mismo fariā ciudades y villas por qm nā todos grā miedo del rey dō pedro q fiesse q no auia quē defender el capō q paria a el y se passaria al rey dō pedro / mpero q si viesse q el hria pelear q el los hria espel el mētura dīa batallar q fuesse la merced de dīos que el auia victoria y el rey don enrique allegose a este cōsejo con

respecta a los cauallos del rey de francia en como el seria e grã pelgro si la batalla estallasse solamente en no mostrar ni fazer muestra de pelear ni defender rãtas ciuda des e villas e scionio que auia tomado si boye q pnes alli era q el lo ponua todo en su mano de dios. Y el rey dō enriq estaua doalli en el ensinar de basiares supo como el rey don pēdro e el pñcipe de gales e el rey de napoles e las otras cōpañias q erã en ellos partierō de la guerra de pãpionaz e entraran en Alaua e q la villa de salua neta de Alaua qes en aq̃lla comarca q le auia dado al rey dō pēdro e q lo acogieran e drey dō enrique era en el ensinar de Ba iares como supo q el rey don pēdro e el pñcipe las otras cōpañias suyas eran en maros en alaua e se pãno del ensinar. e tuēca aq̃lla tierra dōde el rey don pēdro era pñcio su real en vna tierra alta alli en alaua do estaua en vn castillo del rey q de uisitorar e puso su real en lagar do los q erã con el rey dō pēdro e con el pñcipe no podã pelear en ellos por la grãde fortalezã dō aq̃i asseñalamēto dōde el su real tenia asseñado. Y aq̃i dōe fallerō los ingleses e otras cōpañias del rey dō pēdro e del pñcipe mirarō el real de los sus enemigos e viērō dōde estaua asseñado: dō q̃i cobes ron muy grande esfuerço por ver q el rey don Enrique se pusiera en aq̃ella tierra e no desordenan alo llano de ellos estauan pñcios para les dar la batalla.

Capitulo. vii. Como el rey dō enriq dio algunas gētes a buscar cō pañas d̃ ingleses q erã estrados en alaua a buscar viñados e doauã errados por la trsa

El rey don enriq supo como muchas cōpañias de los que venia con el rey don pēdro e el pñcipe se tendia por la tierra d̃ alaua a buscar viñados e di tōde q si d̃biasse alla algunas gētes aellos q le podã tpecer e fazer dafseica los fallar nã derramados e el rey dō enriq fizolo as si e embio alla a don Alonso cōde de Ber


nia hijo del infante dō pēdro d̃ aragoi q era marq̃s de uillena e a dō telio su h̃ro d̃ lrey q era cōde d̃ vizcaya e señõr d̃ lara e de ar gular e d̃ castileya e a po gō gales d̃ men dozar e a dō po musy maestre d̃ calatrava e a dō iuã ramirez d̃ arellano e alos comē dadores mayores d̃ lreyno de castilla e de leōi q era don pero ruz de sandouale don fernã alfores e otros muchos cauallos e ef cueros d̃ castilla. E troh embio al mariscal d̃ aduñe q era mariscal d̃ frãcia e al ve gue d̃ villas q era frãces e todos ellos fue rō a alaua e fallarō ay pieça d̃ gētes de in gleses e galcones q andauã a buscar viñ adas e polas por las aldeas e comar d̃ los. E troh fallarō dosiētes hōbres darmas e otros tantos flecheros. E quãdo los vie ron las gētes d̃ los cōrarios pusierō se en vn otro assas pequeño a pie acerca de vn aldea de alaua q dizen E alpones e en tal guisa se ordenarō los ingleses q los de ca uallo no los podã del baratar en ninguna manera ni entrar en ellos. E como estovie rō el vogue de villas e el mariscal de adu antes dō iuan ramirez de arellano apearō se para e a ellos: e po gō gales de medoga e otros cauallos e q estauã a cauallo acor menarō les en tal guisa q los del baratarō e murio ay en cauallo q dezã mofen gu llen d̃ furerō e otros cauallos de los q erã con el fuerō d̃ los e otros mararon esse dia muchos hōbres darmas e flecheros d̃ la cō paña d̃ lreyno q andauã a buscar viñados.

Capitul. viii. de lo que el rey dō pēdro e el pñcipe fizierō esse dia e como fue caualero el rey don pēdro.


El rey don pēdro e el pñcipe de gales estauan allēde de victoria q̃do supierō q aque lla gente d̃ lrey don Enrique erã en la tierra de alaua hazie endo dafio en los q fallauã que andauan a buscar viñados e pñsarō q el rey don Enri que era q venia ala Batalla e pusieron se todos en vn otro q es allēde de la villa de victoria q dize roma e alli recogerō su bata

lla e allí se armó el rey don pedro cauallero
ó mano del príncipe y se armaron ay otros mu-
chos: los del rey don enrique q allí eran veni-
dos no curaron a fazer mas: e tomaron se
para el real que tenía el rey don enrique: e
no ouo aquel día mas.


Capítulo. ix. Como el

rey don pedro y el príncipe se fuerón a logroño
 E spues q el rey don pedro y el
príncipe d gales vierón q el rey don
enrique no diera la de qlla tierra alo-
niano y q ellos no podían pelear
cō el sino cō daño suyo ni podían passar por
su pa y a castilla: a lei tenía tomados los
puertos d a qlla comarca ellos pñerón d ala-
uar fuerón se pa la villa d logroño q estava
por el rey don pedro: e ay en ella sobe-
ra vna grā puente: e por allí passará el rey
don pedro y el príncipe e todas las cōpañias e
fizierón su cuēta q si el rey don enrique no venia
ala pelea q étrará por castilla como q hiesse

Capítulo. x. Como el

rey don enrique pñio d saluina y se fue pa naja-
ra e dta carta q le ebió el príncipe de gales
 E lq el rey don enrique supo q el
rey don pedro y el príncipe e los q
cō ellos yuá tenía tomado el ca-
mino d logroño: y q yuá alla por
passar por allí el río d ebro pñio d allí do es-
taua: e fuese para naxara: e puso su real a
quēdo de la villa en tal guisa q el río de naja-
ra estava entre la villa e su real: el camino
por do el rey don pedro y el príncipe amañ de
venir y sus gētes: el rey don pedro y el princi-
pe pñerón d logroño: e vniéronse pa nauarre-
te: y de allí ebió el príncipe d gales al rey don
enrique vn faraute e vna carta q decía assi.

Carta q embió el prin-
cipe de gales al rey don Enrique.

 Duarte hijo pñogenito del rey
d inglaterra príncipe d gales y de
guiana y duq de cornualla y con-
de d ebre. al noble e poderoso prín-
cipe don enrique cōde d trastámara. Sabeo q

estos días passados el muy poderoso e al-
to príncipe don pedro rey d castilla y d leon el
nro muy caro e amado pariente llego en las
pries de guiana dōde nos estauamos e fiso
nos enfeofor q quādo el rey don alonso pa-
dre murio q todos los dlos dichos reynos
d castilla y d leon en pacífica posesión los
cibierō e tomaron por su rey y señorente
los qles vos fuestes vno d los q assi lo obe-
descierō e estovistes grā tpo en su obedi-
cia. Y despues desto agora puede auer vn
año poco mas q vos co gētes e cōpañias d
diueras cōdicionēs q llegastes y étrastō
sus reynos y selos ocupastes y étrastō
ellos e os llamastes rey de castilla y de leon
y le tomastes los sus reynos: e las tier-
ras y le tenedes tomado y fagado assi esta
reynor q dezis q lo defendierēs d p dlos
q ayudar le qñieren: dello q si somos mucho
marauillados q vn ran noble como vos e si
jo d rey fagades cosas q vos seā vergon-
sas d fazer cōtra v orey e señor. Y el dicho
rey don pedro embio a mostrar tocas estas
cosas a mi señor e mi padre el rey de ingla-
terra e a le requirido lo vno por el dūdo que
las casas de castilla e inglaterra ouierō en
vno. e otrosi por las agas e compusiciones
q el dicho rey don pedro tiene fechas con el
rey de inglaterra mi padre e mi señor e co-
migo q lo qñiessemos ayudar a reinar en su
reyno. Y el rey d inglaterra mi padre e mi
señor verēdo q el dicho rey don pedro su pa-
riente le embiaua a pedir justicia y drecho
e cosa razonable a q todos reyes deue ayudar
plagote dlo fazer assi: y ebió amādura nos
q con todos sus vassallos y valedores e a
migos q el tiene lo vniessemos ayudar
e cōfortar segun q a su hōrra eūstia: pue-
le faziades un raso: sobe la q si rason nos so-
mos llegados a q e estamos oy en el lugar d
nauarrēte q es en los terminos d castilla
por q si voluntario fuesse de dlos q escusar le
pudiesse tan grā derramamiento de sangre
de xpianos como pobla acōtescer si bera
lla quiere se fer: dlo q si labo dlos q a nos dō
plaze mucho. Y por ende vos rogamos e
requirimos de pte de dlos y del marre: sea

Jorge q si vos plazie q nos seamos meoia
neros buenos entre el rey dō pedro e vos
q vos nos lo fagades saber e nos trabajare
nos q vos ayades los sus reynos y en la
su buca gra e merced rā grā pte por q hōra
dunēte podades biē passar e mānenerse
estados si algūas cosas ouiere menester o
librar entrel y vos nos cōla merced o vōs
entōmos poner las cosas e tal estado co
mo seades biē cōrētor si oīte novas plazie
y qretes q se libre por batallas e vōs q
anos des plazie dello o empono podemos el
cular de rē cōel dicho rey dō pedro nfe pa
nre por el su reyno: e si algūos le qdieren
ēbargar los caminos a el y a nos q cōel y
nos nos faremos mucho por el ayuuar cō
claruza o dōs. Escripta en nanarrte vi
lla d castilla el pmero día d abril dīte año.

Capitulo. ix. De la res-
puesta q el rey dō enriq embia al pncipe.



El rey dō enriq de q ouo visto
la carta q el pncipe le embio re
cibio muy biē al su mensagero e
dole o sus cosas y o sus paños
de oro: e ouo su consejore como responde
ra al pncipe: por q algūos de los q conel
erā de nā q el pncipe no lo llamara rey por
su carta: q el le deua escrivir por otra ma
nera: lo q despues fue acordado q le de
ua correlmēte escrivir: aun entrellos ene
migos biē parece ser cosales y biē razona
bles: norādo luego comēço de hazer vna
carta de respuesta pa el pncipe: la q lōezia
assi. **E** dō enriq por la gra de dōs rey de
castilla y de leōal muy alio e poderoso pñ
cipe dō aouarte fijo pñogemto dī rey d in
glaterra: pncipe d gales y duq d cornualia
e cōde d cestre. Recebimos por vn vfo gra
rante vna vfa carta: en la q se cōtēnā mu
chas razones q fuerō dichas por pte desse
nfo aduersario q ay es. Y no nos parece
q auerā sio biē informado o como es nfo
auersario en los rpos passados q nung es
tos reynos e loerigio en tal manera q ro
dos los q lo sabē se pueden dello maraui
llar: por q rāto el aya se qdō sufrido en el se

ñorio q tuuo. La rotos las o castilla y de
leōn cō muy grādes trabajos y dafios y pe
ligros y muertes y māsillas sofrimēdo las
obras q lō fizo fasta qd y no lo pudierē mas
ēcubar ni sufrir: las qles obras tenā assas
lōgas o cōtarte vōs por la merced ouo pie
dao o rotos los dītos reynos por q no fue
se este mal de cada tra: mas no lo desazie
do porar o su señorio ningūa cosa salvo o
betēdary estādo rotos cō el pa lo ayuuar
y pa ofender los dīchos reynos e la ciuaza
o purgos: o los dīto señoría cōtra el q dī su
ppia volūtao la desamparasse e se fuesse:
e rotos los dītos reynos o castilla y o leōn
ouierō o dōe grāde plazer temēdo q vōs les
auia ēbado su mia pa los librar dī su seño
rīa: cruel y rāouro y rā pelgroso como la
auia temido e teniā: rotos los dītos dīchos
reynos o su volūtao ppia: ouierō a nos to
mar por su rey e señoría: e plados como ca
ualleros e fijos de algo como ciuades e vi
llas. **E** por rāto emēdemos por estas cosas
sobretēdidas q esto q fue obra o dōs. Y o
rotos los dītos dīchos reynos nos fue dado
e porēdemos no auerā rāzō ningūa o nos
estouarā si batalla ouiere ofser la o vōs
q ami dī plazie dello: empono podemos es
cular o poner el nfo cuerpo e ofensio dītos
reynos a qen rāto temidos somos cōtra q
qer q cōtra ellos qñere ser. Porēde vōs ro
gamos e rēquimos con dōs y cō el apostol
santiago q vos no qrayō tirar assa poder
santēte estos reynos rāzōes: en los dītos
algūos vōs faziēdo lo assa podemos escu
lar el dāñor en otra guisa no por ennos es
cular dītos defender. Escripta en nfo real
acerea o majara a segūdo día d abril: e co
mo el pncipe ouo esta carta mostrala al rey
dō pedro: y fue ay dicho q estas rāzōes no
erā suficientes pa se poder escular la batalla
empon q todo esto era e la volūtao o dōs o
como la su merced fuesse de hazer. e qno a
ua otro remedio sino dar la batalla luego

Capitulo. x. Como fue
la batalla ayuntada de ambas las partes
e como acacēdo.



L rey dō enriq segū dicho auen
nos tenia su real assentado por
do aua dō venir el rey dō pedro
en guisa q̄el río de najara estaua
y el lugar por do aua dō venir el rey dō pe
dro y el pñcipe y sus cōpañas. Y el rey dō
enriq y los suyos ouerō su cōsejo dō passar
el río y poner la batalla en una grā plaza q̄
es contra uarrrete por dōde los otros aua
dō venir: y fizo se assir de esto peso a muchos
de los q̄ dōel estauā: e tenia pñmero su real
a mayō: y traja q̄ dōpues lo assentar dōpe el
rey dō enriq era dōdōre dō grā coraçō: y estu
erçō y tiro q̄ en todas guisas el q̄ria poner
la batalla sin traja algūa. Y el rey dō pe
dro y el pñcipe y sus cōpañas pñerō de na
uarrrete yn sabado por la mañana ēla odoē
q̄ auemos cōrado q̄ pñerō aua ordenado
sus batallas: y apcar dōe todos grā rato an
tes q̄ llegassien dōde los del rey dō enriq es
taua. Y esso mismo el rey dō enriq ordena
su batalla dōa manera q̄ dō suso auemos cō
rado q̄ de pñmero la aua ordenado. Y lue
go ante q̄ las batallas se iustassien algūa cō
pañas y assi mismo el pñmo de san ciscu
del puerto cōlos del dicho lugar q̄ alli esta
ua dōla pte del rey dō enriq passaron se ala
pte del rey dō pedro. E mouerō los vnos
cōtra los otros: y el cōde dō sancho h̄fo dō
rey dō enriq y mossen beltrā dō clāq̄n: y los
cauallos q̄ estauā cōel pñdon dōa bōda y to
dos a q̄llos cauallos q̄ diximos q̄ el rey dō
enriq ordeno q̄ estauassien a picuarense a
iutar cōla auāguarda dōla pte dō vena el
duq̄ de alēcastre y el cōdestable mossen juā
chāros y otros muchos cauallos dōla pte
del rey dō pedro y del pñcipe dō gales q̄ tra
yā por señales en los eucos sob̄o señales
blācas cō cruces berniejas por san jorge.
E todos los dōla pte del rey dō enriq lle
uauā esse dia por sob̄o señales cruces: y tā
region se iutarō vnos cō otros q̄ tābiē a los
dō una pte como a los dōa otra se los caperō
las lāças en tierra: y juntarō se cuerpos cō
cuerpos y luego se comēçaron a ferr dōlas
espānas y bāchas llamādo los vnos dōla
parte del rey dō pedro y del pñcipe de ga

les por su apellido guiana y san jorge de
la pte del rey dō enriq castilla y sant iago: y
los dōla auāguarda del pñcipe retraxeron
se yn poco q̄nto vna passiōa en tal manera
q̄ los dōla auāguarda del rey dō enriq pen
sarō q̄ se vençā: y llegarō se mas a ellos: y
comēçaron otra vez de se ferr. E don tello
h̄fo del rey dō enriq señas de taray de vey
caga estaua a esualla ala mano y q̄quiero
dōla auāguarda dō rey dō enriq y no mouia
para pelear los dōla ala d̄recha dōla auā
guarda dō pñcipe q̄ era el cōde d̄ armeniaq̄
y los de lebeche y otros muchos q̄ venian
en a q̄lla haz adereçarō a dō tello: y el pñ
q̄ dōel estauā no los esperarō: mouerō dō
cāpo a todo rōper y fugerō. E los dō a q̄lla
ala q̄ yua a dō tello quando los vierō assi
fugir q̄ no los podā alcāçar: ni ēpecer tea
narō sob̄e las espaldas dōlos q̄ estauā a pie
en el auāguarda dō rey dō enriq dōde esta
ua el pñmo dōla guarda y ferā los por las es
paldas: y comēçaron a grā p̄ssa a mator d̄
lles: y assi mesmo fizola otra ala dōla mano
sinestra dōla auāguarda del pñcipe: y dō q̄
no lo saluārō gētes dōlos de cauallo q̄ aua dō
pelear cōellos fñerō en los q̄ estauā a pie
en la auāguarda del rey dō enriq dō guisa q̄
todos fuerō muertos y p̄los q̄ ninguno no
les acorçāca ellos estauā de cada pte cor
cados de los enemigos: y el rey dō enriq lle
go dōas o tres veces en su cauallo armadō
dō longas por socorrer a los suyos q̄ estauā a
pie: creyēdo q̄ assi ferā los otros todos a
los suyos q̄ estauā a cauallo. Y llegādo cer
ca del pñdon dōla vña a ali dō estaua q̄ aua
no era derribado: q̄nto el rey dō enriq lle
go dōde era la p̄ssa dōla batalla: y vido q̄
los suyos no peleauā: el se ouo dō boluer q̄ria
no podā seguir los enemigos q̄ erā y a mug
efforçados: y assi fñierō reos los dō caua
llos q̄ dōel erā q̄ assi mesmo se pñerō de los
po: go los igleses y gascōes y baxtones los
fñuerō fñita la villa dō najara: y estos de ca
uallo dōla pte del rey dō enriq de q̄ boluā
las espaldas no podā salir dōla villa dō naj
ra cōla grā p̄ressa que por alli era el cam
no por do ellos remauā para fugir dōlos en

Capítulo .xiiij. Como

fueró traydos otro dia después de la batalla del rey don Pedro y del príncipe todos los que fueró por su parte como el mariscal de Alouante se hizo dello que el príncipe le acusaua.



Otro dia domingo después de la batalla fueron traydos ante el rey don Pedro y del príncipe todos los cauallos que era presos por tanto el rey don Pedro decía que auia tratado con el príncipe de gales que algunos de los que era presos contra los que el passara sentía que le debía ser entregados para fazer ellos justicia por los que los prisioneros fueró por traydos los estrangeros que se acasietó en la batalla de la parte del rey don Pedro entre los que fue por traydo el mariscal de Alouante que era francés de traza o picardía que ende fue preso que era muy buen cauallo que era mariscal de Francia. E como el príncipe o gales vio al mariscal llanolo traydo: feniéndolo y que merceda muerte: y el mariscal respondióle así. Señor, soy hijo de rey y no vos puedo tan desphogar me como deuo responder: e digó que no se traydos ni feniéndolo: el príncipe díchole que era estar a juicio o cauallos con el lord de esta razón que el mostrara que lo que decía era verdad: el mariscal dixo que le estaua y de sí el príncipe ouo como puso. xij. cauallos que tro ingleses y cinco de guiana: y cinco de otros e dixerón que fueren jueces: el mariscal fue traydo al lugar de los jueces: el príncipe al mariscal vos sabed: díchole que en la batalla de picardía que yo vencí donde fue preso el rey don Juan de Francia vos fuistes mi prisionero: y vos meue en el mi poder y vos puse a redención e como vos me fuistes pleyto y omenda se lo pena de traydo y de feniéndolo que no fue con el rey de Francia vtro señor: o con alguno de su linage de la flor de lis que yo no peñades contra el rey de Inglaterra ni yo a vos e mi señor ni contra mi persona fasta tanto que toda vsta redención fuese pagada: la que fasta aqui no es pagada: yo no fue en esta batalla el rey de Francia vuestro señor: ni alguno de su linage de la flor de lis: e yo

migieró allí fueró muchos muertos y presos y los de la auaguarda que el rey don Juan auia mandado estar a pie con el pendon de la rúa con el conde don Sancho su hermano y con mossen Beltrá de claquín fueró muertos el conde don Sancho. Garcia lasso de la vega: fueró presos: quisiéronle: Sancho Sanchez de rojas: Juan reongues: farniencos: juá de medoça: fernán Sanchez de angulo: otros fasta .cccc. hombres de armas: fueró presos: otros que esta uia pie en la dicha auaguarda. E el conde don Sancho hermano del rey don Enrique y mossen Beltrá de claquín el mariscal de aduante que era mariscal de Francia y el vegue de villacort: don Jofre de castro: por fernández de velasco: don garci aluarez: don ledo maestre que fuera de sanago: por ruy farniencos: gomez gócales: dairo: o alcázar: martin luarez: y garci gócales de herreya: por lopes de arcala: sancho fernández de tovar: juá ramírez de arella: no. E tres otros de cauallo de la parte del rey don Enrique fueró presos: el conde de denia que el rey don Enrique fizo en mar de villenar: el conde don alfonso: el conde don Pedro: y don go meo: fizo maestre de calatrava: y martin ruy de bi comar: don aluarez garcia de alouante: don Beltrá de guenar: juá furado de medoça: don gócale de medoça: don go tenorio que fue después arcebispo de toledo: don juá garcia palomech: obispo de badajoz: y don carrillo: don go berre: don juá martinez de lunared: por fernández dizar: don go jorja de virete: don Jofre ná: lopes cernedados mayor: don trifa de león de la corte de santiago: garci iure tenorio: sancho Sanchez de moscote: gomez carrillo de antana camarero mayor del rey don Enrique y muchos otros cauallos y escuderos de castilla y de león y de aragó. E murio ende ruy go meo: don go meo: que lo mato el rey don Pedro de medoça preso en cauallo del príncipe. E tres otros de la batalla fizo matar el rey don Pedro a gomez carrillo de antana hijo de ruy dizar: carrillo que era camarero mayor del rey don Enrique fizo matar a sancho Sanchez de moscote fizo comendador de aluante: después de la batalla a garci iure tenorio hijo de almirante don alonso iure que fue preso aquí en la batalla.

veo vos armado d todas armas cõrrami
no auiedo pagado vña redõcion segũ comi
go posistier por rãto digovos q auerõ fal
lado el omenaje q me fizistier por lo q lõge
caydo en mal caso. E otrosi auerõ fallado
la fe y loys semẽtudo puea no cõplistes lo q
pmetistes sobre vña fe enesta razõ segũ di
cho rẽgo: a muchos cauallõs dlos q ende
estauã lespesaua creyẽdo q l mariscal tenia
mal pleyto y q no le le podia excusar la mu
erteica todos lo q rãtã biẽ poqẽ era buẽ cau
allõca el era d eodõ de .l. año y como el pñ
cipe ouo dicho su razõ ate los .xij. cauallõs
juexes dste pleyto duto el mariscal d aouã
te al pñcipe. Señõr cõ humil reuerencia
yo vos plegãro si os plazie de vestir mas cõ
tra mi dsto q dicho auerõ ante estõs cau
allõs q vos ordenastes pa eneste pleyto: el
pñcipe le dirono. Eñdõces el mariscal di
xo assí. Señõr yo vos suplico q no ayas
enojo d mi poqẽ yo diga de mi dicho puea
q este fecho roca t mi fama y en muerdate
q el pñcipe le duto q seguramẽte le dierse
lo q desir qria puea esto era fecho de cau
allõs d guerra: q era razõ q cada vno dñen
dieste su fama y su verdat: y enidõce duto el
mariscal al pñcipe. Señõr es verdat q yo
fue vfo pcelo enla baralla d piteos dende
mi señõr el rey d frãcia fue pcelo. Y es ver
dat señõr q yo fize pleyto y omenaje: y os
di mi fea q l oia q no me armaria contra el
rey d Inglaterra ni contra vos fasta q toa
mi rãciõ fuesse pagada salvo si me armasse
cõ el rey de frãcia mi señõr vniẽdo el en p
sona o cõ algũ o algũes de su linage dela
fior de he xpo con todo esto señõr yo no soy
caydo en mal caso ni semẽtudo: q p o no me
armie oy cõtra vosica vno no loys cabega
desta batallaca el capità dsta batalla el el
rey dõ pẽdo: y vos a sus gajes y sueldo y
como alotadados eni aq el oia d oyr: no
como mayos desta fuesse. E assí señõr falla
rey q puevos no loyẽ como dicho rẽgo ca
bega dsta batalla fino alotadados: yo no
fize yerro ningũo puea no me arme el oia
de oy cõtra vos salvo cõtra el rey dõ pẽdo
q es capità mayor d vña parte cunã es la

re qsta dsta batallay los doze cauallõs q l
pñcipe ordeno pa oyr: y librar este pleyto
legun dicho auemos enidõcion q l man
cal deya a razõ y se dñenona cõ iusticia como
cauallõs: ouerõ al pñcipe q l mariscal rel
põdia biẽ y cõ iusta razõ y dõrechõ: dierõ
lo por qto de aqlla acusaciõ q l pñcipe le
fizia. Y al pñcipe y a todos los cauallõ
ros plugo mucho por q l mariscal tema bu
ena razõ pa le dcular: por q nro el era muy
buẽ cauallõ y fue muy notada la razõ que
el mariscal duto y fallarõ ser iusta y poe lta
sentẽcia libranã qualcũqer pleytoe semẽt
tes deste enlas partes dõce auia guerra y
acõtecia calo semẽtate. Otrosi esta baralla
destarata pa: el rey dõ pẽdo y pñcipe
d gales todas las cõpañas le fuerõ pa bur
gos. La la baralla fue el sabado antes del
domingo d lazaro: y el domingo estuieren
en el cãpõ: y el lunes partierõ para burgos.

Capitul. xiiij. Delo que
fizo el rey don Enrique despues que la ba
talla fue vencida.



Loa tomaremos a contar lo q
fizo el rey dõ enriq despues q dta
batalla se pno. Estauã el rey dõ
enriq en vn cauallõ rucio caste
llano armado d leiga: y como todos los lu
pos fuerõ dñados el pñ d l cãpõ y fue lta
najara: y como qer q es assí cerca: el cau
allo no podia llevarlo q estaua cõsado. Y vn
escudero su criado q deya muy fernãdes de
guiana q estaua en vn cauallõ llego al rey
dõ enriq q dirole: señõr tomad este cauallõ
mio: q este vfo y a no se puede mover: y el
rey lo fizo assí: y cauallõ es l cauallõ y lãu
olavilla d najara y tomo camino d soria pa
aragõ: y uã cõ el dõ fernãd tanqes d reuã
q fue despues almirãte: y dõ alfonso peyor
gugmã: y micer abazõ fijo d l almirãte mu
cer gl boca negra y otros: y otro d lã lã
oo a vn alca d lã q dñe bosonia salerõ
del algũos d cauallõ: y dñe vierõ y assí dõ
bos: vno algũos q lo conosciẽrõ q dñerã
lo matar o pñõer por auer la gĩa de lã: y dõ
pẽdo: y como lo el vfo assí estar cuban

collegose a ellos y peleo con ellos y desbaratolos y mato a aq̃i q̃ lo queria p̃der o matar luego fuesse dōe y aporo en aragon cerca de calatayud en vn lugar de vō p̃a martinez dō luna q̃ dezia luaca / y alli fablo despues cō don pēdo de luna q̃ estaua ende el q̃ fue despues papa benedicto y el logno y fue con el fasta fuera del reyno de aragō: y luego con el fasta los puertos de jocar de alli se fue para cortes ena villa dī cōe de for: luego q̃ el cōe lo vio pesole mucho por q̃ el rey dō enriq̃ fuera venido y amle peso por q̃ aporo por su casa: ca el ṽra q̃ el p̃ncipe estaua en dōes vno de los narones iñiores dī mado ēia r̃pianoar: y aia como q̃ se fallaria mal con el por q̃ no lo p̃diera pues lo rema en su casa. Pero cōrro esto el recabio muy bien al rey don enriq̃ y viole cauallō y dineros y hōdes su r̃o q̃ fuerō con el fasta tolosa: y estubo en te algūos dias y despues fuese para la vī lūa de muna dō auñon q̃ era ay ērōces el ouq̃ de angues q̃ era p̃so del rey de francia y su lugar remēte en lēguadoch y alli estubo cō dī algūos dias libādo lo q̃ le cūplia / en el q̃ falo muchas buenas obras: y viole de los temeros cō muy buena volūtar: el pa paraban. o. q̃ en dōes era en auñon q̃ r̃a bē al rey dō enriq̃ y por su cōsejo letrato q̃ el dicho ouq̃ de angues lo apudasse cō lōtallesgo el rey dō enriq̃ no vio al papa. Ca todos auā remoz de fazer enojo al p̃ncipe de gales tan poderoso era enuonces.

Capitulo. xv. Delo que fizo dō Lello despues q̃ salio de la batalla de Najara: y como la reyna doña Juana partio de burgos y sus fijos.

En ello p̃so del rey dō enriq̃ dī puci q̃ partio dīa batalla dī najara segun dicho auemos: el se fue luego pa burgos po no se detuvo ende q̃ luego como su camino pa aragō: el aragō p̃so dī toledo dō gomez m̃r̃nq̃ y el aragō p̃so de garagoa dō lope fernādez dī luna q̃ estaua ay q̃ auā ende q̃ oado cō la reyna y los infantes alli como supierō q̃ la ba

talla era dī barataada p̃nerō dō burgos coti muy grā pessa y lleuaro dōe ala reyna doña juana muger dī rey dō enriq̃ y alos infantes dō juā y doña leonor sus fijas dī rey dō enriq̃ y dīa reyna doña juana: y assi mesmo lleuaro ala infanta doña leonor fija dī rey dō aragō q̃ ende estaua q̃ era ep̃osa dī itante dō juā y fuerō camino dō garagoa: y uā cō grā miedo por temor dō auer en el camino algū estoruo: y uā muchas trefias y dō se llas: y llegarō a garagoa cō assas miedo y trabajo: ali fuerō acogidos y sossegaron ende: y dō cada dia llegauā ay muchas cōpas fias de los que escapauan de la batalla.

Capitulo. xvi. Delo que fizo el rey de navarra despues dīa batalla que estaua p̃so en borja.

Egū dicho auemos el rey dō carlos dō navarra auia p̃mendo y jurado al rey dō enriq̃ q̃ no le vīo cōel en sc̃ra cruz dī cāpego q̃ no darā pallada por los puertos dō rōces valles al rey dō pēdo y al p̃ncipe dō gales y alos q̃ cōellos venīay dio al rey dō enriq̃ en repen los castillos dīa guardia y sant vincēte de burādo: aun le allegorō q̃ si estas gēres passiasen q̃ seria cōel en la batalla cō todo su poder segū auemos cōrado dī foz como q̃ era q̃ esto alli passō y dio los dichos castillos: el dō passar el puerto dō rōces valles al rey dō pēdo y al p̃ncipe dō gales y a sus gēres: y aun les allegorō q̃ seria cōellos en la batalla por su pre. O rrosi auemos cōtado como el rey de navarra po no ser en la batalla q̃ tratō cō mossen eluer de mañ q̃ lo p̃ndiesse y r̃uiesse en borja segū mas largamēte dō fūo el cōtado: y agora despues dīa batalla los castillos de la guardia y sant vincēte luego fuerō romados por el rey de navarra fūmo el castillo dō burādo q̃ lo reyna dō juā murey dō arellano y no se pudo remar: el rey dō navarra dī puci dīa batalla estādo en el castillo dō borja como dicho es el trato cō mossen eluer de mañ que el por ma en repenes por si en el dicho castillo de borja aia fijo el infante don pēdo que

era su segundo hijo: q̄ mossen oliuer lo truxesse a la villa de Tudela: q̄ es en el reyno de nauarra y q̄ allí le daría recaudo de lo q̄ conel aua puesto: seḡi auemos contado: y mossen oliuer fizo lo assí: ca luego le pusieron al dicho infante en el Castillo de Bojaja. Mossen oliuer vino pa la villa de tudela conel rey de nauarra y como endelle garó el rey d̄ nauarra más o prender al dicho mossen oliuer y a su hermano: y así su hermano salio por vnos rejaos: cuyo d̄ do escapar y matar d̄ lo: y fue preso mossen oliuer y fue tenido fasta q̄ dio al infante d̄ pedro hijo del rey de nauarra q̄ tema en el castillo de bojaja: así en este trato pedro mossen oliuer a su hermano: y el rey de nauarra no le dio la villa y castillo de gábeay en nombramiento los tres mil frãcos de oro de renta q̄ le p̄mieno seḡi dicho es d̄ suyo.

Capitulo .xvii. Como tomo su hija del rey de Aragon: y como traxo paz conel príncipe de gales: y otras cosas que passaron.

El rey don pedro de Aragon estava muy q̄roso del rey don enriq̄: yiziendo q̄ el no aua temido cōel como veniera a algunas cosas q̄ cōel aua puesto y era acordadas entre ellos: y por q̄nro el príncipe estava muy poderoso de como el y el rey d̄ pedro aua vencido al rey d̄ enrique: por todas estas cosas el rey d̄ enriq̄ no falló en el rey de Aragon en la reyna doña Juana su muger y sus fijas: tã buen acogim̄to como ellos cupd̄ro. Y luego como el rey de araḡo ala infanta doña leonor su hija: y t̄pico q̄ la no daría por muger al infante d̄ su hijo del rey d̄ enriq̄: pues q̄ no cūplo conel lo q̄ aua puesto y q̄no q̄rria estar por el dicho casam̄to. E trofi el príncipe de Gales embia a dezir al rey de Araḡo por su m̄sajero: el qual era mossen hugo d̄ carbolay vn cauallero de inglaterra a tratar conel sus amistas: y esto mismo fizo el rey don pedro: y esto todo se passaba: q̄ el rey d̄ enriq̄ no fallasse acogim̄to

ninguno en la casa de araḡo. E la reyna doña juana muger del rey don enriq̄ y sus fijas estuuieron en aragon en la ciudad de garagoça algunos dias: que aun no sabian del rey don enrique: donde aua aporad̄o: ni en que tierra era despues que d̄ la batalla se partiera. E ouo entonces en la casa del rey de araḡo grandes rancos: ca el infante don pedro no del rey de Aragon hermano del rey d̄ Alfonso su padre: y el conde de Ampurias: el arçobispo de garagoça d̄ lope fernandes de Luna y don pedro de luna: d̄ juan martines de luna y otros muchos q̄ temian la voz del rey d̄ enriq̄: acõsejauan al rey de Aragon que toda via muiesse la parte d̄ el rey don enriq̄: yiziendole que oie labia el que en sus necesidades de las guerras que el ouo con Castilla siempre falló en el buen ayudador: leal amigo: y que en tal tiempo como este se lo venia a cõsejery aun dezía le que si el rey d̄ pedro quedasse sossegado en el reyno de Castilla que le tomaria a fazer guerra a el y al reyno de Aragon como de p̄mero faysa. E trofi aua ende algunos que eran contrarios del rey don enrique. Los quales erã la reyna de Aragon y el conde de uigely el cōde de cardonã: y el obispo de lerida que erã p̄uados: y ellos contrariaban al rey don enriq̄: los vnos dizíto q̄ no aua temido cōel rey de araḡo: q̄ le aua prometido q̄ le aua de dar en castilla quando la cobassee. Y esto mismo alḡos de sios no lo q̄rian biẽ por la muerte del infante d̄ fernando: yizíto q̄ aua seḡido el enriq̄: con sejo cōel rey d̄ Araḡo. E trofi aua ende algunos grãdes en la corte del rey de Araḡo q̄ no se ponian en los vñd̄os: eran como mediantes: pero bien les plugo q̄ el rey de Araḡo ouiesse paz con todos y así desta manera eran los fechos de la corte del rey de Aragon d̄ partidos.

Capitulo .xviii. Como Mossen Beltran de claquin fue preso en la batalla: y como se rindió: y lo que se oyo en esto acasçio.



Esta batalla fue por el mosen
beltrá de claquín: un cavallero
muy grande e muy bueno: que
era barto e viniera con el Rey
don enriq quando entro en castilla segun di-
cho es: e nesta batalla estava a pie eneno
del conde don sancho. E como quiera q al
pnce pluguiera q el muriera e la baralla
por q era vn cavallero muy guerrero pero
despues q fue preso le fizo mucha honra: e
quando el pncipe pno de castilla lleuoto con
sigo a barto cony estando alli el dicho mosen
beltrá fizo dezir al pncipe q fuesse su mer-
ced o lo mado poner a redenciõ: ca no cum-
pia a su seruido dello assi tener en prision
q mejor seria lleuar el lo q pudiesse pagar
e el pnce ouo su consejo q por quanto mos-
sen beltrá era buẽ cavallero q seria mejor tu-
raro la guerra de francia con inglaterra q
estuviesse pso e q mas valia pder la cobro-
ra dello q su redenciõ podia mdear q no o li-
brariar: esta respuesta fizo dar a. Alõ oßen
beltrá: como mosen beltran lo oyo: dixo
assi al cavallero q esto le dixo de pre del pñ-
cipe deiedo assi. Cavallero vos dezid a mi
señor el pñcipe q yo rēgo que me faze Dios
mucha merced e grā entre muchos bñdas
q yo enesse mudo oue de cavalleria q mi lã-
galea tan temida q yo este en pñion durate
las guerras de francia e inglaterra e no por
ay q pues q assi es q yo rēgo por bñda
mi pñion mas q la mi delibaciõ: q de raro
sea bñ cierto q sielo yo rēgo e merced leña-
ra con todos aqñlos q lo oyere: la ora q yo
recibe por dōe grā onor: e aun el bñ e por
de la cavalleria esto va: q la vida deste mū-
do ay na passa: e el cavallero dixo al pñcipe
estas estas razones q mosen beltrá le di-
toraz el pñcipe pso en ello: e dixo verda-
dero por dōe yo lo egor: tomad a el: e dyl-
de q mi plaze dello poner a redenciõ: e q la
qñna qñ dara por qñ q sea rãra qñta a el pla-
za e q ora q mas no le demãdare: qñ w
na sola pasa pmete por su por rãto le legu-
ro la delibaciõ. E la intenciõ el pñcipe
era esta: q si mosen beltrá dixesse q por.c.
frãcos qñna salir d pñio q mas no le demãda

na: por qñto menos dixesse por si: menos
bñda lleuara: aunq eñe dixesse mosen bel-
trá q no lo rema el pñcipe por otro remõ
q del ouiesse los ingleses e qñ podia escu-
sar sus dineros. Y el cavallero romo a mose
beltrá torole. Alõ señor pñcipe os eñ bñda
a dezir qñ su volũta es si vos qñre e salir li-
bremente dñ pñion qñ va fãga sea rãra quã-
ta qñta vos qñre: e q mas no pagare: e
q aunq no pmetay mas d vna pajarã qñ
la sea esto fãcate. E mose beltrá curle o
la intenciõ del pñcipe: dixo assi. Cavallero
yo le rēgo e mucha merced al pñcipe mi se-
ñor esto q me eñda a dezir: e q pues assi eet
yo qñro nõbiar la quãta d mi fãga: e to-
dos creyan q scialaria algũa pequeña qñ
na: ca es rãda q mosen beltrá no avia en
mudo otra cosa sino su cuerpo: e dixo mos-
sen beltrá. Pñes q mi señor el pñcipe es assi
frãco conmigo: q no pode d mi salvo aqñlo
q yo nõbiare d mi fãga: por dōe dylle assi
q magnen q yo soy pobre cavallero de qñna
de moneda: q cõ ayuda dñis amigos qñ
le dare cñt mil frãcos d oro por mi cuerpo
e q desto le dare buenos recaudos. Y el ca-
vallero del pñcipe romo a el muy maravilla-
do e dixo assi. Señor: mosen beltrá esta
re dōe a su volũta e ha nõbiado su fãga.
Y el pñcipe le pñgũto quãto: el cavallero le
dixo. Alõ oßen beltrá dix q el yes nene en
merced todo lo q le eñastes a dñir en rãso
d su fãga: dix q como qñ se avrãda qñ
es pobre cavallero en oro e en moneda: qñ
cõ ayuda d sus amigos e parientes el vos-
dara cñt mil frãcos de oro por su pñona:
e q desto vos dara buenos recaudos. Y
el pñcipe fue desto muy maravillado: lo
no por el grã coraçõ de mosen beltrá: e lo
otro por dños e auidos por imposible qñ pu-
diessse aver rã gran qñna: dixo al cavallero: qñ
pues el fecho era llegado a esto q a el pla-
za: qñ le dixesse recaudos desto cñt mil frã-
cos d oro pues lo auia nõbiado. Y el cau-
llero romo a mosen beltrá: e dixo como el
pñcipe su señor era: e dñero dñ qñna dños
cñt mil frãcos qñ auia nõbiado por su qñ
puca assi era qñ dixesse recaudo de lo: qñ

ria librar de la prisión. E mossen beltrá ébio luego a batesia a grandes señores y caballeros sus amigos a los fazer saber como el era reído por étna de oet mil fracos q a una d'os por su rescate al pñcipe: por ende q los rogava q hixiesen dar recaudo por el al dicho pñcipe de gales en manera q fuese cõrto élas pagas q l pñciera y q fissa en tios y en la merced del rey de francia su señor q quando el sea libre éla pñcion q el los étna de lo q por el hixiesen. E los señores y caballeros de batesia a oen el rei. ho mossen beltrá embio sus cartas luego le embiara a dezir q todos ellos estau pñcios pa se obugar en la quãtia q el qñesse por su rescato: en tal q fuesse libre de la pñcion. y por q el fuesse cierto d' sus voluntades qualos eran q cada vno de los le étna su leallo cõ su escudero: poder para los obugar en q d'ez quãtia q mossen beltran quisiese y al plazo q pñesse en frãcia: o églia terra y la mayor obligaciõ q hõbre d' linaje o cauallio puede dar en su señor: q tuzt ellos q es como poner hõbre su hõbre y sus armas q son hera del cauallio y los escuderos d'os varones y caualleros de batesia amigos de mossen beltrá vinierõ a el a b'ardos e dire rãe como aqñlos caualleros señores y varones d' batesia sus amigos lo saluaua y embiava a sus seños pa qñ el putiesse obugar en aqñla étna qñ qñesse y por el tpo qñle fuesse demãdado mossen beltrá de qñ vio los escuderos q le trapã los seños d' aqñlos sus amigos d' batesia el hijo sus recaudos cõ el pñcipe y erdeno cada sellor por qñ tãta qñta lo deava y pa q nẽpo autã de pagar el rescate a cõplumẽto d' los dichos. y mil fracos q pñciera luego fue libre mossen beltran y nos de alli y fuese pa francia al rey d' carlos: el rey lo rescato muy biẽ y plugole conel. E en oia el rey le preguntõ q qñta fiança pñciera por su mossen beltran le tiro q oet mil fracos: y cõtole todo qñto passara entre l y el pñcipe sobe razõ de su fiança segũ dicho es: y el rey de frãcia le dio rão segũ cierto q vcs estos cient mil fracos no los pñcifice salvo conel mi escudero

q por ende y a los quiero pagar por vos estos cient mil francos a los q los embiã: de auer de vos por vñ rescate. y quãta le luego los seños e los varones y caualleros de batesia luego mudo el rey a su rescato q diess a mossen beltrã tres mil francos a l' de los oet mil q el rescato pa le arauar y encaualgar y armar: y así fue luego todo fecho y cõpluto. E acordamos de poner este fecho en este libro como passõ por q acaesio así a este cauallio q fue pñ en la batalla de najara. E trofi por cõtar los grandes y nobles fechos q los buenos fechos y el pñcipe d' gales en todos los buenos fechos q en esto fizo el hijo así como grã señor. E pñmo en poner a rescato a mossen beltran por qñ no d'essen q lo faza por q autã recelo d' los ingleses se fõ en solo cauallio. E trofi fizo oen en dar su rescato en aluerno d' mossen beltrã en todo lo qñesse así en pñmo q se rema por honrado en lo tener el pñcipe antes q lo que lo librar viẽdo q era hõbre q podia fazer enojo a los ingleses. E trofi muy biẽ cõtato a mossen beltrã por se poner en gran étna de rescato pues no qñ la intencion d' pñcipe era q por pequeña quãtia lo deava y qñ no pñcia mas. E trofi fue y es mucho mas razõ de ser cõtato la nobleza y grandeza de coraçõ d' el rey d' frãcia en la d'aua y grã q fizo a mossen beltran en le dar oet mil fracos pa su rescato y otros tres mil para se adreçar: por todas estas razones se puso aqñ este cuento. Ca las franqzas y noblezas y d'auas d' los reyes gran razõ es que hẽpẽ quẽ en memoria y no sean olvidadas: y así mudo los buenos fechos de cauallerias.

Capitulo. xix. como passarõ los fechos despues d' la batalla entre el rey don petro y el pñcipe de gales.



E ora tornarmos a contar el rey d' petro y del pñcipe de frãcia e l'pnes q llegarõ de la batalla a saber que luego que la batalla fue vencida aqñ oia luego oen

del rey don Pedro. fo. xcviij.

acelante siépre ouo entre el rey don pedro y el pñape poca auerenciay las razones porq era estas. Primeramēte e el dia dñla batalla era pñon cauallō q dezia y rñgo lopez dño roxal al qñl tenia vn cauallō galeōtō temen vno assí pño llogo el rey dñ pedro a lla causa llo en vn cauallō y como vio al dicho rñgo lopez marior el cauallō q lo pñociera vno llogo a qñellar al pñape de galeōtō y pño qñl tenia el cauallō pño qñl rey dñ pedro llegara a lla y felo matara y aunqñ no rñ solamente qñana dñla pñoda qñ faga cñl pñ honeroma qñ se tenia por desonrado cu le ali matar el cauallō qñ se auia rñciao y lo tenia en su poder. Y el pñape dñro al rey dñ pedro qñ no ama fecho biē en ello. Ma el bi en fabia qñ entre todas las otras cosas que entre ellos estauā assentadas y juradas qñ fir madas esse capitulo era vno delos principales qñ el rey dñ pedro no matasse a cauallero ninguno m a hñdres de cuētra estanco y el pñape fassa qñ fuesse juzgado por su dñ rñpōsialos si fuesen algūos dñ aquiles qñ el ama fuesen vado antes dñ todo estey qñ aquillo rñgo lopez no era dñ aquiles qñ que bien parecia qñ no era su volūntad de le guardar lo qñ conel ama pñestoy qñ assí en tenia qñ guardaria todas las otras cosas que entre ellos estauā acordadas como estay el rey don pñedro se excuso lo mejor qñ pudo a vñqñ no quedatō el rey y el aqñl dia biē con rñtes. E otro dia despues de la batalla: el rey dñ pedro pñio al pñape todos los caualleros y escuderos dñ cuētra que crā naturales dñ castilla y auia sñdo pños en la batalla qñ le fuesen a el entregados qñ los apñusiesen en vn pño razonable y qñ el qñna cñ tener dello alos qñ los reman pños qñ pñ esto qñ el pñape los fizesse asegurar de las pagas alos cauallōs y hñdres armas qñ los tales pños tenia qñ el rey don pñedro faria su obligaciō al pñape por la qñna qñ mñstifica deya el rey dñ pedro qñ si estos cauallōs cobrasse el el faria de tal manera cñllos qñ qñdiesen por suyo y de su pñey qñ si de otra guisa ellos saliesse por su rñleccā: se fuesse en dñ pñio en qñ los cauallōs

los tenia y assí escapassent qñ siépre fessā sus cñrrarios y en su destrucciōt en esto se afir maua mucho el rey dñ pedro: otro dia despues dñla batalla qñ fue domingo: la batalla fue sabado āres dñ domingo de lazaro a. v. dias dñ abayle el pñape dñro al rey don pedro qñ salua fureal magestado domādana rñs en lo qñ pñota qñ aquiles cauallōs y fessō res qñ assí venā estauā en su fessā: y lo qñ auia trabajado por la hñra dñ mñdo qñ si algūos pñioneros tenā qñ crā suyo: aunqñ tales erā los cauallōs qñ los tenia qñ por dñneros dñ mñdo: aunqñ fuesse mñ rñtos dños qñ valiesse cada pñionero no los dariay qñ a si erer esse qñ los no vñdē a el: porā pñela rñā qñ los cobraua pa los matar: y qñ en esto no trabajasse qñno era cosa qñ porā acobar pñ qñ si tales cauallōs fuesse pños contra los qñles el ouiesse pasado por fessā: a antes desta batalla qñ el fessō faria entregar y dñro en dñces el rey dñ pedro al pñape qñ si estas cosas assí auia dñ pasar qñ en dñcia qñ mas pñodo tenia el reyno aora qñoe pñmero y qñ supiesse qñ todos aquiles qñ estas pñes erā los qñ le auia fecho por el reyno: qñ pñes aquillo assí auia dñ pasar y no le ser entregados a el para tratar cñllos sus pñes rñs: porā qñdiesen suyo. Y qñ el no fasia cuenta qñ le auia ayudado el pñape: mas qñ creya qñ auia dñpñido sus rñs en balde y en rñces el pñape se enojo por estas razones qñ el rey dñ pedro assí dezia: rñspñdole en esta guisa. Dññō: pñiēre amī paresee que vos teney aora mas fuertes maneras pa cobrar vños reynos qñ las tenades quando los amades porofos en posseñion y lo fiego y los gouernastes y registes e tal guisa qñ los pñitos. Pños de vños cñsejaria qñ cessasdes dñ faser estas mñerces y qñ to uiesse des manera dñ cobrar las volūntades dños fessōes y cauallōs y ciudades y pñeblos dñle vños reynos: si dñ otra guisa vos lo gouernare segā qñ pñmero fasia de: sabed qñ estare en peligro de por el reyno y vñ pñona y llegare a tal estado qñ mñ fessō y pños de el rey de unglaterra ni yo aunqñ qñ fessōmos no vos podamos valer. E assí passa

ren aq̃l oia cillas razōes. E otro oia hguē
re ctiuerō ali en el cāpo: el lunes prierō
de ali d̃i cāpo el rey dō pedro y el p̃ncipe y
tomarō su camino pa burgos: los d̃ia ciu-
dad lo recibierō muy biē y luego fue apo-
derado en la ciudad y en castilla: y oxiemo
q̃l p̃ncipe posasse en el monesterio de las
huelgas que es en monesterio de duchas
muy noble acerca dela ciudad: el qual fun-
darō ali los reyes de castilla. Y el duq̃ de
alencastre su b̃so del p̃ncipe q̃ posasse en el
monesterio de sant pablo acerca dela ciu-
dad: por algūas posadas q̃ auia fuera de
la ciudad posarō los cauallōes d̃i p̃ncipe y
los otros por las comarcas en derredor de
la ciudad fasta cinco leguas: y el p̃ncipe lle-
go a burgos dos d̃ias despues q̃l rey y po-
lo en aq̃l monesterio de las huelgas donde
el rey dō pedro auia oxiemado y dello por
las aldeas acerca dela ciudad y el duq̃ de
alencastre poso en el monesterio de sant p̃a-
blo q̃ es dela orde de s̃c̃t̃o domingo segun
ticho auemos. E trofi salio el rey dō pedro
en la ciudad de burgos al arçobispo de bra-
ga q̃ era en d̃ices q̃ deya dō juā cordolla-
co q̃ era en gr̃a letrado y pariete del cōde
de armuñach q̃ andaua cō el cōde dō enriq̃
y fizo lo p̃der y lleuar preso al castillo de
alcala de guadara y aia estiuo en un filo
fasta q̃ se oxiemo la batalla de mōrtel: y des-
pues lo fizo d̃ ali el rey dō Enriq̃: despu-
es fue arçobispo de Tolosa y patriarca.

Capítulo. xx. Delo que
fueren el rey don p̃edro y el p̃ncipe en
Masara: d̃ias cartas que ouo el p̃ncipe
en Burgos de lo que ali lleuo.



El que llegó a la ciudad de
Burgos el rey don p̃edro y
el p̃ncipe de Bales comen-
çaron de tratar sus fechos: y
el p̃ncipe fizo d̃zir al rey dō
pedro por algūos de su cōsejo q̃ bien sabia
como el auia llegado en la ciudad de vayo-
na cō muy gran p̃necier q̃ remia d̃ buscar
soco por pa cobrar sus reynos d̃ castilla y d̃
Leonor: los q̃les su enenigo lo auia cōpa-

do y desapoderado: como lo el reñiera
fueren reñir q̃ por los grandes oxiemos q̃
las castas d̃ castilla y d̃ inglaterra ouieron
siempre en ṽñe: otrosi por las ligas y cōse-
deraciones q̃ el auia fecho nuevamente con
el rey d̃ inglaterra su padre y su señor: cō-
el q̃ le ayuasse a tomar a cobrar sus re-
ynos: d̃los q̃les era cōpado y le auia toma-
do todos las reynos y r̃enas. E trofi q̃ biē
sabia como el rey de inglaterra veēdo co-
mo le d̃m̃d̃oua razō le plugo dello y q̃ con-
bia a m̃dar al p̃ncipe su hijo q̃ viniese con
el cō todas las cōpañas y gētes segun las
mas y mejores q̃ p̃uiesse auer: y q̃el assi lo
fiziera: q̃ era verbas q̃ por venir t̃ras gē-
tes y d̃ gr̃ades hōbres como aq̃llos q̃ au-
er̃ venidos cō el q̃l no los p̃diera auer: la
gr̃ades desp̃as fuera oxiemado a volūta-
del rey dō pedro q̃ pagasse los gajes y es-
ta dos y sueldo al p̃ncipe y todos los otros
si oxiere cauallōes y gētes: t̃armas q̃ en este
viaje vinierō en su ayuda. Y como q̃ el
rey dō pedro pagara algūas q̃ntas de los
gajes y sueldo al p̃ncipe y a los q̃ vend̃o-
el antes q̃ d̃ia en la ciudad de vayona p̃necier
cō todo esto q̃ auia aun el p̃ncipe en gr̃ades
deudas a algūos señores y hōmbres: dar-
mas d̃los q̃ con el vinieron pa los fazer pa-
go assi d̃ sus gajes y estado y sueldo q̃ au-
de auer legun el r̃o q̃ auian fermido legun
las cōdiciones q̃ con ellos p̃sio: y quel assi
los auia a todos allegurados y fecho sobre
ello muy gr̃ades recaudones y omenajes y
juras y fuertes obligaciones cō acoerter
cōsejo y volūta del rey dō pedro: por
de q̃ le rogaua q̃ fuesse la su merced y me-
ra y r̃uñiesse por biē de le dar recaudo p̃o
que estaua en su reyno: le pagasse las
ochas q̃ntas q̃ assi er̃a duadas a los t̃chos
señores y cauallōes y hōbres: dar mas d̃ma-
nera d̃ ellos fuesen pagados: y el p̃ncipe
r̃uñiesse la su verda q̃ con ellos p̃sio: y
senro y alleguro q̃ en las t̃chas pagase
aun la tra. E trofi le fizo d̃zir q̃ biē saua
el rey don p̃edro como por su volūta le
auia p̃omendo quādo er̃a en vayona que
le daria grandes r̃enas en el reyno de ca-

así las ciudades como villas y castillos y cómo si el reyno se cobrasse y el le ayudasse como el príncipe solo agradeciera mucho y le respondio que lo no tomara como dello porque sin ninguna coeicia estava muy presto de le ayudar por el dende de la naje de codelama y otrosí por las ligas y cōteraciones que con el rey d'inglaterra su padre y su señora y el autan con el rey don Pedro. Por lo que el rey d'inglaterra su padre mandó a el especialmente a mandar que le viese a ayudar con todos sus valedores y amigos: y que el rey don Pedro le viera en la ciudad de vagona que en todas guisas del mundo era su voluntad que el príncipe viese algunas tierras en el reyno de castilla: que el autan oyesdo que su voluntad era así la le dio que plaza o tomar lo que le el viese y que si él viese que no quier mas ciudades ni villas en castilla: sino que le viese la tierra y señorio de vizcaya y la villa de castro de oiz: tal vez que puse a dios grās el estara ya en su reyno y su enemigo veydo y desterrado y que todas las ciudades villas de su reyno era ya a su obediencia: que le rogau y pecha que el ophiese esto que le así auia prometido de le dar: dello que tenia sus cartas que le auia fecha en vagona: antes que d'ella pudiese. Otro si fizo jurar el príncipe al rey don Pedro o puen estaua y a el su reyno que le no ophía tener tantas cosas y despensas como cō el tenia en tener tantas copañias y que fegedno cierto de las cosas que le el auia d' ophir: que auiedo recando d'ilo a el ophía partir d' castilla y darle por su rra cō todas sus gentes: y aun otrosí por que auia por nuevas que los franceses començaua a fazer guerra en el ducado de guiana por manera de copañias. Y el rey don Pedro de lo que oyo estas razones que el príncipe le fizo decir: respondioles muy bien a los que le dize: que era d'ellos algunos dias de la d'el reyno respondio al príncipe que a el plaza de tener y guardar todo lo que el vichio que era d'el d'el así pado todo entre el y el vichio príncipe. E los conallios que el rey don Pedro oyo eno paratar este fecho estuuió por muchas vezes cō el príncipe: y por mandado del rey

don Pedro respondio así. Primeramente alo que dize el príncipe que le fuese pagar el rey don Pedro algunas annas que d'el auan por pagar así al príncipe como a los señores y conallios y hobres de armas y flecheros de sus estados e gajes: dize que auia d' auer por veyr cō el al reyno: por lo que el dicho príncipe era que auia obligado a ellos sega la ordenanza que el fizo en vagona sobre esto: que a esto respondio el rey don Pedro al príncipe que bien sabia en como el estauo en vagona que se mandó del rey d'inglaterra su padre y en su tierra el pago de sus señores que con ellos lleuaua a algunos conallios y flecheros así dize que auia de auer de sus estados como por lo que auia de auer de sus gajes dello en doblas y moneda de oro y de plata y de moneda de plata y aljofar y piedras preciosas: en lo que el fuese muy agraciado: ca lo tomara y recebia en las dichas pagas: en la moneda de oro y de plata a muy grandes menoscabos. Otrosí las joyas de oro y plata e aljofar y piedras de precio por la mitad menos de lo que valian: que por muchas vezes dize que lo el fiera saber al dicho príncipe: de dar por los señores que fieren las dichas pagas que nūca pudier d' auer remedio a ello: por dize que al pluguiese y viese por bien de mandar a algunos d'ellos que le se arriassen cō sus señores: viesen los libros de las pagas que se fieren: que moneda de plata se dio: por que pudiese si algun engaño y agrauio el recibiera que lo el mandasse de cobrar dello que fincava por pagar: aun que el bien creya que fegedno todo ello puesto en buena cuenta que no les deuria mas dello que les era pagado: por que si algo que viese a deuer que estava presto de lo pagar. Otrosí respondio alo segudo que el príncipe dize que el rey don Pedro de su voluntad le dio vichio que le dize dar tierras en el señorio de castilla y que le auia prometido ciudades e villas y grandes tierras si las el quiesse auer: pero que el no lo quiesse sino por el afincamiento que le dio que pues que así era su voluntad que le viese la tierra de vizcaya e la villa de castro de oiziales. E el esto vido el Rey don Pedro que todo era

assi verbado e q̄ a el playia de soto dar e mād-
dar luego entregar la dicha tierra de omica
ya e la dicha villa de castro de Oñales.
Et trofi q̄ alo q̄ el pñcipe dya q̄ pues el reg
dō pezo estaua ya en el su reyno e su ene-
migo era fuera del e todo el su reyno esta-
ua ala su obediencia q̄ no le cūplia tener tã-
nas gentes como alli tenia. Lo vno por le
no fazer tãnas costas e tan grandes e lo al
por q̄ le passaban la tierra lo qual no se po-
uia escusar por la mucha cōpeña q̄ alli era
Et trofi por las nueuas q̄ el pñcipe de cada-
uia auia q̄ algũos franceses en uõbae dō cō-
pñias le fuyan guerra e oñio en el uca-
do de guianar q̄ por todo esto le cumplia
a el pararle de castilla e y para su tierra
q̄ le rogaua q̄ le quisielle plazer dello. Al
to dixo el reg con pezo q̄ le playia. Pero
q̄ si por su voluntad fuesse de le oter mill
lañgas a su despēsa e gaceo e luego del di-
cho reg don pezo falta q̄ todo fuesse bien
sollegado q̄ el seio agradeceria. E de que
el pñcipe de Wales oyo oyo las razones
dela respuesta q̄ el reg dō pezo le embia-
ra a respõder alo q̄ el le auia euidado a dya
por sus mensageros respõdo alo primero
q̄ el reg don pñcipe dya lo q̄ la su merced
era e lo q̄ por bien tenia alas pagas que el
auia fecho en vagona e y alos leñores e
cauallios e hõbres darmas q̄ con el venid q̄
ningũo no le auia culpado en de los sus
pñicipios del reg dō pezo q̄ fizieron las
pagas a su volũdad assi dela moneda dō oro
e de plata como dlas joyas e aljofar e pie-
dras de pñice e aunq̄ lo desso los leñores e
cauallios e hõbres darmas dya q̄ auian
sido en ello muy agrauados e los auian
menester moneda lina pa ser biẽ pagados
e cūplir lo q̄ auia menester e q̄ el les diera
joyas e aljofar e piedras que erã cosas que
les no cūplian e fuera les mejor tomar mo-
nedas q̄ joyas para cõpear armas e caua-
llos e otras cosas q̄ auia menester las jo-
yas vendian las a menor pezo e q̄ dellas
tenian aunque no se podã apoduehar de
llas. Et trofi q̄ biẽ sabia el reg dō pezo q̄
como q̄r q̄ con el vinierõ tãnas buenas cõ-

pañias no vinieran aun por aq̄llas pagas
que el leo fizo/saluo por el granoe afina-
miento e trabajo q̄ el pñcipe de gales po-
lo por los fazer cõtentar e pagar e por ser
algũos amigos suyos e otros vassallos del
reg de Inglaterra su padre e por le haze-
r playos e q̄ quãto enello si su merced fuesse
q̄ no deua solamēte fazer memoria della
por q̄ fuesse bien cierto que la gēte darmas
poderõ en ello assy por tomar las joyas en
pagos que enlo q̄ quedaua q̄ ellos auã d
auer de lu s pagas el tuuiesse por bien dō
ser de manera que fuesen pagados e con-
tentos. Et trofi alo q̄ dya el reg don pñ-
cipe q̄ le daria a vizeara e a castro de oñia
los segã que lo auia prometido que el seio
agradecia mucho e q̄ le pedia e rogaua q̄
seio mādasse luego dar e las cartas e recu-
dos para ello en guisa q̄ se fuesse luego en-
regado. Et trofi alo q̄ dya q̄ pues su vo-
luntad era de le partir de castilla q̄ dera-
se mill lañgas a sus despensas e gaceo falta q̄
todo el reyno fuesse sollegado. E estore-
põdo el pñcipe q̄ le playia de lo haze-
r esto e todo lo que el mandasse e viesse que
su prouecho era mas que esto q̄ pedia que
dovallien las gētes darmas en castilla cõ-
q̄ a esto le respõdia luego de pñence q̄ las gē-
tes darmas q̄ en castilla ouies-
sen dō dar q̄ dya ver pñiero de q̄ manera erã pagados
los hõbres de lo q̄ pñiero auian seruido. Y
sobrestas cosas passarõ en burgos muchas
razões e tratos entre el reg dō pezo e el pñ-
cipe de gales. Pero despues acordarõ ser
fechas las cuētas dela gēte darmas q̄ dō el
reg dō pezo vinierõ e quanto auia auido
de pagar e q̄ lo que quedaua por cobrar
q̄ el reg don pñcipe se lo pagasse e que el
pñcipe asegurasse por ello alos que lo ou-
ies-
sen de auer/faziendo el reg don pezo
recueto dello al pñcipe de guisa q̄ fuesse
contento. Et trofi oio el pñcipe al reg
don pñcipe que para el ser seguro que co-
brarian e que el pagaria alas gentes dar-
mas que el reg don pñcipe le diera ven-
te castillos de su reyno quales el pñcipe
quisiessa e nombra-
se en repenes para

cumplir las dichas pagas. Y el rey don pedro dixo que le plazia q le entregara a vizcaya a castro de oviales al pñcipe segun solo aya pñmiento. E trofi dixo que las dichas mil lanças no le cumpla q quedassen con el en el reyno ni las queria. E trofi q en rason de los veinte castillos q el pñcipe debía q le diess en repñencia de las pagas. Al esto rñspondio el rey que en esto al pñcimiento le debía mas fasta q le viesse q pagas aya por fazer. Y esto acordado y lolegado el pñcipe mando a mossen juã q antes su cōdestable y a los sus marçales y cōradores q supiessem por todas las compañias q con el venia en castilla q niem po ayan seruido y quanto les era pagado o lo que deua auer asy de sus estrados como de los gajes y quanto les era devido. E mossen juan y los marçales y contado res del pñcipe lo fizierōr mandaro a los cōradores y cōradores que fiziessem dello cuenta de quales asy lo fizieron; e mōto rogar q quanta. E lo q dēbe se supo fizierōr la saber al pñcipe su señor; y el pñcipe oñia oña toda via los .xx. castillos en repñencia por asy la quanta q le fallara q le deua a la gente de armas q estos castillos fuessem quales el nõdasse para q qdassen en repñencia por lo q era devido por el rey dō pedro a pagares los señores y cavalleros y hombres de armas y fiesheros q venia en asy la buesste en su seruido. E trofi mossen juã q antes de mōdo auia al rey dō pedro q le fiziessem entre gar la ciudad de Soria la q le auia pñmetido por cartas publicas quando estaua en vagona. Y el rey dō pedro le rñspondio pñmero alo q el pñcipe de mōdo auia en rason de los veinte castillos de la oña a q era obligado a la gente de armas en gajes. Al esto dize que en ninguna guisa del mundo el nõdara los veinte castillos; porque si el esto fiziesse todos los del reyno crecian que el quier a dar la tierra a gentes estrangeras; e que se recelara que por ventura se leuatarian contra el. E trofi alo que dezian de la ciudad de Soria de la dar a mossen juã q antes cōdestable dixo q le plazia. E lo

por todo esto ouo muchos debates; e el pñcipe biē creyó q el rey don pedro debía justificarlo de no poder entregar los .xx. castillos q le el demandaua. Pero debía q qria saber que recaudo podia auer para q aquellas compañias fuessem pagadas de lo q auia de auer en tal manera q fuesse quito de las obligaciones que el auia fechos por esta rason. Y el rey don pedro le fizo decir q el embiara luego por todo el reyno cartas y pñbros de recaudo a demandar ayuda al reyno todo pa pagar estas deudas tales que luego q el pñcipe auer la moneda ge la diera. E otrosi q por lo al q quedasse q el pñcipe sabia biē que etrenia en la ciudad de vagona tres hijas lagadas quales eran infantas q auia nombre: la una doña Beatriz; la otra doña Costança; y la otra doña Ysabel que las rñuiesse en repñencia fasta q cumpliesse todo lo que auia de cūplir de estas pagas a el y a aquellas gentes. Y de questo vio el pñcipe q el rey don pedro no podia al fazer tirate que le plazia. Y de asy lo fizierōr luego el vno al otro las recaudos en esta manera: q el rey don pedro diess fasta en via cierto al pñcipe la meytad de la paga en dineros. E otrosi q por la otra meytad el pñcipe rñuiesse en repñencia las infantas sus hijas que estaua en vagona fasta q fuesse pagado. Y luego tō el rey al pñcipe sus cartas para q le entregassen la tierra de vizcaya y la villa de castro de oviales. Y el pñcipe embio luego alla a lo recebir y tomar la posesiōn de la dicha tierra de vizcaya y de castro de oviales a un cauallero fago q dezia el señor de piña y cō el vn letrado su cōsejero q dezia el jure de burgo. Y el rey dō pedro ebio por su parte a le fazer entregar a vizcaya a dō fernan pñez de ayala pa q tablassen cō los de la tierra de vizcaya aunq la uoluntad del rey nõ era de lo cūplir ni dar la dicha tierra al pñcipe. E asy se fizo q el pñcipe no la ouo; por q los de la dicha tierra sabia q nõ era la voluntad del rey de le dar al pñcipe aquella tierra. E sebastiõ dezia los vizcaynos y los de castro de oviales que caso que el

rey don pedro embiava sus cartas alas villas y castillos de vizcaya sobre esta razon: por otra parte mandava q en ninguna guisa no se diesen al pñcipe. e maguer q los embarabores luso dichos fuerd avizcaya nũca poderd acabar cõlos viscarreos q le entregass en la posseliõ de ellos. fhyerõ lo la ber esto assy al pñcipe. e trofi alo q dho llen juan çhãros cõdestable d el pñcipe de mãdava la ciudad de Soria q le fuesse entregada. A esto dixo el rey q le plaxa e mado le dar sus cartas para q se la entregassen luego. Pero en su çhãller del rey don pedro q dize dho arceobispo fernãdes de caceres pedia por la çhãlleria de la carra diez mil doblas. Y el conestable no quiso tomar la carra q el bien curdo quando le pidiã la çhãlleria de tal conra / salvo q esto era escula porque no le diesen la ciudad de soria como el lo era veroado.

Capitulo .xxj. Como el rey e el pñcipe fhyeron sus juras en la çhãlleria de Burgos.

Allas assy estas cosas como auer es do: cõ todo esto el pñcipe de galles por auer lugar q el rey don pedro no se fuesse por mal contento del dho que le plaxa de esperar algunos dias en caillalafia que el ouiesse mejos fessiegado el reyno para se librar mejos estas cosas q por ventura no osava el rey don pedro por recelo de los d el reyno mandar algunas cosas: assy como era entregar la tierra que el ama mãdado: e q despues que estuiesse mas escogido en el señorio del reyno que le podia mejos pagar las quãtas que le devia. e otrosi q le faria entregar a vizcaya e a castro de orduales conpleto assy prometiendo: e esto mismo a mossen juan çhãros la ciudad de Soria. Y que para esto cumplir q el rey le fiesse juramento de cumplir esto assy todo que le ama prometido. Y el rey don pedro dixo que le plaxa e fue acordado como el re juramento se fhyessee que el pñcipe que posava en el monesterio de las buelgas / q

viniesse ala yglesia de sancta maria la mayor de la ciudad de Burgos e que el rey fuesse alli q publicamẽte se diesen todas las escripturas que entre ellos erã orenadas e q le jurassen en el altar mayor de la dicha yglesia sobre la cruz e los sanctos eãgenios. Y el pñcipe dixo que por q el fuesse mas seguro q le diesen vna puerta de la ciudad en que ouiesse vna torre para en que el pusiesse compaõias de hombres armados para que estuiesse alli en la guarda de la puerta quando el estuiesse dentro en la ciudad. Y el rey mandole dar vna puerta con la torre en la villa que dize comparada. Y el pñcipe mendo estar en la torre pñcios de armas e flecheros. e apuso ala puerta en vna grã plaza que alli avia ala parte de la ciudad mandõ el pñcipe estar de los suyos mil pñcios de armas e parados de flecheros e fuera de la ciudad en un monesterio q es tanã las mas compaõias q vinierd cõclar mados. Y el pñcipe entro en la ciudad por la puerta q as emos dichos q el rey le otorgo de de tuiess sus pñcios de armas. e mados de las compaõias q con el erã fuerd rados a pie al derredor del pñcipe q rados en caillalafia nũca no fua armado: e fua con el el dicho dho de alencastre su pñcio suro cauallo. Y el rey don pedro luego en el ala yglesia de sancta maria la mayor dobra otorgado q se apuntassen para fazer la jurra de lo q entre ellos era hablado mado e acordado. Y desque entro el rey en la yglesia seyẽdo presentes todos leyẽd los capitulos e las escripturas publicamẽte en manera q todos las podian muy bien oyr. Y eran de como el rey don pedro era obligado al pñcipe de galles e a ciertos señores e capitanes e caballeros que alli eran de lo dar tierra suma de monedas la qual les devia de Bayas e estados e sueldo que ellos avian de auer del por dicho tiempo que le avian servido en esta ventura que fhyerõ en espana al su reyno. Y que por quãto al presente el no podia auer la dicha moneda e suma para los poder fazer pago: q le obligava de pagar la mitad de aquella quan-

ria desde aquel día que allí eran oydo sacos
fasta quatro meses dentro en castilla al fin
ape de galces y a las tesoreros y que ellos
susciden de esperar en castilla estos quatro
meses. E otrosi se cõtavan sus gajos estos
quatro meses en la cuenta sobredicha. E la
erramada dela dicha suma que se la baria
fasta en año dentro en verona de Angla-
terra. Y porque aquella suma y quantia q̃
quedaba de pagar en verona que el princi-
pe mandasse en pólitas y manera de repenes
a sus hijas suyas que alla eran las infantas
doña Beatriz y doña Costança y doña
Ysabel. Otrosi juro aquel día el Rey don
pedro que el faria entregar la tierra y fecho
no de viscaya y de castro de ostiales al fin
ape segū que se lo avia pmiendo. E otrosi
fiança entregar la ciudad de Bona a mo-
neda chancos condestable de guiana se-
gū lo tenia pmiendo. Y este juramento se
cho el Rey se fue para sus palacios y el prin-
cipe se tomo para su posada que era en el
monesterio de las lucigas.

Capitū. xxiij. Como el
Rey don pedro embio sus cartas ven mo-
ro en granada que era sabio / ayudole la-
ber como ama vécito y estava en castilla.

El Rey don Pedro despues que vencio la ba-
talla de Haxara que fue ven-
cida por su parte / el embio
sus Cartas a Granada a un
morolacio de quien el se fiana mucho por
que era su amigo. Y era gran philosofho
y consejero del Rey de Granada el qual a-
uia por nombre Benaharin y hazia le fa-
ber en como el ama vencido en Batalla a
sus enemigos y que estava ya en su Reyno
sollegato e muy acompañado de muchas
y muy nobles gentes y grandes señores ó
diferas tierras que le vinieron a ayudar.
Y como refabio la carta del Rey don pe-
dro embiole la respuesta con sus Casti-
gos muy ciertos y buenos. La qual carta
veya en esta manera.

Capitū. xxij. Como
embio la respuesta el Almor de Granada
nombado Benaharin al Rey don Pedro
de una carta que le embio.

El Rey don Pedro despues que es enadado de todas las co-
sas. Rivos el gran Rey publicara
y noble: alegre os dio la tierra
del mudo fincable y la ventura del mundo
durable. Y acuerde os como el sea serui-
do de vos: y la salud sea sobre vos. Sabeo
que yo soy en parte del antialuzia faziendo
saber alas gentes el vfo poder y el poder
del q̃ en vfo nõ bax es nulado. Y amo lo y
sabe lo dios de aderesgar el vfo se cho segū
el mi peñho poder cõtra el vfo estado q̃ si
vos si tal como yo demãdare q̃ displa los
vros emplazamiẽtos como al tal como vos
pten esceleria ami muy grane sin algũa tu-
da q̃ me mas q̃ no soy yo ni pueo aver ap-
tamiẽto pa estadiar y otros muchos nego-
cios que me embargã. E sobre todo esto /
el saber del hõbre tal como yo dior poble
de entendimẽto para alcançar la cosa es-
plida. Y esto digo a cõparacion del q̃ alcã-
ga yua de las cosas del mudo en cumplida
manera: es fallestido en otras cosas mu-
chas. Otrosi en su casa al hombre cõ su cõ-
pañia nose le faze como querria q̃ me mas
en las cosas del mundo que lo fizo todos de
diversas maneras en las las jurzias como
la su merced fue. E otras cosas q̃ embar-
gan al hombre de alcançar su cõtenido.
E si catardes cõ derecho mas rasono y re-
cubierdes las mas escusas en ello me alegra-
re. E yo pido a dios que vos alegre en to-
das cosas que ael lean en plazera si del fe-
cho como del derecho. Alo q̃ demãdastes
de mi que vos faga sabido de lo que perte-
nece en los grãdes fechos vuestros e fies-
les. Rey almor de q̃ los malos son caso se
mejante de las meynas amargas y pela-
dares q̃ las bene tan aborrecido ice mas al
q̃ las puede sufrir y tẽtar el su malabona
q̃ tal esta en esperança de bien y de laudo.
y no sufren las tales amarguras sino q̃

llos q son pertenecientes de aver lo q por
las fufurfe alcanza. E pa fe adianta que
vos fizc saber algunas cosas tales e vistes
las por pncipias verdaderas. E como qer
q alas vras puertas aya hóbres buenos
e sabios a qui no seā encubiertos los tales
fechos como estos. Pero yo e cada vno dī
piéde del feiso q tiene segan la parre q vos
le dio. Poede el vfo buen entendimiento
encubrir mas mēguas e no me culpe por co
sa velo q culpa merece. Lo q e o talie acer
ca de vfa fazienda enerre en dos casos. El
vno en lo que toca a vfa fazienda e en el se
mejante vfo e del vuestro tancilio / que es
el vuestro enemigo. Y el segundo caso es
en lo q atañe a vuestra fazienda. Bien sabe
r q que los chustianos q fuerd contra vos
es vergōgosa cosa asōmar lo a dyr e mas
cifazer que no se puede lavar sino despues
de gran tiempo. Y esto no lo omeron de fa
zer por mengua de vuestra nobleza ni por
vos no ser merecedor e perteneciente pa
ra honro real mas ocaion dello fuerd co
sas q passaron por vos q vos a sabiendas
quelistes fazer fassa que se fizo lo que vistes
E agora que Dios vos acorrio e roino a
ellos e ellos le conocen e le veen peccado
res no por manera de los penitenciar q no
puede ser conocidos del vuestro estadore
atēto seria a ellos castigo. Pues scia o
biad contra ellos al reuē de a q lo poque
vos aborresciēd. La mucha mas graue
les es agora arreoiar de vos q la prime
ra vez. E la semejaça desto es como quien
quiso algar vna cosa pesada e q biose le el
biago e guardēcio e roino otra vez antes
q el biago fuesse biē soloado la que biadu
ra mucho mas aparejado esta de q qbiar
q antes. Pues dad alas cosas sus pertenē
cias en comunal manera e sollegad los co
raçones espātados de vos e dad a comer
alos hóbres pā de pay e de sollego e spo
derad los e sollegadlos en sus algos e en
sus villas e en sus hijos que assaz nē po ha
q passan penitencias e aincamiētos en co
sas que no ouistes dello otra cosa sino cum
plir vuestra voluntad. E todas las cosas

porque vos aborresciēd seā de vos qta
das por sus cōmarios e mostrad los arto
penitmiēto de todo lo passado e honrras
alos grādes e guardad vos d vter la li
grē sin o por el puro derecho e justicia alo
grad el rostro e abrid la mano e cobzarey
la bien q encia de los. No auentayre a
los q fueron con vos en vuestros menes
res sobre los que lo no fizieron assi en
ces poq la envidia no aya lugar. E vos
los oficios alos q los merecē puesto q seā
mal quistos de vos e no los deos alos q
no los merecē aunque seā bien qrit os de
vos. Pero fazed los otros bienes e mere
des. Guardaos de los hóbres hōrados q
enbambrescistes de los e de pequeño ota
do q fardastes. Y plārad en el reyno lo q le
destruyes poq oia de los hóbres el humo
de vras fachas e quiten de sus coraçones
las malas voluntades q contra vos auen.
E auento vos biē co vfos comarcas en
tal sazō como aora estays. La las llaga
ion aun frekas e coēsto fardes muro fino
sta entre vos e vfos enemigos. Y guardad
vfos algos en lo q cūple e eñdagar se han
vras gētes q las auen sollegā e se mūnre
e fardā dō poco en el pō dī inferno. La
el vfo enemigo es aun biuo e el carfoed
miso no es durable e no sabe lo q aue
cera. Castillay sus villas estā bolladas
e las gētes de las muy mal tratadas e de
preciadas de gentes estrangeras. E mu
chos de los grandes de vuestro reyno son
fallecidos en las guerras e los algos gal
rados. Y tales cosas como estas digo vos
que han menester grā remedio. E para es
to no veo otro sino conoite e sollego e
encobar aqello que se descubrio de la ver
guenza. La diro vn sabio aconsejando al
honrrado que oia dāse los ferros que le
son fechos. E diro otrosi. Si ētre muy los
hombres ouiesse vn pelo o vn cabello no
mucha lo que biaria que quando ellos tirā
len yo asforanay quando ellos asforāssin
y o rernia. Y rescibo siempz los desolpa
mientos de los vuestros puesto que sepa
ys q son lifonjeros que mejor es que de los

bolir las verdades. E siempre agradececo
 alos q̄ bien fazen: puesto que a vos no ha-
 gamenester y no le escusaran de vos ler-
 ar ala saz del vuestro menester. E sabed
 que las ocasiones d'vuestros deslamiētos
 y de las fugiēdas de los reyes son muchas.
 Pero nõ se le algūdo de los. Y el prin-
 cipal es tener en poco alas gentes. E lo se-
 gūdo es auer gran cobdicia de allegar los
 algos. E la tercera es querer cūplir sus vo-
 luntades. Y la quarta es despreciar alos hō-
 bres dela ler. E la quinta es estar de cruel
 por tener las gentes en poco q̄ es locura
 manifesta: q̄ en los hōbres ay muchos ma-
 los laberes y malos comedimientos y mu-
 chos dolores y de sus prophetas que fize-
 rō muchos males en este mūdo deslamiēto
 todas las posturas y mandamientos q̄ fue-
 rō este el consejo del mūdo acafasta oy.
 Y esto fizo alos grādes hōbres y sabios
 desazer libros e leyes y ordenamientos pa-
 guardar las gētes d'los daños para este co-
 mū de esta vida: se apouechardō
 a ser d'pañias de vicio y sus reditōs y sus a-
 mades que muestrā las carreras de sosie-
 go y poner en ella saber para se poder sal-
 uar de los pecados y perdonarles los ma-
 los hechos. E sabed q̄ la hūilidad de los hō-
 bres q̄ le faze por fuerza no es durable: la
 q̄ es por volūntad y por grado es p'pua du-
 rable. Ca q̄ndo se dañan sus volūntades
 mudāse sus coraçones y los ojos y las len-
 guas y las manos. Y puesto q̄ vos no tema-
 des de sus juramientos deuey e temer de sus
 volūntades y maldiciones y pensamientos
 de sus coraçones. Ca quando se juntā las
 volūntades y coraçones supos sobre qual
 quer colision opōsa en los cielos: como se
 p'notō se p'ueca quando se venienen las
 lunas al tiēpo q̄ mēnester. Y puesto q̄ no
 vos temades de lo vno ni de lo otro deueys
 vōtemer dela nõ baxia y de lo q̄ pueden
 deyr despues dela muerte. Ca muchos o
 los reliģiosos abouesçieron la vida deste
 mūdo: amardō la muerte por cobrar la nõ
 baxia despues dela vida. E lo publico es
 q̄ no pueden escusar los reyes alos hōbres

y es en duda si se podria deyr el contrario.
 Ca q̄rer los escusar no es cosa q̄ ser puer a
 dōde se oye q̄ vn rey estaua en su palacio
 y los supos vniendō a el a le demōtar cosas
 q̄ a ellos cumplier: afrontauan lo por ellos:
 y esperauan la su respuesta ala puerta d' su
 alcagar. Y el rey estānole cōtra ellos e tiro
 a su algaquil. Andā ve a ellos e tales que
 se vayan que no los he mēnester ni me cū-
 plen. Y en pendo el algaquil a les respon-
 der temose e tiro al rey. E enōzmostrado
 me que lei respondere si dixeren que no cu-
 ran de vos. Y enōnces calio el rey en po-
 co e tirole. Andā ve e tales que vengan q̄
 yofare quanto ellos quisieren. E la segun-
 da ocasion del dañamiento del Rey es la
 gran codicia en allegar los algos quando
 salen de regla. Y esto es ocasion de mucho
 daño. Ca los algos alos reyes son vados
 alas guerras como se vñaron las creencias
 en las leyes. E si culpa p'assan enas cre-
 cidas no lo compliran los hōmbres. E los
 algos son preciaados de los hōbres por ser
 las honras colgadas de ellos. E ay hōbres
 que precian mas las honras que las algos
 y otros al contrario. Y el rey que quiere a
 derelcar sus Reynos con los algos de sus
 pueblos semeja al que quito labrar sus ca-
 maras con los enuios de sus palacios.
 Ca fuerza es de faze sin raxon el que se a-
 cacia en allegar d'ellos. E dizen los an-
 tigos que puede darar la desercencia y no
 la sin raxon: la manera del rey con sus gē-
 tes es semejante al pastor con su ganado.
 Ca sabida cosa es que el vno del p'astos
 con su ganado es que lo guarde de los lo-
 bos y le trefuque la lana en el tiempo q̄ no
 le faga menguar: que los busque el mejor
 pasto y las mejores aguas y los guarde
 mucho de las malas animalias: y ordenar
 les la leche de manra que no les faga
 daño en las vides: ni ayan sed ni hambres
 sus hijos. E tiro vn hōmbre a su vecino.
 Fulano tu cordero llama a vn lobo: e fuy
 empos del y tomelo. Y el le tiro. Pues
 q̄ es del. Y el respondió. Bégolelo y comi-
 melo. Y el dixo: pues tu y el lobo vno seys.

Y el pastor: q vís deſta guíſa con ſu gana-
do: o bñra mala vida: o no qdara por pa-
ſtor. E la tercera ocaſion del dañamiento
es el que quiere cumplir ſu talár: ca tal co-
mo eſte ſe haze ſieruo pueſto q ſea rey. Ca
el que ſe apodera ſobre ſu apento có ſu vo-
luntad ſe ſe canuce: nra de ſi ſu nobleza
y ſu proplezad: y q ay entenouimiento del
hóbre en q no ay mejozia ſobre las beſtias
el que no ſabe arretar ſu voluntad oel da-
ño. Ca eſte tal no ſe podra apoderar ſobre
ſu enemigo. Q q ſea coſa es el hóbre q qe-
re q ſean los hóbres q no há poq ſus cari-
uas. Y la pec de las malas tachas es el for-
nicio: poq qué en el ſe embuolue vienen le
muchos daños poſſos el anima y el ſeſo y
el entenouimíero. Y lo ſegundo cobra mala
nóbradia y dañ ſu fama. Y tal hóbre co-
mo eſte es ſemejante alas beſtias. Que el oi-
os q díe los ſabios dlos rñones q ſe vi-
ſio en la carne en figura d hóbre por ſaluar
el mundo no ouen nūgū q mas arredo: ſo
fuéſſe deſte pecado q ſue en el tpo q ſe pade-
cio en carne y en ſangre. Y el bñe hombre
y ſabio e juſto oene parecer mucho en qn-
ro pudiere a ſu dñs. y ſemejarle q es rey d
los Reyes. Y eſto deue guardar el Rey
mas que otro ninguno: por quanto es ſu lu-
gar teniente en la tierra. Y en las ocaſiones
que acaſcieren a los Reyes por ſomcio
publicas ſon: y una oellas fue quando el
conde Julian metio los Alodios en el An-
daluzia por lo q el rey don Roſſigo hizo
con ſu hija la Caba. E la quarta ocaſion
del dañamiento es al rey el deſpreciamien-
to oelos hombres y ala ley. E tal como eſ-
te es pōſſa mortal. Ca la ley es caſo ge-
neral y es la ley verdadera: e ſu ſieruo es
el rey y ſu guardador: y el que la deſprecia
creé los hóbres que lo fara ella deſtruy y
deſpreciarle. Y el que quebrata la ley alié-
ve de la pena que ha en eſte mundo mereſ-
ce auer la pza de dñs en el otro. Ca el ſcrip-
to es aſſi y amenenſtació ſu dñs: y por tan-
to lo temé bien las gētes por meſua y deſ-
preciamiento al rey q la ſu ley deſprecia: q
no ſiē en ſu juramíe ſu omenaje. Ca el rey

no ha puz que lo ſuſgue: ſaluo ſu omenaje
e la ley. E quando no creen del: no pōta
bien regir ſu reyno. E la quinta ocaſion es
dañamiento del reyno q viene por el rey co-
la crueldad. Ca el rey q deſta vſa caufa en
tre y ſus gentes gran eſcōalo. Ca ſupen
del como el Danos de los leões por el a-
boreſcímíero eſcuſar le há ſu pōſſe: y
buscaran para ellomauera. Y el rey que
haze juſticia por coſa de q el no ſe pōde la-
uar oella: y deſcienoe coſa q haze el y pōta
eſcuſar queriendo: pōta aſer q por ello ota
aquel maloeſir de hóbre q no le qñta dar
la vida. Y deue temera oios qñdo da pe-
na al pecador: parados mñeres que es pen-
bre como eſt q lo mro ſu erro y ſu pecca-
do a mal eſta o: poq ouo forçado d ler py-
gado por juſticia de los reyes. Y iſto: eſtas
palabras ſon muy pocas d muchas q ſe po-
dā oer deſta. Ca ſi comēgaſſe a ſabir
en ello no acabaria: aſſi q el cōmo mar q no
há cabore en raz d de las gētes eſtrallas q
en vos vinier d ſaboe q ſe conſeſo y ſu ami-
ga es coſa ya ſechaca el apcebro es el q ſe
guarda de las coſas antes q acaezcā. Y el
orgulloſo es el q pñſa la coſa antes q la ſa-
ga como ſalira oella. Ca la ſu apua deſta
tal gēte es como la pñeada d la pōſſa q
ſe deue por eſcuſar otra coſa por q ella. Y
eſa manera conſeſos pareſce a un hombre
q cria un leon y caſa un con el animal: mas
y aprouecharaſe del. E en dia ſalleido e
comer al leon: como un ſijo del caſador q
lo cria. Y el oſqueuio aquello q el con-
le ania ſe cho: marolor: tiro. E ſto tal acaſ-
ce al que no mira el dañ antes que le ven-
ga. E oye: y aun creo ſer verba de deſta gē-
te que aya gran poder como deſe: y el po-
que vos auer de ellos es ſemejante a ſue-
go que ſi ſe oluidos quema poco a poco: o
to alcanza. Y pues ellos como ſe díe ſon
grandes gentes: y muchas compaſas ſi
comienzan a tener en poco a los de Caſ-
tilla como ya vendieron ſus gentes y curia-
ren ſus grandes varones: y mataren ſus
cōpañas y ſon chriſtianos que no mudan
ſu ley. Y el que de tal guíſa es: mñe qñra

[illegible]

dearà delafuizados e alargareos népo-
de consejo aurá de razer vna de dos cosas
o se tomará a sus tierras. Y esto es lo mas
cierto se enfia qiera del poder q há. A la
qual toma e tardá en vfa trfa: mayor daño
es vfo. E trofi en les no bar algo: mego la
enemistad no le taras falta q vagares cor-
biado lo mas dize: comunes por vos: mui-
vos e ellos seria mas peligro en affi allega-
do. Y este es el mi consejo si son los sechos
affi como se lura. A la ei q ella pñente vec-
mas delosca si el secho no es affi e alos di-
reyno no les pela por auentura de dar sus
algoes: en tal guisa e mejor cōsejo de los es
acuciar los q salgan de vfa trfa ayna. E si
pelar qliere cō vosmo es b ecrec q despa-
ce q vos ayudaró si ellos son pñores o que
no vderá lo q porvos fizero por pñor pñ-
do. A la deua les abastar lo q llemaron e
robár en vfas trfas e la recedó dias pñ-
ficneros q tomaró de los vfos e los algoes
de los vfos comunes e armas de vfas gē-
tes. A los sechos dize reyes e dize grā-
des o la cōmanos dize sechos dize merca-
deres. A la sabed q el q oy demandare por
lea cō vos veydo vfa bi q mēcia e amu-
gança q auere cō los mores vfos e reynos
e auiedo la gēte tãra como tençes: creeran
ser veydos vfos cōtrarios cō la ayuda de
dios. A la guado lo auere la lu grā creçcia
e amigãça de los mores cō vos e la enemistad
q há cō vfos cōtingo de los qles vos no fa-
llastes en las vfos grādean en vfos cri-
tos. Y esto es cosa que vos no fizistis por
vfas manos: mas fizo lo dios q puso entre
vos e la rey dios mores grāde amono e bi-
drença q no podria ser en mayor manra
en caso de pñor e de parientes: por el agra-
dado a dios por eloy guardad este de-
do de tã grande amistad. E las cosas por q
me escuso de dezir lo q qñas es por q el acti-
dore por q acacicio lo q falta aqui: paffo: es
aun pñente e el enemigo budo e los vfos
quisieron lo q no deuan buce e el mundo
q es tal como que iuega: con las gētes affi
como en iuega el embeador con los juegos: e
no es cosa durable: e el népo para ello es

bueno a esto es menester sosiego mas q
beruo: e tener pagados alos vros mejo:
que alos estraneros: q no es ouo a q sera des
pagados de vos e no vos cuple desafinciar
los alano apudar. La o otra guala no aue
ra poder de los quitar de lo q quere e ellos
aura el poder sobre vos e despreciar a los
vros: sera ocali de dano co aqellos q vos
guarda sin posq: ca sabed q roca coia nene
rpo. Pero lo q pendece a este rpo es lo sie
go. La r o por oio como leal de voluntad
siempre dare leal coejo a vos e a qntos me lo
demandare: aunq a otro ninguno r o no daria
lo q dire avos salvo a mi rey q me encrey o
farelo q rago: po sepo ambos vnos. La
el se lo avo: ca qnto pe dicho e por la pue
ua parecera. Y podia ser q me sera juzga
do a las guas meguas de parte del romiga
do: desta carta q vos r o embio: e no seran
por mi pre. Yo vos pido por merced q me
conozcades qnto vos pe dicho e me po
neya lo q contra vfa voluntad oire iarenen
endome ala vfa merced e a vfa bien qren
cia que soy rege: segun la vfa alreya den
ser publicadas las vras noblezas oel vfo
poder. E dics vos de el bien que el por bi
en muere: vos lleue adelan te la vfa fue
na ventura e vos mantenga al su seruicio
e vos esfuerce de su buen esfuerço.

El rey don Pedro ouo esta carta e plu
gole mucho conella: aunque no se allego a
las cosas en ella contenidas lo qual le nu
up muy gran dafio.

Capitu. xxiij. como el
rey don pedro dixo al principe que queria
ra por el reyno por auer moneda para pa
gar las gentes.



Emaremos agora a contar de
como el rey dd pedro se pto de
burgos e como antes q partie
se fue en dia a ver al principe a
tu posada en las huelgas: e dirole como el
auia embiado muchos hōbres por el rey
no a demandar seruicio e ayuda q le fiziese
especialmēte para la primera paga que el
auia de fazer de los qnto meses a el e a los

suos: e q por poner mayos acucia en cho
q el mismo queria partir de Burgos e r
por el reyno e que entonda luego de auer
mejor recaudo. Y el principe dixo al rey q
fayia bien e q el se lo agra oecia: e q le ro
gana q pusiese en ello grande acucia. La
vno por tener su verda e su juramēto que
auia fecho a el e alas cōpañas q conelu
nierō e lo auia bien seruido segun el labu.
Otro si porq el y las muchas cōpañas q co
nel erā se partiesen ayna oel reyno de cas
tilla dō o no podia estar sin fazer enojo m
romar las vrbas e enojar la tierra. Otro
dixo el principe aq dixo al rey dō petro q le
auia dicho q auia embiado sus cartas ap
cedir ala tierra de vizcaya e a castro de
oatco a los mōdar q lo no tomassen por le
fior: aunq esto el no podia creer. Por dō q
el le rogaua q le fiziese entregar la dicha
tierra e villa segun q se lo auia pmetido e
jurado. Y q assi mismo le rogaua q diese
la ciudad de Sevia q auia pmetido a dar
al su condestable. Assoffen puen chanco.
Ello qual responcio el rey don Pedro que
no pluguiese a dics q el nō ca tales caral
embuara: e por esto q le plazya de leuar la
dicha tierra e villa e ciudad de seua e que
en todo se ponia buen recaudo en este el
pacio dics quatro meses. E assi se pmo
el rey don pedro de Burgos e se fue para
Aranda de duero: e ala estuuo algunos di
as doliente. Y el pncipe se partio de Bur
gos e fue para en lugar q dize Banulco
e sus gentes posauan por estas comarcas.

Capitulo. xxv. como
el rey pmo de aranda e se fue para To
doz. donde a Cordena e a Sevilla e lo
que fizo en las dichas ciudades.



El rey don Pedro despues
q partio de aranda fue a luca
mino ala ciudad de toledo
e antes q alla llegasse auia en
biado a mandar ala Ciudad
de Burgos que matassen a un Cavallero
e otro hōbre bueno oela ciudad que esta
uan pziōs en el alcazar e al cavallero do

que por pōcep alomeq̃ que era de los bu-
nos dezer al hombre bueno dezian fernā
nurnes del cardenalz era hōbre honra-
ble fueron los matar por que anteuerō
dōner dō eunrique despues q̃ entro en el
reyno. Et así mando el rey dō pedro a los
da cubad assi a cauallos como a hōbres
del conq̃ que le mellen repenes de toledo
que llamasse cōfigo a familia por ser seguro
delos. Y fōbre esto ouo en la cubad de ro-
lema grā buelta. La no dñar par las
mas repenes: pero tātō se asinco el rey en
ello q̃ se las dñer dñe lleuolos cōfigo a Se-
uiler dñe en Toledo por guarda dela bi-
da cubad y por mayores dños caualleres
que eran naturales de toledo a ferman al
vares de toledo aluazal mayor dela cubad
ra. Et dñe gomes palomeq̃ alcaide mayor de
Toledo y pario vende y fuele para. Loz
braz. Y vende a dos dias q̃ allí luego vna
noche al amocia noche armosecō algunas
gñes y antuuo por la cubad por calas ci-
emas y fñomatar a diez y seys hōbres de
la cubad q̃ eran hōbres de honra dñe dñe
que quōdo el rey don enriq̃ llegara allí q̃
ellos fueron los pñeros que lo fuerō a re-
ctir. Y esto assí fōbre dñe en Cordoua
por mayor y capitan dela cubad a martin
lopez de cordoua maestre de calatrava q̃
fñera despues de don diego garcia de pa-
tilla q̃ fue antes maestre de calatrava y se
partio del anco. Y el rey se fue para leu-
lar fñe matar antes q̃ alla llegasse a mi-
ter gl boca negra y a don juan fñe de don
pero ponce de leon fñe de marchena y a
otros ciudades q̃ al vno dezia alfonso Al-
narez de quado y acro que tenia las a-
tiragmas q̃ dezia alfonso fernandes fñe
de almalas q̃ los todos estauā pños dñe
q̃ superō las nuevas dñe como el rey don en-
riq̃ era delbararado en la batalla dñajara.

Capitulo. xvi. Como

al martin lopez de cordoua maestre de ca-
latrava fñe con algunos caualleros de
Cordoua lo que el rey don pedro y el pñ
dñe fablaron concl.



Martin lopez de cordoua mae-
stre de calatrava tenia toda
via la hoz del rey dō pedro dñe
que estuiera cō el rey dñe bago-
na. Emgo toda via se recedia-
ua del rey dō pedro: aunq̃ martin lopez era
agoberado y tenia muchas gentes y mu-
chos dineros y no lo podia el rey assí rā a
na desatar. Et martin lopez pñe poner eñe
bado en el rey y los de cordoua. Et los du-
yo vn via a los mayores dela cubad en co-
mo el pñe de gales no se pagana del rey
dō pedro ni de las maneras y q̃ fablara y
an tratarā cō el q̃ fñe la bi q̃ vn reyno co-
mo el dñe castilla no se pñe dñe q̃ fñe bi
dñe poner en ello algñ remedio y q̃ fñe este
pñe amēre q̃ el rey dō pedro estuiese dñe
la cubad dñe toledo y lo castilla cō algñ
noble muger dñe el pñe dñe auer fñe de
rederos. Y q̃ el pñe fñe regido y go-
uernado: mayor dñe los reynos de castilla y
de leon y de las otras tierras y señores
del rey y q̃ martin lopez fñe gobernado
del andaluzia cō el reyno de murcia por el
pñe. Et don fernādo de castro del rey
no de leon cō galizia: y diego martinez de
Castilla gouernado de castilla y gar-
ci fernādo de villos de del reyno de tole-
do cō estremadura. Et los de cordoua quā-
do esto oyēd plugo les mucho dello por el
desauentimēto q̃ entendiēd q̃ era entre el
rey y el pñe. Et resí por saber la verdad
del maestre si era assí: esto no se super: saluo
por algños cauallos de cordoua q̃ dñe
al rey dō enriq̃ esto qñdo alluino como a-
ua fablado cō ellos martin lopez dñe cordoua

Capitulo. xvii. Como

martin lopez dñe a algños caualleros de
cordoua q̃ el rey don pedro le auia manda-
do q̃ matasse a algunos dellos: y como lo
quiso el fñe lo q̃ acasiao fñe esto.



El maestre de calatrava don
martin lopez de cordoua ha-
blo con algunos caualleros
naturales vende en como el
rey le auia mandado q̃ matar

fe enue en cordova a dō gongalo fernández
 de cordova y a dō alfonso fernández de mō-
 te mayor y a diego fernandez alguazil ma-
 yor de cordova y el dicho alvarrui lopes
 maestre de calatrava tiroles / q̄ como q̄er
 q̄ el rey felo auia mōdo fazer así q̄ el na-
 lo q̄ua faze q̄r dōe a del bias el dicho ma-
 estre cobido a comer alos dichos dō gō-
 la fernández y diego fernández y dō alfonso
 fernández. E desque ouerō comido mostro
 les en aluala del rey por el q̄i le mandava
 q̄ les costasse las cabeças tiroles q̄ supi-
 esien que si les bava la vida por q̄ entōia
 q̄ faria mal en los matar sey dō el natural
 de a q̄lla ciudad como ellos se fechura y cri-
 ança de su linage dello q̄ rogolos q̄ mu-
 siesen este fecho muy secreto. Y el rey dō pe-
 dro desq̄ passará algunos dias supo como
 dō martin lopes maestre de calatrava no fi-
 zo así lo q̄ le mōdo en rāzō dela muerte de
 stos cavallōes y fue por ello el rey mal cō-
 re to dū fablo cō en freyle dela orde de cala-
 trava q̄ dezia q̄ girō y fizo lo el rey ma-
 estre de calatrava y mōdo q̄ se fuesse pa-
 dō martin lopes de cordova maestre de calatra-
 va y dōuiesse cōde q̄ si lo pudiesse matar
 q̄i le daria ael el maestrango de calatrava
 y q̄ girō p̄rto luego del rey y fuesse pa-
 el dicho don martin lopes maestre y andava
 cōde q̄ el dicho dō martin lopes recelauale
 pa del rey y no oiaua estar en cordova y fue
 se pa en lugar dela orde de calatrava q̄ es
 enessa comarca q̄ pize martos y yua conel
 q̄i cauaillo q̄ dezia q̄ girō q̄i rey ē bīa pa-
 ga lo matar q̄ oiaua toba via bīcādo ma-
 nora pa ello y no le a dēre gava. Y desque
 llegaron a martos el dicho pero giron pē-
 deo al dicho maestre y otro freyle q̄ dezian
 juan fernández luego tā bien dela dicha or-
 den. Y esto pudo muy bien fezer pero gi-
 rō por q̄ el tenia el castillo de martos por el
 dicho maestre y el maestre fero en el dicho
 castillo con poca gēte si andose de q̄ girō.
 Y el dicho q̄ girō quisiera luego cmbiar
 lo p̄rto al rey don pedro y acuelo que lo
 supo el rey de granada luego el qual que-
 ria bien al dicho maestre y ē bīo luego sus

mensageros al rey don Pedro p̄rto q̄
 les le embio a dēir que fuesse cierto que
 no soltava luego al dicho maestre dō ma-
 tin lopes / que el seria luego en su estada
 Y el rey con recelo que uno del rey de gra-
 nada que tenia gran faja encl / mōdo
 soltar luego.

Capitulo .xviii. Como
 el rey don Pedro fizo matar en Sevilla
 doña Urraca de osorio madre de don ju-
 an alfonso de guzman.

El rey don pedro segun su
 mozo contrato quādo pario
 en Sevilla el año que el rey don
 Enriq̄ entro en castilla en
 enla ciudad de sevilla q̄ de
 llido por q̄ don juā alfonso de guzman q̄ fue
 despues conde de mebla no se lleo al rey
 ni p̄rto cō el de sevilla q̄n do el rey yua a
 portugal. E por esta rāzō el rey era muy q̄
 rosa de q̄ quāto ala batalla q̄ najaran el
 cho don juan alfonso q̄n en sevilla en un
 conel maestre dō gōgalo mena q̄ el rey dō
 enrique auia verado en Sevilla por q̄
 ran. E quādo las nuevas llegaron q̄ la ba-
 talla era vēda por el rey don pedro el
 cho dō gōgalo mena y don juan alfonso de
 guzman partiē de sevilla y fuerōn para
 alburq̄r q̄ la tenia garci fernandez de
 herra por el cōde dō lanchobō dō el rey
 don enriq̄. E quādo el rey dō pedro re-
 to a Sevilla despues dō la batalla venada
 lo allí enla ciudad a doña urraca de osorio
 madre del dicho don juan alfonso de gu-
 man con gran faja que tenia dō su p̄rto
 so la prender y matar muy cruelmente y
 mōdo tomar todos sus bienes q̄ elay si
 fizo temen en sevilla. E tres años q̄i rey
 don pedro llegasse a sevilla / amatonado
 su boz dō gongalo mena maestre de llama-
 go y don juan alfonso de guzman y todos
 los otros cavalleros q̄ enue estauan p̄rto
 p̄rto del rey don enriq̄. E como q̄ q̄
 nos dias passará de estar allí. Pero des-
 pue no pudieron sufrirlo y parieron de
 alla. Y enste nēpo fue p̄rto muer q̄i bōa

negra almirante de castilla y doña Juana por
cedo Leon señer de marchenay otros ca
ualleros que reman la voz del rey don en
rique. Y antes quel rey don pedro llega
a la escualla fueron muertos.

Capítulo. xxi. Como

el rey do pedro fizo matar a Alvar nañez
lo escudero que fue.



Ensi segun auemos contado
Alvar nañez el escudero del rey
do pedro fue tomado con la ga
lica en q lleuaua el thesoro. Y
despues desto siempre auemo el del rey do
enrique porq no oiaua y al rey don pedro
por la galea del thesoro q auia por ende estu
uo en la batalla de naxara con el rey do en
rique despues q fue vécido q auia pido con
do gomez perez de porras puez de san juá
q oia po dia batallas fuerde para trafe
ra q es en galizia acerca de asturias de san
pillana. Y en el escudero de la tierra q dezian
morin velaz derraba: pidió a Alvar na
ñez y lleuólo por la Albar preso a sevilla al
rey don pedro. Y el rey así como lo vido a
llen en sevilla más o lo matar viziendo q a
uía perdido el thesoro: deia mas martia
liz q no lo perdo a culpa suya q si bié quisie
ra cumplir lo q el rey le mandaua: pero q tal
bolicio era en sevilla q algunos armaron
una Galea y otros nauios y fueron a cide
los quales el nose pudo defender.

Capítulo. xxi. como la

Reyna doña Juana muger del rey do en
rique que estaua en Aragon ouo su conse
jo do que fariasi estaua en Aragon o si
leyria para francia do estaua el rey don
Enrique su marido.



Boza vos qremos aqui contar
lo que fizo la Reyna doña Juana
muger del rey don Enrique
despues que llego a çaragoça.
Asi fue q la Reyna doña Juana estauo en
çaragoça no sabia q se faze: que en aragó
no oiaua estar porq auia muchos grandes
del reyno q no qrian bien al rey don En

rique su marido: los quales era la Reyna de
aragó: el conde de uigelt el conde de car
dona y otros. Y ella no sabia de se: q el
rey don enrique estaua muy desbaratado en
fracia y no fallaua el ayudo q auia menes
ter: ni así como le cumpla: porq auia paz
entre el rey de fracia y el rey de inglaterra.
E la Reyna ouo su consejo do algunos grã
des señores y caualllos de aragon q qrian
bien y amaua el seruicio del rey don enrique
los quales eran el infante do pedro rio del
rey de aragó: el conde de ampurias: y el ar
çobispo de çaragoça do Lope fernandez
de luna y otros señores y caualllos. Y ella
les dixo la pena en q estaua y demandó les
cosejo. Y el infante do pedro era padre de
marçó de illeria: de uice. Señora se fue a
do en áboz los reynos: y conoço y se bien
las maneras de las sus cortes: y no pudo
mas declararmas el mi consejo el q luego
partays de ad q vos vays pa fracia donde
el rey do enrique y su marido esta y q no vos
derogay. Y todos los otros q qrian bié al
rey do enrique fuerd este cosejo y fue buena
La segã las maneras y tratos q entõces
auoaua entre el rey de Aragó el príncipe de
Balce pudiera auer peligro en la estada de
la Reyna en aragon. Y ella lo fizo: ca luego
partio de der fuese pa fracia do de estaua el
rey do enrique su marido: y fallólo en vna vi
lla q dizen seruancor q es en lengua de çp.

Capítulo. xxi. De lo que

fizo el rey don enrique despues que fue en fracia.



Boza tomaremos a contar
q fizo el rey don enrique despues
q llego a villa nueva cerca
de Auian donde diximos q
llego despues que partio de
la batalla. Y fue así. Que el rey don enrique
despues q llego a villanueva q es del seño
rio del rey de francia halló ay a do Lope
duque de Alingos hermano del rey de fracia
y su lugar remente en Lengua de çp q
es vna gran partida del reyno de fracia.
Y segun ya diximos el refugio muy bié al
Rey don Enrique y partio con el de su re

fiero largamente aun que no le plugo con el
 porq̃ entonces el rey de frãcia: y el rey de
 inglaterra suan fechos las pazes: y auian
 enuogado el ducado de guiana al principe
 y estaua el principe apoderado: y el duq̃
 de angues recelaua se que por la vista del
 rey don Enrique y acogimiento q̃ le fazia
 que no plaziera al rey de francia su p̃so. Y
 esta era porq̃ el principe no entendiẽ q̃ el
 rey de francia auia volutad de boluer la guer
 ra cõ el d̃nẽdo q̃ la cogia a los p̃bres q̃ el
 no q̃ria biẽ: especialmẽte a vn tal p̃bre co
 mo era el rey dō Enriq̃ como q̃ el rey
 don Enriq̃ auia seydõ de lo aratado y au
 dacia fuera del reyno de castilla. Pero era
 muy buẽ cauallio y p̃bre de grã linage y
 grã esfuerço y era muy amado en el reyno de
 castilla: el p̃ncipe auia se recelaua d̃. Y el
 duq̃ de Angues queria se escusar quanto
 podia por no lo ver. Y desque vio que se
 no podia escusar de lo ver: ordeno q̃ diessen
 por la d̃ al rey don Enrique en la torre de la
 puerta de Buihon / que es de la parte del
 rey de Francia: y alli secretamente lo vio
 la primera vez que se vio con el. Y don
 Enrique el duque de Angues. Y fue la cõ
 sejo q̃ embiasse al rey de Francia a le con
 tar su fazienda y a le pedir su ayuda y con
 sejo sobre lo que auia de fazer. Y entonces
 era en roma el papa: iban d̃ q̃nto: el q̃ le
 rana en Buihon. Y el rey don Enrique fu
 zo el consejo del duque de Angues: y embio
 sus cartas al rey don Carlos de Francia
 donde estaua en Paris a le contar y fazer
 saber como era venido en su reyno despu
 es que fue desbaratado en la pecha de Ma
 jara y que le rogaua q̃ le quisielle ayutar y
 conotar en aquella manera que el viese
 que le cumplia. La la casa de Francia era
 la mayor que auia en la xp̃iandad y no de
 uia fallar a los q̃ en tal manera como el
 estauan. Y especialmẽte q̃ el rey de francia
 sabia biẽ como el rey dō pedro era aliado
 cõ el rey de inglaterra y cõ el p̃ncipe su hijo
 y no q̃ria biẽ ala casa de frãcia aunq̃ ala la
 don estauan en paz. Y el rey de francia fue
 go como ouo sus mensageros y cartas del

rey dō Enrique embiasse muy buenas ca
 ras en respuesta. E mando al duque de
 guis su hermano y su lugar teniente en la
 guayoch q̃ diessẽ al rey don Enriq̃ auia
 ta mil frances de oros: quales le fuan
 pagados en la ciudad de narbona. Y au
 por q̃ estuuiessẽ mas seguro por quanto
 auia ala en su reyno de frãcia ala reyna
 muger y a los infantes sus hijos: el duque
 filio q̃ era en aquella comarca donde es
 tava q̃ dezian p̃dora pertusa q̃ es muy
 errey era del rey de frãcia cerca de Lin
 gon: y arosi le mando dar en centados
 lenguados q̃ llaman el cõuado de leñes
 en que ay tres villas q̃ llaman ala vna Le
 sanz ala otra leuaniay ala otra leuaniay.
 Y como q̃ el rey q̃ este cõuado dio el rey refi
 dia al rey don Enriq̃ quando primero se
 conel en las guerras que el auia con ing
 terra y lo leuaniay. Pero despues lo cõu
 pado el rey don Enriq̃ este dicho cõu
 do al rey de Francia. E agora el rey don
 Carlos que aora reynaua quando lo no
 assi en tan grã menester tornaua. Y don
 Enriq̃ desque vio los recaudos
 el rey de Francia le embiasse assi d̃or
 nos recaudos y esfuerço que en el fallo
 no deia moneda con que le socorria: e assi
 mesmo el cõuado y castillo q̃ le descom
 go fue muy alegre y conẽto. Y luego le
 zo dar el duq̃ de angues los quinientos
 francos de oro. E diole el d̃or los sacos
 de otros quinientos mill / e fizole enuigar
 el dicho cõuado de leñes y el dicho ca
 stillo de porra guiaz: entregoleio en cau
 llero q̃ era fenelcal de carcasona por el
 de frãcia q̃ deya messen arnao de cipaia. Y
 el rey dō enriq̃ estubo algũos dias en
 villa q̃ diẽ cesan q̃ es del dicho cõuado de
 leñes: despues en otra q̃ deya leuaniay
 despues se fue para el castillo q̃ deya p̃
 guia: y lleuo alli ala reyna doña juan
 su muger y a sus hijos los infantes: e
 auia a cõpar muchas armas y armat
 y de cada via le venia nuevas y conẽto
 y escueras y otras gẽtes de castilla: e
 apesaua toda via para tornar en castilla.

Capítulo. lxxij. Como el rey don Enrique ouo nuevas de castilla que los cavalleros que teman su boy se esforçavan de cada dia.

El rey don enrique en este rpo ouia nuevas de cada dia de castilla de como el rey don pedro y el pñcipe no se auenturaban como algunos cavalleros dello qñer dñs en la batalla era ya libes y qñ estauan ya en las castillas qñ pñero temían qñ fazián dellos guerra al rey don pedro los qñes era estos: el castillo de penafiel el castillo de curiel: el castillo de gomariz el alcazar de segovia el castillo de andágar allí en partidas de otros lugares. Y supo esto mismo como el rey don pedro despues qñ fizo su pñetelia e juramento al pñcipe dñ galea en burgos qñ se fue la ega pa seullar qñ niagar el pñcipe lo auia eperado los qñtro meses qñ el pñso de leuar la pñmera paga dello qñ deuia a el y a sus gñes qñ el vimer dñ de las estades como de galea dello qñ les era deuido qñ nunca entro tñte recando ninguno m. e nregara nñca al pñcipe a Vizcaya ni a Bona ni a mossen iuan çhantos: y qñ el pñcipe se que na partir de castilla y tomarse para su tierra del auento del rey don pedro. E ouo el somnino cartas del rey don enrique de algunos cavalleros ingleses sus amigos que fuerd en la sermicio en la entrada en Castilla quando le llamara rey y andaban en la cõpañia del pñcipe: en qñ le consejauan qñ agora basta qñ pñcipe saliese de castilla cñno fuesse alla. Pñ era despues qñ supiese qñ el pñcipe era partido qñ no se detuviesse: qñ chafese cierto que el pñcipe era del rey don al contenido del rey don pedro: que no temaria alo ayudar mas el ni las gentes que con el vimeron: por quanto no les pagara. E trofi supo el rey don enrique como dñ gògalo meria maestre de santia go: y don iuan alfonso de guzman que fue despues conde de Ribla y otros cavalleros que detaran en Seullia se partieran den de porque toda la gente de la tierra toma-

uan la boy del rey don pedro con gran miedo que del auento: que ellos eran en albur querque y en esta comarca: y que ya se yñ llegando a la tierra del maestrazgo contra Seullia y que erñ muchas compañias y fazian guerra al rey don pedro. E trofi supo en como todos los cavalleros largos qñ fueran pñses en la batalla dñ Bajarra que los mas dellos eran ya libes y fuera de la pñsion y que se ruan en calagños y armando y se ponian en las villas y castillos y fortalezas y fazian guerra contra el rey don pedro: que todos estauan por el. E supo el rey don Enrique como la ciudad de Segovia qñ estava ya en su obediencia: por quanto pñmero estava el alcazar por el. E trofi supo como estos lugares estauan por el y temian las beres alaber el castillo de penafiel y dñ atengay el de Curiel y Bona y Blylion: la villa de valladolid: y la ciudad de palencia y la ciudad de Bua y toda vizcaya y otras muchas villas y lugares y comarcas. Y que allí mismo era por el lepuzcoa: y allí de cada dia auia muchas nuevas cñ qñ se esforçaua. E trofi qñ el duque de guiana que andaba algunos capitanes de compañias que fazian guerra al pñcipe los quales eran Limosin y perin de Babor y otros. Y que de cada dia se yña descubriendo mas la guerra entre frances e Inglaterra.

Capítulo. lxxij. como el rey don Enrique se vio con el duque de angous en aguas muertas: y con el cardenal de Bolonia: y como fizieron sus ligas entre el y la casa de Francia.

Estando el rey don Enrique en el castillo de Bona perma: se como dicho es cada dia se ordenaba y adereçaua de partir vnder y se venir a Castilla: fue tratado que el se viesse con el duque de angous hermano del rey de francia y su lugar temete en Lengua doch en una villa del reyno de Francia que dezia aguas muertas. Y el rey don enrique fue pa alla

Y fello allí al duque de angous: al Lorde
 nal de bolonia q' deya don guido: q' era fijo
 del conde de Bolonia pariente del Rey de
 Francia: era hombre de gran linaje de la
 casa de Francia: y allí fue el rey don Enrriq' q'
 bien recebido y ouiero enoe su cõsejo muy
 secreto. La p' se sabia en como el pñcipe
 era y a partido de castilla y q' se venia para
 Buiana con intencion de fazer guerra a frã-
 cia: allí se fizierõ sus tratos el duq' de An-
 geus y el cardenal de bolonia y sus auenen-
 cias con el rey don enrriq' entre el y el rey de
 francia las mas firmes q' ser pueren: e fir-
 maren las con juramẽtas entrellos. E allí
 dio el duque de angous al rey don Enrriq'
 gran pieça de moneda de oro para y en cas-
 tilla. Esparno el rey don enrriq' de agual mu-
 erras a mediano el mes de agosto d'iste año:
 y rdoio: para el castillo de porta grusa d'o
 de una drado ala reyna doña juana su mu-
 ger y a los infantes sus hijos. Y el tenia cõ-
 ligo. cc. lanças. Y de allí embio a buscar cõ-
 pañas para q' fuesen cõ el en castilla y fello
 otras. cc. lanças: de las q' l'eo era capitã el cõ-
 de dela rila: don Bernat cõde de ossuna:
 y el bastardo de beruex mossen guillen de
 villamar q' fue preso en la batalla de Alaja-
 ra: era ya laudo y venia cõ el rey: y d'rogac
 de villacast el s'gior de santpo cavalteros
 de francia: comoquier que la mas cõpañã
 desta tenia el bastardo que fue despues cõ-
 de de Alsedina celi en Castilla.

Capitulo. xxiij. Como
 el rey don enrriq' tomo a Castilla y como el
 rey de Aragõ le q'ria esto:mar el camino y
 passava por su reyno si pueria.

El rey don Enrriq' ordena de
 partir luego de frãcia para le
 tomar en Castilla: y lleuana
 consigo ala reyna su muger y
 al infante don juan su fijo. Y
 vero en el castillo de porta grusa ala infanta
 doña leonor su fija con otras dueñas y don
 cellas conella. Y el rey de aragõ auia y a se-
 cho su auencia cõ el pñcipe de galles. Y el
 que supo como el rey don enrriq' se tornara

en castilla y auia de passar por su reyno: e
 embio a dezir con vn su cauallero gaerno-
 dor de rossellõ q' le req'ria q' no entrasse por
 su reyno ni passasse por el: sino q' supiesse q'
 el era amigo del pñcipe: y no le q'ria baxo
 enojos: q' si el no quiesse escusar la passada
 por su Reyno q' el no podia escusar de fello
 descender. Y el rey don enrriq' respõdio al ca-
 uallo q' le marauillama mucho del rey d' a-
 ragõ embiarle a dezir tal cosa. La el sabu
 muy biẽ q' en el tpo q' a el cõpliera en su que-
 rras nũca le auia el fallecido. Etrofi q' po-
 la su entrada q' el fizo otra vez en castilla le
 auia fecho cobrar cõto y veynte millas y es-
 tillos q' el rey don pedro le tenia ganados.
 Etrofi q' auia de y a castilla y q' no podia
 escusar la passada por su reyno de aragõ:
 q' si el le q'ria esto:mar su camino q' fana en
 lo su voluntad: pero q' el no podia al fazer
 posẽde q' supiesse q' qualq'ier esto:mo le q' fize
 fize fazer o q' fize que el se defenenda muy
 bien. E auia muchos del reyno de aragõ
 segun y a d'itimos q' tenian la parte del rey
 don enrriq' y lo amaban: los quales eran el
 infante don pedro padre del marques de
 llana don alfonso: el q' fiera marq' d'it
 don enrique. Y el d'icho marq' estava en-
 tonces en poder de los ingleses: q' fue preso
 en la batalla de Alajara segun d'itimos.
 Etrofi era de la parte del rey don enrique
 q' tenia su boy en la corte del rey de aragon
 el conde de ampurias q' era de la casa real
 fijo del infante don berenguel q' fue fijo del
 rey don james de aragõ: y el argotafõs
 garagõ q' dezian don lope fernãdes de lu-
 na: y otros grandes señores. Y el infante
 don pedro de quẽ d'itimos q' era no el rey
 de aragõ hermano del rey don Alensõ su
 padre: embio al rey don enrriq' vn caualle-
 ro de su casa pa q' lo el guiasse por su tierra
 q' deya de rilaagõ. Y el rey don enrique
 parno de porta grusa donde estava: y vno
 por toda la tierra de aragon passãto por
 vnas fuertes sierras del val de Limporã
 cõ muy grandes enojos de muchas gentes
 del rey de Aragõ q' de cada via le remãtã
 caminos y le faziã q'nto esto:mo podia: pero

no le entendia dar batalla. Y luego el rey don enrique con gran trabajo a una villa de ríbagosa que es del señorio del infante don pedro que dezia cortice: y alli estava el y los que con el venia dos dias descansando y despues partieron a un lugar ardeno continuando la camino para castilla: y fállo al infante don pedro en otro lugar supo que dezia benarap: y alíle fizo dar viandas y todo lo que se necesitaba el y a los que con el venian. Y de allí pario el rey don enrique y vino a poder enno de aragó a otro lugar que dize estuillo hera de otro tiempo de castro varico: y habia de aragó que era calado con doña juana hía del rey don enrique: y entóces estava pso el dicho don sepe en el castillo de burgos en poder del rey don pedro que fue pso en la batalla de naja ra. Y despues que el rey don enrique llegó al pme ro lugar de castilla que dize nuevas que el rey de aragó a una mado a todos los supos que fuesen al camino a pelear con el. E ya era partidos los peones del rey de aragon: y muchas gentes con ellos fuera de la ciudad de garagoza. Y el rey don enrique partio esse dia del dicho lugar de nuevo y fue a dormir a marentia que dize valastiro que es del rey de aragó: y alli supo como el rey de aragó era en garagoza y que tenia alli compañías arribadas y los aya mado a pasar la puente que es sobre el rio: y estava ya fuera de la ciudad con su pado del rey de aragó de desear aya de arribar las compañías para que fuesen a tener el camino al rey don enrique: aunq los de aragon no lo fazián rados de buen talante: que todos los mas dyan de al rey don enrique: y no querían parir de la ciudad de garagoza para contra el en ninguna guisa. Y el rey don enrique partio otro dia de valastiro y fue a biesca continuando su camino para castilla: y pasó por el reyno de Navarra y llegó a la ciudad de Calahorra que es el pme ro lugar de castilla. E los de calahorra recibierónle muy bien y acogierónle en la ciudad: el y a los que con el venian. Y luego en día el rey don enrique compañías al camino por donde venian de garagoza a don Gomez manrí Argobispo de Toledo y otros al-

gunos caballeros y valastros fijos a recoger muchas vuestras y de ellas supos que estaban en la ciudad de garagoza que estaban ende aguntadas despues de la batalla de naja ra fue de baratada: y esgo los alli el rey en calahorra fasta que todos vinierón allí.

Capitulo. xxxv. delo que fizo el rey don enrique despues que llegó a calahorra: y como embio a saber la voluntad de los de Burgos si lo acogieran ende.



Los dias que el rey don enrique llegó a villa de la ciudad de Calahorra donde el fue bien acogido segun auemos dicho antes que llegasse a la ciudad armo caballero en un campo acerca del rio de Ebro a don bernal de baranes que venia con el que lo fizo despues el rey don enrique conde de medina celi. Y esse dia pregunto el rey don enrique a los que venian con el si estaban ya en el reyno de castilla: y ellos dixerón que sí. Y el rey entonces descalgo de un caballo en que venia y fizo las rodillas en tierra: fizo una cruz en el arena: y estava acerca del rio de ebro: y beso en ella y dize assi. Yo juro a esta significanga de cruz que nunca en mi vida por necesidad que me venga salga de castilla: que antes que perear la muerte: o estare a la ventura que me viniere. Y esto dezia el rey don enrique: y despues que aya salido del reyno de castilla despues de la peca de Alajar: el aya fallado assy grandes todas las cosas que ouo de librar con sus amigos y con los que le ayan de ayudar. E otro dia armo caballero a un escudero: que le aya dabo el conde de torquado: y pasó por su tierra despues de la batalla de Alajar: al qual dezia el obere. Y llegaron al rey don enrique en Calahorra escuderos y caballeros y hombres de armas que tenian su opmión y ayuda por el reyno de castilla fasta seyscientos hombres de armas en los quales era don Alonzo de Barro: y don Juan ramirez de arellano: y don melé su arez lugar teniente del maestro de calatrava y otros muchos caballeros y escuderos de castilla y de toledo que fuerón en la batalla de na-

tara dela parte del rey don Enrique los qua-
res eran ya armados e encauagados. Y
el rey dō enriq̄ recibíolos muy bien e pla-
yale mucho con ellos: e estuvo en calahorra
fasta q̄ le vinierō ende dō gomez manr-
que arzobispo de toledo e algunos clau-
teros e dueños e boyellas q̄ estauā en ara-
gon despuēs q̄ acuelio la batalla de naja-
ra q̄ se auian p̄do alla segun dicho auemos
q̄ el rey don enriq̄ auia embiado por ellos
Y despues q̄ llegard estas copias en ca-
lahorra: venio el rey don enriq̄ su camino
por burgos e passo por la villa de logroño/
q̄ estaua aun por el rey dō pedro: peleard
los suyos alla en las barreras p̄no la pue-
ren cobrar: e p̄do fuelega burgos: antes
q̄ alla llegasse el rey embia a saber la volu-
tad de los dōa ciudaos si lo acogierā en la ciu-
dad o no. E a todos los de burgos plugo
con la venida del rey dō enriq̄: e embiaron
luego a el sus mensageros ayn legar q̄ di-
x̄ q̄ saluēdo q̄ es a q̄tro leguas dōa ciuda-
e dixerōle q̄ todos los q̄ en la ciudaos esta-
uā erā de acuerdo dōa acoger en ella e q̄ les
plaza de suuenday q̄ le pedia por merced
q̄ otro dia entrasse en la ciudaos q̄ todos es-
taua p̄slos pa lo rescibir cō aq̄lla reueren-
cia q̄ deua: aunq̄ el rey dō pedro auia dēta
do quādo dēbe parnera en el castillo dela
ciudaos por alcaide ayn su vezino q̄ deyan
Alfonso fernandez de cal de las armas: el
q̄ estaua en el castillo: estauā cō el gentes
de fuera dela ciudaos fasta. cc. p̄dres. ¶
¶ trofi supo el rey q̄ estaua en el dicho castillo
de burgos el rey de napoles: el q̄ era fijo
del rey dō malucas q̄ deya dō jaymes el q̄
casi cō doña juana la regna de napoles: e
por ella se llamaba el rey de napoles. Y el
rey dō napoles se auia puesto en el castillo
dō burgos q̄ndo supo q̄ el rey dō enriq̄ venia:
ca el auia venido en ayuda del rey don pe-
dro: se acuelio cō el en la batalla de naja-
ra segun dicho es de suso. ¶ trofi embia dō
a dezir los dela ciudaos dō burgos al rey dō
enriq̄ q̄ la juderia de alla estaua rebelde e q̄
los judios remā cō alfonso fernandez alcaide
de roa via. Pero q̄ despues q̄ el rey entras-

le en burgos todo aq̄llo cobraria e venia
ala su obediencia. Y el rey dō enriq̄ agrade-
cio mucho a los dōa ciudaos lo q̄ le embia-
ra a dezir por sus mensageros: pero antes que
el rey entrasse en burgos e llegasse allā:
taua cō el fasta. cc. lāgas q̄ poiua en dētra
por dōa ciudaos por los monesterios q̄ son al
derrēdo dela ciudaos q̄ pelesuā antes cara-
dia cō los dela villa. La los q̄ en la ciudaos
erā aia el seruicio del rey dō enriq̄: e om-
se otauā de cubrir fasta q̄ vierō su presencia
llegado ala ciudaos como dicho es.

Capitulo. lxxv. Como

el rey dō enriq̄ fero en burgos e cerco el ca-
stillo: ouo por p̄sonero al rey dō napoles.



E p̄ue que el rey don Enrique
ouo su respuesta de los dōa ciu-
daos dō burgos de como le embia-
ra a dezir q̄ lo acogieran de bu-
na voluntad: el se partio de aq̄l lugar don-
de estaua e se fue para burgos. Y el obispo
e toda la clereya e todos los honrados e
buenos p̄dres dela ciudaos rescibieron
con gran solēnidad: como quier q̄ los q̄ re-
man el castillo e los dela juderia estuā re-
belde. Y llegaron al rey aia muchos ca-
ualleros e hombres de armas q̄ remā sus
e auian anado por el reyno faziendo guer-
ra. Y luego oyo eno el rey como se faziellen
munas e cueuas ala juderia e al castillo: e
como les p̄uiessen engeños: e assi fue po-
cho: e mātō combatir la juderia. E como
vieron los judios que no se podian desfer-
der mararon con el rey e quedaron con-
do lo supo en su obediencia saluos e segu-
ros: e firuēdo lo con un cuento. E alfonso
fernandez alcaide del castillo estubo p̄s-
do e defendiendo el castillo algunos dias.
¶ Pero luego que lo supo q̄ las causas erā se
chast: los engeños q̄ de cada dia ponian
trato cō el rey don Enrique e vino se aia
mercaderes de el castillo e entregole al rey
de napoles: que auia venido ala Batalla
en ayuda del rey don Pedro: que estaua en
el dicho castillo segun que dicho auemos.
¶ El rey don Enrique embio persona a

de napoles al castillo de curiel y despues fue redemido por ochenta mil doblas que pago la reyna doña Juana su muger por el. E enron fiallo el rey dō enriq en el dicho castillo a dō felipe de castro en rico hōbre de aragō q̄ era casado con su hermana doña Juana q̄ estava allí p̄so en poder dīr el rey don Pedro del del vencimiento dela batalla de Aljara. luego fue sueltos e dio les el r̄p̄a el y a doña Juana su muger por pertenecia a Paredes de nava y a medina de riosecor y a Lorochunos.

Capitu. xxxvii. como el rey don Enrique ouo nuevas que Londo ya auia tomado su boy.

Estando el rey dō enrique en Burgos: ouo nuevas como la ciudad de Lounda estava por el y que todos los alualleros y escuderos que en ella buian tenia todos su boy y auia embiado por don gonçalo meria maestre de santia goz don Juā alonso de guzman alguayl mayor de Seuilla y por otros muchos caballeros q̄ tenia la boy del rey don enriq que estava en el llerena y en otros lugares d̄ aq̄lla comarca q̄ los acogeria en la ciudad de cordoua. E trofi ouo nuevas el rey don Enriq como el rey don Pedro q̄ estava en leuilla bastecia de cada dia la villa de carmona y el ouo grā plazer cō estas nuevas y embio luego a dō pero mosin maestre de calatrava q̄ estava por el pa le cōtar como el era venido de frācia y q̄ estava esilrey no de Castilla y q̄ seria agna conellos. E assi estauo el rey dō enriq algunas dias en Burgos sacādo tineros pa pagar las gentes q̄ dō el venia por q̄ fueren pagados de lo q̄ auia de auer d̄ sus gajes y sueldo. E trofi como de embiar de allí de burgos pa nerra de toledo ala reyna doña Juana su muger y al infante dō juan su hijo. E a el rentia en la comarca de toledo muchos lugares q̄ estauā por ellos q̄ les trā guadalajara y se palencia y auila y ayllor y a tēçay segouia y yllenor y omedor salamanca y medina

y toro y valladolide palencia y carrion arcualor matagay e coca y otros muchos lugares. E la reyna y el infante fuerō se pa guadalajara y estuuerō en de algunas dias y dēde se fuerō para y lleser en su cōla reyna el infante don ja y don gomez manriq arçobispo de toledo y dō gomez obispo d̄ palencia y pero gōçales de mendocay fernan gomez de albornoz comēdador de mōsaluan de la orden de sanlago y otros caballeros castellanos y franceses.

Capitulo. xxxviii. Delo que este año acaesio en con e romana.

En año del sefior de mill e. ccclviij. años estādo el papa Urbano quinto en Roma fuerō todos los cardenales cōtra el mucho cōtrario ala su voluntad. E trofi en este año murio en y sala el cardenal don Gil que era legato del papa y auia conquistado el mucha tierra dela que era rebelde contra la glesia. Y este cardenal dō giliac natural d̄ castilla de lo bispado de cuenca de los de Albornoz fue primero arçobispo de Toledo y fue muy noble hombre y de gran valor y mōdo se traer a castilla y en terose en sanca maria la mayor de toledo donde auia sido primero arcobispo de calatrava y despues arçobispo de toledo y aze enerrato en la capilla de sant Alfonso.

Año. xvij.

En año tercero que el rey don Enrique reyno y año diez y nue que el rey don Pedro reyno: que fue año del sefior de mil. ccclviij. años. Y de la perra de Cesar segun costumbes de España de mil e. cccc. x. y. y del criamiento d̄ mōdo de. x. mill y. cxxviij. años. Y del año de los arabes de. cxxviij. años.

Capitulo primero de como el rey don Enrique cerco la ciudad de Leon y la cobto.



El rey don enriq desque oyo cobrado la villa y castillo de Bueñas partio luego dende y esto fue en el conuenço del año despues de mediado el mes de Enero y fuése a la Leon por aquella tierra. E la ciudad de Leon estava por el rey don Pedro y los caualleros e hijos dalgo dela tierra estauan por el rey don Enriq y el luego a Led y cerco la ciudad y pusole vna bastia en el monesterio de los predicadores q dixésero domingo q estava a llegado mucho a una torre dela ciudat en guisa q los dho torre no podían defender los tã apoderados estaua los dela bastia q faga en el monesterio e omerò de tractar con el rey don Enriq en guisa q le dierò la ciudad de Led y fuérò en la su merced. E los q estaua dentro en ella esto mismo. E trociò dos las compañías dhas mōtañas de ouiedo fuerò en su obediencia saluon poco de las q estos omerò entresi muchas peleas vnas con otras engo toda via los dela parte del rey don enriq le apoderauan mas. Y el rey don enriq parno de Leon despues q la ciudad fuese para todos juntos q estava al gaza e fizo la cobar e diósele y mataron en el cōde de ossuna q auia venido con el rey don Enrique. Y este cōde era hijo de don hernal vucòde de cabera q fue en grã feñor en el reyno de aragò. E como el rey don Enriq de aqll camino fue a medina del rio seco y algunos otros lugares q estauan con tra el rey acordò de qz la villa de pñeas donde estava la reyna doña Juana su muger y el infante don juā su hijo. Y es a quella villa a seys leguas d toledo y passò por baytrago q la reman cercada los suyos y no la pudo auer: pero a pocos dias despues la oyo. E trociò passò el rey por madrid y fallo q la auian cobrado los suyos y estava por el rey plugole mucho porq vna tal villa y tan buena y tan abastada y en tal comarca era supa. Casue madrid tomaba en esta guisa. Dentes del rey don Enrique mueron la grã tiempo cercada y en Toledo no que estava dentro que dezian Domin

go maños d leganes dióles vn dia corten res que tenia el y sus parientes ala puerta que dizen de mesoer por alla se cobia mada pero no fue robada.

Capitulo. ij. Como el Rey don Enrique fue a tierra d Toledo y cerco la ciudad.



El rey don enriq desque llega a pñeas estuon alli algunos dias y oyo muchos cōsejos qguniò a rones q era lo q le cōplia fazer si estaria alli: si amaria por el reyno si cercaria a Toledo. E sobre esto oyo alli muchos acuerdos con todos los q estaua por el en la ciudad de cordouar ellos creyã q assi se lo embuian a dezir q fuesse al zana aluzia po q por qñto el no tenia dineros luego para dar ala gente dar mas: alli mesmo por qñto en la comarca de toledo auia muchas vias para acor do de y acercar a Toledo: q assi lo fizo y puso su real dela pte dela vega a treynta dias de abril deste año. Y era con el rey don Enriq hasta mil hōbres de armas: fias en la ciudad de toledo auia hasta seyscientos d cavallo y mucha gente de pie. Y como quer q auia en la ciudad muchos Canallies e hijos dalgo. Pero los q rema cargo dela ciudad eran estos. Fernā aluarez de toledo q era alguazil mayor dela ciudad de toledo y tenia siempre cargo de regir los hōbres de mas: porq el era buen cauallero. E trociò laua ende q entrara por mandado del rey otro cauallero que dezia Barcofemides d villodas: el qual truto alli de vassalles del rey e suyos treynteros de cavallo: e piega de ballesteros. Y estaua alli otros caualleros naturales dela ciudad que todos auia gran vōluntad dela defender. Y el rey don enriq por apoderarse mas pa cercar la ciudad d toledo fizo luego fazer acerca d la re al en el rio d Xaje vna puente de maderaz mudo e acres hōbres de armas dho seysos passar ellendey posaua alli. Y desque oyo cercado a toledo etro ala reyna doña Juana su muger y al infante don juā su hijo

burgos: posq̄ tuuiesse lugar en castilla de sossegar e guardar muchas ciudades e villas e cauallos q̄ tenia su boy. Y estando en ca dia cuado se tolebo como el rey dō enriq̄ estos lugares: cañe ca villa real veyez: talauie rzel castillo de mora: el castillo de Barçi: muñoz: el castillo de cōfuegra. E auia en el real de sobre toledo muchas villas dōla conuindas e grā socorro de dineros. La Segovia e aulaz: valladolide: otros muchos lugares de castilla e dō Leō: q̄ estauā por el rey dō enriq̄ acorriā a el e alos suyos con quēto podā auer. Y estauā en dō el cō el rey dō pēdro soria e bertāgar: victoria e Logroñ: saluatierra: e alaua: e sancta cruz de cāpego: sant sebastiā: e gutiaria: e gamora: todo lo mas dō galizia: saluo algunos lugares e cauallos q̄ estauā por el rey dō Enriq̄. Y el reyno de murcia e leullaz: Armonaz: rerey: vbeda: q̄ estauā por el rey dō pēdro: saluo algunos lugares e cauallos q̄ estauā por el rey dō Enriq̄ en el reyno de murcia. Q̄ trasi el rey don Enriq̄ pūso su real sobre toledo: e estando alli cuo fue cōsejo: q̄ donde auria dineros para pagar las gentes q̄ alli tenia: e no halla otro loco rō saluo labrar moneda: en dōces mīdo pazer moneda nueva q̄ llamanā sefenos e valia vno leys dineros: de esta moneda la diaro en Burgos dōde estaua la reyna e el infante: e labiaron en tal manera desta milina moneda. Y desto cuo el rey dō enri que acorrimēto para las pagas dela gēte dharma q̄ alli tenia: pero despues labiārō otra moneda segun adelante diremos.

Capitulo. iij. de lo q̄ bi-
so el rey don pedro en Sevilla desque supo que el rey don Enri que auia cobrado a Burgos e a Leō.

En tales dōces aora como fizo el rey don pedro despues que supo q̄ el rey don Enri q̄ era en el reyno. Allí fue quel rey don pēdro estando en Sevilla: supo que el rey dō enri q̄ era llegado a burgos: e como fue allí refecido: e q̄ cerco el castillo e la juce

ria e lo cobrara como q̄ partio dōde e como la villa de cueñas: e el castillo q̄ shodolgo rodriguez de tozq̄mada adelnado marcos de Castilla la tenia: e tratara con el e era ya de su parte del rey don Enri q̄. E como despues le fue pō la ciudad de leon: e la cerco e la cobro: e como eniēto para rale do para la cobrar como a madro: e a rōz de pamos: e metina de rio seco: e otros lugares: e de lo qual cuo gran pesar. E toda su intencion era de bascoer a carmona: e allí lo faya siempre lo mas q̄ podia. E don gōgalo metia maestre de santiago era parti do de albarqu crā e don juā alonso de guzman q̄ fue despues cōde de nieblaz: don alonso perez de guzmā alga yil mayor de sevilla e otros muchos cauallos q̄ tenian la boy del rey dō enri q̄ erā ya llegados a llerena: e ala comarca de Sevilla: e cercaron vna fortaleza pequena q̄ auia en vn lugar de Sevilla q̄ rizen Lagalla dela sierra. Y erā fasia quēto de cauallo: e el rey no se partia de leullaz: mōs estaua q̄oo alli que no se fllaua de los dōs ciudades ni aun de los suyos q̄ con el estauā e traza sus ratos con el rey de granada para que le ayudasse.

Capitulo. iij. Como el
rey don pēdro truso consigo al rey de granada sobre Cordova.

El rey dō pēdro desque vio q̄ la ciudad de Toledo estaua cercada trato con el rey de granada q̄ le viniese a ayudar para q̄ sobre cordona. Y el rey de granada lo fizo assi e se vino a aydar cō el rey cō mucha gēte q̄ truso consigo fasia siete mil de cauallo gmetes: e ochenta mil peones los doze mil balies teros. Y el rey dō pēdro tenia consigo mil e quēto dō cauallo de hōbres de castilla: e leys mil hōbres de pie. Y el rey don pēdro e el rey de granada juntos en vno: vinieron sobre cordona. Y estaua dentro en cordona don gōgalo metia maestre de san nago e don però mosiz maestre de calatra

uay don Juan alonso de guzman que fue despues conde de medina. E de la ciudad d Cordoua estan an agnuchos cavalleros que eran don Alonso fernandez de Albornoz mayor adelantado de la frontera: y don Bernaldo fernandez de Cordoua q fue dñ pñe señor de Aguilar: y Diego Fernandez su hño alguazil mayor de cordoua y otros muchos buenos: y dñ Alonso perez de guzmán hño de dñ Alvar perez de guzmán q estava en un castillo acerca de cordoua q llaman Bormachuelos. E fazia muy gran guerra de aqñ lugar a todos los q estava por el rey dñ pñe. E quando el supo q los moros tenia su real còdrey dñ pñe sobre la ciudad de cordoua pario de Bormachuelos y fuele para alla. E los moros se cubieron que era de su gente y no curaron del y con muy gran peligro el se puso en la ciudad por la agübar a defender. Y el rey don Pedro y el de granada llegaron acercar a Cordoua donde avia mucha buena gente creyendo que pelearia con ellos por las barreras de la ciudad y ellos no estava apercibidos de poner recaudo dñs muros de la ciudad y los moros crã muchos y llegaron muy fuertemete ala ciudad d manera que vn señor de Albornoz que eno venia que le decian Albornoz que fue despues rey de Albarruecos con la gran Ballestina que tema llevo a vna coracha que vñe la Calahorra y tan rezio la combatiaron que la tomaron y cobraron el alcázar viejo e hicieron en el siete pozillos y subieron arriba en el algunas compañias de moros con sus pendones y ovo tan gran desmayo en los de la ciudad que pensar d que crã traidores. E las muchas y donzellas q eno avia que eran muchas y buenas salieron a andar por las calles todas en caballos y pñendo por merced a los cavalleros y hombres de armas que eran en la ciudad q oyesen pie de deo de ellas que no quisiessen q fuesen ellas y ellos en castierio de los moros enemigos de la fe dñ jhu xpo. E tales lagrimas y palabras y cosas fazian y decia que todos los que lo oyen cobraban grã estu-

erço. E luego adereçaron para las torres y al muro del alcázar viejo que los moros avian tomado y pelear d con ellos muy rezio como muy buenos homitres de mano ra quemaron parte de ellos y a los otros hicieron los salir fuera de la ciudad y de ellos salieron por encima de las torres y tomaron sus pendones que ellos avian puesto encima y salieron con ellos por las barreras matando y firiendo en ellos de salmadera que los arrojaron de allí grã pñe. Y en tanto que los moros se tiraron afuera los maestros y los cavalleros hicieron a dobar los muros muy adereçamete por que sabian que otro dia les podrian lo que podian fazer por cobrar aqñ ciudad. E toda aquella noche fuer d sechas por la ciudad grandes banderas y muchas algaras y todos reman muy grande effueryo y fiazian en la merced de dios que ellos dñ buena cuenta de la ciudad de manera que los enemigos de dios no pudiesen empozerlos. Y el rey de Granada y todos los moros creyan que esta ciudad de Cordoua y la igelesia mayor de sancta Maria q en tiempo de moros avia sey de mezquita siempre la temer d ellos por lugar sancto. E trofi el rey don Pedro tema gran fama de esta ciudad de Cordoua por que sabia q estava en ella muchos de los que avian se cho y fazian mucha guerra còtra el. E no si tema gran quera de los Cavalleros de la ciudad porque se parieron del y en todas maneras le plaza q los moros cobrasen la ciudad y la destruyesen. Pero dios lo fizo mejor en lo oír a los de su fe. E otro dia llegaron los moros y los que eran con el rey ala ciudad mas fallaron la ordenada de otra guisa que el dia primero y no les pudieron empecer y tiraron se afuera.

Capitulo. v. Como el rey de Granada como a Jaen y la destruyó como el rey don pedro y el de Granada tomaron otra vez sobre la Ciudad de cordoua: y como el rey moro Alahomax destruyó a Albea.



Espues desto estuueró el rey don pedro y el rey de granada en las reales acerca de cordoba algunos dias: y desde se como el rey de Granada parata nerrar el rey don pedro pa seulla y despues como otra vez el rey de granada venmur grã poder sobre Jaen y delque llego ala ciudad lea q estauan dentro salieron a pelear en las barreras con los moros / y oueró se q retrax ala ciudad y los moros miraron en pos de ellos en las barreras / y allí cobzard la ciudad toda en su poder / y los q puerdã acogiendse ala ciudad ala ca parte los xpianos q dentro estauan no temã rãndos rãas q auasialien a rãragete como all estauan de los q alla se auã recogido. Y despues se vieró en tal afincamiento: q el del todo estã poudos trataró cõ el rey de granada q le diessen cierra qntia d bobias y q los dõercassien. E pa esto vieró en repes psonas ciertas: y los moros pusieró fue goales y glias todas y a toda la ciudad y derribard las puertas mayores d la ciudad y grã parte de los muros d roba la ciudad. Delo q fue muy destruyda y recibionmucho mayor grã de honra a qlla ciudad q el d las mejores d a qlla tierra dõce ouo siẽpe muy buenos hõbica. Y el rey dõ pedro p no luego de cordoba y tomoie pa seulla. Y el rey de granada tomo otra vez sobre cordoba con grandes cõpañas: pero fallaron los alou dela ciudad de tal guisa aperebi dos que no pueron de llegar adõs: y luego parno desde el rey de Granada y fueie para el obispado de Jaen. E como la ciudad de Albeda no era bien cercada entraron la y fue robada e fizo la quemar: y los xpianos apartaronie a vna torralca que es en la ciudad q tyen el castillo alia e la paró y cõbanieron a Alouar y no la pueron tomar. Y despues por estas dos ciudades que allí fuer d destruydas: el rey don qnã las fizo muy bien reparar de muros: q privilegios de guisa que se poblaron. Y esto mesmo en estos tiẽpos entro el rey de granada en ayuda del rey dõ pedro en

las villas de marchena / y Almera: y lico desde quãtos alia lo carnos a granada y perdiõse mucha gente. Y co cierto q del lugar de vñera que el aldea de seulla solamente lieuard los moros onze mil psonas hombres y mugeres y criaturas chicos y grandes. E otrosi los castillos q el Rey don pedro auia ganado de granada quando ayudaua al rey maõmar cõtra el rey bernico todos los cobzard los moros / y mas otros algunos. La cobzaron nuevamẽte los moros en esta guerra a belmece / y los castillos d alou y albanar: los qles ganara el infante don pedro fijo del rey don Dicho en tiẽpo de las tutorias del rey dõ Aluẽs: y tanbiẽ los castillos q el rey don pedro gano como dicho es q eran Turon y bartales y el burgo y Canete: y las cueuas: todo esto cobzaron los moros en esta guerra. La cierto es q recibieró los xpianos de los moros en esta guerra muy gran daño por la dñsion q en castilla auia entre los reyes. Y esto fexço el rey don pedro etro en seulla y siẽpactayaz bastieser a carmena / que es a seys leguas desde: porque el siẽpe recelaua q se auia de ver en algun grau peligro como fue despues. Y el rey don enrique estaua en su real q tenia sobre toledo o a auia cobzard vna bastida q los d toledo auian fexço sobre la puente q tyen de sant seruan. Y seula el rey dõ enri q eca da parte la ciudad biẽ cercada / y dela parte dela puente de sant martin tenia hecha otra bastida y tenia su real en la vega.

Capitulo. vi. Como algunos de Toledo querian dar vna torre al rey don Enrique.



El castio que algunos hombres que estuan dentro en la ciudad de Toledo que amauan el sermicio del rey don enrique / en dia cerca de medio dia tomaron vna torre dela Ciudad que llaman la Torre de los Abades / que es muy alta e mur fuerte / y pusieróse en ella y llamauan Castilla por el rey don enri q.

E los del real fuerd luego alla alos socor-
rer e pulierd e calas ala torre e subierd q̃-
renta hōbres de los del real arriba e pusie-
ron alli cinco vōceras. Y los dela ciudad
del que vierd estos e así del tal guisa llega-
rōd alli e pulierd fuego ala torre de parte d̃
dētro dela ciudad a vna puerta baxa dela
torre e ardioluego e ali pusierō mucha le-
ña e muchos maderos de guisa q̃ el fuego
fue muy grāde tanto q̃ subia ala torre alos
q̃ auia subido e alos q̃ en ella estauā q̃ auia
tomado la voz del rey don enriq̃ de mane-
ra q̃ ouer d̃ d̃ ocar la torre e eceder por
las ecalas q̃ auian puesto ala torre e no se
puo mas fazer por ellas.

Capitulo. vii. como al
gunos d̃ toledo fuerd muertos porq̃ q̃rian
dar entrada al rey don enriq̃ e como pen-
sō el rey don enriq̃ cobrar la puēte de sant
martin e de lo que se fizo sobre ello.



E roli en aq̃ tiēpo q̃ el rey dō
enriq̃ tomo a toledo cercado al-
gūes d̃ia ciudad puarō algūas
veces de q̃rer dar entrada alos
del real. Pero todo lo d̃cubria e fuerd mu-
ertos algūos por esta causa en la ciudad. E
trofi el rey dō enriq̃ fizo poner engēios ala
puēte de sant martin e los dela ciudad q̃-
rīd derribar la puēte e d̃los engēios q̃ de
fuera tirauā alos hōbres q̃ labrauā d̃ia to-
re d̃ia puēte. e el rey dō enriq̃ fizo fazer ali
vna bastiada en guisa q̃ cauauā la torre grā-
de q̃ auia en la puēte do estaua la puerta. e
vno a creyēdo los maestros q̃ ya la torre
estaua puesta en cuētos pa le poder dar fue-
go ouerō al rey q̃ māoalle venir ali hom-
bres de armas q̃ ellos ya faziā cuēta q̃ si aq̃-
lla torre ganassen e cayessen la ciudad era
entrada ca no auia en la ciudad otra torre
de q̃ se pudiesse defender la puēte aunq̃ co-
mo q̃er q̃ los dela ciudad faziā un muro d̃ea-
pila muy grāde en cabo dela puēte de den-
tro d̃ia ciudad pa la defender por ali estaua
baro. Y el rey dō enriq̃ por ocafiō d̃ios ma-
estros q̃ pusierō los cuētos ala torre mōdo
el rey q̃ los pusiesse fuego pō no cayō la to-
re q̃ aun no era toda puesta en cuētos e pō-
uiese la obra e todo el trabajo q̃ auia toma-
do en fazer aq̃llas caual e poner aq̃llas cuē-
tos ala torre. E los d̃ia ciudad q̃ no vierd
aq̃llos pensauō q̃ el rey dō enriq̃ māoaria ca-
uar e poner otras vez los cuētos ala torre e
q̃ el ali faziā comēgarō d̃ fazer d̃erribarla
puēte d̃ sant martin por medio d̃larco e tu-
rar las laues alas puertas porq̃ cayessen
e el rey dō enriq̃ fizo poner dos engēios q̃
tirauā ala puēte e alos q̃ labrauā en la por-
ta derribar por los d̃ia ciudad acabārō pō-
mero su obra e derribārō dela puēte vna
coz e cayo luego como q̃er q̃ fue gran bañ-
pa la ciudad en se poder tal puēte como aq̃-
lla po tenā ya los d̃ia ciudad q̃ por aq̃lla
parte erā seguros e ali passō lo q̃ q̃ero d̃de
año. E toda via el rey dō petro estaua e se
nilla embiādo por las mas gētes q̃ podia
ouer d̃ios q̃ su voz tenā e toda via tirauā
cō el rey d̃ granada q̃ le diessē ayudo pa ve-
nir a socorrer a toledo. Y en esto toda via el
rey dō enriq̃ estaua en el real sobre toledo
embiādo por los q̃ erā dela su parte e q̃ le
viniessem losos ayutar cō el pō q̃ sabia ne-
uas que el rey dō petro q̃ria venir a socor-
rer a toledo e alo descerar e pelear cō el.

Capitulo. viii. de como
las villas de victoria e logroño embaron
a requerir al rey dō isidro que les embia-
sse a manar lo que farian.

Las villas de logroño e Sal-
uatierra e Victoria e sancta
cruz de cápederman la voz
del rey dō petro e quando d̃
la guerra le paya ellos estau-
an muy aq̃rados de caualleros e d̃ otras
compañias que les fazian guerra por par-
te del rey don enrique e ellos embiaron al
rey don petro sus mēsageros a fevilla en
cubierramente por los peligros delas co-
marcas q̃ estauan por el rey dō Enrique
por los q̃rles le embiā a desyñ q̃ ellos es-
tā en grā puebla e si no podia defender
e q̃ ellos verā bien q̃ el no los podia socor-
rer e por d̃e q̃ le pōian q̃ si la merced facie



re q̃ aun no era toda puesta en cuētos e pō-
uiese la obra e todo el trabajo q̃ auia toma-
do en fazer aq̃llas caual e poner aq̃llas cuē-
tos ala torre. E los d̃ia ciudad q̃ no vierd
aq̃llos pensauō q̃ el rey dō enriq̃ māoaria ca-
uar e poner otras vez los cuētos ala torre e
q̃ el ali faziā comēgarō d̃ fazer d̃erribarla
puēte d̃ sant martin por medio d̃larco e tu-
rar las laues alas puertas porq̃ cayessen
e el rey dō enriq̃ fizo poner dos engēios q̃
tirauā ala puēte e alos q̃ labrauā en la por-
ta derribar por los d̃ia ciudad acabārō pō-
mero su obra e derribārō dela puēte vna
coz e cayo luego como q̃er q̃ fue gran bañ-
pa la ciudad en se poder tal puēte como aq̃-
lla po tenā ya los d̃ia ciudad q̃ por aq̃lla
parte erā seguros e ali passō lo q̃ q̃ero d̃de
año. E toda via el rey dō petro estaua e se
nilla embiādo por las mas gētes q̃ podia
ouer d̃ios q̃ su voz tenā e toda via tirauā
cō el rey d̃ granada q̃ le diessē ayudo pa ve-
nir a socorrer a toledo. Y en esto toda via el
rey dō enriq̃ estaua en el real sobre toledo
embiādo por los q̃ erā dela su parte e q̃ le
viniessem losos ayutar cō el pō q̃ sabia ne-
uas que el rey dō petro q̃ria venir a socor-
rer a toledo e alo descerar e pelear cō el.

pues que el rey de navarra era su amigo y
estas lugares estauan juntos cō el su reyno
que los parecia q̄ era biē q̄ le diessen el
y q̄ asī le podnā defender. Y el rey don pe-
dro desque vio estas cosas q̄ estas villas
le combiā a dezir segū auey oyo. e les
embio a respōder q̄ les rogaua y mādaua
q̄ en todas guisas del mūdo estuuiessen fir-
mes por el y q̄ el fiana en la merced d' el
q̄ nuy aya a una manera p' los socorrer
asī a ellos como a todos los otros q̄ teniā
su boy: gualardonarles los seruiçes q̄ le
aman fecho. y que si por ventura el no pu-
diessen aya acor: er les q̄ el les manda-
ua q̄ anes se enregassē y diessen al cōde
don enriq̄ que al rey de navarra q̄ nunca
se partiesen dela corona de castilla: y esto
p' quanto el ama hallado siēp en el rey
de navarra pocas ayudas y que no era su
voluntad q̄ el cobrasse tales villas no auie
terazon porquē. p̄ero acaciso asī q̄ las
villas sobredichas / lo vno porq̄ lo temian
asistado con el rey de navarra / lo otro
porquē dō Lello su hermano del rey don
enrique se ama vso cō el rey de navarra
y temian los tratos con el cōtra el rey don en-
rique que lo no amara ni q̄ria biē: ni ama
q̄ndovēir a le ayudar en esta guerra: an-
tes se estaua en su tierra en vizcaya: e ibi-
so q̄ los dichos lugares de logroño y vicio-
na y saluatierra se diessen luego al rey de
navarra y asī se hizo: el vino a ellos y to-
mo la posesiō y vino cō el rey de navarra
ac̄te dō rello a selos fazer enregar y estu-
uērō por el rey de navarra las dichas vi-
llas fasta otro tpo q̄ cōtarāmos avelāre co-
mo passō: p̄lo el rey de navarra en las di-
chas villas y lugares cōpañas d' armay
dauales ala fuesde y fagū guerra a castilla

**Capitulo. ix. Delo que
acaciso este año en el reyno de aragon.**

Este año fuso dicho embio el
rey don Pedro de Aragon a
cerdeña a don pedro de luna
q̄ era vn rico hombre de Ara-
gon cō mucha buena compa-

ña con el y desque dō pedro lleuo ala r̄sia d'
cerdeña entro por tierra y fue a poner la re-
al ante vna villa de cerdeña donde estaua
el jugue de albolea. En la qual villa deuan
estauar y alçiar su real acerca della y no
pusieron buena guarda en el: ca detarō y
por viades alos que quisiē y el jugue de
albolea desque vio la poca ordenança de
los aragoneses lleuo su gēte q̄ estauan cō el
en la ciudad de oristan: y sin sospēcha salio
al real y fuē d' el vararados dō pedro d' lu-
na y muchos otros cavalleres y escuderos
con el: y esto les acaciso porquē pusieron
el real mucho cerca dela Ciudad. Ca los
que real han de poner cerca dela ciudad o
villa dō aya mucha gēte: no lo deue poner
luego mucho acerca: ca es gran peligro se-
gun auey oyo. E trofi deuen guardar
siempre que las gentes no se partan y der-
ramen por otras partes.

Año. xix.

Año quarto que el rey don en-
rique reynouera año d' diez y nue-
ue que reynaua el rey don pedro
que fue año del señor d' mil y. ccc.
y sessenta y nueue. Y dela era d' cesar legū
costūbres d' españa d' mil y. cccc. y siete años
y del cramiento del mundo cinco mil y cō-
to y treynta y nueue y d' los alarabes. ccc.
y sessenta y nueue años.

**Capitulo primero de
como llegarō al rey dō enriq̄ mensageros
del rey de francia a afirmar sus ligas cō el.**

Estando el rey don Enrique
sobre la ciudad de Toledo q̄
temia cerca de llegaren ende
a el mensageros embaxado-
res del Rey don Carlos de
francia: por los quales le fazia saber el rey
de francia que el ama guerra abierta cō
el rey de inglaterra: y que su voluntad era
de lo ser por amigo y aliado: si a el plu-
guiese. E al rey don Enrique plugo mu-
cho desto: aunque en el lugar de aguas ma-
ertas en el reyno de frācia segun que aue

mas dicho de suso fueren fechas ligas entre el rey de franciay el rey don Enrique el tando allí el duque de angos y el Cardenal de bolonia: empero agora de nuevo firmieron sus amistades y sus recaudos de ligas y cōfederaciones las mas firmes que ler pudieron en esta guisa. Pomeramente que el rey don Carlos de franciay: y el rey don Enrique de Castilla fuesen amigos de amigos: y enemigos de enemigos: que se ayudadien cōtra q̄lesquier hombres del mōdo: q̄ esta misma amistad durasse y fuesse firme entrellos: sus hijos p̄nogenitos herederos nascidos y por nacer: y q̄ ninguno de ellos no pudiesse fazer pley refia ninguna con enemigo alguno sin voluntad y consentimiento del otro: otros artículos que fueron sobre esto.

De mas quādo los ouiessem de fazer: y de todas estas cosas fize d̄ sus cartas las mas firmes y mejores q̄ ler pudieron. Otrosi vieron los dichos menageres: e dixeron al Rey don Enrique como el rey de Frācia le embiava luego en su ayuda a molien Beltran de claquin cō quinētas lanças. Y acortada y fecha estas ligas suso dichas partierō los ébaredores del rey de franciay del rey don Enrique y tomarōse a Francia.

Capítulo .ij. Como el rey don pedro puso sus hijos en Carmona y como yuntava sus gentes para venir a cozer Toledo: como fizo manamien to a don diego garcia de padilla.

En este año sobredicho: el rey don Pedro antes que partiese de Sevilla lleuo sus hijos y sus tēdores todos y muchas armas a la villa de Carmona y dero con ellos hōbres de quien fiasa: y despues que esto ouo fecho partio de Sevilla y vino para Alcantara e alla recogio compañías por las que el auia embiado: e cō ellos lleuō a el ay fernā alfonso de camora: y con ellos están en mayo: y otros muchos que esten en su vez en castilla e ayuntarōse con él: su intención era de

venir a socorrer a toledo q̄ estava cercado y le auia embiado a dezir por muchas vezes q̄ no rema viandose en tal oamēte: p̄ q̄ no se podian defender mucho. Otrosi en estos dias antes q̄ el partiese de sevilla vterōle q̄ dō diego garcia de padilla marestre de Calatrava q̄ tratava cō algunos de la parte del rey don Enrique: el rey don Pedro fizo lo prender e fizo lo poner en el castillo de alcala de guadañara.

Capítulo .iij. de vna carta que el moro de granada que deya abenabatin embio al rey don pedro quando le po que yua a Almonici a la batalla: y lo gun dizen que esta carta fue fallada en las arcas de la camara del rey don Pedro: el p̄o que fue muerto en Almonici.

Estādo el rey dō pedro en Sevilla apesādose ya para ir a socorrer a toledo q̄ estava cercado: e dize q̄ en esta villa en su p̄ida: q̄ un moro labio de granada q̄ deya al benabatin q̄ un gr̄ filósopho: e puo del rey de granada del q̄ ouimos dicho q̄ le embio esta carta quādo el rey dō Enrique peleo con el en Haxara quādo el rey dō pedro venia a ayuda y se vencio la batalla por su parte. E agora este mismo moro / del que supo q̄ paria el rey dō pedro de sevilla par: a lo ledo alo socorrer: y el bien pensó q̄ ama de pelear y embiole esta carta que dize así.

En salgado rey y señor q̄ uos hōre y guarde de mal amē. El m̄ sierno Abenabatin pequeño filósopho del consejo del rey ó granada su amigo con toda recomendación y humildanga. Pdoerosi y nombrados entre los otros Reyes: y no niego q̄ mi servicio no sea siempre muy presto y apantado a honrar y enalçamiento del m̄ estebor y señorio real / en quanto el m̄ saber al cance y el m̄ poderio sufrir pueca. Las cosas que lo auentan quales y quantas son no eres ya dello sabido: con grande diligencia y acucia de grande estacio. Otrosi por

manera de grã sefo q̃ en mi fama en tus ne-
gocios. Pregúntame q̃ te haga saber en q̃
guia poras apasar por verosaderõ saber
en cuypo de p̃fecia el q̃ en tres escafallado
entre los libros e p̃fecias q̃ fizo merlin. E l
q̃ por sus palabras segun los terminos en
q̃to lo recebiron estas q̃ se siguen.



En las partes de occidente entre los
montes e la mar nacera una au-
negra cometeora e robadora. / E
tal q̃ todos los panales del mun-
do querra recoger en sus todo el oro dī mū-
do q̃ra poner en su escatagoz. Dīpu el goz
marloha e tomar a otras e no p̃cedra a luc-
go por esta violencia. E de t̃e mas: caerte le
p̃ las peñolas e secarse le han las plumas
al l̃ey d̃para d̃ puerta en puerta e m̃gñõ
no lo q̃ra acoger. / e encerrarle ha en la sel-
ua e alla monra dos veces. Una al m̃do
e otra a diez e desta guisa acabara.

¶ A ver alto regásteme / ca todo es en tu
poderrogar e m̃dar. / q̃yo p̃elasse quanto
e quan gr̃de era o potria ser la respue-
ta segun el m̃entier en q̃ estas. / e el deslee gr̃-
de quehas de ser certificado en el entenci-
m̃to desta p̃rophecia e en q̃ manera po-
dras ser dello sabidoz p̃ esta manera e du-
de te servir̃bas q̃ en la tu merced: tome e
traspassie en mi todo el cargo: o la mayor
parte q̃ yo pude tomar deste cuydado tuyo
por q̃ del p̃azer de mi declaraciõ q̃ de mis
palabras ouieses e entendieses: ouieses
buena f̃iaza de fufir lo aduenidero q̃ to-
davia la verãto no te fuesse negas por o-
m̃ia q̃ conrigo ouiesse: aunq̃ en algunas
cosas o en jodo p̃dieses tomar mayor pe-
sar del q̃ en tiendo que tu tienes. / Itey alto
muy poderoso. / sabe q̃yo sep̃endo muy o-
b̃niente al tu m̃dado: con cuydoso estu-
liendo parties e apartado de q̃lequier
otros negocios m̃dãnales q̃ a ello me es-
tomassen. / e fozce la materia sobre ello. / e
escañe por todas partes d̃ mi saber por
cũp̃arlo q̃ me m̃dasse e embiasse a dezir.
e lo q̃ por mi enuõm̃to e estuio pude
alcãgar e con acuerdo de otros grandes sa-
bios cõ quien me jstare sin y anderia mi sol

pecha fablarõ en esta materia: pero no por
manera de aduñda en q̃ algunos rabe-
cos se cõponẽ. Las q̃ les cosas son repro-
uadas en todo buẽ saber sino solamente an-
tes e desp̃uce en cada lugar. E l̃ieses oies
e el su nosemẽjate poderio al q̃l toda cosa
es ligera: esta p̃fecia fue interpretada por la
forma cñita cõtenida en cada en f̃ey: creo
q̃ ha d̃ ser trayda a erecucionẽ la tu p̃sona
real como q̃er q̃ solo Dios es el sabio obliio
el qual te quera guardar. / E la manera è q̃
ello ha d̃ ser: o es: puedes saber lo por las
palabras e explanaciones que se siguen.

¶ Declaracion de p̃fecia.

¶ Elito rey enalagado. / sabe q̃ esta p̃rophe-
cia endereça al p̃to de españa cõtra el rey
que en ella es / q̃ en fin del libro me enbia
este a dezir q̃ sea rey d̃lla: en la qual tierra
no es ṽsto ser rey de ñe otro alguno. / sino
tu q̃ por d̃recho ñmlo la f̃ines de antigue-
dad: q̃anto mas pues se manifiesto que tu
eres el rey que la p̃fecia ṽze q̃ nacera en
tre los m̃dres e la mar. / Ca el tu nascim̃to
ro fue en la cibdad de Burgos segun que en-
tendi. / Bien puede ser ṽdo que es en tal
comarca. E assi entiendo q̃ este el el p̃ime-
ro sefo de las articulos de la p̃phetia q̃ fa-
bla primero d̃l nascim̃to en que se p̃ue-
ue quanto cumple.

¶ A ṽze adelante que esta aucañi nascida
q̃ sera cometeora e robadora. / Itey la de q̃
los reyes que comen los aueros e algos e
r̃eras que leno con deuto osan llamaros
estos tales cometeores e robadores: p̃ue-
si tu comes e gastas de las tuas rentas pro-
prias a tu señoio comunicas: / tu solo lo
sabes mas la tu fama es al contrario: ca t̃i
yen que tomas los algos e bienes de tus
naturales donde quier q̃ los puedes auer
e que los fazes tomar e recebir: que esto
no lo fazes por el puro d̃recho. / E assi et
plana q̃ el tu comer e tomar sea tal como
lo que ṽze la segunda explanacion del se-
gundo sefo de la p̃rophecia

¶ Otro si ṽze que todos los panales del
mundo querra cog̃er. / Itey sabete / que
p̃elando en esta eplanacion solamente por

la traer a buena concordia creciera: fálte que quando el rey don Alfonso su padre era buero: aun después de su finamieto: y assi mismo después aca que tu subcepiste en el reyno q̄ algũ tiempo q̄ todos los del tu fe fletio buian a gr̄a plazer de la vida por las muchas buenas costumbres de que vsauan en su tiempo de tu padre: y este plazer les quedo assi yn poco n̄po pendiente después de tu finamieto en el tiempo del tu señor: el qual plazer auia por deleçtoso: tanto q̄ bien podian dezir q̄ bulgez de panalci de miel ni etrofabez no podia a ello ser cō parador los quales plazer es son tirados n̄ poha: y de todo esto tu eres sabidoz si es assi: si eres causa dello accidente: y por muchas amarguras y quebrantamientos y desafueres en q̄ los has puesto y pones d̄ cada día faziendo en ellos muchas cruzas de sangres y muertes: y otros muchos agravios: los quales lengua no podia pronunciar. Assi tengo que se etplana este terçero seño de esta profecia de los panales puer tu accidente fue la culpa dello.

¶ Otro si dize que todo el esomero en si y en su estomago. Rey sabido q̄ creo q̄res bien sabido: aunque parecē que no curas dello: que tan manifestto es en ti la codicia desordenada de q̄ vsas q̄ todos los q̄ han conocimiento de ti por v̄lo y por v̄sta: y aun esto mismo por otras: o por otra q̄quier conuersacion: creen que eres el mas señalado rey codicioso de codicia desordenada que en los tiempos passados lo ha auido en castilla ni en otros reynos: que tan grande es la tu codicia y tan manifesta q̄ demuestra allegar r̄señores desordenados de guisa que no tan solamente te abasta lo ordinario mas aun que liguiendo mas mal robar y robar los algos de las yglesias y casas de oracion por acrecentar estos r̄señores y que te no vençe conciencia ni vergüenza q̄ tan gr̄de y desordenada es la codicia que en la codicia pones: q̄ hazes muchas obras y fuerres alli de castillos como de fortalezas y labores donde pueas assegurar estos r̄señores porq̄ no puedes

acabar cō tu coraçō de caber cō ellos en tu o el mismo andado supiedo d̄ vn lugar a otro toda via cō ellos: porq̄ el partirte d̄ un te es grande de puar. p̄por lo q̄ todos afirman el esto d̄ la profecia en este caso q̄ buen creoli en el tu estomago los publicos muerter por no te partir ellos y traerlos contigo q̄ te efrecieras a ellos: todas se muestra lo assi verbas: porq̄ biē sabes q̄nto tpo ha q̄ el tu enemigo q̄ se tirulo del tu nōbre d̄ rey con otros tus enemigos: assi la segūda vez entrados por las n erras y señorios de tu te nōbras rey: confirmādo el titulo d̄ romano de rey: y por no te partir desta cosa deia faze te olvidar vergüenza y bontad y estaste asistado en las postrimeras partes del tu señorio en esta frōtera acerca de tus r̄señores pues d̄ ti no los puedes partir ni otrosi llevar los contigo meritos en tu estomago donde los querras poner si cosa fuesse q̄ publicos faze: y de n̄e oluitos la honra y el estado q̄ auias: el qual reua mē quando de cada via: y assi creo q̄ se va declarādo el quarto seño de esta profecia.

¶ Otro si se sigue en pos de esto dōde dize q̄ lo gozara. Rey otero es q̄ el mucho codicioso de codicia con escaseza desordenada q̄ es su h̄sa allega r̄señores de guisa q̄ le pueda acabar lo q̄ acaece al h̄bre glori q̄ pone en su estomago mas vianda de aq̄lla q̄ la natura p̄vee: por aq̄lla tal acaece le assi q̄ el estomago no la pudiendo llevar echala. y goza todo lo ordenado por lo desordenado por lo q̄ no puede escalar q̄ no recrezca por ello mal accidente: el q̄ ma cō mayo y flaq̄za en todos los m̄bros. y pues no por esta guisa allegas r̄señores cō codicia desordenada creo q̄ te aura d̄ acabar por esta misma forma q̄ gozas lo ordenado por lo desordenado: y q̄ lo gozaras cō razō todo en vno por la sup̄fluo q̄ es su causa: recrecerre ha por ello mal accidente: por lo q̄ verna en ti aq̄lla dolencia q̄ d̄y q̄ pone merlū en este q̄nto seño de esta profecia y no sera fallado para ello remedio ninguno para sanidad. Assi creo q̄ es etplana el quinto seño de esta profecia.

Solo. Francisco. unigo.

El qual falle por estos mismos libros que
es aca llamado Libro del. E aun aca es
nóbrado así: e si tu eres así q la profecía
dize q ha de ser ende encerrado: luego esta
el la feua y el lugar del encerramiento segú
q por esta profecía se pone en el aurá de a
correlor estas muertes lo al q esta profe-
cia dize: toos es dello sabidos al q gremi-
de los tales secretos. E posq en este lugar
canso el mi saber en este caso segú q era me
pster/ no puede mas alçar: y puse lo en
un mayor lugar y no que por industria sal-
uo por qnto se deo vécer de algua epinió
q la mi imaginació no parte después aqnto
de si q tiene q bíe así como en cada vno de
los otros libros esta profecía faz e cōtra
ri en cada materia segú se guía por las pi-
nagaz: q bíe así yá faziendo su curio por su
cōplissio del vno al otro de grado en grado
contra esta que negra q así dize que nasce
ra: en el qual tocas estas cosas han de aca-
eñer cumplidas: y por el postrimero feso
en que se faze conclusion del encerramiento
dela muerte/ sería antes aduinaça q fa-
ber lo qual en todo buen saber deue ser re-
purado su explanacion: y aqnta quien es
el poderio que lo tal refierua en sus secretos
y la m vñura que lo querra guiar y dñar
por que las cosas anteoidas no ayan lu-
gar de faze en ti la execució q en si trae rá-
el párosa. En lo qual yo sería muy agrada-
ble aunque mis juysios fincassen cōtrarios
y no verdaderos. Lo qual sería muy lige-
ro del que por mayor bien aduinaça sería a
mi en la tu merced del tu bien e vida segu-
ra que ouieses/ q no el cōtrario que temo
Y en lo que te esple mandame como a tu
yo/ ca en esto aue yo gran plazer: mas no
me escruuas por este vocablo rogar/ posq
en el tu ruego me hazes pesar y enojo/ por
que no cac en razon. E si algo he lido a re-
uon no culpes la mi osia/ porque dela
parte del tu curioso siesome atrem/ caso q
me mdoaste por tu carta q la verdad desto
no re fuesse negada en aquello que el mi sa-
ber alcançasse/ ca yo sablo contigo segú lo
que sobe ello enreñé/ mas no por otra ser

indumbae que yo pudiesse afirmar. E
ro si en tu corte ay hombres justos y
a quien las tales cosas nose encubra
metomel mejor juysio y correccion
saber. Escrita en Granada.

Capitulo. iiii. Como

Rey don enrique supo que el rey don ju-
dío se partia de Seuilla/ para venir a
correr a Toledo.



El rey dō enriq ouo su conse-
jo q el no sabia de cierto si el
rey dō pedro venia para auer
batalla conel por le hazer le-
uantar de sobe toledo por al-
guna manera pñes la batalla estaua en tu-
da q ael no le cūpha derara toledo cerca-
do: por q si la batalla no se fiziesse q no go-
lie el rey don enriq nēpo y el trabajo q pu-
siera en la tener cerca: porca el ferreclaua q
el rey dō pedro fiziesse semejança que qria
dar batalla y q en tanto q la ciuad finca-
se cercada: el rey dō enrique leuábase del
real q entonce farian como ouiesse vian-
das en toledo: por esto ouo el rey dō enri-
que su cōsejo q derasse gēre en el real sobe
toledo porque fincasse cercado: y en este a-
cuerro fueron todos los q conel eran: de
yo el rey dō enrique sobe toledo en el real
a don gomez manríq arzobispo de toledo
q era un muy noble plado: y dōbe de muy
grá linaje y tenía cōfigo muy buena cōpa-
ña de dōbees darmas: y estaua ende pero
gengales de mendoça mar: o como mayor
del infante dō juá su hijo del rey don enriq
y dō fernan perez de ayala: y dō diego gar-
cia de toledo e otros canallós y escuderos
conellos q eran seys cientos hombres dar-
mas e alguna gēre de ballesteros e otros
peones conellos. Y el rey don enriq pñe
de toledo del real q fuesse para vna villa q
dizen @gax que es a cinco leguas d tole-
do: allí vnió a el los maestros d santia-
go e calatrava: e don juan alfonso de guz-
man: y dō alfonso fernández de mōtena: por
adclábase mayor dela frontera: y dō gōga-
lo fernández d costana alguazil mayor dela

Et trofi dize q se le secaran las peniolas
entera la pluma. Rey sabe q los filo-
naturales entre los otros negocios
mentarò y traxeron muy buuamen-
les marerías: q se q de puestto el ca-
disputada a la quisió enrellos q la ab-
no es estari las peniolas con q los re-
ennoblece a si mismos y amparar de
noe sus nerrae y sus estadoes son los bõ
es grandes en linajes y en sangre q son
sus naturales por q estos son cõparados y
llamados alas cõ q los reyes buelã bõnal
tierras a otras y cõ quẽ hã sus cõsejos / y
cõ las peniolas q enestas tales alas se cria
en los cuerpos delos reyes ennoblescẽ mu-
cho sus figuras y sus estadoes: sus psonas
le fazẽ mucho apuestas por ella y crecen
en su orgullo y apocemã con ello mucho as-
faz cõtrarios y cõ estas tales alas pueden
ellos fazer muy ligeros buelos quãdo los
sus naturales son pagados dellos: y por en-
de ouerẽ mucho afanar los reyes por ello
ca los reyes y los nobles en sangre no buẽ
auer deliniao por culpa del rey: pero toda-
ua guardado el conõsamiento real dõl rey
y la su alteza. La q en ningũn guisa no de-
ue ser mēguada: qndo enrellos allí se guar-
da es allí dios tercero por guarda y media-
neros: es el rey cierto de sus alas en el rpo
de sus menesteres: de lo q de el paze mucho
a sus enenigos: y esto todo por toda ala cõ-
tra muestra le cõtra ti lo cõtrario: por lo q
temo q la profecia qere cerrar en ti de gra-
do en grado liguiedo la ereciciõ q en ti no
ay alas de buelo: m peniolas cõ q ahueres la
tu psona real de manera q no parezca en ti
esfuerço algũo para fazer buelo sin lisiõ de
tu cuerpo: o sin daño del tu estado. La me-
mal qnietes por q cõtra ti en la ofacia. Puc-
ste q algũa cosa muestra q qeres fazer lo co-
lor de buelo diziẽdo q tienes plumas: sabe
q muy fuerte cosa es y muy graue de cum-
plir lo q manifesto es: q estas tus plumas
con que piẽsas tu doblar no son tales cõ q
puedas fazer buelo ninguno por pequeño
que sea: sin te estar apaxada la usion an-
tes bien cercamagamente por el grã me-

nester en que estas: y a lo manifesto de ti
si es que las plumas enteras delos cuerpõ-
llos que solias auer en tus alas: cõ q bolar
solias te son caydoes: pues todos los tus na-
turales te fallẽ: q estos eran cõparados
por plumas de tu buelo. E aora veõ q hã
puestto en oluido el amorio q te solian auer
cõ que fasta aqui te obedesciã: q lo hã tro-
cado cõ tu enenigo: y la causa y ocasiõ por
que vino afueras de dios tu eres sabido: bõ-
lla: y allí tengo que se dispone este entor-
pimiento desta profecia.

Et trofi aun dize mas / que andara este
rey de puerta en puerta: y que mingunõ lo
querra acoger. Rey sabete que acuerban
todos los sabios lo que todos sabemos:
que tan manifesto es esto contra ti: q sim-
ple saber de qualquier hombre puede fa-
zer tu explanacion: porque mal pecado ten-
go que todos los del tu leñorio no te quier-
ren acoger ayado: m pagado / en quanto
ellos pudierẽ: en q siempre quẽste ser bõ
los tuyos mas temido que amado: como
quier que enesta ciudad donde estas aora
assentado en que te ouiste de apoderar: po-
ro dios te libre del poderio del diablo: por
que del no sean tentados los q ende son:
porque fagan algun mouimiento contra la
tu persona q oy dezir que dize de ti qere-
mor q se querrã mouer a fazer. E allí rigo
que se explana la razon deste seteno leño.

Et trofi dize que se encerrara en la selua
y que mostrã ay dos vezes. Rey sabe que
aun lo q me fue mas graue y el mayor afan
que en esto tome: fue por apurar el enẽtu-
miento deste vocablio q dize en la selua / y
por esto acarree estas interpretaciones en
esta guisa. Y o requeri los libros delas cõ-
quistas que passarõ fasta aqui entre las ca-
las de Castilla y de Granada y de Bena-
marin por los libros antiguos delas con-
quistas sechpas delos sechpas passados: fa-
lle escripto q quan do la tierra q llaman de
Alcaraz en el tu leñorio era poblada de los
nõs mores q despues fue goida: y cobra-
da delos xpianos: q auia enesta comarca
yn castillo q este rpo era llamado la selua

ciudad y don Esgas en cauallero de Cordoua y otros muchos caualleros y escuderos que estaua en cordoua. E trofi luego alli al rey don enrique mossen beltrá de Alia quinquén venia de fracia con otros estrangeros el rey dō enrique su ordenaça dela batalla con escuderos con el rey dō enrique todas sus compaños para pelear q podian ser entre todos fasta tres mil lãças y de ginetes y hōbres de pie no curo de juntar sino aqellos hombres que yvan con los señores y caualleros segū solian andar alli. E fizo el rey dō enrique su ordenaça dela batalla con acuerdo y consejo delas que cōdel pñ y ordeno q ouiesse la auanguardia mossen Beltrá de claquin y el maestre de san nagozō Gonçalo meria y don pero moñiz maestre de Calatrava y don Juan al senio de guzman y los otros caualleros de Cordoua q alli eran y q toda la otra gente fuesse con el en otra batalla y no fize otras alas ni mas batallas destas y partiē de el rey dō enrique de orgaz luego supo como el rey dō pedro auia passado por el campo de calatrava que es a cerca de un lugar de castillo dela orden de santiago / que oye dōn enrique que la compaña que conueñia era esta. Don fernando de castro y los concejos de Seuilla y de Carmona y de Ecija y rerez. E assi mesmo venia alli fernan alonso de camota y los suyos y otros caualleros y escuderos que estauā de su opinion en Alcazorga que podian ser todos entre castellanos y ginetes trea mil lãças y caualleros mores que el rey de granada le embio en su ayuda cō un cauallero de granada q uenia con ellos por capitán que eran fasta mil e quinientos de caualleros y su po el rey don Enrique como el rey don pedro era en Almontiel aunq le dezian q que na delinar del camino que primero trayā y que queria y camino de Alcaraz q estaua por el pero no lo sabia de cierto.

Capitulo. v. Como el Rey don Enrique acordo de ir a pelear con el rey don Pedro.



Lo el rey don enrique su consejo de acuciar su camino quando mas pudo y buscava maneras para pelear con el rey dō pedro ca el biē sabia q h la guerra se alongasse q el rey dō pedro auna de cada via muchas ventajas y por tanto acordo de dar luego la batalla y assi lo fizo y anduuo qñtro mas pudo de guisa que luego acerca del lugar dō Almontiel donde el rey dō Pedro estava. E algunos de los q yvan con el pomā fuegos por la tierra / por ver el camino q anduuan de noche por q la tierra es muy cerada de mōtes y de espessuras. Y el rey dō pedro no sabia nuevas ningunas ciertas del rey don Enrique si era partido o no el real que tenia sobre toledo y tenia sus compaños derramados por las aldeas de en derredor de montiel / que de ellos posauan a dos leguas y otros a una legua de montiel donde el estava y assi estauan todos. E aqlla noche el alcaz de dō Almontiel que era en cauallero dela orden de Santiago comendador de Almontiel q dezian Barci mozan que era Alburiano y el y los suyos vieron grandes fuegos al derredor del lugar de montiel y fyxerō saber al rey dō pedro q parēcian grandes fuegos en derredor de aquel castillo donde ellos estauan y por ende q mirassen si erā dō sus enemigos y el rey don pedro dixo q pensaua q serā don Gonçalo meria y dō pero moñiz y los q auia partido de cordoua para se y a juntar cō los q estauā en el real sobre toledo y q ellos fagā a q los fuegos por q no sabian la tierra ni sabā nuevas ningūnas aunq cō todo esto el rey dō pedro embio sus cartas a todos los suyos q posauā en las aldeas q al alua del dia fuesen luego topos cō el alli en mōn el dōe el estava. E quando fue grā mañana otro dia luego el rey dō enrique y los suyos que de die media noche ayuso amian andado a vista del castillo de montiel y los ginetes q el rey don pedro embio al camino donde parecian los fuegos tornáse al rey don pedro y dixerōle como los suyos auian visto como el rey don enrique y

las compaÑias venian muy cerca de allí. Y como el rey dō pedro esto supo armose el y los suyos e pusierō su batalla allí cerca de mōntiel los suyos q̄ posauā en las aldeas aun no erā todos llegados. Y el rey dō en riq̄ adereço cō su gente ala batalla: e mōs sen beitrā de clauquin e los maestres de san tiago e calatrana e los otros señores e ca ualleros e escuderos e los de Cordoua q̄ erā en el auisgaros quādo monieron para ir ala batalla para se juntar cō los del rey dō pedro reparō en vn valle e no pudieron pasar. Y el rey dō enriq̄ e los q̄ con el quā q̄ era la segūda batalla passārō por la otra parte e adereçārō a los peñones del rey dō pedro. E luego q̄ llegarō a ellos fuerō des barataos. La el rey dō Pedro e los su yos no se tuuierō punto ni mase en los mo ros q̄ con el erā ca luego comēçārō de se ir. E los del rey dō Enrique los vnos siguie rō a los otros e alcāgaronlos e mataron muchos de ellos e los otros deruuerōse pe lescō con los del rey don Pedro hasta q̄ el rey dō pedro se encerro en el castillo de mō nel q̄ estaua allí cerca: e algunos de los su yos con el algunos estuuieron e otros se fueron huyēdo. Y esta batalla fue mierco les a .xiiij. dias de Abugo deste año a ho ra de prima. Y esta batalla no murieron de los del rey dō Pedro salvo en cauallero de Cordoua q̄ dezian Jua nmenez. Y la razon porq̄ pocos murierō fue porque los vnos posauan en las aldeas e no ouieron lugar de llegar ala batalla e los otros que ende estauan recogierense con el rey don Pedro en el castillo de Mōntiel.

Capitulo. vi. Como Aldarín lopez de Cordoua maestro de calatrana supo como el rey dō Pedro era ve cido e tomase a Carmona.

Eluego q̄ la batalla de Mōntiel fue desbaratada segun di cho es: algunos del rey don Pedro q̄ partieron de allí ha llaron a martin lopez de cor doua que el rey ama poco maestro de ca

latura en baega q̄ oia dō gēte en arroyo del rey dō Pedro para ser cō el en la ba ta lla. E allí supo cierto como el rey don Pe dro e los suyos auia sey do de barataos. Y el maestro dō Aldarín lopez como supo estas nuevas tomole luego pa Carmona dōde estauā los hijos del rey don Pedro los q̄les erā estos. El rey dō pedro de pue q̄ murio doña Aldama de paçilla ouo hijos d̄ vna dueña q̄ estaua en su casa q̄ crío al in fante don Alfonso su hijo e ouo della dos hijos: al vno dezian dō Sancho e al otro dō Diego: e querualos el rey dō Pedro mu cho biē al amador e a ellos e auialos den do en carmona. E otrosi estauā allí en car mona otros hijos q̄ el rey dō pedro ouo en otras dueñas. Y el dicho dō Aldarín lopez luego q̄ llego a Carmona apoderole de todo lo q̄ ende era: allí di espreso como de los alcāçares de la villa q̄ son tres. E au iā los adregato e enfor taleçato e baste cito de muchas viñas q̄ el rey dō Pedro auia puesto en ellos e recogierōse con el i cho dō Aldarín lopez en la villa de Car mona hasta ochocientos de cauallo castella nos e ginetes e muchos ballesteros e otras compaÑias muchas q̄ allí eran con el.

Capitulo. vij. como el rey don Pedro salio de Mōntiel e murio e en que manera.

El rey don Enrique desque ouo desbaratado la pelea de Mōntiel e vio al rey don pe dro acogido al castillo de mōntiel: poiso muy gran pūgēcia en bayer cercar de piedra seca vna pared al lugar de Mōntiel: porque el rey dō pe dro no se fuesse de allí. Y estaua ente cō el rey dō pedro en el dicho castillo de mōntiel vn cauallero q̄ dezian Alden rodriguez de senabria el que auia sido preso ēta batalla de Buruelca quando el rey don Enrique la romo al tiēpo q̄ nuevamente entrō en el reyno segun dicho auemos. Y mōs en bel tran de clauquin porq̄ aq̄i cauallo le tiro la sagd q̄ fue preso como era natural d̄ tras

ramara de aqlla trsa q̄l rey don Enrr̄q̄ dio
ciudades por condado al dicho mossen bel
trán su redención q̄ eran cinco mil fr̄cos
en cauallō q̄ lo tenía p̄o q̄ dezian mossen
beltrán de salasoboe lo q̄ el dicho m̄r rodr̄g
guez estubo cō el dicho mossen beltrán en
nipo: despues aua se partido del y fuesse
al rey dō pedro. E por q̄ mē rodr̄guez co
necia a mossen beltrán p̄balo cō el dō de
el castillo de mentel: donde se aua a cogido
cō el rey dō pedro quando fue del barato
e dirole que sia el pluguiesse q̄ el q̄rta ha
blar con el en secreto. E mossen beltrán le
dijo q̄ le plazga y alleguolō que viniesse a
el m̄n rodr̄guez salio dō noche a hablar
cō mossen beltrán porque esta noche el di
cho mossen beltrán aua la guarda d̄ aque
lla parte dō de el rey y los suyos posauan/
y p̄balo el dicho m̄n rodr̄guez cō mossen
beltrán dirole assi. Señor mossen beltrán
el rey don pedro mi señor me m̄do que yo
fablase con vos e dezeyos assique el sabe
que vos sōys un muy noble cauallero y q̄
sēpe vos pagastes de hazer bazañas de
nobles fechos e buenos: dixe q̄ vos veys
biē el estado en q̄ estā y q̄ sia vos plugue
lle dello lo garde aqui y ponerlo en la lora y
q̄ vos fuesse des cō el y como suro q̄ vos da
na de las sus villas a zōna y Almagā y
Alençay: y mentagudo y de ga y Aldeon
por juro de heredad para vos e alos q̄ de
vos vinierent que vos dara mas dozien
tas mil doblas de oro castellanos. E yo se
fia vos pido por merced que assi lo haga
ya: q̄ muy grande honrra ganareys en lo
correr a v̄nir tan gr̄de como el rey q̄ to
do el mundo sepa que vuestra mano salua
la vida y su reyno. E mossen beltrán respō
dio a m̄n rodr̄guez e dirole assi. Amigo
m̄n rodr̄guez: vos sabeyo bien q̄ yo loy
un cauallero vassallo de mi señor el rey de
francia y natural: y q̄ por su mandado
loy venido en esta tierra a servir al rey don
enrr̄que: porque es cierto que el rey don pe
dro tiene la parte de los ingleses es alia
do con ellos: e specialmente contra el rey
de francia a quien yo tengo por señor: e

yo siruo al muy noble rey de castilla dō en
rique y elloy a sus gajes y sueldo: y no me
cuple fayer cosa que no fuesse a su honrra
y servicio: ni vos me lo deueys aconsejar
E si vos algun bien e condesia de mi rescu
bistes por vos ruego que no me hableye en
ello mas. Y mē rodr̄guez le dixo. Señor
mossen Beltrán: muy bien entiendo que
no vos oigo cosa que della vos venga ver
guenza. Por ende yo vos pido por merced q̄
vos ayades v̄o cōsejo sobrello. E mossen
beltrán del que ouo ordo todas las razones
q̄ m̄n rodr̄guez le viteran: respōdiolē q̄ so
bre aqllas cosas q̄ le aua dicho el q̄rta au
farle y auer la cōsejo y saber lo q̄ le cōpua
fazer en tal fecho. Y entōces mē rodr̄guez
se romo al castillo de mōnel al rey don pe
dro: despues algūos dierō q̄ m̄n rodr̄
guez aua dicho esto cō arte a mossen Bel
trán q̄ lo aua dicho sin m̄dado del rey dō
pedro sin q̄ fuesse escarnecido como des
pues lo fuy: aun deya aunque m̄n rodr̄
guez fue p̄elo con el rey don pedro q̄ toso
aua seido con arte y por auilacion del di
cho mē rodr̄guez. Y esto se deya porque
despues dio el rey dō enrique al dicho mē
rodr̄guez en galria dos lugares aque son
Alares y marmanda en tenencia: y a com
bra por juro de heredad. Pero no pareci
o esto despues assi: q̄ m̄n rodr̄guez era
buen cauallero: y no era de creer que el tal
cosa fizesse contra su señor. Mas es ver dō
q̄ aun despues de muerto el rey don pedro
truso la su boca y murio teniendo la su opo
nido. Y despues de esto assi passō en tōmen
rodr̄guez e mossen beltrán: el dicho mos
sen beltrán con todas estas razones e al
gunos caualleros e escuderos parientes e
amigos suyos q̄ allā erā con el: e specialmē
te a un su primo que ay era con el que deya
Aldeon oluer de maca: y el le dixo todas
las razones q̄ mē rodr̄guez le aua dicho
y lea demōstrā cōsejo q̄ haria: como d̄er
que luego les fizo saber q̄ en ninguna gal
sa del mūdo el no faria tal cosa: y entōces el
rey don pedro enemigo del rey de fr̄ncia
su señor: e el mismo del rey dō enrr̄q̄ a cu

por gajes e faciendo el estaua en su seruicio mas q̄ los preguntaua si ouia el alrey dō en rique estas razones q̄ men rodriguez le acometiera: si paria el mas sobre ello por q̄ le acometiera q̄ hiziesse cosa q̄ fuesse contra el seruicio del rey de fracia e del rey dō Enrique en cuyo seruicio el estaua q̄ seria caso de traycion. Y los caualleros sus parientes con quē mossen beltran como este consejo dixeronte q̄ ellos en este mesmo cō seyo erā q̄ el no hiziesse cosa q̄ fuesse contra el seruicio del rey don enriq̄ a cuyos gajes el estaua. Y q̄ bien sabia como el rey don pedro era enemigo del rey de fracia por la amista q̄ tenia cō el rey dō inglaterra e con el principe de Gales su hijo cōtra el rey de fracia: e dixerōle q̄ les parecia q̄ era razō q̄ hiziesse luego saber esto al rey don Enrique el asy lo fizo. Y fue luego a el e cōtole todas las razones q̄ le diera el dicho mē rodriguez dō senabua. Y el rey don enriq̄ solo agradescio mucho por lo q̄ loado fuesse Dios q̄ mejor aparejado tenia el de le dar aq̄llas villas e doblas q̄ no el rey dō pedro q̄ le las pmeria. E doto luego el rey dō enriq̄ a mossen beltrā q̄ le promena de le dar las villas q̄ el rey dō pedro le auia prometido: aun las doblas e q̄ le rogaua q̄ dicesse a mē rodriguez dō senabua q̄ le plazia dō lo faze: q̄ el rey dō pedro viniessse a su posada del dicho mossen beltrā e lo hiziesse seguro q̄ lo pōdria en su salvo. Y q̄ desq̄ enoe fuesse que se lo hiziesse luego saber. E comoquier q̄ mossen beltran dudaua de faze este fecho pero por auicia de algunos parientes suyos el lo fizo asy. E no murieron los q̄ esta razō oyē: q̄ fue esto bien fecho: aunq̄ dizen algunos q̄ quādo torno la respuesta mossen beltrā a mē rodriguez q̄ le allegō dō q̄ le prometia en salvo al rey dō pedro: q̄ algunos de sus parientes de mossen beltran q̄ fueron en el consejo e aunq̄ passaron juramentos muy grandes entre ellos: en tal manera q̄ se muy por asegura do dellos. E finalmente en tal guisa se hizo q̄ lo creyo. E cō todo esto el rey don pedro estaua ya rā afincado en el castillo dō mōnēl

que rānolo podia sufrir / el ni los q̄ con estauan en tal guisa q̄ algūos de los suyos se venia ya para el rey dō enriq̄: ca las nō guas q̄ el auia aluiera vna la mās pncipa de agua q̄ tenian muy poca: e con esto e cō el esfuerço de las juras q̄ le auia hecho aq̄llas con quien men rodriguez tratara de fecho. Y con esto el rey dō pedro auēnro se vna noche e salio del Castillo e vino para la posada de mossen beltran e pūle en su poder armado de vnas fajas enua de vn cauallo: e asy como llego enoe la posada de mossen beltran / el descaualgo luego dōtro en su posada: e doto a mossen beltran. Cauallado q̄ ipso es q̄ vni e no le respōdio nūgūo q̄ ya lo auia hecho saber al rey dō enriq̄ en como el rey don pedro estaua en la posada dō mossen beltrā. E como esto supo el rey dō pedro dāssu este fecho: doto e pūlo q̄ fecho ya a mē rodriguez roinar a cauallgar en su cauallo en q̄ auia venido. Y vno de los q̄ venia cō mossen beltrā mano dō e doto. E pūlo en po comuolo q̄ no lo dero partir de allı. Y vni mās con el rey dō pedro esta noche con fermano de castro e luego gonzalez de cueto hijo del maestre de alcantara e men rodriguez dō senabua e otros. E luego como allı llego el rey don pedro e tardaua en la posada de mossen beltran como dicho es: loispecho el rey dō enriq̄ que ya estaua agcebido e armado cō sus cōpañas e el badi nere pūsto en la cabeza esperādo este fecho. Y luego vino allı armado e entro en la posada de mossen beltran e como entro el rey don Enrique rānlo luego del Rey don Pedro: e el no lo conocia que auia el empo que no lo auia visto. E dizen que le doto vn Cauallero de los de mossen beltran al rey don enriq̄. Conto que este es vuestro enemigo: e aun el rey don Enrique dudaua si era el. E dizen que esto el rey don Pedro oveyes. Y o lo fizo lo. Y que entonces el rey don Enrique lo conocio: e furiolo con vna Baga por la cara. E dizen que ambos a dos el rey don enriq̄ e el rey don pedro cagaron en terra

El rey don Enrique finolo estando en guerra al rey don Pedro de otras feridas. E allí murio el rey don Pedro a veinte y tres dias de Albarco deste año. Y luego fue alijado por muy gran ruido por el real. E una vez diziendo que se era ydo el rey don Pedro del castillo de Almoniel: e luego otras vez dixeron como era muerto. Murio el rey don Pedro en hebad de treynta e cinco años e siete meses. La es ciente del rey don Pedro nascio en el año del señor de mil e treyntos e treynta y tres años. E començó a regnar el año del señor de mil e treyntos e cinquenta años. Y dela era de cesar de mil e treyntos e ochenta e ocho años. E fino este año del nacimiento de nuestro señor Jesu Christo de mil e treyntos e sessenta e nueve años. Y dela era de cesar de mil e quatrocientos e siete años. Así que fue toda la vida del Rey don Pedro treynta e cinco años e siete meses: que se cumplieron segun dicho auemos los sus treynta e cinco años en el mes de Agosto. E fino en el mes de marzo del año siguiente. Fue el rey don Pedro assaz grande de cuerpo e blanco e rruio: e ceceava vn poco en su hablar. Era gran caçador de aves: fue muy sufrido de trabajos. Era muy templado e bien acostumbrado en su comer e beuer. Murma poco. Fue mucho amador de mugeres. Fue muy gran guerrero. Fue muy cobdicioso en allegar thesoros e joyas: asíto que se falló despues de su muerte que valieron las joyas de su ca-

mara treynta cuentos en pieças preciosas e alijar e batilla de oro e de plata e en paños de oro e otros atavíos. E auia allí mesmo en moneda de Oro e de plata en la torre del oro en la ciudad de Seuilla: e en el castillo de Almonuel letenra cuentos e en los recaudadores que por el reino tenía se falló en moneda de nouenos e coronados treynta cuentos: e en doblas otros treynta cuentos: segun que despues fue fallado e sabido por sus contadores dela comarca e delas cuentas. Así que oro en todo esto ciento e cinquenta cuentos. E mar to el dicho rey don Pedro muchos en su reyno por lo qual le vino todo el daño que antes oydo. Por ende diremos aqui lo que dize el propheta dauid. E agora los reyes aprenden e leon castigados todos los q' juzgare el mundo: que gran juyzio fue este: e maravilloso e muy espantable. El rey don Pedro reyno en paz sin que ninguno le tomasse su titulo diez e seys años cumplidos desde el dia que el rey don Alfonso su padre fino en el real de Gibraltar: en el mes de Albarco segun dicho auemos. En el año del señor de mil e treyntos e ochenta e ocho años. Hasta que el rey don Enrich entro en el reyno: e se llamo rey en Calahorra en el mes de Albarco. Año de mil e treyntos e sessenta e seys años. Y dela era de Cesar de mil e quatrocientos e quatro años. Y reyno tres años en connexa con el rey don Enrique.

¶ Aquise acaba la coronica del Rey don Pedro de Castilla. E sigue se la del rey don Enrique primero deste Nombre su hermano.:



Año quarto

Capítulo octauo que recuenta quales y quántos ca-
ualleros fueron presos quando el rey don pedro mu-
rio. E como el rey don Enrique se partió para clan-
daluzia y lo que allí hizo.:

El rey don Enrique.



en castilla çamora e ciudad rodrigo / e los
lugares q̄ estauan por el rey de naxarra q̄
eran Logroño e victoria: saluancera / e
aluar: sancta cruz de cápeçort: otrosi motu-
nar: el castillo de requena / q̄ estauan por
el rey de Aragon: de los quales tiremos a
delante. E como llegó el rey don Enrique
a Sevilla / embió luego todas las mas çó-
pañas a sus tierras: e hizo tratar algunas
pleytas con los de Carmona por la co-
brar: dixiendo que el infante aya poner en el
reyno de granada a los hijos del rey don
pedro e en el de portugal: o en el de ingla-
terra a los hijos del rey don pedro q̄ estauā
allí: a Martin lopez de cordoba q̄ se lla-
maua maestre de calatrava: e a todos los
que ende eran con el tesoro e joyas q̄ fuerā
del rey don pedro çō todo lo suyo. Empe-
rono lo quisieron ellos fazer esto ni pleyte-
sia ninguna. Y desque vio el rey don enri-
q̄ que no podia cobrar asía Carmona: e q̄
le cumplia de p̄ a castilla: fizo acometer çō
el rey d̄ granada treguas: e no quiso el rey
de granada. Y dero sus fronteras en aque-
lla tierra contra los moros de granada: e
contra Carmona al maestre de fuençaga
don gongalo meria: e a don Pedro moris
maestre de Calatranar: a don Juanelon-
so de guzman q̄ el fiziera entonces çōde de
niebla: e a don Aluonso perez de guzman
alguazil mayor de Sevilla: e a todos los
otros çōdres e caualleros e çētes de an-
daluzia. Y estando el rey don enriq̄ en Se-
villa antes q̄ dende partiese / supo como
los que estauan en toledo desque le pieron
q̄ el rey don pedro era del barato e mu-
erto: trataron su pleytesia con dengomes
márrique Arçobispo de Toledo con los
otros caualleros que el re: don enriq̄ de
para en el realen manera que dieron la ou-



Luego quando

el rey don Pedro fue mu-
erto: los que estauan con
el en el castillo de Alen-
tiel todos se vinieron ala
merced del rey don Enri-
que: e entregaronle la ca-
mara e joyas e moneda que allí tenā que
auia seruo del rey don Pedro. La luego
esta noche q̄ el rey don Pedro fizo fueron
presos dō fernando de castro e Alen ro-
driguez de senabria: Diego gonzalez de
ouiedo fijo del maestre de calatrava dō gō-
çalo marneç: e gōçalo gonzales de amla:
e otro cauallero q̄ con el rey dō pedro auia
sido del castillo. Y el rey don Enrique
luego q̄ el rey don Pedro fue muerto par-
tió de allí e fuese para Sevilla. E antes q̄
llegasse allí ya auia tomado la ciudad de
Sevilla su boye estauan ya por todos los
lugares dela frontera que primero estauā
por el rey don pedro: todos tornaren ala
parte del rey don Enrique salvo Carmona
dōde estaua don Martin lopez de cor-
doba maestre de calatrava q̄ se llamaua: e

uo. E todos los q̄ estauan cercados fue-
ron en la merced del rey don enrique: q̄ ga-
no su auia vísda q̄ comer. Y la reyna do-
ña juana muger del rey dō enrique y el in-
fante don juan su hijo: desque supieron en
la ciudad de burgos donde estauan tobas
estas nuevas: ellos le vinieron para la ciu-
dad de toledo: y esperaron allí al rey don
enrique: allí llegaron entonces muchas
compañias del rey don enrique.

Capitulo .ix. como el
rey dō enrique tomo a toledo que era pa-
por el: como embio a Fracia por la infan-
ta su hija: y de las compañías que embio a
Requena.

Espues q̄ auemos dicho en
los capitulos sobredichos co-
mo el rey don enrique an-
tes que le diessse la batalla al
rey don Pedro dero al argo-
biso con gomez manrique: que era muy
buen perillero y de grã linaje. Y dero con el
algunos caualleros: especialmente a pero
gonçalez de mendoça mayor domo mayor
del infante don juan su hijo. Y como se jun-
taron con el Alouen de liran de claquen q̄
vino de francia: y truto con ligo seyciãras
lanças: Y como se juntaron los maestres d̄
santiago y de calatrava en Otaga: donde
el rey don enrique ordeno con cõsejo de to-
dos los suyos la batalla. Y como vengo se
partio el rey don enrique: y el rey don Pe-
dro se era ydo para monnel: y como ende
fue dada la batalla y desbaratado el Rey
don pedro y como se encerro y acogio en el
castillo de monnel: y como la batalla fue a
quatorze dias de mayo. Y como despues
q̄ el dicho rey dō pedro se via tan asfugado
en el castillo de monnel así de hambre co-
mo de sed: se puso en manos de Alouen
Beltran: pensando por el ser librado. En
poder del qual murió el rey don Pedro a
manos del rey don enrique su hermano: al
qual aun el rey don enrique no conocia: que
quando el rey don enrique trauo del: cub-
dola si era su hijo: hasta q̄ el le dixo dos ve-

ces. Yo so: yo so. Al qual el rey don enrique
fino d̄ dos heridas: de que murió. Y como
despues de sonada su muerte fueron pios
algunos caualleros: el rey don enrique le
fue para el andaluzia. En la qual de puce
que ouo puesto y echado sus frõteras al
si contra los micosos como contra los car-
mona parno de semilla y vino se para tole-
do: y halló ende ala reyna doña juana su
muger y al infante don juan su hijo: q̄ ve-
nian de Burgos: donde auian estado en el
niño q̄ estuiera en Toledo sobrel en la
cercar: luego ordeno el rey de enbiar por
la infanta doña leonor su hija a Fracia: q̄
la auia derado en el castillo de puerta per-
rula q̄ el rey de francia le auia dado quando
alia estubo. E trofi por quanto el rey d̄ ca-
stilla sabia q̄ el castillo de Requena: que
estaua por el rey don pedro que tomara la
voz del rey de Aragon el rey don enrique
embio a ella comarca a perogonçalez de
mendoça mayor domo mayor del infante dō
juan su hijo primogenito heredero: a dō
Aluar garcia de albornos su mayor domo
mayor. Y llegaron ellos dos caualleros cõ
otros vassallos d̄l rey q̄ auoau en su com-
pañia y uan con ellos ala mancha de mo-
tearagon: allí se juntaron en vno: y supe-
ron en como gentes dela ciudad de valen-
cia erã venidos a Requena para efforzar
alos q̄ tenían el castillo dela dicha villa q̄
estauan por el rey de Aragon: y comba-
ron la villa de req̄na q̄ estaua por el rey de
castilla: no pudierõ tomar: y auia vn apar-
tamiẽto entre la villa y el castillo: y desque
mas no pudier en tomarse para valencia
y don aluar garcia de albornos y perogõ-
galez de mendoça supieron como de valen-
cia q̄ ban en el dicho castillo de requena
y causalgaron vna noche y llegó alia y fa-
llaron en los arrauales algũos de los d̄ va-
lencia y desbaratarõ los: estuierõ alia al-
gunos dias temido cercados alos de valẽ-
cia q̄ estauan alia en el castillo de requena.
Y los de valencia quando lo supieron par-
tieron dela ciudad con muy grandes com-
pañias y vinieron a Requena y passarõ a

cerca del castillo. E don aluár garcía y perro górgales de médoça q̄ estauā en la villa: y los que vinierō de valēcia romaron a los q̄ estauā en el castillo de requena: q̄ estauā en valēcia y fueronse todos para valencia.

Capítulo. x. Como el rey dō enríq̄ mando labrar vna moneda q̄ dezian cruzados y otra que dezian reales.

El rey don enrique estando en Toledo: ouo su consejo q̄ por quanto el auia de hazer grandes pagas a mossen beltran y a todos los estrangeros que con el eran. E otrosi a los supos y quenolo podia cumplir los grandes pechos que en el reyno echasse: enoñias q̄ su voluntad era de guardar y no enoñar a muchas comarcas del reyno que tuuieron cō el su boy. E por todo esto acorrio de labrar moneda que dezian cruzados: y valia cada vn cruzado en marauel: y otra moneda q̄ dezian reales: y valia cada real tres marauel: y era moneda muy baxa d̄ ley. E oydono el rey q̄ en cada vn arcobispado se la boasse tal moneda: y pusieron la a renta: y monto muy grandes rentas. E luego de presente a piquecho d̄ pago conella a mossen Beltran y a los estrangeros que vinieron en su seruicio que les deua muy grandes rentas. Otrosi a muchos de los supos que deua mucho en manera que despues por tiempo le dafio esta moneda. La llegaron las cosas a muy grandes precios en guisa que valia vna dobla tresientos marauelos y en caualllo sessenta mil marauelos: assi todas las otras cosas.

Capítulo. xi. Como el rey don Enrique ouo nuevas del rey de portugal dō fernādo q̄ le q̄ria fazer guerra

Estando el rey don enríq̄ en toledo ouo nuevas que el rey don fernando de portugal se aparejaua para le fazer guerra dixiendo que pues el rey don Pedro era muerto quel quedaua por

heredero de Castilla y de Leon: y q̄ pertenecia a el porque era el bñmero del rey don sancho de Castilla mero de la isleña doña Beatriz fija del rey don Sancho: y que para esto que el rey de portugal auia mandado armar dōze galeas y aperebir a todos los fijos dalgo d̄ su reyno. Y d̄ro don enrique embio luego gentes contra la frontera de portugal: y cōtra camora q̄ auia estaua alçada: y no le obedecia que enuysan an embiado al rey de portugal dixiēdo que eran supos y auian tomado su boy. E otrosi temo la boy del rey de portugal: ouo robago y alcantara y la ciudad de n̄ que es en galizia: que todos estos lugares auian tomado la boy del rey de portugal: acogian compañías supas: y el rey de portugal les embiava sueldo. Y el rey don enrique despues que estas nuevas supo partio luego de toledo: y fue para camorar: el to fue en el mes de Julio deste año y pasó su real ala parte dela puente.

Capítulo. xii. Como el rey don enrique supo que el rey de portugal entro en galizia y fue para alla.

Estando el rey don Enrique sobre camora pensando traer algunas pieptedias contra la ciudad porque fuesen supos: ouo nuevas como el rey don fernando de portugal entro en galizia: le le dio la Curusiaz como toda la oñe era de galizia lo queria obedescer: y el rey don Enrique despues que supo esto partio de sobre camora y fue para Balzia: por y a pelear con el rey de portugal: y ruan con el rey don enrique en esse camino mossen beltran de claquin y todos los botones que con el eran. E otrosi los gr̄es señores del reyno que con el eran. Y el rey de portugal desique supo q̄ el rey dō enríq̄ era en galizia no d̄o pelear cō el y fue para la curuña: yerro d̄ las galeas y fue para portugal cō sus cōpañias: aunq̄ b̄to en la curuña algunos de los supos: especialmente d̄ro a muñio freyle maestro d̄ peres en portugal cō

buena compañía: y como el rey don enrique supo quele auian tomado para la tierra aco-
rdo con mossén beltrá de clagun q era
ay conel y conel cōde don Sancho su her-
mano y con los otros señores y caualleros
q allí conel eran q entrassen en Portugal
por ver si podía el rey don Enrique tratar
alguna pleytesia con q fuesse seguro de ser
amigo el rey d portugal: y entró por la co-
marca d entre duero y miño: y cerco la ciu-
dad d beagare hizo le bastidas y otros per-
trechos hasta q la romo: y dōe vino se pa-
ra Guimarães q es vna villa de portugal.

**Capítulo. xii. como dō fernando de castro se puso en guimarane / y como el rey don enrique supo que alge-
zira era perdida.**



Entiendo el rey don enrique cer-
cada la villa de guimarane don
fernando de castro q andaua con
el despues q fuera preso en mor-
tu: quando el rey don pedro murió el rey dō
enrique deraua lo andar suelto salvo que
vn alcazyl fupo del rey q dexáramir gon-
galez de las cucuas q cōel andaua y lo gu-
ardaua. Y vn dia llegó don fernando de cas-
tro ala villa de guimarane diziendo q que
na hablar cō los dela villa / para q se di-
xesen al rey dō enrique. Y de que estuuu cer-
ca mechose dētreos ramir gōgalez alcazyl
q lo guardaua: de q lo vio entrado en la vi-
lla na supo q se haze temiendo de el rey y
pusose detro en la villa con dō fernando de
castro a peligro de muerte: y luego allí fue
preso. Y el rey don Enrique estuuu sobre
la villa de guimarane algunos dias: y vio
q la no podía tomar: y partiōse de allá y en-
trō en la comarca de entre duero y miño su-
biendo daño en toda la tierra. Y querēdo
partir dende para tomar en castilla: ouo a
li nueua y cartas del rey don fernando
de portugal que le queria dar batalla si lo
atenciese. Y el rey don enrique acobdo de
esperar allí en su tierra: acerca de vna co-
marca que dizen detras los mōtes acerca
de vna villa de Portugal que dizen Ber-

ganga. E allí ouo de recoger totas las
gentes de Castilla: empero el rey de Por-
tugal no quiso pelear. Y el rey de Castilla
tomo vna villa y castillo de Berganga q
tenia cercada y otro en ella recaudo y ten-
nole para Castilla.

**Capítulo. xiii. Como
el rey dō enrique supo que algeyira era pe-
dida y la cobzo el rey de Granada.**



Stando el rey don Enrique en
Portugal faze do guerra eñe a-
ño q auenies: ouo ouo nueuas
como la ciudad de Algeyira por
mal recaudo q en ella estaua la auia cobza-
do los moros: y q el rey de granada viera
ende en persona: como dize q la cobza-
ra la hysiera destruya y derribar los muros
y dello ouo el rey don Enrique y todos los
de Castilla por la perdida de algeyira grā
pela: por qnto la ganara el rey don alfon-
so su padre con muy grā trabajo: fupo y de
todos los del su reyno: con gran penrra.
Era vna ciudad que cumplia mucho a cas-
tilla: especialmente a toda el Andaluzia.
La era grā puerto de mar y mucho abasta-
do: y temia dela vna parte a portugal: y la
otra pte a aragō: dōe auia grandos locos-
ros: y armaua en la ciudad d algeyira dos
galeas qnto el rey armaua flota en sevilla

**Capítulo. xiv. como el
rey don enrique hizo despues que ouo co-
brado ala villa de Berganga en portugal.**



El rey don enrique despues q
ouo cobrado la villa y castillo
de Berganga que es en el rrey
no de Portugal: partiō dōe y
vino para Castilla ala villa de Loro y
allí estuuu algunos dias buscando alguna
manera como pagasse a Mossén Beltrá
y a los estrangeros que estauan en su serui-
cio lo que les deua por los embiar a sus
tierras. Y otrosi embiando siempre recau-
do de gentes ala guerra que auia cō el rey
de Granada y a galizia y a camora que el
taua por el rey dō pedro: y algunos otros.

lugares q se remian por portugal y estauan rebeldes cõtra elz estuuo elrey don Enri que en Toio lo que quedo deste año esde nando lo que cumplia a su seruicio por por ner recaudo enestas cosas.

Año quinto.

En año quinto que elrey don enriq reyno: q fue año del se ñor de mil y trezientos y seie ta años: andaua la era de ce sar en mil y quatrocientos y ocho años. Y del criamiento del mundo se gun la cuenta de los Hebreos cinco mill e ciento y treynta años. Y del año de los ala rabes seiscientos y setenta años.

Capítulo primero de como elrey don Enrique cerco a ciudad ro drigo y no la pudo tomar.

En elrey don enriq supo como el rey de portugal auia embiado vn cauallero supo que dezian go mez lozengo de Zúeles a Ciudad Rodrigo cõ cient hobaces de armas q fa zian muy gran daño por toda açlla tierra que estava por elrey don Rodrigo. Ca Ciudad Rodrigo estava enuonces por elrey de portugal: y paruo elrey don enriq de toio y fue a cercar ala dicha ciudad Rodrigo: y fizole fazer muchos engaños e hazian mu chas cauaes: en manera q çago vn grã por tillo del muro: porq el luuiermo era tan fu erte y rã afortunado de aguas nã la podía cõbatir: ca no les veniã ni de ningunas de ninguna parte por el fuerte rã poral q fazia por lo qual no pudo mas alli estar: e par no bende e vino se para Salamanca: y de de a medina del campo: y d alli embio sus cartas para fazer sus cortes e fizo las. Ca alli estauñ los procuradores del reyno por qmẽ auia embiados: lo q ay ordeno fue el to. Primeramente pago a mossen beltran y a los estrangeros que lo auian seruido: a quien deuta grandes cotas mas de cien to e veinte mil doblas: por la pleytesia q

fuera fecha quando elrey don Pedro mu rio en Alconchel y fue entregado alrey dõ Enrique en la posada de mossen Beltran en el real de montiel segun auamos conta do. E diole en pago dello alrey de Hape les en cuenta de setenta mil doblas: dio le en moneda y en oro lo otro. E trofi bazo elrey don Enrique en aregar a mossen Bel tran a Sonia y Almagar y Zúega y Vega y monteagudo y Seren: y otros lugares que le auian de ser entregados: por lo que dicho es segun elrey don Enriq solo por mençia en montiel quando elrey don pe dro murio. E dio a mossen eluier de mañ ni su primo del dicho Mossen Beltran a Agreca y al veguer de villanorey a Riba deos: hizo lo conde: y casolo con vna su pa riente de los de guzmã. E a mossen Aruao de solis: q çizen limosin a villalpato. Y a mossen iure de relos a Aguilas de campo.

Capítulo. ij. Como elrey don Enrique embio a pero manrique y a pero ruyz sarmiento a galizia porq: ro don Fernando de castro andaua ha biendo guerra contra el.

Estando elrey dõ Enrique en Almedina del Campo: ordeno sus gentes que auian de: con el al Andaluçia por quanto açlla comarca estava alçada: ordeno de em biar a Galizia a pero manrique su avelantado mayor de Castilla y pero ruyz sar miento su adelantado mayor de Balia: por quanto dõ Fernando de castre andaua è galizia muy apoderado: e tenia la ciu dad de Santiago e Tuy y la Cornua que estauan por elrey de portugal: y que fazia vnde muy gran guerra a todos los q esta uan por elrey don Enrique en toda aque lla comarca: y liboales luçtos y embio los luego para alla.

Capítulo. iij. Como elrey don Enrique se fue para Sevilla: por quanto elrey de Braxada y los de carmo na hazian muy gran guerra.

El rey don enriq después que ouo ordenado las pagas de mossén Beltran y la su partida para franchay ouo embiado a galizia segun dicho auo: mo: el parrio de medina del campo y fue: se para Toledo y deñde para Sevilla a poner recaudo en la guerra que fazian los q̄ estauan en Carmona q̄ era mucho daño en aquella ricra y esso mesmo que los moros q̄ cortian de cada dia. E la flota d̄ portugal de galeas y algunas naues que es en vna villa de Lipozuay muierá supor con el rey don pedro que estauá en el naue de Guadalupe: en guisa que Sevilla no auia la mar suelta: ca le no podía ver ninguna provisiones por allí.

Capitulo. iij). Como el rey don Enrique embio diez galeas para pelear con la flota de portugal y de lo que acaesio entonces.

Estos que el rey don Enriq llegasse a Sevilla supo en el camino como el Alcaide de Santiago don gongalo meria y el maestre de Calatrana auia fecho y firmado treguas con el Rey de granada. Dicho q̄ al rey plugo mucho: y el rey se lleuo a Sevilla: vno como la dicha ciudad de Sevilla estava muy aq̄rada: por q̄ la flota de portugal estava en el rio de guadalquivir: caua destrugido toda la ysla de caliz: e faziá mucho daño por toda aq̄lla comarca: assi en la tierra como en la mar y la flota de portugal eran. xviij. galeas: e veynte y quatro naos. Y el rey después q̄ lleuo a Sevilla mudo luego armar allí galeas y pusieró veynte en el agua q̄ no pudieron arar remos: por q̄nto el rey dō Pedro fizierá llenar todos los remos que auia en Sevilla a la villa de Carmona que aora estava cercada. Assi que las Galeas no se podian armar en Sevilla del todo por mengua de remos como dicho es. E impero el rey fizo repartir estos que auia en guisa q̄ cada galea odo diez remos. Assi que falle

cia en toda la flota e q̄ta remos en cada galea: el rey pensaua que tenian assy: y que no cumpla llevar mas en aquellas veynte galeas con la marca con la flota de portugal para pelear con ellos y el rey fizo entrar en la flota muchos caualleros y hombres de armas: y muchos ballesteros q̄ allirenta en las veynte galeas. E assi partieró de Sevilla para q̄ a pelear con la flota de portugal y el rey fue alla cō otras compañías q̄ yuan por tierra. Pero los marçates en este consejo eran cōtrarios q̄ dezian que el rey embiaua estas diez galeas a gran peligro: porque quando viniessse la mar de la marea que los echaria en poder de la flota de portugal que tenian naos muy bien armadas: lo qual no tenian la flota de castilla y que yuan cō pocos remos: q̄ no se podía bñ gouernar. E impero como el rey don Enriq era principe de grā coraçon y no los quiso orecer: alio q̄ quiso q̄ toda via las diez galeas fuesen a pelear. Y llegando aq̄llas galeas del rey q̄ se armaron en Sevilla a Lona q̄ es sobre Guadalupe: la flota de portugal se puso mas adentro en la mar. E otro dia luego la flota del rey de castilla a las forçat as q̄ es en el rio de Guadalupe: supieró nuevas como la flota del rey de portugal assi naos como galeas era partidas de aquel lugar dōde primero estava: y se metiera dentro en la mar al largo y no osaró arremeter ala pelea. E los del rey don enriq fueró hasta sant Lucar de barrameda: ca no podía y mas por la mar por los pocos remos que leuauan: ca no se podía gouernar con ellos. Y el rey don Enrique luego esse dia a sant Lucar por tierra con compañías que yuan con el para socorro de sus galeas si menester les fuesse: ca por q̄nto más cō pocos remos dubdaua q̄ si de su naos desuarato les viniessse que se llegaría ala tierra: por tanto fue el rey por tierra. Y luego el iij. como dicho es a sant Lucar la flota de portugal assi naos como galeas itaua por la mar: y como es dicho las galeas d̄ castilla por los pocos remos que leuaua no podian entrar en alta mar.

Como fue el rey don enrríq en sant lucar de barrameda fijo armar otras siete galeas de las veinte supas q fueron bien equipadas de todos los remos que auia menter e embio conellas a micer ambrosio bo ca negra almirante contra vizcaya a haizer armar naos e buscar remos e todo lo q menester fuesse para su flota para faser dafio en la flota de portugal. E parneró estas siete galeas q el rey dō enrríq embiava d no che para vizcaya porq las novieffe la flota de portugal: e assi tomaró su camino para vizcaya e el rey tomose para sevilla e las otras galeas q estaua en barrameda q no erā bien armadas cō las mareas lleuaron las a sevilla. E mpo luego q el rey fue tomado a sevilla e sus galeas: la flota de portugal salio dela mar e tornose al rio de Bus dalquibir: puse en aq l lugar en d pñe ro estauar: asello no pudo el rey poner otro cobro: sino esperar las sus siete galeas q embiara a vizcaya e dos q mado armar en santander e castro d ordiales e naos porq embiara ala la marisma e costa de galizia e de asturias e vizcaya e Lepoyma.

Capitulo. v. Como lle garó mēfageros del papa al rey a sevilla e como lle go la flota de vizcaya: que fizo.

Estando el rey don Enrrique en sevilla llegaró aq dos obispos mēfageros del Papa Gregorio quinto: el vno era obispo de y era frances: el otro era o maner: deziāle micer Agapio dela calepnay era obispo de Lisbonay despues fue ron cardenales: e venian por tratar paz en tre el rey de castilla e el de portugal. E trofifueron a Carmona por ver si podiā traer a martin lopez de cordoba ala merced: el rey: mpo no lo pudierō faser. Y este año cerco el rey la villa de Carmona: e estando eno: llegaró las galeas porq auia embiado ala costa d la mar de galizia e vizcaya e en las naues porq auia embiado venia vn cauallō de trassamara q deziā pero gōgales daguero q venia por capitan della

e entro por el rio de guadaluir: e llego dō de estana la flota d portugal: e tomaron tres galeas e dos naos: las otras naos galeas deluair d feca la canal do estana lo mas ancho: e no les pudierō faser mas dafio: de alli adelante no tomaron mas q las galeas de portugal: e assi finco de las bargatas la mar a sevilla e a toda ella nora que los auian hecho muer gran dafio q estada dela flota de portugal eno.

Capitulo. vi. como mu rio don Xello señor de vizcaya e como el infante don juan hijo del rey don Enrique ouo el señorio.

Este año a. xv. dias de octubre murio el cōde don Xello señor de vizcaya: el qual el rey don Enrique su hermano mandara estar frontero de portugal: algunos deziā que le fueran dadas yernaes: que se la de ra vn fisco: que deziā maestre romano que era fisco del rey don Enrríq porq don Xello andaua siempre tratando cō todos aq llos q el la bia que no queriā buer al rey dō enrrique: pero esto no fue cierto: sino la su ma q fue assi. Y esta enterrado el cōde don xello en el monesterio de sant Francisco de palencia: dio el rey el señorio de Lara e de vizcaya a su hijo el infante dō Juan por mogenito heredero. E otrosi por que ellos dos señorios perteneciā por herencia ala reyna doña Juana su madre e del rēpo Juanfante: dio el rey otros lugares que fuē de don xello a otros caualleros.

Año sexto.

El año sexto que el rey don Enrrique reyno quē fue año del seño de mill e trescientos e sessenta e vn años. Y del era de cesar de mill e quatrocientos e nueue años. Y del cramicno d mundo cinco mil e ciento e treynta e vn años. Y del año de las alarabes de setecientos e sessenta e vn años.

Capítulo primero de como el rey don enriq. cerco a carmona y fueron muertos los que escalaran la villa.

El rey don enriq. ouo su acuartelamiento de cercar la villa de carmona donde estava don aluarn lopez de cordova maestre que le llamaua de Calatrava que estava ay y tenia los hijos del infante don pedro endere fue el rey don enriq. alla y puso su real sobre la dicha villa y fizo le fazer bastidas al derredor dela dicha villa en q. plogerencia no se podia cercar del todo y estando sobre carmona fizo poner denocho escaldas ala villa y subieron en ella r. h. b. o. b. e. s. d. a. r. m. a. s. muy buenas. E los de la villa como lo barruntar. o. r. e. c. o. r. d. i. o. r. o. alli y pelear. o. c. o. n. e. l. l. o. s. de manera q. algunos de los q. auian subido saltar. o. p. a. r. a. f. u. e. r. a. y h. b. a. n. t. a. r. o. l. a. s. e. s. c. a. l. a. s. y los q. auia cobrado la torre no pudier. o. n. al fazer y fueron todos romados y don martin lopez de cordova maestre de calatrava no estava ala l. a. y. s. en la villa y desque vino fallolos p. s. o. a. t. o. d. o. s. los q. auia subido en el escala y fizo los a todos matar. d. i. o. q. l. el rey don enriq. ouo muy gr. a. f. i. a. y fizo gran sençimier. o. de martin lopez por q. n. o. el fiziera matar alli aquellos p. d. o. b. r. e. s. temendolos en su poder.

Capítulo. ij. Como se vio carmona y como fueron muertos martin lopez y marcos fernandes.

Ellos estando alli el rey don enrique sobre la villa de carmona y las viandas falliescian a los que estaban en la villa y muchos de los q. estaban en la villa dentro con don martin lopez se par. n. a. y. d. e. n. d. e. y se venia para el rey y martin lopez d. i. s. e. que vido que no se podia mas defender y que no auia lo entro ninguno de castilla ni de inglaterra ni de granada:trato con el rey don enrique que le oaria la villa de carmona y todo lo al que auia alli del tesoro del rey y en p. e. n. d. i. o. q. e. l. o. mas auia dado don martin lo

pez a los que con el estaban en cuenta de su sueldo. Y trofi que baria preso a marcos fernandes de caceres q. fuera chanciller del rey don pedro que estava ay con el y que el dicho martin lopez se fuesse en salvo con q. el rey lo mandasse poner en otra tierra do el quiesse o fuesse en merced si con el q. s. i. e. l. se quedar. E al rey don enrique plugo mucho desta p. l. e. y. e. s. i. a. y otorgoelo alli y fue fecho juramier. o. al dicho martin lopez por el maestre de santiago don fernan que el rey don enriq. le guardaria el seg. u. r. o. q. le aua fecho: y deique todo esto fue fecho assey ouo enregrado y cupulo lo que martin lopez prometier. o. el rey m. a. d. o. l. o. p. r. e. n. d. e. r. a. y deique a lu fue preso llevarlo a b. o. r. m. i. l. l. a. y por q. n. o. el rey lo aua sençimier. o. e. n. o. r. o. h. por la s. a. l. i. d. a. q. tenia del: especialm. e. n. t. e. por la muerte q. l. fiziera fazer a aquellos hom. b. r. e. s. d. a. r. m. a. s. que criados del rey q. auia subidos por el escala en carmona fizo lo matar en sevilla a el y a aluarnes fernandes: empero algunos q. amaban el seruicio del rey: especialm. e. n. t. e. don fernan maestre de santiago fue muy q. r. o. s. o. y le p. e. s. o. mucho por q. n. o. el rey le aua mandado a el q. asegurasse de muerte al dicho don martin lopez q. no muriesse. Y trofi el rey don enriq. cobio en carmona muchas joyas de las q. fuer. o. n. del rey don pedro y entre gar. d. o. l. e. sus hijos del rey don pedro que alli estaban: y el rey embio los presos a Toledo y tornose el rey a sevilla.

Capítulo. iij. de lo q. bi.

Ellos estando sobre la villa de carmona y conuenias que pero fernandez de velasco su camarero mayor pelcara en la ciudad o camorra en las barreras con fern. a. l. f. o. n. s. o. o. camorra que aua fugido dela prision en q. estava en valladolid y era entrado en camorra y q. salio alas barreras a pelear con el dicho pero fernandes y que fuera alla tomado.

presere q cocho la ciudad de camoraga el
rey: e pero antes desto el castillo de camo-
ra ya estava por el rey que vino q lo tenia
auia ya tomado la boy por el rey.

Capitulo. iij. Como o-
uo el rey nuevas q pero manrique e pero
ruyz sarmiento peleard con don fernando d
castro e lo vencieron: e como fue llamado el
cuerpo del rey don Alfonso a cordova.



Crosi en este año pero manriq
adelantado mayor de castilla e
pero ruyz sarmiento adelantado
de galizias los qles el rey auia
embiado a galizia por defender la tierra/
por qnto do fernando de castro estava en de
la yfso guerra a los q tenian la boy del rey
do enriq: q peleará e galizia en vn lugar
q vixé el puerto de buyes con do fernando d
castro e q lo vencieron: e echard de galizia e
fuero para e en este año fizo llevar
el rey do Enrique el cuerpo del rey do alfon-
so su padre q yzia enterrado en sevilla en
la capilla dlos reyes: e llevarlo a Cordo-
ua ala yglesia mayor: fue llevado muy ho-
rablemente e enterrard lo en la capilla de los
reyes en la yglesia de scia maria la mayor
do de yzia el rey do fernando su padre d
dicho rey don Alfonso e esto fizo el rey do
enriq por quanto fuera voluntad del Rey
don Alfonso de ser enterrado en cordova
con el rey don fernando su padre que assi lo
auia mandado en su testamento.

Capitulo. v. Como do
felipe de castro peleo con los de paredes
de naua e como lo mataron.



En felipe de castro era vn rico
hombre de dragon e era casa-
do con doña Juana hermana d
rey don enrique: e aua le dado
el rey por heredad a paredes de naua e a
Almedina de rio seco e a tordehumas. Y
el estando en estos sus lugares embio amá-
dar al lugar de paredes d naua q le viesse
cierta quantia de maravedis e no se guine-
rón con el. Y el fue para el dicho lugar a pe-

der algunos dellos e escarmentar a otros.
e los del lugar salieron a el al camino e po-
leard con ellos e matarolo esse dia en la
lea: e esse dia supolo do fernando de castro
q estava acerca dende en otro lugar a co-
ca e vino alli por lo contar a do felipe q
do luego fallolo q era ya muerto e topo a
los de paredes q aun no era llegado a el
lugar e peleo cobellos en guisa q mato mu-
chos dellos: e erro en el lugar e fizo enigi-
dario: e aun despues el rey do enriq en bu-
alla e mado matar e fazer justicia d algia
e lleuo de los q fucard buenos gran dinor.

Capitulo. vi. Como k
fizo paz con portugal e se trato casamiento
d el rey d portugal cōta infanta doña leona-
sija del rey don enriq: como se ordeno.



El rey don enrique estando en
Sevilla despues que fue co-
biado la villa de Lameira
fue tratada pleytesia con el
rey don fernando de portu-
gal por do alfonso perez de guzmán algu-
zil mayor d Sevilla: que fue criado en por-
tugal: era natural de aq regno de parte
de su madre en esta manera / que el rey don
Enrique viesse en casamiento al rey d por-
tugal ala infanta doña leonor su hija: q el
rey don enriq desembragasse al rey do fer-
nando de portugal las villas e castillos q
le tenia ganados: e q viesse mas conta to-
cha infanta doña leonor su hija en su cas-
miento e en dote tres cueros / e firmarolo
assir: dio el rey don enriq en rehenes d
dicho casamiento q se faria / los castillos de
Alburquerque e anconchel e a cagala e que
los mandesse do alfonso perez de guzman
señor de Ribaleon su alguazil mayor d
uillave dio al rey don fernando de portu-
gal en rehenes a capo mayor e marguie
nobar e postallegre para q los ouiesse otro
cauallero de los suyos de portugal en re-
henes para cumplir el dicho casamiento. E
todos estos dichos castillos se dauan con
ciertas condiciones / porque el casamēto
assi tratado se cumpliesse: e partio el Rey

don Enrique para castilla a aparejar lo q̄ cramenester para las bodas d̄ su hija la infanta doña leonor y luego a tene donde a una acorda de fazer cortes y ordenar los caalleros y deffias que auian de p̄r cō su hija la infanta doña leonor.

Capitulo. vij. Como el rey de portugal è bio las mēlageros al rey d̄ castilla a le escutar y d̄ffazer el casamēto

Estando el rey dō Enrique en Toro en las Cortes q̄ se fazian llegaron mensageros del rey de portugal por los q̄les le hazia saber como d̄ castilla era calado cō una duessa del su reyno de portugal q̄ dezia doña leonor. E lez de mēlageros por ende q̄ le rogaua q̄ lo no creiesse a enojo por q̄nto no podia calar cō la infanta doña leonor su hija del rey dō enriq̄ ante q̄ el dicho casamēto se afirma. E el tema por muger a la dicha doña leonor. E lez de mēlageros. E mpo q̄ cō todo esto q̄ su voluntad era d̄ q̄par su amigo. E tro si de le mōdar èrregar las villas y castillos de castilla. E como d̄era q̄ desto no plugo al rey dō enriq̄ cō estas nuevas por d̄car el rey de portugal de calar cō su hija la infanta segū q̄ fuera tratado y acordado en melles. E aunq̄ pūbera el rey dō enriq̄ a calūmar al rey dō fernādo las juras y ome najes q̄ fizierā entrellos por el dicho casamēto. E mpo tan grā voluntad auia d̄ auer por q̄ ouo su cōsejo de no tomar por esto d̄ tan nūgūa en tal q̄l rey d̄ portugal fincasse la amoz q̄ enofid̄ le entregasse las villas que rema de castilla. Las quales erā la cunrūa y Ciudad rodrigore valencia de Alcantara. E por ende el rey don enriq̄ respon dio a los mēlageros del rey de portugal en rāz de del casamēto q̄ auia fecho cō aq̄ la duessa del su rey nor y q̄ a su hija la infanta no le falleria otro casamēto. E tro si q̄ las villas de Castilla que el rey d̄ portugal le tenia que le rogaua que se las fiziesse dar y entregar luego y que ellos q̄ quedassen amigos. E los mēlageros de por

tugal como tragan poder para ello otorgaronle y entregarle las villas. Y el rey don Enrique estubo en Toro faziendo sus cortes y sus ordenamientos segū q̄ enffedia que cumplia a su seruicio y a p̄uuecho de las regnos y acorodo de embiar gentes furas cōtra la villa de Elitona y logreño y saluatierra q̄ estauā por el rey d̄ nauarra que las tenia despues q̄ el estaua sob̄re la ciudad de toledo segū que auemos contra d̄nt affio h̄go. E mpo luego a pocos dias se rrao q̄ las dichas villas estuuesen en manos del papa Gregorio en manera d̄ se crestacion fassi q̄ el papa embiasse en cardenal q̄ lo libassee assi se fizo. E tro si en estas cortes se ordeno q̄ los judios y moros del reyno truesen alguna señal en los paños por donde fuesen conocidos.

Capitulo. viij. de lo que se ordeno en estas cortes de Toro en rāz de las behetrias.

Estas cortes que el rey fizo en Toro quisiere ordenar q̄ se parnerā las behetrias del reyno dixiēdo q̄ el veyā q̄ era achas y rāz de muchos escabales y guerras entrellos señores y caualleros q̄ erā en estomario. Y ellos dixeren al rey assiq̄ la su merced fuesse d̄los eyn taa sob̄esto y al rey le plugo dello y d̄terred̄e assi. Señor ya otros reyes v̄fos ante. E d̄losa quisiēdo fazer estas particiones de las behetrias y los caualleros fuerō oydos sob̄ello y seños nos creemos y sabemos bien q̄ v̄ra intēciones de partir estas behetrias en buena manera y justa p̄sian do q̄ las guerras y cōtēdoas q̄ son entre los caualleros de v̄fos reynos seran cessadas y todos los caualleros y fijos algo q̄ aq̄ ton y los absentes vos querran fazer seruicio y playar en todo y vos tienē en merced la vuestra buena intenc̄o. Pero enffie en lo han gran recelo de v̄os deyr dos cosas. Lo primero que algunos condes y grandes señores y caualleros querrian tomar parte de las behetrias: p̄cisto que no sean

nas trales de ellas: y esto dezimos por ser al
gunos vuestros parientes poderosos que
querián auer grã parte delas behetrias: assi
como el conde de sancto vfo pfo: y el con-
de de alfonso vfo hijo: y el conde don perez
vfo sobrino. E otrosi seños porq algunos ca-
uallios ay q conuía pmança han cobrado
muchas behetrias: y aun por vñura de al-
gunos qno son naturales: y querián qpar cõ
gran parte dellas: de guisa q seria cosa sin
r. 130. La otrez qno son vfoes pmançados mã
tienen la possesiõ de las behetrias q por vñ-
tura goauriã parte qual çamplaz: y podiã
acacecer que antãdo el tiempo seran vfoes
pmançados: o por algunas otras maneras au-
riã behetrias. E assi que seños sea vña mer-
ced de no fazer aora esta parçion. La se-
ñor: muchas dõcellas fijas de ricos hom-
bres y caualleros son oy en vfo regno que
por ser naturales de las behetrias cobran
salameres: las qles h assi se fizele aurã
aora en esta parçion muy pequeñas par-
te. Y el rey como esto oyo y vido la volun-
tad de los caualleros: no quiso faltar mas
ençello. E trofi en estas cortes ordeno el rey
don Enrique porq en sus guerras y neces-
sidades el anta ordenado en el nẽpo passa-
do demandar labrar y se labro vña mone-
da q deyan realeoz: eran de bataley q va-
lia: y real tres marauedas: y el cruzado vn
marauedito qual se anta hecho por poder
pagar enteramente muchas e muy gran-
des conças que el deuta a mossen Belçã
de casquin e a otros estrangeros y a caua-
lleros del regno: y que agora por alguna
causa que oyo para ello la moneda era ya
tan dañada q no valia nada: y por esta ra-
zon las ylandas y armas y cauallios e jo-
yãz e plata eran en tal quina que no se po-
dian comprar: ca luego a valer vn cauallio
bueno de aquella moneda ochẽta mil ma-
rauediez: vna mula çarenta mil maraue-
diz. E lordeno en estas cortes que fassa q
el ouiesse mas thesoros para labrar otra
moneda que tornasse el real que valia tres
marauedas a valer vn marauediz: el cruz-
do que valia vn marauet: que valiesse dos

comados: y con esto se enẽdo mucho el so-
chosista q dõpues se ordeno a otra guisa.

Capitulo. ix. dello que
fizo el rey don Enrique despues de las co-
rtes de Toro.

Espues de fechas las cortes de
la villa de Toro el rey se fue a
Burgos y embio algunos he-
chos a los lugares por ver si podian co-
brar las villas de Alconora y Logroñez
sancra cruz de cãpeço y salamanca q el rey
de navarra tenia tomadas: por quanto las
dichas villas por su talãte le amã todo al
rey de navarra. E aquellos a quẽ el rey en-
bio fizeion quãto puidiẽ por cobrar las
dichas villas: pero no puidiẽ al bayer m
de la luo que la villa de salamanca y sancra
cruz se tornarõ a tomar la vez del rey don
Enrique: pero victoria y logroñoz quẽ-
ron en mano del papa. E regono en manu-
ra de la cristianidad: hasta que el papa libe-
se este fecho segun que auemos contado
como las en fiedad Juan ramirez de Al-
llano vn cauallero natural de navarra: en
pero era en seruicio del rey don Enrique: e
fama mucho de la el lo anta heredado m
castilla. Y el rey de navarra no era enon-
ces en su regno que era y oia frãcia: y a
rara en el regno ala rerna su muger que era
hermana del rey de frãcia. E trofi en este
año andados veynte dias de Dizembre
entro el infante don Juan hijo del rey don
Enrique en vizcaya.

Año.vij.

El año seteno que el rey don
Enrique regno que fue año
del seños de mil y trescientos
y setenta y dos años: Y de
la era de N. S. mil y qua-
trocientos e diez años. Y del oriamiento
del mundo segun costumbre dlos hebreos
de cinco mil y ciento y treynta y dos años.
Y del año belos alarabes setecientos y se-
tenta y dos años.

Capitulo primero de como el rey don Enrique cerco la ciudad de Tur y la tomo.

El rey don Enrique ouo nuevas q algunos caualleros y otros hombres d'armas o galeas y algunos de castilla que no amaua su seruicio q era y de ala ciudad de turias qles era alfonso gomez de uila natural de galizia y po dias palameq comendador o santiago q era natural de toledo y me rodriguez o senabria: los qles estaua en portugal y qse auia alca de conla ciudad de tur. Y luego q el rey lo le pago o burgos y fuese pa tur y cerco la ciudad y estubo en de fasia q la cobro y de romella recaudo y tornose para castilla.

Capitulo. ij. Como el rey don Enrique ouo nuevas que su almirante pensiera en la mar al conde de Peshabroch capitan de inglaterra.

El rosi en este año ouo el rey don Enrique nuevas q nacer ambrosio boca negra su almirante con galeas turias qles el auia embiado en ayuda del rey de fracia: q estubo cerca de la rochela q estaua por inglaterra: embidos q llegara e de el conde o penabroch q venia por ligar remete del rey de inglaterra en guiana co treynta e leys naos y co mucha copañia de caualleros y escueros y d'obres d'armas co gran tesoro q el rey o inglaterra le diera para fazer guerra a francia: y llegado el dicho conde de penabroch ala villa de la rochela co las dichas naos q las doce galeas de castilla peleara co el y q los de barataria el y a todos los caualleros y d'obres d'armas que con el venia y tomaron todos los nauios y tesoros que trayan y luego los de la dicha villa de la Rochela desque vierd assi preso al conde de Peshabroch que tomaron la boz del rey de francia: que derribaron vn castillo que el rey de inglaterra mandara ay fazer. O trosi q luego que esto assi fue fecho y preso el conde de Peshabroch: y la Rochela tomara

a francia e muchas otras villas y castillos de guiana fizieron esto mismo que tomaron la boz y obediencia del rey de francia. Y el rey don Enrique ouo muy gran plazer con estas nuevas. Y estubo en burgos fasta que le embiaron de alla al conde de penabroch y a los caualleros que con el fueron presos: los quales era setenta caualleros de espuelas doradas: embiaron le todo el tesoro. Y el rey fizo por ello muchas mercedes al almirante y a todos los que con el fueron en la batalla de la mar: y ouo el rey dello muy grandes rescates del conde y de los otros prisioneros: y mucho thesoro de lo que con el conde fue tomado: aunque comoquier que muchos de los caualleros que con el conde fueron tomados murieron en la prision y estubo el dicho conde preso vn tiempo en el castillo de Cariel y despues lo dio el rey a mossen Beltran o Naquin quando compro de la Soma y Almagin y los otros lugares que el auia en castilla en cuenta de cient mil francos de oro. E assi mesmo le dio el rey otros algunos de los caualleros que en esta batalla fueron presos con el dicho conde en pago al dicho mossen Beltran en otras grandes quantias: entre los quales le dio al señor de puña y al mariscal de inglaterra q deyan mossen rechard engle y otros muchos caualleros segun adelante diremos.

Capitulo. iij. Como el rey don Enrique fue a santander y embio a rug dias o rojas con naos ala guerra de fracia.

Espues q el conde de Peshabroch fue tomado en la mar segun dicho auemos: se pario el rey don Enrique de burgos y fue para santander: e fizo armar quarta naos y embio por capitán de ellas vn cauallero q auia venido o guipuzcua al qual deyan rug dias de rojas. Y el dicho rug dias fue por la Rochela y fueron ay veinte barcas de francia en las qles guo vn gran señor de sales que deya Juan de gales que seruis al rey de francia: y estuuerd ay algunos dias acerca de

de por quanto los dexá los dda rochela q
el rey de inglaterra embiava grã fiota con
tra ellos: caso q no vino nauiouninguno co
tra ellos de los d inglaterra. E a caecio en
estos dias q en grã cauallero de guiana q re
nia la pie del rey d inglaterra q dexá el ca
pitã puchepeles entóces en tierra cõ gen
tes de frãcia q lo desbarato y pãto en de
en grã señor q dexá el señor de pue. y esta
ua en un lugar cerca dela mar aqí dia q la
pelea fue q lo supo juã de gales y los q con
el puau en las barcas de frãcia y algunas o
tras barcas de vizcaya y saliero de los na
uios a tierra y pelearon cõ el capitan d pu
che y vencierõlo y tomarõlo pfo y embia
ronlo al rey de frãcia. Y el rey de frãcia
por quãto el dicho capità de puche auia si
do otra vez su prisionero y lo solto y le hizo
merced: y el dicho capitan de puche le pro
metiera de le no desleuar / y no lo guardo
así: esta segunda vez q fue preso mãtolo el
rey de frãcia poner en vna torre de pastes
y estubo allí pfo fasta q murio. E las naos
de castilla de las qles era capità rué diãz d
rojas despues q el uiuiero luego / tomose
pa castilla y delarmarõ sus naos. Y en este
año se trato en santander estãdo allí el rey
don enriq q mossen beltrã de clãq cõ del
table de frãcia le voviesse a Sena y Alina
gan y anega y los otros lugares q el rey le
auia dado en castilla: e allí se hizo el aueni
miẽto del pãto: lo qual trato en cauallero
de frãcia q dexian mossen juan de rias: el
qual gua en aquellas barcas en la armada
del rey de frãcia como dicho es.

Capitulo. iiii. Como el
rey don enrique fue a camora y vovio en
tro en Portugal.



Quando el rey dõ enriq se par
no de santander y ouo embiado
sus naos: e le tomo para Bur
gos y estubo allí y supo como al
gũco caualleros y escuderos de castilla q an
dauã fuera del reyno: y estauã en portugal:
los qles era fernã alfonso d camora porros
q auia tomado en lugar d galizia en su reyno

no q dexã viana y q fazia guerra d. E m
si le vovierõ que marçantes dda costad de
caga y asturias y guipuzcua q los tomara
el rey de Portugal / y les mandara tomar
sus naos en la ciudad de lrbona y q no sa
bia porq. Y el rey don enriq fue muy aque
rado por esto pensando q el tema paz el d
el rey de Portugal y q no selas guardara
bien: y luego embio las cartas sobrello al
rey de portugal don fernãdo a le dezir q
le mãdasse deslembargar y tomar las naos
a sus vassallos. E troen embio al cõde don
Alfonso su hijo con cõpassas a cercar a via
na: y el partio luego de burgos y fue paga
mora: y de allí vovio por sus vassallos y p
bros darmas y mãdo q fuesen cõde allí en
camora: allí atẽcio rei puesta del rey d por
tugal sobrelas naos d su reyno q le auia le
cho tomar en lrbona. E troli por saber si
era su amigo verdadero o no. Y estando el
rey en camora supo como el cõde dõ alen
so su hijo q le embiara a viana dõde aqles
caualleros y escuderos andauã fuera de cas
tilla q era allí alçados q la auian tomado:
y como los q ende estauan vovierõ la villa
y se fuerõ a cõmbria en castillo de ganya
q era de mẽ rodriguez de senabna y allí lo
cerco el cõde don Alfonso y algunos sepa
sieron en fãmo y otros tomaron presos lo
gun la pleytesia que con el fizieran.

Capitulo. v. Como

diego lopez pacheco vino d portugal y cõ
to al rey dõ enriq las nuevas de portugal.



Quando el rey dõ enrique en
camora lleo a el en cauallero
ro q era natural de portugal
e auia buido algun tpo con
el rey don enriq e auia le
uido en las guerras y el rey don enriq lo
auia embiado a portugal al rey sobrelas
nas cosas: y por saber si tenia en el amigo
o enemigo. E como q el dicho Diego
lopez era portugues amaua mucho el ser
uicio del rey don enriq y era mucho en su
merced el y sus hijos: y auia los herederos
en su reyno q auia dado al dicho diego lo

pes pacheco a dejar a sus hijos otras herençias en castilla. E otro diego lopez al rey q fuese cierto q el rey dō fernādo de portugal q de su voluntad no era su amigo. E trofi le cōto como el rey dō fernādo no estaua bñ auenido cō sus nobles ni cō algūnos fijos valgo. Y effō mōmo le cōto q el infante dō alonso su hō del rey dō fernādo se qna venir ala su merced e otros cauallōs con el. Y luego luego ay a çamora al rey vn el cōtro q el auia ebiado al rey de portugal e cōtole como el rey dō portugal no estaua da ramente su amigo mōria fazer defenbar garia en uos q estaua en el puerto dō libona

Capitulo. vi. Como el rey don Enrique entro en el reyno de portugal a fazer guerra.

El rey dō enriq desque supo todo esto q diego lopez pacheco le conuientendio q tenia buē tēpo para entrar en portugal e fazer de manera q el rey dō fernādo fuesse su amigo e lino q le destruyera la tierra. Y el parno luego d çamora e entro en el reyno de portugal a merçano el mē de deziembre de este año. Y tomo luego estos lugares. almozga. penel. Li lico. e linare. Y en aqlla comarca estouo algunos dias e embio por mas cōpañas. E orrosi embio a seutila a mōdar a su almirante q viniesse cō dōze galeas. Y estādo en aqlla comarca vino le para el el infante dō alonso hō del rey de portugal: el q el auia venido pa apcebiō diego lopez pacheco pa q el auia d venir al rey dō enriq desque fuesse en el reyno d portugal: e el rey dō enrique recibolo muy biē. E trofi supo alii el rey dō enriq como dō gūdo de bolosia carenal legado del papa era venido a castilla a tratar paz entre el e el rey de portugal: como le auia embiado sus cartas en q le embiaba a dezir q le pluguiesse de le enbiar a fazer saber como qna q si se lesse si le pluga q fuesse a el e el rey dō enriq le ebiō a dar q le rogaua se fuesse a guadalajara dōde estaua la regina doña juana su mu-

ger e los infantes sus hijos: e q enos mēdies le clauria muy agna libranço lo q auia d fazer en portugal e le bolueria a castilla e q se veniesse en vno. Y el cardenal quādo ouo esta respuesta pēlo en ello e ouo la cōsejo e enēdio q el rey dō enriq auia voluntad de fazer grā guerra a portugal e q por esta razō le ebiaba a estouar su rōn pa el e pēlo biē en ello: e ouo su acuerdo q pūese el papa lo auia ebiado por poner paz entre los reyes de castilla e d portugal q le cūplia d traba jar por el al rey de castilla dō qer q estuue le antes q la guerra mas le enēdiessse: e el parno de ciudad rodrigo: e fue su camino para dōde supo q estaua el rey don enriq: e no pudo entrar en aqlla comarca q no eue sse de fallar primero al rey de portugal: e el fue por otro camino a ver primero al rey de castilla e trato entrellos.

Año octauo.

El año. xiiij. q el rey don enrique reyno fue año del señor de mil e cc. lxxij. años. Y de la era de çsar mil. cccc. x. xj. e del criamēto dō mōdo segū los hebreos d. v. mil. cxxiiij. Y del año de los alarabes de. dcc. x. lxxij.

Capitulo primero de como el rey don enriq llega ala ciudad de visco e la toma e como eipero alli las cōpañas por q uien auia embiado.

El año. xiiij. q el rey don enriq desque q fizo el rey dō enriq desque q entro en el reyno de portugal. Alli fue q legou auenidos cōtados el rey dō enriq desque q entro en portugal auia embiado por mas cōpañas a castilla delas q alla tenia cōfigo: entendiēdo q el rey de portugal que ria pelear e desq las cōpañas porq el auia embiado llegar d ala ciudad de visco q es vna ciudad de portugal que el rey auia ya tomado. Y el rey partio dōde entonces e fue por la Ciudad de Coimbra: e alli se junto con el el maestre de santiago e el d ca la rraua e el cōde de niebla e assi mōmo los

canalleros y vassallos del rey del ental-
sia q'auia entrado por la otra parte. Y qn
do el rey lleuo a corimbea estaua éla dicha
ciudad la reyna deña leonora muger del
rey don fernando el rey dō enriq' no se de-
ruido en la ciudad de corimbea y parno o'de
y fue su camino pa do q'et q' supuiesse q' esta-
ua el rey de portugal. Y de q' lleuo a torres
nouas en castillo y villa de portugal supo
allí como el rey dō fernando era en iantaré:
y como el consejo dela ciudad de lisbona y
todos los ricos hōbres y caualleros sus val-
lillos se q'nta p'itar cōel r'e q'nta dar bara-
lla. Y el rey dō enriq' de q' estas nueuas su-
po rigiendo sus cōpañas y ordenado sus gē-
tes pa la batalla dos dias en torres nouas
La vñ crey a q' la batalla no se escusaria/
y luego se parno para iantaré donde el rey
de portugal estaua: supo en el camino co-
mo el cōsejo de lisbona auia parno dela
ciudad pa se p'itar cōel rey de portugal en
fantaré: y como se auia tomado deon lugar
q' dixē q' zebuche q' estaa cinco leguas de
fantaré pa la ciudad de lisbona y q' estaa
mal auentado cōel rey d' portugal iu lesion.

Capitulo. ii. Como el
rey de portugal estādo en iantaré lleuo en
de el rey don enriq' fuele para lisbona.

El rey dō enrique lleuo adelan-
te de iantaré y puo a la media
legua su real acerca de vnos pa-
raos del rey de portugal q' ou-
yē alamas. Y de q' el vñ q' el rey de portu-
gal no q'na pelear mtenia gētes con q': ca-
no temia enrōces en iantaré sino fasta. oc. d
canalleros luego parno de allí y fuele cami-
no de lisbona: y va via antes q' alla llegasse
osbno q' fuessē otro ota a posar el y toda
su gēte a en lugar q' dixē sanctos: q' es ar-
rabo dela ciudad de lisbona media legua
de otro ota d' maiana las cōpañas novie-
rō en q'illa ordenaçaxa tomarō su camino
por muchos partes para lisbona. de la ciu-
dad de lisbona no era enrōces cercada sal-
uo la villa dōde estaa la yglesia mayor. Y
las gētes entraron en la ciudad y posaron

allí y los delisbona acogierōse allí a la
lla de suso que era cercada.

Capitulo. iii. Como el
rey de portugal embio compañías que en-
traffen en lisbona para la defender.

Espues q' el rey don fernando
de portugal supo como el rey dō
enriq' auia entrado en lisbona y
q' posaua allí todas sus gētes:
dolo q' el ouo muy grāde enojo po por q'ia
to la villa de suso cōia y yglesia se defendia
embio luego a Santaré por barcas a to-
aluar peres de castro y a otros canalleros
portugal y entrarō en lisbona en lo q' esta-
ua cercado: en la mar estauā q'nto galeas
cercadas de ruecas de fierro muy grādes
e elas de portugal y fasta. ro. naos q' estaa
pegadas ala ciudad. de q'nto el rey dō en-
riq' allí lleuo no temia naues: por q' las lis-
leas suyas q' auia de venir de semilla a su
erā venidas: y los sues posauā en la ciu-
dad y auia de cada oia muchas pelcas en
lois de portugal q' estauā en la villa de suso
q' temia muror: auia muchos feridos de el
del rey dō grā ballesteria q' auia en lisbo-
na y en sus galeas. de por esto el rey don
no q' seria bñ de se arreyozar a fuera por q'ia
to no era cierto si auria batalla o no: e q' lo
lo assey posarō en vnos monesteres q' ou-
be auia q' lon alborreos dela ciudad: ala
partida las gētes d' el rey pusierō fuego ala
ciudad y q'marō la rua nona q' el la mifer
mola calle dō la ciudad y grāte d' oeras. Y
q'marō esō mismo todos los naves d' por-
tugal q' ballarō en la comarca de lisbona.

Capitulo. iiii. Como el
cardenal de bolonia tractaua pleytesia en-
tre el rey de castilla y el rey de portugal.

El cardenal de bolonia legao
del papa: del q' pa turmas q' auia
venido por mandado del pa-
pa a poner paz: despues que esto
uo en iantaré con el rey d' portugal lleuo
lisbona y hablo con el rey don enriq' q'ia
llo en el que d' grādo se llegaría a auer paz.

Y debe tomarse el rey de portugal q̄ esta
ya en santarē por acordar en este fecho.

Capitulo. v. Como el
Cardenal fizo paz entre los reyes de cas-
tilla y de portugal.

Siete dias de marzo deste a-
ño llegarō a lis bona doze ga-
leas del rey dō enriq̄ era al
mirāre micer ambrosio boca
negraz. luego en llegādo re-
mirō dos galeas de las del rey dō portugal
y las otras dos pusieronse aliēde el río en
vna caual de q̄ ion pegadas ala trā y
atafarnarō las gēras de guisa q̄ las ga-
leas dō castilla no las pudiero tomar: mas
cobrarō todas las naos q̄ alli erā: las q̄ les
las mas dō las erā de castilla dō q̄ el rey dō
fernādo dō portugal ama fecho embargar q̄
estā pegadas ala ciuad de lis bona.

Capitulo. vi. como los
reyes dō castilla y portugal se vierō en vno.

En gūdo de Boleña Car-
denal legado de Papa del
que se ouo acordado coel rey
de castilla segun que el Rey
dō portugal lo pidiō: el embio
al obispo de cormiza que desian dō pero
tenio al rey de castilla a le fazer saber co-
mo el ama sablado cancel rer de portugal
y q̄ desie al rey de castilla q̄ estā en lis
bona y le fyxesse saber como el auenēcia
era fecho en esta guisa. Primeramēte q̄ los
reyes dō enriq̄ y dō fernādo se viessen en
vno y fuesen amogoz q̄ el rey dō portugal
apodalē dō cinco galeas al rey de castilla:
quāto emiesse de embiar galeas en aguda
del rey de Frācia: conuene saber en cada
maño. O trofi q̄ el rey dō portugal para fa-
zer cierto al rey don enriq̄ de su amistad q̄
le desie en repēcho fijos de cauallōs y ci-
udanos de su regno fasia cierto numero.
E trofi q̄ el rey de portugal embiasse fasia
cia cierto fuera de su regno a dō fernādo
de castro y a todos los otros cauallōs y el
ordero dō castilla q̄ andauā en portugal q̄
erā fasia q̄ntos dō cauallō. Y después del

ta pleytesia los reyes fizierō otros tratos
entrelas el cōde don sancho hermano del
rey dō enriq̄ casasse cōla infanta doña bea-
tris fija del rey de portugal y dōa regna do-
ña leonora q̄l dona beatrix nacio en Lo-
ymbra q̄ndo alli estāua el rey dō enriq̄ en
año q̄ entro en el reyno de portugal y esta
era hercedera del reyno dō portugal. O trofi
q̄ el cōde dō alfonso fijo dō el rey dō enriq̄ ca-
sasse cō otra fija del rey dō portugal q̄ dezia
doña ysabel q̄ ouo en vna doña antes que
casasse. Y q̄ le diessse el rey de portugal con
ella la ciuad dō vico y cilonco y linare y q̄
desde luego estauessen los lugares por dō
de dō alfonso: ca el rey dō enriq̄ los ama ga-
nado en esta guerra y los tenia en su poder.

Capitulo. vii. Como el
Cardenal de bolēña fizo paz entre el rey
de castilla y el de portugal y en q̄ manera.

Eras cosas ali acordadas y
libradas como auer q̄ do en-
tregaron al rey don Enrique
en lis bona todas las rcho-
nes que el Rey de Portugal
le ama de dar. O trofi se acordaron que los
reyes se viessen en vno: e fyxese assi que el
rey don enrique se fue para Santarē y po-
se alli acerca en vnos palacios del rey que
dezian balada. Y el cardenal de Boleña
legado del papa q̄ estāua en dō fizo apare-
jar trea barcaes: en la vna entro el rey don
enriq̄: en la otra el rey dō fernādo dō por-
tugal: en la otra el cardenal de bolēña q̄ es-
taua cō ellos: fizo las aparciar en el río dō
Xaso. E alla salieron en vno: y en dō fizie-
rō sus juras y sus amistades muy firmes.
Y luego dende a dos dias el rey don Fer-
nādo de portugal embio a su fija la infan-
ta doña y ysabel: fizieron sus bodas en el
dicho lugar de balada cō el conde don san-
cho su hermano del rey don Enrique.

Capitulo. viii. Como
el rey dō enriq̄ se gno dō portugal y se fue a
la frontera de navarra y cobo a victoria y
logreño y los otros lugares que el rey de
navarra tenia y como fizierō casamientos.

Solo el linzo y negro



Después que estos tratos de paz y las bodas fuerd fechos y todos los otros tratos acordados e firmados el Rey don enriq pario d portugal e vino a castilla: como qer q tarbo algunas dias en portugal hasta q algunas cosas q eran tratadas fuesen o pluidas el particularmente q los castellanos q eran en portugal los q los el rey de portugal auia de embiar por la mar al reyno de granada y a otras partes. Y esto assi fecho: el rey don enriq se fue a castilla y lleuo a vna ciudad supa q dizen sero domingo de la calçada y d alli embio a decir al rey d nauarra q le diese sus villas de vitoria y Logroño q le auian tomado: q supiese q si el buenamente no se las qdiese dar q el no podia escalar de le entrar por su reyno de nauarra y fazer qn to pudiesse por cobrar sus villas cō las de penias q loore esta rason se fizesen. Y el rey de nauarra le respōdo q pues el Cardenal de bolonia era en el reyno de castilla q a el plazia q el tomase este fecho en cargo y lo librase. Y estando los fechos assi entre el rey de castilla y el de nauarra: luego a li el cardenal de bolonia dō guido legado del papa y fue tratante entre los dichos reyes de castilla y de nauarra: y el fizo auenēcia entre ellos en esta guisa q el rey de nauarra diese al rey de castilla las villas de vitoria y logroño: q el infante don Carlos fijo primogenito dī rey de nauarra casasse con la infanta doña leonor fija del rey don enriq de castilla: q diese el rey su padre con esta cierta quantia de oro y q los reyes fuesen amigos: e assi se fizo. E los reyes se vierd en vno en vna villa de castilla q dize bñones. E alli estubo el rey de nauarra cō el rey don enriq: e alli pueno d embiar al infante don juan su fijo a se desposar luego con la infanta doña leonor su fija segun era acordado. E trofi qpo que fasta el tiempo que el infante dō carlos fijo del rey de nauarra pudiesse casar cō la dicha infanta doña leonor fija del rey dō enriq: q el rey de nauarra diese en rēpēcia a otro su fijo me

nos q desian el infante dō pedro para q se oia este cōdel rey de castilla. E vierde los reyes entre bñones y san vncēre. E en dīa vino el rey de nauarra a bñones y al como cōdel rey don enriq: y alli estubo con ambos aqī dia. Y despues embio el rey de nauarra al infante dō carlos su pñogenito y alli se desposó con la infanta doña leonor fija del rey don enriq. Y fechos los desposos: el infante dō Carlos se tenio en nauarra al rey su padre: luego embio el rey de nauarra al infante don pedro su fijo a la reyna de castilla segun era tratado fada el tēpo q pudiesse casar y fazer sus bodas el infante dō carlos cō la infanta doña leonor. E trofi fizo el rey d nauarra enuegar al rey de castilla las villas de vitoria y logroño q el tenia. Y quedo assi esto sellado entre los reyes de castilla y d nauarra.

Capitulo. ix. Como el rey de nauarra vino a Madrid al rey dō enriq: de lo que alli se trato entre ellos.

Estos despues q estas cosas assi fueron selladas entre el rey de castilla y el rey d nauarra: vinieron al rey don enriq a Madrid el rey de nauarra y don carlos su fijo y sabio conseyero como el rey d inglaterra y el pñcipe de gales su fijo serian sus amigos y sanos con el paz y q el fuesse su amigo de los que tirasse de la hga del rey de francia. Y quel rey d inglaterra y pñcipe su fijo declarase guerra q cōdel amār q no arutaria a los del rey dō pedro q estaua en inglaterra. Y q para esto el rey dō enriq diese al pñcipe de gales alguna suma de moneda por la deuda q le deua el rey dō pedro a los ingles q auia de auer dī el y los otros señores y gentes de armas: lo q el auia pagado por venir cōdel rey dō pedro en castilla. Y q si nōda el rey don enriq est dī el rey de inglaterra y el pñcipe su fijo declarase todas las otras demōdas q auia cōtra el reyno de castilla: e assi lo farian tener al conque de castre que era y a casado con doña Catalina

gassabedirey don pedro. Y el rey don Enrique arroyo alrey de nauarra que el le agra-
da la buena voluntad en le auer plaza-
do de trabajar por venir a la su Reyno.
Pero que en ninguna manera del mundo
enole paruria dela luga del rey de fracia
no quilo mas oye este mato. Pero tuyo
que faziendo le la paz entre el rey de fracia
ay el de inglaterra e seyendo todos ama-
gos q el daria orden como contentalle al
pauiper alouque de Alencastre con al-
guna quantia de moneda en tal manera q
le detallen dela demada que fayan por el
rey don Pedro. Y el rey de nauarra le tu-
roque la paz de fracia / y de inglaterra
que sin estana por tratar / y que aua en
ella muchos ombres / y q no fobia si le po-
dia fazer. E assi lo le concertaron enolo.
Y el rey don Enrique fuesse para el Andalu-
zia. Y el rey de Nauarra le tomo para
la guerra.

Capitulo. x. Como la

condessa de Alagon embio a demantar
a Lara y a Vizcaya.

Este año luso dicho doña ma-
ria fua de don fernando de
la cerda y de doña juana o la
rahermana de don Juan nu-
ñez de Lara leñor de vizca-
ya / condessa de Alagon que era en fran-
cia / y fue primero esta condesa casada en
francia con el conde de bethun que tueró
don Lope: era del linaje del rey de fracia
de la flor de leys / ouo delon fijo que fue
conde de estampa: q tueró don Lari co-
mo a la padre. Y despues calo esta condesa
la conel conde de Alagon bfo del rey don
Felipe de Francia: ouo del machos fu-
yendoles quales fue el vno conde de alon-
gon / el otro còde de percha: y otro cardo-
naly otro arçobispo: y otros dos q queta-
rò. E murio lu manto desta duçha còde o
alagon en la Batalla de Larli donde por-
leo el rey dñ Felipe de Francia conel rey
de inglaterra. Y esta condesa doña Ma-
ria embio alrey don Enrique vn cauallero

ro lugo de su casa. Y este cauallero luego al-
rey a oungos e diole las cartas de creçcia
q della traça. Y el rey lo recibio muy bi-
e dio q le plaza de lo oya a toba su volun-
tad. Y el cauallero por virtud dela creçcia vi-
to alrey q la còdesa de alagon la leñora lo
embiaua a el por le demandar las tierras o
Lara y de vizcaya: alas qies ella aua de
recho. Y el rey dñ Enrique le respòdio q le ou-
le por escripto la informaçion dello. Y el di-
cho cauallero le dio vn escripto q deya assi.
Lleue creçcite principe y poderoso rey e
leñor: mi leñora doña maria o Lara còdesa
de alagon oña parienta se vos mucho en-
comenday vos dize q por quanto ella sa-
be y es bien cierta q vos soys vn noble pn-
cipe y qno queris en a ninguna plona fazer
agrarior que ella entendiò que por ser
vuestra natural del vuestro reyno del vue-
stro linaje q ella possa alçar justicia an-
te la vuestra real magestad: y por ende ella
vos haze saber q las tierras de Lara y o viz-
caya que son en vuestro reyno q ouen ser
fuyas por derecho: y que vos no leias de-
uedes entrallar ni embargar: y porq mas
llanamente seades informado dize vos q
la razon e justicia que ella ha por auer las
dichas tierras de Lara y de vizcaya que es
esta. El conde don Lope que fue leñor de
vizcaya fijo de don Diego el qle queuio en
los baños de bañares. El qual conde don
lope mato alrey don Wácho en la villa de
albaroz: ouo hermanos legimios a dñ die-
go y a doña terefa: este don Lope q murio
en albaroz ouo vna faja que deya doña ma-
ria q fue casada conel infante don juan o ca-
stilla: y fue leñora de vizcaya: ouo aqñ vn
fante don Juan de aqñ doña maria vn fi-
jo q dixerón don juan el muertor: este fue le-
ñor de vizcaya: al qual mato el rey don al-
fonso en toso por malos còsejeres. Y este
dñ juan el muerto ouo vna faja q dixerò do-
ña maria: la qual caso es dñ juan nuñez de
Lara el vicio: y ouo faja a doña maria de
Lara q fue casada es dñ fernando dela cer-
da y madre dñ leñora la còdesa. E assi se
gü esto doña juana muger del infante don

Juan eran primos hijos de hermano y hermana y esta doña maria diara caso con dō fernando de lara: y sus hijos a don juan nuñes de lara: y a doña blāca: y a doña margarita: y a esta doña maria condesa de Alangōn su señora. E por esto fue sepeo el casamiento de don juan nuñes de lara su hermano dela dicha condesa de alangōn y de doña maria de lara muger del infante don juan e hija del conde don lope: porque si la dicha doña maria muriese sin hijos herederos q̄ la dicha tierra d̄ vizcaya deua de n̄r por derecho a doña maria de lara que era prima sup̄madre del dicho don juā nuñes. E así tornaua la tierra a sus herederos legítimos derechos d̄ linaje de lara. Y este don juā nuñes de lara señor de Vizcaya que fijos a don lope: y a don nuñoy a doña juana q̄ caso con el conde dō Xelid: y a doña rīabel que calo con el infante don juā de aragō: y todos estos fijos e hijas del dicho don juan nuñes murieron sin dejar herederos de sus cuerpos: y dō diego h̄o del cōde dō lope que fijo a dō lope: y dō lope a dō diego: y a dō pedro e todos murieron sin hijos: por lo q̄l razō parece manifestamēte q̄ las dichas rīas de lara y de vizcaya tuā tornar ala dicha mi señora doña maria cōdesa de alangōn ella los dueñe heredar y ser señora de lara y de vizcaya e no otra persona alguna pue q̄ es tia de los dichos fijos e hijas del dicho dō juan nuñes: los q̄les murieron sin herederos de sus cuerpos. E la reyna de castilla doña juana v̄sa muger por quien vos tenades los dichos señores de lara y de vizcaya cuya prima es de los fijos e hijas del dicho don juā nuñes y dela dicha doña alixaria condesa de Alangōn mi señora: e q̄ncara la dicha señora reyna doña juana vuestra muger que era tia y los fijos de mi señora la condesa de Alangōn que quedār fueron sobanos e la herencia toma al mas propinco y segū derecho pertenece ala dicha mi señora la cōdesa de Alangōn pues que es bina. E doña Blanca y doña margarita sus hermanas son finadas. La esta doña

maria es tia de los fijos del dicho don juan nuñes de lara su h̄o q̄ murierō despues de la muerte del dicho dō juan nuñes de lara señora de Vizcaya: q̄ era h̄o dela dicha doña maria mi señora la condesa e sumovse de ellas era mas cercana del linaje q̄ tola dicha señora doña juana v̄sa muger q̄ el sobano. E por ende toma su herencia a ella: por q̄ la dicha señora reyna es prima con el dicho eny es la dicha mi señora doña maria cōdesa de alangōn es tia. E así puede parecer claramēte a toda persona de razō q̄ la dicha doña alixaria de Alangōn cōdesa debe ser señora y heredera d̄ las dichas tierras de lara y de vizcaya e no otra persona alguna. E por semejante razōn la reyna de castilla vuestra muger: n̄nch heredra la tierra de dō juan manuel su padre y no el rey don fernando de portugal su sobano hijo d̄ doña constāça su hermana. Aunque comoquiera que el rey de portugal don fernando sea hijo dela hermana mayor de vos e esto porque la dicha señora reyna de castilla: es mas cercana d̄ a muger: porque ella es hija de don juan manuel hijo de la hija doña constāça reyna q̄ fue de portugal. Et toli: esto parece asy claramente por la herencia del reyno de castilla: ca el infante don fernando de castilla de los de la cerva que fue el mayor heredero del señor rey don alfonso de castilla q̄ vos aga que oyo d̄ ser emperador el qual dicho don fernando que vos hijos que llamauan al vno don alfonso y al otro don fernando. El qual dicho don alfonso fue rey de castilla comoquier que el dicho hijo del rey don fernando que era hijopuero del dicho r̄rey don alfonso e mayor de dias mas fue rey el infante don sancho que era no de los dichos don alfonso y don fernando: porque el infante don sancho era hijo del dicho rey don alfonso los otros don fernando y don alfonso eran nietos. Et tosi señores vos r̄rey don Enrique estando en paris quando vos des conde q̄ estauades alla con el rey don juan de francia despues ala dicha doña

Maria condesa de alangó mi señora como las sobrinas hijas de don Juan nuyes su hermano: las quales crá doña Juana y doña Isabel q doña Juana fuera muger de don Lello vso pfo y la doña Isabel muger q fue del infante d aragon dō juā: crā muer uera como vos sabiad el muer tie q ella de ualier heredera de Lara y de Vizcaya qe li ha uades en vnos q vos le apudaria: vos a cobrar las tierras sobredichas. E co mo quer q e el puce algūas psonas auia di cho q la dicha doña Juana la sobrina muger de dō Lello vso pfo q era viua: no ce de creer q vos el tpo señores de Castilla y de tocos los otros señores sabia tierra: mēte q la dicha doña Juana era muerta: ca la fiera matar el rey don pedro en Seuillā fue fallada la sepultura acerca dela y glesia de sant miguel de Seuilla segū a mi oydho por hombres d creer. E aun el ti po don Lello confesio e doto al tiempo d su muerte que aqlla que se dezia doña Juana de Lara no era la muger: pero que con sinera por lo seglar la tierra de vizcaya. E vos rey y señores sabades que esta dicha doña Juana esta enterrada en Seuillā: qe vos la mandastes de enterrar y traer de aquel lugar donde estauay poner en otro lugar mejor: por todas estas razones ce mi señora la Condesa de Alangon heredera. E por ende vos suplica e pide humilmente por iusticia que e vos querades dar y decompargar las tierras y señores de Lara y de Vizcaya pues que son supas y pertenecen a ella segun q se muestra: y ella teneros lo ha en mucha merced seña la: y rogara a Dios por vos que vos lo agradeçay vos que le lagades dñr de heredoy los hijos della que seran herederos de las nombradas tierras de Lara y de Vizcaya despues de sus dias della vos lo servirán bien y lealmente segun ce derecho. Y señores: dize vos aqlla la Condesa de Alangon mi señora que las tierras q ella demanda han estos lugares y pertenecias en el reyno de castilla los quales son estos que yo aqui nombrare. Primeramēte las

tierras de Vizcaya con todos sus monesterios y derechos y demas y mas adicra d las tierras ha estos lugares: ce a saber las encarraciones que ouo el señorio de Vizcaya en troque de otras tierras que fuerō supas. E otrosi la vida de sancta Agueda y Locoy: y glesia salouer y fuerte burruena y Bergoio: y Abico dela torre y Balca y Baredes de naua y Gullalon y Luena de tamaria y melgar dela frontera. Y el barzon metal dela reyna: y agular de campos: y Castro verde d campos: y Calenegos y Beluer y Saniago de la puebla acerca de Salamā y Oropesa: y el campo de Arasuelo. E otrosi la tierra de Lara tiene estos lugares. La ma coula tierra. Gilafranca de montes de uca y Ausco amengon y Allercanes. Los de blanco. E otrosi de mas de este señorio de Lara ce natural en las Beperrias de Castilla por consentimiento de todos los fijos de algo han sentados y anares en todas sus beperrias. E otrosi el señorio de Vizcaya ce natural aqlla clas beperrias mas: no tanto como el d Lara. E otrosi el señorio de Lara ce siempre alfez del Rey. Y el señor de Vizcaya ha siempre la delantera en las Batallas donde va nuestro señor el rey. E otrosi el señor de Lara habla siēpie en las cortes por los fijos de algo de Castilla.

Capitulo. y. dela respuesta del rey don Enrique. que dio al cauallero dela Condesa: sobre la demanda que fazia en las cortes de las tierras de Lara y de Vizcaya.

El rey don Enrique desque ouo oydo todas las razones que el Cauallero dela Condesa de Alangon le diera d su parte sobre la demanda q le fazia de Lara y de vizcaya: y responzole graciosamēte que el daria su respuesta buena qual ouia dar a tal señora como ella. E luego el rey mostro a los señores y plados y caualleros del su cōsejo la informaciō q el cauallero le auia dado de parte d la cōde

sa de alangon e demandoles consejo como auia de fazer e omo en el conejo del rey sobre esta rrazón muchos consejos e acuerdos. La los vnos dezia q debía fazer el rey justicia o si q la còdessa pusiesse procurador e q le fiziesse escupir de derecho a el los sus oydores dela su Corte q eran jueces deste pleyto por quanto las tierras de lara e de vizcaya q ella demandaua son ellos señorios de los reynos de castilla e de león. Otrosi dezia q estas dos casas de lara e de vizcaya son los dos mayores señorios que en el rey no auia e q era cosa fuerte delas poner en qñon de pleyto. E poseve q era mejor q el rey diese alguna respuesta fermosa luego al caualllo dela còdessa de alangon e q no pusiesse en fuero talca tierras como eran lara e vizcaya: q no sabian los hòbres lo q ella pedia prouar: despues q todos los dñs còsejo ouo dicho cada vno su opiniò dlo q le pareçia. El rey dixo qñ qria dar la respuesta al caualllo dela còdessa de alangon e q enredia q seria razonable / en calo q lielo qria luego fazer saber a los del còsejo lo q qria responder q bien pèana q la respuesta seria tal q ellos enredarian q era buena: q por q mejor auisados fuesen dela. q el los queria dezir lo q tenia acordado: pèabo de dezir al caualllo dela còdessa de alangon en respuesta deste fecho: dixo assi. Yo qe ro embiar a dezir en respuesta deste fecho q demandà la còdessa de alangon mi pariera: q esta demandà q ella faze de los señorios de lara e de vizcaya que se libre ante los mis oydores dela mi autècia: que ella embie a mi su procurador. Ella tenia q por ser malos los oydores que no farian otra cosa sabulo q les qe maldare e no se tenia por contentar: auer los ha por sospechosos e pensara q este pleyto seria luengo: ga no auer fin. Otrosi que le diga q le no puedo fazer dar las dichas tierras pemiendo otras dñsas e largas: seria muy vergonçoso de lo q ante ala fin pareçiera la verdad qual era: e por tanto es de le dezir luego lo q se due fazer en estos fechos. E lo que am pareçia de que ouo responder segùn rason es esto.

Y o le dire a este cauallero dela còdessa q estas dos casas de lara e de vizcaya q ella demandà que son las mayores casas e señorios de todos los mis reynos. E si pèocetaren en castilla tres casas grandes de señorios: es a saber Lara e vizcaya e La stordelias quales estas son las pumeras e principales. Y que por rrazon para qe deban bargar estas dos casas tan grandes delas quales el rey de castilla e mis reynos reoben muchos seruicios e muchas ayudas: e q las qe diese a personas q estan fuera de mis reynos e de mi tierra que me seragrdano: e aurian los reyes de castilla poca prouecho de ellos. Y esto por qñto los reyes de castilla ha de cada dia grãdes menesteres e no han elucado estas casas tales: como son Lara e vizcaya: e teniendo las los muchos hijos dela còdessa de alangon: ellos biuidos en frãcia no seria bueno el seruidio q ellos me podria fazer: empo q por tanto no no carado estos fechos cò cobdicia alguna: antes q me plaze q venga a este mi reyno grandes e nobles caualleros a poblar e buir assi q puea q la còdessa de alangon ne buenos hijos: q ella me embie dos dñes que vengã a ellos mis reynos a buir e poblar entoces yo dare al vno de ellos la casa de lara e al otro la casa de vizcaya: lei dare de lo mo mas en tierra q tengã en guisa q ellos puean morar e mātener sus estades honradamente porque ellos me puean mejor servir: el rey oua esta respuesta muy buena ala fin deste fecho e fazia esto auiscon porque sabia q los hijos dela còdessa de alangon ni alguno de ellos no venia a buir a los reynos de castilla q ellos erã muy heredados en frãcia: e biuidos en trfã mas fellegados: e no de tantos bollices como el reyno de castilla: ca el vno de sus hijos dela còdessa era còde de alangon: el otro conde de Berchay: el otro conde de stampas q son grãdes tres còdades en el reyno de frãcia. Otrosi los otros dos hijos q la còdessa auia era perla des e no podian auer la tierras alli segùn esta raziõ: ca el rey vò enrique que allaz la nifazia e dava

buena respuesta ala cōdessa en le orogar
los señores de Lara e vizcaya / e parecio
muy buena la respuesta q̄ el rey auia acor-
dado de responder al cavallero de la dicha
condessa e lo arō la. Y el rey fizo llamar al
cavallero de la condessa ante los del cōsejo
e ote esta respuesta q̄ oydo auedes. Y el
cavallero oyo q̄ oya muy biē lo q̄ el rey dezia:
emgo q̄ ententio q̄ dezia cosa agraviada e
razonable: empero q̄ si su merced fuesse q̄
dejasse e de derecho la tierra de Lara e
de vizcaya p̄tencia ala dicha su señora la
condessa de alangō e q̄ la deua orogar a
ella e q̄ despues ella ordenasse entre los hi-
jos segun q̄ le pluguiesse: e q̄ enuēdia q̄ en-
uēdia q̄ la ordenasse e partiō q̄ ella ha-
ria: ena a seruicio de dios e del rey e del
reyno de castilla: emgo q̄ pues el rey alli lo
dezia q̄ el asillo responderia a su señora la
cōdessa esta respuesta q̄ daua. Y el rey le
dio las cartas pa la cōdessa: e alli se p̄rio el
cavallero contero al rey. Y este año d̄spues
q̄ el rey dō enriq̄ ouo hecho su paz cō por-
tugal embia a fernā sanchez o rous su almi-
rante cō quince galeas al rey de frācia para
le ayudar ala guerra q̄ auia cō inglaterra.

¶ Año. ix.

El año. ix. q̄ el rey dō enriq̄ rey-
no q̄ fue año del señor de mil e.
ccc. lxxv. años. Y de la era d̄ce-
sias de mil e. ccc. xlv. años. Y del
crismō de mil e. d. x. mil e. ccc. lxxv. años
Y el año dies alarabes. dcc. x. lxxv. años.

¶ Capitulo primero de
como el rey dō enrique ayuno las compa-
ñas por quanto le dezian que el duque de
alencastre queria venir a castilla.

Espues q̄ el rey don Enriq̄ vi-
no del andaluzia para burgos e
alli supo en como el duque de
alencastre que auia pasado el
año antes d̄ste cō muchas cōpañias a frācia
e acercasse contra las partes de galana
q̄ son mas cerca de castilla q̄ no las otras
tierras dōde el duq̄ d̄ alencastre auia esta-

do: no sabian si queria venir en castilla: q̄
ya el rey don Enriq̄ se recelaua del duq̄ de
alencastre por q̄ era casado cō doña costan-
ça hija del rey dō pedro e de doña maria d̄
padilla. E por esta razón el duq̄ d̄ alencastre
le llamaua rey de castilla e d̄ leō del rey dō
pedro e de la reyna doña maria de padilla
su muger: e si d̄o q̄ todos los de castilla e
de leō la amian jurado por herevera de los
reynos de castilla a ella despues dela vida
del rey dō pedro su padre. Y por esta razón
q̄ heredaua los dichos reynos e llamaua
le rey el: e la dicha doña costança su muger
reyna de castilla e de leō. Y el rey dō enriq̄
poseia raso por defender la tierra q̄ le rena
en su poder: e mudo luego por todas las mas
cōpañias que pudo e mandoles a todos q̄
fuesen luego conel a Burgos.

¶ Capitulo. ij. Como ma-
taron al conde don Sancho en Burgos.



Estando el rey don Enrique
en burgos esperanco compa-
ñas e gentes de armas luego
alli el conde don Sancho su her-
mano: que era conde de Al-
burquerque e rebeluiose vna pelea en el
barrio del conde sobre las pesadas a sant
estenan con cōpañias de pero gonzales de
mendoga. Y el conde don sancho sahō por
los despartir armado de todas armas. E
vn hōbre en lo conociendo diole con vna
lança por el rostro: e luego a poca de ora
finō a quel via. Y al rey peid muchos: e qui-
siera fazer sobrello gran cōtarmiento: pero
supo despues q̄ auia serido por ocasion: e
aconsejaronle q̄ no matasse ningunos hō-
bres por el: e saluo algunos hōbres de po-
ca cuenta q̄ amian buelto la pelea. Y esto
fue a. xiv. dias de marzo deste año. Y que-
do la cōdessa doña beatrix su muger del di-
cho cōde preñada e pario vna hija que vi-
peron doña leonor: la q̄ fue despues mu-
ger del infante don fernādo q̄ fue despues
rey de aragon e ella reyna. La qual naci-
cio en el mes de setēbre despues dela mu-
erte del conde su padre este dicho año.

Capitulo. iij. Como el
rey don Enrique puso su real en Bañares
e fizo ende alarde.

El rey don enriq̄ desque fue
todas las compañías juntas:
partio de burgos e vino se pa
ra rojas e puso su real en el en
sinar de Bañares e fizo alli
fazer alarde a los suyos e fallo cinco mil
cas castellanos: e mil. cc. gineceos. e mil
hóbres a pie. Luego supo q̄ el duq̄ de alca
ltre no venia a castillas antes por el tra baje
q̄ auia passado el e sus cópañias en la llega
da a burdeos e dēde se fuá ga inglaterra

Capitulo. iij. Como el
duq̄ de angous embio sus mensageros al
rey don Enrique para q̄ cercassen a varona

Emo vos amemos contado al
rey dō enriq̄ le llegarō mēsa
geros del duq̄ de Angous h̄ro del
rey de Frācia e su lugar tenien
te en Lengadoch e las partes de guia
na. Por los q̄les le embio a dezir q̄ el duq̄
de Alcaestre auia perdido en la caualgada
q̄ fizo en frācia muchas de sus gētes e q̄ se
tomaua en inglaterra: e que si al rey dō en
rique pluguiesse de venir sobre varona. q̄
es vna ciudad muy buena del reyno de in
glaterra poderosamente que el duq̄ de an
gous faria ello melino: que assi podria to
mar aquella ciudad. Y al rey don Enrique
dijo mucho dello: por quanto aq̄lla ciu
dad de varona esta sobre la mar e haze gue
rra e baño a todos los Vizcaynos e Lin
puscuanos. E assi quedo sossegado e para
do con los dichos embaradores e el Rey
don Enrique. Y el rey embio luego por to
das sus compañías q̄ estauan juntas en las
comarcas al derredor de Burgos segū di
cho auemes. Y como todos fueren juntos
con el: partio luego e lleo a Varona a aq̄l
plazo que puso con los embaradores del
duque de Angous.

Capitulo. v. Como el
rey dō enriq̄ fue sobre varona e inglaterra.



El rey dō enriq̄ fue su camino
por tierra d̄ guipuzcoa a cercar
la ciudad de varona segū el
ordenado e comoquier q̄ era:
rano e en tiepo de por sant Juā: las aguas
fuerō muchas e tan grādes q̄ le porian mu
chos cauallos e bestias por aq̄lla tierra d̄
guipuzcoa q̄ es muy fuerte: e fue la buelte
del rey mēguada d̄ viādas q̄ por la trāsa
las poria auerir vno por las grādes aguas
e lo otro por aq̄lla trāsa de guipuzcoa es muy
arrecorada de dōde son las viādas. E troi
por le mar no venia viādas: ca no tenian
nauias para las traer sino ocho galeas h̄
eas que estauan ante la ciudad de varona
q̄ llegarō entōces de sculla e fuā a fazer
guerra en la costa d̄ inglaterra: e como ve
rō q̄ el rey don enriq̄ yua a varona: en mō
se pa el e el rey d̄ esp̄a sobre varona algūos
dias creyēdo q̄ el duq̄ de angous venia se
gū se lo auia embiado a dezir. Y desque vino
q̄ no venia: el rey dō enriq̄ embio a el a to
losa de frācia dōde el estaua: fue po ferā
dez de velaico su camarero mayor: e don
juan ramirez de arellano vn cauallo de la
cōsejor fallar d̄lo en Tolosa la grāde q̄ es
vna ciudad de frācia: e d̄rere ule como el
rey don enriq̄ guardando lo q̄ auia puesto
con los caualles q̄ a el auia embiado: el
era venido sobre Varona al tiempo q̄ he
puesto e q̄ lo esp̄a a alir q̄ las gentes su
yas no podian auer viādas ni se detener ali
Por dēde q̄ le rogana q̄ le d̄biessse dezir la
volūta d̄ lo q̄ q̄na fazer. e el duq̄ se escuso
q̄ no podia venir a varona por q̄ el tema vn
lugar aplazado en guiana q̄ deziamental
uā: q̄ los ingleses dezian q̄ lo auia de socor
rer: q̄ por aq̄llo el no se podia p̄tir de ali.
Y era assi la verdad q̄ en ella fizo vno en
aguas del duq̄ de Angous sobre aq̄l lugar
de mōtalua el cōde de laboya con muchas
cópañias p̄sando q̄ los ingleses venian a lo
correr al dicho lugar d̄ mōtalua. e po ferā
dez d̄ velaico e dō juā ramirez de arellano
del q̄ ouierō ordo esta resp̄esta del duq̄ d̄
Angous: tornārō se pa el rey dō enriq̄ a va
rona do lo auia de p̄do e cōtaronielo todo.

Capítulo. vi. Como fu po el rey don Enrique que el rey de Nápoles faga guerra al rey de Aragón.

El rey dō enriq del que vō q el du q de angeus no venia ala cerca donde ei estava segun los sus mēfajeros lo aut firmator y lo flegado cō elr assi mesmo q no podiá aver mātunmēto: parno d' varōna y romose pa castilla: y mōdo a todos los supos q se tornassen pa las trās y le vino a burgos donde estava algūos dias: y dō este fue pa le d al començo del mātunmēto fuele para de castilla y oero a su hijo don Juan en castilla.

Capítulo. vii. Como murio el rey de napoles.

El año cūeste año supo el rey dō enriq como el infante d' mallorca sobino del rey de aragō hijo de su hsa q fue hija del rey dō jarmes de aragō: y hijo del rey de mallorca: y lo primo del reyno el rey de Aragón: y que aora este infante q caso cō doña juana reyna de napoles: y este rey y la cōdessa d' mōferrata hsa con grādes cōpañas entrārō en el reyno de aragō e faziā guerra por causa y razō del reyno d' mallorca. E aora en esta guerra q venia por capitā desta gente por el rey de napoles en cauallo de batalla q venia con ellos: al qual tēyā mōssen juā de māllesti: q fiziera guerra en Aragón por nro del reyno de mallorca segun mōchos. Y por qnto el rey don enriq era qtaes del rey de aragō posq no le dava a la hija la infancia desta leonor de quē fuera puesto casamēto cō el infante dō juan su hijo del rey don enriq: pinguole dela dicha guerra: y aun no esto uana a algūos supos que aruocassen al infante de mallorca que aora era rey de Nápoles: y entrara por algūas partes del reyno de Castilla. Y el infante de mallorca q era rey de napoles y la infancia su hsa q era marqsa d' mōferrata del que anouierō algū rpo en aragō faziē de guerra faltarōles las viādas: y del que

viero q las no podian aver por las fortalezas q aia en aragō q estava muchas castillas: y les caminos por do ellos andaban y era cō ellos muchas cōpañas: y por dō o nter d' de salir a tierra de castilla por refrechar y tomar algū espacio q andamā enojates e laberō a tierra d' sona: y dē de a almagā. Y luego q el rey d' napoles y su hsa la cōdessa de mōferrata y las cōpañas q cō el erā allí llegarō mūto el rey de Nápoles dela dolēcia y fue enterrado en la ciudad de sona en el monesterio de sant trácico. Y el infante dō juā hijo d' el rey dō enriq q el fue d' puer rey de castilla en esta comarca: fizo lo enterrar allí mū: hōsāt amēte en el monesterio de sant frācisco de sona. E trofi rescibio mū biē ala infancia de mallorca su hsa cōdessa de mōferrata y a todos sus cōpañas y a mōssen juan de māllesti q era el mayor caputā q allí venia e fizole dar mū: chavēdas e iorae. y d' allí tomarō su camino pa galicia y tomaron a lue terras.

Capítulo. viii. Como el rey pago a mōssen deltrā la qntia q le aua de dar dela cōpra de almagā y sona y anēga y otras villas que comprō del.

Este año pago el rey don enriq lo q mōra la cōpra q fizō de mōssen deltrā dela ciudad de sona y villas de almagā y anēga y otros lugares q la aua dado al dicho mōssen deltrā d' ciadē numero d' cert. mil doblas y dilo le pago en moneda rōllo en pñoneros q antec se le aua dado al rey de napoles en pños d' cēt mil frācos d' oro y al cōde de penabaz q le fue entregado a mōssen deltrā y aca q le pagasse los cēt mil frācos d' su rēuad mūto ei cōde en poder del dicho mōssen deltrā su muerte natural: e diole en cuenta d' la dicha paga. cxxj. pñoneros cauallos de inglaterra q fueron tomados con el conde de gōchabioch: y diole mas otros pñoneros q le tēta: entre los qles le dio en mariscal d' inglaterra q deya mōsse fiparnes: y otro cauallo q venā el seño d' pñā en precio de. xxxij. mil francos.

Capítulo. ix. Como el rey embio grande armada de flota en ayuda del rey de Francia.

En este año embió el rey don Enrique grande armada de Galeas y naos en ayuda del rey de Francia y pasáron estas Galeas por la ysla de Gales en Inglaterra. Y era almirante don fernán Sánchez de tovar de la flota de castilla. Y el rey de Francia hizo grande armada e fízieron mucho daño en la costa de Inglaterra. Y era almirante de Francia mossen juán de viana

Capítulo. x. Como el rey don Enrique embio a demandar al rey de aragon la infanta su hija que era desposada con el infante don Juan su hijo.

El pue de esto en este año embió el rey don Enrique mensageros al rey de arago por los quales le embio a dezir que bien sabia estado el rey don Enrique en el su reyno de arago quando las copias era allí con mossen beltrán y los otros cavalleros franceses e ingleses por que en trasen de castilla que se amañechó ciertos tratos: entre los quales fue uno que el infante don juán su hijo casasse con la infanta doña leonor hija del rey de arago: que después que era en arago en castilla: y se dio el reyno que le dio a la dicha infanta doña leonor: estuvo en el reyno de castilla en la ciudad de burgos y le criaron en uno ella y el dicho infante don juán su hijo: que después que la batalla fue dada y poro su parte el rey don Enrique que la reyna doña juana su muger y los infantes don juán y doña leonor su hija del rey de arago quando parieron de castilla y fueron por arago que en rones quando llegar a saragoça es su ciudad: como el rey de arago a doña leonor su hija el dicho rey de arago otro que no era su voluntad que casamiento passasse como esta uo a fennador: que después oca muchas veces le aua rogado y requerido que quiesse por bien de tener y guardar el dicho casamiento y que se cumpliesse segun que en ellos fue puesto y tratado e afirmado e jurado: y que lo no aua que

rido fazer: por ende que nuevamente le rogara y reque que quiesse tener y cumplir el dicho casamiento y que si quiesse segun era puesto e fennado: que le pluguiesse de embiar a la infanta su hija a castilla a cumplir lo suso dicho.

Capítulo. xi. de la respuesta que el rey de aragon dio al rey don Enrique sobre la demanda que le hizo de su hija y del casamiento.

El que entiendo el rey don petro de arago las razones que el rey don Enrique le embiaua a dezir sobre la demanda que le fazia via infanta doña leonor su hija: respondió a los mensageros: e dizeles que era verdad que todo aquello que pasado era como el rey don Enrique yare: que el dicho casamiento fue entrellos asy acordado. Pero que bien sabia el rey de castilla que otros tratos aua entrellos de algunas cosas que el rey don Enrique aua de cumplir con el: como de le dar ciertas ciudades e villas del reyno de castilla al rey de arago: que el cobrasse el reyno de castilla: esto por las grandes costas e despesas que el rey de aragon hizo en pagar las copias que con el vinieron en castilla. Y después el sabia bien que aya de cobrado el reyno de castilla que le dio a el a burgos al arzobispo de saragoça don lope fernández de luna: y a don juán fernández de erola castella de posta: que ellos le requirieron que cumpliesse los dichos tratos segun que amañaron entrellos acordados: que el puso a ello sus escusas dizeles que el rey don petro de castilla queria entrar poderosamente en el reyno de castilla trayendo consigo al principe de gales hijo del rey de Inglaterra y otros grandes copias: y que aun el reyno lo tenia bien asegurado: que por estas razones el no se atrevia a fazer el tal casamiento ni a dar uia de enaguar ninguna ciudad ni villa ni lugar del dicho reyno: pero que el fana en Dios que le daria tiempo a asegurar que terminaria tiempo de lo cumplir. Y que con quera que todas estas razones fueran bien dichas y con asyaz razonables escusas. Pero que después el cobrado ya el reyno de

castilla nunca le dio lo q̄ era tenuto de le dar segun los tratos entre ellos passados e pados. Y pues que aora tenia ya los reynos de castilla y de león sossegados en su poder q̄ el le rogaua y requeria que le pluguiesse de cūplir lo q̄ le auia jurado y pmeuso de le dar. Y quesi esto fizesse q̄ le daua su hija la infanta segun era jurado e firmado entre ellos. Pero q̄ de presente en q̄n roala demãdo q̄ le faysa la infanta su hija q̄ no era tenuto de sela dar / pues el no rema cō el lo q̄ auia cō el puesto. Pero q̄ como p̄to el todo lo q̄ entre ellos era asentado e jurado e firmado como dicho es: q̄ el era posdor e aparejado en todas maneras del nro de tener y guardar y cūplir assi el casamiento como qualesquier otras cosas: por nras e condicionez e tratos en q̄ fuesen fechos y puestos y acordados e firmados.

Capitulo. xi. De otras cosas que el rey don e. m̄q̄ embio a dezir al rey de aragon sobre el casamiento.

El rey don enrique desque oyo la respuesta que el rey de aragon le embio con sus mensageros sobre razon del dicho casamiento segun dicho es: embiole otra vez a responder que era verdad que auia auido entre ellos algunos tratos segun que el rey de aragon dezia: esto quando el rey don enrique partio de aragon para venir a castilla. Pero que despues el sabia bien como el rey de aragō auia firmado contra el sus amos e con el p̄ncipe de gales su hijo del rey de inglaterra que era cūmigo suyo: por lo qual el no le era tenudo le dar ni su hija ni villa de castilla. E desque que despues de la batalla de nãsara quando el en francia buscãdo maneras para tornar cō gentes en castilla: el oyo embiados en su gouernados e roscidos a vn castillo de francia donde estava que dixen porla perusia: a le requerir y dezir que no entrasse ni passasse por su reyno de aragō: e mando apcebir a todos los suyos para le estoruar la passada por su tierra y dete-

nerle el camino: que para esto auia fecho sacar su pendonfuera de çaragoça: e juntar tanlas gentes para le tener el camino. Y q̄ el con todo esto auia passado por aragon e vino en castilla y le auia embiado sus mensageros a le requerir que le pluguiesse de ser su amigo e ayuuarle. E aunq̄ le auia requerido esto por muchos e eces: solo auia embiado a dezir con ciertos mensageros suyo: q̄ que nunca el putieron auer buena respuesta sobre ello: antes le auia tomado la villa de Albolina que era y es de la corona real de castilla: e allí mismo le hizo cerrar el su castillo de requena: e fizo sus muestras de no querer ser su amigo. Y q̄ por todas estas razones el no era tenuto de cūplir las cosas que le embiava a demãdar. E aunque este casamiento que le embiava a demãdar de su hija la infanta doña leonor con su hijo el infante dō juã el no le agrauiãtãto sobreella: salvo porq̄ su hijo el infante le dezia q̄ pues el rey de aragō la embio cō el en castilla y se auia criado en vno: q̄ le era grã verguẽça auerle de desatar el dicho casamiento. E para esto dezia el rey de castilla q̄ si farta assi q̄ no quera q̄ el rey de aragō viesse cosa ninguna con la infanta su hija en casamiento segun enel comẽço auia leyo e ordenado: quando el casamiento se ordeno. E mas que le plazia que por algunas de las penyas que el rey de aragon auia fecho en tener y guardar la villa de Albolina: y requena: que el le quera dar alguna quantia de moneda: que toda via el casamiento se fizesse: que el rey de aragon tornase a Albolina y a requena. E sobre esto ouo muchos debates y sañas entre los dichos reyes. E a la hija del rey de castilla era mager del rey de aragon: no le plazia que se fizesse el dicho casamiento y lo estorua quanto podia. E sobre estas cosas el rey de aragon ouo su consejo: y fallio que era bien que se fizesse el dicho casamiento por que vera que el rey don enrique era y a poderado de los señores de castilla y de leon: e otrosi que era rey de muy gran coraçon: que por ventura auia entre ellos

alguna guerra. Y embio sus mensageros al infante don Juan de castilla q̄ estava en Almagar. Los quales eran don lope fernandez de luna archobispo de garagoça. y mossen ramó alemá de cervuello su camarero mayor. Y delque allí llegaró fallaren al infante q̄ fablaron con el. y foflegaró su casamiento con la dicha infanta doña leonor. E así fuero bien acordados y plugales de aguntar el dicho casamiento: y q̄ el rey de Arago desatase la villa y castillo de reña y molina y todas las otras demandas que el demandava al rey de castilla. Y q̄ el rey don enriq̄ viesse al rey de arago cierta q̄nta de monedas por las despenfas q̄ fizo en guardar las villas de molina y requeñay por otras cosas en que fizo costas y despensas. E sobre esto el archobispo de garagoça y mossen ramó alemá foflegaró todo con el infante don juá fijo del rey don enriq̄ que estava en Almagar. E firmaró todo esto cō el y quedaró las reyes amigos y todo bió acordado: y q̄ el rey de arago embiasse luego ala infanta doña leonor su hija para casar con el infante don juan su fijo. Y quedo q̄ el rey don enriq̄ viesse al rey de Aragon ochenta mil flozines. Lo vno por las despensas q̄ avia fecho en embiar su hija la infanta en castilla a fazer sus bodas con el infante don Juá. E on dñi por algunas labores y costas que el rey de arago fizo en las villas de molina y reña q̄ el aun rema. Y q̄ el rey de arago desemborgasse luego como las bodas se fiziesen en las dichas villas. E así como se oviere así se cūpiere: se pagaron los dichos ochenta mil flozines.

Año decimo.

El año decimo que el rey don Enrique regno. fue año del señor 8 mill. ccc. lxx. y cinco años Y dela hera de Cesar segun costúbese de españa mill. cccc. y. xiiij. años. Y del criamiento del mundo cinco mil. crrro. años. Y del año delos arabes quinientos y. lxxv. años.

Capítulo primero de como el Rey de Aragon embio a su hija infanta doña Leonor en Castilla a casar con el infante don Juan de Castilla.



Este dicho año el rey de aragon ordeno de embiar a la infanta doña Leonor su hija a Castilla a fazer sus bodas con el infante don Juan hijo del rey don Enrique segun q̄ le avia ordenado: y delque el rey do enriq̄ lo supo p̄ cierto dello el se partio de Sevilla y vino se para castilla: y mudo venir a todos los ualleros y grandes hombres de sus reynos para q̄ estuuiessen alas bodas de su hija infante do Juá. Las q̄les bodas fue ordenado q̄ se fiziesen en la ciudad de Sena.

Capítulo. ij. Como el rey don Enrique embio a rogar al rey de Navarra que embiasse al infante don Carlos a fazer sus bodas con la infanta doña Leonor su hija.



Este tiempo el rey don Enrique embio sus mensajeros al rey de Navarra: por los quales le embio a d̄yr en como queria fazer las bodas del infante don Juan su fijo cō la infanta doña leonor hija del rey don pedro de Aragon: que si al rey de Navarra pluguiesse que el queria que en aquel tiempo que las dichas bodas del infante su fijo se fiziesen que le fiziesen otrosi las bodas del infante don Carlos su fijo con la infanta doña Leonor su hija. Y q̄ para esto el avia ordenado q̄ estas bodas se fiziesen en Sena: por quanto estava en comarca de Aragon y de Navarra: y el Rey de Navarra respondió que a el plazia mucho dello: y con el rey de navarra por este casamiento dióto y veinte mil doblas de las cien mil que el rey don enriq̄ dava cō su hija la infanta doña leonor en casamieto: y las. xx. mil por las costas y labores y despensas q̄ el rey de navarra fiziera en las villas o bairias y logares q̄ el muiera en su poder en el tiempo de las

guerra pasada. Et como se cupo por pago-
tudo q el rey de navarra no q lo recebir o
perfernan dez telosero mayor de castilla
oñer cinquēta mil reales de plata q tenia
en logroño pa cūplimēto desta paga dixiē
de q se los auia o dar en oñer estauo la du-
chamoneca en la villa de logroño muchos
dias por esta posia fasta tōro q fue despues
la guerra entre castilla y navarra. E así se
quēdard los oñer y cinquēta mil reales de
plata en poder del rey dō Enriq y nūca el
rey de navarra los cobio despues. E la rey-
na doña juana muger del rey dō enriq y los
infantes don juā y doña leonor sus hijos fue-
rōse para la ciudad de Boria y alla fueran
apñados todos los grādes señores de casti-
lla. Y luego enoe el arçobispo de garagoça
dō lope fernādez d luna y messen ramo al-
mā de coruello y otros cavallios de aragō y
truxerō allí ala infanta doña leonor hija dā
rey de aragō. Et oñsi luego enoe dō carles
hijo del rey de navarra y fuerō enoe fechas
las bodas de estos señores dō muy grandē
fiestas y muchas alegras. Y este año estā
de el rey dō enriq en toñia faziēdo las dichas
bodas a sus hijos supo como dō fernando
d castro q estaua en inglaterra era finado.

Capítulo. iij. Como el
rey don Enrique embio mensajeros aloi-
trados de francia y de inglaterra.

Esto así fecho el rey dō enriq
partio de Boria y se fue pa bur-
gos y estādo enoe supo como
el cōde don Alfonso su hijo por
queno gna casar con vna hija del rey don
fernando de portugal con la qual era despo-
sado se era partido de castilla y se auia po-
do la mar ala rocheia que es en francia y
alrey pēso dello. Y el rey partio de Bur-
gos y fuese para Leon y dende para leu-
lla. Y estādo allí ouo cartas del rey de fran-
da de como sobre los trates dela paz d en-
tre los reyes de frācia y de inglaterra se a-
uiā de apuntar en la ciudad de Brujas q
es en el conrado de flādes: el ouque de an-
gou y el duq de Borgonia sus hermanos

del rey de francia. Y de la parte del rey d
inglaterra el duque de Alencastre y mo-
sen agmon duque de York sus fijos del rey
de inglaterra. Y el rey don enrique embio
alla por mensajeros a Pero fernandez de
velasco su camarero mayor y al obispo de
salamanca q dezian don Alfonso de barra-
sa. E los dichos embaxadores del rey fue-
ron pa vna villa d viscaya q dizen bermo
por apejar allí nades y psillar en la rocheia.

Capítulo. iij. Como

Pero fernandez d velasco tomo en la mar
al señor de Esparra.



Despues que pero fernandez
de velasco y el obispo de Sa-
lamanca mensajeros del rey
don Enrique llegaron a Ber-
meo entraron en la mar y lle-
uaron tres naos armadas: y encontraron
con otras dos naos que partian de Bur-
deos: en las quales yua vn grā señor d rier-
ra de Buiana que dezian el señor de espar-
ra que yua para inglaterra: y tomarōlo.
Y el señor de esparra dezia que oñma segu-
ro por treguas que eran puestas entre in-
glaterra y francia y castilla por diēto
tiempo. Y pero fernandez de velasco dōia
que el señor de Esparra venia a el para le
tomar sus naos: y que le acometiera pñe-
ro que si o el a el que defendiendose lo a-
uia tomado. Y como quiera que fue el se-
ñor de Esparra fue peyor pero fernandez
de velasco tomose para castilla con el. Y
en este año fino don gomez manrique arç-
obispo de Toledo ouo en la egleſia de to-
ledo muy gran contienda sobre la elecion
del Arçobispo: que los vnos querian que
fuesse arçobispo don Pero fernandez ca-
beza de vaca que era dean en la egleſia de
Toledo. E los otros querian a don juā
garcia manrique obispo que era de oñse
y lo bino del dicho arçobispo don Gomez
manrique hijo de su hermano. Y el Papa
Gregorio que entonces era dio el arçobis-
pado de Toledo a don pero y oñio que
era obispo de Legnosa en portugal.



Año vndecimo.

El año vndecimo q el rey don Enrique reyno fue año di sesor de mil. ccclxxij. años. Y dela era de cesar de mil. ccccxij. y del cramiento del mudo segun los debidos cinco mil. crrxxj. Y de los años rabs setenta e cinco. lrrxxj. años.

Capitulo primero de como libaró los melageros del rey d fran cia. Y dela venda del duq de borçonia en castilla a y de otras cosas de este tiempo.

Espues q pero fernandez de velasco ouo tomado en la mar al se ñor de cipera segun auemos co tado tomole para castilla. Y de de a dos meses parno de castilla para r al rer de fracia segun el rey de castilla lo tenia ordenado fue por el rey no de aragó sa ta paris y fallo ende al rey de fracia. E qn do pero fernandez lleo al rey de fracia los duq de angua y de borçonia pños el reg de fracia eran ya tomados de las villas de bujas eños de inglaterra y eñaua ya en paris dñe el dicho pero fernandez y velasco los fallo y el obispo de salamaça. E allí fablo cñel rey de fracia y libaró cñel. y el conel les sobse lo q el rey don enrique los embia. Y de de tomaróse para el rey de castilla y fallarólo en segonia. Y en dñes eñá do el rey allí en segonia lleo ende el duq d borçonia que venia en romeria a santiago de galizia fue a segonia donde el rey eñá na por lo ver y fazer ruerçia. Y el rey dñ enrique rescabio muy bien y fizo le muy gran fiesta y diole muchas joyas. Y el ducho duque desque estubo algunos dias cñ el rey fuesse a su romeria para santiago y donde se tomo para fracia. Y el rey vino se para la ciudad de leon estubo ende el verano y despues tornose para semilla.

Capitulo. ij. Como el rey dñ enrique embio a dezir al rey de aragon algunas razones sob el ricpro de don Juan ramirez de arellano.



Segun diximos este año que murio don gomez manrique Arçobispo de Toledo su gran conde de esta yglesia d Toledo sobre quien senar go bpo. La vnos dezia q lo fuesse dñ Juan garcia manria que era obispo de orenia q era sobmo del arçobispo do gomez manrique. E otros queria a don fernando cabe ga de uaca q era dean de Toledo. Y el rey queria q fuesse arçobispo el obispo de Li guenza. Y este ouo de r al papa gregorio y fueren con el muchos canalleros sus parientes y amigos entre los quales co de r don Juan ramirez de arellano q era natural de nauarray ante lo heretado en ca stilla el rey don enrique q le vio los came ros y la villa de ranguas y ceruera y mala da y otros lugares. La vñ fijo de este don Juan ramirez era casado con una hermana de este obispo de Liguença. Y el por lo ach pañar y honrar fue cñel al papa. E a a to mado q tomaró del papa vnióse por el rey no de aragó y fallaró al rey d aragó en bar celona. Y en dia eñádo en la su corte ante el rey en cauallero de aragó q era vizcñe d rucardito mal a dñ Juan ramirez omie do le assi q el se rdo camarero del rey de aragó q traro con el infante de Alballosca q era rey de napoli y enemigo del rey d aragó y era su sobrino q entralle en el reyno d ara gó con gñe barma a fazer guerra. Y q a esto le poñia las manos q era assi. E don Juan ramirez de arellano le respondio q no era assi q le faria del bezir d todo lo q de zia. Y el rey de aragó fue esse dia y semo tro el muy aficionado al vizcñe de rueta y mado a don Juan ramirez que fassa no e ta tuas vintesse a su reyno de aragon a res ponder por su cuerpo en armas en campo al dicho vizconde. Y que si assi no lo fizo se q fuesse oerto que el procederia cñra el por q el dicho don Juan ramirez su camarero mayor tenia heredades en el su reyno. E do Juan ramirez le respondio e otro q le playa. E parno se d allay de q fue en casti lla fizo lo saber al rey de castilla y diole co

nió el conde de rueda sobre este fecho en el reyno de aragon: aunq̃ vey a bien quel rey de aragó le era fauorable. Y el rey dō enrique embió vn cauallero supo al rey de aragon con sus cartas de buena creencia sobre este fecho: que le dicesse algunas razones que ádiciante diremos. Y el cauallero del rey de Castilla llegó a Barcelona y fallónde al rey de aragon: dírole así. Señor el rey de Castilla mi señor vos embia esta carta de creencia. E quando vís a merced quisierdes po dire la creencia si vos plaziere lealmente. E si vos pluguiere a mi el vuestro consejo todo aquello q̃ el dicho rey mi señor me manda que vos dicesse de su parte. Y señor porq̃ mejor vos auisierdes la forma q̃ dýeres q̃ vos diga estas razones q̃ vos tengo de dezir: sabed q̃ son sobre el fecho del rrepto q̃ es fecho a dō Juan ramirez de arellano. Y el rey de aragon dýo al mñagero del rey de castilla q̃ así plazia de lo: pero q̃ ária q̃ lo dicesse delante del su cōsejo: no è otra manera. Otro dia el rey de aragó en su cōsejo y estava ende la regna su muger: y el cōde de vegete y el conde de Ampurias y el conde de bixor y el obispo de Valença éran todos estos sus pamos y los de pños del rey de Aragó. Y el conde de Cardona y dō lope fernandez delula archobispo de saragoça y otros caualleros. Y el rey de aragon dýo al cauallero del rey de castilla así. Cauallero vos me dicesse que el rey de Castilla vuestro señor vos manda que me dicesseis algunas razones sobre el rrepto del vizcōde dō rueda que fizo a dō Juan ramirez de arellano. E agora puez que mi consejo esta aq̃ podiere lo podere dezir que po vos oye. Señor puez que a vos plazze que ante vñ buen consejo: po diga la creencia quel rey mi señor vos embia a dezir por mi es esta. Señor el rey mi señor vos haze saber que don Juan ramirez le dýo e fizo entender: que agora poco tiempo ha que el conde passado por vuestro reyno: q̃ ante la vñ presencia el vizconde de rueda lo repto: dýiéndolo

que el rey en vuestro camarero: q̃ auidespo el consejo q̃ el infante de Aragon: q̃ era rey de navarra vñ enemigo q̃ entra lle en vñ reyno con gente de armas a vos fazer guerra. Sobre lo q̃ el dicho don Juan ramirez solo puso alas manos para le combanir con el vno por vno sobre esta razon. Y que vos señor le dýsese plazo y termino de noventa dias: en los quales don Juan ramirez viniesse. Y el dicho don Juan ramirez le apareja de sus armas y caualleros para tener las jornadas y venir al tiempo que le vos assignastes a defender su fama y su vredo. Y leocierro señor: que para el dia y termino que le dýsese el sera en el campo. Pero señor el rey de Castilla mi señor vos dýe así. Que bien sabere vos q̃ don Juan ramirez es leal cauallero: y siruo a el y a vos en las guerras que ouistes con el rey don Pedro muy bien. E por ende que le desplaze mucho porque fue así repto en vuestro reyno y en vuestra corte: è vuestra presencia: aun mas le desplaze y le haze muy maravillado por vos mostrar vñ dero y fauorable contra don Juan ramirez. Por quanto vos señor sōr suez y rey y deuezir y equal a ambas las partes. E por tanto vos embia a rogar al rey mi señor que a vos plega de mandar cessar este rrepto: que don Juan ramirez sea vuestro leal como lo siempre fue. A vos podere señor creer muy bien que don Juan ramirez nunca tal cosa fizier: que esto no es otra cosa sino por algunos ordenados que quieren mala don Juan ramirez. Y el rey de Aragon le dýo: que el en ninguna guisa no mandaria cessar el rrepto. Anco dýo: que si don Juan ramirez no viniesse al dia que le fue assignado: que el procedria cōtra el como fallasse por fuero y por derecho de Aragon. Y el cauallero del rey de Castilla le dýo así. Señor: puez que vuestra merced es que el rrepto no cessar: que Juan ramirez dō arellano toda via venga a tener su campo: mi señor el rey de castilla vos dýe q̃ puez vos querdes ser vñ dero y fauorable al vizcōde dō rueda: que

el no puede cúsar de ayudar a don Juan ramirez: mayormente a guardar su fama. Y q̄ el lo embiara y mandara que vega al dia que le vos assignastes a tener su campo y mantener su verda. Pero porq̄ dō Juan ramirez sea seguro en el dicho campo q̄ mi señoz el rey de castilla vos haze saber q̄ sea po cierto q̄ para aq̄l dia el embiara aca el su pendō con tres mil lanças de caualleros y escuderos para q̄ tengan el campo seguro a don juā ramirez. E como el rey de aragō esto oyó fue muy sañudo e dixo assi. Pues que esto es assi e assi quiere el rey de castilla la guerra es cierta entre el mi. Y el cauallero le respondió. Señoz el rey mi señoz es vō amigo: y quanto por la su parte no sera guerra ni entiendo al fazer sino lo q̄ dicho he. E los del cōsejo del rey de aragon le dixerō. Señoz sea vuestra merced auer vuestro cōsejo sobre esto que este cauallero del rey de castilla vos ha dicho de parte suya. Y entonces le daren la respuesta q̄l ouere. E assi q̄do aq̄l dia. Y luego otro dia el rey d aragō ouo su cōsejo: y esta nū ente algunos en el cōsejo q̄ amauā el ser uicio del rey dō enriq̄: los quales erā el cōde de ampurias y el obispo de valēcia y el cōde de prates h̄ro del marq̄s d villenar y el arçobispo d çaragoça. E plaziales mucho dello q̄l cauallero del rey de castilla dezia al rey de aragō sobre el niepro de dō juā ramirez. Y estos señozes dixerō al rey de aragō q̄ era biē q̄l fuesse amigo del rey dō Enriq̄ cōsiderādo muchas buenas obras q̄l le ama fecho en defensiō de su reyno de aragō q̄ndo ama guerra cō el rey dō pedro de castilla. E troi q̄l rey de castilla era de grā poder y h̄bde de coraçō e muy amado de los suyos. E por tanto q̄ era mejor cōsejo dello auer por amigo q̄ por enemigo. Y que de tāto fuesse bien cierto q̄ dela guita que lo embiara a dezir con aq̄l cauallero lo faria: y embiara aq̄llas tres mil lanças con su pendon para tener el campo seguro al dicho don Juan ramirez de arellano. Y que si esto assi ouiesse de passār que bien se le devia entender que seria abierta

la guerra. Pero la reyna y otros señozes del reyno de Aragon estouauan todo esto porque no querian mucho bien al Rey don Enrique. Y era en esta opitiō con la reyna el Conde de uergel y el conde de barbona y otros caualleros. Mas el rey de Aragon auia su cōsejo mando al viscon de de rueua que se detasse de aquel niepro e dio por quite al dicho don Juan ramirez de arellano: y quedaron los reyes amigos como lo antes eran.

Capitulo. iij. Delo que este año acaçia al Emperador de Alemania y al rey de Francia.

Ellos emperadores de Alemania vino en este año a paris al rey don Carlos de francia. La razon de su uenida fue esta. Todos los señozes mayores de Alemania: especialmente aquellos que han de elegir al Emperador: y otros que han gran poder en la tierra eran amigos y aliados con el rey de francia: y el emperador era muy viejo: y remanysio que era rey de Bohemia que desian vñc la o. E la causa de su uenida del dicho emperador era por rogar al rey de francia q̄ el fiziesse mucho con los dichos electores y señozes d alemaña que le fiziesen cierto que despues de sus dias del eligiesen por Emperador al dicho su fijo que dicho auemos. Y el rey de francia se lo prometo assi y lo acabo con los electores. La esterrey d francia era sobino d el dicho emperador: fijo de una su h̄ra que dixerō madama lo na q̄ fue muger del rey don Juan su padre. E quando el emperador vino a paris el rey de Fracia lo recibio muy biē y le dio muy grāde festa y le dio muchas e muy ricas joyas: ca le dio una capilla y una muy rica barilla para el seruicio de sumer: todo de oro. E muchas otras joyas e muy riquissimas: que lo apreciauan todo en mas de cien mil francos de oro.

Año. xij.

En año duodécimo que el Rey don Enrique reyno fue año del lesio de mil e treyētos e setenta e siete años. Y dela era de Llar de mil e quatro cientos e quinze años. Y del cramiēto del mundo de cinco mil e ciento e treyēta e siete años. Y dlos alares letecientos e setenta e siete años

Capitulo primero de como el rey don Enrique fizo hazer bodas a don pedro fijo del marques conena su hijo al conde don Alfonso con una hija del rey de portugal en Burgos.

En la ciudad de Burgos fizo hazer bodas al conde dō alfonso su hijo con una hija del rey de portugal q̄ uno de una ouesta legū fue tratado q̄ uno se fizo la paz entre castilla e portugal. E tro si fizo e eno las bodas a don p̄edro fijo del marq̄ de villena dō alfonso con doña juana hija del rey dō enriq̄. Y eneste año emendō mēlageros del rey d̄ Frācia al rey don enriq̄ ala ciudad de p̄alencia dōbe el estuua ala fizo. Y el rey los rescibio muy bēn plugole mucho conellos. Y el rey or deho cōellos de embiar al rey de frācia sus mēlageros a le respōder sobre las razones q̄ le el embiava a dar cō sus embara dōes e asī lo fizo. Y cōste año tōro al infante dō carles de nauarra que era casado cō la infanta doña leonor hija del rey don enriq̄ de castilla segun ya diximos que q̄na e a frācia a ver al rey de frācia su tio q̄ era hermano de su madre. Y el rey don Enrique comoquier que le dīto que le plaza dello no le plugo / porque se recelava que su parte el rey de nauarra por algūas maneras passadas no q̄na bien al rey de frācia e temīase que el infante e rā a peligro segun las maneras en que estavan. Y cū fin fite don Carlos parno seluego del e to mo su camino para el rey de Frācia su tio e antes q̄ llegasse a paris dōbe estuua el rey / fūele dicho como el rey de nauarra embiava al infante su hijo a poner recaudo

en las fortalezas que la uia en Normandia que eran muchas e buenas. Y que esto se fizia por se juntar ellos con los ingleses. Y el rey de frācia fizo poender en el camino por do venia el infante don Carlos a don Escudero de los que con el venian que era criado del rey de nauarra su padre / al q̄ el escudero deyan Jaquel d̄ Ruar / era muy puado del rey de nauarra / e fallardole vn elcripto de remembrança de algunas cosas que el rey de nauarra le biterā. E asī tōro el escudero que el rey de nauarra le mandara que si el rey de inglaterra q̄ fiesse dar al rey de nauarra el ducado de Buiana para que lo tuuiesse en su poder e que le tūcise dos mil lāngas pagadas que el por su persona haria guerra a frācia. E tōro si que le ayudaria con todas sus fortalezas quantas el tenia en Normandia / que eran muchas e muy buenas e nobles. E quando el dicho Jaques ouo confesado esto finalmente fue luego muerto en paris. Y el rey de frācia mando al infante don Carlos de nauarra su sobrino e a otro su hermano que arrenia con el / al qual deyan don p̄edro que se viniesse para el. Y del que allí fueron / mandoles que no partiesen dende sin su mandado. Y embio al duque de Borgonia su hermano e a Adolphen Beltran de clauin su condestable a tierra de Normandia / e hizo tomar todos los castillos e fortalezas quantos el rey de nauarra tenia / e mandolos derribar por tierra. Los quales eran muy nobles e muy fermosos a mara uilla. E mporo en Normandia tenia el rey de nauarra vn castillo ribera dela mar / que deyan tiriborg. E quando esto acadesio / tenia lo empujado al rey de inglaterra por cierta suma de oro. Del qual castillo los Yngleses fizieron dende el después muy grande e cruda guerra a frācia.

Capitulo .ij. Como el rey de frācia embio por sus mēlageros a fazer saber al rey don Enrique lo que el rey de nauarra queria fazer.



Stas cosas assi passadas le-
gun et do aser: el rey de frā-
cia embio a contar todo esto
al rey don Ennrique q era su
amigo y su aliado a le rogar
y requerir que por todas las ligas q entre
ellos eran quel quiesse sentir le dello: q
fizi esse guerra al rey de navarra. Y el rey
don enrique estava en Sevilla enonçe: pero
manrique su adelantado mayor o cal-
nilla le embio a esta razon a dezir por en el
cubero como el rey de navarra le embia-
ua a dezir cada dia y le aquepaua sobrello
q le diesse la villa de logroño que el dicho
pero manrique tenia por el Rey: y q le ba-
ria veinte mil doblas: y que toda via le ro-
gaua e afincava que lo fiziesse: q libaria
bien por ende. Y el rey don Enriq desque
este supo del sumolo algũs dias como qe-
ra que no le plazia que se fiziesse: antes em-
biaua a dezir al dicho pero manriq que en
ninguna guisa no tratasse con el rey de na-
varra nle diesse respuesta ningũa sobre es-
ta razon. Y despues que los mensageros
del rey de Francia llegaren al rey don En-
rique: le contaron todas las nuevas: co-
mo fuera por lo qd escubero del rey de na-
varra: como confellara algũas delas co-
sas q el rey de navarra le mado marar: el rey
dõ enriq fue muy qtole dello: diziẽdo q pa-
ra el rey de navarra y el tenia casados los
fijos en yno: q lno deuera fazer tales tra-
tos. E cõta quera q ouo embio luego a ma-
dar a pero manriq la adelantado mayor o
castilla q dixesse al rey de navarra que a el
plazia de le dar la villa de Logroño: q le
diess las doblas: que fiziesse mucho por
lo tomar en la villa de Logroño.

Capítulo .ij. Como el
rey de Navarra pensó cobrar a Logro-
ño. E como esto acaesca.



El ego que Pero manrique vio
las cartas del rey don Enrique
por las quales le embiava a ma-
dar que oyesse lo que el Rey de
navarra le cometiãra porque le diess la vi-

lla de Logroño. Y el assi lo fizo: y luego em-
bio a dezir al rey de navarra que el auia pẽ-
sado en aquella razon que le auia acom-
nido diziẽdole que le diess la villa de Lo-
groño. Y q acordo que le plazia de le dar
la dicha villa dando le luego algunas do-
blas q le mandary por tanto q quãdo le
pluguiesse q se viniesse para la villa de lo-
groño q el le la entregaria luego lo acoge-
ria en la y al rey de Navarra plugo mu-
cho desto q pero manriq le embio a dezir.
E junto de los suyos fassa quatrocientas li-
gas: luego fassa cerca o logroño. Y el rey
de navarra embio a Pero manriq en el
dero suyo con algunas doblas: pero man-
rique estubo apcebido. La el tenia cõsiga
cõpañas assas en la villa de Logroño y en
otro lugar acerca de alla dos leguas q dize
navarrete fassa .xx. ligas del rey de castilla
para lo lococer si mēester fuessse: las q las
fazian fama q estaua cõtra pero manriq:
estava por capitã delleas. Pero gonzalez
mendoça mayor como mayor del rey. Y el
rey de navarra temẽdo cobidia de cobrar
la villa de Logroño: como quer q aunta-
dava diziẽdo q pero manriq fazia esto con
algũ arte: luego cõ todo esto ala villa de lo-
groño: y fizo entrar dentro en la dicha villa
todas sus cõpañas: pero manriq los fizo
acoger y dar poladades: salio el al rey de na-
varra q qdava defuera de la villa e petuile
por merced q entrasse: como quiera q fue-
ra el rey de navarra no se fava de aquella
cavalgada: y penso q pues los suyos eran
entrados en la villa q luego pareciera fize-
ria en esto alguna arte y que le cõpiera de
perar lo que viniesse y no quiso entrar: an-
tes se arretrio de la villa y de la puente: e vi-
o que otro dia el feria alli: y que entraria
dentro de muy buena voluntad. E como
pero manriq vio quel rey de navarra ouo
miedo y que no quiso entrar: el se como pa-
ra la villa lo mas presto que pudo. La se
temo q el rey de navarra lo pẽderia: y lue-
go que entro en la villa fizo pceder y rebar
las compaņas del rey de Navarra q alli
auian entrado. Entre los qual el fuẽrõ ali-

presos algunos cavalleros de Bascuña q
allí eran que venían por su sueldo que el rey
de Navarra les dava. E como esto fue se-
cho así pero mandó lo fizo saber al rey d
castilla q era en fevilla en como todos estos
fechos acaecierá. Y el rey don Enrique em-
bió a mōdar al infante don Juan su hijo / q
con todas las cōpañas que pudiesse aver
q entrasse luego en navarra: fiziesse guer-
ra y toña en el dicho reyno quāto pudiesse
q la guerra estana ya dīcubierta. Y esto fa-
zia el rey dō enriq por cōpur las lūgas y cō-
federaciones q tenía cō el rey de Francia
q le ama de hazer guerra al rey de navar-
ra: y así reynos dīcualmēte por qnto el rey
de navarra se dīcubierta allí en ser su cō-
mano en le allí querer tomar la su villa.

**Capítulo. iij. dela guer-
ra que este año acaesca entre Castilla y
Navarra.**

El rey don Enrique mandó fa-
zer guerra a Navarra / y co-
mo el rey de navarra supo en
como las gētes se apercebiū
en castilla para le hazer guer-
ra: el fue cierto bello fuele para vna vi-
lla que es en comarca de gascūa que dīzē
sant juan del pue del puerto: y aō las com-
pañas que podía aver por sueldo pa se de-
fender: vino le vn cavallero de inglatē-
ra que dezian Alphonse thomas troça con
trezentas lanças. Y el rey de navarra le fi-
zo entregar el castillo de la villa de tubela /
y vino al otro cavallero de Bascuña q de-
zian Alphonse bebercint con otras trezen-
tas lanças: fizole dar el rey de Navarra
el castillo de estella. Y estas gentes comē-
çā dō de entrar en Castilla y faziā robos y
guerras: y así mesmo faziā los d castilla en
navarra: ca la guerra ya era cierta: y estas
gētes dīrrey d navarra entrar d por trsa de
leñay llevaron dōbe muchas compañías.

**Capítulo. v. Como el
rey de navarra entro: como el infante dō
Juan entro a hazer guerra en Navarra.**

El infante dō juan hijo priuo
genito del rey don enriq por
mandado q ouo del rey su pa-
dre fue a hazer guerra al rey
no de navarra legi q dīcho a-
utmos: y desq ouo llegado de los señores y
cavalleros y hōbres darmas de castilla y de
le d basta qiro mil lanças: y muchos hōbres
de pie: ballesteros: y lācres de las mōta-
ñas de Guipuzcoa: Alma q sen acerca d
allí: llega a vna comarca q es acerca de la
ciudad d Bāplona en navarra: la q llama-
la cañe de Bāplona. E pū cō el infan-
te el Albarq de villa de Altonso y con
de de Bena: q era vassallo del rey dō En-
riq: que el le diera heredad en castilla por
servicio q le fiziera / ca entrara con el con
muchas cōpañas qnto el dicho rey dō en-
riq entro en castilla / quādo se llamo iñer
en la ciudad de Calahorra. E trofi Juan
con el infante don juan en esta guerra. E dō
alfonso conde de Arueñaz dō Pedro cō-
de de Crastamara y muchos otros ricos
hombres y cavalleros de castilla y de leon
y llegaron a Bāplona: fizieron ganar
y destruyr toda la comarca q es allí al der-
reboz de la ciudad. E otros tomaron algu-
nos lugares en la dicha comarca: dōe vi-
no se sabe vna villa de Navarra que di-
zen Alana: y cercala y pañole engiños: y
estubo sobre la dicha villa fosta que la ouo
de tomar por pleytesia. E como ouo cobra-
do la dicha villa de Alana entregola a pe-
ro Alphonse adelantado mayor de La-
stilla para q la d tuuiesse y pudiesse recau-
do en ella: ca es lugar muy frentero del rey
no de castilla. E trofi en los otros lugares
todos que unia ganado del reyno de Na-
varra: en todos dōo gentes darmas y ba-
llesteros que los guardassen. Y en el tiem-
po de esta guerra fue muerto en batalla que
ouo con algunos Bālcones que tenían la
parte del rey de navarra vn cavallero vas-
sallo del rey de castilla que dizen Ruy de
azderojas que era adelantado mayor de
guipuzcoa. Y el infante don Juan parno
de navarra y vino se para castilla por quan

ro el infierno era grande. La esto era en el mes de Noviembre. E agora tomaremos a contar del rey don Enrique que estava en Cordova.

Capitulo. vi. Como el rey don Enrique estava en Cordova o uenienageros del papa que auian elegido en Roma que debian Urbano.

Estanco el rey don Enrique en la ciudad de Cordova venieronle allí mensageros del papa Urbano fectoen q le haia saber como los Cardenales despues de la muerte del papa Gregorio q fuera en Roma. Y estos mensageros eran dos Cavalleros/ el uno era milanor el otro Frances. E como llegaron al rey vieronle las cartas q traxa del papa: e dixeronle como el papa le fazia saber q despues de la muerte del papa Gregorio los cardenales q eran en la ciudad de Roma lo auian elegido por papa todos en vna concordia: e q fuera despues por ellos cónsagrado: q si que escogiera de ser llamado Urbano sexto: e q se lo fazia saber como era razón. Y esto por quanto el rey de castilla es uno de los grandes reyes e principes mayores de la christiandad. E trofi le embiava el dicho papa a dezir por los dichos cavalleros q el auia voluntad e era su intencion de tratar quanto pudiesse e traer paz e tratarla entre los reyes e principes e señores aunque por su cuerpo lo ouiese de cumplir andando en ello. E otresi que su voluntad era de poner buena vida en la regla que el y los cardenales y perlados y clerigos auian de fazer. E trofi que el queria que todos los reyes cristianos e las reynas sus mugeres e sus hijos primogenitos fuesen cada vn año vesitidos de la librea de Colorado: e q luego por señal dello el embiava al rey don Enrique e a la reyna doña Juana su muger e a su hijo primogenito don Juan el infante tres piezas de escarlatana que es liqueria q lo encolien cada año. Y q como diera q esto no era gran bõ empo q era señal de grãde

amor. E trofi q era su voluntad de dar los dignidades y beneficios de qualesqer reynos a los naturales de la tierra y no a otros estrangeros algunos: y q por todas estas cosas y otras muchas q oviemos que el papa embio truxeron por escripto e dió lo al rey dõ enriq. E al rey don enriq pugo mucho deffensa todas estas cosas que el papa le embio a dezir: el les mando que las viessem por escripto segun que ellos lo traxan. E otro dia comieró cõ el rey e fizoles grã fiesta. E como diera q todas estas cosas q el papa Urbano qria ordenar eran las q buenas: caso q le tuvieró grã daño al papa por q tan repiano las comieço a desrrocar los cardenales oueró el grã reuor en tõdo q lo faria así: y aun mas de verbas q lo dezia. Y el rey dõ enriq no le dió otra respõsta: aluo lo que adelante diremos.

Capitulo. vij. Como el rey don Enrique ouo su acuerdo por reponder a los mensageros del papa al qual amanfecho en Roma.

Es pues que el rey don Enrique ouo auto su consejo a los perlados que eran con el en la ciudad de Cordova en que manera respõdiera a los mensageros del papa. Y fuele dicho que en esta eleciõ que en Roma fue fecha q ouiera en ella grã discordia que los cardenales se eran partidos de Roma y se auian ydo para vna villa q dize Anania que es allí cerca: q debian q quãto fizieron q todo fue fecho cõ miedo de los romanos: por lo qual fallauã q aquel q se llamaba papa: que no ama ser no elegido como roma. E por esta razon que se dezia/ el rey don Enrique fallo que era su seruicio alargar esta respõsta fasta saber mas cierto en q cãdo quedarían estos fechos: quanto mas q el rey tenia buena respõsta para les dar: pero que su hijo el infante dõ Juan estava en la guerra de navarra: e estava allí con todos los mayores del su reyno: del su consejo y quel infante auia de ser cõ el rey dõ de

a pocos dias en Toledo. segun que el se lo embie a decir. E que para entonces seña allí con el rodo los señores y Cavalleros de su consexo los quales andavan con el infante su hijo que venidos el rey responde ría a los mensajeros mas cumplidamente. E allí qdo se llegava esta respuesta q el rey le auia de dar ellos fuerón coreritos. Y el te cõsejo ouo el rey porq ètre rãto el sabia mas cierto en q estava estauã ellos fechos en roma e si auia en ello algun escãtalo.

Capitulo. viij. Como drey llega a toledo e vino allí el Infante don juã. e como llegarõ allí mēajeros di ter de frãcia sobre el fecho dela eglefia.

E ref dō enrique parno de Lozoua e vino se para toledo donde a pocos dias que allí llego vino el infante don juã su hijo q venia dela guerra en navarra. Y estauan aun allí los mēajeros del papa vbiãto ferto q estava en romas los quales atendiã la respuesta del rey segun q en cordova los auia dicho q lei responderia en toledo. E como el infante su hijo fue ente llegado de la guerra o navarra estauando el rey don enriq en toledo vino ron los allí mēajeros del rey don carlos de frãcia. Por los quales le ebiã a decir q ya sabia como en el mes de março o a quel año era muerto el papa Gregorio en roma q a una gran querrela entre los Cardenales y entre los romanos dixiẽdo q fue go quel dicho papa gregorio fino q ellos segun lo auia de vlor de costũbz o entrar en el conclave por elegir papa q el pueblo de roma armados y con grande alboroto repicando las campanas llegaren al cõclau de dō de los cardenales estauan ayssiados y cõ grãdes clamores le dixerõ. Papa romano qremos o alomenos Y taliano. e q los cardenales ouerõ tan grã temor q pẽsarõ ser muertos. tanto q no sabian que le faysian que en rãto con el gran miedo no sabian que se responder. E con el grã asin camiento q los romanos faysiã dixiẽdo que

les nombraßien papa. Y que estãto en esto algunos de los romanos armados entraron en el cõclau que bantãto e rãpiendo algunas cerraduras y maderas qãli eran fechas segun se acostũbriã a fazer en tal lugar. E q los cardenales qndo allí lo vieron pẽsaron ser muertos y leuãraron se de dō de estauã q les ouieron los romanos. E ad nos papa romano o alomenos y taliano. e q vn cardenal de los q eno eran por no dar lugar al alcãdalar porq ellos puiessen salir de aliduro a los romanos. Contad aqui el Cardenal de sant petro e pusieronlo en sant petro q el deya de rãtome que no soy papa. Y que en rãto los cardenales se fuerõ a las polabas. E dexiã q era verõdo q con el grã miedo q auiaã donõ bataron algunos de ellos aceleradamẽte al argobisso de verar por papa y q lo romarõ y llevarõ y asentarõ por papa. e los cardenales q vinierõ a el y ordenarõ su eleciõ segun q los derechos mandã lo mas arna q puielrõ e q se partierõ de roma e se fuerõ a una villa q dizen Viano. e estando allí q declararõ q por qno auian fecho aq llo que faysieron con grande miedo y temor que ouieron de los romanos que no valia segun derechos que los cardenales q que se vieron libes y en su poder sin aver algũ temor que eligieron por papa al Cardenal de Benoua el qual ekegio se nombra do Clemente septimo. Y el rey de frãcia embiava a decir al rey de castilla q tres cardenales que auian venido a el a paris le juraron sobre el cuerpo de dios conlagrado en el altar que la primera elecion fecha en roma era ninguna porq fue fecha con muy gran temor que ouerõ los Cardenales tal que qualquier hombre por efforçado que fuesse ouiera razon de temer y aver miedo que la segunda elecion fue verdadera e aquel era verõdo papa vicario de Jhu christo. Y el rey de frãcia creyẽdo que el auia seido bẽ informado en este fecho por los dichos tres cardenales q lo faysiã allí saber al rey don Enriq q le rogã que el quisiesse tener aquella via y re

ner por sancto padre e vicario d' Jhesu xpo al dicho Clemente septimo. Y el rey don Enrique del que ouo ordo e entendido esto q' el rey de Francia le embio a decir sobre el fecho dela yglesia pesole mucho dela discordia e cisma que auia en la yglesia d' dios. Y embio luego sus mensageros al rey de Francia que fuerd' des doctores. E la su respuesta fue esta q' el auia ordo e entendido todo lo q' le el embiaua a decir sobre el fecho dela discordia q' era en la yglesia de dios: delo qual dios sabia q' a el pesa ua dello. Pero que este fecho era muy grande q' se era decir q' algunos cardenales q' eran venidos ala ciudad de pua auia seydo en este fecho dela següda eleció. E trofi q' otros cardenales eran en auision q' d'eron alla quando el papa gregorio partio de para rra y talia: e q' q'ria saber e informar de todos los fechos e saber de cada vno su intencion e lo q' diria. Y q' sobre todo ouia su consejo / e q' hasta esto todo ser fecho assi e visto e examinado que su voluntad era de estar diferente e no tener por la vna pte m por la otra. Y q' le rogaua q' esto no lo ouiesse sino a bié por el q' rer tener este consejo. E otrosi le embio a decir q' mensageros del p'mero elegido q' deya yrdano q' estaua en roma: q' vneró a el q' esta misma respuesta tenia acordada de los dar. Y q' le rogaua al dicho rey de castilia que no peniasse q' el faysia esto por otra rason / e q' conuenia q' el fiziesse esto por tal manera q' todo su reyno se supiesse por conieto e por bié aconsejado delo q' el fiziesse en este caso.

Capitulo. ix. Dela respuesta quel rey don Enrique dio a los mensageros del papa.

Segun auemos dicho el rey don Enrique auia respondido a los dos caualleros q' el papa vido lo q' estaua en Roma embio a el q' el era despues q' el infante don Juá su hijo era en la guerra q' fuesse cō el q' ouia su consejo e q' el respondierat assi lo fizo. Y despues q' el infante fue cō el ouo su consejo e m

do venir ante el a los dos caualleros / e d'oles esta misma respuesta q' ouo dado a los mensageros del rey de francia. E assi como diro a los vnos assi diro a los otros: assi lo puso luego en obra. Y luego embio sus cartas a todos los lugares por todas las yglesias del su reyno q' todos los maraueyas q' pertenecian al papa en qualquier manera q' los pudiesen a bié recando e en p'dero para los dar a q' el padre sancto q' fallasen por toda la xpianidad ser verdadero papa e q' hasta entonces no recubiesse cō q' nial algunas delas dichas reras e derechos a ninguna persona. E assi se fizo e cumplio en quanto el rey don Enrique fue viuo: aun despues algun tiempo segun adelante se dira mas largamente.

Año. xiiij.



El año trezeno q' el rey don Enrique reyno fue año del scñor de mil. cccl. xiiij. años. Y de la era de Cesar mil. cccl. xij. Y del cramiento del mundo cinco mil. crrviii. Y del año de los alarabes. dcl. xviij. años.

Capitulo primero de como el Infante don Juan hizo guerra al reyno d' navarra e la piegrecha que se puso.



El que el rey don Enrique ouo embiado sus mensageros al rey de Francia sobre el fecho dela yglesia como d'ichos es / e dello q' acordo de fazer el parrio de Toledo e fue se para Burgos: e alli fizo ayuntar todas sus gentes d'armas e ordeno como el Infante don Juan su hijo entrasse en Navarra: ca toavia era su intencion d' fazer guerra al rey de Navarra / porque ouiesse cō el rey de francia paz e buena concordia. Y estando en burgos: embio el rey de navarra vn caualiero suyo / con el qual le embio a decir que si al rey don Enrique pluguiese que el no queria aver con el guerra ninguna. Por ende que el embiasse a el sus mensageros para tratar con el amor: e al rey

plaga delloz embrole a dñr q le embiasse
ellos mēlageros y procuradores cō su po
der susohetres q ael pñia de auer cōel paz
y bñmā cōcordia. Y el rey d nāuarra le en
bio en camasse sup q llamauā ramiro san
choy embio conela en paos de rēces va
les q era hombre bueno y bñador y estos
murō pōber del rey de nauarra para tra
tar acordar y confirmar conel rey don en
rique treguas y auēdoas. Y ellos llegarō
ala ciudād de burgos y fallaron allí al rey
don enriq y al infante don juā su fijo q aun
no era parno ala guerra de nauarra. Y
desfalarō cōel rey don enriq y biteron
le como la volūntad del rey de nauarra era
de auer paz cōel mirādo alos grāces de uo
tes q auant: teniendo sus fijos casados en
vno q por esta razō los embiaua a el con
su poder bastante para tratar y acordar y
firmar en la manera q dīcha es y como a el
pugnēse. El rey dō enriq plaga mucho
delloz firmarō sus pazes en esta guisa. **Don**
memēte q ellos fuessen amigos guardā
colas lgas q el rey de castilla tenia cōel rey
de frānc. **Y** trofi q el rey de nauarra dñal
serodes los capitanes ingleses q allū tenia
q le tenessen pa sus tierras. **Y** trofi q por q el
rey d castilla fuesse seguro del rey de na
uarra q le viesse en reberes estos lugares
de su reyno: el castillo d estella y les arcos
y el de tubela y sant vncēte de burandey
mana y lerun y larguna y otros lugares a cū
plimēto de. cc. castillos: los q les tuuēssen
capalleros del rey d castilla. **Y** pero q casti
llo de estella q lo tuuēsse dō juā ramires
de arellano en fiedad por los dōs reyes.
Y trofi q el rey de castilla prestasse al rey d
nauarra para ayuda a pagar el sueldo q el
tenia alos ingleses y gascōnes q le vinierō
a ayudar veynte mil doblas y que el rey de
nauarra le viesse en pñdas el castillo de la
Buarria: que estos reberes estuuēssen
asistista diez años. **Y** trofi q el rey de casti
lla tomasse al rey de nauarra todos los lu
gares q le auia romatō en la guerra el infan
te don juā su fijo. Y este trato se accor
to y juro y firmo en la manera que dīcho auē

mos: Y el infante partio de burgos y fuesse
para alfaros alla vino a el el rey de nauar
ra y estuuieron en vno y fueroule entregas
das sus fortalezas into dichas.

Capitulo. ij. Como el
Rey de Nauarra se vido conel rey don en
rique en lancro domingo.

Espues q todo esto se firmo
asuel rey de nauarra vino a
verse conel rey don Enrique
a vna ciudād que dizen lanco
domingo dela Calçada y el
rey don enriq embio al infante dō juā su
fijo a vna villa fura q dize oriones para q
arēdiesse allí al rey de nauarra qñto entra
sse en el reyno de castilla y q se viniesse cōel
falta la ciudād dñal domingo rali su fijo. y
el rey lo recibio muy bñ y le fijo muy gran
fiesta y estuuieron ende en vno serodias y
allū se rentificaron y jurarō todos sus trates
y de allí se fue el rey d nauarra pa su reyno.

Capitulo. iij. Como si
no el rey don Enrique en la ciudād de serō
domingo dela calçada.

El rey don enrique despues
q el rey de nauarra se partio
del en lanco domingo dela
Calçada no se firmo biena
ouo vna dolēcia y subito fue
añcado della. **E** dēde a. r. dias al alua del
dñmādo q le dixerēn mulla. Y porq tñ a
na no venia su cōfessor q era frayle dela or
dē de los predicadores: el rey comēdo d se aq
rany dezia allí. **E** estos pōte pado por mer
ced q veas la mi volūntad q rō se qñria ver
en este mūdo antes q del saliesse. Y en dñs
vino su cōfessor y dñole mulla y oleolo. **E**
despues el rey assentose en la cama vestido
d velhōura d oro aforado a penas vcras
y estana acostado a vnos cabegales y dñs
allū estādo presentes dō juā garcia mārta q
era obispo de sigüēca su chāceller mayor y
otros canallōs q enoe crā. **Y** rēys al infan
te dō juā su fijo q en razō dela alma dela
y glēcia que es oy en ella q rō le ruego q el

era buen confesor y sepa bien lo que ha de fa-
zer: por lo que en caso muy dubdoso y
muy peligroso. O trose: que lo ruego que el
sea siempre amigo de la casa de Francia den-
de yo resciba muchas ayudas. E o trose: y o
miso: que todos los prieses chistianos que en
el mi reyno se oia: si Ingleses como por tu-
gueses y de otras qualesquier naciones que
todos sean sueltos. Y entoces le diro don
Juan manrique obispo de agüeza. Se-
ñor: en que lugar vos mandare enterrar.
Y el diro: en la mi capilla que yo hye en to-
ledo: en el abito de sancto Domingo de
la orden de los predicadores que fue nati-
ral de este mi reyno. E los reyes de Castilla
mis antecessores siempre oviere confesores
de esta orden. Aunque yo quando era con-
de tenia confesores de la orden de sanct Fran-
cisco. Y despues que dios me fizo merced:
y fue rey siempre oviere confesores de la orden
de los predicadores. Y entonces el obispo
de Valencia tomo en escapulario de en su
confesores que alli estana: y visitoselo. Y el
rey estando assi fablando en estas razones
a poco espacio dio el anima a dios. E fino
acabo de diez dias que le finto de aquella
dolencia. E la su muerte fue muy plañida
de todos los suyos. Y luego tomaron por
rey al infante don Juan su hijo que alli esta-
ua. E partiose luego de sancto Domingo

y fizo llevar el cuerpo del rey supador a Bur-
gos donde estava la Reyna doña Juana su
muger: y alli le fueron hechos sus compa-
nicatos de sus honrras muy solemnemen-
te: que alli estava todos los mayores del
reyno apuntados. Murio el rey don En-
rique en pecado de quarenta y siete años e
cinco meses. E fino en lunes alas dos oas
del dia diez y nueve dias de Mayo: el
segundo dia de Quinquagesima este año: que
fue año del señor de mill. cc. lxxv. años. Y
de la hera de Aclar de mill. cc. cxxv. E re-
no desde el dia que fue nombrado Rey en
Catalunya treze años y dos meses. E
fue hombre pequeño de cuerpo: y blanco
y ruano y de buen seso: y de grãde esfuerço
y franco y virtuoso: y muy buen recebido:
y honrado de las gentes. Fue enterrado
en el habuto de sancto Domingo de la or-
den de los predicadores. Y fue luego el su
cuerpo llevado a Burgos y alli fue enter-
rado a manera de deposito en el cabildo de
sancta maria en la capilla que dizen de san-
ta Catalina: y alli le fizierõ todos sus ob-
plimientos. Y omdes a pocos dias lo lleva-
ren a Valladolid: y alli estuvo gran tiẽpo:
y despues lo llevarõ a Toledo a enterrar
en la su capilla que el manto faze en la
glesia mayor de la ciudad: y alli yaze enter-
rado. Dios lo quiera perdonar. Amen.

Aquí se acaba la hystoria del rey don Enrique: y
comiença la hystoria del rey don Juan su hijo.

Aquí comienza la bystoria del Rey don Juan primero deste nombre. Rey de Castilla y de Leon.

Capítulo primero de como luego que el rey don Juan reyno embio galeas en ayuda del rey de Francia.

El rey don Juan.



Luego q el rey don Enrique fmo segun algunos contadores yno el rey don Juan su fijo. Y fue alçado rey en la ciudad de lancro Domingo de la calçada el día q su padre fmo q fue lunces a. xiiij. días de mayo del año del nacimiento de nro señor de m. l. y. cc. y. setenta y nueve años. Y oia era de cesar segun costumbre de España de mill. ccc. xviij. años. Y del criamiento del mudo segun la cuenta de los hebreos de cinco mil y. crrt. años. Y del año dñs ala rabes de lxxv. años. Y este rey don jñ fue el primero rey que asy oio nombrados reyes q reynaró en castilla. y en Leon. Y empeço a reynar de edad de. xij. años y dos meses y medio. Y luego el día de sanago adelare en este dicho año se coronó en el monesterio de las rueñas en las puegas de Burgoe. Y en aquel día quel se coronó fijo coronar ala regna su muger doña Leonor que era fija del rey don pedro de Aragon. E otrosi aquel día q se co-

ronó armo dñt cavalleros de su reyno de linaje d rricos hombres y cavalleros. Y sus ronsechos en aquellos días grandes fiestas allí en la ciudad d burgoe. E dio el rey ala dicha ciudad de Burgoe entonces la villa de Pancomio porque se auia coronado en aquella ciudad: fijo allí sus cortes: y confirmó rades los privilegios y juro de guardar las fráquezas y buenofos y buenas costumbres del reyno. Y estubo allí en Burgoe y por aquella Comarca algunos días. E luego que el rey don Juan reyno en este año embio en ayuda del rey don Carlos de Francia ocho galeas: aunque en vida del rey don Enrique su padre fueron armadas. Pero quando el rey don Enriq fmo no las dichas ocho galeas y cinco de portugal que el rey don Fernando de Portugal embiaua en ayuda del: como ya auemos contado: y estando en santhoder q ruan para Francia las cinco galeas de Portugal luego como supieron quel rey don Enriq era finado: tomaronle a portugal. Y el capitan que rua con las galeas de castilla embio a dezir al rey como las galeas d portugal eran tomadas: por dñe q embiaua a saber de su merced que el lo qmádaua en ello fayer. Y el rey don Juan embio a mátar q se fuesen cõlas las ocho galeas q tenia supas en ayuda del rey de frãcia: el capitán fizo lo asy. Y entróce auia el rey de Francia guerra con el rey de inglaterra: y don Juan cõde de monferrat duq de bierasia: aunq el rey de frãcia no lo tenia por duq: por quãto los ingleses ayudauan al dicho duq: aunq el se vino despues ala su merced. E las dichas ocho galeas de castilla fuerõ en bierasia por mábado del rey de frãcia y tomóro en castillo q estava por el duque: porq los ingleses ayudauã al dicho duq: y desuã al castillo la rocha garo q es al cabo d la lata. E trasi tomarõ qiro barcas armadas de inglaterra en q venian dõbres dar

mas a baxaſia. E muſo ſe el rey de francia por muy contento del rey de caſtilla y dello que el capitan luy y ſus galeas auian fecho en baxaſia: embioſelo agradecer mucho por ſus meſſageros: fizo muchas gracias y mercedes al capitan de caſtilla.

Capit. ij. como eſtado el rey dō juā en burgoſ ganarō los judios vn aluata callada la verdaſ para matar a vn judio dō la corte. Y dello q̄l rey fizo ſobello.

Eſtando el rey don juā en burgoſ deſpues de ſu coronació hauiendo ſus cortes acedio q̄ vn judio q̄ andaua en la corte q̄ deuijan don yuſaf piſcho natural de ſemilla hōbre honrado y auia ſeydo cōrador mayor del rey don enriq̄ algunos dōs judios de las aljamas q̄ andauan en la corte: querian lo mal y aun dellos lo acufaſan en nō poder el rey don enrique y lo auian fecho pñder en ſemilla. Y el rey don enrique lleuō del quarto mil doblas ſas q̄les pago enveyn tomas: y deſpues fue ſucio: y acufaſa el a los otros judios. Y en eſta feſta de la coſonación del rey: llegaron algunos judios de las aljamas al rey: eſcueronle que ſu merced fueſſe de les dar vn aluata para ſu alguazil: q̄ ſi ellos le moſtraſſen e dixeſſen q̄ entre ellos era algun judio malin q̄ lo matara ſien. Y el rey liboleſ aq̄l aluata: y el rey pēſo q̄ lo faſian como otras vezes q̄ auian de coſtumbre los judios de ganar tales aluataes del rey para matar algunos judios de poca cuenta q̄ erā malinos eſtrellōs y mal diſcretos. Y el rey conta gran pueſſa de ſu coronació nō pēlo q̄ eſto ſeria otra coſa ſaluo lo acedūo: eſcueronle aſſi lea libro el aluata que los judios demandarō. E aun deſia ſe que algunos parados del rey auian auido algo de los judios por librar aq̄l aluata. E los judios deſpues q̄ la ouierō librado del rey fyxerō luego ellos otra ſuga firmada ō los nombres de aq̄llos que auia poder para ello en q̄ deyan al alguazil del rey q̄ cūphendō el aluata del rey: el fueſſe luego a fazer matar a don yuſaf piſcho. E como el

alguazil vio el aluata del rey y la otra de los judios que regian y gouernauan las aljamas del reyno. reſpōdio q̄ le plugiō cumplir el mandado del rey. E los judios llenaren luego cōſigo al alguazil y fueren con el ala poſada de don yuſaf piſcho: eſte rōlo llamar. Y el dicho don yuſaf auia era leuātado q̄ era mucho de maſana ſe q̄ la gente le leuātalle. Y ellos entrārō en la poſada deſdeō q̄ q̄nien tomar las mulas dō yuſaf algunos judios porrazō de algunos libramētos de dineros q̄ ſobrel tenia: e auia de auer dello q̄ era infinita. La ſeſia poſa q̄ el deſdeō q̄nta de la camara dō la na. Y el vino luego aſſi a los judios q̄ loſa alſi llamar creyēdo q̄ le q̄nien llevar ſus mulas. Y eſtaua en una entraba de la poſada dōse el poſaua ellos y el alguazil deſdeō q̄ le q̄nien llevar las mulas. Y el alguazil q̄ uia cō los judios cūphēdo el aluata de rey que le fuera moſtrado: ſecho luego mano de la. E quando don yuſaf vio a los judios y al alguazil del rey luego fue tomado y gollado ſin le dezir ninguna coſa ali rēn en ſu poſada. Y eſto ſupolo luego el ſer de lo qual fue muy marauillado y enqueſe de tal oſia que era ſeſpa en aq̄l iudicio: honrado que auia ſeydo oficial del rey: lo padre eſta ſu caſa y lo auia ſeruido: y q̄ lo uia matado en tal feſta como aq̄lla ſe coronació ſin lo el ſaber: ſino ſolamente por virtud de aquel aluata que auia ganado: callada la verdaſ y nō le nōbrando la gloria de quē los judios querellaſa y lo auia ſien aſſi muerto. E mando el rey luego que aquellos judios q̄ ganaron el aluata: e q̄ ſfirmarō la otra aluata: y el alguazil y otros judios mayores que en eſte ſeſpa man ſeydo q̄ luego los mataſſen: y fue lo cha juſticia deſſos. E porq̄ algunos con los ſuplicaron por la vida del alguazil: que auia ſeydo engañado con la aluata de rey nō lo matarō. Pero conſideronle la manera matarō a otro merino de la juſticia de la ciudad de Burgoſ: por que fue el fazer eſta oſea. E acedio aſſi dōse que deſde aquel tōa en adelante mando el rey

que los judios no ouiessem poder de hazer
justicia de sangre en judio ninguno / lo q̄
falta entonces fazian. La lo librouan segū
la ley e sus ordenanças: e passó assi. La
por este fecho que allí fizieron lo preneter
ron para siēpae en el reyno de castilla y de
león e los otros señorios del rey d̄ castilla.

Capitul. iij. como na-
cio en Burgos el principe don Enriq̄ hijo
del rey don Juan.

O Epues d̄ esto en este año en la ciu
dad de Burgos nascio el infante
dō Enriq̄ hijo d̄ el rey dō Juā e
de la reyna doña leonora su muger
hija d̄ el rey dō petro d̄ aragō. Y fue este su
panogenito. E nascio dia d̄ san̄ Fr̄isco
a q̄tro dias d̄ octubre deste año. E q̄ fue d̄
pues rey de Castilla y de León: e cō su na
cimiento ouo en el reyno gr̄des plazerres /
e p̄sentimēte porq̄ ouo el nōbre de su abue
lo el rey dō Enriq̄ / q̄ fue muy amado d̄ ro
dos los d̄ sus reynos. La fue muy p̄ciatō
el reyno por ende muy temido d̄ todos sus co
marcanos. El rey dō Juā estuuo d̄ burgos to
do el nēpo q̄ q̄do d̄ste año: ocn̄atō lo que
cōp̄a a su seruicio e puecho d̄ sus reynos

Capitulo. iiii. como el
rey don Juan embio sus menajeros al rey
de Fr̄cia a firmar sus pazces e ligas e ami
dades que auian en vno segū en el nēpo d̄
el rey don Enrique su padre.

Allado todo esto segū auques
cōrado chista coronica: el rey dō
Enriq̄ padre d̄ este rey don Juā
remas las ligas e amistades con
el rey de Fr̄cia en esta manera. Que el d̄
e sus hijos p̄nogenitos nascidos e por na
cer cōtinuasen estas ligas e amistades. Y
despues q̄ndo el rey don Enriq̄ fizo segun
d̄ en el cōrdo cōm̄do e d̄ito a su hijo el rey
don Juā q̄ agora reyna: q̄ ouiesse con la ca
sa de Fr̄cia sus amistades e las ligas e
guar en la forma e manera q̄ las e auia. Y
este rey don Juā lo hizo assi mis̄ma. Y fue
go que empeçó a regnar embio sus menaj

jeros al rey don Carlos de Fr̄ncia quin
to deste nombre que entōces reynaua. E
afirmo con el sus ligas e sus amistades se
gun que su padre el rey dō Enrique lo ouo.
Y quedaron amigos e aliados en vno.

Año segundo.

Este año segundo que comen
ço en Enero: es año segundo
del reynado del rey don Juā
que fue año del señor de mill.
ccclxxx. años. Y dela era d̄ cō
lar de mill. ccccxxij. años. Y del cramen
to del mundo de cinco mil e ciento e quarē
ta. Y dela año de los alarabes de setecien
tes e ochenta años.

Capitulo primero de
como el rey don Juan fizo llevar el cuerpo
del rey su padre a Toledo / donde se auia
mandado enterrar. E como embio en este
año veinte galeas a Fr̄ncia.

Este año primero el rey don
Juan parno de burgos: e hi
zo llevar el cuerpo del rey dō
Enrique su padre de Vallad
olid a Toledo cō muy gran
apejo segun pertenciar: allí lo hizo enter
rar en la capilla q̄ el dicho rey don Enriq̄
mando ende fazer en la iglesia mayor dela
dicha ciudad de toledo. Y despues el cuer
po del rey don Enrique fue enterrado con
gr̄ solemnidad. Partio el rey don Juā den
te y fue para Seutila. E allí fizo aparejar
veinte galeas. Las quales embio cō don
fernán lanchez de tostar su almirante en
ruda del rey de Fr̄ncia: pago lo q̄ costa
ron a armar las diez galeas segun los tra
cios que erā entrellos. La qual flota fizo
gran guerra este año a los Ingleses por la
mar. Y entraron por el rio d̄ artemia fasta
cerca dela ciudad de Londres donde ga
leas de enemigos nunca entraron.

Capitulo. ij. como lle
garen menajeros del rey de Fr̄ncia al
rey de Castilla a refirmar sus ligas e ha
blar sobre la cūsa.

En este año que dicho auemos em-
bio el rey d'fracia embatatores
al rey dō juā sobre el fecho dela
clima dela yglesia. E otrosi por
refirmar las ligas e amistades q' auian en
vno. Y esto hecho los caualleros que viene-
ron al rey de castilla tomaronse al rey de
francia: e otros perlados e doctores que
eran ende venidos firmaron con el rey so-
bre rason dela clima dela yglesia fasta que
el rey ouiesse declarado su intencion.

Capitulo. iij. Como se
trato casamiento del infante don enrique
con la infanta doña Beatriz hija del rey d'
portugal e otros tractos.

Enora tomar emos a contar lo
que el rey dō juā hizo después
q' embio las veinte e galeas a
la guerra en ayuda del rey de
fracia. Así fue que el rey dō

Juan después q' ouo embiado las veinte
galeas a francia parno de Sevilla: e vi-
nosle para castilla. Y fuele hablado de par-
te del rey de portugal q' comedera q' el rey
dō Enriq' su padre ama verado puesto ca-
samiere de su hijo don Fadriq' duq' d' bona-
uere cō la infanta doña beatrix hija del rey
de portugal: q' si al rey d' castilla pluguiere
seque el q'ria q' dicho casamiento se fizies-
se cō el infante dō Enriq' su hijo del rey dō
juan q' enrōces auia nascido. E al rey don
juan plugo dello e afirmó lo asy: pusie-
ron q' los priuados del rey de portugal vi-
niessen al rey de castilla cō poder para afir-
mar este casamiento. Otrosi fue tratado e
acordado q' por quāto el rey de castilla e el
de portugal eran primos hijos de dos her-
manas en esta manera: q' el rey de portugal
era hijo de doña Costança muger que fue
del rey don Pedro d' portugal. Y el rey dō
juan era hijo d' la reyna doña juana que fue
muger del rey don Enrique. Las quales
doña juana e doña Costança eran herma-
nas hijas de don juā Aluache: otrosi crā
nietas de los reyes de castilla e de portu-
gal que crā primos hijos de hermanas / e

así mismo vniuetos del rey don Sancho e
castilla. E por rāto tractado estos dos reyes
q' si esse tal conpicion entre ellos q' d'ique-
vellos q' muriessse sin aver hijos herederos
legitimos q' el otro le sucediesse en el reyno.
E alos dos reyes plugo dello: e acordaron
dello fazer. Y el rey de castilla la mando apu-
rar sus cortas en la ciudad de soraya el rey
don fernando de portugal embio al rey
de castilla allí a soraya las mensageres. E
allí fue acordado todo esto e sossegado en
la guisa. Por merced se fizieron los hi-
jos de los reyes del infante dō enriq' su pamo-
nudo del rey dō juā q' allí era presente con
la infanta doña beatrix hija del rey de portu-
gal por mano de los procuradores del rey d'
portugal q' allí eran. Otrosi afirmaron e
los tractos de las sucesiones de los reynos
segun dicho auemos. E sobre todo esto fue-
ron fechos juramentos por las ciudades e
villas e hijos de algo de los reynos de Ca-
stilla e de portugal.

Capitulo. iij. como
rey don juan hizo prender a Pero manriq'
su adelantado de mayor e porqu' erasen.

Enora después que ouo fecho los
cortes. Y fue allí q' algunos le
dixerō q' pero manriq' adolan-
ta do mayor d' castilla fablaba
con el conde dō Alfonso en algunas mane-
ras d' boluicio q' no ophia al seruicio d' el.
Y el rey d'iro todas estas razones q' le fue-
ron dichas a algunos de sus parientes d' pe-
ro manriq' q' estauan allí en la corte: pre-
sentes los de su consejo. Y preguntō el rey
al conde don Alfonso si era verdad que pe-
ro manrique ouo fablado con el en aquella
manera que le a el fue dicho. Y el conde re-
spondió que si: aunque pe-
ro manriq' fazia saluas dello al rey negan-
do e viziendo q' el nunca tal cosa auia fabla-
do. Pero porq' pero manriq' era hōbre de
pequeño regimiento en su fazenda: e oyo
ya el rey que con simpleza auia dicho algu-
nas cosas destas: e con consejo e voluntad

de sus parientes fizo el rey prender a Pero manrique llevar al alcázar ó palécia q lo tenia lope fernández de padilla: pmo el dicho go manríq. Y el rey mado q le diesen todo lo q quisiesen dar todo lo q quisiesen tener. Y q qndo qdiesse q anoviesse a cagar así le hizo. E así finovende a en año poco más. E ovo el rey el adelantamiento a Diego gomez manríq su hfove todas las heredes que Pero manrique quier por que no tenia herederos.

Capitu. v. como el rey don Juan ovo nuevas que el Rey de Francia era muerto.



Este año estando el rey don Juan en un lugar q dicen vinuesa q es de la ciudad de Soria: ovo nuevas como era finado don Carlos rey de Francia. El qual fino a veinte e cuatro años. E Serfise este año. Delo q el rey ovo grãde enojor por qnto le fue siempre a su padre e a el leal amigo. E supo luego como reyno en Francia don Carlos su hijo q era doctin de mano. Y el rey fue parã medina del campo alla hizo hazer sus obsequias por el rey de Frãcia segun q devesa estando ende presentes los embarados del rey de Frãcia q erã venidos a ello bre el fecho dela cisma q era en la eglesia ó tuos. E trose llegó en este tiepo al rey don Juan mensageros del duque de angona hermano del rey de Frãcia y venia a lo rezar de quãda q el duque avia contra el rey de Aragón. La le demãdava el reyno de Navarra que la duqsa de Albonferraz hija de don Jafmes rey que fue de Navarra q era heredera del dicho reyno de Navarra cas que ella avia vendido su derecho al dicho duque de angona. Y el rey don Juan por lo estãdo con la reyna doña Leonor hija del rey don pedro de aragon: el se trabaxo de poner concordia entre ellos: e aun prometa de dar al duque de angona ochenta mil francos de oro de mas dlo que el dicho rey de Aragón diess: en tal q no oviesse guerra entre ellos. Y de mas tractava se que cas-

case un hijo del duque de angona con una hija del rey de Aragón. Y que el rey d ara gon diess como en nombre de dote a su hija cierta suma de oro porque desta manera cessasse entre ellos la guerra.

Capitulo. vi. Como el rey de Armenia que estava cauto en Babilonia embio cartas al rey don Juan.



Stando el rey don Juan en Medina del campo ovo cartas del rey de Armenia q era captivo y preso en poder del Soldan de Babilonia: el q entrara en el su reyno de Armenia: lo conquistara todo: y llevara deende preso al dicho rey de Armenia e ala reyna su muger e a una su hija. E como despues que fuerõ captivos muriera en la prison la dicha reyna e su hija. E como el rey de Armenia fincara preso en poder del Soldan embiava a pedir el suero e ayuda a los reyes Christianos que diessen alguna orde para lo sacar de aquella prison si dura como el estava en poder de los enemigos dela fe de Jesus. Y el dicho don Juan rey de Castilla quando recibio las cartas del rey de Armenia ovo gran plazer y pregunto a un caballero que el dicho rey de Armenia le embio por mensagero que quanta era la quãtia porque el Soldan de Babilonia soltrava al rey de Armenia dela prison / que el de buenamente le plazia dello cumplir. E los dichos mensageros le diron q el Soldan de Babilonia no queria por dineros soltrar al rey de Armenia: que el se tenia a si foy oido e riquezas mas que quenta que los reyes christianos se lo embiasen a rogar e demandar que lo soltasse por honra dilleo. E trose q le plazia mucho al soldan que los reyes christianos le embiasen algunas joyas delas que en su tierra no avia. Asy como escarlatas e halcones / Brifaltes e tales cosas como peñas veras e grises. Y el rey don Juan fizo luego catar todo esto de lo mas e mejor que aver se pudo. Y ordeno sus mensageros e sus cartas pa el soldan

Por los quales le embio a regar muy amigablemente q̄ a el pluguiesse por un hōia de soltar e q̄tar de passō al rey d̄ armenia: y q̄ esto seria vna cosa que le agrat̄esceria mucho. Y embio le cō las mēlageros e cartas las mejores q̄ pudo auer y peñas grises y veras: e halcones: grifalres: e otras joyas de oro y de plata muy bien obradas. Las q̄les embio mas por la hermosa obra q̄ en ellas auia que por la valor d̄ ellas. Y estos mēlageros que el rey don Juan embio al soldan fuerō por barcelona: y entrarō por la mar en vna galea del rey de aragon que allī fallaron. En las quales embiua al soldan sus mēlageros por este mismo fecho el rey de armenia. E los mēlageros del rey de castilla y del rey de dragō fueron en vna ora: aūq̄ los mēlageros del rey de aragō no lleuaron joyas para el soldan: saluo cartas de ruego. E asī llegārō allā ante el soldan. Y luego el soldan mandō venir ante si al rey de armenia: y luego fue suelto e libre de la pasion en q̄ estaua. E vino se conq̄ellos en la galea en q̄ los mēlageros yuā. E vinērōse derechamente para auisō: y estaua el papa Clemente. viij. allī. Y d̄spuē vinērō en castilla segū adelante diremos.

Capitulo. vij. como el rey don Juan trabajaua quāto podia por saber el fecho de la cisma como se pudielle tirar. E como este año nascio el infante dō Fernando su hijo del rey don Juan.

Fecho auemos como el rey dō Juan se trabajaua por saber la quistion que era en la yglesia de dios: fecha por dos electos que en ella auia. Y en este año llegarō al rey mēlageros de aquel q̄ remia por papa los Romanos: e algunos reyes: el qual fue el Arçobispo d̄ Bar: que decian Urbano sexto que estaua en roma por mostrar al rey todo su derecho: por lo informar en la election que los Cardenales auian fecho en Roma. Y erā estos mēlageros vn obispo del ikeruo de francia muy gran letrado: otro doctor muy gran

de que dezian Micer Frāscisco de punta. E trofi tambien vino por la parte de Liemete septimo que era el otro electo q̄ estaua en Auisō: por el q̄ remia el rey de francia e otros principes algunos. Y el Cardenal de Aragon que dezian don pedro luna que era natural del reyno de dragō que fue despues llamado el papa Benetico trezeno. E trofi como dicho auemos: vinieron al rey por la parte del rey de francia por le mostrar la informacion q̄ el auia auido del para que estaua en Auisō: e otros dos doctores por le mostrar como otros cardenales auian venido a Paris al rey de francia e lo informaren. E la informaciō q̄ le hyerō en esta oyziō q̄ la election fecha en roma era ninguna: y q̄ era fecha con temor y miedo q̄ los cardenales ouieron. Y q̄ la otra electiō q̄ auia fecho d̄spuē los cardenales del cardinal de gno: uia que era llamado Clemente septimo era buena y verdadera. Y el rey don Juan de castilla de lo que todos estos mēlageros oyeron con el en metina del campo: mandō n̄r allī todos los peraltes y letrados del su reyno para auer acuerdo sobre este. La el rey dō Juan auia gran voluntad de saber este fecho. E fizo sobre esto muy gran diligencia faziēdo grādes despenas sobrello. E comēçaron luego todos estos embaxadores de ambas las partes de los electos a fablar en ello de cada dia. E auia sus disputaciones por quanto el fecho era tan peugroso e tan dubdoso q̄ no se podian arna declarar. E trofi en este año en dia de la laguna a veynte e siete dias del mes de noiembre en Medinacina del campo nascio el rey don Juan vn hijo de la regnadoñala nona: su mujer hija del rey don pedro de aragon: que fue llamado el infante don fernando que fue despues rey de Aragon.

Capitulo. viij. como los abades benitos de todos los monesterios de castilla y de leon: se ayllaron al rey de las encomiēdas q̄ romaniō los conuiclos. Y de lo que el rey mandō sobrello.



Stando el rey don Juan este año en Alseduna del cápo por entender en el hecho de la eglesia segun dicho auemos: todos los abades e abadesas del reyno de Castilla e de Leon llegaron a decirle como algunos grâves señores: assí condes como caualleros e otros contra su voluntad tomâu todos los lugares e las vasallias diciendo que los tenian en encomienda: e que con este achaq los auian despojerado de ellos: e les echâu pechos e pechos è los dichos sus lugares a sus vasallias. Y q los abades e señores de las ordenes no auian poder en ellos. Y que los tales vasallios de las dichas ordenes que no oyrân ya que erâ de los abades e conuientes ni les conocian e a señores. Y por ende q le pedian por merced q el quisiere puer los d remedio en les tirar el tal tributo sobre lo q fuerd los sus monesterios fundados por los reyes sus antecessores: e por el conde Fernâ Gonzales donde venian los reyes de castilla. E trofi por el conde ruy diaz: e los caualleros e condes q estas encomiendas tenian dezian que de grâ nêpo aca sus padres e abuelos lo tuvieron assí. Y por ende que le pedian por merced al rey don Juan q les no tirasse las encomiendas. Y el rey mandò a dos caualleros principales e a un doctor que fuesen jueces desta causa: e que oyrân las partes: e vislos los privilegios desien sentencia en ello como conuenia. Y ellos dos caualleros fueron Pero Lopez de arala e Juan Alartines de rojas. Y el doctor era Pero Fernandez de burgos: e con el aluaz marines d villa real doctor. e tramambos oydores del rey. E vislos las demandas e respuestas de cada una de las partes e vislos los fundamentos e primilegios fallaron q auian seydo fundados por los reyes de Castilla e por el conde ruy diaz e por el conde Fernan Gonzales. E dieron sentencia: por la qual dixerôn q fallauan q los dichos señores e caualleros no auian derecho alguno para tener las dichas encomiendas de las eglesias. E la cõclusion

de la sentencia era esta. Que todos aquîs monesterios e encomiendas de las eglesias que fundaron los reyes e reynas e condes e condesas de cuyo linaje venian los reyes de Castilla e de Leon ninguno de ellos no pudiesse tener encomienda ninguna sin lo el rey. E trofi que las eglesias e monesterios e heredades que cobraron por trofi que: o por alguna donaciõ a ellos sechas: que las no sêgan caualleros: salvo si vinieren de linajes de los que las tales donaciones hizieron alas tales eglesias monesterios: e que las no tuiessen donde adelantarse: salvo que estuuiessen los tales lugares lo encomienda e merced del ârç para los defender. Y esta sentencia odo cada vno de los dichos monesterios pidiéron restitucion para sus eglesias e monesterios: e hizieron traslados para cada vno de ellos. Y esto se guardò siempre en tiempo del rey don Juan.

Capítulo. ix. de las cosas que acaescieron este año en el reyno de Francia.



Este año segun ya es auemos contado fino el rey de francia Carlos quinto: que assí ouo nombre. E reyno Carlos sexto su hijo. E ama reynado el dicho rey de francia Carlos quinto diez e seys años. Y fue muy noble rey e muy cuerdo: e franco: e catholico. Dios por su merced lo quiera perdonar. Y en su tiempo se cobro lo mal del Ducado de guiana que los Ingleses tenian. Y oero hijos al dicho Carlos sexto q reyno onze años. E a don Lupo duque de Orleans. E a lo el rey Carlos sexto hijo del dicho rey Carlos quinto cõ la hija del duque de bohuera en Alemania. E a lo dõ Lupo su hermano cõ la hija del duque de Harribas en Ytalia: e dieron le con la muger la ciudad de Poest que es muy noble: e ha muchos castillos lo el su señorio.

Año tercero.



Del año tercero que el rey don Juan reyno que fue del seche de mil e trezentos e ochenta e vn años. Y dela hera de cesar segun costúbre de España de mil e quatrociētos e diez e nueue. Y el criamiento del mundo de cinco mil e ciento e quarēta e vno. Y de los Millares ó serecientos e ochēta e vn años.

Capítulo primero de como el rey don Juan declaro por el papa Clemente septimo.



Espues desto estando el rey dō Juan en medina del campo segun dicho auençe: dō se hizo llegar todos los platos y letrados de su reyno porq̃ estuuiessen p̃sentes a ver las razones de los mensageros: así sobre lo d las dos elecciones: como del rey de Frācia q̃ a el vinierō: lo q̃ cada vno por su parte q̃ rian decir sobre la diuisiō e cōsa q̃ era en la yglesia de Dios. Delo qual elle queria informar del todo: porq̃ el rey mas sin peligro de su anima pudiesse saber q̃l parte tenia. Y estuuiērō todos los mēsiageros y letrados q̃ dicho auemos en la villa de medina del d̃po por muchos dias agitados cada dia en un lugar apartado como el rey lo ordeno para effor: lo mas dias alli conuē Y entōces los q̃ alli los vez q̃ agūtare apartar dexian a aquel lugar do ellos estauan: el conclave: porq̃ así se tractaua el hecho del papa para ver q̃iera el verdadero electo. E comoquier q̃ en la dicha villa de medina tenia el rey este agūtamiento d letrados y platos q̃ alli cr̃: el tenia en volūntad de sollejar alli fasta iādo q̃ el hecho dela yglesia en lo q̃ a el tocava fuesse determinado. Pero pōnq̃ el rey se recelaua la guerra del rey de portugal en la ciudad de Salāmāçca: alli le dixerō los del consejo y letrados del su reyno: q̃ por todas las razones que auia en rentido fallauā q̃ el papa Clemente septimo segū lo q̃ ellos putierō entendera verdadero papa. E los dela otra parte q̃ tenian la opinion del egipto en re-

ma primero: lo contradeyā quanto podā mostrādo las razones. Y el rey auido lo cō seyo con todos los dichos perlatos y letrados: en dia con gran solēndad d̃to que el declaraua por papa a Clemente septimo: y q̃ creya verdaderamente q̃ aquel era uario de Jēu christo e su sucesor de sant pedro. Comoquiera q̃ eno algūos allí aqua dia q̃ les pluguiera que el rey d̃cra q̃a do fizo esta declaraciō vnas razones e manera de protestaciō como el rey de Frācia d̃to quādo declaro su intēciō por el dicho papa Clemente septimo por guarda de la cōsciencia cō consejo de letrados. Las q̃ las razones son estas. En os Carlos quando rey de Frācia prestamos q̃ estamos siempre apartado d estar obediēte ala d̃claciō del concilio general: y de nos x̃o parte dela vnion dela sancta Apostolica yglesia por ninguna manera. Pero parādo m̃ntes alas razones e informaciones q̃ eno truxerō muchas n̄ras mēsiageros q̃ en las mos a yralia e a otras partes assas algūas. E al juramento hecho sobre este cas por tres cardenales q̃ vinierō a nos a Paris. E auida sobre su juramēto la informaciō deuida. E orrosi v̄stas y examinares todas las palabras q̃ a nos son fechas en tēder por las partes de cada vno de los electos: aluo siēpre n̄ra cōsciēcia. En quanto al presente no osamos partir la n̄ra obediēcia de n̄ro señor el papa Clemente septimo: el q̃ tenemos por verdadero papa hasta aqui. Y q̃ agora no nos parramos de esta m̄n̄a: antes lo obedescemos como a verdadero vicario de Jēu christo: aluo si fue renias de otra manera informados deuida mēte. Et trofi dexian algunos q̃ esta declaraciō que el rey hizo deuiera si a sumero pluguiera haer en ella vna protestaciō: p̃ccial que así lo hizieron. e dixeron otros principales q̃ auia tēdo q̃quiera de las dos opimēces. Y desta declaraciō que el rey hizo embio vna carta por todos sus reynos en latin porq̃ la pudiesen ver las gentes d otros reynos. La q̃l carta p̃minos así en lēgua castellana: e su s̄p̄enor es este.

Capitulo. ij. de vna carta que el rey don Juan embio sobre la de claracion del papa Clemente.

En jua por la gracia d' dios rey de Castilla y de Leõ/a todos los fieles xpianos salud e gra d' Jua q' haze venir a los xpianos a consolamēto del su pastor verdadero del de el lugar do el sol nasce hasta do se pone parece assaz manifestamēto quāta tribulacion es leuadrada en la christianidad: quāta malicia el enemigo del humanal linage palsembrando en el pueblo de dios. La contra el e cōtra sus mandamientos puso assechanças llenas de pestilencia segū a codicia maliciosa: e cō furiosos ruegos e cō oertes engaños feos d' aso el principado e señono de los officios del lermicio general e diamante cō malicia q' se ne puede dezir/ amargando la antigüedad e ymon dela fe y dela religion escureciendola. &c.

Capitulo. iij. Como fin la reyna doña Juana. E como el rey fue a Ouedor como se vino a el conde don Alfonso a la su merced.

Este año estando el rey dō Juan en Salamāca despues q' ouo de clarado q' el papa Clemente era papa verdadero fino la reyna doña Juana su madre en miércoles. Tre. dias de março deste año: lluearon su cuerpo a enterrar a la ciudad de Toledo a la capilla q' auia mādado fazer su marido el rey don Enrique en la yglecia d' sancta Maria la mayor. Y fue esta doña Juana hija de dō Juan Manuel q' fue hijo del infante hijo del rey don Fernādo q' gano a Seuilla a cōtados: e a toda la frōtera: fue hija de doña Blanca dela cerda hija de don Fernādo dela cerda hermano de dō Juānuñez de Lara. La qual doña Blanca fue hija de don Juan nuñez de Lara y de doña tercia hermana del conde don Lope señor de Vizcaya el que murio en Alhara. Y fue esta Reyna doña Juana muy deuota e muy noble/ e fu

no en beoado de quarenta e dos años. E trofi estando el rey don Juan en Salamāca ouo nuevas como Alfonso armen conde de cantabriga hijo del rey d' Inglaterra/ que despues fue duque de Brete/ se aparejaua para passar en portugal para ayudar al rey don Fernādo de portugal cōtra el y que traya consigo mil bombas de armas e mil flecheron: y que tratā la boy y demás de del duque de Alencastre su hermano el derecho que remia al reyno d' Castilla por parte de doña Costança su muger hija del rey don Pedro. E trofi ouo nuevas el rey don Juan como Alfonso armen era ya en la mar para venir en Castilla. E assi mesmo supo el rey don Juan como el rey don Fernādo d' Portugal le d'ria hazer guerra y le aparejaua de cada dia/ e daua sueldo e tierra. E trofi supo el rey como el conde don Alfonso su hermano era en Barcelos de naua en lugar suyo: y que era fama que traya sus tractos con el rey de Portugal. Y el rey quando esto oyo de algunas/ fue apcebido dello partito luego de Salamāca donde estaua: fuesse para Barcelos de naua pensando tomar allu al conde don Alfonso e no lo fallo ende: ca fue apcebido e ya era partido d' alu: fuesse pa asturias. Y el rey fue pa ouedor e quādo el conde dō alfonso supo quel rey era en aquella tierra embia sus mensageros a el: tracto sus fechos con el: e vino se luego ala merced del rey. Y el rey le fue pa camora e ya la guerra d' portugal era publicada: y tēdo el rey entro en portugal: y cerco vna villa q' es en comarca d' ciudad rodrigo q' dixē almerda. Y el ama fecho en sculla armada d' galeas y era ya cō la flota su almirante q' dexā don Fernādo sanchez d' reouar el as cosas d' la mar. E cada dia espaua el rey nuevas q' dexā q' auian pelcado con la flota de Portugal.

Capitulo. iij. como el rey don Juan ouo nuevas que su flota auia pelcado en la mar con la flota de Portugal e la vencao. E como el entro en Portugal: e ouo gran dolencia.



Estos dias q̄ estas cosas assi
passaron segū dicho auemos:
llegaren al rey don Juan nue-
uas como dō fernā tanchez
de touar su Almirante maror
de castilla con diez y seys galeas q̄ auian
armado en Seuilla pelearen cō la flota dō
portugal q̄ cravexirey tres galeas acer-
ca de saltes y q̄ los del barataron e auia to-
mado veinte galeas de las de portugal: e
al almirante dō portugal conellas q̄ dñā dō
Alonso juā telio hermano dñā reyna deña
Reinos de portugal. Y q̄ todas las com-
pañias e caualleros q̄ venia en ellas erā pre-
sos e muertos: que los auian llevado a se-
uilla. E auia sido esta batalla a. xvij. dias
de julio deste dicho año. Y el rey cūo grā
plazer con estas nuevas. La cōseuina toda
la mar por supies que la flota de portugal
ya no se podía enla Albar: y estaua seguro
della. Pero no fue assuca el almirante del
que oūo cobrado la flota dō portugal fue-
se para Seuilla por llevar alla las galeas
que auia tomado: y en tanto llegó mossen
aymon e los ingleses a lrbona y desarma-
ron alli las naos en q̄ venian pegadas ala
ciudad por recelo delas galeas de castilla
quando por alli tornassen. Y estādo alli el
rey don Juan de Castilla sobre el castillo dō
Almor da que es en portugal: y teniendo
lo cercado abolectisō alli en aquel lugar a-
dōnde estaua. E trossi estando el rey dō juā
sobre aquel lugar: llegó ende a el ei Infan-
te de portugal: pero fernādes de velsco-
y el conde de Alayaga: al qual dexā dō
Pero Rufes de Lara hijo de don Juan
Rufes de Lara señō de Alzayara: que lo
auia auido en vna dueña. E trossi muchos
caualleros de Castilla. Los quales esta-
uan en la comarca de Breña en el reyno de
portugal haciendo guerra. La el rey dō
Juan auia por ellos embiado para que to-
dos se ayuntassen conel: deique supo que
Almossen aymon hijo del rey de Ynglater-
ra era ya desembarcado en lrbona: en-
tendiendo que auia dō pelear conel e con el
rey de portugal.

Capítulo. v. Como el

rey don Juan enojos las cartas a aldo-
sen aymon a le dezir algunas razones.



Éspue supo el rey don Juan
como mossen aymon conde dō
Cartabugua: e los ingleses
q̄ cōel entraron en portugal
eran llegados ala ciudad de
Al bona: por hazer guerra en el reyno de
castilla embio les sus cartas: por las q̄les
les fazia saber q̄ sabia como el dicho mos-
sen aymon: y muchos buenos caualleros
dō bres armas eran llegados a Al bona
a hazer guerra en el reyno de castilla so ni-
loy boy del ouq̄ de alēcastre en ayuda del
rey de portugal. E porq̄ el sabia q̄ venian
alli buenos caualleros e vīados de la guer-
ra: q̄ andauā por cobrar honra: paz: que
les fazia saber q̄ el auia tomado en castillo
de portugal: q̄ auia cercado: y q̄ si ellos
le fiziesen ciente de batalla y q̄ lo el por-
rā alli q̄ el entraria dos jornadas mas dō
tro en el reyno de portugal. E mossen ay-
mon e los ingleses q̄ cōel erā no auian ca-
ualgaduras. La como venia por llamar no
las truxeron: por que el rey dō fernā de
portugales auia embiado a dezir a ingla-
terra q̄ quādo fuessien en el reyno de por-
gal q̄ el les daria caualgaduras segū q̄ lo
hizo abelante. E por tanto no quierō dar
respuesta al rey de castilla de lo q̄ les auia
embiado a dezir por sus cartas: antes le
prientieron al mensagero e lo truxeron mu-
chos dias preso. Y el rey del q̄ os roma-
do a Almor da el castillo de portugal q̄ to-
nia cercado: vino se para castilla: y estūo
algunos dias en la villa de Leca ordenan-
do lo q̄ cumpla a su seruicio. E porq̄ supo
que el rey don fernando de portugal seña
bajaua mucho por sacar caualleros malos
e las mas bestias que podía auer pa mossen
aymon e para los suyos que venian de
inglaterra a le ayubar: porq̄ el e todos los
suyos que le venian a ayubar no mueren
cauallos: porque auian venido por la mar
e no pudieron traer bestias. Y deique ya

mieron tan algacouras desd' q' luego que
nan entrar en Castilla. E por esta razón el
rey no quiso d'ar las compañías q' se par-
tiesen para sus tierras: porq' después no
los p'ona ran agna ayuntar: e ordeno de-
los poner en lugares ciertos del su reyno/
alli acerca de portugal e dava les sueldo/
e assi estuieron seys meses deste año. Y el
rey toda via embiava por todos los suyos
e apareciabale para pelear con el rey de por-
tugal e con los ingleses si entrassen en su rey-
no. Y el estiuo lo mas deste tiepo en la ciu-
dad de Avila e en aquella comarca.

Año quarto.

El año q'arto q' el rey do juán reyno
fue año d' los seños d' mil e trezientos
e ochenta e dos años. Y de la
era d' cesar d' mil e quatro cientos e
veinte. Y del criam'ento del mudo de cinco
mil e ochio e. xliij. Y d' los alarabes: de setenta
e ochenta e dos años.

Capitulo primero de
como el conde don Alfonso estava en Ber-
gança tractando con el rey de Portugal:
como el rey don Juan fue a Lisboa.

El año el rey don Juan dela ciu-
dad de avila e vino se para to-
vesillas: e estuuo alli alg'os dias
e despues fuellse para Simancas:
e alli estuuo vn. d' de. Y embio sus cartas
al conde don Alfonso su hermano que esta-
ua en Bergança: que tractava sus p'etec-
sias con el rey d' fernando de portugal:
e el rey don Juan queria lelo estoruar por
tracarlo a su merced. Y desque vio que el
conde no se llegava a lo que el queria: par-
to de simancas e fuellse para camora e alli
tranto sus compañías: porque le dexian de
cierto que el rey d' portugal e. d' bollen ag-
mon hijo del rey d' inglaterra se aparejava
para entrar en Castilla.

Capitulo. ij. como se fi-
zo la paz entre castilla e portugal: los tra-
tos que alli passaron.



Estando el rey en camora: ouo
nuevas como el conde don Al-
fonso se aua ido pa. Portugal
desde Bergança donde estava:
e q' traxa tractos con el rey de portugal. Y
el rey desd' lo supo embio arequir al conde
don Alfonso por muchas cartas e m'elaje-
ros a el e a los que con el estauan que por la
naturaleza que con el auia q' se vniessen
para el: que no lo detardassen que su volu-
tad era de se partir luego para e: a pelear
con el rey d' portugal e con. d' bollen agmon
que le dezian de cierto que entrava por la
comarca de Badajoz. Y el conde don Al-
fonso le recibio assaz bien sus cartas: aun-
que demandava repenes de personas e casti-
llos al rey. lo q' no fue acordado d'lo fazer
ni dar en ello c'osepo. Ca el demandava al
infante don fernando su hijo del rey: e s'
hijos de cavalleros quales el nombrasse:
el castillo de Alburquerque donde los tu-
nielisse. Y el rey no lo quiso hazer: e los que
con el c'ode don Alfonso estauan desque vie-
ron las cartas del Rey: por las quales les
embiaua a decir que le vnielissen para la su
merced: luego se vinieron todos a camora
al rey. Y el rey p'ulo las nierras e mercedes.
Y el conde desque vio que el rey le embia-
ua cartas para q' se vnielisse a la su merced
e no aua venido: despues vio que sus c'õ-
pañas se auan venido al rey e que lo auia
derado: el trato sus p'etecssias: e vino se pa-
ra don Alfonso. d' marques de villena. Y
el rey hizo mariscalcos dela hueste a fernan
alvarez de Toledo: e a pero ruy farnien-
to. Y estos officios nunca autan se f'eron en
Castilla fasta entoncea. Y el rey pario d'
camora con todas sus gentes de armas q'
alli tenia allegadas: e llevava consigo cin-
co mil hombres de armas e quinientos gi-
neceros: e mucha gente de pie ballesteros e
lanceros: e llevo a Badajoz. Y el Rey de
portugal e mossen armon llegaró a Y el-
nos que es a tres leguas el vn lugar del e-
tro. E cada vno d' ellos ordeno su batalla: e
el rey d' portugal tenia tres mil h'õbres de ar-
mas de los suyos de algo d' su reyno: e mossen

aymon tenia tres mil hombres de armas de ingleses y tres mil flecheros: cada uno de los reyes auian muchas compaⁿias de gentes de pie.

Capitulo. iij. Como el rey don juan y el rey de portugal estaua para pelear y le traxo paz entre ellos.

Estado estos dos reyes de castilla y de portugal para pelear: ouo ende algunos q^u auian paz: y entraro entre ellos por tener algunas maneras de bu^ensos.

Y el rey de Portugal embio al rey de castilla al conde don Aluer perez de castro: q^u se dezia conde de arroyuelos: habio coⁿ el de parte el rey de portugal q^u el quisiesse dar lugar ala paz y a el plugo dello. Y luego el rey don Juan embio al rey de portugal sus embaxadores e tractaron con el todo acuerdo e bien de paz q^u pudieron. La estos dos reyes el de castilla y el de portugal era p^{ri}moos hijos de dos hermanas: por q^u el reyes Juan era hijo de la regna doña juana de castilla. Y el rey de portugal don Fernando era hijo de doña isab^ela regna de portugal. La estas dos regnas fueron hermanas hijas de don juan manuel. Y despues q^u los que queria seruido de estos dos reyes les tractaron la paz: finalmente fue ro acordados los reyes q^u la infanta doña Beatriz hija heredera del rey don Fernando de portugal q^u era p^{re}sto la casamiento de primero legi^{ti} q^u a os auemos contado con el infante doⁿ Enri^q hijo heredero del rey de castilla. Y despues q^u los ingleses vinieron en portugal fue p^{re}sto su casamiento con el quarto hijo de Alfonso armon: q^u se desatase aquel casamieto y se hiciesse con el infante don Fernando: iⁿte seg^udo el rey de castilla. Y esto q^uia el rey de Portugal por q^uaro el infante doⁿ Fernando era hijo segundo del rey de castilla y q^u casando con la hija doña Beatriz seria rey de Portugal: y no se mezclaria el reyno de Portugal coⁿ el reyno de castilla: lo q^u no auia lugar si casasse coⁿ el infante doⁿ Enri^q por ser

heredero de castilla. O trofi q^u el rey don juan viesse e tornasse al rey de portugal las veynete galeas q^u le auia tomado en Almirante en la batalla de la mar q^u ende ouier^o. E trofi q^u soltasse de la p^{re}sbi al eboe de barcelos doⁿ juan alfonso q^u era su almirante e a todos los otros caualleros e escuderos y otros p^{re}stos q^uiesquier o q^uquier conebos q^u fuesen naturales de portugal. O trofi q^u fuesen p^{re}stos en castilla namos para en q^u fuesen mossen armo y se tornasse en inglaterra coⁿ la compaⁿia q^u coⁿ el era venidose: quel todo mossen armon pagasse el flete de los dichos namos. Y esto era porq^u el rey de castilla tenia su flota toda delante de sir bona. Y el rey de portugal no tenia namos. O trofi fue acordado quel rey de castilla viesse en rehenes al rey de Portugal de hijos de caualleros para cumplir y tener este. Lo a saber quel rey faria tomar las veynete galeas q^u le fueron tomadas en la batalla de la mar. O trofi que Alfonso armon yia seguro a Inglaterra en los naves quel rey de Castilla haria dar y se cumpliessse todo assi. Y el rey de castilla dio los rehenes: y luego fueron p^{re}stos los naves: e partio mossen armo de portugal para inglaterra e a todas las gentes. Y el rey de Castilla y el de portugal quedaron amigos: e los hijos de doña doña luego segun se traxo entre ellos.

Capitulo. iij. como el rey don Juan supo que su muger la regna doña Isab^ela conca era finada.

El rey don Juan despues dello estubo en aq^u la comarca de Badajoz: y despues partio dende vino se para tierra de Toledo: fue algunos dias don^{de} en madria. Y en^{do} ali supo nueva comola regna doña Isab^ela muger era finada y q^u murio de la villa de cuellar de parto de vna hija q^u ende nacida q^u vino poco tpo despues: de lo qual ouo el rey muy gr^{an}de enojosa: era muy noble señor: y tenia el rey de la dos hijos: el infante doⁿ Enri^q que era el mayor que fue despues rey de castilla. Y el infante don Fer-

Del rey don Juan. Fo. cxiij.

nando que era sefior de lara y fue despues
rey de aragon. Y el rey mado traer el cuer-
po dela reyna doña Leonor su muger ala
ciudad de Toledo y fue enterrada en la ca-
pilla de los reyes que hizo el rey do Enrriq
en la Santa Alfraria la mayor.

Capitul. v. como el rey
don Juan dixo a los mensageros de portu-
gal q casaria con la infanta doña Beatriz
hija del rey de portugal: e como sobos esto
fue a portugal el arçobispo de Santiago.

Crey do juã estando en la co-
marca de toledo vino se a vn
lugar q dize punro. Y estando
allí vniódo a el mēfagero el
rey do fernādo de portugal: e
dixeron se como le embiava a dezir q pue-
q estaua bueno y q no tenia muger: porq la
reyna doña leonor su muger era sin vida: q
el pluguiesse de qrer casar cō la infanta do-
ña beatriz su hija: y q auia entre ellos mas
bien deuto e mas sosiego. La el no auia
cōm bujo ni bija sino aq̃lla. Y q si el rey de
castilla ouiesse por muger: q despues de
sus dias el rey do fernādo seria rey d por-
tugal porrazō q aq̃lla infanta su hija q era
heredera del reyno. Y el rey do juã reuol-
uio muy biẽ a los mēfageros: e respōdiolos
q el auia su cōsejo sobre esto q ellos le de-
uia de parte del rey d portugal sobre rason
deste casamēto: e les daria respuesta. Y el
rey do juã ordo a los mēfageros del rey d
portugal de lo q le auia dicho sobre este ca-
samēto: e ouio su cōsejo sobrello. E como
quiere q estaua puesto este casamēto dīa
dicha infanta doña beatriz con el infante
do fernādo hijo segūdo del rey don juã se-
gū a enos cōtado q estaua sossegado. Pe-
ro el rey entēdiendo q el cobdaria en este ca-
samēto el reyno de portugal allegose a e-
llo y embio sobre esto al arçobispo de san-
tiago su chāceller mayor q dezia do Juan
garcia mārque al rey a traer este dicho
casamēto cō ciertas cōdicionēs e capitu-
los: e cō poderio bastāre para lo poder a-
firmar. Y el arçobispo de Santiago luego

al rey de portugal e hizierō sus tractos:
e ouo en ellos estos capitulos. Primeramē-
te q no auiedo el don fernādo de portugal
hueruaro: que la infanta doña Beatriz des-
pues de sus dias heredasse el reyno de por-
tugal: q el rey do Juan de castilla casan-
do con ella q se llamasse entōces rey d por-
tugal. E otro q que despues dela vida del
dicho rey de portugal q la reyna doña leo-
nor en su vida fuesse regidora e gobernado-
ra del dicho reyno de portugal: y que ella
ouiesse poder de tomar omenajes e quitar
los en rason de los castillos: y que pudiesse
mandar hazer justicia en el reyno e librar
mancoas. Y que este regimiento e gouerna-
cion de todo el reyno d portugal tuuiesse
la reyna doña Leonor: fasta que el rey do
juan e la reyna doña Beatriz que auia de
ser reyna de Castilla cu esse algū hijo o fi-
ja de heredes de doze años. Y que entōces
quedasse el regimiento del dicho reyno de
portugal al dicho hijo / o hija de los dichos
rey de Castilla y dela dicha infanta doña
Beatriz su muger: que el deralle de se la
mar rey d portugal. Y que el fijo que en-
tēsen que así ouiesse nascido del rey do juan
y dela reyna doña beatriz se llamasse re-
yna de portugal: q si fija fuesse se llamasse
reyna d portugal. Y todos estos capitulos e
otras fueren acordados e firmados e su-
rados por el Arçobispo de Santiago por
virtud del poder que tenia del rey de casti-
lla con el rey de portugal. E así se firmo el
casamēto. Y el arçobispo de Santiago
embio a dezir al rey don Juan como su ca-
samēto era ya firmado con la infanta do-
ña Beatriz hija del rey de portugal q
luego que el casamēto fue firmado fue lle-
mada reyna de castilla. E otro si le embio a
dezir al Rey don Juan como auia puesto
con el rey de portugal que se fiziesen las
bodas del y dela Reyna doña Beatriz su
muger: que se auian de hazer en la villa de
Yelues: o en la ciudad de Badajoz. E co-
mo el rey de Castilla supo que su casamē-
to era ya del todo afirmado plugole dello
e mando aparejar todas las cosas que con-

plian para las bodas y embio por sus per
lados y señores y caballeros que auian de
y conel y luego vinieró. Y mosi embio por
muchas nobles duennas de castilla que
viuiesen a Badajoz para que acompañassen
ala reyna doña Beatriz que ama de ser su
muger entonces.


Capitulo.vi. Delo que acaesio este año enel reyno de Francia.

Este año los de la tierra de flá
des rebelaronse contra el con
de de Flandes su señor: y pe
lecaró conel y vencieró lo delá
de la villa de boujaas en un lu
gar q dizen malta en via de sancta cruz de
mayo. Y el conde despues de aqñtencinué
convino al rey dō Carlos de Fráncia que
era su señor soberano. La la tierra de Flá
des embia sus apelaciones al rey de Fran
cia. Y el conde se le querello y pñole agu
da. Y el rey de Francia respñdole q le pla
zia de le ayudar y fue para fládes: y los dñ
condado remian cargado ena villa de Flan
des contra el conde su señor / en la qñ estaua
muchos caballeros ricos y deziá ala villa
cercada vda vda. Y el rey de Fráncia em
bio a los de fládes sus mēlageros los qua
les crā en obispo q despues fue cardinal d
Lot: y un rico hōbre conel q deziá Melle
renouel: y en presidente del su parlamento
q dezián Mōssen Arnau de carbal: a los
dezió que el rey queria ser su pñez y anen
dor a este fecho: que ellos desercassen a
quella villa. E los de Flandes no lo quisie
rō fazer ni le dioró buena respuesta. E por
tanto el rey de Fráncia fue sobre la villa de
Flandes: y lleuaua consigo entoncez seya
mil hōbres armados y dñ cauallos y de escu
deros q no el pero mas. E segñ deziá los q
lo vioró en aqñlos seya mil hōbres armados
q yuá conel rey de Fráncia auia tres duques
y veynete y dos condes y cñto y veynete pñ
dones de ricos hōbres. Y estos se aguntau
ron conel en quinze dias: y crā el duq d bor
gona hermano del rey don Carlos de frā
cia su padre. Y el duq de Borbon herma


no dela reyna su madre yuá cōel. Y oñque
entro el rey de Fráncia en la tierra de Flan
des cobro luego una parte que es sobre vi
rio en un lugar q dize Laminas y ende era
alguna bucita y murieró ende seyscientos
hōbres armados dños d fládes. Y despues
luego se le dio la villa d cñpre. E los q tení
cercada la villa de vda vda q eran flami
cos vinieró a pelear conel rey de Fráncia: y
era capitā dellos en grāde hōbre q dezián
Archalpen de arcanela y pelearen al alu
del dia en un cñpo q dize resembert. Y oñ
cō archalpē capitā delos de fládes ochē
ta mil hōbres armados: y allu fueren del ba
ratados los de fládes y murieró dellos ei
aqñla pelea aqñ dia. cccvj. mil hombres ar
mados fue esta batalla a. cccvj. dias de ho
me embre en lunes deste año dia de sant ba
gñ e sant pñumuo: y duro la posña quēto
media hora q no se condicia quēto ganaua
perdia. Y el rey de Fráncia no ama elieru
mas d treze años q noo el fue en aqñla ba
lla: y todos los de frāncia pelearon a pie
muy buena ordenāça. Y el rey por q crā le
pequeña edad y de cuerpo yua en un ro
pequeño y sin cñpuales: y yua cerca del ca
roze cauallos q lleuauā d cargo la guarda
del cuerpo del rey: los qños crā estos. Dñe
roi señor de renouai. Y el regue de villas
q era en castilla cōde de ribades. Y Pero
lopez de ayala a quē el ama entoncez he
cho su camarero. E posien vide de pñg
rer: y mosi guido lebanus. E mossen guillē
de vodados. E mossen charles d bolmle. E
mossen nicolao gagnel. Y el vizcōde d bar
si q deziá mossen juā la persona. Y el bico
rā dela hueste. E mossen garra de mouso
niscal d belcare. E assí crā carozze caualle
ros. E murieró delos dñ rey de Fráncia aqñ
dia. cccvj. cauallos y escuderos y hōbres de
cuenta: y no mas. Y despues desta batalla
el rey estubo en fládes en una villa q dize
contray tractādo y teniēdo maneras cō los
gētes y puso entrellos treguaxō que ellos
embiasen a el sus mēlageros a parietassi
lo fignoró. Y el rey de Fráncia parno de flá
des y fizo lleuar los cuerpos delos veynete

e seys caualleros e escuderos e seys q' auia
muerto en la batalla muy herabamete co
pados de oro ala su ciudad de romay e ha
zo les fazer sus obsequios e cumplimientos
en la yglesia del monesterio de sancta ma
ria en la dicha ciudad de romay. Y despues
dela msa dio el rey a los monjes de aquel
monesterio quinze mil francos para fazer
una capilla para aquellos. rrrj. caualleros
e escuderos: donde fueron sepultados. E
dio les otros quinze mil francos para co
prar posesiciones o heredades para dotar
capellanas q' se cantassen por sus animas
velles. E parole el rey de francia d' alla
a Roмай e fuele a Paris.

Año quinto.


 Año quinto quel rey don juā
reyno fue Año del señor de mill.
ccc. lxxij. años. Y dela hera de
Leiar de mill. ccc. lxxj. años. Y
del nacimiento del mundo segun la cuenta
dies hebreos de cinco mil. cxxij. Y de los
arabes setecientos. lxxij.

Capitulo primero de
como se hizo el casamiento del rey dō Juan
con la infanta doña Beatriz / e de los tra
cos que passaron sobre ello.

 Des començó a os auamos con
tado don Juan garcia. Alz anri
que arçobispo de Santiago des
pues q' ouo firmado cō el rey de
portugal el casamiento del rey don Juan
con la infanta doña Beatriz de portugal
luego lo hizo saber al rey asy: e embio le a
deir como el rey de Portugal dō Fernā
do estaua muy mal deliente de dolencia q'
no podia mucho bmir / e que no podia ve
nir a sus bodas. Pero que la regna doña
Leonor su muger a todos los grandes del
reyno de Portugal estauan pellidos pa ser
en elues e llevar alli ala infanta doña bea
triz con la qual el rey auia de casar. Y lue
go el rey ordeno todas las cosas q' pa las
dichas bodas cupian. Y el rey de castilla
fue para badajoz e luego alli al comienço d'

mayo deste dicho año. E vino alla la regna
de portugal doña Leonor e con ella su hi
ja doña beatrix que llamauā pa regna de
castilla. Y llegarō a una villa de portugal
q' llamauan estremo. Y estando en aquellos
lugares ordenados pa los tracos q' dicho
auamos que erā pellidos entre el rey de ca
stilla e el rey de portugal sobre raze del di
cho casamiento: el arçobispo de santiago
rescibio juramēto del rey de portugal e de
todos los grādes de su reyno sobre el cuer
po de dios en el altar. Y el rey de portugal
embio esso mismo a Badajoz a todos los
grandes señores q' eran en Portugal q' hi
zieron el mismo juramēto. E trofi la reg
na d' portugal su hija la infanta doña bea
triz q' se llamaua regna de castilla: e vino
ron para yelues q' es a tres leguas de Ba
dajoz e alli se vierō en vno el rey dō Juan e
la regna doña Leonor: alli se hizo rē las
fiestas de las bodas chādo entre todos los
grandes del reyno de portugal e muchos
de castilla: todos los platos e ricos hem
bres e cauallē q' ay eran con el fizieron ju
ramēto en la ciudad de Badajoz presentes
los paradores del rey de portugal e mu
chos caualleros d' su reyno todos sobre el
cuerpo d' dios d' tener e guardar los dich
os tracos segū lo auia prometido e jurado el
rey de portugal e los suyos. Y esto fecho
otro dia fue el rey a ver ala regna de portu
gal doña Leonor su suegra. Y ella salio a el
fuera dela villa de yelues alas nēdas q' en
de estaua alla truxerō ala regna doña bea
triz q' entoncez auia de tomar por su muger
e alli la tomo: e la truxo cōsigo esse dia pa
Badajoz: otro dia velose con ella. E alli
fueron hechas grandes fiestas. Y estauo
ende todos los señores e ricos hebreos e ca
uallē de portugal: e muchos de castilla.


Capitulo. ij. como el rey
de armenia vino al rey dō Juan a Badajoz.

 Sīdo el rey dō juā e badajoz
este tiempo que fazia sus bodas
luego alli a el el rey de armenia
q' dezian leō quinto: e era de los

Del rey don Juan. Fo. ccliii.

señores mercederos del agradecimiento con-
uenible al amor y cuidado de el nro recc-
bimiento e cumplimiento de la demanda e
comete declarar al su saber bien auerur-
do q las sus cartas nos llegaron por los sus
maldaderos honrados parecieron su ser-
uicio a brece los dios. Las qles cartas
nos poramos e vimos lo q en ellas se con-
tina del su amor e de la su amistad e de
la su bñ qrencia y del su libramiento de los
sus maldaderos en razõ del rey de los armen-
nos e de la reyna de sus gñes e de sus ser-
uicio de la su demanda dñ nra merced hõ-
rada por cumplimiento de la pñcia del rey.
En lo qual mudo soltar al rey de los armen-
nos e ala reyna sus hijos e seruidores. E
nos o que supimos esto firmamos en el su
amor ala demanda de la pñcia del rey/
en esto parecieron los sus maldamientos ser-
uicio de la en tirar los sus ocupamientos
e quitar los sus enojos mandamos lo soltar
por cumplimiento de la pñcia del
rey. Y queremos q sea de esto sabido y que
lleue adelante lo q el comengo del amor
y de la amistad y de la bienquerencia e nos
ten llegadas las sus nuevas de los sus re-
comendados e de las joyas e dios presen-
tes q haga sepa todo esto. E oia lo ade-
rte ala mudo dñs carreras por la su mer-
ced e la su bendicion. Así lo quera ties al
rey poderoso. Fecha a veinte e vn dias õ
rises el domingo era de los Alarabes õ sie-
tiemes e ochenta e quatro. Concierta
este año a .m.c.c. dias de Senembre.

Capitulo. iiii. de la car-
ta que embio al mirable priado del Sol
en al rey don Juan.

 Tron vn priado del Soldan
q deya al mirable embio otra
carta al rey don Juan de la qual
su tenor es este. Al reñente dios
en al tanto la vida del grãdy pñciado e
noble e esforçat e franco: otro cauallero õ
por del León bravo en señoreo o Joan-
nes el labido: en sus gñes justiciero en sus
pñcias: honra de la ley õ çhiste: corona

de la çhristiandad: afirmato: de la cõpasia
de la cruz amigo de los reyes e de los empe-
radores. En talos dios tu estado e guarde
la su ludy remene su plazer: aderece se esta
escriptura aqui pñciense las saludes al q
sigue la fe a deregar: teme el colrefumie-
to del día del jurzio: comete declarar al su
saber q las sus cartas llegaron a nos por los
maldaderos hõrados: aderece los dios en
q se comete lo quel rey declaro en ellas de
parte del su leñoreo quiera en Armenia
al rey de alu e ala reyna e a sus hijos. E lo
q pñcio el rey de gracia en razõ del dicho
en señoreo de armenia q embio a dezir q
lo soltassi al sobreyndor q ganaria ende
merced. Enroli lo q embio a rogar dñs mer-
ced a los estados otros e alas mercedes hõ-
radas q le fuesse fecha gracia õ soltar al di-
cho en señoreo de Armenia e ala reyna
e a sus hijos: e libado a pñcion de la su de-
manda por los sus maldaderos ante las
pñcias dios acreciente la su honra. Y
todo lo que embio a rogar e encomendar
en ello e enderegar la razon en la pñcion õ
la merced en lo que el embio a rogar: eimos
las cartas e supimos todo lo que en ellas
venia segun la manera que el rey declaro
llegaron los dichos sus mensajeros con lo
que en su poder venia de lo que fue embia-
do para las pñcias altas e pñciantes
ante la merced õ leñeno honrado que fue
pñciado ante la leñena honrada a la gñe
el bien cumplido eimos las cartas õ rey
ante los oyos honrados: e recomese el se-
cho en los conseyos altos e aderegamos el
departimento en esta ante los estados en
salgades. Y pedimos le mercedes nobles:
acreciante dios la su nobleza a q se cõpla la
pñcion del rey: fue alcanzado el recebi-
miento hõrado en razõ õ su pñcio. Al pñ-
dieron las mercedes honradas alo q ene-
ro pñcio e salier õ los maldamientos otros q
dios en talos tu leñeno con su gracia en ra-
zon del dicho en señoreo de Armenia e
la reyna e sus hijos e su gñe toda pa el rey
de castilla q se to e vassal cõ los sus maldade-
ros segun q todo esto passio e quamos le esta

carta de respuesta con sus mandamientos segun
 q todo sabia: e apercamos le legu ellos co
 tará ante la su presencia dlo q le fue respón
 do d palabrassi pendi esta q el cucho to
 do esto q recuado alas mercedes pdradas co
 acrecientamiento de amorio e afirmaciõ de a
 mustad e bõra sea en el lu reynado: e publi
 car le ha entre su gñte e pueblo: e leuara a
 delare lo q comegó el su ameno con los esta
 dos reales abercgãdo le enesta tal e rã no
 ble costũbre e cãpula regla q siga con sus
 cartas e cõ las sus demãdas e cõ las cosas
 q le cãpula dios e lo aderesce a sus buenas
 carreras mas bõclaradas con la su merced e
 grãssilo q era dios alto. f. echa a. rr. dias
 de regeb el senyullo: el año d. dcc. lxxiii. en
 la era dñes moxos. Cõcierta esta con la otra

Capitul. v. como supo
 el rey don Juan q el conde don Alfonso era
 alçado en gijon: fue alla e las cortes q hi
 zo en Segovia e le que en ellas ordeno.

Ahora tornaremos a contar lo q
 acaesio despues desto: assi fue q
 despues q el rey dd Juã parno d
 Barajas vendeluyera sus bo
 das: supo como el conde dd alonso su herma
 no estava en grãd basteçõ de sus fonzalezas
 e luego q lo supo su adelantado mayor e pe
 ro fernandez deo. talco su camerero mayor
 e peroruyz farniẽto su adelantado mayor d
 galizuel rey les mande q hussien alla con
 tra asturias: ellos lo fizieron assi: e lleua
 ron cartas del rey para todos los vasallos
 de tierra de Leõ e pa los cõceos q hussien
 sen por ellos assi como por el rey e trãssien
 en asturias: e assi lo hizierony llegaron a
 gijon ddde estava el conde. Y el rey ddde a
 pocos dias fue para tierra d leõ e ddde pa
 asturias: cerco al rido conde dd Alfonso
 en gijon: estubo alli fasta q el salio a etc los
 q conel estava a su merced. Y el rey po
 no al conde e ales q conel eran. O trofi el
 conde fizo recaudo al rey por le fazer legu
 ro q el estaria siempre en la su merced e ser
 uicio e luego partio el rey deende: e vino se
 para Segovia: e alli fizo las cortes e mu

chas leyes e ordenamẽtos: e desle qual
 se guardar d pocos: salvo una ley que fue
 en que mando que no pussien en las en
 puras la hera de Leiar: salvo entre el
 cuniento de nuestro señor: Y eu çpula lo
 gun que adelante diremos.

Capitulo. vi. como
 rey don Juan estando en estas cortes que
 no e mando q no se pussien en las en
 puras q de aqui adelante se fizesien la hera
 cesar: salvo ende el nascimẽto de jhu xpo.
 E como supo q el rey dd fernãdo de por
 tugal era mal doliente a peligro de muerte.

El rey don juã estando en
 las cortes ordeno e mande
 no se pussien en las en
 puras que de aqui adelante
 fizesien la era d cesar: salvo en
 de el nascimẽto de jhu xpo de mayne
 fienos e ochenta e tres de la nãbrada
 delante q tãtos eran esse año: e que no
 fizesien la hera de cesar q hasta entõs se
 vsaua en Castilla e en Leõ: e fue may d
 fchos en pluga a todos dello. O trofi dd
 vo el rey en Segovia supo como el rey
 de Portugal estava muy mal doliente de
 lencia q no podia luengamente euir: e en
 bio alla a algunos de quen el fava pãss
 ber el estado del reyno e hablar cõ algũs
 de portugal que ende estauan: por q pãss
 ciente o muerte del rey de portugal q estu
 llasie el reyno en su obediẽcia segũ koma
 cros que sobe esto eran fchos.

Capitulo. vii. como
 rey don Juan supo que era finado el
 don fernando de portugal: como pãss
 al conde don Alfonso su hermano.

Espues de fchos las cortes
 de Segovia el rey se parno en
 de e passio los puertos e fha
 tierra de Leõ e a en legã
 dicen reñijos: que la voluntad era de rra
 Seutila. Y estando alli en el mes de Otu
 bre deste año: ouo nuçias como el rey don
 fernando de portugal su suogro era fhaço

e con dno dello cartas e grâdes hâbber el
reyno de portogal en q̄ gelo fazâ saber p̄
tundole por merced q̄ quisiess e alta. Y
el primer hâbber del reyno de portogal q̄ le
dâmmo ô como el rey era finado: fue dōquâ
maestre daniels diziendole q̄ acatasse su ca-
mmo gar: a tomar el reyno ô portogal: q̄
pencia a el por dretcho por la regna do-
ña Beatriz su muger. Y este maestre daniels
era hermano ôi rey dō fernâdo ô portu-
gal: ô despues se llamo rey ô portogal segun
podare oiremos. Y el rey partio ô Toledo
jot: e fue pa toledo: e alli fizo fazer cûplimē-
to por el rey ô portogal. E luego tomo las
armas ô portogal. E dîto no pingo a todos
los ôi su cõsejo: q̄ algûos q̄ fierâ q̄ arçobispa
pamero la volûtao de los ôi reyno ô portu-
gal. Y el rey partio ô toledo: e fue pa en lu-
gar q̄ oyen la puebla de montalua. E alli
pencio al conde don Altonso su hermano
e: la rayô porq̄ lo paxido era esta segun q̄
el rey oyera. E el conde despues q̄ partio de
guen: e viera a la su merced el embiara al-
gunas cartas a portogal: las quales eran
cõtra su seruicio: aunque el cõde deya q̄ el
nûca tal cosa fiziera. Y el rey embio luego
escriua al cõde p̄so al castillo de mōraluan
q̄ es a dos leguas de allî: despues lo lleua-
rô al alcazar ô toledo: e alli fue entregado
apon pero tenoao arçobispo de Toledo
tâmo lo paxido en el castillo de Almonacir
gran nêpo. E dio el rey la tierra ô nurenâ
su rçlesia de ouiedort cõfisco para la ca-
mara todos los otros sus bienes del cõde
quando auia en Asturias.

Capitulo.vii). como el
rey don Juan pencio al infante don Juan
de portogal.

E quando el rey dō Juan ouo nue-
uas como el rey dō fernando de
Portogal era finado pencio
luego al infante don juâ de por-
tugal q̄ era hermano del rey dō fernâdo de
portogal: mândolo lleuar p̄so al alcazar ô
Toledo. Y deya que este infante q̄ no lo
podria por ninguna cosa que el ouiesse fe-

cho contra su seruicio: mas que era por q̄
to se recelaua que algunos de portogal q̄-
siesen tomar a el por rey âtes que ala rey-
na doña Beatriz su muger porq̄ el no ouie-
se la posesiion del reyno: q̄ fassâ q̄ todo es-
to fuesse sossegado que lo queria tener assi:
porque no le fuesse bolli dore ann assi lo fi-
zo oexir al tûpo infante don Juan.

Capitulo. ix. Como el
rey don Juan ôria el reyno de Portogal e
los consejos que ouo sobrellô.

El rey don Juan deique supo
que el rey don fernando de
Portogal era finado: luego
embio por companias e gētes
darmas para entrar en portu-
gal: pero sobre esto ouo grâ cõsejo alli en el
lugar ôia puebla de mōtalua: e ouo alli al-
gûos que deya quel rey no ouia entrar en
portogal: segun los tractos fechos entre el
e el rey de portogal: e q̄ cûplia mucho a su
seruicio: pues los tractos eran jurados e fir-
mados ô los tener e guardar: e tener otra
manera cõ los ô portogal: de manera q̄ no
fuesse ni enmasse por fuerza: ni cõ gēte dar
mas cûtre reyno. Lo vno porq̄ seria temao
ô guardar el juramēto guardâdo: fuyendo
segun q̄ la pido: e lo al posq̄ si el rey entra-
se en el reyno de portogal con gentes dar-
mas q̄ no se podia el casar de no fazer es-
sô en la tierra tan solamēte en tomar las vi-
andas: ô por alli creciera el omejlio mas
entre los de castilla e de portogal. E trofi-
q̄ si entrasse q̄ poca gente q̄ seria pelîgro:
assi q̄ les parecia a los q̄ este consejo ouâ
quel rey fuesse para salamâca: e q̄ no ôbia-
se por gente darmas ninguna: e q̄ desbe-
li embiasse sus embarcades a portogal:
por los quales les fiziesse saber como el a-
uia sabido q̄ el rey de portogal ô fernâdo
era finado: q̄ bien sabia ellos como su hi-
ja doña beatriz quedara por heredera del
reyno de portogal: la qual era la muger ôi
rey don Juan e regna de castilla: e como so-
bre esto oua ciertos tracies e recados e
trellôs e los reynes de castilla con fuerces

juramentos dela manera q̄ se auia de tener en los fechos. Y que en t̄ta q̄ el esto eñial se a desir e mostrar a los de Portugal por tractar con ellos lo que se oia fazer que se llegasse ala ciudad de Salamáca q̄ el a cerca del reyno d̄ portugal. Y q̄ les fizesse saber q̄ su volúntad era de tener e guardar todo lo q̄ era contenido en los tractos segun q̄ lo el tenia con ellos firmado e jurado: pero q̄ si ellos e el reyno de portugal entendian que auia alguna cosa mas d̄ emendar o de amenguar en los dichos tractos q̄ fue se p̄ouecho e honra del reyno d̄ portugal segun lo guardado el seruicio del rey de castilla e su derecho q̄ el estaua muy conseruado dello. Y q̄ para esto cōceder q̄ el reyno d̄ portugal embiasse a el sus embaxadores: los q̄ les pluguiesse q̄ podian venir segun a la ciudad de salamáca donde el estaua: e que se oia todo esto cō ellos e se con cordaria. E trofi los q̄ esto dezian d̄aua su consejo quel rey fizesse a los mensageros d̄ portugal q̄ a el viniesse mucha honra: e partielle con ellos de sus joyas e q̄ les dize se todas estas razones que dicho auemos como a el plazia de tener aquella manera q̄ dicha es: de manera q̄ fuesse su seruicio e p̄uecho e honra d̄ el reyno d̄ portugal. e de los meismos. E trofi q̄ les dicesse q̄ b̄e sab̄ como en los tractos q̄ estaua firmados e jurados entre el e el rey d̄ fernando d̄ portugal le cōtencia q̄ la reyna doña Leonor muger d̄ el rey d̄ fernando d̄ portugal e madre q̄ era d̄ la reyna doña beatriz la muger auia d̄ ser gobernadora d̄ el reyno de portugal hasta q̄ el rey d̄ Juá ouiesse hijo e hija de la reyna doña Beatriz su muger: e fuesse d̄ edad d̄ caçorze años. q̄ esto allí le plazia d̄ lo guardar e tener. Pero q̄ si al reyno de portugal le parecia d̄ otra manera d̄ regimiento de otros algunes de los naturales d̄ el reyno d̄ portugal guardando su seruicio q̄ fuesse regidor: o regidores q̄ a el plazia de ello: o otra manera de regimiento qual a ellos pluguiesse. Y dezian los q̄ este cōsejo daban al rey: que los mensageros q̄ el embiasse sabee esta razon a portugal: q̄ ellos

diziendo les estas razones se assegurarian e aurian plazer de las maneras que el rey q̄ria tener en ello cō el reyno d̄ portugal: q̄ allí asegurarian sus conaçones. E d̄ne duo d̄i cōsejo del rey q̄ dixerō q̄ aquellos tractos q̄ auia segudo cōtra su hōra d̄ el rey: al cōtra derecho q̄ no valia ni d̄ua ser guardados. E por d̄e q̄ era mejor q̄ antes que los d̄ portugal pensasen en ello el entrasse en el reyno d̄ portugal poderosamente e tomase su camino derecho a portugal por si otra auenencia ouiesse d̄ auer q̄ mas iencia era d̄ el rey q̄ se fizesse en el reyno d̄ portugal: q̄ no estando el rey en castilla. Y el rey toda via auia gran voluntad d̄ entrar en el reyno de Portugal por lo cobrar: e por esto se allego mas a esta razon: creyendo que si el entrasse con gente darmas en el reyno de portugal que lo obedecieran todos: e que allí cobraria todo el reyno: e q̄ en esto no auia dubda ninguna.

Capitulo. x. Como el obispo de la guardia d̄ico al rey que el entraria la ciudad de la guardia: como algunes de su consejo gelo ellouan diziendo q̄ no cumpliesse al su seruicio.

Estando el rey en este cōsejo si entraria en el reyno d̄ portugal o no: a esta sazón estaua en la corte vn obispo de la guardia que es en Portugal q̄ era chanciller de la reyna doña Beatriz su muger que le diera por su chanciller el rey don fernando su padre quando casó. Y este obispo era vn hōbre bueno e hōrado. E con buena voluntad d̄ico al rey d̄ castilla q̄ la ciudad de la guardia donde el era obispo que es frontera de castilla es muy fuerte ciudad: q̄ todos los mas que allí d̄ian eran sus criados e amigos: e q̄ b̄arian todo lo q̄ el mandasse q̄ si su volúntad era d̄ yr alla q̄ el lo haria luego acoger en la ciudad e al rey plugo mucho dello: e tan gelo en seruicio esto q̄ obispo letrado e por d̄ lo ama volúntad acorreo d̄ entrar en portugal luego. Y el partio luego d̄ la puer

bla de mōtaluan vōde estauar: embio por
compañias e gentes d'armas e mando que
le entellesse luego para el dō quera q' estu-
niese. Y el fuesse ala ciudad de plaza eia y
llego consigo ala rēyna doña Beatriz su
mugēr: ali dīto alos de su consejo como
electo de la guardia le auia p'metido de
le dar la ciudad d'la guardia: q' era lo que
los parecía sobre esto. E algunos le dīe-
ron q' bien sabia el q' auia algunos tratos
jurados cō los de portugal: e q' no los de-
nā q' bantare q' lupiese q' entrando el en
esta guerra en aq'lla ciuad: q' los del rēy
de portugal le sentirian del: desienos q'
auā q' ellos no q' s'iesen el rēy quera tomar
el rēyno: e apoderarie del contra voluntad
della. E trofi desā los d'ello le acordē auā
q' segun los tratos q' el no lo podía hazer/
poca q' la gobernaciō auia q' dādo en la rēy-
na doña leonor su suegra. E trofi le dīerō
como ellos auā sabido como en la ciuad
dela guardia auia vn castillo bueno: e q' lo
tenian el conde: el q' no era dela parte d'
el bīspo dela guardia. E pōdē q' le no cō-
p'la entrar en la ciudad dela guardia para
no cobrar el dicho castillo. E otros ouo en
el consejo del rēy q' desā q' era biē q' el rēy fue-
sse e cosas se aq'lla ciudad d'la guardia q' el
cabeca de grā trāre q' alla el llamada la ve-
ray q' auia ēla ciudad e ēla tierra muchos
ricos hōbres e caualleros e escuderos q' se
venā al rēy: q' querriā mas ser lo el seño
no lūyo d'no dela rēyna doña leonor su sue-
gra. Y el rēy toea via auia grā volūtat de
entrar en el rēyno de portugal: como su ca-
mino para la guardia: embio del dēre al o-
bīspo para q' tuuiesse cōcertado como fue-
le el rēy rescurido en la dicha ciudad.

Capítulo. xi. Como el
rēy entro en la ciudad dela Guardia: e co-
moveron a el Caualleros e ricos hom-
bres en la veta.



Quando el rēy de castilla lle-
go ala ciudad dela Guardia no y-
uan cō el mas de rre. o. rrr. hō-
bres d'armas e ellos de oficia-

les surcos q' andauā con el cōtinuē. Y el o-
bīspo dela guardia salio a el cō su clereya
e recibio en la ciudad cōla marçalotē-
dad q' el p'uo bīspo el alcarde q' tenia el casti-
llo no q' s'io salir al rēy e estubo d'no en su cas-
tillo. Y dēce a tres dias le llegarō compa-
ñias e gētes d'armas d' castilla e cada dia le
venā mas: de guisa q' llegarō ali al rēy sal-
ta. v. hōbres d'armas. Y estādo el rēy don
juā en la ciudad d'la guardia vniēdō del al-
guico cauallōs e ricos hōbres e escuderos
q' bantā en aq'lla comarca q' d'ia la verades
q' les crā ellos. Vasco martinez de acuña/
e d' d' vāz quē su fūjor otros sus fūjos: e
e d' martin alfonso merloz aluargil de ca-
raualloz el alcarde de almeida e otros. Y
el recibielos bien e dīelos q' les fūjiesen
piertos por los castillos e fortalezas q' los
tenā. Y ellos fūjierō enenage de auer por
señora e su rēyna a doña beatriz su muger
e actāssi como a su marido della. Pero q'
ellos toda via enēdian fazer esto se p'endo
guardados los tratos q' fuerō fechos en el
rēy de castilla e el rēy dō fernādo de portu-
gal e al rēy dō juā no le plazia porq' ponā
esta conuenciō de los tratos: porq' en todas
maneras enēdian el q' uoualides en el se lo de-
nā algunos de los de su consejo. E como
quiera q' estos caualleros e fūjos valgo vi-
nērō al rēy en la ciudad d'la guardia: pero
no se cōtentauā del acogimiento q' en el rēy
fallauan. E otros porq' el rēy no los oua
luego oueror: e esto melino no se cōtēta-
uan del rēy porq' tā apocumadamēte vino a
entrar en el rēyno de portugal e no el q' q'
le truxessen monēda. E trofi no se cōtēta-
uan del rēy porq' era hōbre de pocas pala-
bras e ellos eran vīados cō el rēy don f'er-
nādo de portugal q' era hōbre de grādes
gafajados: e tan agna como rieron acitan
agna como rieron a tratar de se partir del
segun ante lo fūjieron los mas de ellos.

Capítulo. xij. como el
rēy don Juan auia embiado vn cauallero
dela orden de lannago con cartas a portu-
gal: lo que ende acadesio.



Ahora tomaremos a contar como acatueron estos fechos en lis bona despues q el Rey don Fernand murio. Añi fue q quando el rey don Fernand murio: el rey don Juā embio luego allavā cauallero dela orden de sanmago q deyan Alfonso lopez o receba: natural de Salamáca fíer le dela dicha orden: y lleuo cartas para la reyna d portugal doña Leonor su liegra del rey: y para todos los cōdes y señores y caualleros de portugal y para las ciudades e villas del reyno de Portugal: por las qles con pociella les embiava a decir el rey q bien sabrá en como la reyna doña Beatriz su muger hija del rey dō Fernand de portugal era heredera del dicho reyno de portugal: pues q el rey don Fernand su padre era fallecido: no auia de otro fijo legitimo: y el ser rey d portugal por ser su marido dela dicha doña Beatriz. E por ende q les rogaua q quisiessen guardar este caso aqñlo q era temido assi como buenos y leales vassallos: amando ala Reyna doña Beatriz por su señora y por su reyna: y a el por su rey y por su señor como a marido suyo. Y q ellos faziendo lo assi farian su deudo y cumpliría la lealtad q deua: por lo q el pla reyna doña Beatriz su muger les fían obligados: a hazer por ello muchas mercedes. Y el dicho alfonso lopez lleuo a la ciudad de lis bona y fallo ende ala reyna doña Leonor y a todos los grādes del reyno de portugal q alli eran ayuntados para fazer el cumplimiento de los serēta dias despues dela muerte del rey don Fernand. Y el dicho Alfonso lopez dio las cartas q traia del rey de castilla ala reyna doña Leonor y a los otros señores y caualleros para que en ante fable cō cada vno dellos. Y ellos le respondierō diziendo q su voluntad era de auer por su reyna a la Reyna doña Beatriz hija del rey don Fernand su señor y muger del rey dō Juan de castilla: q esta uan pñtos de tener y guardar los tratos q fueron fechos sobre esta rason entre el rey de castilla y el de portugal: como quiera q

auia alli algunos: q aunque deyan assi q no era aquella su voluntad.

Capitulo. xiiij. Como tomaren en Lis bona la boy dela reyna doña Beatriz.



Ento q se fizo el cumplimiento de los setenta dias por el Rey don Fernand en lis bona: luego despues delas missas en cōde de sintra q auia nōbre dō enriq manel q fue fijo de dō juā manel no del rey don Fernand de portugal q era hño dela reyna doña costāça su madre. Este cōde dō enriq manel tomo el pendō de quinas q son armas de portugal. E algunos criados del rey dō Fernand de portugal cōdel y fuerō por la rúa noua d lis bona oyendo recia portugal por la reyna doña Beatriz: y algunos assi mismo cōdel: assi caualleros como escuderos aunq les no plazia dello: ca no quisierō biē al rey dō Fernand ni ala reyna doña Leonor su muger ni los plaza q la reyna doña Beatriz muger del rey d castilla ouiesse el reyno de portugal: especialmēte por la causa cōel rey d castilla: porq temia: q el reyno de portugal se mezclaria cōel reyno de castilla y fiera todo vno cōel dōde agora era reyno por si. Y esto fecho amonto el negocio entre los q alli eran assados: forz algunos de los mayores dela ciudad d lis bona: quisieran auer por su rey al infante don Juan hño del rey don Fernand: el que oirimos quel rey don Juan auia mandado prender luego como supo la muerte del rey don fernand de portugal.

Capitulo. xiiij. Como el maestro dani maso al conde de vien en el palacio dela reyna: y como esse dia mataron al obispo de Lis bona.



Ento en dōdes en la ciudad de Lis bona vñ cauallero de galizia q llamauan don Juā Fernandez de andez: el rey don fernand d portugal y uia lo fecho Conde de vien y le auia fecho

otras muchas mercedes. y este cōde tenia
amores consigo muchas cōpañias: aunq̃
no era bien quisto de algunos señores: e ca
ualleros e escuderos dela ciudad de Lis
bona: y del reyno d̃ portugal. E en fernan
do del rey don fernando de portugal q̃ dezi
auo don Juan y era maestre dams: el q̃l era
unodelos q̃ d̃nā mal al cōde d̃rre que ag̃o
razamos: este maestre dams era bien
q̃sio los d̃la ciudad d̃ Lis bona: e p̃sue
q̃ d̃rre d̃o fernando mucho tenia tractado
cō alg̃os q̃ matalien a este cōde de vren:
y vna lleo el maestre dams al palacio
dela reyna d̃ña Leonor: all̃ en Lis bona
e cōel fusta quarēta h̃b̃res cō sus cosas
vchadas encubiertamēte: y venā todos a
percebidos pa matar al cōde d̃ vren: e en
traro ass̃i en el palacio. Y el maestre dams
quādo fue d̃tro en el palacio fallo ē de al cō
de d̃ vren e firiolo cō vn cuchillo cū p̃do q̃
vna mug̃e fuerte golpey el cōde ass̃i: fendiolo
lofe poner en vna camara d̃la q̃erna d̃o:
de ella clauar otro cavallo q̃ ay estaua q̃
d̃nā r̃p̃p̃ereya tole con vn estoque otro
golpe: en guisa que cayo el conde luego a
la muerte: y fue luego fecho gran boincio
por la ciudad de Lis bona diziendo el con
traqueque el cōde vr̃e auia muerto al ma
estre dams: de manera q̃ todos los d̃ia cu
tos llegarō armados al palacio dela reya
diziendo que p̃siesen luego a quantos
ende estauan: o que les dicesen q̃ era del
maestre dams. Y luego el maestre dams
pareciola vna ventana: e d̃rrelos como el
era b̃uo e sano: q̃ no fiziesen ruido nin
guno. E como esto oyeron ass̃ollegose el
pueblo: deloq̃e supieron como el cōde vr̃e
era muerto: y el maestre dams era b̃uo. Y
vn cūspo dela ciudad de Lis bona ña
tal de gamos p̃uado que fue del rey don
fernando que deziā don Almartino no era
bien quisto en la ciudad d̃ Lis bona: como
supo que el cōde de vren era muerto: oyo
muy gr̃atemo: e p̃sio en vna torre dela
ciudad mayor dela ciudad donde estauan
alg̃as cōpañias: e todo el pueblo fue pa
alla: e all̃ lo matarō e lo derribaron dela

torre ayuso. E la reyna doña Leonor mu-
ger que fue del rey don fernando luego co-
mo oyo que esto era assi pusiolo con gran
miedo a estar en la ciudad de Lisboa e tra-
cro con el maestre dante qe en la era apo-
derado en la ciudad sus pleytesia: qno de-
alli para Alandor qe es en una villa con en ca-
stilla acerca de nort e de alli fuele para la
villa de Santar e estubo en drey el maes-
tre dante quedo en la ciudad de Lisboa
muy apoderado: e bié quito de todos los
que eno enristauro q todos los de su par-
te deyan publicamete q no querian auer
por reyna ala reyna doña Beatriz muger
del rey don Juá de castilla, ni al rey don
Juan por reyaluo eno seyendo el maes-
tre dante regedor del reyno de portugal:
assi fue creciendo la enmista entre los de
Castilla e los de Portugal.

**Capítulo. xv. dello que
esse año acontecio en Francia.**

Este año el rey don Carlos
farto de Francia supo como
un Obispo de Inglaterra q
dezia el obispo de monruch
e mossen hugo de carbolay
e mossen thomas treber e otros capitanes
ingleses auia entrado en tierra de flandes
y cercado la villa de Ypre que estava con-
tra el rey d Fracia. Y el rey d Fracia oído lo
supo entro en flandes por ir a socorrer a los
dicha villa d ypre pñando q lo q esta gente
Inglaterra faya q era en el uerço el rey d
Inglaterra q passaua luego en flades y q a
una batalla el recogio muchos gentes dar-
ma pa ir a socorrer ala dicha villa. E
entonces el rey d Fracia veynte e dos mil
hombres darman arma dos d todos pie cas.
Entre los qles quaocho duques q era estos.
El duque d berri. El duq de borgoña. El
duque de jaca. El duq de angeus. El duq
de barabó. El duq de brigante. El duq de
luerna. El duq de anerna. El duq d basie-
ra y. rrepy. còdes. El conde de saboya el
còde de flades e otros en q uia trescientos
y sessenta e ocras e rricos hombres q era en

esta buesste dños. rrij. mil. hōbres darmas
y erā los ochomil d ellos d espueblas dona-
das: e carōze mil escuderos: e a biē pēto el
rey d frācia auer batalla cō el rey d inglate-
ra: por esta razō lleuo tāta gēte crepēdo
q̄ aq̄lla cōpasia d ingleses no auia entrado
fino cō effuerço d auer socorro d el rey d in-
glaterra segū dicho auemos. Y erā los in-
gleses mil y seydētas lāgas y dños d hādes
q̄ los apudauācient mil hōbres. Y luego
q̄ la pierd q̄ el rey d frācia era en la tñra le
uātārōse dñia cerca q̄ tenia sobre la villa de
cyper: pasierō se en tres villas d fñades: q̄
dñā ala vna Graualinga: e ala otra Boi-
bich: e ala otra Buijas. Y fue el rey d frā-
cia a ellos e dierō le las villas e salierō cō
pierrezia q̄ fueren seguros: dñā q̄ el duq̄
d Borgonia queria biē a los ingleses: q̄
por esto les llenara tā buena pierrezia: La
todos estauā poidos: y esto fecho: el rey de
frācia mādō q̄dar en Graualingas quatro
cientas lanças: e labzela muy bien: porq̄
los ingleses solian auer passō por allu a ca-
les q̄ por aq̄llugar de graualinga les venia
gran locorrimiento que era en el passō.

Año.vj.



Año sexto que el rey dō Juan
reynosue año del señor de mill
y trescientos e ochenta e qua-
tro. Y de la era de Cesar d mil
e quatrocientos y xēte e dos años. Y dñ
criamiento del mundo d cinco mil e ciento
e quarenta e quatro. Y de los Alaraues.
serecientos e ochenta años.

Capitulo primero de

como el rey don Juan fue para Santarē:
e como la regna su suegra le renūciō la go-
uernacion y regimienro.



Donā tomarmōs a contar/
como el rey don Juan estaua
en la ciudad dela guarda
donde diximos q̄ era llegado
e lo fizo acoger el obispo dñia
guardia: lo que dñpues acaēdo. Misi fue
que el rey don Juan estādo en la ciudad d

la guardia al comienço dñte año sexto
otros mensageros dela dicha regna d po-
rugal doña Leonor su suegra de comē-
ros fechos auia acaēdo: e como el ma-
stre danti en la presencia della y en el pa-
cio mātō al conde de vrente como mātō
obispo de Lis bona en la eglesia mayor:
como ella parrio muy aquetada dela m-
dad d Lis bona: como era venudo ala
lla de Santarē: potendo q̄ le rogare q̄
quisiesse acuciar su camino e y luego pa-
ra ella: e ella le tema por muy oidor
del maestre. E auer: aun q̄ entēdo de
e los d Lis bona no q̄rian ala regna dela
beatrix su muger del rey don Juan por
na de portugal: e m a el por rey. Pero que
ella tema hermanos e parientes muy apo-
derados en el reyno d portugal: e mas q̄
nia la villa de santarē q̄ es la mas por-
ta villa y fuerte q̄ ay a en la comarca: que
entēdo a q̄darle en muchas maneras:
por esto q̄ cūplia mucho q̄ el acuciasse
mimo pa allu do estaua ella. Y el rey dñe
oro las cartas dela regna doña leonor su
suegra plugole mucho conellas: e pmo
luego dela guardia e fuesse para santarē:
y en el camino por do yua a santarē ella
la ciudad de cogmōra dōde estaua el cōte
dō gōgalo su hermano dñia regna doña le-
nor q̄ dñian gōgalo mēdes de vascōteli
e otrosi en otra villa q̄ dñā remar: q̄ era
en el camino estaua el maestre de Lhustā
q̄ era sobriño dñia dicha regna: fijo d iher-
mana. Y estos no salierō al rey m lo acogi-
eron en los lugares q̄ tenāntes el moste-
rō bien q̄ les no plagia conel. Y el rey pa-
sō por los dichos lugares y lleuō a iantarē
e allu dierō posadas a todos los infes: e
entregarōle las fortalezas q̄ en la villa m-
e la regna doña leonor le renūciō allu la go-
uernaciō dñ regno q̄ ella auia d tener segū
los tratos fuerō fechos quādo el rey cō-
dō su fija la regna doña beatrix q̄ auia d re-
ner ella de derecho la gobernaciō fñia q̄
rey d castilla ouiesse fijo o fija dñia regna do-
ña beatrix su muger: e ouiesse cierta cond.
E tresi dñie muchas joyas delas q̄ fuerō

dize do fernão: e el rey gelo agradeço
 mucho: e llama bien amigos. E fuerd allí
 venidos ellos caballeros del reyno de por-
 tugal q era hōbres hōrados e rema forta-
 lezas: gō galo vaze que e azebudo q tenia a
 soca noua: e vafco peres q cameo q te-
 ma a illanquer: como qer q era o galiz: a
 ma fue criado do i rey do fernão: e do dñ
 rui manuel natural do castilla: fijo de do juā
 manuel cōde de sintra: e juā gongalez de re-
 rena q facia çallier do i rey do fernão q te-
 ma a zebudo: e don lperaluarez peres: a
 puer del ospital: e diego aluarez: e fernā pe-
 res: sus hērmãos: e era cō el rey vafco
 martines do castia: e martines valdez: e lli-
 valquez: e el afco martines lu fijo: e vafco
 mero e sus fijos: e juā alfonso pimentel: e
 juā martines puerto carrero: e maru gō-
 galez de arapoe: e alfonso gomes d silua: e
 el cōde don juā alfonso hērmão de la regy-
 na doñale onoz: el cōde d viana: e martin
 alfonso mero: e vafco martines lu hērmão
 de sus fijos de ellos: e fernā gōgalez de so-
 liz: gongalo r odaguez de sola: e por el rey
 no muchos caualleros e buenos q reman
 muchas fortalezas: allí entre buero e muso
 como en la veraz: entre raje e guadiana q
 cluau por el rey: e obedeçian por feñora
 ala reyna doña beatrix lu muger.

Capítulo.º como se pode ver q'el mestre davis se apoveraue
na bona e ôria por ver al infante d'o juâ.

Estando el rey don Juan en esto supo como el maestre Damián se a poderuua dia ciuades e llocaes una cada dia mas: e él el e todos los fijos e los q' allí cría desyan q' querian aver por rey e sucesor al infante don Juan q' el rey de castilla tenía por fijo q' en raro q' desyá al maestre Damián q' tomasse el regimien to del reyno por el dicho infante q' no pudiese q' lo pudiesen aver sueto de la pusi on en q' el rey de castilla lo tenía. E muchos dia dades e villas del reyno e fijos de algo tenían todos esta demanda e fazían ser a otros en ellos q' fizier e fazeren p'cedo de dñas e de o'as

nugaly en la vara del penado estava penta-
do el infante dō. Quã como estava pieto en
cadenas. Pero esto faysia el maestre dantis
por se apoderar mas: creyendo q el aua
parte en el reyno como adelante parecia.

Capítulo.iiij. Como pe
ró femas e zó velló y el maestre d' santiago
por mándado d' el rey fuero a cercar a lubbo.

Quando el Rey don Juán desque supoque
fuan assi estas cosas embio a dō
pero fernādez cabeza d'vaca ma
estre de santia go: e apo fernādez
develasco su camarero mayor: e a por ruy
farniēto al clārdo de galizia e a otros ca
uallōs cō mil bōboes e armas a q̄ si esen a
cercar la ciudād d' lisbōna por estar ay mai
acerca d' el maestre dānis e d' los de lisbōna:
e no les dar lugar a q̄ se estēdiesen por la
tr̄sa: e todos ellos se p̄tieron d' el rey e fuerō
se a poner en vn lugar d' lisbōna q̄ dezia la
puēte d' lagrey: estuuiēron alli espādo bata
llas: e assi estuuiā por ella comarca a tētiēdo
si el maestre dānis e los q̄ con el erā si q̄rā
pelear cō ellos: e estuuiēron alli por aq̄lla
tr̄sa seys semānas: e el maestre dānis ni los
d' lisbōna nūca salierō a ellos ni q̄sierō pe
lear: e el rey dō juā partio de santarē e fue
por la comarca a cerca d' lisbōna: e otero en
santarē a vn cauallō q̄ dezia lope fernādez
d' pasilla: e en otro lugar q̄ es la ocha vi
lla q̄ dezia el alcaçaba: otero a otro cauallō
q̄ dezia fernā carrillo: e cō ellos q̄tes assas
pa guarbar la villa: e comēço d' se ençender
la guerra entre los de Castilla e de portu
gal e se a buar de cada dia māt: e el rey en
tēdiō q̄ aia mēester mas cōpañas d' las
q̄ tenia: embio a dezir al marqués de vi
llena dō alfonso e al obispo de toledo: e a
perō gōçales de mēdoça: los quales aua
derado en torijos acerca de toledo para
q̄ embiasen cōpañas fasta cumplimēto d'
mil lanceas: e assi lo fixerō: que lo mas ay
na que ser pudo fuerō seças cartas para
todos los caualleros que en el reyno auia
que cada que les librasen luego se fuesse
para el Rey don juā: e fue muy bien men

ster la compañía porq̃ el rey embio segun que pareció despues.

Capitulo. iiii. Como

Ruño aluarez pereçca fue allende Tajo y peleo conel maestre de alcáçara e otros señores e los vencio.

Estando el rey acerca dila comarca de Lisboa supo en como vn escudero que dezian Ruño aluarez pereçca fijo q̃ fue del Prior del ospital de portugal y hermano de peraluarez Prior q̃ era entonces del ospital en portugal: de como el partiera de Lisboa e passara allende del rio de tajo ala ciudad d'Euora por guardar aq̃lla comarca. E etrosi por fazer dafio en los lugares fronteros en castilla que son Badajoz e otros: y el rey des que lo supo embio a mōdar a don Juan al fonso de guzman conde de niebla: e a Dō fernā sanchez d' touar su almirante mayor: e a don diego gomez maestre de alcáçara: e a otros q̃ fuessen por aquella partida por que peleasen con Ruño aluarez: e fizierō lo asser ouierō se de fallar cōel dicho Ruño aluarez y pelearon conel e por mala ordenança que ouierō fuerō desbaratados e murio ali el maestre d'alcáçara e los otros recogerōse e vno: los de portugal no los q̃sierō mas acometer e partiōse la pelea.

Capitulo. v. como el

rey don juan embio a pero ruyz farniueno allēde d' raijore lo que acaesçio: e como fue el rey a Coimbra.

El rey dō juā de lq̃ supo como el maestre d'alcáçara era muerto e bio allēde tajo cōtra la comarca dila ciudad d' euora e por ruyz farniueno m̃ adelatado mayor d' galizia: e juā rodriguez castañeda cō pieça d' gēte de armas: e cōellos otros cauallōes: e passārō allēde Tajo do passara ruño aluarez e ouierō d' se ver: e cada vno d' ellos puso su batalla en la mejor ordenança que pudo: e no quisiērou pelear: y el estava en la comarca

de Lisboa: e aun no tenia cercao la ciudad: e fue le dicho q̃ se allegasse a la ciudad d' coymbra y q̃ llouasse ella cōel ala reyna doña Leonor. E etrosi vn cauallō q̃ dyan Bonga lo mēdoz d' valcōceles q̃ tenia el castillo dela dicha ciudad era nio dila reyna: el rey dō cōpañas assas en berredos d' Lisboa e fue le el pa la ciudad d' coymbra: e lleuo cōsigo alareyna doña Leonor su suegra e ala reyna doña Beatriz su muger d' dicho rey dō Juā de Castilla: e lleuo ala ciudad: e como q̃era q̃ ali fue llegado fablo conel cōde don gongalo e cō gongalo mēdoz de valcōceles diziendo les q̃ pues que eran parientes dela reyna su muger e auian tan gran deudo conella: como el conde ser hermano de su madre: e Bonga lo mēdoz nio que q̃stessen tomar la vez e acogerla en la Ciudad: y que el les fiera muy muchas e grandes mercedes. Pero ellos no lo quisieron fazer en ninguna manera: antes fazian tirar dela Ciudad muchos truenos e saetas: de manera que les mataron algunos de los suyos.

Capitulo. vi. como el

conde don pedro se puso en Coimbra como fue presa la reyna doña leonor.

Como el rey don Juā vio el to que le aconteçio sobre la ciudad de Coimbra: fue le dicho q̃ el Conde don pedro que estava cōel que era su primo fijo del maestre de santiago conuenciō: que q̃ el rey tomara dubda enel: e d' miedo que ouo vna noche con algunos de los suyos: el se puso dētro en la ciudad de coymbra de lo qual ouo el rey muy gran enoja. E fue dicho entōces al rey q̃ la dicha doña leonor su suegra que ali estava: q̃ ama ella embiado sus cartas y mēsageros al cōde de don gongalo su hermano q̃ tenia la dicha ciudad de coymbra: e al dicho Bonga lo mēdoz su tio que no acogiesen al rey en ella: y que ella supo dela entrada del cōde de don Pedro en Coimbra: e el rey ouo su consejo de lo que fazer se deuria sobrela

Y algunos del su consejo que allí estaua con él le oieron que era bien que pudiesse a la Reyna doña Leonor: e la embiasse por la Castilla oyendo que si la Reyna estuiese presente en el Reyno de Portugal que cada día embiaria sus cartas e tractaria como mucho del Reyno que no viniesen alla obedien a del Rey. E otros algunos ouo en el consejo que dezian que no era bien que el Rey fuese presente a la Reyna doña Leonor: por que ella le auia dado la villa de Santar e los castillos que allí eran: assi mismo que ella le auia dado e renunciado la gobernançia del Reyno que ella tenia e auia de tener segun los tratos que fuerd hechos e jurados entre el Rey de Castilla e entre el Rey de Portugal. E otros por ser madre de la Reyna doña Beatriz su muger e dueña de la herança que no era honesta cosa ni parecia bien de la poder. Pero el Rey tuvo se al consejo de los que dize que la oua poder: e que la Reyna fuese por la embiada a Castilla: e el fizo lo luego assi: e embio caualleros luego e gente que fuesen con ella para Castilla: e lleuassien a la Reyna por la al monesterio de Toro-cillas e la pusiesen en donde con otras muchas dueñas que allí estauan: fize se assi.

Capitulo.vij. Como el Rey con consejo si cercaria a Lisboa: e como auia ya pestilencia en la gente del Rey de Castilla e murian muchos.

El día luego que esto fue assi: fizo el Rey con su pariente de la ciudad de Coimbra: e de otra villa: e de aluor nosse para la ciudad de Lisboa a la comarca de ella. E como ende luego era ya la pestilencia e morranda muy grande en los lugares: e auia ya muertos allí don pero tanos: e cabeza de vaca: e maestro de san-tago: e otros caualleros sus vasallos: e otros entonces ouo su consejo si cercaria la ciudad de Lisboa: o si andaria por el Reyno haciendo guerra: e a la guerra era descubierta entre el Rey de Portugal: e algunos en el consejo que le dixeron que

les no parecia bien consejo de estar donde la cerca de Lisboa por quanto la pestilencia se començaua de cada día. Y que mas se pon- nia en las gentes de las que estauiesen ar- rados que en otra guisa. Otros que todo el Reyno de Portugal se rendia: e que eran contra el Rey que pudiesen era mejor de andar por el Reyno apoderandose: e haciendo tan- to en los rebeldes que lo no obedecian: que no cercar a Lisboa. Otros que el Rey no tenia allí su flota: que no se cercara la ci- udad de Lisboa sino por la mar: e que sino se guardaba esto que no fuese cosa. E otros di- su consejo le dize: que era mejor cercar la ci- udad de Lisboa: que si aqulla ciudad el tomase: que todo el Reyno ganara: e a estaua en ella el maestro dante: e todos los mas altos hom- bres e mayores del Reyno. Otros que aqulla ciudad era la mas principal e cabeza del Reyno a que todos tenian ojo: e que estaua en ella muchas gentes: e que no podia ser que las viudas fuesen tantas por que gran tiempo le pudiesen defender: e que cobrada aqulla ci- udad que todo el Reyno era cobrada. Y el Rey de su voluntad no queria cercar la ci- udad: mas antes se queria tener al consejo de aquellos que dezian que era muy mejor de an- dar por el Reyno. E pero tanto eran e tan grandes los que le aconsejauan que cercasse la ciudad: que lo ouo de fazer assi: e fizo su consejo: e fuele muy gran daño segun ade- lante oydereis. Y el Rey fue luego a poner su real sobre Lisboa de la parte de un mo- nesterio que dizen sanctos: e estauo ende piega: e días que la su voluntad fue de estar allí: e la su flota no era venida: e los de la ci- udad auian quantas viandas querian: que gelas traían por la parte de alentejo. Pero despues vino la flota de Castilla: assi de Balas como naos: e pusieron se de la una parte del Almar: e guardauan quan- to podian que no entrassen viandas nin- gunas en la ciudad. Pero fue luego morranda en el real tan grande que murian cada día muy muchos hombres: con lo qual el Rey e todos los que allí estauan en su servicio: estauan ya muy enojados. E como el Rey

tenia folegado su real con fusia de cobrar la ciudad no queria partir dalli: e cada dia auian muy grandes pelears los dela Ciudad con los del real.

Capitulo.viii. Como

los que estaua en lisbona embiaró ala ciudad del puerto de Portugal por la flota q los socorriess: e como vino la flota: e lo q acaescio ay enronces.



Os de lisbona quando se vieron tan asfincados dela flota del rey de castilla q les vedaua q no ouiesse viandas por la mar: embiaron al puerto de portugal q es vna ciudad muy buena a armar flota de naos e galeas pa q les viniessen a socorrer: e assi milino por auer consigo al cōde dō gōgale q estaua en la ciudad de Coimbra cō otros cauallōs e escuderos q erā cōel en aqlla comarca. Y el cōde dō Bengalo parno sta ciudad de coimbra: fuesse pa la ciudad del puerto de Portugal: e romaró luego alli cō grā puel sa diez e ocho galeas e sepe naos: e entró en ellas muchas compañías e vinierōse drecchos pa la ciudad de lisbona. E vn dia con la marca e con buē viento que ouierō entraron por el puerto. E las galeas e naos del rey de castilla eran tres galeas e doze naos e barcas. Y estauan dela otra parte dela tierra dōde el rey don juan tenia su real. E quando la flota de portugal entro en el puerto: entro por la parte de Alameda con sus galeas pegadas ala tierra de Alameda: e los otros nauios contra lo largo acerca dellos. Y entonces la flota de castilla comēgo de pelear: e los dela flota de portugal corauan de al lino de llegar ala ciudad: assi lo fizieron. E la flota de castilla como tres naos delas de portugal: e en ellas venia vn capitā delas naos de portugal q era vn cauallero que mataron dōde q de juan ruy perreyra e las otras diez naos e diez e ocho galeas: pusierō se pegadas ala Ciudad: e los que dentro en la Ciudad estauan cobraban conellas muy gran de esfuerço: e las Galeas de Portugal e

suas naos fueron muy prestamente dñadas: salvo quatro Galeas que estauan pegadas ala ciudad.

Capitulo. ix. dela pleyte

sia que se tractaua con los de Lisbona.



Espues dello pasado estando cercaba la ciudad de Lisbona mouiessse pleytesia por mandado del Rey: que pero fernand de velasco su camarero del rey se vno cō el maestre dantis q era vn capitā el mayor de portugal q estaua dētro en lisbona: e la pleytesia fue esta: q el maestre dantis dya: q si al rey de castilla pluguiesse q el dicho maestre dantis fuesse gouernador del reyno de portugal fasta q el rey ouiesse fijo heredero de la reyna doña Beatriz su muger: q ouiesse aqll poder de gouernaciō q segū q lo ouia de tener la reyna doña lonor segū los tratos q se fizierō entre el y el rey dō fernādo de portugal q el romaria la boy dela reyna doña beatriz: e gouernaria el reyno por ellas q el rey dō juā se tornasse pa castilla: q dō todo el faria qdier pleytoro pleytor: e onenajes e recaudos q enesse caso cūpliesse: e el qdiesse por fernādo de velasco: e del rey de castilla no faria tal pleytesia en manera de mudoomas q le faria rāto q fuesse dos gouernadores en el reyno de portugal: q el vno fuesse el maestre dantis: e el otro vn cauallō de castilla qual el rey de castilla qdiesse el maestre dantis: qdiesse. Y el maestre dantis dixo q esto en ninguna manera lo cōsentiria el reyno de portugal: q vn cauallō de castilla fuesse gouernador: e assi se pñerō de desacordados dñta pleytesia.

Capitulo. x. Como la

guerra se comēçaua: e quales Caualleros del reyno de portugal tenian la boy dñe don Juan e dela reyna su muger.



Enesse tiempo era muy gran de el bollicio en el Reyno de Portugal: e estauan con el Rey de castilla muchos e muy grandes caualleros del

peuagal q̄ tenían su boye eran estos en la
nora que dize de entre ouero e miño. Lo
pegomez de legra; comoquiera q̄ era na-
tural d galizia; pero auia gr̄a n̄po q̄ buia
en portugal e auia le fecho el rey dō f̄er-
nādo muchas mercedes q̄ lo auia fecho me-
rno mayor de aq̄lla tierra d entre ouero e
miño e tenia allí muchas fortalezas e este
tenia h̄poela boy d̄ia reyna doña beatrix
muger d̄i rey d̄ castilla e tenia a Valēcia
e ala puēte d̄ luna e otros lugares. Otrosi
era allí otro cauallō q̄ fue ar̄o d̄i rey dō f̄er-
nādo d̄ portugal e tenia la villa e castillo
de Guimāres e otros cauallōs portuque-
se: uno q̄ dezia martin gōgales d̄ tap de: q̄
tenia a çpāces e la comarca q̄ dize d̄ tras
los mōres. E vn cauallō q̄ dezia Alfonso
pūñete: este tenia la villa d̄ Bergāça: e
otro cauallō q̄ dize Juañ ruz: puerro carre-
rō: este tenia a villa noua de pameos e o-
tros lugares: en la vera estauā por el rey
Alfonso gomez de silua: q̄ tenia la villa e
castillo e tierras de couillana: e su herma-
no q̄ dezia fernā gomez de silua: q̄ tenia el
castillo de mōsanto e peñamōter: e estaua
por el aluargil de cauallō q̄ tenia la villa
e castillo d̄ ferubal: estaua por el rey otro
cauallō de portugal q̄ era natural de ga-
lizia: q̄ fue criado del rey don fernādo: q̄
dezian Alfonso terruço: e era frey le d̄ia
orden de çristus: e tenia la villa e castillo
de muranda de ouero. E gongalo vazquez
de azcaredo que fue muy pūuado del r̄ey
don fernādo: e tenia la villa e castillo d̄
torres nouas. E vāco perez de camcos q̄
era vn cauallero natural de Galizia: e fue
criado del rey don fernādo d̄ portugal: e
tenia la villa e castillo d̄ alauquer: e Juañ
gomez perez çpāntiller q̄ fue del rey dō
fernādo de portugal: e tenia la villa e cas-
tillo de ouiedo. Y el cōde don enriq̄ue ma-
nuel q̄ tenia a sintra: e era cōde dōe: e se-
ñor de calcules. Y fernan gomez de neçza:
que tenia la villa e castillo d̄ torres vedas
e entregō al rey el lugar: e el rey pasó allí a
Juañ buque vn cauallero de castilla: e esta-
ua por el rey mantun alonso merlo q̄ tenia

a Cellonico d̄ia vera. E fernan alfonso su
fiore don peraluares perez çpāntiller del es-
pital en portugal: el qual tenia muchos ca-
uallōs dela orden de su hermano Diego al-
uarez marianes dela baruda frey de
la orden d̄ansy: e tenia a monforte. E don
fernandarias comendador mayor dela or-
den de Santiago: que tenia la villa e cas-
tillo de Otiueça. Y pero rodriguez nau-
ral de galizia criado del rey don fernādo
que tenia a campo mayor. Y fernan gōg-
les de losa que tenia a postel. Y estauā por
el rey todos los alcajdes que tenia las vi-
lla e castillos de ribadeo. E garci aluarez
de castil bania: que tenia la villa e castillo
del dicho lugar. Y vāco martinez morio e
sus fijos. Y eran con el rey aluaz gongalez
de moçys e otros muchos caualleros e al-
cajdes de portugal.

Capitulo .xj. Como

la pestilēcia era gr̄de çhural d̄i rey dō Juañ
e como el rey ouo cōsejo de se partir d̄e.

Estando el rey don Juan en
el su real que tenia la b̄e: Al-
fonso la pestilēcia e mortan-
dad era cada d̄ia muy ma-
yor e crecia muy fuertemen-
te: e ca moria muchos d̄ios q̄ coel estauā: de
guisa q̄ el d̄ia q̄ muerio el maestre d̄ sania-
go fasta dos meses murio d̄ las cōpañas
d̄i real dos mil h̄ddes d̄ armas d̄ios me-
res q̄ ende estauā e otras muchas gentes:
entre los q̄les murio d̄o pero fernādo ç
cabega d̄ vaca seḡ q̄ dicho auemos: e mu-
rio otro maestre d̄ saniago q̄ fue luego se-
çp̄o d̄spues d̄i q̄ dezia d̄ ruz gongalez me-
na: e murio d̄o pero ruz d̄ sanioval comē-
dador mayor d̄ castilla q̄ p̄sana ser maes-
tre: e murio pero fernādo d̄o velasco cama-
rero mayor d̄i rey: e don fernan sanchez de
rouar almurante mayor dela mar: fernan
aluarez d̄ toledo mariscal mayor d̄ castilla
e pero ruz larmiento abelārado mayor d̄
castilla: e don Pedro gongalez de lara. Co-
de de mayorga: e Juan martinez de rojas e
lope oçp̄a d̄ ouellango: e Juañ martinez d̄

veria: e de toledo murieron tres cauallos
vassallos del rey: e muchos otros ricos hō
bres e caualleros e escuderos de castilla e
de leon. Y en este tiempo desta guerra era
con el rey en el real q̄ le viniera ayudar don
Carlos infante de nauarra heredero del
reyno q̄ era casado cō la infanta doña Le
onor su hermana del rey don Juan q̄ fue
despuēs reyna de nauarra: el qual en tiem
po desta guerra no se partiera del rey don
Juan el rey e el infante de nauarra ome
rō su cōsejo d̄ como fariā: ca la pestilencia
era muy grā de allí en el real como en los q̄
estauā en la flor en la mar: e todos los q̄ ay
erā cō el rey dezāle q̄ fuesse su merced d̄ no
q̄rer rētar a dios e q̄ se partiesen d̄l real e
se tornassenga castilla. Ca elle brava en
portugal muchas buenas espāñās d̄ mu
chos leñadores e cauallos q̄ teniā muchas vi
llas e castillos por el e q̄ estos fariā guerra
al maestre dante e a los q̄ teniā su parrida:
e q̄ de q̄ a dios pluguiesse q̄ la pestilencia ces
sasse q̄ podiā tornar a cōparir e cobrar es
te reyno: e como quiera q̄ el rey no lo q̄ria
fazer: ni partir se d̄ allí d̄ oq̄lla cerca: empo
es grā afincamiēto de los suyos. E otrosi
cō la grā pestilencia q̄ ēre era: q̄ no aua via
q̄ no muriesen dozyētos hōbres cada dia:
vuo se de partir del real e vino se para la vi
lla de santarē: e d̄ro alla muchas buenas es
pañās para guardar la villa: e q̄do ay por
mayor diego gomez sarmuēto su repostero
mariscal qual fuyera su mariscal mayor d̄
Castilla despues que muriera Pero ruy
sarmiento su hermano. Otrosi vero mu
chos caualleros all e escuderos e pleza d̄
ballesteros en guisa q̄ fincarō en numero
de setecientas lanças e trezyētos balleste
ros. Otrosi d̄ro en el alcazar a vascoperez
de cameros: en sintra al cōde don Enriq̄
manuel e en tores vedras en cauallero d̄
castilla que desian Juan ouque: en Ome
ros a Juan gōgalez de tereoa chanciller q̄
fuera del rey don fernando de portugal: e
en tores nouai a Alfonso lopez de tereoa
natural de galizia: que era frere d̄ santia
go. Y en todos estos lugares depe el rey

con estos alcazdes caualleros e escuderos
sus vassallos: e en las otras villas e Cam
illos de portugal vero aq̄llos cauallos que
deytinos q̄ los reniā: e el rey se tornō a cas
tilla assaz aq̄rado por la mucha bucha ge
re q̄ perdia en aq̄lla morandade: e fusse
para sevilla. Y esto mesmo la su flor q̄ era
en la mar cabe la ciudad de Lisbōna por
no dende: ca peruan mucha gente d̄ cada
dia dela gran pestilencia q̄ aua.

Capitulo. xij. Como

el rey despues q̄ lleuo a Sevilla mandar
mar naves e galeas pa embiar sobre Lis
bōna: e como ordeno de los maestrazgos.



El rey don Juan desque lle
go a Sevilla quo acuerdo de
embiar a Francia cartas por
algũas gentes de armas que
le viniesse a le ayudar a esta
guerra por: quādo el aua peruido muchas
compañias de las suyas en la pestilencia que
ouo en el real de sobre Lisbōna: fizo or
mar algunas galeas e naves: e de cada una
se aparejara para tornar ala guerra d̄ por
tugal. Ca el aua berado en el reyno d̄ por
tugal muchos cauallos de castilla e d̄ por
tugal q̄ esperauā d̄ cada dia su acoto. O
trosi ordeno el rey q̄ pero moni de gomez
maestre d̄ calatrava q̄ fusse maestre d̄ lin
ragos: q̄ d̄o peraluarez perez: e prior del
hospital q̄ estaua en uice ay con el: q̄ fusse
maestre de Calatrava: e fizierō los d̄llos
fraytes dias dichas ordenes segū q̄ el rey
mādo. Y embio el rey despues q̄ esto aco
e escrivio al papa Clemente septimo q̄ esta
ua en Avinion e cōfirmasse lo d̄o segū q̄ el
rey lo aua ordenado. Y d̄sta orden q̄ el
rey fizo d̄stas ordenes no plugo algũos d̄l
rey no e del consejo del rey: por quantos
parecia cola estraza e de mandamientos
tal q̄ era sin guisa: el maestre de calatrava
q̄ es dela orde de cistel fusse maestre d̄ lin
nago q̄ es orden de caualleria. Otrosi que
el prior d̄ san Juan tornasse a ler maestre
de Calatrava. E otrosi este año de q̄ este
libro cuenta fino don lugo hijo del rey don

Juan de francia que era duque d' angous
 y era agosa rey de cecilia qñno en ytaalia é
 la ciudad de sant nicolas de bar. E les que
 eman su parida tomaron por rey a su hi-
 jo don Lugo q era de edad de diez años
 Era en napoles carlos dela paz su contra-
 rio q se llamaua rey d' napoles: auia guer-
 ra asy como quera que el rey Lugo aun
 estaua en francia quando su padre fuso.

Año. vij.

El año sereno que el rey don
 Juan reyno: fue año d' los
 de mil e trezientos e ochenta
 e cinco años. Y dela hera
 de Cesar segun colubae de
 España de mil e quatrocientos e veynete
 tres. Y del arriamiento del mundo de cinco
 mil e ciento e quarenta e cinco. Y de los a
 larabes. dec. lxxxv. años.

Capítulo primero de
 como el rey embio su flota contra portu-
 gal: como supo que Diego martinez sar-
 miento ama peleado con el maestre de chris-
 tus con el prior del hospital: e como fue
 rompido en la batalla.

El rey don Juan estando en
 Sevilla emcio doze galeas
 e veynete naos a fazer guerra
 ala ciudad d' Lisboa: e a los
 otros lugares del reyno d' por-
 tugal q estauan en su obediencia. E otrofi
 embio a llamar a todos los vassallos de
 castilla que se viniesen para el que quena
 curar en el reyno de portugal. E otrofi ouo
 nuevas como Diego martinez sarmiento e
 los Canalleros y escuderos que veyo en
 Santaren auian peleado con el maestre
 de christus de portugal: e como aluar gó
 galexcamelo prior del hospital que era de
 la parte del maestre: e como acerca de tor-
 res nuevas: que los auia vencido el dicho
 Diego gomez e los suyos. Y que auia
 prendido al dicho maestre de christus e al
 prior del hospital: que los auian lleuado
 presos a Santaren.

Capítulo. ij. Como el

Rey supo como el Conde don Pedro se
 puso en torres nuevas.

El pueo ouo el rey don Juan
 de castilla por nuevas como el
 conde d' pedro q diximos que
 se ama puesto en combraya qñ-
 do el rey fue alla. Y despues estauo el di-
 cho conde don Pedro en el puerto d' portu-
 gal que fiziera guerra contra los q temia
 parte del rey d' castilla en tre ouero e miño
 y que despues vinierd en la flota de lisbo-
 na y se ama puesto en torres nouas: do esta
 na jua duque: q se hria venir ala merced
 d' el rey. E supo el rey q se pusierd con el di-
 cho conde d' pedro en el dicho lugar d' torres
 nuevas otros caualleros d' castilla q estaua en
 lisbona: los q les crá d' pedro d' castro hijo
 d' d' aluar peres d' castro conde de arroyo-
 los e jua alfonso d' baega e otros escuderos
 E al rey plugo dello.

**Capítulo. iij. Como lle-
 garon al rey de Castilla mensageros del
 rey de francia.**

E otrofi este año llegaron al
 rey don Juan a sevilla mensa-
 geros del rey don Carlos d' fran-
 cia. Y crá dos caualleros e vn
 doctor: por los quales el rey de francia le
 fazia saber q el auia auido su consejo d' pas-
 sar d' todo su poder en la ylla d' inglaterra
 E por ende que le rogaua que le ayuasse
 con algunas Galeas: e el le respòdio que
 le plaxa dello fazer. Pero que ellos veyan
 el grande menester que el tenia de la guer-
 ra que ama con portugal: por lo qual de
 presente no le pueo fazer: pero que el fia
 en Dios que segun lo que el tenia en ci-
 ertras villas e castillos del reyno de portu-
 gal q muy ayua cabria el reyno: y q en-
 tonces contodo lo que el auia / ayuaria
 con muy buena voluntad al rey de francia
 E los mensageros del rey d' francia gelo a
 grabescuerd mucho de su parte. E a ellos
 dió veynte d' oxeia razó y q no se podia al p-

fente partir dela guerra q̄ tenía comēgada
y ellos se tornaro p̄afraia al rey su señor.

Capitulo. iiii. Como el
rey demando a los del conſejo como haria
del conde don alfonſo que tenia preso.

Espues que el rey don Jua par
no dela cerca de Laſ bonasiegū
au en os contadosomeſe para ſe
uilla y vnoa doſcena muy fuer
te dela q̄i lleo a gr̄a peligro: de tal guifa q̄
penſarō vna noche q̄ muriera. Y deſpues q̄
guareſcio de aq̄lla doſcena y ſe ſimio mejor
ſio venir anteſi a los d̄i ſu coſejo y d̄icoles
q̄ bien ſabia ellos como el cōde dō alfonſo
ſu p̄ſo deſpues q̄ muno el rey dō Enriq̄ ſu
padre: el le auia hecho muchas mercedes
aſſi como en lo heredar nueuamēte. Ma le
olo el ſaladon de auiles q̄ es de muy gr̄a r̄e
r̄a: le auia acreſcētado tierras de mas de
las q̄ tenia en r̄o de ſu padre: y le auia da
do muchos caualleros y escuderos d̄i ſu rey
no que lo aguarō aſſen: que el Conde no
mirado a eſto ſe auia tomado a tratar con
el rey de portugal ſu enemigo. Por lo qual
deſpues que ſiſpo que el lo ſabia ſe auia y
do para aſturias: y que el rey ouo de r̄a ſa
Y deſpues vido el Conde que no ſe podia
deſenouar del que ſe auia venido a el a ouie
boy como el le auia goonado todo lo paſa
do. Y que deſpues deſto no parando mi
tes el Conde a ello: que ſe le puſo otra vez
en Bergança que es del rey de Portugal
y que trato con el ſu caſamiento con la re
na doſa Beatrix ſu ſija del rey de Portugal
ſeyendo deſpoſado y pueſto ſu caſamē
to dela con el infante don Enrique ſu ſijo.
E como ſiquiera que el eſtado en camora le
auia emouido a requerir q̄ ſe yunieſſe para
el por que el venga en perſona a pelear con
el rey de portugal y con Aldeſſen agnō cō
de ſijo del rey d̄i Inglaterra que q̄rian étrar
en caſtilla por las partes de yeluz y nolo
auia q̄ndo hayer el dicho cōde ſino dando
le repenſe por que yunieſſe ſeguro. En las
quales repenſes de mādama al infante ſu p̄
jor: que le viesſen el caſtillo de Alburquer

que en que lo el muieſſe con diertes ſiſos y
caualleros. Y que deſpues deſto los cau
alleros y escuderos que eſtauan con el cōde
en Bergança que eran naturales de La
ſtilla que vieron que el yua ala Batalla
partieron del conde: y ſe vinieron para d̄i
a Caſtilla. Y que deſque el conde ſe viſo
deſamparado y ſu gentea ningunas y ſi
po que el Rey era partido de camora: y ſe
yua para batayes ala batalla que el conde
auer con el rey de portugal y con Aldeſſen
aymonque el trato ſus p̄erſeſas conde
juan garcia manrique arçobuſpo de ſanna
go: el qual el rey auia deſado en la cuera
de camora con gētes de armas: por que el
cōde conde eſtaua en Bergança que es en
aquellas partes por guarda d̄i la tierra. E
como el dicho arçobuſpo por ſu ſeruido
no ſus trates con el dicho conde y trates
nel en tal manera que q̄oſſe en la ſu mer
ced. Y que eſto aſſeſgado el conde dō al
fonſo ſe vino para camora: y deſde fue pa
ra Batayes: y que aſſi lo auia el reſceto
muy bien: y le perdono todo lo paſado.

Y q̄ deſpues deſto q̄noo el rey fue a hay
er ſus bodas a batayes cōla reyna doſa bea
tris ſu muger embio por el: y q̄i cōdenado
venurantes ſe fue para ſu tierra de aſturias
y comēgo de baſtecer ſus villas y caſtillos
y robauā ſus gentes. Sobre lo qual ouo el
rey de embiar alla a Pero fernādes de ve
laſco ſu camarero mayor: y a pero r̄ezlar
miento ſu marſcal con gentes de armas.

E otroſi deſpues que el rey ſijo ſua Bo
das: embio caualleros y cartas al conde pa
ra q̄ ſe yunieſſe para ſu merced: y el nolo
ſo ſazerantes ſe baſtecia mas de q̄nto auia
meueſter cada día. E traua cōlos inglo
ſes eſpecialmēte cōlos de varona q̄ le em
biaſſen ſecorro de gētes y namos: sobre lo
q̄i el ouo de llegar a aſturias: y luego ala vi
lla d̄i Biſon: dōe eſtaua el cōde y nolo
cogierō en laſzantes le tirauā con truuenas
y cō balleſtas y piedras y ſela deſenouā co
mo quier que algunos de los q̄ eſtauan den
tro con el conde le dauā entrada a la dicha
villa: aunque el auiedo p̄ciado del Con

dexo lo que quiso fazer: antes lo perdono: y le rano su tierra e las mercedes q' él tenia. Y que aun después de todo esto auoando el rey en la corte auia tratado con el rey de portugal algunas cosas q' ora contra su ser macedor lo q' el lo auia fecho poder en la puebla d' montalua. Y q' aun agora q' uo d' luego a leuilla a peligro d' muerte d' volē ca q' uo segū dicho es: q' el pēso como de rano a su hijo el infante dō enrique muy pe q'no q' uo nna mas d' cinco años: y q' se re ocian q' si algo aconesciese del q' el cōde no pudiese algā bolicio en el reyno. E por dō q' les peca cōsejo q' lo tenia pēso q' les pa refia q' dūa fazer d'ir q' les mostraria por cartas e por escripturas como el dicho cō de merced q' grā pena: q' sobre todo a los de mandaua cōsejo como faria. E los pados que estauan en el cōsejo del rey dixerō que en este fecho ellos no podian faltar ningu na cosa por ser el fecho de crimen. E los ca ualleros q' estauan en el cōsejo del rey ta peron le que su merced fuesse d' les dar pla zo para que acordassen sobre esta razon: que le respondierō al rey pūta vella. Y en tanto el rey le pamo de d' enuilla: e fue en galeno a ver la p'la d'la ciudad de caliz: e de se le uio por tierra a rere d'la frontera

Capitulo. v. como el rey demando a los caualleros del cōsejo que le dicesen el auerdo que auā auo sobre el fecho del conde don Alfonso: e que le respondierō.



E luego que el Rey vino dela ciu dad de Caliz a Xerez e rano a Benilla. En dia mardo venir ante si a los caualleros del su con sejo: e preguntoles que era lo que auian acordado en el fecho del conde don Alfonso. E los caualleros entōces eran dos e no mas: que todos los otros eran plados e hombres dela yglesia: e el vno d'igo. Yo he pensado en esta razon del conde don al fonso d'los yerros que vos fizo e como ge, los perdonastes: e con d' como le tomastes sus tierras. Y después señor d'is que vos

tomo a errar otra vez. Señor lo que a mi me parece es q' vos deues encomēdar el fecho a dos alealdes vros dela vuestra corte q' veā todos los recaudos q' vos tene rre: si después del perō q' le vos fizistes vos erro: q' ellos lo juzgā e libeē segū su llare por d'echos: por los fueros d' castilla y d' leō. Si el asī lo meriete. La señor ho bre q' d'atos yerros vos fizo: si asī es se pē do vos bino e sano y cula pēdo q' sora: e pēdumr es q' faria mucho mas si algo fue lle de vos: quedando vso h'jo el Infante vuestro primogenito en la edad en q' esta. Y después que este Cavaliero ouo dicho este cōsejo que auere oydo el rey pregun to al otro cauallero de la cōsejo que d'ies se lo q' el pariera a d' este fecho: el Cavalle ro le d'io asī. Señor: yo he pensado en esta razon q' auere dicho a los de vuestro cō sejo sobre el fecho del conde don Alfonso. E comoquier q' vos es asī: el peligro esīto però pōno querna por cota del nūmo q' fuesse contra d'os e contra vuestra fama: antes querna que vos paradeses a rere los peligros que venir vos pudiesen. Y es ta razon es leada e alabada de todos los sabios: q' antes deue hombre sufrir qualq' er peligro aunque sea de muerte que es lo mas duro q' ser pueba: q' no fazer cosa ma la n'ca. La señor pues esto dixerō los sa bios gentiles que no amā ley contra d'os e contra cōdencia. Y señor lo q' sea v'el que todos los q' vos conoleē creen que so y e hombre que temere a d'os e amare ju thicar e l'ar en buena fama desto: asī en vuestros reynos como en todos los otros reynos d' r'pauca. Y señor no quiera d'os que por n'guna barata ni cōsejo ni p'uecho que sea uantano fagades vos cosa que contra esto sea. La señor algunos re yes vuestros antecessores en castilla y en leōn fizieron algunas obras destas por las q' les sus famas se dañarō y les vinierō d' grādes d'feruidos: e mal pēdo en todos los reynos de r'pauca: e mal tabli dello alla d' g'ēdo q' los reyes d' castilla matarō arrebu tabamente en sus palacios e sin forma de

justicia algunos grandes de sus reynos ó los que vos pome algunos creplos / los quales son estos. ¶ El rey don alonso el q fue elegido por emperador de alemania q fue hijo del rey don fernando / q gano la frontera padre del rey don Sancho q mato en el castillo de Burgos al infante don fernand su hermano: a don Simen de los camareros q era un gran rico hōbre: fuerō muertos el cōdoramiēte no mostrādo el rey razō por q los mato. Sebe lo q lo: vos los grādes señores e cauallōs d castilla fuerō muy espantados: dō Aluño q era señor d lara e dō fernan ruys de saldaña e otros grādes señores e ricos hōbres e caualleros salierō d el reyno e se fuerō pa grana da e allí los acogio muy biē el rey d grana da: les fizo muchas honrras e muchas mercedes: mādolos fayer fuera de la ciu dad en los palacios pa dō Aluño en q posasse: los que son allí oy en día en q posan los xpianos q alla vñ: e llamarlos los palacios d dō Aluño: e estuuiērō allí grā nēpo q no q rā to mara Castilla. Y ellos e todos los d el reyno tomarō rāto de dōmar: con el rey don alonso q quando fue la conrēda entre el e el infante don Sancho su hijo ro tos tuuieron con el infante cōtra el rey. E quando fue dada la sentēcia de valladolid a consentimēto e pedimēto q tirassen al rrey don alonso la administraciō vna de tres razones q fueron puestas cōtra el fue esta. Que le deua ser nraua la justicia dela mano por q no vñua biē della ni como de nra por: quanto auia matado al infante dō fernand su hermano e a dō Simō d los camareros sin ser oydos. ¶ Otro si señor el rey don Sācho fijo de rrey don alonso que aueros cōrado fizo matar en alfaro d su camara dō ballestres de maga al cōde don Lope señor de vizcaya: por lo q don diego su hermano del dicho dō Lope e otros cauallōs con el se fuerō para Aragon e fizieron guerra a castilla: tanto q el rrey oyo de embiar alla a don ruy perez de Soto mayor q era un muy buen cauallō: con dos mil de cauallō dela su mesnada con el su pē

don. E salio don Diego a ellos e peñō d ellos e vñcielos e mato a dō ruy perez dō mayor e tomo los penones del rrey: embiēlos a Teruel e allí estuuiēron cōpados en la iglesia / fasta q el rey don Sācho gano la dicha villa d Teruel en el tiempo que oyo guerra con aragō e los mandō rrar de allí. ¶ Otro si el rrey don alonso vño abuelo leyendo moço fizo matar en el palacio en la villa d Loro a dō juā el moço q era señor d vizcaya fijo d el infante don juā q muno en la vega: e mero d el cōde don Lope q muno en alfaro lo be lo q rito los d el rrey: fuerō muy espantados por esta muerte. Pero por q mto el rey e rramos d peqña edad: fue puesta la culpa al cōde dō Alvar nuñez d alonso e muno por ello. ¶ Otro si señor el dicho rey d ballesteros abuelo mato en agüejo a don juā alonso d los camareros llenado dō cobardas el dicho dō juā alonso al rey a mōter: viniēdo d el rey ala villa mataron lo vos don xpo d el rey que rā en sentos gueres a langos. E como quiera q el rey vñya q el lo anāmbado matar por que auia ramado del fado quando rya a lo cōrer a Libralta: dō do la poe vālo perez de nerya e fuera d el. Pero esta muerte fue muy retragō al rey por q lo mato sin ser oydos: e todos los cauallōs fueron muy espantados del rey por ello. Y dēpues aca esta dicha casa de los camareros fue muy menoscabada: y esto fue muy gran dāño: ca estos eran muy grādes señores e serian un mucho ala casa d castilla. Ca don juā alonso su padre el que el rey mato: vezian por el q auia peñado d rre alfaro teniēdo la boz del rey con don juā nuñez de lara que faya guerra al rrey no de castilla e vñcielo e pñmēlos: rra to lo pñso al rey don fernando vñestre rra la buelo al real q tenia sobre palencia: e cobto el rey la villa e todos los lugares d don juā Nuñez de lara: e flossagēndō los los señores. ¶ Otro si el rey don alonso vñestre abuelo que mato a don Gonzalo martinez d ouiedo m aestre d alcāzar q lo mato sin juyzio por bolura q lo bolno


Del rey don Juan. 30. cliij.

ren con el algunos e ouleró lo por extraño
mal en castilla e por daño grande: porq̃ el
ticho don Gonzalo Martinéz auia fecho
visleruicio muy señalado ala casa de casti-
lla: e el auia vécido e muerto al infante al-
bomén llamado picado hijo del rey Alu-
baca de benamarín que passó ala fronte-
ra a hazer guerra con ochomil caualleres.
¶ O trofi señor el rey dō pedro vuestro tio
fizo matar en Sevilla en su palacio a don
fernando su hermano q̃ era maestro de san-
nago: e hizo lo matar a los ballesteros de
maça. Y luego dēde a quinze dias hizo ma-
tar en bilbao al infante de aragō don Juā
su pmo en su palacio esso mesmo por balle-
steros de maça: por lo qual muchos de los
caualleres e escuderos q̃ biniā con ellos se
fuerō para aragō: e por lo el rey pa siem-
pre. Y el rey don Enriq̃ vfo padre sepe-
dō e estando en aragō / sintiendo dela
muerte q̃ maestro su hermano e el infante
dō fernādo marques de totola su tiento
se dela muerte del infante don Juā su her-
mano: q̃bisto las treçças q̃ estān puestas
entre aragon e castilla e hizieron guerra.
La el infante dō fernādo entro en el rey-
no de murcia: e el rey dō enriq̃ q̃ era conde
entro por tierra d̃ Hosta: e assi se doñto la
guerra por do vino mucho male mucho da-
ño en los reynos de castilla e de aragō: e de
ponero estān en alguna esperança d̃ paz
e sosiego. Y señor como quera q̃ todos es-
tos daños e males ayan acuelido por ser
hedas tales muertes como estas: pero lo
por dello es e fue q̃ tocar d̃ en la fama d̃ los
reyes q̃ tales muertes e en tal manera m̃
daron fazer. E comaq̃era señor q̃ este otro
cauallo d̃ vfo cōsejo aya biē dicho q̃ este fe-
cho q̃ lo mōdeya ver a los vfos alcaldes q̃
lo ubien por justicia. ¶ Pero señor tal fecho
como este d̃l cōde dō alonso pesceme q̃ no
fuera puesto assi en los alcaldes d̃ vfa co-
te q̃ pa pōbre recelo por vctura q̃ reniēdo
ellos creydo q̃ vos cūple vñarā de volūta-
e pareçiera este fecho si el cōde no muief-
se q̃m̃er azonasse por el q̃ seria cosa grave:
e el no fallaria quē por el fallasse quando

viessen q̃ vos auades cō el rā mala volūta-
¶ O trofi señor fuera deste reyno no seria
biē contado q̃ dirā q̃ los vfos alcaldes no
farā al fino lo q̃ les vos mōdassedes: aūq̃
por esto los auades encomēdado este he-
cho. ¶ Por rāto señor lo q̃ ami pareçe q̃ de-
ueys fazer en este fecho es esto. Señor de-
ue saber la vfa real magestad q̃ el rey don
Juā d̃ frācia su abuelo d̃ste rey dō carles
q̃ agora reyna hizo pōder al rey dō carles
de navarra q̃ era entōces infante: q̃ es or-
dia biuo e calado cō vfa hfa doña leonor
hija d̃l rey dō Enriq̃ vfo padre. Y el ticho
rey de frācia era calado con vna hfa del
rey de navarra: fizolo pōder e pōbre: e
puesto e pōsido: hizo lo acufar viziedo q̃ auia
tratado cō los ingleses sus enemigos: sepe-
dele el rey de navarra obligado por la tier-
ra q̃ del tiene en Mosmōia. Y el rey de frā-
cia ouo su cōsejo de lo q̃ sobre ello faria: si lo
maria onoro si lo ternia en pusion pa siē-
pre. E los del su cōsejo le direrō q̃ el lo hi-
zielle saber al rey d̃ navarra: q̃ el lo enten-
dia acufar porq̃ fuesse en trato cō los ingle-
ses sus enemigos contra el e en deservicio
suyo e d̃ su reyno: seyendo su vassallo por la
tierra q̃ d̃l tiene en Mosmōia: por lo qual
merecia muerte por la tierra. E por rā-
to q̃ el rey d̃ navarra señalasse abogados
para q̃ defendiessen su derecho: quales el q̃
liesse de ytalā: o de alemaña: o d̃ españa:
o de otras partes q̃ los el q̃ liesse: e q̃ el rey
de frācia pagaria todo el salario a los do-
ctores q̃ allí viniessen a defender su derecho
del dicho rey de navarra: de guisa q̃ fues-
sen cōtentos: e assi se hizo. Que el rey d̃ na-
varra hizo venir allí muy buenos doctores
que defendiessen su derecho. E en dia en la
semana trayō al rey de navarra a juyzio: e
los procuradores del rey de frācia acufand̃
los: e los procuradores del rey de navarra
defendiend̃ su derecho. Y el rey d̃ frācia le
fazia dezir q̃ el se esloçasse biē a defender.
La si el fuesse fallado latuo de aq̃lla acufā-
ciō: que el le entendia de mōdar pōder e pa-
zerle en mōdo q̃ satisfaciō d̃l enoje q̃ auia re-
cebido: e aunq̃ si por vctura fuesse fallado

culpado q̄ el fiana en dies de auer pcedo del / o fazer con buen consejo de guisa q̄ no oiga ninguno q̄ passaria cōtra el sin forma de derecho y de justicia. Y estando los hechos en esto fue el rey de fr̄cia p̄o en la batalla de pauoset cō los bolucios q̄ ouo en el reyno y en la ciudad de paris fue suelto el rey de navarra sin mandado del rey de fr̄cia e no vniendō los fechos a juyzio. E assi señor me parece si la ysa merced fuere que en esta guisa deueys vos entrar en el fecho del conde don alfonso lo bre esto q̄ demandays cōsejor en esto guardareys justicia e vñ a fiamen el mercede pena q̄ quiera que seaxo dos los delos vñs reynos y dōs reynos delos xp̄ianos e mores dōde esto fuere e sabido ternā q̄ lo q̄ en ello hizierdes sera biē fecho. E si fallardes q̄ no merecete pena aureys guardado todo lo q̄ euiendes o justicia y derecho. E como el rey dō Juan era hōbre de buena cōciencia y de escuamicho alcāgar buena fama. Portugale dñte cōsejor e auñoria lo fazer assi segun lo que este caballero le auia dicho e tauo seio en seruicio. Pero luego q̄ acaescio dēde a pocos dias entro el rey en el reyno de Portugal e ouo o auer peleasen la qual fue desbaratado e ouo grādes bolucios en el reyno. E vno el dñ q̄ de alencastre para entrar en castilla y entrādo no ouo el rey sosiego para hazer cola desto q̄ queria fazer del conde dō Alphonso. Y despues de ude a pocos tiēpo fino el rey e assi cesō todo.

Capitulo. vi. Como el maestre Dami se llamo rey de Portugal en Coimbra.

 Stando el rey don Juan en la ciudad de Sevilla supo como el maestre Dami auia llegado a Coimbra e agūrados alli todos los maestres y caballeros e procuradores de Lisboa e todas las otras ciudades e villas del reyno de portugal q̄ tenian su voz e rano su consejo cō ellos. E ouo alli letrados que le oireron q̄ pues el rey don fernādo de portugal era muerto no auia

dechado hijos legitimos q̄ fuesen herederos del reyno de Portugal / q̄ euiendes podian de derecho elogir rey q̄ los rigeltes gouernasse: y q̄ para esto ellos no pensaua mejor rey que los rigeltes e gouernasse y para los defender / q̄ a don Juan maestre Dami: por quanto el venia de linage de reyes de portugal y q̄ lo auia prouado que era e auia seydo buen defensor de aq̄l reyno de portugal. E otros algunos ouo q̄ dirron q̄ no les parecia biē dōlo fazer assina q̄ era menester o murar alguna buena plaza cō el rey de castilla para q̄ ouiesse otros regidores e gouernadores en el reyno de portugal naturales del dicho reyno su sta que el rey dō juā ouiesse hijo o hija de reyna doña beatrix su muger a quien el dicho rey de portugal prenciua de derecho. E otros ouo en el consejo q̄ dirron q̄ querian fante dō juā hijo del rey dō pedro de portugal era bien q̄ fuesse rey q̄ lo podia defender. E a el rey su padre auia dicho seyendo buuo e reñādo quel dicho infante e sus hermanos erā legitimos: porq̄ el ama septeosado cō doña rne o castro su madre delos e por esta razō dezian estos q̄ era mejor de auer aq̄l infante don juā por rey auñq̄ el una pezo en castilla q̄ eiperassen alli ena merced de dios hasta que el fuesse sueto. Y que como q̄ era q̄ el estuuesse pezo en castilla en poder del rey / q̄ era bi en quel dicho don Juan maestre Dami tuuiesse en tanto el regimiento del reyno de portugal por el. Y estos fechos estuuerō grā tiempo q̄ no se acordaua pero despues desto lō q̄ dezian que era mejor consejo que el posifuesse rey ouo de valer su opm̄d. E al maestre Dami q̄ reman consigo plago dello e temaren lo por su rrey: e a todos los mas plago dello. E assi mesmo a todos los del reyno de Portugal assi ciudades como villas: e hijos de algo: fāmo a q̄llos q̄ tenian la parte del rey de castilla e de la reyna doña Beatrix su muger que tenian p̄ ellos algunas villas e castillos en portugal. E alli luego en la ciudad de coimbra fue llamado rey de Portugal el maestre Dami.

Capítulo. vij. Como el maestre Dñs que se llama rey de Portugal ganó las villas e castillos de entre turo e misa que estauan por el rey de castilla e su muger la regna doña Beatriz.

Eso esto assi fecho que el maestre Dñs fue alçado por rey de Portugal en la ciudad de coymbra segun dicho es. Partio luego de alli e fuéle a una tierra del reyno de Portugal q̄ es entre turo e misa dōde estava la ciudad de Bergança e algunas villas por el rey de Castilla e por la regna doña beatriz su muger e cerca luego la villa e castillo de guimaranes dōde estava vn cauallero muy bueno natural del reyno d̄ Portugal q̄ tenia la boy del rey de castilla q̄ dezia Arias gomez de silua e pusole engendros e bastidos e todos los otros pertrechos que podía ser fecho a dōbre cercado fasta en q̄ a el dicho cauallero no se podía defender: como d̄ tractar su pleytesia en tal manera q̄ le diésse quarenta dias de plazo para en q̄ el pudiesse embiar alo hazer saber al rey de castilla e ala regna doña beatriz su muger sus señores por q̄ el tenia la dicha villa e castillo de guimaranes d̄ como estava cercado e q̄ se no podía defender: porē q̄ les pedia q̄ lo socorriesen o q̄ le quassen el pleyro e omenaje q̄ les el tenia fecho por la dicha villa e castillo e fuese obligada la dicha pleytesia e dióse le los diez e quatro dias de plazo. Arias gomez embió al rey e al a regna doña beatriz su muger vn cauallero su pariente e fallolos en la ciudad de Lordeua q̄ estava ay allegados las mas gentes q̄ podian para entrar el rey en Portugal: e el dño al rey todo lo q̄ Arias gomez le embiava a dezir como estava cercado del maestre Dñs q̄ se llama el rey de Portugal que estava muy abincazo assi de muchos engendros que le tiran de noche e de dia como de otros muchos combates que le fazian. Por lo qual esso d̄ faser su pleytesia de manera q̄ lo el pudiesse hazer saber a el e ala dicha regna su mu-

ger. Por ende que les pedia por merced q̄ lo socorriesen q̄ no se podía defender mas: o q̄ le quitassen el pleyro e omenaje q̄ por la dicha villa e castillo les tenia fecho. Como el rey de castilla oyo las razones q̄ el cauallero su pariente de Arias gomez le dixo. Respondio q̄ el sabia cierto como el dicho Arias gomez e los q̄ con el estauan en la villa e castillo de guimaranes auian seruido muy aq̄erados assi de gentes como de otros muchos combates e q̄ el solo tenia en seruicio en talado al dicho Arias gomez de silua e a todos los q̄ con el se amancasaban en la dicha villa e castillo q̄ rano trabado auia pasado por su seruicio del e de la regna su muger e q̄ por una tal villa e castillo como guimaranes e aunq̄ fuesse muy mejor no era su voluntad q̄ tal cauallero como Arias gomez e tales hijos valgo como a el con el está se pudiesen e q̄ bien vey a este cauallero q̄ Aluar Gomez le embiava como el ayuntava e llegava todas las mas compañías e gentes del su reyno q̄ el podía auer e q̄ auia ya embiado por ellos para entrar en el reyno d̄ Portugal a socorrer al dicho Arias gomez e a otros caualleros e hijos valgo q̄ tenía su boy en el reyno de Portugal q̄ reman villas e castillos que estauan por el e por la regna doña beatriz su muger e orroñ q̄ el auia ya embiado su flota por la mar en la qual Juan dōze galeas e veynte naos e el les auia mandado q̄ sobre la ciudad de lis bona a guardar el puerto por q̄ los dela ciudad q̄ estauan contra su obediencia e rebelde contra su señoría omel sen enojo e no ouiesien socorro de vianzas de ninguna parte como se lian auer e q̄ lo e go de presente al termino de los quarenta dias q̄ el dicho Arias gomez temo de plazo para ser socorrido o para entregar la dicha villa e castillo de guimaranes: el en ninguna gausa no lo podía socorrer por el tiempo ser breve. Pero q̄ su voluntad e intenció era que el dicho Arias gomez no se pudiese q̄ mas lo preciaua a el que no ala villa e castillo de Guimaranes que peca tal pleyto auia fecho con el maestre Dñs que el

Año. vii.

le entregasse el dicho lugar porq̃ el dicho
 Aluaa gomez e los q̃ conel estauā saliesen
 saluos e se viniesen para su merced: que el
 en muy poco nēpo entrēta cobrar el reyno
 de portugal todo lo q̃ cōtra su seruicio esta
 ua rebelde cōtra su señalāto cō la ayuda de
 dios. E como el dicho cauallero oyo la res
 puesta q̃ el rey le dio: el se tomo pa arias go
 mez e fizo lelo assi saber lo mas ayra q̃ pu
 do. E arias gomez passadoe los quarenta
 dias del plazo auido el mādamiēto del rey
 d castilla: el entrego el castillo e villa d gu
 maranes: aunq̃ la villa era entregada q̃ no
 se pudo defender: e a pocos dias despues q̃
 ouo entregado el castillo murio. Y el maes
 tre dantis q̃ se llamaua rey d portugal del q̃
 ouo cobrado la villa e castillo de gumara
 nes gano en aquella comarca la ciudad d baa
 ga e otro lugar q̃ dixē la puēte d luano dō
 de estaua en cauallō natural de galizia q̃ d
 iuan lope gomez de leya q̃ era merino de a
 quila tierra d entre ouero e muño por el rey
 d castilla: por la reyna doña beatrix su mu
 ger: el q̃l fizo mucho por la dñender: pero al
 gūnes portugueſes q̃ eran conel dieron la
 puerra dela villa al maestre dantis q̃ se lla
 maua rey de portugal: e despues fue el di
 cho lope gomez de leya cōbando e puesto
 fuego alas puertas del castillo dō estaua/
 de guila q̃ lo no pudo sufrir e tomārō lo pre
 to e el e a su muger e hijos: e assi gano el di
 cho maestre dantis todos los otros lugares
 de aquella comarca: saluo la villa de valen
 cia sobae ouero q̃ la reyna fernā perez de an
 trada vn cauallero d galizia. E otrosi otras
 villas q̃ erā tras los mōtes: e por aquella tier
 ra auia quedado por el rey d castilla assi co
 mo bergança q̃ tenia juā alenſo pimentel:
 mirādo q̃ la renta alfonſo terruēpo comen
 dador de rpus: e chaues q̃ la renta martin
 gonzalez de ararbez villa real d pisaonſ
 e otros lugares q̃ tenia juā rodriguez puer
 to carrero: e a estos cauallies estauā todos
 por el rey don Juan de castilla / e guarda
 uan los lugares: por quanto ellos se temian
 lo mejor que podian. Y el maestre d dantis
 q̃ se llamaua rey de portugal del q̃ todo ei

to ouo fecho partiōse de aquella comarca:
 e vino se para tierra de Logubia.

Capitulo. vii. como el
 rey embio al arçobispo de toledo don pe
 ro Tenorio a fazer guerra a portugal.

El rey don Juan de Castilla
 segū diximos estaua en corte
 uarasia embiado su flota por
 la mar: e otrosi embiara por
 todos los señores e cauallies
 e d bicos darme para ir a entrar en el re
 no d portugal: embio a mādor al arçobi
 po d toledo don pero tenorio e a ciertos ca
 ualleros segū passallos q̃ fuesſen conel para
 ciudad rodrigo: e mādō les q̃ deuide entra
 sen en portugal a fazer guerra e q̃ muer
 talar panes e viñas e fazer todo mal: e a
 ſio q̃ putuiesen en el reyno de portugal. Y
 esto era e a por sant juā: ellos fixeron lo
 assi. Y el rey q̃ria entrar por las partes de
 Babayon cō otras cōpañas: e el arçobispo
 de toledo vino se para la ciudad de Sala
 manca: allegaua end e todos los vassallos
 del rey q̃ erā aia trezētas laças dlas q̃les
 era capitā juā rodriguez de castañer:
 pero suarez de toledo alcaide mayor de to
 ledo: dō aluargarcia de albornoz cepero
 mayor del rey e otros cauallies vassallos di
 rey q̃ erā llegados a ciudad rodrigo: e fue
 rō su entrada en portugal cōtra la parte de
 visco e culerico e truxerō muy grā caualla
 da e passārō ala tornada acerca de vna ciu
 dad d portugal dōde estauā ciertos peonē
 con algunos cauallies delos q̃ tenia la bez
 del maestre d dantis q̃ se dexia rey de portu
 gal. Y deſſas cōpañas de portugal eran ca
 puānes martin vaſquez de acunat gōgalo
 vaſquez conſeio: juan fernandez pacheco.
 E como vieron venir las compañías de ca
 ſtilla con la cauallgada d fue ganados que
 trayan: pusieron su batalla cerca dela villa
 de Trenchocor: Juan rodriguez d castañer
 bay pero suarez: e dō aluar garcia d albor
 nos e otros caualleros e escaberos / q̃ m
 deuenian delque vierō los enemigos ouie
 ron su acuerdo dello que farian: e algunos

mo allí que dier en que paces ellos auian
estado en tierra de portugal e doomingo tres
noches e Juan có su prela: que no auia por
que se armar para ir a ellos: e que deuián
e continuando su camino: e si los de por-
tugal paces los veyan quisiesen venir a pe-
lear con ellos por los tirar la prela q' en ton-
ces las ardeyessen. e pelearsen con ellos. E
aora eno q' dier en q' les era muy grã ver-
guenza ver los enemigos a oso e no ir a pe-
lear con ellos: e que los q' esto oyessen en ca-
stilla: que solo termã a mal e por cosa de ver-
guenza: e por esta razon ouieron de pelear:
e apcaron se en unas tierras labradas que
alli estauan por do auian de ir: e los otros
vinieron de pie a ello e con la gran calor q'
havia. que era en el mes de Julio e por ser
la tierra labrada fazian grandes poluos e
desordenaron se e fueron muy mal regla-
dos: no aruntados como deuián: e algu-
nos ginetes de los que Juan con los de ca-
stilla fueron a vnos peones de portugal q'
estauan alas espaldas de los sus hombres
darmas e mataua dellos: aun deian que
los peones de portugal e aun alli lo auian
comengado saluo por los ginetes que se les
pusieron alas espaldas entre los peones de
portugal e la villa de troncoso. E los de
portugal como estauan q' oos en la batalla
viéron e murieron los hombres de casti-
lla desordenados e tenían muchos hōbres
de pie consigo e esperaron los a toda su vo-
luntad de guisa que los desbaratarō: e mu-
rieron ende los dichos Juan rodriguez de
castañeda e Pedro luarez: e don aluár gar-
cia e otros caualleros e escuderos en tal
manera que todos los mas dōs hombres
darmas que alli venian murieron: e con esto
cobraron los de portugal e con otras bu-
nas dichas q' e auian auido ante desto grã
esfuerzo e orgullo.

Capítulo. ix. Como el
rey don Juan de Castilla supo como don
Aluár Perez de Guzman socorrio có muy
gran compaña ala villa e castillo de Almor-
ola.



So rey don Juan era ya partido
de cordoua: e ya entrado por
la parte de badajoz e estava lo-
cado en una villa de portugal que di-
zen Y euen: e supo por nuevas como estos
caualleros supo auia seido desbaratados
e muertos en aq'la prela de troncoso: par-
tio luego de oso e vino se ya ciudad rodrigo:
e embio a mōdar a todos sus vasallos que
fuesen cō el en este mes de Julio deste año.
E trofi en viniēdo se el rey don Juan a ciu-
dad rodrigo: oyo nuevas en alcantara: que
los caualleros e peones del algarbe e de ve-
gel e de aq'la comarca q' son de portugal
murō sobre merrola q' es una villa q' fue de
portugal e tenía la do fernandantes un ca-
uallero natural de portugal e dela corte de
santiago: tenía la parte del rey de castilla
q' la auian tomado los de portugal q' en ton-
ces auia alli venido: porq' los vezinos q' en
ella morauan se la diē: e supo como tenía
cercado el dicho castillo de merrola donde
estaua el dicho don fernandantes: e cō grã
asistencia en d' se vio auia embiado las
cartas e recaudos ala ciudad de sevilla: por
las q' les hizo saber como los de portu-
gal le auia tomado la villa de merrola: e lo
tenia e el cerco en el castillo de la dicha vi-
lla: e por ende q' les pedia q' le socorriesen/
fino q' supiesen q' el no le podia sfender. E
como viēren los de sevilla las cartas e fer-
nandantes acorbarō de le embiar socorro:
porq' aq' lugar de merrola cōplia mucho a
los de sevilla de socorrer e guardar: por
q' era el principal dela entrada por aq'la co-
marca de sevilla contra el algarbe: e por
todo aquel campo dōic. E assi mismo por
q' rābiē cōplia a seruicio del rey porq' aquel
cauallo era de su parte don Aluár perez de
guzmā alguazil mayor de sevilla q' ende era
en la ciudad en eado de. penj. años: dīo les
que por seruicio del rey e por la hōra del
cōsejo de sevilla q' dandole el les gētes que
fuesen cō el aun q' no fuesen rācos como los
q' tenía cercado el castillo de merrola q' el
buena volūntad tomaria el cargo de ir alla
a pelear con ellos. E al dicho don fernand

tece: a los de sevilla plugo mucho d'lo que
d' aluar peres d' guzmá dixó: y paco q' el q'
ria tomar este cargo dieron le cópallas / e
don aluar peres parno de sevilla y lleuo có
sigo tres yeros d'óbes armas a cavallo
e ocoçióres a pie: luego al lugar de mer
tolá: falló q' los de portugal anian cobra
do la villa y tení cerco de el castillo de esta
ua el comendades d' fernádoz: que lo re
may eran los de portugal doçíeres de ca
ballo e quatro mil peones: y pelearon con
ellos: fueron veyntos los de portugal y
penciéron muchos dellos e basteció la
villa de manera q' el dicho comendades fue
socoçido e bastecido de lo q' ouo menester.

Capitulo. x. como don

Alonso fernádes de móre mayor des bara
to a los q' lleuauá la recua d' ródhes: como
supo el rey q' la su flota era deláre lis bona.



El rey ouo nuevas en este mes d'
julio como los d' velues y d' sire
moz lleuauá grã recua de vian
das a vn lugar de portugal q' de
gian ródhes q' estaua por ellos: d' aluar
fernádes de móre mayor señó d' alcançate
natural d' cordoua e d' garci fernádes d' vi
lla garcia comendades mayor de castilla d'
la orde d' santia go supieró lo e fueron para
alla: e toparó có los q' lleuauá la dicha re
cua y pelearó cōellos y desbarataró los e
mataró y peñdió muchos de ellos. E trofi
ouo el rey entóces muchas como veynte e
teçe naos supas q' amamãdado venir d' vez
cãya e d' guipuzcoa: erã llegadas ante la ciu
dad d' lis bona: y q' traxã mucho pã e mu
chos viscos q' l'rey mudo poner ene llas pa
ra bastimẽto de las villas e castillos q' esta
uan por el en la comarca de lis bona: e orro
si supo como sus galcas q' auia embiado de
sevilla e otras naos q' lleuauá allí vian
das q' eran ya todos juntos sobre lis bona
y desto ouo el rey muy gran plazer: ca los d'
portugal que eran cōtra el no tení poder
en la mar con aquello allí como solian.

Capitulo. xi. Como el

rey luego a ciudad Rodrigo: y del consejo
que ouo ende para ver si entraria en el rey
no de portugal.



Sabdo el rey d' juã en ciudad
Rodrigo supo como el maestre
d'anis q' se llamaua rey d' portu
gal auia pasado a ouero y se y
ua a tierra de cõmbia: e allí ouo el rey d'
juã su acuerdo como faria: si entraria en el
reyno de portugal por su plona o si derana
puestos sus fróteres: e sobre esto ouo mu
chos cõsejos q' algũos deya q' el rey deua
entrar en plona con todo su poder en el rey
no d' portugal: ca no seles enrieda q' ma
stre d'anis q' se llamaua rey d' portugal fue
se oñado d' pelear cō el: pueño q' pelear qui
siesse cō el q' no temia rãto en rãto uenies ca
uallos y gẽtes como el lleuaria. E trofi q' el
rey d' juã auia embiado a dõir a sus cam
lleros y gẽtes q' estauã en santia go: e otras
villas e castillos q' d' suso oñimes que le vi
messen luego a ayutar: y q' si supiesen q' el
rey se tornaua de ciudad rodrigo q' les pela
ria mucho q' puerã le voluẽ q' tení pa
ra lo seruir: q' pues el rey auia nuevas q' la
ciudad d' lis bona estaua muy afincada allí
d' las villas e castillos q' temia al derredor d'
si q' estauã por el: le fazíã gran guerra co
mo d' la flota d' naos e galeas q' estauã ante
la ciudad q' erã del rey: q' entrãdo el rey con
su poder q' aquella ciudad de lis bona se le
baria y que no sofrerian mas a q' la porfia
q' cõtra el auia comẽçado. E trofi ouo el
cõsejo orros q' dixeró q' les pareçia que el
rey no deua entóces entrar por su persona
en portugal por estas razones. La prime
ra porq' el rey auia estado pocos dias auia
mal doliente: q' no era aun del todo san
e adoleçcia a menudo de sus dolencias q' el
aun cada dia q' si adoleçciesse entrãdo en
el reyno d' portugal q' les seria grã inconu
niẽte e daño: y q' auia pocos o no ningũos
cauallos en su pueite para q' pudiesen enlla
recaudo como cõplã: porq' los q' lo solian
ordenar erã muertos en la pestilẽcia q' ouo
sobre lis bona y en la pelea de Tronçoso q'
auian fallecido todas las mas compañas

armas e viudas en la guerra que el ama-
 gna cuenta q' ama podido enestas dos vezes
 dos mil hombres e mas. ¶ trofi q' los capi-
 tanes q' alla era conel encores en ciuades ro-
 tinas eran hombres mancebos q' aun no le
 amos en guerras ni en batallas q' era
 grã peligro promar luego cobellos batalla e
 tal como esta q' el buẽ sabia q' el maestre da-
 nis q' se llamaua rey de portugal estaua de
 acuerdo de auenturar todo su fecho por ba-
 tallas pue q' no ama otro remedio e roto-
 los q' conel eran q' podian ser hasta dos mil
 hombres de armas e era en este cõsejo e lo ama
 gran volũtao como hombres q' no ama otro
 cobro fino poner le todo en venida en el cã-
 por trofi hombres de armas e flecheros de
 inglaterra que encores le uinierõ al dicho
 maestre. ¶ d'ama q' le consejauan q' alli lo li-
 maeste e auenturalle por batalla e con todo
 esto ama cobrar e la ciuades de beaga e oer-
 tas villas e lugares entre duero e miño e
 el mismo tenia gran orgullo cõ estas vi-
 das q' ama auerlos trofi cõ las personas q'
 rey de castilla ama auer en la morada q'
 vino en sus gẽces en el real d' Alfõs cõ
 aqũa vicha q' los suyos ouierõ en la pelea
 de trofoso cõtra gẽces del rey de castilla
 e cõ estas tales cosas estaua el dicho ma-
 stre d'ama e los de su premyo orgullosos e
 soberbos. ¶ trofi q' el rey de castilla bien q' los
 camallo e otras gẽces q' el ama deato en
 la villa de santarem e en tores vedras e en
 tores nouas e eretous e alauquier e serua-
 ra e otros lugares q' ama grã tiempo q' no
 les fue pagado sueldo e roto el penad q'
 el rey les embiaria paga d' todo lo que les
 era devido e el rey no tenia aparejado al-
 ta no llenaua cõsigo teloto pa fazer las vi-
 chas pagas e ellos de q' lo uiesse en el rey
 no de portugal e no les pagassen q' por ven-
 ta algunos de los q' era naturales del rey
 no de portugal q' no poruian por al por el
 rey de castilla e los de castilla q' tenian for-
 talezas esto mesmo se termina por mal con-
 to e no lo podian sufrir e no auian causa
 les para ello q' por todo esto era mejor q'
 en este ipõ q' quocuna de este año q' pudiesse

este fecho en guerra e q' embiasse ala par-
 te d' baxajos mil hombres de armas ala par-
 te d' galizia d' merores e en la comarca de al-
 cãra hasta ciuades roto los erros q' merores
 e q' la flora d' galicia q' estaua sobe la bona
 e muchas naos de vascos e d' su reyno q'
 era venidas cõ pan e viandas para baliere
 la villa d' santarem e todas las otras villas
 castiles q' estaua por el les reparnesse las
 viandas q' tenia en las vichas naos para en-
 cacha del sueldo q' les deuia lo q' el les lo
 romaria de buen maestre q' oarian muy ale-
 gres e baliere los para baxar guerra a Alfõs
 bona en la q' no ama pa viandas e q' el rey
 se tornasse para sus reynos de castilla e ca-
 rasse los videros q' auer pudiesse para les
 embiar a aqũos q' el deata por frontera
 encores e trofi para pagar a los q' estaua
 en portugal en su sermicio en las vichas vi-
 llas e castillos e q' faziendo alli esta guerra
 por esta ordenança q' el dicho maestre d' a-
 nis que se llamaua rey de portugal le ve-
 ria en gran priesa. ¶ esto q' no sabia q' con-
 sejo se poner en ello q' si acorriesse ala parti-
 da de baxajos los q' estaua en galizia e la
 taras ciuades roto entrarian por sus co-
 marcas d' d' estaua troferos e destruyia
 la tierra. ¶ trofi q' si el maestre d' ama q' se
 llamaua rey d' portugal se acostasse a qual-
 quier lugar de los frontereros esto mismo pa-
 ria lo q' el rey de castilla podia por fron-
 teros en las otras partes. ¶ trofi q' la mar
 fincaria por el rey de castilla q' alli cõesta
 ordenança de guerra el cobaria el reyno d'
 portugal en poco nẽpo e deuan q' el rey no
 lo deua auenturar en ninguna guisa por ba-
 talla este fecho e q' esto les parecia buẽ
 cõsejo e q' deua pensar e carar como mas
 ama q' rro dar aqũa peshilencia tan grãde
 en su bueste e de otras desdichas muy ar-
 rebadas que aman auer en esta guerra.
 E por esto deuan tomar este guerra con se-
 for por las mejores maneras de guerra q'
 pudiesse. E aun dixeron mas al rey / que
 si alguna pleytesia pudiesse auer de p'or-
 tugal que serian en cõsejo que lo fiesse el
 rey de castilla. La les deua e aun era alli

la verosidad q̄ el dicho maestre dantes le auia comethido partido q̄ le daría vna gran parte del reyno. Y el rey comoquier q̄ oya rorras estas razones delos q̄ ellozuanā la entrada y dello poner todo por batalla en rorras maneras del mundo el toda via se allegaua al consejo delos q̄ deya q̄ entrasse dizeo alos q̄ le aconsejauiā q̄ no entrasse que su voluntad era d̄ entrar por las comarcas dela vera y destruyr la e pazer el baño que pudiesse e roznarse luego. Y q̄ no q̄ria pāsār los puertos de coimbra q̄ d̄ allí se roznaria e poruā las fronteras segū el cōsejo que le ellos dauan. Empero q̄ el rey así lo deya e su intencion era de llegar fasta sanrārē. E los q̄ las razones deya q̄ no entrasse le auian dicho. E trofi ouieron le sobre esto q̄ tal aualgada como aquella era del entrar por la vera: y luego le roznar no era de fazer de rorzon a el q̄ no le era honroso. La no cōuenia al rey de fazer almogauarria: y el rey no lo d̄io creer: e sigue su voluntad toda via q̄ era d̄ entrar en portugal e siguió el cōsejo delos q̄ deyan q̄ entrasse: e así entro en portugal e acorreo d̄ embiar luego por el Infante dō Juā de portugal e mandó q̄ se lo truxessen allí q̄ lo tenía preso en el castillo de Almonacid. La lo q̄ria llevar consigo por poner algū defuārio en las gētes de portugal diziendo q̄ algunos le veruā para el: y luego embio por el dicho infante don Juan. Empero el reyno lo es pero allí ni entro conel.

Capítulo. xij. Como el rey don Juan entro en portugal: lo que acadesio dela batalla.

El rey don Juan despues de todos estos consejos entro en portugal como q̄era q̄ deya en ciudad roengo q̄ no era su voluntad d̄ pāsār a tierra de coimbra. E mpo despues q̄ fue en el reyno de portugal dentro no se detuvo: s̄ las ando d̄ cada dia: e como luego q̄ entro en portugal en castillo que dize el loricio dela verar: de po ar gentes q̄ lo guardassene passio

por Coimbra e hizo q̄mar el arrauai d̄ la ciudad que era muy gr̄o: e d̄be de fuessela sta que llego a leya / q̄ es vna villa con vn castillo muy hermoso e muy fuerte y tenía lo en cauallero de portugal natural de galizia q̄ era criado del rey dō fernādo de portugal q̄ deya garcia rodriguez de roloroa: y deya q̄ lo tenía por la reyna doña alconor de portugal muger del rey don fernādo: e allí tenía muchas cosas luyas d̄llay el rey dō Juā llego allí: e como q̄era q̄ el cauallero no lo acogio en la villa e castillo e leya: pero d̄io r̄tandās a sus gentes por sus d̄necros dello q̄ en la villa amay: el se vino al rey para q̄ conel do la su merced fuesset: y despues cō el fue en la batalla: e allí tupo el rey como el maestre dantes q̄ se llamaua rey de portugal q̄ria pelear conel: y q̄ estaua en vn lugar q̄ dize el tomar odo enando las gētes para la batalla: y estōdo en esto llego a el vn escudero del maestre. D̄mō q̄ se llamaua rey: e fallolo en vn lugar dela orden de san nago d̄ portugal q̄ deya lora: e truxo le vna carta de nuño aluarez pereyra q̄ deya así: q̄ el le havia saber q̄ su señor el rey de portugal q̄ lo auia fecho entomces cōde stable d̄ su huette. Escudero d̄re del al rey de castilla q̄ mi señor el rey de portugal e todos los suyos naturales del su reyno de portugal que estan conel le dizen de parte de dios y de sant jorge que el no quera destruyr la tierra de portugal q̄ por seruido de dios se p̄do guarbada la honra de mi señor el rey de portugal q̄ el h̄ra conel rey de castilla vna buena auenencia que huesset razonable: y de otra guisa no queriendo el rey de castilla de r̄ar ni desembargare partir de el dicho reyno de portugal liuementē q̄ mi señor el rey de portugal lo pone en las manos d̄ dios: e lo quiere librar por batalla: y que quiere sobre esto ar̄der el juyzio de dios. Y el escudero dio el escripto al rey de castilla: y el respōdiolo al dicho escudero q̄ la traro la embaxada en esta manera. Escudero vos d̄io a nuño aluarez pereyra q̄ sabe biē como yo case cō la reyna doña beatrix mi muger hija d̄l rey dō fernādo

de portugal e hize bodas con ella en la ciu-
dad de badajoz: e como el dicho maestre da
ma se le llamaua rey de portugal: e todos los
otros grandes del reyno vinieron enue e be-
sarón la mano ala dicha reyna doña bea-
trix mi muger por su reyna e señora del dicho
reyno de portugal e ann como a su marido
después de los dias del dicho rey don fher-
nando: e como sobe esto passaron ciertos
tratos e juras sobe el cuerpo de dios. E
puede q el bié sabe q yo he derecho a este
reyno de portugal por la dicha doña bea-
trix mi muger: q si el dicho maestre da ma
e los q con él son se quieren venir ala mi mer-
ced q nono caído mucho de seruicio q me
hásen por fazer: q yo parriré con ellos en
el reyno allí en tierra como en mercedes
e otros grandes e honrados en guisa que
ellos se pagados e si todo este no quieré/
sino q se uenir en la rebeldia e inobedi-
cia q lo quieré librar por batalla que yo re-
go q dios me ayudara con el buen derecho
que yo tengo: que yo los peca buscar.

Capituló. xiiij. como el
rey don Juan continuo su caminore como al-
guos cauallos suyos por su mado sabia
ron con alonso aluarez el dia dela batalla.



El maestre dante q se llama-
ua rey de portugal desque su-
po q el rey de castilla q era a-
cerca del: el se partio a tomar
dode estava e vino se para en
lugar q dixen puerto de maos e puso su ba-
talla a dos leguas dode ama plaza que de
las dos partes era llana e de las otras dos
partes auia dos valles: allí estubo sus ge-
tes q podian ferfista dos mil e doscientos
hombres de arma: e diez mil hombres de pie
ballesteros e lanceros: e el rey de castilla
era partido a de sona e era llegado a una
plaza q era a legua e media de los enemi-
gos: e otro dia fue para el campo de los o-
tros estauany rema la batalla puesta: e pu-
so se a cerca de los en un cpo llano e orde-
no sus batallas: e este era la bispra de san-
ta maria o agosto/ lunes a catore dias

del dicho mes deste dicho año: e el rey no
estaua bié sano: q auia quinze dias q esta-
ua doliente. E algunos de los cauallos
del rey de castilla fueron llamados e reque-
ridos por alonso aluarez condestable de los
enemigos q queria hablar con ellos con li-
cencia del rey: ellos fueron para alla e ha-
blaron con el dicho alonso aluarez aquel
dia: e dixeron le en como el sabia q su seño-
ra el maestre dante q se llamaua rey de por-
tugal: el e todos los q a alli eran auian he-
cho juramento al rey de castilla sobe el cuer-
po de dios de lo auer e recebir e tomar ala
reyna doña Beatriz la muger que era hija
del rey don fernando de portugal despues q
sus dias por señora e reyna de portugal: e
orron al rey de castilla don juan como a su
marido dela dicha reyna doña Beatriz: e
que este juramento q el maestre dante
que se agota nō daua rey e todos los grā-
des q alla era aquel dia con el: e por ende q
les queria con dios que quisiessé guardar
el dicho juramento que fizesen e fino q dios
fuessé juez dello aquel dia. E alonso aluarez
respondio les: q bien era verda q se hize-
ran ciertos tratos entre el rey don fernan-
do de portugal e el rey de castilla quando se
fizo el casamiento que ellos desia: los qua-
les fueron jurados como desia ellos sobe
el cuerpo de dios de cada parte: a si que te-
nian todos ellos que el rey de castilla no
les guardara los dichos tratos segun los
jurara: que el los auia todos pasado en-
trando en el reyno de portugal contra la or-
denança de los dichos tratos: e de la roma-
na e otras omenajes: e tomara el regimie-
to del reyno q tenia la reyna doña leonor:
lo q todo era defendido segun los tratos: e
que reciendo esto el reyno de portugal po-
nyera de auer rey defensor: el qual estava
allí e que renian q auia justicia e derecho.
Y que por ende lo ponian en jurysio de ba-
talla: que otra pleytesia ni trazo ninguno
no enendian fazer en ello: e que antes de-
sia su seño e ellos q requerian al rey de ca-
stilla: que el se quisiessé partir del reyno q
portugal e no les entrar en su tierra: los q

ualleros del rey d castilla su señor no le era
defensido por los tractos d entrar en el rey-
no d portugal q ptenescia a el por la reyna
doña beatrix su muger: y q pleytos de casti-
llos minguos no quitara el tiempo muchos
caualleros q reman villas e castillos por
ella y q quando al tractar dela gouernació q
ellos dezian q el rey tomara ala reyna do-
ña leonor del qual regimíento e gouernacion
ella deuiera tener del reyno de portugal fa-
sta cierto tñpo segun los tractos. E esto re-
ponbiédoz dixeró q el rey no tomara el ou-
cho regimíento ala reyna doña leonor: mas
q ella de su voluntad se lo renunciara y se lo
diera de su grado quando se viera cò ella en
la villa de Santaré: y q las razones q de-
zia nuño aluarez q deuan ser excusadas: e
aun q era mejor de venir su señor y ellos: e
los otros que con el eran ala obediencia d el
rey: que haciendo lo q lefaria muy grãdes
mercedes. Y el dicho nuño aluarez dixo q
pã las cosas no estauan en tales terminos:
ca de todo punto su señor y ellos q poman
este fecho en la mano de dios y lo qñian lu-
biar por batalla. E mpero òya nuño alua-
rez e los de portugal alos q dezia q la re-
yna doña leonor derara de su voluntad el
regimíento e gouernació del reyno de por-
tugal q ella tenia y deua tener / segun los
tractos jurados sobre esta razon que lo no
puotera fazer sobre esta razon la reyna do-
ña leonor / sin voluntad e còsejo e a cuerdo
del reyno d portugal: por qnto aqñla gouer-
nacion le fuera encomendada ala reyna do-
ña leonor en fauor del reyno de portugal
por el cular q no lo ouiesse el rey dõ Juan/
por qñ el reyno de portugal no se mezclasse
con el reyno d castilla. Y que por este ama-
de estar en gouernacion dela rreyna doña
leonor fasta que el rey de castilla ouies-
se hijo o hija ò la reyna doña beatrix su mu-
ger. Y que por este solo punto entendian q
el rey de castilla passara los tractos: y que
no los guardara en ninguna manera. E los
caualleros de castilla respondieron sobre
esto muchas razones: las quales entendia
que les cumplan para guarda de su dero:

cho del rey su señor: e con todo esto que ha-
bian los caualleros d castilla cõ nuño
aluarez todas estas razones ellos miradõ
bien e auisaron se en la ordenança que los
de portugal reman en su batalla: y vinieron
se para el rey su señor.

Capitulo. xliii. del con-
sejo que el rey don Juan ouo sobre la orde-
nança dela batalla.

El rey don Juan estaua en el
cãpo echado e acostado a un
cauallo: ca estaua muy debon-
te q a penas podia fablar. E
como aqñlos caualleros suyos
que auian fablado cõ nuño aluarez fuerõ
a el e fallaron ahi a otros caualleros q esta-
uan ante el rey ordenãdo q ordenança tor-
nã en aqñla batalla. E lo bre esto auia mu-
chas posturas. Ca los vnos dezian que los
fuesen acometer alos de portugal en su ba-
talla q era lo que les parecia: los caualle-
ros le duxeren ahi. Señor nos auemos esta-
do e fablado con nuño aluarez: e auemos
razonado cõ el assaz dello que nos parecia
que cõplia a vuestro seruicio: pero que no
batallã en el que su señor ni el quera otra
guisa sino batalla. Y señor quanto alo que
vos me preguntays que en q manera de-
be hazer vuestras gentes en esta batalla el dia
de oy. Señor a nosotros nos pareçese o-
mienda dela vuestra merced y de los señor-
res caualleros que aqui estan q en razõ de
la ordenança dela batalla se deve hazer lo
q agora aqui diremos. Señor el dia es ya
muy batardõ es e a hora de buisparas: e vue-
stras gentes no han oy comido ni bebido/
ni tan solamente del agua: aqñ se haze grã
calor. Y mas que estan enojados del cami-
no. E aun parte de los pòbres de pie balle-
stros e lanceros no son aun llegados que
vienen con las bestias: e con las carreras
dela hueste. E trofi señor auemos ya vi-
sto la ordenança dela vuestra batalla: es es
verdãdo: que la vuestra auanguarda esta
muy biẽ en buena ordenança contra el a-
uanguarda d los enemigos. Pero señor la

Del rey don Juan. fo. clviij.

dos alas de la vuestra batalla donde estan muchos caualleros y escuderos muy buenos segun la ordenança q' nos vimos no vos poderey aprouechar ellos. La las dos alas de las vuestras tiene ante si dos valles de guisa q' no pueden passar para acometer a vros enemigos y acorrer alos de la vuestra guarda. E los enemigos tienen su guarda a dos alas jstas eneno. E mei q' ellos han mucha gente de pie bailleseros y lanceros. E por de seños parece nos que para vos tener tanta buena gente como aqui tenemos q' vos deueys ordenar de guisa que vos aprouecheos ellos el dia de oy para q' se puedan ayudar los vnos a los otros. E para esto seños parece nos que deueys fazer alli que es q' estare seños en plaza y reuoluer vuestras gentes bien ordenadas q' les mandare estar quedos en sus ordenanças: e haciendo lo assi vuestros enemigos faran de vos cosas la vna. Q' saliran de aquella ordenança y ventaja q' tomard para pelear fuera de donde agora estan. E si esto fazen/ no los vuestrs assi los que estā en la guarda/ como los que estan en las dos alas podran pelear y aprouecharse los vnos de los otros. y entōces sea Dios juez y lo mes la batalla. E si los de portugal repusan de salir de aquella ordenança que tienen: no es dubda quemuestrā en ello gran miedo. E la noche viene cerca / e muchos dellos se partirā de alli: e es rason dlo creer asy por que los q' durare el dia no han querudo pelear/ no lo han derado por otra ventaja salir por miedo. E tādien seños sabemos cierto q' ellos no truxerō viandas sino para oy. E vos seños estare en el campo: y teneys aq' muchas viandas para sostener la posada. E assi seños segun estas cosas/ nuestro consejo es q' vuestras compañías esten quedos: y q' esperemos/ para ver si vuestros enemigos saliran de aquella ventaja que tomarō. E o trofi oyo ende otros caualleros mancebos que deya que el rey tenia muchas vetajas sobre sus enemigos/ assi como en ser rey de castilla que ca vno de los mayores reynos q' ay en la christiandad. Q' trofi q' era caia

de cō la reyna doña beatrix hija del rey dō fernādo de portugal por do aua gran de recho al reyno. Q' trofi q' tema alli muchos nobles caualleros y de grandes linageas que parecia alos q' esto dexan: q' el rey de aua mandar a los suyos q' luego acomenessen a los enemigos: q' fiança tenían en nuestro señor Dios que el seria aquel dia de su parte del rey don Juan de Castilla le varia muy buena dicha y ventura: y q' los sus enemigos que eran contra la su obediencia/ y se auia puesto aq' dlo en aquella plaza cōtra el aurian muy largamente penitencia/ porque cōtra el y cōtra la reyna doña beatrix su muger fazian esto. Y despues que todos estos consejos assi auian pasado de la te el rey y cada vno dya lo que le parecia: estava alli entonces vn cauallero de francia que deya Alouffen Juā de ria que era muy buen cauallero e muy esforçado: e auia se fallado en muchas guerras y en muchas batallas/ era de edad de setenta años / o mas. Y era camarero mayor del rey de francia: era venido al rey de Castilla por mēfagero por parte del rey de francia. E como el vio que el rey don Juan fue a entrar en Portugal: e como todos penlaron que aua batalla/ no le quiso partir del rey dō Juan de Castilla e fuese con el estara ay con el aquel dia: e alli murio. Y desque vio las razones que los caualleros dixeron de lante del rey don Juan sobre la ordenança que deuan tener en aquella batalla / que ouian ayudar los vnos a los otros: viro de sta manera al rey don Juan. Señor yo soy vn cauallero del rey de francia vuestro hermano e amigo: soy en la Ciudad que vos vedarey de vulto y citado en muchas batallas / assi de Christianos como de moros estando aliende la Mar. Y señor tanto he yo aprehendido / que la cosa deste mudo por que el hombre mayor auentaja pudiera tomar de sus enemigos / es ponerse en muy buena ordenança / assi en guerra como en batalla. E señor en dos Batallas que los reyes de francia mis señores el rey Felipe y el rey don Juan ouieron con el rey E de

arte de inglaterra: y en el príncipe de Gales su hijo goy en las batallas los reyes de Fracia: y fue todo señor por no tener buena ordenança en su batalla. E por ende señores vos pido por merced q vos qñades el dia de ay mōdar a los yfios q se regā en buena ordenança en conofcer su ventaja. La señores po soy en el consejo de los cavalleros q han dicho aqui los vñs deue tenerse que dos en el lugar do estan. La señores segun q vuestros cavalleros vos han dicho si los vuestros enemigos q alli estan no parirā a aquel lugar do estan no es dubo que muestren gran miedo y no pueden luengamente durar en aquel lugar do han tomado aqñlla auentaja q agora tienen. La antes de la noche ellos vernā a pelear fuera del auentaja q agora tienen han tomado de lo que fuere la noche perderā la verguença e partirā de alli. La no tienen vñs mas de para esta noche segun se puede saber y señores qualquier hombre lo puede ver. La las dos alas de vuestra batalla desque la auanguardia mayor saliere para pelear iñā de topar en vñs valles q tienen delante e no pueden llegar a los enemigos: ni allegar a los suyos de la vuestra auanguardia. E al rey plugo mucho deste consejo e mandó que se fuesse assi. Pero algunos cavalleros del rey q eran hombres mancebos y nunca se auia visto en batalla no se tūen en aqñl consejo teniēdo en poco los enemigos: e acometerō los. E assi fue q algunos auia recelo q las dos alas de la batalla del rey no pudierō pelear: que cada vna dēllas falle yn valle ante si: que no pudo pelear ni passar. Y el auanguardia del rey peleo sin acorro de las dos alas: y en las dos de los enemigos estauan muchos peones q tirauā muchos pedras e grā ballesteria: los quales fizieron gran dafio en la auanguardia del rey: assi q los de la auanguardia e las dos alas de los enemigos peleauā. La la auanguardia del rey dō Juan de castilla peleaua sola. La las dos alas suyas no podian socorrer alas dos que estauan peleando. E tres den Bençion nūes de

Buzman maestre de alcantara que era en ronces: y fue despues maestre de Calatayna: estaua alas espaldas de los enemigos a cavallo con cierta gente que el rey de castilla le tiera que estuuesen cō el. E comēço a pelear: y la gente de pie de Portugal que erā muchos y tirauā muchos dardos y saetas e piedras en guisa que los cavalleros no pudierō entrar en ellos. E aun segun dezian sus otro dafio que los peones de Portugal fuyeran: saluo por los cavalleros de castilla que estauan alas espaldas e no podian salir. E assi foy q dā mēte se auia de defender y pelear: y esto con buena ordenança que los antiguos mandā guardar en las batallas: q nunca hombre deue poner a su escudo alas espaldas por le dar lugar para herir. E la batalla assi comēçó: dā los de la auanguardia de portugal teniē grande auentaja: catados con e y uba todos peones que teman en las alas peleauā con la auanguardia sola de castilla: e los de las dos alas de castilla no pelearon: ca no pudierō passar los valles que teman delante segun dicho auemos. Y el rey alcomienço de la batalla como estaua flaco lleuaron lo en vñs arcos cavalleros y dñeros que erā ordenados para la guarda de su cuerpo. Y de q vñen en la batalla pusieron en vn mulo. E quando vieron que las gētes del rey se retrayā: e muchos de los cavalleros para seyr del dñs. En ronces pusieron al rey en vn cavallo: e sacaron lo del cāpo maguer estaua muy dohente. E duro la pelea de la batalla antes que pareciese quales perdian o ganauan: mōdia hora pequeña.

Capítulo. xv. Como el rey don Juan despues de la batalla de batayda partio del campo y lleuó a santarē y entro en la mar e fuesse para Sevilla.



El rey don Juan desq vñque los suyos lleuauan de vñda y q no auia otro remedio: pario del campo: y lleuó aquella noche a Santarē q auia xi.

lunas desdó allí la q̄ villa estava por el: e fue gr̄a maravilla como lo pudo fazer cō la gr̄a volēcia q̄ tenia: y fue siempre enel cauallo. Y b̄que llega a santar̄ enro luego en el alcázar e vieron le de comer: e halló el rey enel alcázar de Santar̄ al maestre de Lixus: e al peior d̄l hospital peio. Los q̄los auā prentido en la pelea d̄ reyes veían diego gomez sarmiento. E mando al alcay de del alcázar q̄ pudiesse recabte en ellos. Pero el alcay de del vido al rey parir de Santar̄ no se atreue a defender el dicho alcázar: e partió luego donde el rey don Juā: e halló en leño enel río de Lejo e enro enel: e fue se para la su flora q̄ estava sobre el bonazas d̄ galeas como d̄ naos y entróse en vna nao: e fuese para Sevilla e la batalla fue del baratao: e fuerō muertos muchos e muy buenos cauallos e señores. Ca murió allí dō Pedro hijo del marqués d̄ villena b̄niferno del rey dō Jaime de Aragón: dō Juan señor d̄ aguilár de castilla hijo del cōde dō Lello: e dō fernán de hijo del cōde dō B̄cho pumes del rey don Juā. Y el peior de sant juā q̄ vezia p̄e ro diez d̄nias: era gallego: dō diego gomez m̄rique adelantado mayor d̄ castilla: dō juā fernández de tovar almirante de castilla: dō diego gomez sarmiento adelantado de galisia: dō pero carrillo mariscal de castilla: e dō Pedro de mēdoça mayor de maras del rey: almar gōgalez de sandoval e fernā gōgalez su hermano: e ruy barua e fernā carrillo de pliego: e fernā carrillo d̄ magueta: e diego garcia de ro: e Gonzalo ceruantes: e don juan ramirez de arcual: e Juan ortiz de las cuevas: e muchos otros cauallos de castilla e de Leō. E trofiaron de los de portugal q̄ estava conel rey de castilla dō Juā tello no de la reyna doña Beatriz que el rey fiziera cōde de mayorga: don pero aluarez de pena que el rey fiziera maestre de Calatrava: don diego aluarez su hermano: e gonzalo vaquero de ayca: e almar gonzalez su hijo. E murió allí dō alen juan de rriacel cauallo d̄ fr̄a cia d̄ quit guemos dicho: e garci rodriguez

de Labora alcay de de leza: e dō Bēga lo nufes de guzmā maestre d̄ alcázar de el no gr̄a piega cō los de cauallo enel campo: despues q̄ la batalla fue del baratao: los de portugal no q̄rian partirse dela su oide: nanga e estuuiēro q̄nos en su plaça fasta q̄ el maestre partió dōe. El q̄ se fue dōe y lleuó cōsigo muchos de los q̄ escapārō por el: luego otro dia de mañana a santar̄ en: e no se venia a: y passó el río de Lejo: e tomo su camino para castilla: e conel muchas gentes q̄ escapārō dela batalla. Y el alcay de de santar̄ en q̄ vezia Rodrigo aluarez de furos q̄ lo tenia Diego gomez sarmiento. E orrofi el alcay de de otro castillo de santar̄ q̄ vezia el Alcazabal qual vezia gomez perez de valdecrabano: como vieron q̄ el partido de alib vieron al maestre de Alcantara e a todos los q̄ conel erā partidos dela batalla: e tomarō ellos su camino des de la villa de S̄arenz fueron se para castilla. E así deparon la villa de Santar̄.

Capitulo. xvi. Como don Carlos infante de Navarra venia al rey por ser conel en la batalla.

En Carlos infante primogénito de Navarra que era cauallo con la infanta doña Leonor su hermana del rey don Juan auia embiado a decir al rey que lo esperase. Ca el venia quito podía andar por entrar cō el enel reyno d̄ portugal. Y el rey no lo espero. Alūque despues luego que el rey partió d̄ ciudad rodrigo: el infante lleuó en de: e conel algunos cauallos de Navarra e de Bietaña: e del reyno d̄ castilla. E por q̄ no pudo alcázar al rey q̄ le dixerō q̄ erā ya passados los puertos de coimbra: entro el dicho infante a tierra de liguejo: e hizo allí mucho baño. Y estando en allí comar ca supo como el rey era del baratao e tomado para castilla: e el esto mismo se fue para allí. E agora veraremos de contar dello: e veremos de como el maestre d̄nias q̄ se llamaua rey de Portugal cobro muchas villas e castillos.

Capítulo. xviij. como el

maestre davis cobro muchas villas e castillos que estauan por el rey don Juan e a Castilla después de la batalla fecha.

El maestre davis q se llama ua rey de portugal desque la batalla fue vencida luego otro dia martes se partio al campo vino su camino pa Santarē e cobro la q ya no estaua ay gentes de castilla: halló en el alcázar al maestre d dñi sus e al prior del hospital d portugal q estauan presos allí de añoses q les auia pido: Diego martinez armiero en pelea a cerca de Torres nouas: segū auemos conrado. E quando parriero de Sárarē no curarō los alcaides de aqlla villa de los llevar cōsigor: detarō los allí y fuer d fuertes luego. Y desque el maestre davis q se llama ua rey cobro a Sárarē luego cobro las fortalezas q el rey d Castilla tenia en aqllas comarcas. La los q las tenia los vnos eran muertos en la batalla. Los otros los delampararon. E los lugares q el maestre davis cobro entōces fuer estos. Torres viejas. Sárarē. Alandor. Semara oluio. Otrosi cobro entre duero e miño a valencia e otros lugares muchos tras los mōres e culavera. Lomoquiera q vna fortaleza q dexā torres nouas / q la tenia vn cavallero dela orde de Santiago q dexian Aluísio lopes de terreda natural de castilla no la pudo el maestre davis cobrar. Ante se le defendio muy efecçadamente: asia que hizo su pleytesia de tres meses para lo hazer saber al rey de castilla su fehe: e assi lo hizo. Y el rey le embio a oír a este cavallero q se lo tenia en seruicio: embio le a mōor q entregasse el lugar: otrosi roas las fortalezas q estauan por el rey de Castilla entre duero e miño e tras los mōres se diero al maestre davis: e roas las cobro: salvo vna villa q dexian Chauce q la tenia vn cavallero de Portugal que dexā Alvaran gonçalez de ararçen e otras dos castillos que dexian monçan e meigoso.

Capítulo. xviij. Como

el maestre davis embio su cōdestable muiño aluarez cō otras gentes para q entrasse en Castillam lo que ay acaçcio.

Espues q el maestre davis q se llama ua rey de Portugal lleo a Santarē e cobro las fortalezas q estauan en aqlla comarca. E supo como aqlla flora de Castilla q estaua sobre la bona era ya partidos: o dno q hūno aluarez pe reya su cōdestable: el prior del hospital de portugal q dexian dō aluar gonçalez camero: e otros cavalleros e escuderos / passa orçodietos hōbres darmas e feye mil peones q entrassen por castillam assi lo hizierō e passā a Laje: e entraron por la comarca de Alburato e Aluerito e rereyō Ba da joze por aqlla rrierra: como los de Castilla lo supierō ayuntaron se para lo ofender la rrierra: e pelearon con ellos: y en dō pero mōfiz maestre de santiago: dengençalo muiñ de Guzman / q era ya maestre de Calatrana q el rey lo hiziera entōces: e dō Aluarnañes dñi baruida natural de Portugal: maestre d alcantara: que el rey lo hiziera entōces: el conde de mebla que dexā don Juā Aluísio de Guzman e don Aluar peres de guzman: e los cavalleros d Cordova e muchos otros señores e cavalleros e peones dela frontera q se juntarō en vno e se vinieron dende pudieron fiter que nuñd aluarez e los de portugal anduan por la rrierra: llegaron a vn lugar que veyen val verde: e pusieron cada vna dela partes su batalla en orden. Empe loas de castilla erā muchos e mas peones: e afincārō a los de portugal de manera q todos se tuvierō por muertos: ca se viērā en muy gran pleytesia: en tal guisa que ouo algunos de los de Portugal / que serentian e passauan ala otra parte: con la gran desdise racion que los d portugal se vieron aqle dia / sino por la poca ventura que los de Castilla auia en aquesta guerra acometieron en alguna pleytesia: no quisieron los

de Castilla e hysierō d manera q les no muerō rostro: e bethueron a este remedio el maestre de santiago de Castilla dō pedro moñiz e hysierō le el cavallo d manera que cororō alla murio el maestre e los d su paronyz desque lo vierō muerto no curaron de mas pelear e aflorar q luego partierō de alla çalo q no murierō eires de los de castilla ningunos. Y esta fue grā desauentura entre todas las otras q en esta guerra acaesieron despues q fue comenzada: e los de portugal tomaronse para su tierra: empero no llenarō presa de ganados ni de otros robes. E como el rey don Juan supo como el maestre de santiago don Pedro moñiz era muerto hysio maestre a dō garci fernandez de villa garcia q era comendador mayor d Castilla dela orden de Santiago.

Capítulo. xix. Como el maestre donis cerco a çhaues e la tomo.

En este rēpo despues dela dicha batalla el maestre dāmo q se llamaua rey de portugal despues q ouo embiado a nūño aluarez su cōdestable que curallie en Castillare el parno dela villa de lantarene: e fue para otra comarca: e cerco la villa de Çhaues q la tenia por el rey de castillare estaua ende. Alzaron gē çales de arde en çauallero muy bueno de portugal e rruo la villa d Çhaues grā tiēpo çerçando frādo le engesio: e çobatiendola fassia q la romer: los q en ella estauā trararō su pleyesta q los pusiessem en salvo en Castilla en vn lugar q dizen Alzōrē: en çalo q primero lo fizieron saber al rey de castilla si los podia locorē: e el embio les a mōtar q entregassen el dicho lugar: e estaua a ç otro cavallo d galizia q dezia Blasco Bomey de rerez: q auia entrado ende por seruiçio del rey. Y despues que fue tomada la villa de Çhaues el maestre dāmo d se llamaua rey d portugal: e antuo por aqilla comarca de tras los mientes fassia q cobro e Bergança q la rema en çauallero q dezia Juan alonso Pumentel: e seruiuo para el e

cobro otros lugares que por alli erē: e los çaualleros q se los dieron dellos fincarōn con el: e otros se fucron para Castilla.

Capítulo. xx. Como el rey don Juan llega a Seuilla despues dela batallare que hysio despues.



Esta tornaremos a çotar lo que hysio el rey de castilla despues q esta batalla fue perçida. Alzō fue el rey don Juan despues que la batalla de portugal acaesio: e fue çorda: el luego alli como diximos a Santarene: parno luego de aller entro en su flota que tema sobre Alzō bonay fue se para seuilla: e alli se viñio de pafico pnetos de luro: truto los aqunos dias assy fue se luego para Castillare: e todos los mayores d rreyno q auia çuato en castilla q no fueran con el en la batalla: e otros muchos que e çaparo dela batalla todos se viñerō para el alavilla de Mallato: e alli hysio sus çonçertos: e acordo d embiar por gentes a todas partes: e de fazer saber todo lo q le auia acaesio al rey de frācia su hermano e amago: e buelo a petir locor de gētes de las tuyas de dō bace darmas faziendole saber como el auia çeydo del baratado en portugal del maestre dāmo: por q embio sus mēlageros al rey d ynglaterra especialmēte al duq de alēçastre q era çala do dō vna fisa del rey dō pedro q dezia nō fha çostō: por razō della se llamaua el ot: que de alēçastre rey de castilla y de le dō por los quales le faya saber como el rey de castilla fuera del baratado e auia çeydo muy muchas gētes fayas: e los mas q meiores q en el rreyno de castilla auia. Y q agora rema el dicho duq nēpo de rēur para Castilla con el título q se llamaua rey de castilla que supiesse q fallara a sus auerçianças d baratados e mēguatos de çopassas. E tro si que tenia por ayudados a el con muchas gentes que tema: e que assy podia acobar su muniçion: e que no tardasse su venida. E por esta raze el rey don Juan embio sus mēlageros al rey de frācia a le rogar q

Año. viij.

le quisielle ayudar como dicho auemos co-
gentes e con rpeñados. E trofi embio men-
sageros al papa clemente seprimo a le ha-
zer saber todo esto como passo.

Capitulo. xxi. dello que eñcaño acaescio en el ducado de Altilan.

Este año micer Elicio conde
de virtudes embio a vezir a
micer bernabo señor de Altilan su tio hermano d su padre
e era su suegro padre d su mu-
ger en como el queria dertar el mundo e ro-
da su tierra e se queria poner hermitaño: e
que primero lo queria vertrialca maneras
tuno en este hecho que lo creyo micer ber-
nabo su tio señor de Altilan: siguiendo su
camino para e: al lugar d dōe vezia que a-
uia de ser hermitaño passo acerca dela ciu-
dad de Altilan adōe estava micer bernab-
bo su tio e suegro. Y el conde d virtudes lle-
uaua consigo dos mil lansas diziendo que
yuan con el por lo honrar: pues q assi vera-
ua el mudo: fassalo poner en la hermita de
auia de estar: e micer bernabo su tio e sue-
gro creyendo esto q assi era verbadm: fassō
le en el sobano e yerno plagiōdo le mucho:
por quanto le dertaua la tierra: fassio a el
camino acerca dela ciudad de Altilan con
pocas gentes e lleuaua consigo sus hijos.
Y el conde de virtudes desque vido al no
que lleuo a el: lo abraçauaica lo tenia qua-
si en su poder. pōdielo a el e a sus hijos pe-
queños que eran allí con el: e entroselo en
la tierra. Y despues lo mato en la pusiō
dōnde estava.

Año octauo.

El Año octauo que el Rey
don Juan reyno: que fue año
del señor de mil e tresientos e
ochenta e seys años. Y dela
era de Llar de mil quatro-
cientos e veinte e quatro años. Y del cria-
mento del mundo de cinco mil e ciento e q-
renta e seys años. Y del año de los alara-
bes de seiscientos e ochenta e seys años.

Capitulo primero de
como los mēsajeros del rey q embio a frā-
cia llegarō a el a paria dōnde estava: e de
lo que dixerō al rey de francia.

Esque ouo el rey don Juā em-
biado sus mensajeros al Rey
don Carlos de frācia su pso e
amigo al: pedir ayda como ti-
rimos de gente e rpeñados para este mene-
ster q tenia. E los mēsajeros q el rey d ca-
stilla les mando vezir es lo q le auia acaes-
cio en la perdida d la batalla: como q ha-
ra muy mēguado de gētes e de rpeñados:
siendo le saber como el maestre davis q se
llamaua rey de porugal auia embiado sus
cartas al duq de alencastre a le acudiar su
camino a Castilla: e q por todas estas ra-
zones q le el embiaua a rogar como a her-
mano e amigo q le quisielle ayudar: e ellos
fallar en el rey de francia muy buena
cogimiento. Y respondio les luego que el
auria su consejo con los duques de berrig
de barçonera sus rios e con otros señores
del su consejo: e les faria buena rēspōcha.

Capitulo. ij. como les
respondio el rey de francia a los mēsa-
ros del rey de Castilla.

Despues desto el rey de fran-
cia hizo llamar a los duques
sus rios e a los de su cōsejo: e
oue su acuerdo con ellos: e to-
dōs le dixerō que ayudasse al
rey de Castilla en todo. E ayūando su cō-
sejo dixo assi a los mēsajeros ante los du-
ques sus rios: e a todo su consejo. **E**l rey
de Castilla m pso e amigo me embio sus
cartas p credencia e a vosotros por sus mē-
sajeros: e dixo a los embajadores. Vaso-
tros me auys dicho toa la credencia que
el rey vso señores vso nidos q me dixerdes
de su parte assi como buenos e leales men-
sajeros: e yo lo he entendido muy bien: e
he auido sobre ello mi consejo: lo q vos d-
is responder: e que es lo q tengo de fazer.

Ostros direchos assi al rey de castilla mi hermano e amigo q̄ del acasamiento que con esta batalla d̄ portugal q̄ el perdo / q̄ a mi pesa mucho d̄llo: por q̄ entiendo q̄ la su ganancia e biē q̄ el ouiese q̄ es mio: e de lo comūdo q̄do acasciere q̄ a mi viene mi parte. Y en este caso q̄ le ruego yo q̄ el tome muy gr̄a conorte e esfuerço e q̄ crea q̄ las batallas son en dios: q̄ ningūno no puede cōtrastar su voluntad / e q̄ el labre muy biē q̄ leemos por historias e vemos d̄ca os d̄os q̄ muchos gr̄des p̄ncipes e reyes e señores q̄ pelearon e fueron algunas veces vencidos. Empe q̄ por esto no pelearon sus honrras: q̄ antes se tomarō cō mayor esfuerço ala guerra: e cobrarō muy buenas vcturas. Y q̄ por ende el por esta gloria q̄oso no due tomar enojo. Mas crea fidedda q̄ tōos que esto fizo le puede dar buena vctura sobre sus enemigos cō buen d̄recho q̄ el tiene. Et tōi alo q̄ me embia a d̄re de ayuda d̄ gētes e de r̄delos para el mester en q̄ esta: q̄ el crea q̄ todo lo q̄ yo le comūdo p̄sto para su ayuda e para la hōra e su playo. Y q̄ yo le pago cierto q̄ le embiare mēgo dos mil lanças de los mejores caualleros e escuderos q̄ yo tēgo e q̄ d̄os embiare cō otros capitanes: los q̄os seran a su mōdamento assi como del mo mismo. Et tōi q̄ yo le quiero dar pagado a estas dos mil lōas cien mil francos d̄ oro luego q̄ scan aqui pagados: por q̄ la gēte varmas q̄ a el ha d̄ e no se d̄enga. Y caso q̄ el ouiese menester mayor ayuda: yo esto pa la fazer falta q̄ yo por mi cuerpo mismo lo ouiese de cōp̄r. E loo embiados del rey don Juā d̄ castilla que ende chāse le d̄rō d̄ assi. Señor en nombre del rey de castilla v̄so hermano e amigo e n̄fo señor vos damos muchas gracias por la buena voluntad e buenas obras q̄ vos q̄rōdes fazer al p̄re vuestro hermano. Por lo qual el e su reyno siempre es tenido ala vuestra corona real de fazer e de cumplir todo el playo que el padiere. Y segun los tratos que eran entre el rey de Castilla e el rey de francia era en capitulo que dize

assi. Que si qualquiera dellos ouiese menester por mar o por uerra gentes e socorro que el otro se lo embiasse a su esp̄cia d̄ aquel que gentes e socorro ouiese menester. Pero que el rey de francia embio al rey de castilla su hermano dos mil lanças pagadas las quales luego se pararon d̄ francia e fueron al rey de castilla. E sus por may or dellos el duq̄ de Borbon su n̄o del rey de francia hermano de su madre e con d̄os mil cauallos muy buenos capitanes de gentes que al vno d̄ ellos. Adon̄se Juan de alençon al otro Adon̄se gābir de pasare ellos continuaron la camino fasta que llegaron al rey de Castilla segun a delante se dira.

Capitulo. iij. dela carta

del papa que embio al rey don Juan d̄ castilla a lo cōfortar e cōsolar de la perdo.



El papa Clemente septimo que estava en Avinion despues que supo la perdo que el rey don juā ouiera en la batalla con d̄lo muy gr̄a enojo e pesar: embiole una carta d̄ cōsolarlo. De la q̄ la r̄p̄ne: q̄ este en lēgua d̄ castilla.

Clemente firmo d̄los señores d̄ b̄os obispos. Mi amado e muy alto hijo d̄o Juan rey d̄ castilla e d̄ leoncaluo e espiritu d̄ fortaleza en las cosas cōtrarias. E y muchas q̄ toda mi voluntad fue turbada: e la boz q̄ oñ d̄ los labios d̄ mi boca se estremeció. La por la su relació de muchos p̄re sabido q̄ a q̄l vna fue d̄ p̄ra e d̄ saña espantable cōtra la tu real magestad e la tu gloria: e toda la tu esp̄sia d̄ b̄o e el sol sale fasta d̄ose pone era temida d̄ todos por vn rebatim̄to a penas cōmēpado. Laro por d̄e el p̄ncipe muy alto e no se espante ni tome gr̄a pesar. La lee e q̄ muchas vezes el v̄cedor: servēdo de otro mas b̄aro. Y leemos la carta del testamento d̄ n̄fo señor de las q̄ no creyan en el fuerō b̄aro. Leemos q̄ Saul e su hijo fueron vencidos e muertos de los filisteos. Y leemos que la gran ciudad d̄ roma señora del mundo muchas vezes vendi

da fue: no debdo mas q̄ aq̄el gran tiro
señor de Babilonia: de mugeres fue ven-
cido. Y leste q̄ Dario rey de los reyes del
subito fugo vassallo fue vencido de los a-
larabes y plegundo. E sabemos lo que po-
corripo ha q̄ fue q̄ la noble fiza de ipe por
muchas regadas d̄ los ha serdo v̄cida y
d̄ribada. E b̄t sabes tu q̄ aq̄ noble y el-
cogido entre los h̄b̄res nobles d̄ cavalle-
ria sobre los cavalleros q̄ en los peligros
d̄ la muerte mostrara el su gr̄a efferre: este
fue el rey d̄ enriq̄ tu padre: q̄ fue v̄cido e
acueros te d̄lla. E sabe q̄ aq̄ la q̄ en d̄los
ama q̄ a este castiga e corrige. E si largo e
fino el tu pie: Dios es q̄ sana las llagas y
enerece los c̄trechos. E si el castiga e tie-
re d̄ cierto c̄o paciencia sofrira el tu dolor:
tomar se ha en gozo y en plazer segun la
gr̄adeza d̄ el dolor d̄ tu coraçõ q̄ agora n̄ tie-
ne c̄o gr̄a cõsolaciõ auras en la anima. La
pauca d̄ d̄s en la su misericordia: e por auē-
tura te castiga e apremia en este m̄do en
bienes t̄p̄o: alos: porq̄ no ayas desp̄o: s̄
pasar ardoz de la muerte p̄orable. E ier-
mo es q̄ en la edificaciõ del templo de Je-
su christo robas las p̄coras eran p̄miera-
mente labradas e picadas con martillos:
porque m̄lamente fueren puestas en la
uoz que aia de durar. E por este exem-
plo n̄enes que aq̄los que son d̄ poner e c̄o
parar por parco e muro del templo celesti-
al: que es dicho eglecia e parayõ p̄mero
en este m̄do son aromentados y teridos
e afortunados: porque desp̄os con paz e
mansanete sc̄a alla traslados e p̄uestos
por la qual razõ n̄ varon de bien en el q̄
no oio engasio porq̄ te aromentao c̄o gr̄a
dolor: como quiera que justa razõ te mue-
ua. Pero al labider c̄uple le encubir e no
lo publicar. E assi quãdo el gran dolor te
viene deues lo encubir mostrãdo alegria.
La el dolor publico faze alos amigos a-
crecentar y engẽdar: pesar a los enemi-
gos faze acrecentar gran plazer. E por en
de fijo tan amado e teruogo quanto p̄uedo
que en este caso no sca tan grande la mane-
ra del dolor que assi te ponga fuera d̄ sefo.

Mas si te vestiste de vestiguras de luto
y de fozaleza y de gracia: pon los tus lo-
chos en epança d̄ aquel q̄ acorre e ayu-
alos que en el eiperan. Dada en auisio.

Capitulo. iij. Como q̄
conde don p̄oto que estava en Francien
no ala merced del rey por la seruir despa-
que supo la perdida de la batalla.

Segun auemos contado el con-
de don p̄oto por la faza que ouo
el rey del mandado salir de los
reinos de castilla y de Leon. Y di-
so la alir fuesse pa el regno de Fr̄ncia:
agora quãdo supo el c̄do d̄ p̄oto esta p̄-
tida d̄ la batalla q̄ aia serdo c̄otra el re-
y d̄ portugal embio sus carras al rey d̄ ju-
d̄ castilla a le d̄yr s̄ como lo venia a seruir
la su merced fuesse. Y el rey d̄ ju-
d̄ no lo todo: vino luego pa el rey don
ju- a castilla. Y el rey rescabolo muy bi-
e toynole toda su tr̄fa. E por quãto el rey
d̄ ju- casara al infante d̄ ju- c̄o de la es-
tãça su hermana d̄ el rey don ju-: y le d̄pa-
a d̄las de romes que fuera del conde don
p̄oto q̄ viniera enronco a el: tole el rey
don Juan ala villa de paredes de nava m̄
enmenda de d̄las d̄ romes. El qual lugar
fuera del conde don Alfonso: e gelo tomã-
ra el rey quando lo p̄civio.

Capitulo. v. Como q̄
maestre d̄anis que se llamaua rey de portu-
gal cerco a Lona.

Sic aia el maestre d̄anis que se
llamaua rey de portugal segun
que auemos dicho desp̄os que
cerco la villa de d̄pues donde
estava m̄e ḡoalez de aray de un cavallero
natural de portugal q̄ rema la boy del rey
de castilla e de la reyna doña beatrix su ma-
ger e la ouo romano: pario d̄oc y entro
en castilla y cerco la quada de cona. E co-
mo q̄era q̄ no es gr̄a lugar: empo es acerca
de portugal: el q̄ta la cobrar: e estauo se-
bolla algunos dias: po no la p̄ude tomar
por las c̄o pañas q̄ ende aia. De los q̄les

era capitán en caualllo q̄ dezia rodrigo alua
rey de Barroel q̄ venimos q̄ tenía el casti
llo de santaré cō quarenta hōbaes d'armas
delos del real q̄ entro conellos en la ciudad
de costa dentro. E como el maestre d'auis
vno que eran entrados cō pasas d'entro en
la ciudad de costa de gētes de castilla: no
la podía auer temose para portugal.

Capítulo. vi. Como el
duque de Alencastre vino a Bahiaz que
compañias traya.



Dizíase pocos dias llegaren le
nuevas al maestre d'auis q̄ se lla
mava rey de portugal: en galizia como
el duq̄ de alencastre era prido con
paga o nantes: y q̄ una apostado en la cur
ruia q̄ es en Bahiaz: y luego allí en dia de
santago: e como tomara ende algunas ga
leas q̄ afluallara del rey d' castilla: y q̄ la gē
te q̄ el duq̄ de alencastre traya era mil e qui
ntrías lãças e otros tantos flecheros: e to
vos gētes o muy buena gēte: q̄ traya cōfi
go a su muger doña costança q̄ era hija del reg
dō pēdro: e vna hija q̄ alia della q̄ dezian
doña caraluna: traya otras dos sus hijas q̄
el duq̄ ouiera p̄mero de otra muger cō que
fuera calado antes: hija de otro duq̄ d' ali
castre e cōde o vob: e ala mar: dezian do
ña felipa. La q̄ calo entōces cō el mae
stre d'auis q̄ se llamava rey de portugal se
gun delatē diremos: e ala otra dezia doña
Ysabel: la qual calo entōces cō vn caualle
ro q̄ venia con el duq̄ q̄ dezian. Jhesen juā
de locubia q̄ fuera hijo d'la p̄ncesa: de mō
sen tomas de bolosa q̄ fuera el p̄mer mari
do dela p̄ncesa. Y era entōces moſen juā
de olida en esta caualgada: el duq̄ de ali
castre fizo lo su condestable. E como el du
q̄ luego ala curruia fizo mucho por cobrar
la dicha villa. po estaua d'entro vn caualiero
natural de galizia q̄ era muy buē caualllo e
muy poderoso en aquella traua: dezia dō fer
nā pētes d' andrada q̄ estaua apocibido: e
nia ende mucha buena cōpañia: assi de hō
baes d'armas como de ballesteros: y defen
dia la villa. Y el duq̄ de alencastre embio sus

mensajeros al maestre d'auis q̄ se llamava
rey d' portugal: por los q̄les le fizo saber en
como el era llegado en galizia: y q̄ traya cō
figo su muger e sus hijas: q̄ venia cō inten
ciō d' entrar en el reyno de castilla a deman
dar el derecho d'la duçia su muger q̄ ella a
uia en castilla por herçia del rey dō pēdro
su padre. Y el dicho duq̄ d' alencastre en re
das sus cartas se nõbava rey d' castilla: y d'
Leō y de los otros reynos q̄ los reyes de
castilla se suelen llamar: e traya en sus pēdo
nes castillos y leones: como q̄ traya las
armas d' francia y d' inglaterra. Y en tãto q̄
estas cartas embio el duq̄ de alencastre e an
tuno por galiaz: dióse la ciudad de cōpo
stela: e vnióse se pa el algūos caualllos y el
cuderos d'la trã al dicho duq̄ de alencastre.

Capítulo. vii. Como
supo el maestre d'auis q̄ el duque de alen
cstre era en galiaz: como le vieron.



El maestre d'auis q̄ se llamava
rey de portugal del q̄ ouo refere
bi de las cartas del duq̄ de alen
castre: a el plugo mucho cō ellas
porque supo su venida: posq̄ entendia que
el rey de castilla q̄ conia venida del duq̄ de
alencastre posq̄ traya titulo de rey de casti
lla: su muger la duçia doña costança hija d'
don pēdro rey de castilla: q̄ se llamava rey
na de castilla cō muchos e grãdes caualle
ros q̄ con el duq̄ venia. E troſi cō la ayuda
de mucha gēte buē armada: q̄ estaua buē
eforçado cō los buenos dichos q̄ ama au
do en las guerras q̄ ligeramēte podian cō
quistar a castilla. Y luego el maestre d'auis
q̄ se dezia rey de portugal embio sus cartas
al duq̄ de alencastre: por las quales le hizo
saber q̄ supiera de su venida: y q̄ le plugo
mucho dello. E troſi q̄ le plazia mucho de
se ver con el en el lugar dōde a el plugniēse
y entendiesse q̄ era mejor por tractar ver
con el todas las cosas q̄ cumplan para ha
zer guerra al rey don juā de castilla. E assi
lo fizo: que luego partio de donde de estaua:
e luego al puerto de portugal: que es vna
ciudad. Y dōde fue a vn lugar della como
r. ij

a. E allí vino el duq de Alencastre / e en-
te se fueron e comeró en vno. E allí en aq-
lugar dōde se vierō tractarō pmeramente
q el duq de Alencastre viesse vna fja fura q
dexas donña fclupa por muger al maestre
dams q se llamaua rey de portugal. E de la
quel ya auemos dicho: e q para ello se co-
lozaria displició del papa para casar con-
lla: por quāto el maestre Dams eram dōge
de castella es oñde dāms como la d calatrava.
E trofi traciōse q el maestre dams q se
dexas rey d portugal entrasse con el duq de
Alencastre en castilla por oñesamēte para le
ayudar a cobrar el reyno de castilla: con q
si el dicho duq de Alencastre ganasse e co-
braisse los dichos Reynos de castilla e de
Leon: que viesse ciertas villas e lugares
dello al maestre Dams q se dōia rey d por-
tugal: q para entrar en castilla q por esta
entrao pagasse el dicho duq d alencastre
al dicho maestre Dams assí sueldo de los
suos como de su estado: e lo q costasse ha-
zer tal caualgada. Y esto todo se firmo e ju-
ro entre ellos: e por mayor firmeza el dicho
duque de Alencastre viesse en rehenes al
maestre dams rey de portugal a donña fcl-
upa su fja para q estuuesse en la ciudad d
puerto de Bortugal: en tal manera q el di-
cho duq no haria auenēcia cō el rey de cas-
tilla sin voluntad e consentimēto del dicho
maestre dams q se dōia rey de Bortugal.
E trofi acordaron que pasado el invierno
deste año que luego al comienço del vera-
no siguiente entrassen en castilla cō todo su
poder: de allí acōlre cada vno embio a re-
parar e apercebir sus gētes para aqñ dō.
E mpo q en este tēpo ouo en Baliaia gran
moñdo de en tal guisa q los mas e mejores
caualleros q el dicho duque de Alencastre
truxera consigo murierā muchos de los ar-
queros e gētes d armas. E trofi estando
el duq d alencastre en este tēpo en Baliaia
se vinieron para el algunos de la dicha ner-
ra. E mpo la mayor parte d la tierra d ga-
liaia murieron con el rey de castilla: faga d
los lugares oñde estauan mucho daño en-
las gētes del duque de Alencastre q yuā

a catar viandas por la tierra. E marauan
muchos de ellos.

Capitulo. viij. como el
rey de castilla faga bastecer sus fortalezas
e villas e se apercebia quāto podia por q sus
enemigos querian entrar en castilla.

Estando el rey don Juan en ca-
mora supo como el duque de al-
encastre era venido e q auia llega-
do ala curula el dia d saniago: e
q auia tomado ay seys galcas del rey q en-
de estauan e ouo dello gran enoio: e dle te-
nia mucho dela guerra por la grā mengua
q auia de gētes d armas en el su reyno de ca-
stilla: ca los mas e mejores hōbres d armas
q el auia pōio en la guerra de portugal: e el
so mismo en la pestuēcia q ouo en aqñ la ner-
ra de portugal segū dicho auemos. E mpo
cō todo el pōio en su reyno el mejor cau-
do q pudo: e luego lo primero por quāto le
dexas q el duq de Alencastre e el maestre da-
ms q se dōia rey de portugal queria entrar
en la comarca de cāpos embio alla parua
de gētes suyas: e uiaudo q se pudiesen en
vna villa q se llamaua Benauente q es ala
entrada de aqñ la comarca embio gētes
a otras villas q las guardassen. E mpo
derribar e despoblar todos los lugares d
cercaos e llanos: e aun no era llegado aqñ
en castilla el dicho duque de Bortugal e los
capitanes q vini: ron despues a el de fran-
cia: q el rey de francia le embiaua: empo
ro otros condes e canalleros de francia
le erā ya venidos: e venian de cana dia des-
pues a el alo ferir por la grāde amista q
el rey de castilla tenia con el rey de frācia.
Y el rey de castilla mudo los rescibir muy
bien e pario cō ellos e daua les sus dones
e su sueldo para las gētes que traya con-
sigo. Y embio el rey a don Juan garcia mā-
rique arçobispo de saniago ala ciudad de
Leō: por que la ciudad de Leon estuuesse
mas segura e sossegada en su seruicio. Y el
arçobispo lleo a Leon e al sossego la ciu-
dad muy biē. E trofi embio el Rey luego
por todas las mas compaņas q pudo auer

en su reyno castellanos e ginecos e haberes de pie e maldades e porbir todas las las ciudades e villas e lugares que cumpla para defendimiento del reyno / que el rey no tema en voluntad de lo poner por batalla en concessiones solamente para defension del reyno e guardar e defender la tierra.

Capitulo. ix. como el

duque de Alencastre embio su farante al rey de castilla e como el rey embio mensajeros al duque de Alencastre.

En este año el duque de Alencastre aporto en la curuñia: anouua por galizia e embio al rey de castilla su farante: por el qual le embio a decir que le fazia saber en como el era venido en galizia e que traia consigo ala Reyna doña constança su muger hija del rey dō Pedro e que venia a pedir los reynos de castilla e de Leon: por el derecho que la dicha su muger doña constança hija del rey dō Pedro auia en castilla: que si el rey don Juan dezia que no era assi que el se lo entenia de poner por batalla de persona a persona. Y el rey don Juan de castilla acogio al su farante del duque de Alencastre: e hizo le dar de sus joyas: e embio a decir al duque de Alencastre con el puer de guadalupe que dezian Juan serrano / que era hombre de quien el rey fiana e era su chanciller del sello de la posada. Y despus fue obispo de Liguença: el otro era canallero que dezian Diego lopez de medina: non en doctos en leyes e en decretos / que dezian Aluarmartinez de villa real: e llegaron al duque de Alencastre en Galizia ala ciudad de vitoria: e cartas que leuara de seguro del. E como fueron ante el / el les refendio muy bien e les hizo toda honra: e ellos le dierón que si era su merced que los quisiese oyr. Y el duque les respondio que le plazia que ellos viesen en que manera / si en publico o secretamente. Y ellos dixerón que querian ante su consejor e el respondioles que le plazia: e fizo se assi. E en otra estada que todos los mayores señores e capitanes que con el venia de inglaterra: el fizo ve-

nir ante si a los mensajeros del rey de castilla: e tiro les que ellos oyesen todo lo que por bien tuuiesen e les fuera mandado por parte de su señor: que el era presto de los oyr: bucnamente: que no lo detrasen de dezir por ninguno recelo ni miedo que ouiesesen que sabian ellos en como era seguros por cartas seguras que les el auia embiado: e aun que el fiesse dar cartas de seguro tenia el que fiera mucha razō de ser oydos e seguros ellos: pues que dezia por su señor lo que les era mandado. E los mensajeros del rey de castilla murieron solo en merced lo que dezia: e comegaron luego a hablar: e fable primero el puer de guadalupe e tiro assi. Señor mi señor el rey de castilla e de Leon e de portugal vos embia a decir en como a el fue dicho como entrades en el su reyno de castilla a cercar la su villa de la curuñia: e muchos nauos e con muchas gentes e armamento: que vos llamades rey de castilla e de Leon e traedes tales armas: e que dezia que ellos reynos de castilla e de Leon que vos pretenden por caso de herencia por vna muger doña constança que vos traedes con vos: hija del rey dō Pedro que fue rey de castilla: que le dixes que vos queredes juntar con el maestre don alonso que se llama rey de Portugal para entrar en los reynos: dixierō que los auedes de conquistar e ganar: sobre esta razō le embiasdes vos vna ofo farante: el qual le dire de vna parte que entenedes poder estos fechos en batalla de poder a poder. E mi señor el rey dice que no auedes razō. La el tiene e posee los dichos reynos de castilla e de Leon por bueno e justo titulo que los ha por buena e justa derecha herencia: que en esta parte vos no fuydes bien informado de vna muger: que ella era mas derecho que el: que si lo queredes demandar: el es aquel que puede ser juez dello que el vos cumplira de derecho e de justicia: e faziendo el esto que vos queredes: e vos no le entredes en sus tierras e reynos: que si al fazedes el que el tiene de lo fazedes con orgullo e soberbia: que haze a Dios juez dello. Y acabando el por guadalupe su razō: el duque de alencastre entendio que asi fablaba por todos: e el quisiera

luego respondió. Y entóces vió el caualló que deya Diego lopez de mediano. Señor sea la vuestra merced de oír q̄ el doctor q̄ a qui esta e yo somos venidos en vna compañía cō el prior de Guadalupe por mandado del rey de castilla mi señor: por ende a vos plega q̄ vos digamos aq̄llas razones que mandadas nos son de yr. Y después si ala v̄ra merced plazera poderdes responder lo que odo. Y el ouq̄ dió q̄ le plazia de buena volúntad. E por ende q̄ dixerlen todo lo q̄ dezir queria el e el doctor: q̄ los oyua de grado. Empero después le dió el prior al ouq̄ d̄ Alcaestre secretamēte q̄ la razón por q̄ el mas viera q̄ era esta: q̄ el rey dō Juan de castilla le embiaua a dezir q̄ el ouq̄ no le nua mas de vna hija de su muger doña Lofiança: la qual deya doña caralina q̄ venia a ser miera del rey don pelayo: q̄ el rey don Juan ama vn hijo q̄ seria biē q̄ le fiziese casamēto de los: q̄ lerian herederos de los reynos d̄ castilla y de León: q̄ faziēdo assi esto q̄ cessaria assi esta quistió y guerra: el ouq̄ lo oyo de buen talare e plugole dello: e Diego lopez de mediano dió luego assi. Señor el rey de castilla mi señor vos dize assi: en v̄ro fante cō el q̄ le embiaues a dezir q̄ vos auades mas razón en el reyno d̄ castilla que no el: q̄ si el deya que no: q̄ vos lo combatriades de poder a poder. Y a esto vos dize el rey mi señor q̄ el ha derecho al reyno de castilla: e q̄ si vos dezides que no que el vos lo combatria de su cuerpo al v̄ro: o diez por diez: o ciento por ciento. E por esto por quāto por servicio d̄ v̄ros: e por el casar derramamēto de sangre de la rriandad q̄ por poder a poder no lo q̄rria agitar. Y el doctor alvar marquez le dió assi. Señor yo de pre del rey de castilla y d̄ leon mi señor don Juan por la gracia d̄ v̄ros: e yo por guarda d̄ su derecho vos digo asy: si que los reynos de castilla y de leō q̄ vos demandades por causa e razón q̄ dezides q̄ pertenescen a vuestra muger que es hija del rey don Pedro: e q̄ por ende vos pertenescen por derecho. Yo digo assi. Que salua la vuestra señoria que v̄ra muger doña cecilia

ca ella no ha derecho a los reynos de castilla y de León. E la razón porque es esta. El rey dō Alfonso el q̄ fue elegido por emperador era hijo del rey dō fernando el que gano a Sevilla: ouo dos hijos: e al p̄mo genito dixeron don fernādo de la cerda: e al segundo dixeron don Sancho. Y este dō fernando que era el mayor heredero fino en vida del rey dō Alfonso su padre: ouo vn hijo heredero: q̄ dixeron don Alfonso: e el otro hijo del rey don alfonso que deyan dō sancho: esto meimo fino en vida de su padre el dicho rey don Alfonso: con recelo q̄ su padre el rey don alfonso: q̄ don Alfonso hijo de dō fernando fincasse por heredero del reyno porque era hijo legitimo del su sujo p̄mogenito heredero q̄ fuera don fernando de la cerda de estos reynos de castilla y de León como la administracion de los: e assi descredo al rey don alfonso su padre por lo qual su padre no le dio su bendicion que antes lo p̄mo de qualquier herencia q̄ a el perteneciese en los dichos reynos: e assi lo puo en su testamēto: el qual parece el día de oy: e neste tēpo murió el rey don alfonso su padre que no ouo otra auentura con el dicho don Sancho su hijo. Y segun esto el dicho don Sācho no pudo heredar por sano bendiciō d̄ padre: ca por el fecho que fizo fue d̄screado por su padre en su testamento como dicho es. E assi siquede que los reynos de Castilla y de León de derecho pertenescian a los herederos del infante don fernādo que era el hijo p̄mo genito: e don Sancho no pudo heredar: ni el rey don fernando que fue después su hijo ni después el rey don fernando q̄ fue su nieto. E assi segun esto: ni el rey don Pedro ni vuestra muger que fue su hija: sabian do esto seños con reuerencia ante vos por quanto he dicho y tengo de dezir por el derecho del rey mi señor q̄ he de nombrar a v̄ra muger: por lo qual vos dezides auer derecho a estos reynos de castilla y de León. E por esto digo otro: q̄ el rey don Juan mi señor es rey con derecho de los reynos de Castilla y de León porque es

neó lumíge de los dela cerda q' cō derecho
aura d' ier heredero d' estos reynos por su ma
dela reyna doña Juana q' era niera de dō
fernādo d'ia cerda q' cō derecho aura d' he
reder los reynos d' castilla porq' fue hijo le
gítimo p'mogēnito d' el rey dō alfonso. Y se
ñor si algūos legados ay aq' q' cōtra esta ra
zō querā dezir algo para lo disputar e po
ner por derecho q' es así como yo digo: yo
lo guare. Y el duq' de alencastre oyo estos
mēlageros q' el rey d' castilla le embio muy
māsamēte e cō grā honestad y de lq' ouie
rō d'icho todo lo q' d'yr q' sieron el duq' le di
ro q' el aura diē oyo toda su razō y emba
rada y q' ellos faziā como buenos y leales
ambradores en dezir por su señor todo lo
q' entendian q' a su señor cumplia y les era
mādado: por guardar y d'ender y sostener
y dezir en ayuda d' su derecho: empero que
pa era nempo de comer y que el aura su cō
sioy rēspōderian despues: hizo los co
mer cōmigo e hizo les mucha honra.

Capitulo. como el du
que de alencastre dio su rēspuesta a los mē
lageros del rey de castilla sobre las razo
nes que dixēron.



Diego effe via en la tarde: el
duq' ouo su cōsejo con los seño
res y cauallōs y letrados q' ay
erā conel muy grādes. E otro
dia mādo venir āre si alos em
baradores del rey de castilla estādo ay pae
sentes los del su cōs: jo del duq': e mēdo e
rogo a dō Juā obispo d'ama q' ay era conel
q' si viese e su nōbre la rēspuesta: y el d'icho
obispo era natural de galizia y rema siē pae
la parte del rey dō pedro: el nūca se par
niera dela duq'ia de alencastre su hija: e aq'
obispo rēspōndio a cada mēlagero en su or
de segū q' ellos aurā cōpuēsto e d'icho sus ra
zones. E lo p'mero d'io así. Prior de guā
daluperes d'io así a vfo señor el rēncor
de los reynos de castilla y de Leon: el duq'
de alēcastre q' aqui es p'sente y venido cōe
sta tierra q' es razō por causa e rāzon d' mi
señora su muger la reyna doña cōstāça q'

es hija legítima del rey dō pedro: e q' vfo
señor que se llama rey d'ia d'icha tierra q' la
ha rēnido grā nēpo por fuerça: así fizo su
padre que tiene mi señor el rey q' aqui esta
en su señor: q' el nuestro señor agora pos
sēe q' los reynos de castilla y de Leon se es
tenido d' tomar y rēstingir toda la tierra e
reynos della y d' mal todo lo q' dende hā lle
nado el e su padre el cōder mas los vāos
q' sobre este razō mi señor el rey q' aqui esta
ha autōcor las despenas q' le ha fecho ha
zer d' cada dia mas q' empero por lo d' d'ice
por le tomar su parte q' el para conel así q'
vfo señor le del embargue luego sin otra cō
diciō los reynos e tierras: que mi señor el
rey e mi señora la reyna doña cōstāça su
muger le quitarā todo lo q' el e su padre hā
llenado d' d'ice: le releuarā las despenas q'
han fecho: y el d'asio que sobre esta razō hā
rēcebido: q' si así no lo q' siere fazer: q' mi
señor el rey que aqui esta enñēde de hazer
dello sues a dios. Y d'ípues d'io al cauallō
q' d'ezian d'iego lopez d' mediano. Caualle
ro vos dezio a vfo señor: q' mi señor el rey
q' aqui esta d'ize así que el ha derecho a los
reynos de castilla y de Leon por causas
razon de mi señora la reyna doña cōstāça
su muger en los reynos de castilla y de leō
así como hija legítima heredera del rey dō
pedro su padre: e d'ize mas q' aunque esto no
valiesse que ella ha mayor derecho en los
reynos de castilla por causa de ler el de los
reynos de inglaterra: por quanto doña leo
nor que fue hya del rey dō fernādo q' gano
a Sevilla fue casada cō el rey de inglaterra:
razon dōde el viene e es legítimo heredero
de heredar los d'ichos reynos d' castilla
y de Leon. E así despues desto d'io el du
cho obispo al doctor almar martinez. E los
doctos d'yo así al vfo señor el q' d'ezides: q'
el rey dō lanchō erro a su padre el rey dō al
fonso: q' por esta razō el d'icho rey dō lanchō
p'ne le dio la bēnōd e lo deseredo en su
testāmēto: y q' segū esto q' nūgūo su d'escen
dēre no pudo heredar los reynos de casti
lla y d' Leon por no los heredaua el d'icho
rey dō lanchō. E esto d'ize mi señor el rey q'

segun el pado ser informado q el rey don
 sancho no fizo perro contra su padre como
 vos dezides y q en vida de su padre el rey
 dō Alfonso llama el rey dō sancho sellamo
 rey mas q todos los reynos de castilla y
 ledo y secho q el rey don alfonso era por
 gos gastador mal administrador dōs hac
 nes del reyno y no bié guardo de acerca de
 la justicia y por esto le tiró el pueymen
 ro de los reynos encomendaron lo a su hijo
 legitimo q fue el infante don Sācho q des
 pues de la vida de su padre fue rey. E oyé
 q el dicho rey don alfonso sabido q la ele
 ción del impio de Alemania y d roma no fue
 ra en cōcordia fecho a el salvo algunos por
 cos: pocas vezes q ouo fecho en los re
 ynos de castilla y de ledo echado muy gran
 tes pechos q fuera cōtra Aluison cō muy
 grādes despēas y cō muchas cōpasias di
 ficiendo q auia de ser empador: sobre lo qual
 dero los reynos d castilla muy destruydos
 y muy gastados: por lo q se pueua su admi
 nistració q fue. E trofi oizé q el dicho rey
 dō alfonso casó vna hija suya bastarda q de
 grā doña Beatriz: la q ouiera d vna dueña
 hija de dō pēro de guzmā cō el rey de por
 tugal y q le dióse el fante q el rey de portu
 gal era temido d fazer ala corona de castilla
 por algunas villas d algarbe. E trofi en la
 justicia falleció: q su auoēcia nungūa ma
 to a su hño don fādrig q era legitimo y a
 don Simō de los cameros y a otros cau
 lleros: por tales cosas como estas le fue ti
 rada la administración como dicho es: da
 da a su hijo el infante dō sancho q fue rey dō
 pēro. E assi dōs guisa no era el infante dō
 Sācho: porq el padre lo pudiesse descre
 der: q antes fue buē rey mūcho buē el rey
 no y guerro los moros: y gano la villa de
 rariā: y nūca en vida de su padre el rey dō
 Alfonso se llamo rey. E trofi su hijo el rey
 don fādrig oeste rey dō sancho fue buen
 rey y gano la villa de Ribasarr: y la villa
 y castillo d alcabaterex su hijo el rey dō Al
 fonso: el q muchos dōs q oy son lo sabē y
 conoçerō q fue noble reyna este vicio los
 reyes d benamarin y d granata en la bera

lla y rariā: dōs ouo la rariā: dōs grā hōra
 y gano las villas d algeçir: y alcalá la real
 y rebat otros muchos castillos: y dōs por
 su heredero al rey dō pēro su hijo dō ouo
 rey dō alfonso y todos los reynos d castilla
 y de ledo a plazer dōs grādes señores y por
 lades y cauallōs y ricos hōbres y auoades
 y villas y lugares dōs reynos d castilla y d
 ledo en pacífica posesiō: su mugier cōtra
 vicio al q obedescierō por su rey y señor to
 dos. E así dō enrid el conde vño padre de
 vño señor el reuocó dōs reynos d castilla
 y d ledo cō todos los otros q assi lo obedec
 çieron: lo obedescio y rompo su rey y se
 ñor entōnces. E assi niene el rey ni señor q
 esta razō q vos dezis no ha lugar. E trofi
 alo q dezis q vño señor q viene dōs de la
 nea d la cerda y q por esta razō ha derecho
 en los reynos d castilla y d ledo. E esto vos
 respōdo q bié sabē en castilla como dō Al
 fonso d la cerda su hijo legitimo dste rey dō ser
 nado infante q vos dōs renūcio el derecho
 si lo auia en el reyno y como enienda por el
 sepecho juez d lo el rey dō dānis d portugal
 y el rey dō jaimes d aragō y le dió d ciertos
 lugares y rēas en el reyno de castilla: y a
 esta qñtō es cessada tūa ha. E por dō mi
 señor el rey ni señora la reyna doña costā
 ça su muger no hā porq potier estefecho en
 usuraciō de letrados el su derecho salvo
 sepecho el y mi señora la reyna su muger re
 stituydos d la posesiō d los reynos d casti
 lla y d ledo: segū lo ruuo pacificamēte el rey
 dō pēro padre d la dicha reyna ni señora
 doña costāça q aq estas los otros reyes dō
 de el viene de grā rpo sca. E assi sepecho el
 rey ni señora y su muger restituydos en pa
 cífica posesiō de los dichos reynos plaze
 les d cumplir d derechos ante quien fuere
 juez suficiēte. E los embarazones d el rey dō
 Juā de que todo esto oyē d dixerō al buē
 q ellos autā oydo y entēdido todo lo q les
 auia dicho y q ellos estā d y se afirmā en
 en todo lo q dicho autā. Y el buē de Alen
 castre otro q ouiesse seguro de dos faram
 tes suyos q trufessen seguro ga cinco cau
 lleros q fuesen al rey d castilla y dixerō qe

Del rey don Juan. 80. clv.

loze el duq embiaren caualllo q dezian mōs
fenomas de pñia el rey de castilla: e allí se
trato el casamēto del rey dō enriq hijo del
rey don Juan cō doña catalina hija del du
que de Alē castre y de doña costança su mu
ger: luego partieron los mensageros del
rey don Juan y del duq e vinierō se para ca
silla al rey: enpo en tanto el rey don Juan
por via rēoria lecretamēte al duq cō estos
pacios de casamēto y q el les daria gran
quantia de oro segun a delante diremos.

Capit. xj. dlo q acaescio

en este año en el reyno de aragon e nauarra

En este año el rey dō carlos se y
to de Fracia luego arna villa
de flādes q dixē el castil de lu
za a tres leguas de Brujas: e
ayuntarō seyscientos nāuios:
e cerca mil hōbres de armas para passār
en inglaterra: e nūca pudieron aver tierra
para ellos: de to el passaje: y en este año mu
ro el rey don Pedro de aragon e reyno el
rey don Juan su hijo: ca el rey don Pedro de
aragō estaua en la ciūna enl secho dñia y gle
sa de uisericia. Y luego q esterey su hijo rey
no determino por el papa clemēte q estaua
en Auinion. E trohi este año murio carlos su
rey de nauarra: reyno en su lugar carlos su
hijo. E quādo ouo muenas q el rey su padre
era muerto el estaua en castilla cō el rey dō
juan: luego parno dō de y se fue para Fla
nna a tomar su possesio del reyno: e a po
cos dias q eno llego determino por el pa
pa demēte septimo q estaua en Auinion.

Capit. xij. Delo que acaescio en Angria.

En este año matarō en yngria a
Carlos turacion: otros le de
nā de napoles: y pñia se se
rey de Angria dixiudo q era
heredero: e hizo matar yn con
de de rtaba: y en la ciudad q matarō al du
que cōde en yralia q dixē ala ciudad Bare
ba: y en aqlla ciudad vero su muger doña
Albargaria e a yn su hijo q deya Alilay:

empero q otros tenia la parte del rey luy
sijo el duq de angeuas q se llamaua rey: y te
nia la ciudad dō napoles: saluo yn castillo
q dixē del veno: e obedescieron estos al rey
Luy: e otras ciudades e villas q son espe
ciales: las quales son Alibermar e bella: e
sampilmit: aquear: Carcon e otra: e la ciu
dad omica q dō empeniada al hijo del conde
de laboya por cierta quantia q le era deuiv
da a lu padre el duque de los gentes quan
do fue en yralia con el duque de Anguea.

Año noueno.

En año noueno q el rey dō Juan
reynar q fue año dō el seño de mil
y trescientos e ochenta e siete a
ños. Y dela era de cesar dō mil e
quatrocientos e veinte e cinco. Y del cria
miento del mūdo de cinco mil e ciento e q
renta e siete. Y del año de los alarabes de
setecientos e ochenta e siete años.

Capitulo primero de

como el duq dō Alē castre y el maestre dō ma
entrarō en castilla por la pte de benauente

En este año en el mes de Alē ar
go el duque dō Alē castre y el
maestre Dñia q se llamaua
rey de Portugal entrarō en
el reyno de castilla por la par
te dō benauente: eran los de Portugal dos
mil e seyscientos lanças y seys mil peones:
e con el duque de Alē castre eran seys cien
tas lanças e otros tantos flecheros q todos
los otros eran muertos dela pestilēcia: des
pues q el dicho duque aliuinierar: así mu
rian en la hueste donde andauan: y el duq
de Alē castre lleuaua consigo a su muger
la duquesa doña Costança hija del rey don
Pedro: e dos hijas otras que dezian ala vi
na doña Felipa con la que fuera puesto ca
samiento della con el maestre Dñia que
se llamaua rey de Portugal: la qual auia de
tado en el puerto de Portugal: y despues
que el dicho duque de Alē castre y el mac
stre Dñia entraron en castilla llegaron a
benauente fallaron alla muchas gētes del

rey de castilla q̄ el auia alli embiado por los
q̄les eran ende aluar peres de osorio: q̄ era
un caballero de tierra de león muy poderoso
en aquella tierra y rema alli consigo hasta
seiscientos lanças q̄ ende estauan con el por
mandado del rey e otros muchos caballeros
y gēres d̄ frācia e hōbres armas y peles-
rō luego cō los q̄ entraron en las barreras
cōtra la villay el duq̄ d̄ alencastre y el ma-
estre d̄anis q̄ se llamaua rey d̄ portugal estu-
uierō alli algūnos dias: despues se partici-
rō d̄vō e fuerō a delirre e tomarō vna villa
pequēna: e no biē mudara q̄ era liza del di-
cho aluar peres d̄ osorio q̄ dexā villalobos.
E trosi tomar d̄ otras dos villas pequēnas
di dicho aluar peres de osorio: vna q̄ tūen
palos: e otra q̄ diē valdeas: e otras tres
villas pequēnas q̄ tomarō ouierō viādas:
las q̄les auian assaz menester: ca las via-
das q̄ auia traydo de portugal eran y ga-
stadas: e las cōpañias del rey de castilla
estauan repartidos por muchos lugares al
derredor de estas gēres andauāca vnos el
rauan en villalpando e otros en Valencia
de don Juan e otros en castro: e assi en los
otros lugares todos al derredor donde en-
tendrā q̄ mas cōplā: por los q̄les sus cōtra-
rios no podian auer viandas assi libre-
mente: el rey de castilla auia por aquellas co-
marcas algūn rēpo: otras vezes en sala-
manca e otro rēpo en todesillas: y en toso
e do entenderā q̄ mas cūplia a su seruicio.

Capitulo. ii. Como el
duq̄ y el maestre d̄anis se parieron de ca-
stilla e tomaron a portugal que porōi mu-
cha gente en la pestilencia.

Como el duque de Alencastre lle-
go en Salinas: despues que en-
tro en castilla siempre ouo gran-
de morādō en sus compaņias: d̄
guisa q̄ poro muchas gēres de las luras: e
fueron tātos los q̄ murieron alli q̄ se supo
por cierto numero q̄ falleciēdo de los suyos
trezientos cavalleros y escuderos: e mucha
gēre de flecheros: e muchos otros hōbres:
e de los capitanes murierō de los mayores

de los lugos y fueron estos: el señor de sca-
a: el señor de pinogaa: el señor d̄ pinogaa
e su hermano: Aluosen thoma pechere
mosen Thomas funon: e mosen thomas
Burlay mariscal: e mosen Thomas de
Berfia el mogo: e mosen mābue: e mo-
sen Juan Falco: e mosen Juan falcancē:
todos estos murieron de los capitanes.

Capitulo. iii. Como el
duque y el maestre d̄anis se parieron de
castilla y se tomaron a portugal.

En dicho año partieron el
duq̄ y el maestre d̄anis q̄ se
llamaua rey de portugal de q̄
estuuierō algū rēpo en casti-
lla e vierō q̄ no podā mas fa-
zerlo vno por la pestilēcia q̄ auia en su
real en sus gēres q̄ murian muchos de los.
E trosi q̄ los fallecian muchas viādas las
quales no podā auer por las muchas gen-
tes del rey de castilla q̄ estauā por los luga-
res fuertes. E trosi q̄ todas las viādas de
la irā erā ya agudās y destruydas. Allos
acordarō d̄ se tornar a portugal: e fize-
ro lo assy tomarō se por la parte d̄ ouado-
rugo e por alli se fuerō a portugal: e alli fa-
llaron gentes del rey de castilla: e omeron
alli acerca de vni rōmas pequēnas peles-
los vnos cō los otros: empero el duq̄ e los
de portugal pusieron ay cerca su real: tou-
naron se de ay para portugal. Y el rēpo q̄
auuierō por castilla estas compaņias pu-
do ser fasta dos meses poco mas o menos.
E trosi el duque de Alencastre y el maestre
d̄anis que se llamaua rey de portugal sa-
bian ya en como las dos mil lāças q̄ el rey
de francia embiaua al rey de castilla erā
ya bien cercas: esso mesmo pensaron de co-
mo ellos andauan ya muy gastados: y que
si aquellas gentes viniesen q̄ ellos podā
receder d̄ano: por todas estas razones se
boluieron e tomaron a portugal.

Capitulo. iiii. Como el
duque de Borbonēcia con las gentes de
francia e como lo supo el rey.



Después que partió de ca-
stilla el duque de Alencastre: y el
maestre Dami que se llamava
rey de Portugal del reyno de
castilla: vino aueua el rey don
Juan como el duque de Borbón: su tio del rey
de Francia: hermano de su madre: e en su
ayuda con muy buena compañía. E trofió
con los dos mil lanzas que el rey de Francia le em-
pujó: y veniéndose estaua ya en los terminos
de logroñon: que se venía a maa andar quan-
to podía por llegar a su termino: e en quan-
do llegaron a el las dichas compañías: el du-
que de Alencastre y el maestre Dami que se lla-
mava rey de Portugal: ya eran tomados al
reyno de Portugal: y el duque de Borbón
llego primero al rey. Y el rey recibíolo muy
bien. E cono luego lo congo como faria si
entrara en Portugal: o si pelearía con el du-
que de Alencastre: e con el maestre Dami que se lla-
mava rey de Portugal. E enpo algunos dias
ya que dezian que no podían fallar viéndose pa-
rta las gentes. E por tanto acordo el rey que
por quanto aqlla compañía de Francia de cada
dia le faysen gran costa en el sueldo que les
dada: y que era mejor de los contentar e pagar
e embiar los a Francia. Y esto faysia el rey
don Juan lo vno por que no podia cumplir las
pagas que le deua e auia de dar. E porro
poco estaua concertado entre el y el duque
de Alencastre e para ser amigos segun fue des-
poca. E aduérte se ora en razón de los cas-
amientos de sus hijos: e el rey don Juan fablo
con los compañías que ende eran venidos de
Francia e agradecíalos mucho: e al fin e tra-
bajo que auian tomado en venir de tan leu-
nerras de Francia alo servir. E otrolea que
para loado sea dies que sus enemigos eran
fuera de sus reynos: ya que auia fallado por
su consejo que era bien que ellos se romas-
sen para drey: Francia su señor: y que el les mandara pa-
gar su sueldo segun que lo auia de auer: en guisa
que ellos fuesen contentos. E los capitanes le
dixeron que ellos eran venidos por mandado del
rey de Francia su señor: a lo servir: y que sabía
ellos que a ellos pluguiera mucho de auer ve-
nido antes por que pelearía con ellos: y que aun

agora si su merced era que ellos entrarian en
el reyno de Portugal a buscar batalla con
sus enemigos: ya ellos estaua muy prestos
para lo fayer así: y que así lo fuera manda-
do por su señor el rey de Francia que ellos
fuesen en toda su voluntad: e como el orde-
nasse e por bien tuuiesse e mandasse.

Capitulo. v. como el
rey ordeno que las dos mil lanzas se romas-
sen a Francia.



El rey don Juan desque vido que
to era menester entrar en por-
tugal por no poder fallar vi-
dase: faysa gran costa de cada
dia en tener tantas gentes dar-
mas a pagar sueldo: acordó que era bien que aq-
llas gentes se tornas-
sen para Francia a sus
tierras e agradecíalos mucho el trabajo
que auian tomado en venir en su seruicio: or-
denó que don Juan garcia manríquez arcebispo de
santiago su chanciller mayor: fuesse ala cur-
tado de burgos y que fuesen con el los sus con-
radores: e fuesen cuenta con los capitanes
de aqllas compañías de lo que auian de auer
de su sueldo e gages e selo dixies-
sen pagar. E los capitanes tomaron licencia del rey:
y despidieron se del: e partieron de allí e fue-
ron se para la comarca de Burgos: y el di-
cho Arcebispo de Santiago fue con ellos
para Burgos segun el rey lo auia manda-
do. E allí se fizo pagar todo lo que les era
deuido de su sueldo: e así los pagaron: e al-
uo de algunas cosas que luego no se pu-
dieron pagar: e dello le hicieron buenos re-
caudos para selos pagar adelante. E así
se fizo: que después lo pago el rey a aqllas
cavalleros lo que les era deuido: que les no
faltó ninguna cosa. E aun después que el
rey don Juan fizo los pago el rey don En-
rique su hijo algunas cosas que auian de-
bido por pagar: que quedaron de la dicha
deuda. E los dichos capitanes e oficiales
recibidos del arcebispo de Santiago e de los
cónradores del rey lo que auia de auer e pagar
partió de castilla e fueron se a sus tierras
a Francia al rey su señor.

Capítulo. vi. Como el rey don Juan embio a tratar con el duq de Alencastre.

En este mismo año despues q
el duq de Alencastre y el ma
estre dania q se llamaua rey de
portugal se partieren de casti
lla: tornará a portugal el rey
don Juán embio sus embaradores al duq d
alencastre q estava en portugal e fallaron lo
en un lugar d portugal q uay trócoso e tra
tar d cō el en esta guisa: q el hijo pmo genito
heredero del rey don Juan de castilla q de
su dō enriq casasse cō doña caralina hija d
duq de alencastre e de la duqsa doña conſa
su muger hija del rey don pedro de castilla.
Y q el rey de castilla diese ciertas villas e
lugares en dote ala dicha doña caralina:
las qles erā la ciudad de sōna e las villas
de aridga e almagr e de çar: la villa de meli
na: todo esto casando cō dō enriq su hijo. E
trofi q el rey de castilla diese ala duqsa por
su vida las villas d guadalajara e medina
d alpo e omedere: todo esto q se cūpliesse
a cierto tiēpo. E trofi q el rey d castilla die
se al duq de alencastre seys oīeros mil fran
cos pagados en ciertos tiēpos e terminos
e mas por vida del dicho duq: de la duqsa:
e por qualqer desies en cada año quarēta
mil francos: y q el duq de alencastre e la du
qsa doña conſa su muger se partiesen dō
demōn q auia de auer alas reynos de Ca
stilla y de leō: e alas otros señorios del rey
de castilla y q de rassen el tūulo q auian to
mado de se llamar rey e reyna de castilla y
de leō: q hiziesen renſiaçid de los re
ynos de castilla y de leō e d los otros se
ñorios q ellos por algū derecho en ellos a
uā al rey don juan e sus herederos. E por
q este tracto mas cūpliamēte se pudiese
fazer e ordenar los reynos: q cumpla q el
duq partiesse luego de portugal y se fuesse
para avayna q es del señorio de inglaterra
acerca dō la comarca de castilla: q el rey de
castilla embiasse alla sus procuradores: q
se pudiesse todo este tracto en la forma que

cumpla en tal guisa que se hiziesen de
los recaudos e instrumentos que eran ne
cesser: y el duque de Alencastre oyo plazer
de aqste tracto en la manera que dicho es:
y el duq luego se fue para el puerto de por
tugal q es vna ciudad del dicho reyno de
portugal para se abereçar ende de lo q era
necesario: para se yr a ayona.

Capítulo. vij. del trato q el duq de Alencastre oyo con el maestre Dania: antes de su partida de Portugal.

Eráo el duq de alencastre en la
ciudad del puerto de portugal
estava ay el maestre Dania q
se dezia rey de portugal. E el
dho rey le demādo que le diese su hija por
muger la que dezia doña Felipa: con q
el dicho maestre dania calo dei por. E tra
fi que le pagasse el lueldo que ama de auer
por las gentes que con el entraron en casti
lla e los gastos q fiziera. Y el duque estava
queroso del maestre Dania que se llama
ua rey de portugal: diziēdo que ama fecho
ca samiero de fecho con la dicha doña Fel
pa su hija fianso la el devesabiēdo que no
se auia de hazer el dicho ca samiento hasta
que fuesse ganada dispensacion del papa:
y que la dispensaçid aun no era ganada. Y
es verdad que el dicho maestre dania que
se llamaua Rey de portugal auia embia
do por esta dispensacion al obispo de Lio
ra e a un cauallero que dezia Rongalo go
mez de siluarez: pero no la podian auer del pa
pa que entōces estava en Roma que de
zian el rbanos serro: que esto era en tiempo
dela cisma: ca otro padre serō auian en A
uision: que dezia Clemente septimo segun
ya auamos çotado: la dispensaçid era ne
cesser: por quanto el dicho maestre dania
era freyle pçesso dela orde de cistelles: assi
le son los freyles de Calatrava en castilla
Empero el duque de Alencastre deſquevi
do que su hija estava en poder del maestre
Dania: el care las mejores maneras q pu
do. E sobre esto estauer d algunos dias no
biē auenidos ni acorados. empo finalmē

recho q el dicho maestre dante q se llama-
ua rey embiassse por la dispensaciõ muy asin
cometiere pa q pudiesse tener por su muger
legitima ala dicha doña Felipa. e por pa-
gar los gages e sueldos e despesas q el dicho
maestre dante auia fecho en la entrada q fi-
zo cõ el duq de alençastre en castilla. Fizo el
duq donaciõ al maestre dante su perno e
molerosos los lugares q auia ganado e se-
le auia dabo en galizia. Y fechos todos los
recaudos e traxos entrellos acordados el
duq d alençastre pto õi puerto d portugal
e fuele pa Mayõna d inglaterra. Y luego
q el duq se partio de Portugal pa seyr a su
narraluego la ciudad de cõpessela do esta
sannago de Sanxian los otros lugares q
estauan por el reynos se diere al rey de cas-
tilla. E algunos caualleros de los q biuan
en galizia de los de castilla q se auian llega-
do al duq de Alençastre. quando auia en-
trato nuevamente en galizia perdono los
dize e vinieron se ala su merced del rey.

Año decimo.

Año decimo q el rey dõ juã
reyno que fue año del señor d
muy rreylentos e ochenta e
ocho años e de la era de cesar
de mil e quatrociẽtos e veinte e
seya años e del criamẽto del mudo de cin-
co mil e ciẽto e çrenta e ocho años. Y dlos
arabes sete ciẽtos e ochẽta e ocho años.

Capitulo primero de
como el duque de Alençastre despues que
llego a Mayõna fueron ende los mensage-
ros del rey de castilla. e firmaron los tra-
tos que eran acordados. e los capitulos
que oyo en ellos.

Espues q el rey don Juan su-
po q el duque de Alençastre
era en wayõna embio alla sus
mensageros sobre los tratos
que ya auemos contado q fue-
ran concertados entre el rey de castilla e el
duque de Alençastre estando en portugal
e los embarabores que alla fuerõ crã fize

Fernando de illescas confessor del rey de la
orden de sant frãscisco e en doctor en leyes
que era oydor del rey q desia pero sanches
del castillo. Y el rey teniendo q el dicho
traxo se faria en todas cosas: hizo las condi-
tes en la villa d buruiescas por quanto la ciu-
dad de Burgos ni las comarcas no erã sa-
nas de morrãdoz en esse tiempo q en ellas
andaua la pestilencia: e alli vinieron los pro-
curadores de las ciudades e villas del reyno.
E alli quierõ acuerdo en q manera po-
dian auer tan grã cõta como aqlla que el
rey auia traxado e acordado d pagar al du-
que de Alençastre e a su muger la duquesa
doña costança q eran ley fienues mil fran-
cos e quarẽta mil mar. E como quera que
algunos lo cõtradesiãdo q el rey echasse
pecho por todo el reyno: del qual no fuessse
escusado clerigo ni lego ni hjo dalgo: ni o-
tro algũ de qualqer cõdiciõ q fuesse en los
que esto aconsejauan que pues que el rey
libraua el Reyno de tan gran demanda co-
mo el dicho duque de Alençastre demanda-
ua. q podia ser rey de castilla e de Leon q
todos deuiã pechar e ayudar en el tal pe-
cho. E fuerõ fechas cartas en esta rason: e
embiaõ las por todo el reyno: auhẽ como
q era q desse pecho. assi todos los liberta-
dos estauan muy çrõfios losijos dalgo: e
ordenose despues a delẽre de otra manera.

Capitulo ij. de los capi-
tulos que oyo en los tratos del rey con el
duque de Alençastre e cõ la duquesa doña
costança su muger.

Espues de fechas las cortes d
buruiescas en las quales el Rey
don Juan fizo algunas leyes.
El rey partio de vnde e fuele pa-
ra Seña e a Calahorra e a Nauarrere e
por essa comarca: alli vino a el el Rey de
Nauarray estauo con el algunos dias to-
mando playere e vnde to mose para su reyno
de nauarra. E trofivino a el la reyna d
nauarra su hermana que auia estado muy
enferma despues que fuera reyna. E vino
e a bolgar alli con el Rey de Castilla su

hermano. E trofi vinieron a el ende mēsa-
geros del rey de Francia los quales eran
moſſen iuan de maui su almarāre e moſſen
burler de mēsa su camarero del rey de fra-
cia: el rey recibielos muy biē e fivēro cō
el ſervu de armada de galeas q el rey en-
biara a Francia e fivaren en auſendo e
partnero del rey biē cōtētos e pagados.
E trofi luego q los mēſageros ſi del rey de ca-
ſtilla llegarō a vagona ſinārō el dicho tra-
to en eſta manera. Primeramēte q el rey e
el duq de Alencastre jurarā e faran todo ſu
poder / ſin ninguna arte ni mal engaño de-
la vniō dela ygleſia de dios por la cūma q
era en ella todo lo q en ſu poeuerſia. E tro-
fi q faran todo ſu poder por fazer la paz en-
tre los reyes de Francia e de englaterra / o
poner en ello tregua luēga. E trofi q los du-
ques e rey de caſtilla q en raçō del caſamēto
del pñcipe dō Enrique ſijo del rey dō
Juan de caſtilla con doña catalina hiſa del
dicho duq e duqueſa deſia Caſtilla: que el
día q los dichos tratos fuerē jurados e fir-
mados faſta dos meſes publicamente ſolē-
nizaran el dicho caſamēto ſegun ſcuma de
la ygleſia / e q ſe conſumara el matrimonio
lo mas ayua q ſer pudiere. E trofi que el
infante don fernādo ſijo legitimo del rey dō
caſtilla no caſara ni deſpolara con ninguna
muger / haſta q ſu hermano el pñcipe don
Enrique ſea de hedado de catorze años: pa-
ra poder con derecho otorgar el dicho ca-
ſamēto e matrimonio e deſpoſona por pa-
labas de poſente. Y que el dicho don fer-
nādo infante lo jurara aſſi. E trofi que a-
ca el cūdo muerte del dicho pñcipe antes
dela hedado de los dichos catorze años no
ſeyendo conſumido el dicho matrimonio q
la dicha doña catalina caſeſſe cō el infante
don fernādo hermano del pñcipe dō en-
rique. E trofi q el rey de caſtilla fivieſſe do-
naden al pñcipe don enrique ſu ſijo: tal
dicha doña catalina para ſe mātener biē e
ſoſtener la carga del caſamēto deſtos luga-
res: e a ſaber la ciudad de Honar e las vi-
llas de Almagar Alſegar Vega: e Al-
lana cō todos ſus terminos. E trofi q faſta

dos meſes pñmeros fivieſſes deſpuēs del
dicho tracto fivieſſe el rey conſes / e fivieſſe
jurar a los dichos pñcipe don enrique ſu hi-
jo e ala dicha pñceſa doña catalina aſſi co-
mo ſu muger de les dar ſey ſiētos mil fran-
cos de coō buenes e de juſto peſo ſeyendo
entregada a el la dicha doña catalina hiſa
de los dichos duq e duqueſa deſia Caſtilla
ſu muger para ſer muger ſi del dicho pñcipe
don enrique ſu ſijo ſegū era ya tractado: e
que los dichos duq e duqueſa doña caſtilla
ſu muger renūciaſſen al dicho rey dō Juan
e renūciaſſen a el e a ſus herederos ſegū el
dicho es todo el derecho en todo q deſian q
avia en los reynos de caſtilla e dō Leon e ſe-
ñores e tierras ſubjetas al rey dō caſtilla.
E trofi q eſta contra deſtos ſeyſientos mil
frācos ſe pagaaſſen a eſtos terminos entre ſi
ordenados e ſe ordenarō. E trofi q el dicho
rey de caſtilla e ſus herederos darā paga-
rā a los dichos duq de Alencastre e duqueſa
deſia Caſtilla ſu muger por reo a ſu vida
dellos e de qualquier dellos en cada vniō
querēta mil frācos de buē oro e juſto peſo:
e pueſto q ſi vno muriēſſe e el otro buieſſe
que aya la dicha ſuma de los dichos quere-
ta mil frācos por ſu vida: eſto en terminos
ciertos por ellos aſſignados e pueſtos en la
ciudad de vagona para cumplir la paga de
los ſeyſientos mil francos: el dicho rey dō
caſtilla para a los dichos duq e duqueſa en
rebenes de perſonas los que fuerō cōco-
dados e cōtētos las partes ſeyſtos fecha
la renūciacion dela dicha doña catalina que los
dichos duque e duqueſa doña caſtilla de
mandan en los dichos reynos de caſtilla e
de Leon. E trofi que el rey dō Juan de ca-
ſtilla e de Leon ayudaaſſe al rey de Francia
por la mar con tal comun de galeas como
faſta entōces era tenido de le ayudar ſe-
gun los tratos que con el ama e no mas.
E trofi de los ſijos del rey don Pedro que
el rey de caſtilla renūciaſſe / q eſto fivieſſe
en acuerdo e declaraciō del rey don Juan
e del duq de Alencastre como en ello aco-
daſſen e enēdieſſen librar. E trofi que en
raçō de los bienes de don Pedro de caſtro

fija de dō fernādo de castro q̄ pedia dizen
 do q̄ le fuerō tomados por el rey don enriq̄
 la parte del rey don juā: por quanto el di-
 cho cōde dō fernādo de castro rema la boy
 e parte dī rey dō pedro: en este caso serrare
 allos los dichos bienes fueren tomados
 al dicho dō pedro si por al no le fueron to-
 mados sino por tener la boy e parte del
 rey dō pedro: q̄ fincassen en posesion fasta
 dos años en la q̄ el dicho rey dō Juā e el
 dicho duq̄ de alencastre acordassen por si e
 por las pouradores como oñian fazer. E
 troi q̄ el rey dō castilla pgonasse a todos a
 q̄los canallōs e escuderos e otros q̄ les q̄r
 de q̄quier cōvicio q̄ sean q̄ nuerā la boy
 dī duq̄ dē alencastre: o le tierō ciudades o
 villas o lugares o castillos: e q̄ les mōnasse
 roñar sus bienes si por esta razō les fuerā
 tomados. E troi q̄ el dicho duque dālen-
 castre e la dicha doña constançā su muger
 jurassen sobre los sanctos evangelios que
 ficiēs o alguno dellos ouieren o auian o
 entendā auer denādo e derecho en los di-
 chos reynos de castilla e de leon e de ga-
 lizia e de sevilla e de toledo: e de cor-
 donar e de murcia: e de jaen: e del al-
 garbe e de algeziras: los señorios de la
 ray e de alcazar e de albolina: o en q̄der
 dellos: o en alguno dellos: e en ciudades e
 villas e castillos e lugares e fortalezas: e
 behetrias e en morados de dīlos: e en seño-
 rios en alguna pte de los: q̄ ellos fūran co-
 mo no enpeça al dicho rey de castilla p
 su parte dellos. E troi segū fue afirmado
 e acordado q̄ don Juā duq̄ de alencastre:
 e doña constançā su muger fija del rey dō pe-
 dro: cō voluntad e cōsentimēto del dicho
 duq̄ de alencastre su marido / lo q̄ luego
 otorgo por causa de amigable cōposicion
 q̄ cada vno dellos traspassara todo el der-
 echo e señorio q̄ ellos e cada vno dellos
 ouian en los reynos de castilla e de leō:
 e de toledo: e de galizia e de sevilla: e
 de cordona: e de murcia: e de jaen: del
 algarbe e de algezira: de los señorios de
 Lara e de vizcaya e de albolina: e de q̄-
 der dellos en todos: e en cada vno dellos:

e señorios e tierras e ciudades: e villas: e
 castillos: e fortalezas de los dichos reynos
 e señorios: assī en naturales: como en na-
 turalidades dīlos: e dīlos morados dīlos
 e en q̄quier dīlos: el dicho dō juā rey dō cas-
 tilla e dō leō e en las descendētes q̄ vme-
 re dō su acuerdo por derecha linea descēdi-
 res legittimos. E mpero q̄ esta cōtracciō se fi-
 zicisse en esta manera e forma e cō esta cōdi-
 ciō. Es a saber q̄ el dicho rey dō Juā e cas-
 tilla e de leon fijo dī rey dō Enrique aga i-
 do el derecho e señorio llano en los dichos
 reynos e señorios e en todas las otras co-
 sas sobre dichas e en cada vna de las: si al-
 gūa auis o pōdiā auer por los dichos duq̄
 de alencastre e duq̄a su muger doña con-
 stançā: e cada vno dīlos: porq̄ el dicho rey
 dō Juā la aga e posea toda su vida: e de-
 puēs dō su vida el infante dō Enriq̄ su hijo p
 moçento assī como señō: e rey: e sus hijos
 nietos e pñietos legittimos e descendien-
 tes dellos: que vniere en del e de la pñecla
 doña catalina su muger fija de los dichos
 duques e duque e doña constançā su mu-
 ger. Y si la dicha doña catalina finasse sin
 auer hijos o hijas: o fijo o hija dī dicho pñe-
 ce don enriq̄: que aga e herede los dichos
 reynos e señorios e tierras los hijos de dē
 vientes que el dicho pñecla don Enriq̄
 ouiesse. E si el dicho pñecla don Enriq̄
 finasse sin hijos legittimos subcēdō: es que
 esta mīma cōdicion sea en el infante dō
 fernando su hermano: que si muriesse sin
 auer hijos legittimos subcēdō de los dichos
 rey don Juan. E si el dicho rey don Juan
 muriesse sin hijos legittimos descendētes
 de su cuerpo: e los dichos infantes dō En-
 rique e don fernando sus hijos: que entō-
 ces lo heredassen los herederos de los di-
 chos reynos e señorios e tierras si alguno
 hūyo ouieren de auer: o pūerōn auer el
 dicho duque de alencastre e la dicha duq̄
 la doña constançā su muger cada vno dīlos
 tome al dicho duque e ala dicha duquesa
 e cada vno dīlos ala dicha doña catalina
 e a qualquier otro descendēte dellos e
 de cada vno dellos: si algun derecho han

agora / o entonces auieron. **E** trofi q̄ esta renuñacion se trato que el dicho duque d̄ Alencastre e la dicha duquesa su muger doña costança faziā q̄ fuesse cō tal conuencio q̄ si los dichos quarēta mil francoes q̄ el dicho rey d̄ Juā e sus herederos son renuñados o var e pagar a los dichos duq̄ de Alencastre e duquesa doña costança su muger e cada vno dellos por su vida o a quier ellos por su vida no fuesen pagados en la ciudad de vitoria enteramente e por su vida o a quier dellos en vitoria por tres cōtinuos años q̄ quier a cada uno color q̄ ponga en este caso q̄ la dicha renuñaciō sea nūgūa. Y q̄ el dicho duq̄ de Alencastre e la dicha doña costança su muger tomē a primo legitimo heredero antiguo si lo auian e como lo auian los dichos señores e tierras e reynos e pudesan fazer todas aq̄llas cosas q̄ pmo gouerno pudiera fazer. e q̄ ninguno otro caso no aga lugar la renuñacion: fālo en esto. **E** trofi el dicho duque de Alencastre e la dicha duquesa doña costança su muger / o qualq̄r dellos diere ciudades o villas / o fortalezas: las quales serā con los reynos de castilla e de leon: especialmente en Baliza / que en tal manera queden que el dicho rey don Juan lo sea libremente: e a los que las ruieren les suelten qualquier omenaje o juramentos q̄ los moradores: o vezinos de los dichos tales lugares sea a e a fecho. Esto mismo q̄ relata los juramētos q̄ los moradores e plebes e rices hombres e cauallōes e hijos de algo les fizierō en los dichos reynos de castilla e de leon / de qualq̄r conuencio q̄ sean. **E** trofi q̄ los dichos duq̄ e duquesa doña costança su muger nūca pōnā ni demandarā absoluciō de los juramētos ni de qualq̄r dellos cōtenidos estos tractos q̄ se asī fizierō. **E** trofi para guarda de todo esto e para cumplir las pagas q̄ se auian de fazer de los señores mil francoes: dio el rey de castilla en rehenes al duq̄ de alencastre fasta en via cierto de pagar cierta quēta de la dicha suma q̄ entōces auia o pagar a dō fernā q̄ duq̄ de benauēre su hermano fijo d̄ el rey don en

rique. **E** asī fāta pagar ciertas pagastio otras rehenes ciertas: e segū se cūpura al d̄icho de las pagas q̄ asī se quitarā las dichas rehenes: las otras rehenes por las otras pagas q̄ se diere fuerō ellos. **E** d̄y re pōce d̄ leō señores d̄ marchena: e juā d̄ belasco fijo d̄ po fernandez d̄ belasco: carles d̄ arellano: e juā d̄ padilla: e ro drigo d̄ rojas: e Lope ordis de cūmiga: e juā gongales d̄ cūneros: e ro drigo de castañeda: e otros d̄ ciudades: cūpliale toda la paga d̄ los dichos señores mil francoes a los terminos assignados: todas las rehenes fuerō q̄ta das e libres. **E** trofi fue tractado q̄ el dicho rey d̄ Juā fācile amigo d̄ el dicho duq̄ d̄ Alencastre: fālo las ligas q̄ auia cō el dicho rey d̄ frācia e d̄ los cō quē era aliado primero. **E** trofi q̄ el dicho duq̄ d̄ alencastre fācile amigo d̄ el dicho d̄ Juā d̄ castilla: no le liga d̄ el rey de inglaterra e d̄ los otros sus aliados. **E** trofi q̄ el dicho rey don Juan diere ala dicha duquesa doña costança muger del dicho duq̄ de Alencastre para q̄ su vida tres villas: es a saber señores e soborrandos real en las fortalezas si las ouiere en las dichas villas q̄ se tengan por mano del rey de castilla e a las despēsas del. **E** trofi q̄ la duquesa doña costança no pudiese en las dichas villas oficiales: tales e naturales de castilla. Y de todo esto se fizieron publicas escrituras e firmes e raldoradas.

Capitulo. iij. Como vino la princiā doña catalina a castilla. e como el rey ordeno d̄los señores mil francoes q̄ se acatassen en otra manera cū el rey: no para los pagar porq̄ los hijos de algo se quebrauan de lo primero.

E pūes pusieron e ordenaron los dichos rey d̄ Juā e duquesa d̄ alencastre en sus tractos que el infante don enriq̄ ouiesse título de se llamar pñcipe d̄ asturias e la dicha doña catalina la pñcessa fue ordenado q̄ a vis cierto fuesse enuēda la dicha doña catalina e castilla. Y el rey embio estos tratos e las rehenes q̄ se auia o dar e cierta suma d̄ oro

se desolados e desolados e plados e cavalle
ros e dueñas ala su villa de fuere rabia pa
ra q' esperassen alli ala princesa doña cata
lina q' yuiesse en ella e assi se fizo. Y lle
go ala villa de fuere rabia q' es guipuzcoa
e alli puerdala pñcesa doña catalina ca
ualleros d' el dñq' de alcástre su padre: e la en
regardalos q' alli la auian esperado: q' el
rey d' castilla alli d'biara. Y el rey en tãto oí
rreio d'la ardeer en la ciudad d' palécia: por
quãto es ciudad grãde e biẽ abastada de vi
das e q' fariã alli la solẽdã de el pñcipe dñ
enrĩq' d' las bodas e d'la pñcesa doña ca
talina. Y era entõces el pñcipe dñ heredado
de su auia. E qñdo fue sepado este trato to
mãtãua el pñcipe en diez años. E la
pñcesa era dñ heredada de catorze años. Y esto
assi sollegado el rey cato por todas mane
ras d' mudo como se pudiesse cobrar esta
ciã d' oio q' auia d' dar al dñq' d' alcástre
e ala duçsa doña costãga su muger: e dñ bio
e dñdoar por todo el reyno alli ciudades
e villas como a pñonal emprestido. E trofi
enmendado en las condes d' buruelas se
gũ q' pa diximos q' pa pagar estos seycien
tos mil frãcos q' fuesse echado emprestido
e pecho por todo el reyno dñ q' ningũ hom
bre no fuesse escusado: e como las cartas
fuero embiadas con grã mouimẽto en el
reyno especialmẽte dñ los hijos de algo e due
ñas e dñcellas a qñ se dñmãtãua este pe
cho en tal guisa q' se no cobrasa dinero: e
cõ esto oio el rey dñ buscar otra manera pa
poderse cobrar la quãta q' auia d' pagar al
dñq' de alcástre e duçsa su muger: e la ma
nera fue esta. El rey dñ enrĩq' quãdo cõpro
dñmossen beldã la ciudad d' lona e las vi
llas de almagũ e arẽga e dños otros luga
res q' le auia dado el echo en el rñe no pe
cho q' llamãuẽ emprestido dixiẽdo les en sus
cartas q' el gelo mãdaria dñ dñtar en los pe
chos e rẽtas q' le auia d' dar: e fue pa esto el
oio repartimẽto dñ las ciudades e villas e
lugares a cada vn lugar cierta quantia q'
mouio quinze cuẽtos e setecietas mil ma
ravedis. E agora el rey fizo lo assi: e mudo
repartir por todo el reyno: e embio luego

so dñe ello sus cartas e bombas q' lo receau
dassen por todo el reyno: e estise pecho no
pagaron plados ni clrigos ni hijos de algo
ni dueñas ni dñcellas ni algũos lugares q'
en el pecho q' se derramo en nẽpo del rñe
dñ enrĩq' su padre no pagard quãdo se con
pro. Sonãtãlmo a qñlas personas e a qñlos
lugares q' fallaron q' auian pagado en la vi
cha compra de lona en el nẽpo del rey don
alnrĩq' su padre no pagard: e el rey cobio
todo este emprestido e pido: e fizo sus pa
gas de los dichos seycientos mil frãcos e
alos terminos q' fuerd ordenados dñ los tra
tes. Y este año supo el rey como el mact
tre dñms q' se llamaua rey d' portugal auia
cobrado a mclgofor auia cercado a cãpo
mayor: lo qual como a pocos dias no se pu
dieron acorrer por las grãdes portas que
el rey de castilla auia rescibido en la guer
ra de portugal segund dicho auemos.

Capitulo. iiii. Como el
rey dñ juã vino a palécia e se fizierd las so
lẽdãdes de las bodas del pñcipe.

El rey dñ juã como supo q'
la pñcesa doña catalina era
ya entrada en su reyno segũ
q' gelo auia ya embiado a de
jar los señores e cavalleros
perlados: e dueñas e señoras q' dñella ve
nian: el se fue para la ciudad d' palécia e el
pero alli. Y desq' ay llego la pñcesa: el rey
la rescibio muy bñradamẽte como era tie
recho e razõ: e luego fuerd sechã las solẽni
dades dñ las bodas segũ q' en los maros se
cõtẽniã rescibierd las bendiciones en la
eglesia dñ sant anton q' es la eglesia ma
yor dñ pñcipe e dñla pñcesa. E alli la res
cibio por muger: e fuerd sechã en muy
grãdes alegras e muy grãdes fiestas: e el
rey se partio dñ palencia: e fuesse pa dñ or
deillas: e alli se trato en como doña costã
ga duçsa de alcástre su prima qñrãve
nar en el reyno dñ castilla a lo ver: e al rey plu
go dellor embio luego a ella al camino p
lados e Cavalleros que la rescibiesse: e
rescibieron la: e fizieron le fazer por todos

los lugares oo venia muchos servicios e muchas horas e el rey la espero en la villa de medina del campo.

Capítulo. v. Como la

duquesa doña constançia vino al rey d' Castilla a medina del campo.

Estando el rey don Juan en medina del campo este año lle go en doña constançia su po rra duquesa de alencastre en el mes de agosto. Y el rey la recibio muy honradamente / e estubo con ella algunos dias: viole el rey d' sus joyas otras si diole la villa d' puere con ropas sus pechos e derechos pa en su vida: e luego le mando entregar la posesion. Y en este tiempo embio el duq d' alencastre al rey d' juan una corona d' oro muy rica e muy hermosa: e embiole a dar q' el tema aquella corona pa se coronar por rey d' castilla: mas pues gracias a dios era ya auenidos q' gela embiava q' el cūpla e cōvenia d' darla. E trose le embio una copa d' oro muy rica. Y el rey embiole cauallos castellanos e guieres e mulas muy hermosas. E cada dia se iban a jugar e dones muy ricas e buenos e cartas d' creencia: e aya en ellos grande amistad.

Capítulo. vi. dela caual gada q' el rey d' fracia hizo en este año.

Este año ouo el rey don Juā de Castilla nuevas como el rey carlos sexto de francia estubo en una ciudad de picardia q' dizen cūmenes. Y q' llegara a el un escudero q' decia q' era del duq de Berla q' es un gran señor en alemaña e le truxo una carta en pargamino: e la qual se contenia q' el duq de Berla desafiava al rey de fracia por quāto el dicho duque era ahado con el rey d' inglaterra: e tray a pinta da en la carta un escudo d' las armas del dicho duque que era un escudo d' oro con un leon azul: puesto su sello en la dicha carta. Y el rey de francia fue muy maravillado: e dize al dicho escudero q' le truxo la carta q' dize

se a su señor: el ouque q' fuese cierto q' peca q' la el desafiava q' luego el fiera en alemaña e q' no partiria d' la tierra del dicho duq fasta q' toda gela destruyesse. Y el rey d' fracia lo hizo luego asy: e pario de aquella ciudad vóde estada con sero mil hombres de armas q' luego fuerd con el en espacio d' quize dias: fuele luego en alemaña e entro en la tierra d' el duq e estubo allí destruyendola: estando en do llego a el el duq d' Julienne padre del dicho duq d' geria. El q' dicho duq Julienne era ahado con el rey d' francia e a migo suyo e pesamale mucho d' aquello q' el duq su hijo fazia: e pido por merced al rey d' francia q' a su merced pluguiesse q' el dicho duq su hijo viniesse ante a se salvar d' aquel fecho porque el decia que nunca el aya mandado fazer tal desafío. E al rey de francia plugo dello: e el dicho duque se vino al rey de francia / con seguro que del ouo. E quādo fue ante el dizele asy. Señor yo veo que vos ouistes saña e queta de mi por causa de una carra que vos fue dada: creyendo que yo vos desafiava. Y señores veros q' yo di mi sello a un escudero mio de quien yo me fiaua e lo embie a inglaterra a alentar amistad e alianza con el rey de inglaterra: pero yo nūca mōdesazer tal carra ni tal desafío: yo no vos he culpa: mas puesto señor q' la yo ouiesse no era: yo q' vos señores por vuestra persona viniesdes a la tierra mia. La vos seys el mayor rey e de mayor regnado deia christian oos q' en todo el mundo aya. E asy mismo señores en vna casa son muchos e grandes señores q' qualquiera dellos vos pudiera elisar de este trabajo: q' aun vso mariscal puer rades ebiar q' destruyera toda mi tierra e bastana a las pa mi. Señores e veros q' yo soy ahado con el rey de inglaterra cōtra a vos los q' fuerd cōtra el e d' esto nūca le fallid cere salvo en do si el me d' asse diomana: q' sobre esta razō le fize. La si el dicho onaje el me quasisse yo no miraria por otros señores sino por vos. Y el rey d' francia le rēpōdo que el aya visto su sello e sus armas e la carta del desafío: e q' por esta causa el

avia sido razon de venir a su tierra como
avia venido por ende q el mirasse de qen fia
na su señoría q bien viera q el pudiera elu-
tar se o venir en su tierra por su persona co-
mo el duq deca. Alz tolemas el rey que si
la guerra fuese de otra manera q el duq o
geria con esse de venir a fazer guerra a fran-
cia cō el rey de inglaterra: o cō algun lugar
teniente sup o q en año antes lo hiziesse a
ber al rey de Francia. Y esto así se faga
por el rey de Francia se tomo a su tierra.

¶ Año. ij.

El onzeno año q el Rey don
Juan reyno q fue año del Se-
ñor de mil e trescientos e ochē-
ta e nueve años. E de la era o
cesar de mil e quatrocientos
e veynete e siete años. Y del criamiento del
mundo de cinco mil e ciento e quarenta e
nueve años. Y del año de los avaras de
seiscientos e ochenta e nueve años.

¶ Capitulo primero de
como se tractaron las villas entre el Rey
don Juan y el duque de Alencastre: e como
después no se vieron.

El rer dō Juan partió de mo-
tina el año pasado los puer-
tos pa se ir a ría de tolet o por
quanto era muerno e la ría
es mas calēte: y estando ay
fue tractado que el duq d Alencastre y el
se viesse en varona entre la ciudad y fuere
habia: y el rey dio q le playare y no d Al-
cala d benares o dōe aua estado algunos di-
as e cō el la duq dā doñaco dā su pma q ef-
taua e guadalajara y el vino se ala ciudad o
burgos apear algunos cosas q le cōplā
pa las vestias q aua d fazer cō el duq d Alē-
castre lo q l tractaua en cavallo q era amo
di racho duq d Alēcastre q dōa messen co-
uas d burdeo q tractaua cō el rey muchas
cosas Y especialmēte al offlegard las vī-
tas q el rey le viuesse dōe a ocho dias se-
gū era tratado: effādo el rey e burgos dā
q resma abeleficio e como se finto mejor p-
no d burgos pa victoria: e tomar dōe su ca-

mino pa fuere habia: y en dōe se gno dōe
gos la duq dā de la collēga su pma: e fue-
le pa varona dōe estaua el duq de Alēcas-
tre la maridōe: el rey llego a victoria pa rē
dōe a las villas: y llegōdo en ber ecreciole
su dolēcia q emera antes en burgos: e to-
dos los del cōsejo e los físicos le dixerō q
no era su seruicio de pñr d ala ca la ría d
guipuzcoa por do aua de rē es muy traba-
josa y de fuertes caminos. E trofi que aun
era muerno e faga muere e muchas agu-
as y que el no estaua dispuesto pa esse tra-
bajo: e reyo que aun estaua fiaco.

¶ Capitulo. ij. Como el
rey embio sus mensajeros al duque de Alē-
castre a se elular de las villas.

El rey fizo legū dixerō los dī cō-
sejo e los físicos: y dō al duq de
Alēcastre sus mēlageros q fuerō
el obispo d oñna y pero lepez d a
pala y fray fernādo d illeicas su cōfessor a
varona: por los q les le fizo saber en como
el llegara a vitona q es a. rñj leguas de va-
rona pa se ver cō el legū lo amā a corbador:
y q dō alū llego q no le fintera bñe: q no
le acōtēnā los rñcos q le pudiesse e cami-
no en tal nēpo e por tal ría: e por dōe q le
regana q dñesse aver por elularas estas
villas: y los dōarō: oca dī rey fuerō se pa
varona y dō q fuerō en dōe dixerō al duq q
dolo que el rey lu señō les aua mandado
y elularen lo por las mejores maneras q
pudieren: segun era la verdat: ca el rey dī
pues que sus mēlageros partierō del en vi-
tona: ala estuuo el muerno no biēfano.

¶ Capitulo. iij. Como
rependio el duque a los mensajeros del
rey de Castilla.

El duque de Alencastre dō q
crolo q los mensajeros del
rey don Juan le dixerō no se
muo por cōfeto: por q el Rey
de Castilla no venia alas vil-
las q eran oñ enatas entre ellos: e no qñ
creer las cosas que los mēlageros le dōā:
e fable con ellos d muchas cosas que enē

oia fablar cō el rey de castilla si lo viera. Y
 especialmēte les oio q̄ puei q̄ entre el y el
 rey de castilla y el rey d̄ inglaterra no auia
 guerras salvo por la demōda q̄ el duq̄ de
 faya cōtra castilla fasta entōces en se lla-
 mar rey d̄ castilla por rāzō q̄ era d̄ su mu-
 ger la duq̄sa deña cōstāça q̄ era fija d̄ el rey
 dō pedro q̄ ya esto era auemdo y el cōrō-
 to d̄ todo ello: y assi mesmo el / y su muger
 auia renunciado todo el d̄recho q̄ entēdō
 auer en este calōy q̄ el yano se llamaua rey
 en ella reyna d̄ castilla: y entēdōia pues es-
 to era asentado y firmado entre ellos q̄ ce-
 llara la guerra d̄ etre castilla y inglaterra
 La no tiene otra d̄mōda el rey d̄ inglater-
 ra contra castilla: ni el rey d̄ castilla contra
 inglaterra salvo esta. Poro d̄e q̄ le parecía
 q̄ si al rey d̄ castilla pluguiese q̄ era bien q̄
 fuesse amigo d̄ el rey d̄ inglaterra: y q̄ fuesse
 ahados en vno. Y q̄ si al rey d̄ castilla plu-
 guiese de fazer esto: q̄ el tenia poder d̄ el rey
 de inglaterra su señoro y su señor para po-
 der fazer y firmar todo esto. Y que entēdōia
 que toda guerra q̄ el rey de castilla fiesse
 de aqui adelante cōtra el rey de inglaterra
 y su regno seria contra justicia y contra cō-
 diencia: porque el rey de inglaterra no le d̄
 mandaua coia alguna na la peoia pues ce-
 llaran los debates del dicho duque de alē-
 castre que fasta aqui auia contra Castilla
 por esta causado qual todo era ya en buen
 acuerdo y en buena paz. E los embarato-
 res del rey de castilla le respondierō quel
 comēço dela guerra de castilla con ingla-
 terra fue por causa dela ayuda q̄ el rey de
 arte de inglaterra y el p̄ncipe d̄ galles su fi-
 jo fizieron al rey don pedro contra el Rey
 don Enrique padre del rey don Juan: so-
 bre lo qual el dicho rey don enriq̄ ouiera d̄
 fazer sus ligas firmes cō el rey de Francia
 don Carlos muy valerosas y firmes: assi
 por juras como por omenajes. E como d̄
 pues el dicho duque de Alencastre casara
 con la infanta dona cōstāça fija del Rey
 doni pedro y tomara título de se llamar rey
 d̄ castilla y truxera las armas: y que como
 quierā que este debate era ya celiado por

las conueniencias y tratos que se agorā si-
 guerb entre el rey don juā y el duq̄: empero
 q̄ toda via las ligas d̄ francia q̄ oard en su
 virtud y vigor: las q̄les fueron entre el rey
 don enriq̄ y el rey dō carlos d̄ Francia: y
 q̄ despues aun crā ratificadas entre el rey
 don Juan y el rey d̄ Francia q̄ agorā re-
 naua. E q̄ por esta rāzōn se pusieran capi-
 tulo en los tratos q̄ el rey don Juan fiziera
 cō el duq̄ de alencastre: es a saber q̄ el rey
 dō juā seria amigo y ayudaria al dicho du-
 que guardādo las ligas que auia cō el rey
 de Frācia: y q̄ estas ligas que el auia que
 las recreficaria nueuamēte cō el dicho rey
 de Frācia q̄ agorā renaua. Y que agorā
 segun dicho es assi dezia el rey don Juan:
 q̄ el auia recebido del rey de Francia muy
 grandes ayudas quando el dicho duque y
 el maestre de alama que se llamaua rey d̄ por-
 tugal etre en castilla: porque es cierto que
 el dicho rey de Frācia le embio en la ayu-
 da al duq̄ de Borbon su tio con dos mill
 cas d̄ caualleros y escuderos muy buenos
 y bien adereçados: sin otros que le uen-
 ron de Francia de su p̄pria voluntad: y o-
 tros muchos señores y capitanes a le ser-
 uir y ayudar en aquella guerra por lo qual el
 en ninguna manera se peoia partir de
 la dichas ligas de frācia que las tenia pu-
 radas y firmadas: y q̄ Dios sabia q̄ al Rey
 de castilla pluguiera mucho q̄ pudiesse ser
 buena paz y concordia entre los reyes de
 frācia y de inglaterra: y aun q̄ el en esto tra-
 basaria d̄ buena voluntad. Y el duque d̄ero
 que mucho le pluguiera q̄ esto se pudiesse
 fazer porque el rey de castilla y el de ingle-
 terra y el de frācia fuesse amigos y ahados
 y juntos en vno. Pero q̄ pues alli era q̄ se
 fiesse otra cosa que seria seruido d̄ Dios
 por uercho de los dos reyes de castilla y d̄
 inglaterra: y era esta. Que los moradores
 y romeros de castilla fuesen seguros por
 mar y por tierra: que pudiesen andar se-
 guros: especialmēte los que quisiessen ve-
 nir de inglaterra a santiago de Balizia. E
 los menageros del rey de castilla le respō-
 dierō que la rāzōn era muy buena. Pero

que bien pensaua que el rey de castilla su señor no lo podría fazer segun las condicio-
nes que eran entre el y el rey d'francia: por
que potian ser los romeros tan grandes
señores e caualleros que no sería elipe te-
nidos d'fazer esto. Pero que ellos lo viriá
al rey sus señores y que el aura su consejo y le
embiana la respuesta. Y estuuieron los di-
chos mensageros en wayona con el duque
de alencastre algunos dias: y de uo toma-
ronse para vitonia donde el rey de castilla
su señor los estava esperando.

Capitulo. iiii. Como el
rey partio de vitonia para burgos: e allí
a Segouia donde fizo sus cortes.

Distado esto el rey d' don Juan par-
to de vitonia del que los mensa-
geros q' auia embiado el duq' d'
alencastre tomaró ala villa d' vi-
tona legá viximos. Y d' d' se fue pa Bur-
gos: ende estuuo algüos dias: e de allí se
fue pa Segouia. E se embio a mandar q'
viniesen allí los mensageros d' reyno: e pro-
curados de las ciuades e villas por acor-
dar algüas cosas q' cüplian a su seruicio: e
allí se fizo. Y entóces vino a Segouia
el duq' d' benauente su hermano d' el rey: los
maestres de santiago y calatrava e alcan-
tara e muchos plados y señores e cauallos
Y estando en las dichas cortes: ouo el rey
nuevas que eran puestas treguas por tres
años étre el rey de fracia y el sus aliados
E sobre esta tregua embio el rey don Juan
al maestre daniel que se llamaua rey d' por-
tugal a le requerir. Y el respondio que el
no otorgaua la dicha tregua. E vn con-
fesor del rey don Juan que dexan fray Jer-
nando de ylliecas fray le dela orden de san
Francisco que era puado del rey: tracto
treguas con el dicho maestre daniel por se-
is meses en tanto que se tractauan otras
cosas. E allí se firmaren entónces.

Capitulo. v. Como su
po el rey don Juan que el maestre daniel te-
nia cercada la ciudad de Luy.

El rey don Juan d' q' las cortes
de legoma fueró fechas fuesse
para vna aldea q' es a tres le-
guas d' Segouia q' dize la grá
ua q' es a cerca d' los rios aluara:
por q' es vn lugar aptado y fresco d' verano.
Y estando allí en aq' lugar supo como salia
la tregua q' fray Jerónimo el cōfesor supo
fiziera cō el maestre daniel por los seis me-
ses q' duramos: como el dicho maestre da-
nial era pdo a cercar la ciudad d' Luy q' es en
galizia: q' vn cauallero d' galizia q' dize par-
tierra d' d' lora mayor se pusiera en la dicha
ciudad d' Luy por la defender. Y el rey ouo
sobre esto su cōsejo de lo q' faria pa socorrer
ala dicha ciudad d' Luy: como d' q' el no lo
tenta bié aparejado. La d' p'ue que p'ouo
la batalla d' portugal siempre el dicho ma-
estre daniel auia muchas ventajas: e ma-
chas buenas dichas que el e los suyos auia
an auto e cobardoz: é la verdad el rey d' don
Juan estava muy meguado de capitanes d'
guerra: por q' no viesen q' no mostraua
algü cobdo: e no embiaua a defender aque-
lla ciudad: embio entóces alla a d' perote
nozo arçobispo de Toledo: e a d' martin
pafes maestre de alcantara q' eran ambo
portugueses: fueró para galizia con clera
cōpañia: y el arçobispo de santiago don
juán garcia manríq' que estava en galizia q'
se jütara con ellos: y que ordenassen aq' llo
q' entendiessen q' cüplia a su seruicio.

Capitulo. vi. Como el
rey fue a Leona: como fizo tregua con por-
tugal por cierto nempo.

Desde esto allí passado el Rey d' don
Juan fue para león: e con todo esto
la ciudad de Luy no se pudo so-
correr: e fue tomado de fray Jerónimo
el confesor del Rey: qual ya diximos q'
el Rey auia embiado a Portugal a tratar
tregua con el maestre daniel: q' auia fecho
tregua por seis meses cō estas cōdicionel
primeramente q' la dicha tregua q' agora
nueuamente se reno a tractar fuesse por tres
años: allí como era entre los reyes de fran-
r. iiij

cia y de Inglaterra el maestre daniel que se llamaua regalaado del rey de Inglaterra se gun auemos dicho. Y los otros tres años que fuessen entre el dicho rey don Juán de castilla y el rey de francia de la una parte y el maestre daniel que se llamaua rey de portugal y el rey de Inglaterra de la otra parte con el tal condicion: que si destas treguas o de otros tres años porstruieros pluguiesse al Rey de francia que fuesse alli tregua entre todos: y que no plugiese le que no fuesse tregua ninguna: que si al rey de Inglaterra pluguiesse que fuesse cierta e fincasen en tregua los reyes de francia y de Inglaterra e sus alcaides: el maestre daniel que se llamaua rey de portugal con el rey de castilla fue rentado de fazer este otorgamiento de tregua: otorgar al rey de francia fasta cierto tiempo: y debe que lo supiesse el maestre daniel que se llamaua rey de portugal como plazia o lo al rey de francia: e que si fasta el tiempo sobredicho el rey de castilla no lo fizesse saber alli al dicho maestre daniel que se oia rey: que las treguas o los tres años porstruieros fuesse ningunas. Otrosi el maestre daniel que se llamaua rey de portugal que de xalle al rey de castilla la ciudad de Lugo que auia tomado e la villa de saluatierra entre duero e miño e otros castillos que auia tomado en galizia: y el rey de castilla de xalle e tornasse al maestre daniel que se llamaua rey de portugal estos lugares que auia cobrado en portugal: es a saber Albal que es en castilla acerca de rodrigo en termino de Seuilla e Oluenda acerca de Badajoz: e Alcantara que es en lugar muy fuerte acerca del capo de oca. E otrosi en ribera de capo estas villas e castillos que dixé Alcantara e duero: e sabagal que es ribera de tajo que es en este señorio de portugal: e los tenia el rey de castilla que fuessen en poder de o alvar gonzalez camero prior del hospital de portugal puestas en su mano asi como fies de los dichos lugares asi que guerra ouiesse entre castilla e portugal que no fizesse de los guerra a ninguna parte: e fuesen estos lugares alli indiferentes: durando este tiempo. Y esta pleytesia alli fecha e pregonaró se las dichas treguas por

seis años. Y el rey don Juán de castilla que esto fue alli soliegado partio de León e vino se ala villa de Cordovilla: e mandó a mandar al arzobispo don Pedro canónigo e a marrañes de la barbuosa maestre de alcantara que estaua ya en Castilla que le viniesen luego para que ellos vinieró luego a la Cordovilla donde estaua: e así fue rentó para sus tierras.

Año. xij.



El año dozyeno que el rey don Juan reyno que fue año de sesenta e mil e trezientos e noventa años. Y de la era de cesar de mil e quatrocientos e veynete e ocho años. Y de criamiento del mundo de cinco mil e ciento e cinquenta años. Y del año de los alarabes seiscientos e noventa años.

Capitulo primero de

como el rey don Juán fizo cortes en guadalajara e del renunciamiento del reyno que ána fazer. E como pido consejo sobrello.



El rey don Juan fizo sus cortes en guadalajara: e antes que ordenasse otras cosas algunas en las dichas cortes debe de fizo jurar a los por su mandado los grandes señores e platos e caualleros del reyno. E luego que de llegaró un día sabido con los de su consejo en secreto: e dixo les como auia bié seis años que el tenia peñado e acordado en su voluntad de dextar el reyno que el tenia al infante don Enrique su hijo en esta guisa: que el rey don Juan tuuiesse en su vida las ciudades de Seuilla e Cordova: e el obispado de Jaen con toda la frontera: e el reyno de Murcia: e el señorio de vizcaya: e mas las tercias de los reynos de castilla que el tenia del papa: e que esto no se ria reyno sobre fize que las razones que lo mouian a fazer esto eran estas. Primeramente que los reynos de castilla los que en ellos biuian que los del reyno de portugal siempre dixerón que lo no árian obedecer por

su rey aunq̃ era casado con la reyna doña beatrix suya el rey dō fernādo dō portugal: porq̃ se aguntarian e meylarían en vno el reyno dō portugal cō el dō castilla: q̃ por esto no leua portugal reyna sobre si segun q̃ lo fue dō gran tiempo aca. Y q̃ tomando las bichas ciudades o sevilla e cordova e el rey no dō marcia e el obispado dō jaen e vizcaya como dicho es. Y dō ramos a el e a su hijo el principe dō enrrīq̃ nuno dō rey dō castilla e dō leon e q̃ le llamasse rey dō portugal e tomase las armas dō portugal: q̃ luego los dō portugal vegēdo esto le llegarían a el e lo obovecerían por su rey trayēdo las armas como rey dō portugal sin meylamiento dō armas dō castilla: alio el título de rey dō portugal segun q̃ avemos dicho. E trofi otro que el quera ordenar la faziō de su hijo el principe en esta guisa: por quāto era de pequeña edad que no avia mas de onze años: e aun no cūplido de que ordenaria q̃ nunieste de su conejo ciertos cavalllos e plados e hōbres buenos de ciudades q̃ rigiesen el reyno. Y desque el rey don Juāno dicho alos del su cōejo todo esto q̃ avia acordado e pensado mandó les q̃ ellos le dicesen lo que les parecia sobre ellos tomo les juramēto que ellos le dicesen su parecer sin ninguna cautela e afecion de ellos: m le dicesen a lojan guardasen mirasen dō faser plazer en este caso: sino de le dar cōsejo bueno e sano segū bien villo le fuesse. E los del su conejo le puxeron por merced q̃ les dicesse plazo para acordar entre ellos e que le duran aquello que Dios les administrasse e dicesse a entender.

Capitulo.ij. Como los del conejo del rey le respondieron sobre la renuncacion del reyno q̃ q̃ria faser.

Espues q̃ el rey don Juāno dicho lo que avya oyo alos del su conejo el pexo la respuesta que le avian de dar: e despues recūrioles q̃ le respondiesen. Y ellos le respondierō e dixeron q̃ todos eran dō en acuerdo e cōejo en esta manera. Que si la su merced fuesse dō q̃

creerā a ellos parecia que esto q̃ les avia dicho q̃ acordava dō faser q̃ en ninguna manera faser no lo dūas: la razón porq̃ era esta: q̃ lo ouiesse por bien q̃ assi gelo supuēdo. E vixeran: q̃ por el juramēto q̃ le avia fecho quādo los recibio en su cōsejo e por la jura q̃ agora nueuamēte le avia fecho lo bre esta razón e por la obligaciō que sobre ellos tenia dō le dō jur verdado e lo q̃ cūplia a su servicio q̃ ellos le acōsejarā e darā todo aquello q̃ les pareciesse q̃ su merced ouia faser mas cūplido al dicho su servicio: dō no le encubrir cosa alguna de aquella q̃ les pareciesse ser conueniente e bien suyo: e del reyno. Y el rey les respondió que el assi gelo mandava lo vnto del juramēto que le avian fecho de antes: agora de nuevo: e por ser como eran sus natural el e mayores del su reyno e señores. Y entonces los del su conejo todos de vn acuerdo respondieron e dixerō al rey lo q̃ avian acordado e fablaron en esta guisa. Dēnos nosotros avemos enuido todo lo q̃ vuestra merced nos dixo que tenades en voluntad de faser: e la manera en q̃ dezides q̃ quereys ordenar la renuncacion de vuestro reyno a vuestro hijo el pñcipe dō Enrrīq̃: e que q̃reys tomar para vos a Sevilla e a Cordova e a Murcia e el obispado de Jaen cō toda la frontera: el señorio de vizcaya: e las rentas de las tercias dōs reynos dō castilla: que vos llamareys rey dō portugal solamente: q̃ traerays armas de Juanas de portugal: que vuestro hijo el principe don Enrrique tenga todo lo al dōs reynos de castilla e de leon. E mas dezides q̃ ciertos plados e cavalllos e hōbres dō ciudades seā en su cōsejo pa regir e gobernar el reyno fasta tātō q̃ el sea dō pexo para lo poder regir por si mismo. Y dezis seños q̃ todo esto quereys vos faser por cobrar el reyno dō portugal que vos pertenece por parte dō nuestra señora la reyna doña beatrix vuestra muger. E señores seños: hāvamos biē entendido todas las razones que a esto vos mueven: las quales nos avya dicho. Y seños hablando con toda reveren

cia de vuestra real magestad: e lo cargo el juramento que vos tenemos fecho ante de agora: e di q' sobre esta razõ nueuamete feyimos vos õyimos señores q' nos parece q' è ninguna manera no podemos fazer este fecho segun q' nos lo deristes: como es cõplido: pero a v'ro seruiuo: por las razones q' aq' dieremos. Primeramete porq' auemos d' saber señores q' por las coronicas e libros d' los fechos q' en España h'ã passado: los quales libros son en vna camara e los leen ante la v'ra merced: quando a vos playere: e q' quito mal e auerido: quãtas perdidas e guerras hanleydo en España por las particiones q' los reyes v'ros antecessores fizierõ en sus fijos de los reynos de Castilla e de Leon. La vos señores sabed q' el rey don Fernãdo donde vos venis q' fue llamado el magno no partio los reynos de España entre sus fijos: y de lo el reyno de Castilla e don Bãcho el magno q' murio sobre camara: el dio el reyno de Leon al rey don Alfonso que fue despues menges en sabagun: e fue despues a Toledo: de alli vino a ser Rey de Castilla e de Leon: dio el reyno de Galizia con portugal al rey dõ Garcia. E dio la villa d' Toro ala infanta doña eluira su hija. E la ciudad d' camara ala otra hija doña veraca. E por razon desta particiõ assisecho ouo grandes guerras entre los hermanos: ca el rey don Sancho peleo con el rey don Garcia su hermano que era rey de Galizia cõ portugal: lo vencio e lo prendio e murio en fieras. E assi mismo peleo con el rey don Alfonso su hermano que era rey de Leon: y prendiolo e pusolo menges en el monesterio de sabagun: e despues lo p'vo a ali por su mico: q' fuesse a Toledo q' era de moços e ali estubo. Y despues el obispo don Sancho cerco ala v'cha doña Urraca su hermana en camara: e ali matolo a traçion: vellido doña. E todo este mal e daño acasio sobre la particiõ d' los reynos q' el rey don fernando el magno fizio en sus reynos. E trofi que el rey dõ Alfonso que gano a Toledo de quẽ auemos dicho que fue hijo del rey don Fernand el

magno de re el regimieto e gouernaciõ del reyno de portugal a vn señor q' era castiõ cõ vna su hija bastarda e m'ica mas fassa: e se tomo al señorio d' castilla. E todas estas guerras e males fuerd por la particiõ d' los reynos. E trofi señores el rey dõ Alfonso hijo d' cõde don Alenon e de la Reyna doña catalina miera d' el rey dõ Alfonso q' gano a Toledo: vos venis q' fue llamado empu: por d' las Españas e murio en el puerto d' mar de aliptio los reynos d' castilla e d' Leon: tãto q' el rey de Leõ se apuaua machas vezes cõ los moros por espouar al rey de castilla: e quito d' los q' despues se apuaren estos reynos en el rey dõ fernando q' gano a senilla e a Loroña e ala frontera. E mpero q' estas particiones q' se fizierõ d' los reynos de portugal: los deserruion e perdiõs q' estos reynos ouierõ por esta razon mal pecado no es fuera de memoria de los hõbres q' oy dia auemos dello sentimieto assizey vecinos el reyno de portugal estar oy enemigo e apartado. E trofi el rey don Alfonso hijo del rey dõ fernando que gano la frontera calo vna hija bastarda cõ vn rey de portugal e dio conella el fecho d' ser par: moros: e moros q' son en el Algarbez por siempre lo porio la corona de Castilla. E trofi estos: parece nos: lo emienda de la vuestra merced q' este fecho sobre q' nos de mandades obispo: q' vos õyides q' quereis fazer renuaciõ del reyno: e departimieto de algunas cosas q' esto no cõple al v'ro seruiuo: q' señores alo q' dezis vos q' por quãto ni meclabo en vno con el v'ro reyno de castilla: q' por esta razõ lo perdistes. Y q' agora llamano vos rey de portugal solamente: e no de castilla q' el reyno de portugal vos tomara por Rey e obediencia. E señores bien puede ser q' si estirays q' agora dezides fuera al conuenço: quando me uamete omdiasies el reyno de portugal podiera ser q' erre otras cosas q' vos estirar q' por ventura fue esta vna. E pero despues mal pecado han recrecido tales pecas e muertes e porras en e estas vos rez

nos de castilla y de portugal q̄ ya no estan
esta manera q̄ primero estaua los d̄ portu
gal e cremos q̄ en ningūa guisa no vos o
bedescierā: q̄ lo que esto se ponia a uer
d̄ poder. E agora señor q̄ seya mas podero
lo por q̄ tener en entramete los reynos de
castilla y d̄ Leō e no lo poderys acabar e
pmerēdo los los regimētos. e gouerna
uēce q̄ sea de los mīnos e q̄ les pōssien
poco mucho menos lo poderys acabar pa
ra q̄dō no ay ay rā grā poder. E si d̄ sea
señor q̄ si guerra ouerdes q̄ ofofojo el p̄
ape d̄ enriq̄: el q̄ quereys q̄ sea rey de ca
stilla y d̄ Leō vos ayudara. E si v̄rdo se
fior esto potemos en dubda. Ca entre los
reyes e p̄ncipes: e por la q̄ cobdicia de
grandes reynes e señores q̄ hā se eludan
los tudes. Y de esto señor ay muchos bu
nos exemplos e hyssorias. O trofi señor
asmos en dubda: ante aun cremos que
seuila e corona y el obispado de Jaen e
la frontera del reyno de Murcia no vos
obedescerian tal: do vos esta particion q̄
reys q̄ quereys fazerca tienen q̄ son pro
prios de la corona de castilla. E veyendo
vos llamar rey de portugal e no de casti
la y de Leō no vos obedescerian e con
razonm parecerna q̄ ellos fallassen ser es
to razon. O trofi señor vizcaya como q̄r q̄
de tierra apartada: siempre es obediente
al rey de castilla: y se cuenta del su señorio
e periodo: y ellos siempre quierē sus fueros
jurados e guardados e alkalos sabre si.
E ami agora maguer es vuestro no consiē
ten q̄ el alcalde vuestro los juegue e oygā
sus apelaciones: alio que aya alcalde ap
tado enia vuestra corte para ello. E assi le
fior veyendo ellos q̄ vos llamades q̄r
de portugal e no reñedes el señorio de cas
tilla: no vos obedescerian ni querā fazer
vuestro mandado. O trofi señor parece
grande cosa en poner vos apartamiento en
el vuestro señorio q̄ agora vos q̄redes to
mar en seuila y en la frontera e vizcaya e se
na grā viscorona q̄ todo el reyno de castilla
seria en medio: e los vizcaynos son hom
bres a sus voluntades q̄ quieren ser muy li

bres e muy guardados. E por cada cosa q̄
ouiesen seria grande cosa e muy fuerte de a
uer de p̄ a vos a seuila. O trofi señor las
sercias q̄ deys q̄ q̄redes tener pa vos pa
rēce nos señor q̄ sera grā cosa d̄lo tener pa
cificamēte: por q̄dō son rētas q̄ son derra
madas por todos los señores de los reys
nos d̄ castilla y d̄ Leō. E scēdo vos reg
d̄ portugal q̄ los v̄fos cogedores anoune
sien por las r̄fas cogiendo las: ca esto no
pōria ser sin grā bolicion: ca los q̄ lo ouie
sen d̄ dar no serā entence tā obedētes co
mo lo agora son. O trofi señor muchos ca
ualllos e señores q̄ son en estos reynos e bi
uē en los lugares d̄dō las tales rētas son
se atreuerā alas tomar. E alli auuado
poco puecho e mucho escōalo enia r̄fa.
E a lo q̄ deys señor q̄ pōnades en el con
sejo del p̄ncipe don enriq̄ vuestro hijo: q̄
quereys que entonce sea rey / perladō
e caualleros e hombres de ciudades. E se
ñor esto nos parece q̄ seria cosa muy fuer
te e grande de regir. Lo p̄meo porque mu
chos hombres en vn regimēto no nica a
cuerdō como cūple: biē por esto fue aco
vado q̄ aya vno solo el regimēto para se
bien regir. E aun señor naturalmente ve
mos que de las abejas vno solo es p̄nci
pe e regidor. Ca quando muchos regido
res ay las cosas no vā como cūple. E li al
gūas vezes acōtece auer numero d̄ regido
res: q̄ esto sera por no auer rey e ser el eredo
ro pequeño mas d̄dō se puede escusar me
jor esta el regimēto en vno. E señor: pues
leado sea d̄os vos seya suficiente: assi por
eado como por ser rey segū derecho: e por
v̄fo biē entendimēto no cūple al reyno a
nō regidores e dar a vos. E aun vos se
ñor lo fardades cōtra v̄ra cōsēcia cōsē
rōe q̄dōes malca e viscadias e pelugros
pōnā d̄dō de recrecer. Y o trofi señor mirā
do q̄ la cosa de v̄fo hijo es aun pequeño a q̄
no ha mas de .xj. años. E aun le falta gran
nēpo para poder el por si regir su r̄feyno:
quāto mas luengamente durasse el oficio
del regimēto de aquellos a quien voelo
q̄redes encomendar: tanto mas grande seria

el peligro q se siguiessse en el regir. Et trofi
señor los señores e caballeros de castilla p
de Leon son de tal conditio q quier el rey
q los table e los falague e eno des saben
temir lealmete. Et si los regidores q povi
a des son tales quales agora parece q los
qriades poner ellos no le temia por con
tenos. Et alio de esto auna gran embidia
en ellos por razon del escogimiento que
vos fariades en tomar alos ynos d los pa
ra regir e de tar alos otros. Et auna por ci
ta causa algu nos q no ouies en pre esta regu
miero q q uiamuy descontentos. Et trofi
señor auemos gra temo q cõsideradas es
tas cosas e otras q no se viz: podria nã
cer dilereso pẽsamiero e acuerro si e oia
se pusiesse gra escandalo en vros reynos.
Et o q vos podria venir gra deservicio e
gra dũa en los dichos vros reynos lo q
dies no q era q q uia d p ues muy graue
cosa d remediãr. Et trofi señor aun se pue
de esdite fecho d yr al. La segũ d luso au
mos vichos a saber q en el reyno e señorio
ningũ pãci pe ni rey ni pãci poderoso no
qria auer copãnero. Et podria ser q vro si
jo el pãci pe od enri q si que llegasse a ead
e enriouiesse en como elia tenia en tãme
te los reynos de castilla e de Leon segun
los nãuerõ otros las antecessores: podria
ser q el fãria mucho por vos quitar lo que
para vos apartayẽt aun por ventura po
dria auer muy pocas confegeros q gao el
tomallien: ieria poen de la guerra cierra.
Y el se fãuria mas poderoso: la tierra q
vos apartayẽ para vos: cobiciãdo se e
juntar e tomar en el señorio con quẽ siem
pre estãuan fãria mucho por se pãtar canel
e por se a partar de vos. Y desta guisa vos
señor quociãades muy poderoso e auerq
gato. Et trofi señor al pẽsamos: q p ues
q las cosas vinies en como vos desicayẽ e
con la intenciõ que esto querey fãyer e co
biãdes el reyno de porugal: podria ser
que entõces vos no querriades de tar el
ras tierras que agora para vos apartayẽ
e seria ocasion de qu coar enagenadas d la
corona de castilla. Lo qual ieria muy grã

uãso e mal y poia pa los reynos. Et por
esto q vos assi peniãse se perdenã: quãto
mas si quiesdes sijo perdenã d la reyna
vãsa Beatriz vãa muger q se qria tener
pa si esso q vos apartades de: do q lo pe
rdoia d vãa parte. Et trofi señor vemo al
q si por auẽtura no cobziãdes el reyno de
porugal q si los moos vos fãye guerra q
vos no podiẽys lo enen: q biẽ sabe la vãa
merced q quãdo tal guerra acãice en re
nos de castilla: q uado el reyno es menester
pener sea ello. La si galas han de ser ar
mas de castilla vienen las gẽtes e los di
neros para se armar. Et trofi los caualles
para defender la tierra aguntã: o se elos
del andaluzia: assi se podria seguir gran
perda en la chustianã: que los moos
tan gran victoria han de vos q los no po
diãdes salir si eitas guerras e comarcas
no se aguntassen en vno. Et si despues de
des que el pãci pe en esto sijo vos aruõ
ra: en esto señor ponemos dubo a segũ au
mos vichos. La los señores apartados no
se aguntan assi como deũ. Et trofi señor al
catãmos que todos los reyes e pãci pe
e señores q esto supieren lo aurã por eira
no e no por buen consejo en partur vos assi
los reynos e vos partur en vãa vda: e to
tar tan gran señorio como vos tenedes: ca
aun si vuestro sijo fuesse en tal ead e enri
ouiesse des que lo regina meys que vos: a
uria alguna coloz: mas de tar lo vos en tan
pequẽa deãda para la regir conseqres:
temian que era buenmal recãudo: e aũ d
rian que era mengua de coraçõ. Et trofi
señor vedes cada dia que vos loãdo sea d
os auedes buen enuõdiã: e remedes cõ
sejeros q les a vãstra merced portenies
e en voluntã fue de tomar para que vos
aconsejen e vos amen e vos teman: acã
do con mucha discreciõ a cada vno le que
vizet como tiene la voluntã e la intenci
on en el consejo. Et todo esto señor acãice
muchas vezes que por algũ pãci apã
tãdo e pãci de parientes e amigos:
tienen algunas opuniones en vãstro con
sejo por ventura: de que vienen algunos



perros: pues que seran señores dōde estuviere los cōsejos sin auer tal mayor como vos dōys en coas para poder corregir e poner enmienda en tal caso como estiere por vso temose e escusar los cōsejos sin mayor: ca son los comunes de ytalía q son guineles: Venecia e florentia e otros por esto les plugo poner cada q quiere dezir q guina e trae los otros a concordia e las opinyones dellos e toma lo mejor: lo q si todo falliere de est pncipe vso si jo por la coas q no ne nemi lo puede auer de aqui gran nēpo. E por esto señores los derechos q fizierō e otorgarō los empadrones e reyes pusierō mādaron q fulta veinte e cinco años se juzga se el hombre por menor: e pueda demandar restitucion si fuere vānificabo en algua cosa: aun le otorgaron mas quinze años de restitucion e esto no es al salvo que quierē q que fulta entōces no puede tñ bien ni tñ sabiamente gouernar sus fechos q no ay a algun perro en ellos. E de mas señores que en otras administraciones de otros bienes a m q tales perros adōrescā pueden se enēdar si uo se enmienda: la perdida no sera tan grande: mas aqui do es el gouernamēto de tales reynos como de castilla e de leon do ay tantos señores e tan grācas: e otrosi ay muchos q son de vuestro linage: otros de linage del rey de aragon: e otros grandes caballeros e bombaca o ciudades q vos ay nombrastes: e auran gran embidia e mal querēcia: e do esto es aqui gouernamēto bueno pudesier e sin guerra viniera al reyno con ello: queria e: por obediēcia e mandamēto de los otros oremos señores que no lo faria. E assi señores concurdo nosotras los q esto dezimos no somos en consejo q vos renunciades el reyno a vuestro hijo ni fagades tal apartamēto: assi vos lo reñrimos cō vōs e vos lo aconsejamos que si alguna cosa supierdes de nōs que sea contra vuestro seruicio e puecho de vuestro reyno: que nos lo faga des saber: e en este señores tenemos que cumplimos vuestro oredo e lealra a que nosotras somos obligados. Y el rey de que

que oyo el buen consejo que le banan aq los que del todo amauā su seruicio fizolo assi e no se fablo mas en este fecho.

Capitulo. iij. Como fablo el rey en estas cortes con los sus caballeros e señores del reyno.

Estando el rey en las dichas cortes fablo en dia cō todos los del reyno e diroles que el fiziera aq lo q dicho auemos por ciertas razones: las q le queria alli declarar. La primera q le dezia q el auia q tra e lina de algūos de los del su Reyno: oxiendo que quando el duq de alcaestre entrara en castilla por fazer guerra: q algunos dellos secretamēte embiarō cartas al dicho duq e mensageros le embiarō auisar e prometer fano: e ayuda cōtra el: como quiera que el no lo mostrasse ni fiziesse semblante dello: empero q se recelauan que los queria guardar de la fia. Y este doto al Rey que los que esto dñan era por poner escandalo: lo que dños no quera entre el e los suyos. La el tenia que aquel tiempo en que el Duque d alcaestre entrara en el su reyno: todos los suyos lo firieron bien: lealmente como buenos e leales vassallos: e assi se parecio por la obra. La loado sea dios: ninguno no se fue para el dicho Duque: sino fuerō algunos en galizia que no temiendo socorro tan ayua como quisieron ouieron de faser al. E por ende que les dñia q todos los de su reyno fuesen seguros del. Y que tales ymaginaciones como estas quel no las temia. Y que des de aquel dia perdonaua a todas los del reyno: que de tales cosas no ouiesien sospecha ni recelo alguno: aun que de fecho lo ouiesien fecho e cometido. E trofi que perdonaua a todos los otros de qualquier estado e condiciō q fuesien que ouiesien caydo en algun caso cōtra el salvo al conde don Aluēdo su hermano q estava preso: lo el uian para pender: que quieria que estuuiesse assi fasta q la su merced fuesse. E otrosi a ciertos bōbz dñia dia

dao de Turque fueron en fabla e cōsejo de dar la ciudad al maestre d'auis q se llamaua rey d'portugal. E otrei dixo el rey: quel auia fecho treguas con el maestre d'auis q se llamaua rey d'portugal: por sepe años comoquier q algunos padesen deyr que la no fiziera a su b'oraua o sus reynos. Porque el diera ciertas villas e castillos quel tenia en esto que desy e respōdi en ello fiziera. Ipo: quanto vey a todos los su pos muy enojados desta guerra: e con grādes peroidas que auia auido asy les señores e caualleros como los vassallos luyos e aun les pueblos en los pechos que dauā en la dicha guerra: como por gran mengua de gente d'armas. Y q por esta razō le fiziera la dicha tregua: pero q fiana en Xpo: q passado el tēpo dela tregua: que torna a la guerra como cūpha a su seruicio: e en tanto que los luyos descanfarian.

Capítulo iiii. como el rey don Juan fizo señor de Lara al infante don fernando su hijo: e le dio otros muchos dones.

E des esto asy passado en algunas cortes todos los pcuradores d'reyno dixerō al rey: q pue los auia dicho q el fiziera la tregua cō portugal por sepe años: por algunas razōes q la no pudiesen excusar. E tornara ciertas villas e castillos q tenia d'portugal: q esto fiziera seña la d'ante por descanfār el reyno d' muchos e muy grādes pechos e peroidos q fasta entōces le auia d'ado pa los sus grādes menesteres. Asy por las guerras q ouiera con portugal como en las pagas que fiziera al ouā e ouā q d'alcālle: por el embargo q le ponā en los sus reynos. Y q agora era la volūntad d'los aluiar e d'cargar d'los dichos pechos e peroidos q acof libranā d'arle. Y q esto q gelo tenia todos en señalada merced e d'viera. Y tenian q considerando en estas razones d'iesse a todos los del reyno lo q ēlas dichas cortes auia hablado cō

algunos caualleros e otros de quē el fiana q tenian pcuraciones de algunas ciudades en algunas cortes. q el los quiesse fablar e tratar cō los otros pcuradores q alla erano q catassen algūa manera como lo firmessen en cada año d'cierta cōta para lo poner en tpecho: ca todo lo q el reyno le daua fusta aq segū pōdrā ver lo por los libros d'los sus pcuradores: estaua pido a ē en tresa d'vassallos castellanos e gineces: e tēcia e sueldo: pā d' castillos frōteros: d'ciudades d'oficios e mercedes q daua: e otros por vido: e otros por juro d'peroido q lo pudiesen excusar: e otras mercedes volūntarias q faya cada día. E tressi las tpenias d'la su casa: e d'auias: e embarcos: e mētenimētos d'la reyna su muger: e d'la reyna de nauarra su hermana: e d'la reyna d'castilla leonor d'portugal su suegra: e d'hermanos e hermanas suyas. E tressi lo q le costā las cosas d'pauce d' d'ciudad q d' infante d' fernando sus hijos. E tressi lo q daua al infante d' juā de portugal q pōdrā en a quel reyno quāto q el mudo auia: asy mōltas como muy grādes peroidos: e poidaron parietes q los matarō en el dicho reyno en las dichas guerras: por fazer leuicio a vos e ala reyna d'castilla: e a su señora: q esto tenían por bien empecado: comoquier q fue grā cōta q passaua d' tressi cuencos e ochocētas mil marauedis lo q daua estos de portugal. Y que de que todos ellos viesien q lo que le dauā se despendia: veria que le no fincava cosa para poner en tpecho. Y quel auia fecho la dicha tregua con portugal por muchos razones: empo que una delas pncipales era por tomar a los sepe años cūphos ala dicha guerra para dar batalla a los d'portugal e poner lo en el juyzio e volūntad d' d'os: e no d'ar passār asy este fecho alioado cō tan gran delonrra como castilla auia refo: bido: para entōnces los fijos de los señores e caualleros q eran finados: serian en poido para e: cō el en su seruicio ala dicha Batalla. E tressi q todo esto no lo pōda el cūplir si tpecho e le no auiesse: de mas si

algunos señores e caualllos de francia que le querian bien e le amaua seruir uniuersal a el querieria el grã verguẽça sino muiesse q partir con el lo veni pedia cõplir la despen- sa dela guerra en ninguna manera. E man- do el rey a aq̃llos cõ quien esto fablaui a q̃ les viesse cõ los pcuradores del reyno e los mouiesse a ello. Y ellos le dixerõ. Se- ñor nos faremos todo lo q̃ mandardes e fablaremos con ellos pcuradores dlas ciu- dades e villas de los vuestros reynos que son aqui venidos a estas vuestras cortes por las mejores maneras q̃ pudieremos. Pero p̃tiamos q̃ esta cosa sera muy graue e grãde d cõplirca todos los q̃ a estas cor- tes vinierõ por pcuradores dlas ṽsas ciu- dades e villas. tomarõ muy grã playza cõ aq̃llas palabras q̃ el primer dia d̃l assenta- miento dlas ṽsas cortes les dixistes. E espe- ralmẽte por aluiar ṽs reyno d̃ pecho. E agora señor de q̃d oyrẽ q̃ nos tirades d̃ los pechos q̃ falta aq̃ dierõ: mas aun q̃ pechẽ este pecho por poner en thesoro. En ver- dad señor p̃tiamos q̃ aura grã escudato en s̃lo deyr: e le noternan porbiẽ conẽtos. Pero vos señor: mãdo segũ fuere la ṽs f̃r- m̃ merced: ca nos as̃i lo faremos. Y el rey uio q̃ ellos viesse e fablasse esta razõ a los pcuradores cõ las mas duras razões q̃ pudiesse en qualq̃er manera q̃ pudiesse ordenar le playeria. Y ellos cõ q̃en el rey fablo esta razõ dixerõ as̃i. P̃los somos aq̃ pcuradores d̃ reyno por algũas ciuades de do nos somos pcuradores: e si nos fa- blamos cõ los otros pcuradores esta razõ por simplicmẽte q̃ gelo digamos luego ve- ran que nos no catamos juramenta q̃ fesi- mos cõ ellos: ca señor queremos vos apce- bir de vna cosa q̃ a ellos e aun a nos es bi- cho e fecho en tender q̃ algũos q̃ son aqui vos pusierõ en este fecho por vos fazer pla- zomas porq̃ no vean ṽs seruido. Esto- beſto quisimos todos consejo como faria- mos e como respõderiamos: e acordamos la resp̃esta que sobre esto vos daríamos: e feximos juramento de lo tener secreto. E por tanto señor a nos otros nos parece que

para guardar a vos de mala fama venia. E troſi porque mejor para vuestro serui- cio nos parecẽ q̃ los mãdes a aquellos q̃ vos este consejo dieron q̃ lo digan d̃ ṽsa parte a los pcuradores del reyno: ca los señores sabrẽdes su volũdad d̃ cada parte: po- niendo su razõ d̃ lo q̃ quiere e enq̃uiere que cõple a ṽs seruido. Y el rey de q̃d oyo to- das estas razones: enq̃uiendo q̃ lo deyan lealmẽte d̃to les q̃ le playia de lo fazer. E mãdo a en obispo e a vn cauallero q̃ fablaſse esta razõ q̃ fablasen secretamẽte cõ los pcuradores de las ciuades e villas de los sus reynos: que viesse que resp̃esta fa- lian en ellos. Y el obispo e el cauallero fa- blaron con los dichos pcuradores con las mejores palabras que poder d̃mõstrã- do les la buena intencion d̃l rey: e como ef- te algo queria aguntar para honra e p̃cio- cho d̃l reyno e no para d̃ta aun por los mo- strar que era as̃i q̃ a el le playia que el rey no fiziesse vn thesorero q̃ recibiesse este re- sozo q̃ lo guardasse para lo despende en a- quel nẽpo que el rey deya que lo auia de ne- ceser pa la guerra de portugal: passabas las treguas de los seys años: para aguntar sus gentes e fazer armada de galeas e na- os para pelear con los de portugal. E los dichos pcuradores de q̃d ouero oyo dlas razones que el obispo e el cauallero les di- xeron de parte del rey: dixerõ q̃ ellos q̃rã auer su acuerdo e consejo sobrello. E otro dia fueron los pcuradores aguntados e vn lugar e fablarõ en este fecho: de q̃d passarõ muchas razões: fue dicho entre ellos q̃ el rey no daua al is̃r̃ cada año. cent. cuentas d̃ buena moneda. E troſi le dauã seys mone- das que valian diez cuẽtos: mas auria el rey los d̃rechos antiguos d̃l reyno q̃ valia fere cuẽtos. E as̃i q̃ le daua valia el reyno d̃ treynta e cinco cuẽtos: q̃ no sabiẽdo ellos como tan grã suma como esta se despẽdia: q̃ era grã verguẽça e d̃afomã q̃ le p̃dier- sen al rey por merced: fiziesse saber todo esto e ver como tã grãde algo se despẽdia: e q̃ fiziesse poner regla en ellos: e p̃tiamẽte q̃ viesse su merced q̃ cõ las daua de tierra a a

castellanos e bien armados de todas pieças
e que fuesse bien encaualgados e buenos ho-
bres e que ouiesse cada lãga dos encaualga-
dos e que ouiesse a cavallo e la otra a
mula o rocino como mejor pudiesse. Y q
ouiesse cada lãga cada año en tierra mil e
quienros mrs o mōdo de vejas q fagē se-
gueros en marañon nouones e q esto fue-
se en chãller. E trofi dixerō q los par-
tes allãz bien q en el andaluçia ouiesse o gi-
neros mil e quientos e q ouiesse cada vno
por rocinos e tuuielie cada vno todos sus
armas e guate e conieue a saber vnas fojas
en bacinete e vna adarga e q tuuielie ca-
da gñete otros mil e quientos mrs en trã
por quēto auia o tener dos cauallos e q los
q estas lãgas auia o tener allã gñete como
castellanos q no paguē chãlleria de las
trã e q el rey les auia o dar e allã se fizo o
de aqũda en adelante. E trofi dixerō q los
partes buenos e puechos q por ser bien
ordenados esta gñete: allã castellanos como
guates pa q lo q menester q ouiesse: allã o
batalia como o guerra q el rey ouiesse mil
cauallos e q tuuielie sendos encaualgados
e sus fojas e bacinete e cada vno dos bal-
las e buças e q ouiesse cada vno fegñe
no mrs en trã cada año. E trofi fue orde-
nado q dō fagat q dō q dō benauēter e dō pe-
tro e dō e Lrañamara e dō pero teno o
argobispo o toledo e cierras cauallos e en
puarados e burgos e otro o toledo e otro
o Lcob e otro o seuilla e otro o Lcob e
otro o murcia e tuuielien a ver los libros
de las trã e q los vassallos reman e quēto
ordenasen algũs comar e q fuesen allã
maes algũs cauallos e aqũla comar
e q conocielien los hōbres e armas q allã
buiã e q tornassen todos las nominas a
quatro mil lãgas o castellanos e mil e qñi
entos gñetes segũ q fura sabido. E tro
fue qñdo al rey por todos los pcarado-
res e aun por algũs cauallos: q vna co-
sa se faga en el regno donde ser crecia muy
grã o seruicio al rey e muy grã baño al rey
no e los señores e cauallos q lo cōseñan
e que la razon era esta. Que pombas cana-

llo o escudero que el rey tenia tierra por
ciertas lãgas e se llegasse a otro señor que
le daua otro tanto de acostamiēto a que le
acompasiasse o ciertas lãgas e q si las lãgas
que el rey culpaua q tenia pagaba cierras
no las tenia. E cō tal cosa como esta qñro
mil lãgas o castellanos q erã ordenados
para el seruicio del rey e defen dūmiēto del
regno se tornara e la mtrã e esto mesmo a
cōseñio en los gñetes e pa esto mejos se fa-
zer q fuesse su conuego o se ordenar q cana-
llo o escudero q tuuielie trã o el rey pa a-
uer o seruir cō ciertos hōbres o armas no
tomassen tierra ni acostamiēto o otro le-
ñio ni cauallo algũ e allã se tirara ran-
grã burla e mal como en este caso acaciaz
por lo q auia acacido mucho daño en las
guerras passadas: q quēdo el mōdo era e a
vñ señor o su trã en vna frontera cōtra las
enemigas en dñen dūmiēto o regno e man-
daua e cōtra el frey lãtas o quatrocientas
lãgas e las o los sus vassallos o el rey e sus
cōradores e le daua la nomina e carras pa
ella e fuesen cō el quēdo llegaua ala fron-
tera o los enemigos no fallaua o las lãgas
la mtrã e estas no bien encaualgadas
por quanto algunos vassallos o los tales
plegē auã con el señor q quien tornaua el
acostamiēto e dezian q seruirian al señor
con diez lãgas e al rey cō otras diez. E aqũ
señor q el rey embiaua pa guarda e defen-
dūmiēto del regno e de su tierra e fucana
cō dineros e auergongado. E si enemigos
venia a entrar en el regno o su señor no oia
auar pelear con ellos e pelear a su gran
peor e al rey e a quantos auia en las co-
res plugo dello e dixerō q era grã de rayo
o se enebare el rey fizo ley dello: q ningũ
cauallo ni escudero ni otro de qualqñer
cond q fuesse que tomasse tierra del rey pa
seruir por ella cō ciertos hōbres o armas
no tomasse dineros ni otro acostamiēto de
otro señor q estuuielie o los cō aqũla gñete
que deua seruir pa aqũla tierra q o tenia
para e dō de el rey le mōdasse e con qñse
mandasse pa la tal ley no se guardaua e no
e ella mas seruicio o el rey ni puecho o el rey

no si aqillo es fiesos e plados e cavalieros e porabores q el rey ordeno q viesen todas las nominas e fizieron lo assi segun q fue ordenado e apartaron se cada via a un palacio: los contradores del Rey trayan alla los libros e vieron aqillos q tenia rras quel rey e los de las cortes romanas es a saber quatro mill tangas castellanias e mil e quinientos ginetes e mil vassallos: e assi no cophero el numero todo. La otra de algunas lãgas porq el rey putiesse fazer alos q qñe esse. E luego esto ordenado fue fecho gran mouimieto e gran ruido de la corte del rey e algũos dixiedo q los abataũ dlas lãgas q tenia: otros dixiedo q gelo tiraua del todo dixiedo q no era suficiente para servir por ellas. Otros dixiedo q algũos q ordenaua esto no los drian biẽ e q por esto lo faziã: e como q el rey era fecho a buena intenciõ e q si el reyno q siere roinar fozzello todo se asofezgaria por nẽpo. Pero oas ende algũos q dixerõ al rey e lo imaginãrõ esto q esto era muy grã dĩaõ: e como el rey a ver las nominas e mudo roinar algũos: por q todo el numero no era cõplido e era assaz biẽ ordenado q aqillos q se drian no era tales por q grã el dalo por ellos ouiesse. Otros dize vassallos sobre el ruido q ouo de aqillos q tirãrõ dlas tierras no se oviene e fiesos: assi: lo q era muy necessario para el q ouiesse de estar a percebido para guerraxa las Lãgas sin los vassallos no pueden fazer gran guerra.

Capitulo. vi. Como todo los del reyno se qrellaron al rey delo q el papa fazia en los beneficios del reyno. Ambie en las dichas cortes fue querrellado e mostrado al Rey por todos los grandes de su reyno e por todos los procuradores de las ciudades e villas: qrellaron se mucho el sancto padre q en todos los reynos no ouia reyno ninguno rã agraniados e rã injuriados como estaua el su reyno de Castilla en razõ de las pusiõnes que el papa fazia q vezian q no sabia que bombos dies

reynos de castilla e de Leon fuesse beneficiados de ningũ beneficio grande ni pequeño en nungun otro reyno en Italia ni Francia en inglaterra ni en portugal ni en otras qñe q todos estos reynos e rras era rras e auia beneficios e dignidades en el reyno e rras: e rras muchos beneficios de castilla e qñe esto recebia el rey e el reyno: e poro e poca hora en dos maneras. Lo vno q estos q era estrãgeros no naturales del reyno de castilla no tenia beneficios e dignidades en el reyno ni tenia volũtan de servir aq saluo muy pocos e pãdres de qñe estado e llaa todas las rras fuera del reyno en oro e en plãra: e assi se facian la buena moneda de rra. Otros q las eglesias d rreos era mal seruadas: e las mayores e mejores dignidades dlas las da el papa a pãdres q no son naturales del reyno. E esto q venia de seruicio a dios por q las eglesias estaua sin seruidores e era cosa rã rra razõ auer en los dichos reynos pãdres clerigos naturales e llevar los frutos e rras otros pãdres estrãgeros. Otros por quãto esto veã los naturales del reyno q rran fazer hijos ni paritres clerigos por no podia auer beneficios en castilla. E por esta razõ no curaua de apõderciencia en el reyno de su mucho dlo. Otros vezã mas q ad ama otra cosa e q todo el reyno podia juzgar q no era biẽ fecho: e rra esta q acaesio assi e verã q en una eglesia auia dos canonicos. el vno castellano e natural del reyno: el otro estrãgero: el castellano era canonicos e no valia su calõgia mas de dos mil maravedis e no tenia pãstamos. El estrãgero era canonicos e auia otra calõgia q los pãstamos valia treze mil maravedis. Y esto era mal pãdo e mal ordenado: e el seruicio de dios e de la eglesia no era biẽ reglado: e tales incõuenientes se seguan muchos otros: e assi otterõ al rey q biẽ sabia la su nierecõ que en todas las cortes q qñe fuerã d rreos quel reynara siempre le fizieran penciõnes en q suplicasse al sancto padre que qudiessẽ poner de remedio este caso: q el reyno de castilla no ouiesse este

agradó ni injuria q' todos los otros Reyes nos de christianos aun le dixeró mas q' si la sumercio fuesse q' el reyno tomara cargo de embiar sus embaradores de partes del rey sobre esta razón: al rey plugo mucho d' esto: e diólole q' le plasia d' suplicar al papa sobre esto. E trofió q' le plasia mucho que el reyno embiasse sus mensageros e especiales al papa sobre esto: e finco así assillegado. Pero no se fizo q' la vida del Rey no duró tanto que no se pudo cumplir.

Capitulo. vij. Como

el rey de navarra embio sus embaradores al Rey don Juan por la Reyna doña Leonor su muger.

Estando el rey don Juan en las dichas cortes llegó en de dos mensageros del rey de Navarra: el uno decía Aldoncen Ramiro de arellano: e al otro molin en martin de ayan: dieró al rey las cartas q' trayan del rey de Navarra su señor: por la creencia que trayan ellos d' veró al rey así. Señor el rey de Navarra vfo hfo e nfo señor vos embia mucho a saludar e vos dize así: en como vos bié sabe des q' la Reyna doña Leonor vfa hfa e su muger legitima dña q' loado sea Dios el ha q'ro fize: e estándó en el su reyno uno d' ado le fize e enfermar despues q' estuvo mejor de su salud estándó vos en la ciudad de calahorra do el rey de Navarra vos vino a ver: q' la Reyna d' navarra dize al rey su marido q' para venir con vos a este vuestro reyno: porq' el ayte de la tierra d' dde era natural: segú dize los físicos le seria provechoso para su salud: e a el plugo mucho dello: e la dicha Reyna vino estódes aquí a vfo reyno e loado sea Dios ella es ya en buena sanidad. Maja dos años q' es aquí venida e comocquier q' despues acá le ha embiado el rey nfo señor sus cartas e sus mensageros cómo q' le esbiava a rogar q' quisiesse e ir a navarra do el rey está: porq' el pueda fazer su vida con ella como con su muger le esbiava: q' ella no lo ha q'rido fazer por nien

de sus causas a ello: dello q' laue tior q' el esta muy triste e muy desconsolado: q' vos ruega así como a hfo q' poco la Reyna esta aquí en estas vfas cortes q' vos q'radés hablar con ella e rogarle q' ella parda de aquí e q' se vaya pa el así como asu marido a fazer su vida buena así como deue fazer. E el rey d' Juá desque oyó lo q' avia dicho los caualleros de navarra respódoles: q' ellos fuesen bié venidos e q' a el plasia mucho d' saber dña salud del rey de navarra su hfo: q' alo q' dezia de la yda dña Reyna su hfa para el reyno de navarra: q' a el plasia mucho d' faolar cómo e rogarle e dize q' lo fiziesse. E luego de presente entóda d' trabajar en este fecho: porq' el rey de navarra fuesse cómo e a la Reyna su hfa estuuiesse honrrado: mereciendó el reyno de navarra con su marido segú deua. E luego otro dia el rey fue ala posada de la Reyna su hfa presentel algunos del su consejo sabio cómo e dióle así. Rey na hfa aquí son venidos dos caualleros d' el rey de Navarra vfo marido e mi hermano. Y me dieró sus cartas de creencia: hablaron conmigo por la creencia de las dichas cartas me dixeró así: quel rey de navarra vfo marido me embia a dezir q' bié sabia yo como vos entódes llegarades aquí por cuánto erades muy enferma d' dolencia q' ouistes en navarra q' erades venida a este mi reyno: por cuánto los físicos vos dixerón q' el ayte de la tierra vos sana grá puecho: e ha ya dos años q' estades aquí: q' el rey de navarra vfo marido vos ha ébiado sus cartas e mensageros: con los q' vos ha embiado a rogar q' vos pluguiesse de tornar al reyno de navarra a dde el estaua porq' vos e el biuiesse des buena vida así como deua des: e q' vos le auades respondido q' no lo q'radés fazer de presente: porq' a ello vfas causas. E d'erna señora así parece que el rey d' navarra vfo marido vos embia a rogar justa e derecha petición q' vos deue des fazer e yo vos ruego q' lo fagades así e q' nro es por mí vos fago cierto q' partire con vos dello mio porq' vos h'rradamente segun p'cedice a vfo estado podades e: a

do el rey vfo marido esta. Etrosi yo vos dare caualllos y dueñas q vays cō vos alla e vos siras y vos acoballen hasta q vos alla seades: estas razones dichas por el rey luego la reyna su hfa viro. Señor yo vos tengo en merced todo lo q me auerá dicho y aconsejado: soy cierta que vos qrrastes mi honra e mi prouedho: q no biuiesse hō raramente como deua: y señor en esto por q el rey d' Navarra mi marido e mi señor en bía a vos estos caualllos suyos e dōlos qles vos ebia a rogar q me mandedes q me vays para el: por q el e yo biuamos en buena vida segā q fuemos en verdat. Señor yo assi lo tomo y qero y qrras: rēgo señor q el rey d' navarra mi señor fue siēpa por mi en todos sus fechos y mejor estado en qnto yo pude e trabaje por le servir: vos señor biē sabedes como mi marido e mi señor el rey fue detento en frācia en manera de pīdo en poder dī rey dō Carlos su tio por algūas qras que los dichos reyes de frācia ouierō dī rey de navarra padre dī dicho rey mi marido e mi señor: yo por le rirar de aqlla peñis cō muchas lagrimas vos rogue y vos pedi por merced por muchas vezes q vos pluguiesse d' ebiar vfos ebaradores y vfas carnos al rey de frācia gale librar e sacar d' aqī embargo qī estava e vos assi lo fexistes y por vfo ruego cañicamēto q soboesta ra zō fexistes al rey d' frāciavfo amigo por muchas vezes q a el ebiastes caualllos dī vfo cōsejo vos lo embio al dicho rey mi señor e mi marido: vino a este vfo rey por estuuo en el grā tpo faziēdole vos muchas honras y dōdole e prometiendo de vfas joyas y e toros: y todo esto por me hazer a mi mucho bien y mucha merced: e por ser yo casada con el: y despues señor q su padre fino ordenastes como el rey fuesse para su reyno pal gūas villas y castillos q vos auiaades en re bend por tēpo cierto q auino era cōphido por pleyresia d' amistas q fuera tratada entre el rey dō Enrriquenfo padre y el rey de Navarra su padre: e por mi hōa y por me hazer biē y merced: las mōastes entregar luego antes del tpo q vos las quia-

des de tener. Etrosi veynte mil doblas qī rey dō enrriq nfo padre pīdo al rey de Navarra su padre sobre la villa y castillo dela guardia: e por mi honra y por me fayer biē e ayudavos le mōastes entregar la dicha villa y castillo sin le pagar de presente luego las dichas doblas. Etrosi señor. xx. mil francos qvos deuia su padre dela redēcion de Alfofien paerlas de torney cauallo de Inglaterra: de qī fue fiado: vos se los segrates e fiastes q fasta oy no son pagados. Etrosi señor despues q su padre fino e reyno el rey mi señor e mi marido mōastes ami q me fuesse luego con el a su reyno d' Navarra: e yo señor fizelo assi e parn de vuestro reyno y llueve conmigo todo lo q renta aqui por y mias hōradamente a su casa. Etrosi llueve mis hijos y dueñas y dōyellas de grā luna je e a mis criadas. Y señor como qera q ami sea gran vergūea de dezir: despues q yo fuy en el reyno de Navarra no fuy acogida ni tratada como deua: ni los mos q conmigo fayerō no fallaron aqī acogimiento q deuan. Y el ordeno cierta cōña q yo deuia auer para cada mēsa pa mi estado y pamiēte nimiento mio y de todos mis hijos y de mi casado qual nunca me fue pagado: por lo qī auia d' empear mis joyas y los mos lo passauan muy mal: y despues señor que fuy en el dicho reyno y en la su casa del rey mi señor e mi marido enferme y segun me tūzē y lo creo me fueron dadas e cruas por vn Judio su físico que curaua de mi en aqīlla dolēcia en guisa q culera de morir. Y señor yo no digo ni creo q estas peruas fuesen dadas ami por mōdo del rey mi Señor e mi marido ni dics: quiera q yo talpē fassiemas lo qrellola por quanto el no fizo su diligēcia en saber q obra fue aqī: pues yo me qrellaua de aqī judio físico. Y señor despues q yo vi q au enfermado era tal q la muerte le me allegaua pedile por merced q me deuasle venir a vfo reyno: quōdo supē q estauades tan cerca. E agora señor yo estoy aq en vfo reyno y en vfa casa y en la vfa merced: de sabido por cierto q despues q de alla pti algūos q no amauan su

considera mi lo han dicho algunas cosas
contra mi personas quales esta muy qroto e
supor lo qual leslo: vos pido por merced
q vos qdades auer vno cōsejo sobre esto co
mo deueys fazer si vos me mōdoes: e a
ellos vos otocnades o tal manera la mi rōa
como o sea segura dela mi vida e estado
ca en otra manera si yo passasse mal: o mu
rite o peligro no seria vfo seruido. E mō
leslo: vos pido por merced q desta rāzon q
yo vos he dicho que amañen todas per
sas en aquila dolencia vos querades certi
ficar dello: porque todo esto considerando
vos me mandades amā aquilo q la vfa mē
deuere que yo cūpla sin peligro mio: ca
yo entiendo puar que aquel juicio fūdo q
curaua de mi en la mi dolēcia fizo malicio
s me dio y curas. Y el rey oydas las rāzo
nes q la reyna su hermana le dize: sentēcia
qta fecha como este tan grāde deua po
nello en su cōsejo: como fizesse lo que de
ua a honra iurar de la reyna su hermana
sin peligro e ella pues se rema. Y luego
ordenā el rey omo su cōsejo estando con al
gunos de aquillos de quē tales cōsejos so
la fize: tūto los rōdos las razones assī las
q los cauallōs del rey o nauarra le dixerē:
como las q le dixerā la reyna su hermana
q sobre este caso bien e fiamēte le duxellen
lo q deua fazer vñe de los assī q este nego
cio era grande e muy peligroso q el enbia
se y mōdasse: e a la reyna su hfa al rerno o
nauarra remēdo ella tā grā recelar como
les juramēto sobre ello y por la sospecha q
ella tenia q le era muy fuerte cosa por el de
udo q cōello tenay q le era a el mal qren
na en ver la en tal peligro q era su hfa legi
tima o padre y mōdoes: puesto q fuesse o m
gona: era mal cūlaga ebiarla en tal peli
gro. E mōh li el no e bualle: o e bargalle la
laga q era muy mal ca el no deuiā po
ner e llovar la muger a su marido: q si lo
bre esto el possiasse qirey o nauarra se po
na arellar al papa y a la pglia qerā juez
de la rā causa. E sobre esto potua dar y po
ner sentēcia o descomuniō en todo su reyno
E los dī cōsejo del rey q allī estauā le pue

rō por merced q les mōdasse: e a algu
muno por q ellos viesse sobacelo. A la era
cosa e muy grā duba: qnā auer la acuerda
e q letrados lo viesse por q dēf y sabiamē
te le fizesse relaciō de aquilo q fallasen q
deua eneste caso fazer al rey plugo e uo
y los del cōsejo vierō sobacelo caso por mu
chos dias las cōsejos: llamādo a dīa letr
dos por auer su cōsejo e acuerto e cōtales
por qnto le deua la tacha reyna q aua to
mos e infamācie e e todas partes dīpu
es q ouerō vislo lo q les parecia dixer
on lo al rey que quando la su merced fuesse de
les oy: que ellos le dirian lo que amā acor
dad ex al rey plugo dello.

Capitulo. viii. Como

los del cōsejo del rey le dixerō lo que les
parecia sobre el fecho dela reyna de Na
uarra su hermana.

Espues q ouieron tomado su cō
sejo el rey los mōdo venir delāre
se les mōdo q le duxellen lo q les
parecia sobre la e batada q los ca
uallōs del rey o nauarra enū sobacelo su o
dicho: sobre lo q la reyna su hfa respō
diera e diera sobre esta rāzō: y ellos le di
xerō assī. Señōr nos otros auemos bñ enē
dit o todas estas razones q por la vfa mer
ced qūstes fiaz o nos en el fecho dīa reyna
vfa hfa: assī lo q los cauallōs dī rey o nua
rra alu marido reqēre e pūe: como lo q ella
respōde: sobre esto señōr ouemos cōsejo co
hōdoes letrados e cō todas las circūstan
cias q tales psonas merecē e vislos e oy
dos el miedo e el temor q la reyna ha toma
do o su psona fallamos por cōsejo o aquies
por qm este fecho ouemos o auer qñ rey o
nauarra deue dar ala reyna su muger legu
ramēto e juramēto y de pñdas e repēcie
por q eua sea segura e sin recelo por o a
su rerno y haga vida cenebr vizē nos q lo
gun derecho en menores psonas q ellos le
faze tales juras y pñdas: q estas pñdas
e repēcie deue ser villas e castillos qirey
o nauarra poga en fūdo en manos o ca
uallōs y psonas q seā un sospecha a cōsejo.

miéto de la reyna su muger en guisa q seale-
gura q el rey d navarra la tratara bién e a-
mable e donaméte assi como a su mu-
ger le pará con q satisficiméte e a su hó-
ra málenga su estado. E si esto quisiere ha-
zer e cúplir los dueños mátor yrogar a
la señora reyna su muger e vna bsa q se va-
ra para navarra e faga vida cō su marido
segū deuey ella cōtra esto no pueda hazer
al. Y el rey fizo venir a palacio ala dicha
reyna su bsa e dirole todas aqllas cosas q
los delfu consejo leuierō q el rey de navarra
deuia hazer porq esta seguraméte pudiesse
y al su regno de navarra e faze vida cō su
marido e la reyna dize al rey. Como qd q
todes los juraméto e repenes es allas po-
cō para ser segura d mico q yo ségo. A
si de mi algo acaesciese: poco puecho me
remiā las tales pñdas: empo por me poner
en razō fare tūto q haxiendo el rey d navar-
ra mi señor: el juraméto segū en ficiere en lo
trados e otro si ponído ciertas villas e ca-
stillos en repenes por mi seguraméto: ami
plazē de ya a su regno e hazer mi vida cō el
assi como ami marido e mi señor: e q estas
villas e castillos q el rey mi señor ha d dar
e poner en mi seguraméto sean dadas e en-
fregadas a vos o a otros mis parientes q
los qd quisiere: a quien yo me séga por co-
tenta e segura. Y el rey dize q esta razon q
era bien q la supiesse los cauallos mena-
gros del rey de Navarra e fízolos venir
delante de si: e assi venidos el rey les dize
todo lo que los delfu real consejo le auian
dicho: e q el rey d navarra deuia faze por
segurar de su persona ala reyna su muger.
E trofi les dize lo q la reyna de Navarra
su muger respōdiera sobre esto a los Caua-
llos d el rey d navarra. Y respōdiérō q yato
bae esto otras vezes fuera dicho e sabido
al rey su señor de tal juraméto e de las razo-
nes q siēper respōdiera q juraméto o jura-
méto q les letrados fallassen lo q les la di-
cha señora reyna su muger deuiā o lle por
saluaciō e leguro d su pñona q tales cosas
rasmās q repenes de villas e castillos en
ningūa manera los daría. A este segu-

raiméto auia muchos puchos de tola mēte
la sapiaciō de la reyna e de tenerle su esta-
do e tratarla como deuey. Y q desto biē dier-
tos deuiā ser todos q el rey de navarra su se-
ñor: assi lo fariamā q era grā peligro e grā
acha q pa se poder por las villas e casti-
llos q el rey d navarra diēse por esta razō q
si la reyna su muger por q dier ditas cosas q
a sapolūras no le cupiesse: ouiesse q el rey su
marido no guaraua lo q era tratado. E
trofi q el rey de navarra era peqñia irfay
no auia mucho qd q algñas villas d el rey
su padre diera al rey d enriq de castilla en
repenes en libe: e q q agora no podia el
rey su señor las villas e castillos q era pō-
cō suera de su poder: q la reyna su señora
en esto ouiesse lo q fuesse en merced: e tron-
ces la reyna de navarra dize al rey d juan
su bsa q si el rey su marido q fiesse faze ju-
ra al papa e al rey de frācia e al dicho rey
d juā su bsa q elia lo faze e ya pa su reg-
no. E los qd asy oton e respōder d q a este
trato fue sabido al rey de Navarra por el
cardenal d limaspo deya el rey d navarra
q en fepdo de su muger no auia por q poner
al rey d frācia aluo q faria por si qd iuras
la dicha reyna su muger q fiesse el papalo
cōfirmasse. Y el rey dize q o todos estas
razones estaua en muy gran curadosca el
amaua mucho ala reyna su bsa como era
razō. E trofi el rey era de muy biē enuēti-
niento e de buena cōfesiō e e plazia le q la
reyna fuesse a faze su vida cō el rey de na-
uarra su marido: e sobre esto como a ha-
blar con ella e dirole q le parefosa q ella no
deuia tomar tal mico como tenia del rey
su marido: e al biē curdada e assi se lo auia
dicho algños q estuierō con ella quando
fue enferma q todo aqlo q deya q le dierō
e cruas fue ymagnaciō e q no fue verda:
e q era mejor tal razō como esta callarse q
no publicartar la reyna le dize q pues tal
ymagnaciō tenia ella cō aqñ prolo físico e
no otra pñona q pa saber la rōda q si mer-
ceole fziēse tūto biē q mādasse ella su cor-
te dōde ella en dōces estaua tomar los testi-
gos q ella pñentaria: por los qd manfio

mandóse puariar q le fuerd dados y rrechos
y el rey cō el grā afincamiento q la reyna le
dixen on el pōr rre si esto era verdat o no:
mas q le plagia: y ordeno y mando a yn do-
cto en leyes y en decretos q era oñor dīa
la auencia y qñalieria: al qñ dēdā dīmar
nūbz de villa real q secretamēte con yn el
armano q tomasse los dīchos de aqñlos tes-
tigos q la reyna de nauarra presentaua an-
te el sobre este becho q dīcho auemo: y el
dīcho doctor fizo lo segū q el rey le mando:
y como todos aqñlos testigos q la reyna p-
senta sob esta razō. Y el dīcho doctor fize
co lo assī fue dīcho al rey por los dīlos cōsejo
q su merced mādasse estos testigos no erā
escuderos o receburlos rno por quso segun
derecho no se recebā como deuiam ni aua
aill pte pa esto q velle jurar los testigos ni
se tomān en aqñla forma q deuā ni el era
juz de ello. Et rro q se vana mucho este fe-
cho por qñto el tema ala reyna donauarra y
se ponā grā escōalo dērel rey lu marido y
ella. El rey mādō al doctor q cessasse d rre-
bir los testigos como qñ aua tomādo
amuchos dīlos: lo q dīxerō no se publico.

Capitulo. ix. como los
embaxadores de nauarra demādarō al rey
que hablasse con la reyna de nauarra que
embiasse la fija mayor a nauarra.

En mensageros del rey de na-
uarra dīque vīerō la volūnād
dela reyna de nauarra dīxerō
al rey assī. señor nos auemo
bñ enēdido y vīsto q vos fa-
zēda rroa y fā diligēcia por qñ fā señora
la reyna vāga a su rreyno y a lu marido y ve-
mos q ella tiene romādo tal ymaginacion
y rrechos q no lo dēre hazer luego de pñe
y qñemos vos dīr lo q nro señor el rey de
nauarra recelo existe fecho como vos señor
sabē: el no tiene fijo varō q herede su rre-
yno y su fija la infanta doña juana y dīa rey-
na fā fā pñogemra heredera segū cōstū-
bre de españa: y dūpāto señor el rey que
poresta cōtēdō q es enrel rra señora re-
yna casaria esta fija pñera en algun lugar q

no scia volūnād del rey nro señor. El
verma grā escōalo. E así esta señora infan-
ta casale en lugar q fuesse cōtra volūnād
del rey lu padre luego el rey donauarra fā
reyno fāria qñ infante dō pedro su fijo fues-
se heredero y no lo enuesse su fija por qñ fues-
le cōtra cōstūbre de españa: qñmēto fija le
gūma y novardō due ella eredar. Y el rey
donauarra dīa manera q agora co dērel y lu
muger no puede auer fijo varō dīlamo fere
pñomas fālo q agora se ved: y pñe las co-
las son enesse estado fāsta q vīos qñer qñē-
ga a mejor qñra nro señor qñ la reyna dīa
fā a esta fija pñogemra y cessara este rrechos
qñ dīcho rey tiene enesse caso. Y el rey d ca-
stilla rrevedō q demāda razō qñ cōsejo
scia cōmēto: y fīncaua pa adēlante trazar
mejor fēlligo y cōsejo dērel rey donauarra
y la reyna lu muger pa qñella fuesse a hazer
vīda cōel segū demādo qñ le plagia y qñ lo
veria cōla reyna lu fā y qñaria cōllo todo
su poder: y assī lo fize: qñ el rey cōtūno cōla re-
yna lu fā y fizo como ella vīnēsse alo cum-
plir y dēbiassē ala infanta al rey de nauarra
lu padre: y luego dēre a pocos dias dīpues
dīas dīchas cōtes cōtūno la reyna donauar-
ra dīa villa d rre que el rey dō juā alla y los
caualleros donauarra alla cōel y ordenes co-
mo pñio dēde la infanta doña juana donauar-
ra y fuerd qñella los dīchos caualleros donauar-
ra y otros qñ el rey ordeno qñ fuesen cōella.

Capitulo. x. de algunas
cosas que los perados pñerō al rey enes-
tas dīchas cōtes:

En vīdo enestas cōtes los per-
lados del rreyno q ay cōtūan-
tūren al rey qñesse lu merced
delos qñer oñra qñcos agramos
que recebian ellos y sus eglesias e rrechos ca-
ualleros e rricos pñobres del rreyno: y al rre-
plugo dello y dēre: qñ pñeramēte ellos
erā agruados: qñ enel obispado d calaher-
ra erā tierra de vizcaya y de alaua y lupuz-
cua. Et otros enel obispado de burgos erā
muchas eglesias qñ los diezmos dellas lle-
uaua el señor de vizcaya y otros muchos

y quallos q' fijos valgoen q' edo era a cõra to
 do devedo. Ca nungun lego no puebe lie
 nar lo ecclesia theora si epas fuero los diez
 mes ordenados en el vicio restantio y de
 puea en nuyos glos sacrodores y clergos
 q' sinpuesen las eglias: y q' todos los dñm
 do q' esta razõ veyãt lo facia lo asian por
 murgrã mal q'uo potia saber en nungun
 manera q' lego nungun pudiesse mostrar de
 recho p' l'levar tales diezmos. E trofi erã
 muchas eglias dñas q' el lleuauã el diezmo
 de las legos: y q' obpo ó páplona cur'a iuri
 dictiõsen diera a q' l'as y glias a clergos q' o
 mien suos benefiçios en las y q' las sinie
 llen y q' no solo cõsintiera los clergos rene
 dores dñas y dñas eglias: antes hazia sus
 estancias y ordenaçães q' los matalen a m
 los q' enq' tales curas matalen y q' por ma
 n'p'jurias q' llamauã en liposcha y en vey
 ças a malicia a tales eglias monestieros y
 q' le petia por merced q' puea el era de bue
 na cõdiciõ y remia a vnos q' los q' uiesse pro
 uer en este fecho m'ãdo los dñm b'gar
 las dñas eglias porq' ellos p'ouiesse en po
 ner clergos y conueos y subdieros p' tales
 m'ã q' dnos solo tenia en seruicio: y le faria
 si epas por ello muchas g'ras y l'lenaria den
 denm grã faina por todo el m'ãdo porq' en
 su g'ra tã grã m'ãt m'ãto se em'ãdasse y la
 eglia no fuesse asy injuriada como era. Y
 clerey lea respõdo q' m'ãdaria en te o clere
 di los cauallios q' tales eglias tenia: camu
 chos dños en ala. E trofi q' le playra q' ab
 g'nos letrados q' no fuesse clergos lo vie
 sien y lo informallen o todo esto y le fiesse
 restado dño: y luego el rey fiso veyr abg'os
 cauallios dños dños obpados y m'ãdoles
 q' uiesse y en q' uiesse biẽ las razões q' los pla
 dos le auia d'cho sobre lo dñas y glias de q'
 ellos lleuauã los diezmos y los respõdiẽ
 gr'los los cauallios solo m'ãdo q' merced y
 q' lea playra porq' ellos seã con: y m'ãdo
 q' ellos auria su d'fesiõ y le respõdierã a el
 alos plados: el rey puso q' deya mur biẽ
 y lo cauallios luego le f'isard cõ abg'os le
 trados legos q' era grãdo bofual y mostra
 rãdo sus razões porq' tenia y lleuauã los

[illegible]

e el dicho conuillo q̄ mánuielle al ciego
e al capellā q̄ la tal mulla detelle: e allí se fi
zo e guardo otras a diez e ellos se d̄ fende
rō d̄los moros e aruobarō al seruicio de los
reyes sus señores d̄ manera q̄ echarō a los
moros d̄la trsa e la conq̄starō e ganará: e
d̄parō ellas ē aq̄lla posesiō d̄ llevar a las
los diezmos e mātner los clergos fasta
aqr̄ aun oy en dia len tiempos los teneo
ros d̄los dichos diezmos q̄ndo alḡo de a
q̄llunay q̄ otorgarō los tales diezmos vi
nerē alu casa d̄os e a cebr biē e le dar a co
morona vez est̄ año q̄ cō aq̄lla compaña q̄
cada dia suete traer no q̄llamā d̄m̄ salta
no q̄ll aq̄lla q̄ē la tal d̄m̄ta p̄tense la v̄do/
cala p̄uo e v̄do e segū la consūbre q̄ d̄m̄ta
omero: fasta el dia d̄ oy señor en n̄gū t̄po
n̄ica por el papa ni plado ni eḡlia nos fue
cōtradicho esto auēdo gr̄des e carholi
cos papas. E trofi allí lo lleuārō los n̄fos
auēdoz d̄los lugares d̄las eḡlias a tales
auēdoz muy buenos e carholicos reyes en
castilla e ē le d̄rāsi como fuerō el rey d̄o al
fuso el carholico: el rey d̄o fernādo el cas
tor el rey d̄o fernādo el magno e otros d̄o
d̄vos venudoz por q̄m̄t̄ f̄yo d̄os muchos
e muy notables mirāgjos d̄las batallas e
cōq̄stas d̄las moros: e liēpe n̄m̄erō ellos
m̄smos muchas eḡlias en alḡunas p̄bas
d̄le regno d̄o de llevarō los diezmos q̄ oy
lleuad̄e: aq̄ fue est̄t̄cho lo f̄ndo d̄la eḡlia
f̄a e el papa d̄o de llevarō los diezmos q̄ iel
n̄d̄x fue est̄cho unguana cōtradiçio por la
eḡlia: e tenimos q̄ esto fue porq̄ la eḡlia fue
informada en este caso: q̄ los tales diezmos
se lleuauā biē e justamēte. E trofi en totos
estos tiempos e sechos passados q̄ vos se
ñor e los reyes v̄fos auēdoz de llevarō
los tales diezmos ouo muchos e notables
plados: e gr̄des maestres en scr̄a t̄p̄colo
ḡia e doctores en decretos e h̄bas d̄ bue
nas cōciencias e amadores de las eḡlias
e p̄bas de los reyes en el ob̄pado
de Burgo e de Calahorra: n̄ca tal co
la como esta d̄rēd̄ ni fablaron. Ipor lo q̄ll
señor es gran suspiciō de derecho que por
alguna cosa se d̄ro. E trofi señor por esta

demāda q̄ los plados fazen agora a vos e
a nos otros auēdoz auto n̄fo consejo
e auēdoz cō gr̄des letrados e nos d̄izen
q̄ alo q̄ los plados alegā q̄ en el v̄lgo e esta
mente fue ordenado q̄ los tales ministros
no ouēsen otros heredamientos salvo los
tales diezmos. E por esta razō n̄fo señor
quādo en el testamēto v̄lgo mando a j̄sus
q̄ p̄niese la trsa d̄ p̄misiō q̄ el señor d̄os
p̄m̄to a los f̄jos d̄ israel q̄ndo los sacō de
eḡpto no les mātō f̄zer mas d̄ t̄j. fuertes
pa os onse tribus d̄ israel. La maguer cr̄a
t̄j. tribus. El tribu d̄ Leuino mātō dar lu
erte d̄ heredad: por quādo le mandaba dar
los diezmos pa d̄los se mātner: e estuue
llen est̄ t̄p̄lo d̄ la consūbra q̄ les mātō dar
alḡos ciertos lugares do pudēse tener
sus ganados: e as̄iue f̄yo. E agora señor co
mo q̄r q̄ la eḡlia sea pa ellomas h̄raoa
por los plados e los clergos tener gr̄des
estados: como señor verdoz es q̄ oy n̄nen
los dichos plados e clergos fuera d̄los ta
les diezmos como lleuā muchas ciudades
e villas e castulos heredades e sellos con
justicia alta e bara mero m̄lto impio a d̄o
ponē merinos e oficiales e v̄lan d̄ tal t̄p̄o
raltoz e d̄ sanḡre. Lo q̄ll señor cō reueren
cia no parece biē en esto: no fue esto v̄sa
do ni cōsentido en la v̄lga ley. Que fue or
denado q̄ los tales min̄tros e seruidores
d̄las eḡlias e d̄los t̄p̄los d̄ d̄os si los diez
mos lleuassen: e no al salvo alḡos lugares
aptados q̄ les fue ordenado pa tener luga
nades segū dicho es. E agora señor quien
lo quiere todo q̄ de p̄ace de la t̄pora: o d̄o
que h̄a quieren auer los diezmos. Y señor
en los plados lleuar a los tales t̄pora: o d̄o
de ce muy cōrrano al seruicio d̄ d̄os e de
las eḡlias e d̄ sus p̄sonas m̄smas: que por
esta razō auēd̄ ellos en las casas d̄los re
yes e en la v̄sa corre d̄r̄do de poner e vi
tar las eḡlias e los sus d̄com̄dadores. E fa
ber como bien en guila q̄ muchos cler
gos malpeados por no ser v̄lidos ni era
m̄nados en lab̄e an con sagrar el cuerpo
de n̄fo señor d̄os e bien herodamēte: si
viē señor q̄ agora en el n̄uuo testamēto

le es confentido q̄ lleuar los diezmos en re-
poblaciones. Y esto señor diezmos q̄ bien
puede ser por todos nene q̄ si la han en por
que los q̄ tales mandamientos fyer dō de
rigos en fuaes dellos: e porauēnta pēsan-
do q̄ era biē lo ordenarō: por dīspues ouo en
ello mayor dīfensē. ¶ trofi señor vcmō q̄ro
da p̄lata es vna dīas mayores p̄uicias q̄
toda la xp̄lancia no les cōfientē lleuar de
eymos a los clērigos ni geos vāy esto por
quēro nene ocupados muchas rēpoblacio-
nes q̄ señores en q̄ ay ciudades e villas e
vassallos: les oye q̄ si quierē auer los dī-
eymos allí antiguamēte lleuados como es-
tos q̄ sūt las rēpoblaciones. ¶ trofi señor
nos oye letrados q̄ ouo vn cōcilio ē roma
q̄ fue secho en sant̄ j̄uā b̄ letrā q̄ es llama-
do cōcilio lateranēse: e por tales diezmos
allī antiguamēte lleuados como estos: for-
b̄ q̄ los p̄lados faziā sus cōcillos q̄ no po-
da facer en q̄i manēra ni en q̄i p̄o fue allí
ordenado en aq̄i cōcilio q̄ los tales enage-
namētos sechoes ante b̄ aq̄i cōcilio latera-
nēse q̄ no podā saber en q̄ manēra fuera ni
en q̄i nēpo: q̄ por no poner escōalo q̄ se fa-
fructe e no fuēse dīmados a los tenedo-
res dīos tales diezmos. ¶ dīero b̄ aq̄i cōcilio
en abelāte ordenaron q̄ papa ni p̄lado no
pueda fayer tal enagenamēto: señor nos
tenemos q̄ lleuar estos diezmos b̄ q̄ los p̄-
lados nos faziē agora dēmos: es ante el
cōcilio lateranēse: b̄ entōces lo tenemos.
Y después aca de nēpo en ninguna memo-
ria ni en orōas ni por escripto no p̄alce
al cōtrato por otra ninguna mēra. Antes
señor nos oye letrados q̄ después de rā grā
nēpo aca estamos en p̄ssidō b̄ lleuar los
tales diezmos: e la p̄gleha le sufrio e cōfin-
no faza aq̄ q̄ los diezmos pecan sino pa-
gā los diezmos biē e verdaderamēte e sin
engañō. Y señor oye los letrados q̄ tales
coias como estas no se pueden e otra mane-
ra ordenar q̄ se deue soltir enī estādo en q̄
sō falladas. Y ē verdo señor aq̄ seria muy
grāve escōalo si tal caso como este agora
nueuamēte se remouiesse. Aca ē vizcaya e
luzona e alaua e otras p̄idas en yfory

no e fuera en otros reynos alli como en las
fiordas del reyno de francia e arago e en otros
tales diezmos se llevan: mas son mu-
chos a den arag e este fecho e robor le es
valizantia si en contrario o lo oviessen como
aquello q no ha lugar ni otra herencia enq
mucho de q buia saluo este q e de gra neps
aca lo tiene fin lo contrario las eglias. J
señor alo q vize q ellos diezmos tales
cabe en ploma o legona esto nos vize lo le-
tra dos q los diezmos lo duidos alas eglias
por una o dos maneras la vna por reueren-
cia e a caramizto o feruicio diuino q en es-
tas eglias se faz: tal diezmo como este q el
puro spual no lo puede aver luego ni lle-
uar las tales reuerencia o otra manera de
por las eglias por razõ de conuocimto
o de señas general: en este caso puede llevar
el lego los frutos q esto el el caso por de
nolotres llevamos los tales diezmos. Et
trofi señor alo q vize los plabos q pa todo
esto es o menester cõfennimto de papa e
de la egly: q fin tal nro no lo podemos fa-
zer los tales diezmos: señas vno es q me-
jer seria por ellas cõfennimto luego por
ce o. cccc. años acapues es lo fido e ro-
bor e cõfentido de la egly e de los quince
años cõtra dicio fasia aq. Allo q vize señas
vno plabos q de la vna trã o lipuzua e vis-
caya e alava e de otros lugares son fechos
estaturos e ordençias q ninguno no sea ovi-
do o presentar cartas o papa ni o plabos en
cõtrario o lo o pena o muerte: la esto señas
reipdoemos q nos no cremos q tal estaturo
no fuese alli fecho: veruado es q robor lo fi-
jos dalgo q tales diezmos lleuasse: ayda
ren muchas vezes para fazer los pe-
didos es a vos q fuese la vna merced de no
q rre q ellos sea de reuerencia e de asenao
pues q de tan grãdes neps aca estan q
esta en possesio pacifica o llevar los tales
diezmos. Et trofi señas sabemos q el obpo
o pãplona q es en el reyno de navarra tiene
algunos lugares en lipuzua q son de la or-
bulpado: q la parlesia lo ha odo muchas
cartas e maoamietos pa las eglias de li-
puzua q losijos dalgo lleua los diezmos

Y faysse gr̃a y merced a ellos por beneficios a algunos clérigos. Pero labrados seños q̃ en el dicho obispado ha tales semejantes yglesias q̃ fijos de algo o navarra lleuā los diezmos. Y en aq̃llas yglesias no va asī el obispo beneficios a clérigos ni le entremete en los tomar ni ebargar los diezmos a los legos q̃ los lleuā asī como lo faysse los lugares q̃ el su obispado ha en el ṽforreño y en el faze el seños por vna vez ocupar esto mas las r̃eras o las tales yglesias q̃ lo en ṽforreño pasar las b̃ar. O p̃ue dar las b̃a. E aq̃llas q̃ q̃hierē tener la pte d̃ rey o navarra su seños en lo q̃ seños fiera gr̃ade de servicio ṽfo por q̃nto lipuzcoa fue en otro tiempo d̃l reyno o navarra y seria por esto gr̃a ocaſiō q̃ por vna la dicha r̃ra. E por enoſeñes vos pedimos todos por merced q̃ vos nos q̃rades mātenē e f̃os fueros e libertades como passamos los r̃pos passamos a los ṽfos āreſſiones: e no q̃rades q̃ agora nueuamēte estos p̃ados nos tomē n̄nos ebarguē aq̃llas r̃ras en q̃ b̃uimos: q̃s buenos e justos nullos ofendeo la r̃ra d̃los moros enemigos d̃la ſeñā se cato lica lo cebarā aq̃llas o d̃de nos venimos. Esto d̃ximos por guarda o n̄fo d̃recho. Y el rey o d̃q̃ oyo lo q̃ d̃ierē los cauallos sob̄re la dicha r̃ra: e f̃erē o informado en to do esto m̄do a los p̃ados q̃ e n̄ngūa mane ra tal p̃ey to como este no lo lleuāſe mas a delāte: ca en d̃oua q̃ por ello podía venir el d̃balo: po q̃ su merced era q̃ si algūo cauallero e fijos de algo lleuan diezmos q̃ los no lleuāſe de aq̃ adelāte o algūas otras ygle ſias q̃ no fuerō ni erā de aq̃llas q̃ asī fuerā ganados salvo q̃ nueuamēte se aplicā d̃de lleuar. Y e estar estos ſechos alſeſegados e no auer otro mouimēte: p̃agole de todo lo que el rey en este caso mando. E troſi a los caualteros p̃ago mucho dello.

Capitulo. ij. Como los perlados se querellārō al rey sobre el pecho que oemā aya a los clérigos ni por las hercoades que comprauā de algunas yglesias de galizia.



Amos se querellārō al rey los p̃ados: q̃ aulā en sus obispados algunos clérigos q̃ comprauā hercoades de labradores y que los cauallos en cura r̃ra erā las tales cōp̃ras ſechas q̃ faysā a los clérigos pagar pechos por las tales hercoades segū pecha nā los labradores q̃ las tenā p̃mero. E sob̄re muchas r̃as d̃ q̃ passārō o cada pte q̃ el rey ouiesse fu obispo o b̄trados. E man do asī p̃meramēte q̃ n̄ngū clérigo no per che por la hercoad q̃ tuuere o hercoad de su padre: o d̃ su muger ni por hercoad q̃ ouiere o parētemi por los bienes q̃ ouiere o la yglesia: po si cōprassen algūos bienes e aq̃llos bienes tuuierō cargo o pagar cier ra cōta al seños como por iposid / e c̄fo o en otra manera tal: o d̃eno el rey q̃ clérigo q̃ la tal hercoad comprasse q̃ peche aq̃ tributo q̃ era aneto ala tal hercoad: po ſiel clérigo cōprasse hercoades hercoades o q̃l q̃er p̃ona otra q̃ tal tributo no iēga q̃ no pe che n̄gūa cosa por la hercoad: salvo si re m̄tare pechos ſiel clérigo cōprare d̃l loco a ſumo muerto todas las hercoades q̃ en pechero ouiesse en vn alde: este clérigo q̃ tal cosa fiziesse peche por las hercoades segū pechana el labrador o q̃ en la cōpro. E troſi q̃ si el dicho cōcejo cōprare termi noxo ouiere p̃ey to por ello adobarē p̃uēte o fuētero caſados: q̃ el tal clérigo peche asī como otro vezino: pero si en algūas r̃ras o tras comarcas d̃l reyno ouiere otra coſi d̄ b̄e a ſigua o ygualamēte o pecho entre los clérigos q̃ aya b̄uē e los otros q̃ pechauā: q̃ p̃asse como ſi p̄p̄clarō: por q̃ntō seria el c̄balo mudar n̄ca coſi b̄re. E troſi ſe q̃ rellārō algūos p̃ados o galiza e d̄ierō d̄ aya algunas yglesias en sus obispados o que eran patrones ellos e venian de los h̄ dadores que las tales yglesias fizieron al ganos caualteros que de coſtumbre de ha engo tiempo comian los dichos patrones en las dichas yglesias vna vez en el año: e agora acaſe que vn caualtero patron na rural de aquēlla yglesia tiene cinco o ſeyſ fijos: cada vno sobre si quiere tomar alq̃

pantar y el rey ordeno que no ouiesse en la tal yglesia mas de vna pantar: empo no se guarda en galizia.

Capitulo. xij. Como d elaro el rey las apelaciones de los señores como amian de ser y en que manera se fizie se de aqui adelante.

En estas cortes fue querellado al rey por los procuradores del reyno: q el rey don Pedro y el rey don Enrique algunos otros reyes e sus antecessores dió algunas villas e donaciones a algunos señores e caualllos del reynore por quáro entlos sus privilegios se cõtenia q les daua los tales lugares con mero mirro impue q los señores e caualllos q tenia las dichas villas e lugares no qnra dõpõder o nungã conocimẽto al rey: por la q cosa el su señorio soberano q auia sobseroos se poia y se enajenaua. La razõ por q fue esta querella dada al rey fue por qnto el rey don enriq su padre dio la irfa q dizẽ dõ juã q es el castillo de garci nuñõs: la irfa d alarcõ e elleñõs de uillena e la villa de pincipilla e escalona e cisufres e otros muchos lugares a dõ alfonso eõde dõ uia natural dõ reyno dõ illragõ por seruiçio q le fiziera e lo fizõ: eõde lo llamaron marqñe dõ pue q el dicho señorio dõ dicho marqñado eua el dicho marqñe no cõ futo q ninguna apelacion de su tierra fuesse al rey: ni ala su auteladad consentia q carra del rey fuesse en su tierra capitan: e por tales cosas como estas acocetia q algunas vezes se poia el señorio real: no parã mẽtes los q tal cosa como esta fazẽ e caen en mal caso e pierden la gracia e merced del donatio q lea fue fecho: por plugo al rey que esta peticio fuesse puesta por todos los del reyno en estas cortes e el lo mando assy: el rey dclaro esto en esta manera: q todos los pleyros de los sus señorios se librasen ante los alcãlde ordinarios de la villa lugar q fuerẽ ordenados por el cauallero o señor del lugar o villa fasta q oñs en fectã: e si la par se le sintiere agradaada: apete al seño

ria tal villa o lugar: si el señor no le fiziera dõcho e le agradaare eõde que pueda apelar ante el rey e linco assy allos legados.

Capitulo. xij. Como los señores e caualllos del reyno requierẽ e piderõ por merced al rey que mandasse guardar la cosa que fiziera el rey don Enrique e su padre de los donatios.

En estas cortes los señores e caualllos eijos dalgo que en estas cortes llegaran un dia al rey e dixerõle assy. Señor: bien sabe la vfa merced como por muchos seruiçios e buenos e grãdes q seguimos al rey don enriq vfo padre nos dio algunos lugares por donaciones por justicia e leñõs e pechos e dõchos e para q los ouiessemos por juro de heredad: iga nos e la los q de nos viniessemos: si caso fuesse q nos viniesse menglar: q los pudiessemos eõder e empear e enagenar: e q esto no lo pudiessamos fazer cõ põbre dõ dõ: ni fuera dõ vfo señorio: agora señõ: nos es dicho q el rey dõ enriq vfo padre diuio dõ los donatios fechos vfo vna clausula en su testamẽto se cõtãmẽte en q dclaro q los tales donatios dõ villas e lugares e heredades q el hijo o los señores e caualllos e otras plõas del su reyno q qnra q se enrediesse assy: q les tales donatios q fuesse en mayorazgo: q los ouiesse el hijo o hija mayor: e las dõcõnetes legamos: por quáro no fable la clausula en tal manera tras vnuerfali q id hermanos o nos o sobrinos e algũos enredẽ las clausulas e tal manera rigurosamẽte: enlo qñ señor nos tenemos por muy agradaados. Lo pñero señõ q nos tenemos todos q nos seruimos a vfo padre de las guerras q el ouo e este reynore e las menglões muy bẽ e cõ grãdes peligros e trabajos e nras plõas e pñomos muchos paridẽs por el: e drramo mucha sangre nra e de los nros en las sus conqñtas e guerras q el ouo en este reyno e fuera del: por lo qñ el nos quisio fazer merced e nos dio algũos donatios e heredo algũos señõs todos los letrados

[illegible]

Capit.viii. Como vi

niero al rex mēfagros del lcy de gransa
potlmar troma q cancl mēlax edtee.



 En los enellas conrey murieron
milagrosos del rey de granada
y era mayor dellos en castilla
ro meso q era alcar de be mán
ga ptoende al rey q le pluguiese de au
gar las treguas q tenia con los moros y el
rey enuideo q en aqí tpo assi compuso a su
servicio y orosgolo y afirmaron treguas
por diezmo tpo y traxerón los as q el rey de
granada le embiaba cauallos y panes de
oso y seda y el rey firmo las dhas treguas
y fhylos assi firmar al pncapedon en aqí su
fijo q assi las auia de firmar y el rey de gra
nada y el infante vucac su hijo

Capitv. Como vñic

ron al rey menageros d'rey de portugal.



Erolí del que el rey euofechó el
tas correo partió dende; e fuesse
pa en lugar q' dize bahuagayá el
buen lugar de veranaca era por
el mes de junio deste año e alído alivue
ron a el mensageros del maestro deanis q'
se llamaua rey de portugal los q' era de
aluar góçales camelo: por el espiral d'fian
jua d'portugal e firmo cō el rey las treguas
delos seys años segū dicho en que era tra
tado: e juro el rey las treguas e partió de
de el dicho palat fuesse para portugal.

Capitulum xvi. Como el

refugio a roay Ébica la lobrina la infante
doña Juana a nauarra para la poder.



Espues desto el rey partio a buluegas: e fuesse para roa: e do estaua la regna d'Aluarrar: supia: e fueron con el los embarabones del rey de Aluarrar q' vino a el alas coas: e q' uia fuesse sobre el pecho de la roa: e la regna de Aluarrar para su regno segun anemos corat: e alli en roa dio la regna a la infante doña Juana su hija: e fize el rey de Aluarrar primogenito: e el rey don juan embia a el rey de Aluarrar su padre.

Capitul. xvij. Delas de
mias que el rey don Juan fizo.

Quero assi fecho parto el rey de
roa e vino le para fozes aluoi a
vna grãja: do estauayn menciõ
no q era bueno pa ipõ de vera-
no q era por el mes de julio: y dõde pno pa
legouiar el dia de santiago en la yglia ma-
yor: o la dicha ciudad tiro el rey publicamẽ
te q el auia orenado q traer vna ouisa la q
luego mostro alli q era vn collar fecho co-
moraros d'olay estaua est collar vna palo
ma blãca q era repñentia d'õ di spõ ser d'ymo
firoen libro de ciertas cõdicioncs q auia d'
auer el q aq collar truxesse. y como el rey a
q collar d'õ fõbre el altar aq dia: e dio a cer-
tos cauallõs supos. O moñ fizo otra ouisa
q trayã elcuderos q beyia la razõ y los q q
rã puar los cuerpos justãdo o en ora ma-
neray por qntro a pocos dias fino el rey no
se traxerõ aqllas ouisasy: no fallamos de
lle mays po robo lo fizo cõ buena intencion e
si volũtas de dies fuera q buierã: su volun-
tad era d'õ fayer muchas orenãgyas buenas.

Capitulo. xvij. Como
el rey fundõ el monesterio de Carriza en
valde Loçora.

El rey dõ Juan fizo vn moneste-
rio de frayles de los carmues q
es vna ordẽ q nunca començar-
ne mablãdã es en el val de logo
ya en vn lugar q llamã rãsa frã: estãdo est
dicho lugar rãsa frã: fuesse pa vn lugar d'
obispado d'õ legome q dize turnegano: e alli
ordenaua mēlageros pa el rey d'õ frãciay: e
fõ mēlmo acordo de pã al amalugia y tener
alla el uinerno por tener aqlla trã en just-
cia y llenaua cõfigo ala reyna doña Bea-
triz su muger fiza del rey d'õ portugal: y o-
al pñcipe dõ enriq su fijo pala pñcesa su mu-
ger fiza del dñõ de alcañtre: e al infante dõ
fernãdo en talauera: porq era buena de in-
uierno: pno el rey de turnegano en el mes
de octubre: y fuesse pa la villa de alcãla de
henarce y embio a mōdar ala reyna su mu-
ger e a sus fijos q lo atendiesse alli:

Capitul. xix Como fi-
no el rey don Juan en la villa de alcãla de
henarce començõ vn cauallo.

Estã o el rey dõ juã en alcãla
de henarce orenãdo algunas
cosas q cõplian al su seruiço
pa se pã dõde al dñatua segũ
lo rena acordado: llegarõ aq
cinquẽta cauallõs xpianos q auia grã: po
q buid en trã de marruecos: q erã de ma-
je de xpianos: deo qñes despues q los mo-
ros cõquistarõ a l'ispaña q uard en trã d'
marruecos: q los cindio alla vn mozo al ma-
ramolin por ruego del cõte e d'õ pñtã: ma-
mauã los moços a este linaje q buid crima-
ruecos los fãntes y truxerõ cõfigo a su
mugeres e fijos: y el rey rescibio los mug-
bices el auia embiado por ellos a marrue-
cos y prometoies de los dar bienes y her-
dades en su reyno: e mātenuiẽto: y dize
de marruecos por ruego d'õ rey dõ juã: d'õ-
le licẽcia q se yuuesse a castillay: acorda
q vn domingo a. r. dias del mes d'õ octubre
del dicho año despues q el rey ouo orenã-
mẽta caualgo en vn cauallõ ruanco: e yuã cõ el
dõ po rmonio arçebispo de toledo y otros
muchos cauallõs: e d'õ ver los dichos ca-
uallõs fãntes: y el tallo dela dicha villa
por vna puerta q dize la puerta d'õ burgoye:
el rey dio delas espuchas al cauallõ: e me-
to dela carrera trepoço el cauallõ e caro-
cõ el rey en manera q se qbo roto el cuer-
po: los q alli estauã fuerõ a mas d'õ carpo
focquer al reyy qnto llegarõ donde el esta-
ua capdo fallaron le sin espõritu ninguno e
finado: qñzados algunos miembros de-
la carpa: de lo qual fue muy gran sentimẽ-
to: e manjilla a los que lo viron: y a los q
lo oyeron: era muy gran ayen: ca fuerã
el rey don Juan de buenas maneras y de
buenas costumbres: e sin laña ninguna co-
mo quer que ouo en todos sus fechos muy
pequeña ventura: se la da mēte e la guerra
de portugal: y no era grande de carpo: y
era d'õ pequeña cõplisim. E fino el rey dõ
Juã q tres personas de pecado de pñtã:

dos años e en mico e medio o sea el nasciçion
en el año del señor de mil e ccc. e cinquenta
e o. ço años e cumplio. e trujó el día
de sant bartolome dñe e año q̄ fuera a. e trujó
días del mes de agosto era bñco e rruio
e mñto y folegator y bñbr q̄ se pagaua mu
cho de gillar en colejo y era bñbr q̄ buena
cōfiança e fñcoz y auia muy grãdes e mu
chas volcans: e reyno. e fñcoz e q̄tro me
les y doze diaes dō pero tenonō arçobis
po de toledo q̄ estaua ay cō el rey q̄nto esto
acaçiao fizo traer luego vna rñda e arma
rōla allū dō el rey y auia e fizo venir los fñ
cos e fazer fama q̄ el rey no era muero e en
cubrielo algñ poco alñ q̄ no oiaua allegar
a mugñ dō el rey y auia: e esto fazea el por
auer espacio pa dñar cartas por el reyno a
las çudades e villas e logares e señores
e a plados e caualleros por las q̄les fazea la
heraçā acaçionmēto que el rey conerare q̄
acatassen de guardar lealtad al pñnce dō
enrñ pñmo çenito herçero del reyno a qui
en era remado dñ fñrre despues dñmbia
das cartas a todas las partes q̄ cūplian fi
zo llevar el cuerpo del rey de dōne y auia
passolo en vna capilla q̄ es en las çasas del
dñcho arçobispo: vino allū luego la fñ
na doña beatrix la muger q̄ estaua en ma
drid e vino conella el obispo de aluenga
que deçia ben jua ferrand q̄ fuera pñor de
guas aluenga era çhāñller del sello de la pu
rrada del rey e otros caualleros q̄ andauan
conçillare el arçobispo de toledo fue otro
dia pa madrid e fizo tomar boy el rey d̄ cas
tilla e d̄ leō al pñnce dō enrñ: el q̄ estaua
en la villa de madrid: cō el el infante dō fer
nādo la pñce fñsio dñ fazer obsequio e cūpli
mēto por el rey dō juā despues alegrā
por el rey dō enrñ q̄ nuevamente reynaua
legā q̄ se acostūbra en españa q̄n do finayn
regalçā otro muero fue este rey: dō enrñ
terçero q̄ aluano nō dñ de los reyes q̄ rey
nārō en castilla e en leō: fue çiste dñcho
año. Y el dñcho rey dō juā finçō en la capi
lla del arçobispo de toledo fñas sus çasas d̄
alcaldia estauo cō el cuerpo la reyna doña
beatrix su muger e cō ella el obispo de A

quiza hasta q despues lo lleuara reledo a
enterrar en la capilla qfrecó curiq su pa-
dre si siera en la yglla d' sancta maria la ma-
go: o la dicha cunado de reledo se dies por
la merced lo quiera perdonar. Amen.

¶ Trofi este rey de su pua pua en fray
les y fundo el monesterio de sant Hieron
mo dela iglesia de sancta Maria de Eua
dalup: en el qual primero estaua capella
na. ¶ Trofi fundo el monesterio de los mō
ges dela orden de sant Benito en valledo
lo en el alcacar de los lo toco.

El Éste es el traslado del coronamiento que el rey de aragon y el rey de portugal fizieron entre el rey ed fernando y don alfonso dela cerda hijo del infante don fernando dela cerda: micro del rey don alfonso el que fue electo de emperador.

¶ En el nombre de dios. etc. Sepades quales es
ta carta verber como sobbre guerras e discor
das q son fechas legamiente entre el muy al
to e poderoso dō fernādo por la gra de di
os rex d castilla e leō: e dō vna parte dō
alfonso dō la cerda sujo q fue dō infante dō fer
nādo e dō la otra pte fue cōprometido en los
muy altos e muy poderosos don jaymes
por la gra d dios rex d aragō e dō donis
por la gra d dios rex d portugal por carta
publica segun q de yuso se cōtiene. Sepades
quales esta carta vuer q en plencia d mi an
dres perez dō la cetrera escruano publica
notario dō la ciudad d tarazona e testigos d
yuso escriptos como p dō alfonso sujo q fue
dō infante dō fernādo por si dō vna pte el
infante dō juā sujo q fue dō muy alto dō alfo
lo rex d castilla por pte del rex dō fernādo
sujo dō rex dō sancho d q es procurador e ha
alpecial mōdo dō en esto dō vna pte sobbre
guerra e discor dias q son érradas legamie
te: q au son entre el rex dō fernādo e dō alfon
so dō la cerda cōprometido res a saber el di
cho dō alfonso d si pte el muy alto rex dō
jaymes d aragō e el infante dō juā procurador
dō rex dō fernādo cō el alto rex dō donis de
portugal como arbitros e amigables con
pencedores cōciliadores en buena fe e dō
ami el dicho notario q quier cosa q los dō

dhoos reyes arbitros sobre las dichas
 cosas de aq. y mandará y ordenará y juzgará
 de aq. ala fiesta de sancta maria / mediado
 el mes de Agosto primero q. venga q. los di-
 chos reyes o fernando o don alfonso o la cer-
 da o su par o conrará y estará en ello pa. si-
 pre jamas y q. nica contruerna ni contra-
 venir derarará fará en ningún tñpesso ju-
 raró el dicho don alfonso por si y el infante
 don juan en su alma del rey don fernando /
 sobre el libro y cruz dho. sciba enagelos o
 lire ellos pueños y dellos corporalme re-
 fidos. Año dela encarnació d. mil y .ccc. y
 quatro años tempo q. si el dicho rey de por-
 tugal no oñiesse q. el dicho rey don fernando
 puea o no poner en su parte en lugar d.
 dicho rey o portugal q. ara aq. mismo po-
 der q. es bado al dicho rey de portugal. Y e-
 cha la carta lunea. tridias o abril año luso
 dicho y desto son refijos los nobles y ho-
 rades d. Remó obispo de valécia. Don
 jo. obispo de saragoça. D. jo. jaymes perez
 señor d. segovia. D. jo. martines de luna.
 D. jo. jusef abelet de fer. D. d. mingo garcia
 abao de aragona. D. d. góçalo garcia coseje-
 ro del rey de aragó. D. d. remó obispo de la
 guarola. D. d. freal desisto. D. d. barrolome
 de zelana. Ferná rodriguez de osorio. Don
 galo dias d. çavallos. Ferná remó çpñiller
 del infante don juá. Pero fernandes de la ca-
 mara escrivano del rey don fernando. E yo el
 dicho alonso perez dela cernera notario
 publico dela curia de Aragona por má-
 vado del rey don fernando y dho. luso dichos
 o don alfonso o la cerda o el infante don juá este
 çp. promisso d. mi mano. ppna lo escree y cō
 mi signo escollumbado lo signe y lo cerre.
 Los dho. sobredichos o don alfonso y don juá
 fieser poner en este çp. promisso sus sellos
 pñotures dho. dichos reyes o portugal y
 de aragó: ordenaró sobre las dichas cosas
 segū q. se sigue. Año d. jaymes y d. d. jo-
 nia posta gra o dho. reyes o aragó y o por-
 tugal: arbitros y amigables componco-
 res segū q. se contiene en la carta del com-
 promisso enreñomios toller guerras y vi-
 cororias entre el muy alto y poderoso Rey

Don fernando e don alfonso bijo que fue
de infant e don fernando por las qual es
le segua muchos malos e daños a toda la
christiandad en destruydo de vias e ver en
do q por la paz e por la cõcordia se segua
muchos biẽ q era el ruido de vias por biẽ d
paz e de cõcordia por el poder a nos bado
en el dicho cõpionmillo arbitrando despues
ordenamos e mãamos q dõ alfonso bijo
del infante dõ hernãdo le fuesse dado porbe
reomniẽro suyo loze e frãco aletrosalia de
romes bejar val de començamãçanare del
algabados montes dela greva: remãçala
puebla de farnia cõ sus alios la rra de lo
mos: robagna q es en el arafaela meyras
dela rrenetaz el alparazales molinos la po
redas de bosua: homachuelos q fueron de
mañofernãdo e de val d noba: la roca: los
molinos dela rra de sculla q fuerd de dõ
jã manuctias q lce villas e lugares e con
das sea tenuto el rey dõ fernando de las
dar libes al dicho dõ alfonso de aqui ala
ciella de sant martin dimes d nõu: boc pa
mero q tiene o a qen el grra con todas las
reras q dõ de salda: deste pñenit dia en ave
lãre frãcos e libes e q dõ a fazer todas sus
voluntades e e los suyos pa siẽpe en parẽ
res e en otros q fca del señorio de castilla la
cãda a clerigos e a e glesias e a religiosos
por frãco a la comu e pcreomniẽro con rra
jurisdicciõnera molto mupio: e fmes e q dõ
de toda jurisdicciõ sup: e dõ e fernando e se
ñorio sãvien d apelaçõ como de q dõer bi
cho de cosas del dicho rey don fernando: o
de q dõier otro rey: o rres de castilla e de
leõ q de ad abelãre serã e de q dõier otras
personas con todas sus aldeas e terminos
e pñençias cõ dõ bres e mugeres de q dõier
dignidad: ley: o contencion q lean: e si loz de
rare o los biere a don fernando su herma
no q los ara don fernãdo en aquella mis
ma manera no delamãdo al rey dõ fernãdo
ni a sus biene: e ann õjunos e ordenamos
e mãamos q el dicho rey dõ fernando e
los reyes d castilla e de leõ q de ad abe
lante: seran nõ fagan mal ni daño ni fagan
ni consientan ni derem hazer al dicho don

Alfonso en su persona ni en sus bienes: ni en su cõpõñam a sus bienes dello: por q̃ estos sea firme õsimos y ordenamos que el rey dõ fernando de en repenes a Alfonso y a su heredero y a sus herederos: pena fidel. Los q̃les castillos sea librados a q̃tro cauallos y infancionales y conocidos de hõra das casas del señorio dõ vizcaya: las quales tengan los dichos don fernando: otro rey de castilla q̃ por tpo sera: viniere cõtra las dichas cosas o algũa dellas: q̃ las repenes sea en carridas al dicho dõ Alfonso o a los siros los dichos castillos en los dichos ca sals o en algũo dello: si por aventura los dichos cauallos a algũo dello: morirã o q̃r ran de amparar las repenes: q̃ sea otro o otros como semejantes dello: en lugar dõ aq̃i o de aq̃illos q̃ los tegan cõ aq̃illa mesma cõ dición: aun õsimos y mãdamos q̃l rey don fernando jure y haga o menaje de tener y cõ p̃ir todas las cosas sobredichas y no cõtra venir ni oerar fazer venir cõtra las dichas cosas ni de q̃lq̃er dellas: q̃ haga jurar a los ricos hõbres de castilla y a los maestros dõ vèlez y de calatrava y del tẽplo y del hospítal y a los cõsejos dõs ciudades y lugares dõs dichos reynos: cõplir y guardar todas las dichas cosas sobredichas y aun õsimos y mãdamos q̃ el dicho dõ alonso de aq̃ adelante ala fiesta de sant martin sobre dicha rõde todos los lugares q̃ el tiene de

castillanes a saber ser dõ y de ga: y aun q̃ sent tentos por el: o a saber almanza y alcazar al rey dõ fernando o al q̃ el q̃rra por el: y si los dichos lugares de almanza y alcazar nõ se ronta por mãdamiento dõ dicho dõ alonso: q̃l rey dõ fernando y el rey dõ alonso ha gã todo su poder por cobrar los dichos lugares por el rey dõ fernando q̃nto al castillo y villa de mõre agudo: aun dezimos q̃l dicho dõ alonso õre los dõs rey de castilla y dõ leõ dõ se se llama rey: y otro si õre las armas de rechas y sello de rey y por aq̃illa boz nõ haga demãda: ni mal: ni daño cõtra el rey dõ fernando ni en sus reynos: agora ni en al gũ tpo: si cõtra esto viniere el dicho dõ al fonsõ pierda las sobredichas villas y lugares y rẽtas q̃ dicho auemos: y aun õsimos y mãdamos q̃l dicho rey dõ fernando y el dicho rey dõ Alfonso dõtro de tres dias lo o torgue y lo apurcã todo lo sobredicho y a cada cosa dõtro de esto dõ cartas luyas y q̃l dicho ordenamieto y mãdamieto fuerẽ ley das y publicadas en el lugar de Correas: cerca dela ciudad de Tarazona sabado a ocho dias del mes de agosto. Año dõs seños de mil y. cc. y quatro años: por mandamieto de los dichos reyes de aragõ y de portu gal en presencia del infante don Juan: con mo: pcurados dõ rey dõ fernando leõ y apurc uo los dichos mandamietos y ordenamietos y cada vna parte dello.

Al dios gratias.

A. b. c. d. e. f. g. h. i. k. l. m. n. o. p. q. r. s. t. u. v. x. y. z. A.
Todos sen quadernos salvo la A. q̃ es quintero.

el de los de mormon. p. 610
Ququí se acaba la coronica del rey don

Pedro primero deste nombre llamado el cruel. Rey de Cas tilla y de Leon. Fue impresa en la muy noble y muy leõ al ciudad de Sevilla en las casas dõ Jacome crõber ger. Año del nascimieto de nuestro seños Jeta xpo de mil e quinientos y quarenta y nue ue años. A tres dias de Nou embre del sobre dicho
Año. (4.)



Longways

Longways are a type of dance that is popular in the north of England. They are usually performed in a line, with the dancers holding hands. The dances are often performed at social gatherings, such as village fairs and church fêtes. They are a mix of traditional and modern dances, and are often performed to a variety of music, including folk songs and popular tunes. Longways are a fun and social way to spend time, and are a great way to learn about the traditions of the north of England.

Longways

Longways are a type of dance that is popular in the north of England. They are usually performed in a line, with the dancers holding hands. The dances are often performed at social gatherings, such as village fairs and church fêtes. They are a mix of traditional and modern dances, and are often performed to a variety of music, including folk songs and popular tunes. Longways are a fun and social way to spend time, and are a great way to learn about the traditions of the north of England.

Tabla dela presente obra yntitulada. La coronica del rey don Pedro primero deste nombre en Castilla y Leon. ordenada por cuenta delas cartas y años del regimicnto del dicho rey don Pedro.

Año. i. del rey don pedro.

Capitulo pmerocomo el rey dō alfonso paxo del rey dō pedro: fino en el real q̄ tenía sobre gibraltar. fo. ii.

Capit. ij. finado el rey dō alfonso algarō por rer a su hijo el infante dō pedro. iij.

Capit. iij. como fue llcuaado el cuerpo dī rey don alfonso a Seuilla: y como Doña Leonor de guzman entro en Alcor na adōna que era suya. iij.

Capit. iij. q̄ por la entrada de doña leonor en medina se fuerō sus hijos y partieros dela corte del rey dō pedro. iij.

Capit. v. como lleuato el cuerpo dī rey dō alfonso a seuilla lo enterrārō en la ygle sia mayor en la capilla de los reyes. iij.

Capit. vij. como fue ordenado de algunos officios dela casa del Rey y dī regno en el año primero. fo. iij.

Capit. vij. como el rey don pedro èbio a saber en que guisa estaua algezira. v.

Capit. viij. como el rey dō pedro mudo a guiter fernādez su guarda mayor que fuesse a algezira cō galens: y como el cō de dō enriq̄ y don pedro detarō la Ciudad: entro guiter fernandez. fo. v.

Capit. ix. como el cōde don enriq̄ y don peroponce winieron a marchena. v.

Capit. x. como doña leonor de guzman fue presa en seuilla publicamente: y como el conde y otras señores fuerō en la merced del rey. fo. v.

Capit. xj. como el rey don Pedro pulo sus frōteres cōtra los moros: y como se fizo la guerra luego. fo. vij.

Capit. xij. como el cōde dō enriq̄ vio a doña Leonor de Guzman su madre en seuilla: y como por su consejo caso con su esposa doña Juana. fo. vij.

Capit. xij. dela dolecia que eno el Rey dō Pedro el año primero q̄ reynox: como tratan quien reynara. vi.

Capit. xij. como don juā nūñez de lara se fue a Castilla y dello q̄ alla tratō: como este año fino dō fernādo seños de Seilla su sobelno: y de otras cosas que arcaçidieron en este tiempo. fo. vij.

Año. ij. del rey dō pedro.

Capit. i. por q̄ rāzō vixē en castilla la hera de celar: y en otras ptes la escarnaciō o nascimēto de jesus xp̄: y en coire dī pa pa la inoidēt los judios dī crismēto dī mudo: y los moros del su falso propheta Mahomato: cada cuenta destas como se atackieron y fallan. fo. vij.

Capit. ij. q̄ el rey dō pedro fue a castilla y fue por llenar: y mudo de el maestro dī saluago: y como fxierrō los caballos dī oide pleyto por los castillos al rey. viij.

Capit. iij. como el maestro de saluago vido a doña leonor su madre en llenen: y como el rey èbio p̄a la dicha doña leonor a talauera y matarō la alti. viij.

Capit. iij. como el rey èbio a mandar a dō juā garcia manriq̄ q̄ fuesse a palēque la bonde estaua don tello su hermano: y que no se partiesse del. viij.

Capit. v. como el rey llege a vn lugar q̄ biyen celado q̄ es acerca de burgos: y como vno ar garçilasso: y como el rey enbio algunos cavalleros q̄ entrassen en la juderia de burgos. fo. viij.

Capit. vi. como fue muerto garçilasso en burgos y otras dela ciudad. ii.

Capit. vi. como supo el rey q̄ algunos vixcar nos lleuārō a dō nuño hijo de don juā nūñez a vixcar: y como el rey fue a la por lo tomar. fo. v.

Tabla

¶ Capi. viij. como el rey dō pedro envío a ruy dias de rojas a viscaya. fo. r.

¶ Capi. ix. como el rey envío a dō fernā pe rez de ayala q̄ tomallē la trīa delas en cartaciones q̄ estauan por dō nuño. r.

¶ Capi. x. como murio don nuño de lara y como tomo el rey en su poder a doña juana y a doña yfabel hermanas del di cho don nuño y la tierra de viscaya que era del dicho don nuño. r.

¶ Capi. xi. como el rey dō carlos de Fla nrra y el infante don felipe su hijo vinie ron a burgos al rey don pedro. r.

¶ Capi. xij. como el rey dō pedro fizo sus cortes primeras en valladolid. rj.

¶ Capi. xiiij. como dō juan Alfonso de al burq̄ q̄ q̄ra q̄ se partiesen las beheri as y como passaron estos fechos. rj.

¶ Capi. xliij. de q̄ manera fuerō las behe rias en castilla y en Leon. rj.

¶ Capi. xv. como el rey dō pedro embio sus embaxadores a dō juā de las roelas obispo y a dō alvar garcia de abornos a frācia por firmar su casamiento con do ña blanca hija del duque de borbon so brina del rey de francia. rj.

¶ Capi. xvj. como en estas cortes ouo por fia entre toledo y burgos sobre q̄l fabla ria primero q̄ fue la razō porq̄ tales por fias fuerē ierre como se determino. rj.

¶ Capi. xvij. porq̄ raxon dixē el rey tales palabras por toledo y porq̄ Toledo no sabiana como las otras ciudades en las cortes salio desta guisa. rj.

¶ Capi. xviij. de como pleytearō los chri stianos que biuian en toledo cō los mor ros quando se perdo españa. rj.

¶ Capi. xix. porq̄ ban en toledo en alcab de que dizen de los moçarabes y otro que dizen de los castellanos. rj.

¶ Capi. xx. como se vieron en ciudad ro dalgō el rey dō pedro y el rey dō Alfonso de portugal su abuelo. rj.

¶ Capi. xxi. como el rey dō pedro supo co mo don alfonso fernādez coronel basti cia sus castillos y como el rey fue al An daluzia. fo. rj.

¶ Capi. xxiij. dō que acaesio este año en el reyno de francia. fo. ro.

Año. iij. del rey dō pedro.

¶ Capi. i. como el rey dō Pedro lleo a agular do estava dō alfonso fernādez coronel y q̄d q̄ alli acaesio. ro.

¶ Capi. ij. como passo el fecho de don al fonso fernādez Coronel y como dio el rey sus bienes. fo. ro.

¶ Capi. iij. como tomo el rey los castillos de don alfonso fernādez coronel. ro.

¶ Ca. iij. como dō tello fue por montagu do y robo la reā dō burgos en arāda. rj.

¶ Capi. v. como el rey cerco a gijō e asu rias y dō otras cosas q̄ passaron. rj.

¶ Capi. vi. como el rey partio de gijō e vi no para castilla y q̄ acaesio. rj.

¶ Capi. viij. como el rey dō pedro se pto al andaluzia y cerco a agular. rj.

¶ Capi. viij. dō que acaesio este año en cerdeña entre catalanes y ginoueses y vneçianos. fo. rj.

Año. iij. del rey don ped.

¶ Capi. primero como el rey don Pedro tomo la villa dō agullar y como fizo ma tar a don Alfonso fernādez y a otros caballeros. fo. rj.

¶ Capi. ij. como el rey dō pe. fue a cordo uay nacio y doña beatriz su hija. rj.

¶ Capi. iij. como el rey dō Pedro fue be ripo en vn Torneo y como supo que ve nia su esposa doña Blanca de Borbon sobrina del rey de francia. rj.

¶ Capi. iij. como don Juan de alburq̄ que lleo a Lorises y truxo consigo a don Juan de la cerro. rj.

¶ Capi. v. como el rey don Pedro par tio de Lorises y fue para valladolid a fazer sus bodas y como bexo a doña maria en Almontalan. rj.

¶ Capi. vi. como el rey vintiera de pelear cō el cōde dō eriā q̄ agale y como vinie rō el conde y dō tello a su merced. rj.

¶ Ca. viij. dō q̄ fizo el cōde dō enriq̄ en ci gales quando supo q̄ venia el rey. rj.

- Capit. viij. como el rey embio a madoar a ptero carillo que no traxesse la vanda puer no era su vassallo. fo. rix
- Capit. ix. como dō juā alfonso a cuciana q̄ pelesse el rey. cōel cōde: e como el rey embio sus menageros al conde. fo. rix
- Capit. x. como el cōde ouo su cōsejo dō q̄ fariar como el cōde dō tello vinierō ala merced del rey. fo. rix
- Capit. xi. como el rey fizo sus bodas en valladolito con doña blanca de borbon su esposa. fo. rix
- Capit. xij. como el rey dō p̄droluego q̄ fizo sus bodas se partio de valladolito y se fue para montaluis. fo. rix
- Capit. xij. como los infantes de aragō e el cōde dō enriq̄ e don tello e dō juā de la cerda se fueron en pos del rey. fo. rix
- Capit. xij. del cōsejo q̄ dō juā alfonso e el maestre d̄ calatrava ouierō cō la reyna doña maria madre del rey e cō doña blanca su muger despues q̄ el rey pario de valladolito e dō q̄ acaesio por esto. rix
- Capit. x. como dō juā alfonso pario d̄ valladolito y se fue a el rey a toledo. e quales cauallos ynan con el. fo. rix
- Capit. xij. como el rey embio sus menageros a don juan alfonso / q̄ acuciasse su camino a Toledo. fo. rix
- Capit. xij. como dō juā alfonso se remio dōs acucias q̄ el rey le fazia porq̄ fuesse a cur como se tomo y dō en cauallo suyo al rey a le d̄zir porq̄ no fue al rey. rix
- Capit. xvij. dō la respuesta q̄ el rey dio a ruy Diaz cabeza de vaca. fo. rix
- Capit. xij. de como don juan alfonso dei pues que se tomo d̄ Almorox se vio en el herradon con don juan nuñez maestre de calatrava. fo. rix
- Capit. ix. de lo q̄ fizo el rey despues que pario de valladolito. fo. rix
- Capit. xij. como el rey tomo a sepe a valladolito ala reyna doña blanca su muger e quanto estauo ende con ella. fo. rix
- Capit. xij. como el rey p̄dio d̄ valladolito q̄ fue a olmedo e vino ende doña maria de padilla: e dela pleytesia q̄ traxo don

- juan alfonso con el rey. fo. rix
- Capit. xij. como dō juā alfonso d̄bio su fijo dō martin gil en rehenes al rey. rix
- Capit. xij. como doña maria de padilla embio apercebir a don aluar perez d̄ castro e a aluar gōgales moran q̄ no fuesen al rey. fo. rix
- Capit. xij. como el rey mado a juan alfonso d̄ benandies su justicia mayor que fuesse a prender a dō aluar perez de castro e a aluar gōgales moran. fo. rix
- Capit. xij. como don aluar perez d̄ castro se fue a portugal. fo. rix
- Capit. xij. como el maestre d̄ santiago d̄ fatenq̄ vino al rey a cuellar. fo. rix
- Capit. xij. de como caso dō tello en segenia cō doña juana de lara: e como mado el rey q̄ ala reyna doña blanca su muger lleuassen a renauor como se mudarō algunos oficios dela casa del rey. rix
- Capit. xij. como el rey fue al andaluzia y ordeno de los oficios del regno. rix

Año. v. del rey don pedro

- Capit. j. como fue p̄dio dō juā nuñez de pado maestre de calatrava. fo. rix
- Capit. j. de como fue muerto dō juā nuñez d̄ pado maestre d̄ calatrava con el cauallo de maqueta. fo. rix
- Capit. ij. como el rey fue sobre medelli lugar d̄ dō juā alfonso e lo tomo. rix
- Capit. ij. como el rey llego sobre alburq̄r q̄ lo q̄ acaesio entonces. rix
- Capit. v. como los n̄sageros d̄ el rey de calhila llegarō al rey dō alfonso d̄ portugal e lo q̄ acaesio entonces. fo. rix
- Capit. vj. como se tracto auenencia entre el cōde dō enriq̄ e el maestre don fatenq̄ su p̄so maestre de santiago. rix
- Capit. vij. como dō juā alfonso se vio cō el cōde dō enriq̄ e cō el maestre dō fatenq̄ que e como se auinieron en vno. rix
- Capit. vij. d̄ otra pleytesia q̄ el cōde e el maestre e dō juā alfonso mouieron al infante don pedro de portugal. fo. rix
- Capit. ix. como la reyna doña maria madre d̄ el rey se remia d̄ el rey su fijo q̄ se pen-

Tabla.

- lara q̄ ella fuera el fias fabla cō el cōde
e maestre e dō juā alfonso e lo q̄ fizo. rrvj
- Capit. x. q̄ el rey dō pedro viro q̄ casaua
cō doña juana de castro en ouellar. rrvj
- Capit. xi. como llegarō nueuas al rey q̄
el cōde dō enriq̄ e el maestre dō fabia q̄
e los q̄ ante otraco por fronteras de al-
burquerque eran auentidos cō don Alfonso
de alburquerque. fo. rrvj
- Capitulo. xij. de lo q̄ fizo el rey despues
que supo que el conde e maestre f̄a en q̄
e don Juan alfonso erā auentidos todos
en vno. fo. rrvj
- Capit. xiiij. como el rey caso al infante
don juā la pamo cō doña ysabel de lara
fija de don Juan nūñez. fo. rrvj
- Capit. xxiij. como el maestre d̄ santiago
dō f̄a en q̄ llega a mōriel e no le quisierō
dar el castillo de nde. fo. rrvj
- Capit. xv. como el rey fue sobre mōrale-
gre e a otros lugares d̄ juā alfonso. rrvj
- Capit. xvi. como el rey tomó algūos lu-
gares de don Juan alfonso. fo. rrvj
- Capit. xvij. de la pleyesia q̄ el cōde dō
enriq̄ e dō juā alfonso trayan con don
fernando de castro. fo. rrvj
- Capit. xviii. como el cōde dō enriq̄ e dō
juā alfonso e dō fernādo de castro se jun-
tarō en vno e lo q̄ allí acaescio. fo. rrvj
- Capit. xix. como el rey fue a segura dē-
de estava el maestre dō fabia q̄ como el
rey mudo llenar a toledo la Reyna deña
blāca su muger se lo q̄ acaescio ende. rrvj
- Capit. xx. como el rey llega a segura dō
de estava el maestre don fabia q̄ e lo q̄
ende acaescio. fo. rrvj
- Capit. xxi. como los de toledo se algarō
cō la Reyna deña blanca por q̄ remian q̄
el rey la queria pender. fo. rrvj
- Capit. xxii. como los de toledo embia-
ron por el maestre don fabia q̄ e lo
miese a Toledo. fo. rrvj
- Capit. xxiii. como el rey ouo nueuas que
toledo era algarō cō la Reyna deña blan-
ca q̄ estava en el algarō: como algunos
caualleros se partieron del rey. fo. rrvj
- Capit. xxiiii. como el rey estando en toro
- debumos se partierō del los infantes d̄
Aragō e otros caualleros: e como embia-
ron sus cartas al rey. fo. rrvj
- Capit. xxv. como el cōde don alfonso e
dō fernādo de castro fuerō en cuenca de
ramariz e lo q̄ ende acaescio. fo. rrvj
- Capit. xxvi. como los infantes d̄ aragō
se auinierō cō el cōde dō enriq̄ e dō juā
alfonso de alburquerque. fo. rrvj
- Capit. xxvii. despues q̄ los señores to-
dos fuerō jūdos en vno q̄ fizo el rey e lo
q̄ acaescio sobre esto despues. fo. rrvj
- Capit. xxviii. como el maestre don fabia
q̄ estava en toledo vino para Medina
dōde estava los otros señores. rrvj
- Capit. xxix. como todos estos señores q̄
estauan en medina del campo embiaron
mensageros al rey e de la peca que ouie-
ron en la villa de Toro entre algūos ca-
ualleros. fo. rrvj
- Capit. xxx. como los caualleros q̄ les se-
ñores embiaron al rey le dixeran lo que
les era mandado. fo. rrvj
- Capit. xxxi. lo q̄ respōdió el rey a los me-
sageros q̄ a el vinierō e como tractaron
como se vnielē a la merced. fo. rrvj
- Capit. xxxii. como el rey se vio con los in-
fantes e cōde dō enriq̄ e maestre dō f̄a
vniq̄ e don Tello e los otros caualleros
como tractados. fo. rrvj
- Capit. xxxiii. como los infantes de ara-
gō e dō fernādo de castro e el cōde don
enriq̄ e los otros señores passārō delan-
te de la villa de Toro donde el rey esta-
ua: como el rey partió de oro: e como
la Reyna su madre embia por los señores
e los acogió en Toro. fo. rrvj
- Capit. xxxiiii. como el rey acordó d̄ se po-
ner en poder d̄ la Reyna su madre e de los
otros señores: lo q̄ ende acaescio. rrvj
- Capit. xxxv. como los señores q̄ estava
en toro partierō estos officios: como ca-
so dō fernando de castro con doña juana
hermana del conde don enrique. rrvj
- Capit. xxxvi. de como a los señores que
estauan en toro vino a ellos el rey e lo q̄
acaescio entonces. fo. rrvj

- Capit. cccvij. de como llevaron a enter-
rar el cuerpo de dō Juan Alfonso al mo-
nasterio del espina. fo. cccvi
Capit. cccviii. como el rey se pario de
toto y se fue para segovia. fo. cccvij
Capit. cccix. como el rey embio a dema-
dar a los que estauan en toto que le em-
biasen las sellos e su chancilleria lo q
alli deya. fo. cccvi

Año. vi. del rey don Pe.

- Capit. p̄mero como algunas delos seño-
res q auemos cōtado se yuā ga el rey / e
otros se yuā a otras partes: e de como
el rey hizo cortes en burgos. fo. cccvi
Capit. ii. como el rey apantamieto
en la ciudad de burgos. fo. cccvij
Capit. iii. como el rey hizo matar ē medi-
na vnos cauallos y p̄der otros. cccvij
Capit. iiii. como fue suelto juā fernādez
d̄ huestrosa q estaua p̄so en toto. cccvij
Capit. v. como el conde fue aquetado b̄
los del colmenar de autila en el puerto d̄
puerto: e como despues tomo a ellos y les
hizo mucho daño. fo. cccvij
Capit. vi. como el conde dō enrique y el
maestre su hermano vinieron a toledo: e
lo que alli acontescio entonces. fo. cccvij
Capit. vii. como algunos delos de tole-
do a quiē no plugo dela entrada del con-
de y del maestre embiaron al rey: e como
el rey vino alli otro dia. fo. cccviij
Capit. viii. como el cōde y el maestre su
h̄os dō perestuanes carpintero salie-
ron de toledo: como el rey entro. cccviij
Capit. ix. como el rey q̄siera pelear cō el
cōde e maestre su h̄os: como evo so-
bre ello la cōdesa: como p̄dio ala re-
yna doña blāca q estaua en toledo. cccix
Capit. x. como el rey hizo matar en tole-
do y prender a otros. fo. cccix
Capit. xi. como el rey fue ala ciudad de
cuenca que estaua alçada. fo. cccix
Capit. xii. como el rey fue a toto donde
estaua la reyna doña Aluara su madre
y el conde don enrique / y el maestre dō
fernādez. fo. xl

- Capit. xiii. como el rey pario de mora-
les y fue a valderas e hizo la combatur e
no lo pudo tomar: e como tomo otra vez
e la tomo e combatio a rueda. fo. xl
Capit. xiiii. como supo el rey q el conde
dō enriq̄ era p̄tido e toto ga galyia: e o-
tras cosas q acaescieron entonces. xl
Capit. xv. en q manera hizo dō sinuel el
leui thesorero magos del rey. fo. xli
Capit. xvi. como el rey mando a los freg-
les de alcātara q ouiesen por su maestre
a diego Buierrres de cauallos: e como
murio dō Juan Rociñegres d̄ sandoual: e
como fue llevado luego p̄so este maestre
de alcātara q entonces le fizo. xli
Capit. xvii. como el rey pario d̄ mo-
rales e puō su real en las puertas de to-
ro. fo. xli
Capit. xviii. como supo el rey que Juan
garcia de villagera maestre de santiago
era muerto. fo. xli
Capit. xix. como el cardenal de bolonia
legado del papa vino al rey don Pedro
al real que tenia sobre toto. xli
Capit. xx. como fue tomada la torre d̄ la
puente de toto. fo. xli

Año. vii. d̄l rey dō Pedro

- Capit. p̄mero: como algunos reynos d̄
toto trayan fabla con el rey por le dar la
villa de toto: como el maestre vino ala
merced del rey. fo. xli
Capit. ii. como el rey entro en toto: e ma-
to algunos cauallos y p̄dio ala cōdesa
la doña juana: lo q̄ alli acaescio. xliij
Capit. iii. como el rey dō pedro cerco a
palēquela: lo que se oyo eno. fo. xliij
Capit. iiii. como el rey despues q tomo
a palēquela fue a torbesillas e d̄l conde
que fizo fazer. fo. xliij
Capit. v. como el conde dō enrique em-
bio a demandar cartas al rey de seguro
para a salir del reyno. fo. xliij
Capit. vi. como el rey mando al infante
dō juā e a diego perez lamierno avelāta-
do de castilla e a todos los delos mōra-
lias que tuuiesen el camino al cōde don
fernādez. fo. xliij

Tabla.

Enrique: como el cōe lo supo. 7 se fue para esturas 7 de otras cosas que acaes-
cieron este año. fo. rto

Capit. vii. como su boluio la guerra en-
tre castilla 7 aragon. fo. rto

Capit. viii. como el rey ouo se cōsejo co-
mo faria en este fecho sobre lo q̄ aq̄i capi-
tan de aragon fiziera. fo. rto

Capit. ix. como el rey embio a req̄rir al
rey de aragō 7 lo delahora 7 la respuesta
que el rey de aragon dio. fo. rto

Capit. x. como el rey de castilla fizo armar
galeas 7 sevilla 7 fuerō fasta taura. rto

Capit. xi. dio q̄ acaesca este año en el rey
no de fr̄cia 7 de inglaterra: 7 fue p̄lo el
rey don juan de francia. fo. rto

Año. viii. del rey dō pedro.

Capit. i. como el rey d aragō 7 dio a tra-
ciar cō el cōe dō enriq̄ 7 enaia 7 fr̄cia
paq̄ leuiesse apudar en esta guerra. rto

Capit. ii. como dō juā 7 la cerda 7 dō al-
uar perez d guzmā se p̄nerō d̄rey. rto

Capit. iii. como el rey dō pedro p̄no d̄ deca-
7 entro 7 aragō 7 gano a taragona. rto

Capit. iiii. como el rey dō pedro llege a
boyā dō de estaua el poder del rey d ara-
gō 7 del conde don enriq̄. fo. rto

Capit. v. como el rey d castilla ouo nue-
uas d̄ dō juā 7 la cerda era d̄s baranado
7 p̄cio del conde de sevilla. fo. rto

Capit. vi. q̄ el cardenal p̄uso reguas en
tre castilla 7 aragō por vii año. fo. rto

Capit. vii. d̄ cōmo go carillo vino en ca-
stilla por llevar a la condesa doña juana
muger del conde dō enriq̄: como la lle-
uō en aragon al conde su marido. fo. rto

Año. ix. del rey dō Pedro

Capit. p̄mero como el rey dō pedro en
sevilla como en este monesterio d̄ sc̄a clara
a doña alcōga coronel: como fue p̄lo en
sevilla su fernādez d̄ h̄ncelrosa. fo. rto

Capit. ii. como el rey dō pedro viro al in-
fante dō juan su primo como q̄ria m̄tar
al maestre dō fabuq̄ su h̄ro. fo. rto

Capit. iii. como el rey dō pedro fizoma-

tar al maestre de santiago don fauq̄ su
h̄ro en el alcagar de semilla. fo. rto

Capit. iiii. como el rey dō pedro fue pa-
vizcaya por m̄tar a dō rello su h̄ro. rto

Capit. v. q̄ el infante dō juan d̄mōdaua
al rey a vizcaya q̄ le auia p̄mendo. rto

Capit. vi. d̄ como m̄tar el rey dō pedro
al infante dō juā su p̄mo en vizcaya. rto

Capit. vii. d̄ como el embio a roa a juan
fernādez d̄ h̄ncelrosa a p̄der a la reyna
de aragō dōña leonor su tias a doña r̄la
del muger del infante don juan. fo. rto

Capit. viii. como el rey supo que el cōe
dō enriq̄ entro en castilla por loia. rto

Capit. ix. como el rey entro en la mar cō
galeas 7 las p̄cio con tomenra. fo. rto

Capit. x. como el rey p̄rno de mur-
ciar embio a m̄dar a Sevilla que se
yiesse galeas nuevas 7 aparejar arma-
da para aragon. fo. rto

Capit. xi. como el rey llego a almagar 7
entro en aragon: gano algunos castiōs
7 lugares: como como a Sevilla. rto

Año. x. del rey don pedro

Capit. p̄mero como el rey don pedro su-
po que el cardenal de belasia era en cas-
tilla que oia por tracar paz entre el 7
el rey de aragon. fo. rto

Capit. ii. como el rey llego a almagar 7
fallo ende el cardenal legado: 7 como el
cardenal fabla con el rey. fo. rto

Capit. iii. como el cardenal 7 bio al rey
de aragō el abad de sant benigno. rto

Capit. iiii. como el cardenal fablo con el
rey d castilla 7 como le tiro lo q̄ queria
que fiziesse el rey de aragon. fo. rto

Capit. v. como el cardenal fablo con el
rey d aragō sobre la paz: dela q̄ respon-
dio el rey de aragon que faria. fo. rto

Capit. vi. como el cardenal de belasia
tozno a fablar con el rey de castilla sobre
el tracto dela paz. fo. rto

Capit. vii. como el cardenal tozno al rey
de aragon a le contar lo que fallaua en el
rey de castilla: como no pudo poner a-
cuero entre ellos. fo. rto

- Capit. viij. como el rey don pedro delq
do qno se bazia el tracto dla paz fizo al
gunas cosas aqui diremos. fo. lviij
- Capit. ix. como el rey mando matar ala
reyna doña leonor su fiave mando llevar
pela a doña Juana de lara a Almodovar
o delnos la reyna doña blanca a Xe
reç de la frontera. fo. lvij
- Capit. x. como el rey dō pedro derō sus
frōterres cōtra aragō y se fue para Seni
lla a fayer armados por mar. fo. lvij
- Capit. xi. como el rey dō pedro derō sus
frōterres cōtra aragō y se fue para Seni
lla a fayer armados por mar. fo. lvij
- Capit. xij. como el rey don pedro lleo
cō toda su flota a barcelona do el rey de
aragon estava. fo. lvi
- Capit. xij. como el rey de castilla cerco
la villa de yuiga en la ysla. fo. lvi
- Capit. xij. como el rey don pedro del
pues q supo que el rey de aragon vena
a pelear con el que es lo que fizo. fo. lvi
- Capit. xij. como las quarenta galeas del
rey de aragō parecierō en la mar. fo. lvi
- Capit. xij. como fizo el rey dō castilla dō
q parca la flota dō aragō en la mar. fo. lvi
- Capit. xij. como los q estauan en alca
te por el rey de aragon matarō algunos
de los de la flota de castilla. fo. lvi
- Capit. xvij. como el almirante de portu
gal se pno del rey en cartagenas y como
el rey salio de la mar y se fue a rodesillas
y como mado y la gente a senilla. fo. lvi
- Capit. xix. como fhyerō las galeas dō ara
gon desque supieron que el rey de casti
lla era fuera de su flota. fo. lvi
- Capit. xix. como el rey mado a garci Al
uarez toledo q hēasse la mar dō ara
gon a pa remar. xij. galeas dō venecia. lvi.
- Ca. xij. como el rey lleo a rodesillas
dōc estava doña maria de padilla. lvi
- Capit. xij. como don fernādo de castro
y juan fernandez de pinestrosa y yligo
lopez perezco y la melnada del rey pe
learon con el cōde don enriq y cō algu
nos ricos hōbres de aragō en arauiana
y como fueron vencidos los del rey de ca
stilla. fo. lvi

- Capit. xij. como supo el rey en senilla
q dō fernādo dō castro era vécito y Juan
fernandez dō pinestrosa muertos y yligo lo
pez pieto en la batalla de arauiana y co
mo mado el rey matar a sus hermanos
dō juan y dō pedro q tenia pelos. fo. lvi

Año. xj. del rey dō pedro.

- Capit. primero como el cōde don enriq
se apesana para entrar en castilla. lvi
- Capit. ij. como el cardenal de bolosia a
yuno en Tudela procurador de casti
lla y de aragon. fo. lvi
- Capit. iij. como el rey de castilla supo q
los los procuradores q estauan con el car
denal se aueraron. fo. lvi
- Capit. iij. como el rey de castilla supo q
fue a leon por tomar a don pēo nūñez d
guzman. fo. lvi
- Capit. iij. como el rey fizo matar a peral
uarez oidor y aiet fijos dō fernā sanchez
de valladolide fizo pōder al arceobispo
don diego aras maldonado. fo. lvi
- Capit. iij. q garci gō galez dō lūzio dio la
ciudad dō taragona al rey dō aragō. lvi
- Capit. iij. como supo el rey q el cōde dō
enriq era entrado en castilla. lvi
- Capit. iij. como dō rellō ébio a dō r al
rey q se queria venir a el y como supo el
rey q el cōde dō enriq y los q eran con
el como eran parados de pācos. lvi
- Capit. iij. dō algunas cosas q en clérigo de
scō domigo dō al rey dō pedro. lvi
- Capit. iij. como el rey peico con el cōde
don enrique y con los suyos en najara y
como lo del barato. fo. lvi
- Capit. iij. como el rey tomo a scō domi
go de la calçada y supo como el cōde y
los suyos se tornaron para aragon. lvi
- Capit. iij. como el rey derō frōterres cō
tra aragon y se fue para senilla. fo. lvi
- Capit. iij. como el rey embio su balle
tero mayor q deziā pōnoso cō galeas y
tome a Alvaro merced con quatro ga
leas para tomar galeas de aragon que
auan por la mar. fo. lvi
- Capit. iij. como el rey de castilla fizo
Al iij

- su tracto cō el rey dō pedro d̄ portugal q̄ le entregasse algunos caualleros d̄ castilla q̄ erā en su Reyno: q̄ le darā otros cauallos d̄ portugal q̄ erā en castilla. lxxj
- Capit. xv. como fue muerto en Seuilla don pere nañes de guzman. fo. lxxj
- Capit. xvj. como el rey fizo matar en al faro a gutier fernādez de toledo. fo. lxxj
- Capit. xvij. como gutier fernādez d̄ toledo embio una carta al rey dō pedro. lxxj
- Capit. xvij. como martin lopez de comdoua prenio en Seoula ala muger e hijos de Gomez carrillo porq̄ sabian q̄ era ya el muerto por mādado del rey. lxxij
- Capit. xix. como el rey lleuo a Almagr fabio con don fernando de castro: e cō otros señores q̄ enoe vinieron a el: e como les dixo la raxon porq̄ auia mandado matar a Gutier Fernandez e a Gomez carrillo. fo. lxxij
- Capit. xx. como dō gutier gomez d̄ toledo por d̄ sant juā e diego gomez su hermano fuyerō d̄ murcia quādo supierō q̄ era muerto gutier fernādez su tio. lxxij
- Capit. xxi. como el rey embio a mandar a don Vasco arçobispo de Toledo salir del Reyno. fo. lxxij
- Capit. xxij. como el rey don Pedro fizo peñor a don simuel el leui su spelojero mayor: e a las parientes. fo. lxxij
- Capit. xxij. como el rey d̄ castilla dixo q̄ q̄ria auer guerra con granada: como se folgou: fue la guerra cō aragō. lxxij
- Año. xij. d̄ el rey dō Pedro.**
- Capit. i. como el rey p̄to d̄ seuilla pa la guerra de aragon: como gano algunos lugares: e otras cosas que acaescerō en este tiempo. fo. lxxi
- Capit. ij. como el rey de castilla fizo paz con el rey de aragon. fo. lxxi
- Capit. iij. de como fue muerta la reyna doña blāca su muger del rey. fo. lxxi
- Capit. iij. de en campo que dio el rey en seuilla a quatro caualleros de tierra de Leen e de galizia. fo. lxxi
- Capit. v. de como el rey don pedro fizo

guerra a granada. fo. lxxi

- Capit. vi. como murio de su dolencia en seuilla doña maria de padilla. fo. lxxi
- Capit. vii. como el rey don pedro lleuo ala villa de anrequera. fo. lxxi
- Capit. viij. como fue la pelea de linuesa donde los moros fueron vencidos. lxxi

Año. xij. del rey don Pe.

- Capit. i. como fue la pelea de guadir en que los xpianos fuerō vencidos. lxxi
- Capit. ij. como el rey bermejo solto d̄ la p̄sō al maestre de calatrava: lo embio al rey dō pedro e algunos lugares que el rey dō pedro gano de los moros: e como el cōde d̄ arnisaq̄ vino ala guerra. lxxij
- Capit. iij. como el rey entro en el Reyno d̄ granada otra vez e gano algunos lugares: como se vino el rey bermejo a seuilla ala merced del rey. fo. lxxij
- Capit. iiij. como el rey bermejo: e don conz fablarō con el rey dō pedro. lxxij
- Capit. v. como el rey bermejo fue preso el: e don conz e los otros que venian cō el en Seuilla. fo. lxxij
- Capit. vi. como fue muerto el rey bermejo e otros caualleros con el. fo. lxxij
- Capit. vii. como el rey dō pedro dixo en cortes q̄ fizo en seuilla como el era casado cō doña maria de padilla e fizo jurar a su hijo don alonso. fo. lxxij
- Capit. viij. como el rey dixo a todos los suyos que estuuessen prestos para guerra que cupo auer. fo. lxxij
- Capit. ix. como el rey d̄ castilla fizo liga con el rey d̄ navarra e se vio cō el. lxxij
- Capit. x. como el rey d̄ castilla cerco a calatayū del Reyno de aragon. fo. lxxi
- Capit. xi. como fuerō p̄sōs el cōde d̄ osuna e dō pedro de luna e otros. fo. lxxi
- Capit. xij. como fue aplyado la villa d̄ calatayū: la cobro el rey de castilla. lxxij
- Capit. xij. como el rey fyo al maestre d̄ santiago en calatayū e a otros sus vassallos en otros lugares q̄ gano. fo. lxxij
- Capit. xiiij. como vino dō alonso hijo d̄ el rey dō pedro q̄ llamauā el infante. lxxij

Capit. xv. dello que en este año acon-
tesco en corte romana fo. lxxxvij

Año. xliij. del rey don Pe.

Capit. pmo. como el rey dō pedro en-
bio a inglaterra mēlageros a tractar a-
mistades cō el rey de inglaterra ⁊ con el
pncipe su fijo fo. lxxxvij

Capit. ij. q̄ lugares gano el rey don pe-
dro en esta tierra q̄ fizo en aragō. lxxxvij

Capit. iij. como fuerō jurados las fijas
dī rey por erederas dī reyno: y de otros
fechos q̄ ouo entre cauallōs fo. lxxxvij

Capit. iiii. q̄ cōpañas vinierō en ayuda
del rey dō pedro a esta guerra. lxxxvij

Capit. v. de las pleytelias q̄ erā entre el
rey de castilla y de aragō fo. lxxxvij

Capit. vi. como fue muerto el Infante
don fernādo ⁊ lo fizo matar el rey de ara-
gon su hermano fo. lxxxvij

Capit. vii. como fizieron don tello ⁊ los
otros cauallōs q̄ eran dela pte del infan-
te dō fernādo de q̄ supieron q̄ era muer-
to. ⁊ como este año enuro el rey de casti-
lla en dragon ⁊ gano castillos. lxxxvij

Capit. viii. como el rey dō aragō y de na-
uarra y el conde don enriq̄ se vieron en
el castillo de foz fo. lxxxvij

Capit. ix. dello q̄ este año acontecio en
tierra de galisia fo. lxxxvij

Año. xlv. del rey don Pe.

Capit. i. como el rey don pedro puō su
real en el grao cerca de valencia. lxxxvij

Capit. ii. como en el caudero de castilla q̄
andaba con don Tello aperabio al rey
don pedro de como el rey de dragon ve-
niera a pelear con el fo. lxxxvij

Capit. iij. como el rey de aragon vino a
la ciudad de valencia fo. lxxxvij

Capit. iiii. como el rey de castilla se ouie-
ra de goer en la mar con romēta. lxxxvij

Capit. v. como el rey don pedro se gno
de alli y se rano para castilla fo. lxxxvij

Capit. vi. como el rey don pedro tomo
a castiel habibi ⁊ otros castillos: ⁊ lo q̄
fizo este año fo. lxxxvij

Capit. vii. como el rey de aragō vino en
p̄sona a bastecer a oribuela fo. lxxxvij

Capit. viii. como el rey de castilla entro
a fazer guerra a aragō ⁊ como supo que
el maestre de Alcantara era muerto en
pelea: ⁊ como fue maestre martin lopez
de Cordoba fo. lxxxvij

Capit. ix. como el rey fizo matar a todas
las gentes de cinco galeas de aragon q̄
fueron tomadas entonce: ⁊ como supo q̄
Alf. dñe deo estava cercado por el rey dō
dragon fo. lxxxvij

Capit. x. dello que este año acaescio en
francia fo. lxxxvij

Año. xvi. del rey don Pe.

Capit. i. como el rey don pedro cerco a
oribuela ⁊ la tomo: ⁊ como el rey de ara-
gon cerco a moneto ⁊ la tomo. lxxxvij

Cap. ii. como los dñe deo fizierō cōcier-
to ⁊ dierō la villa al rey dō aragō. lxxxvij

Capit. iiii. como el conde don enriq̄ se a-
parejaua para entrar en castilla. lxxxvij

Año. xvii. del rey don pe.

Capit. i. como el rey dō pedro supo que
el conde don enriq̄ ⁊ las cōpañas entra-
uan en castilla fo. lxxxvij

Capit. ii. de quales caualleros entrarō
con el conde don enriq̄ en castilla assi de
frācia como de otras partidas. lxxxvij

Capit. iii. como el conde don enriq̄ se fi-
zo llamar rey en calahorra fo. lxxxvij

Capit. iiii. como el rey don pedro parno
de burgos y de lampara la ciudad ⁊ las
cōpañas que alli eran con el fo. lxxxvij

Capit. v. como el rey lleo a toledo ⁊
del recaudo q̄ alli vero fo. lxxxvij

Capit. vi. dello q̄ fizieron los dñe deo
d̄pues q̄ el rey dō pedro p̄tō d̄ alli. lxxxvij

Capit. vii. como el rey don enriq̄ regno:
y se coeno en burgos fo. lxxxvij

Capit. viii. como el rey don enrique lle-
go a toledo ⁊ la cobro fo. lxxxvij

Capit. ix. dello q̄ fizo el rey dō pedro en
seuilla quando supo que el rey don enriq̄
auia cobrado a Toledo fo. lxxxvij

Tabla.

- Capit. i.** como el rey don peterso passo por portugal e fue a galizia. fo. lxxviij
Capit. ij. como el rey don peterso ouo su consejo en monte rey. fo. lxxviij
Ca. iij. como el rey don peterso se fue a sannaça e como mataron al arçobispo de beyre aldea de la yglesia. fo. lxxviij
Capit. iij. como el rey don peterso fue a varona de ynglaterra. fo. lxxviij
Ca. iij. como dize q llegasse el rey don enrique a semilla fue tomada la galea del reyno q lleuaba martiniez. fo. lxxviij
Capit. iij. como el rey don enrique lleo a semilla e como fue recebido eoe. lxxviij
Capit. iij. como el rey don enrique embio algunas compañías de las q con el eran venidas de francia e de ynglaterra. fo. lxxviij
Capit. iij. como el rey don enrique fue a galizia. fo. lxxviij
Capit. iij. como fizo don fernando de castro su pleytesia con el rey don Enrique. fo. lxxviij
Capit. iij. como el rey don enrique fizo sus cortes en la ciudad de burgos. lxxviij
Ca. iij. como don tello señor de viscaya tomó una muger q se dezia doña juana de lara para su muger. fo. lxxviij
Capit. iij. como los mēajeros del rey don aragon vinieron al rey don enrique en burgos. fo. lxxviij
Capit. iij. como el rey don peterso lleo a varona e fablo con el principe de galles e dize q le agudara. fo. lxxviij
Capit. iij. como el rey don peterso dio al principe a viscaya e a castro de ordiales. fo. lxxviij
- como el rey don peterso e el principe erā passados el puerto de ronces valles: e venian a castilla. fo. lxxviij
Capit. iij. como el rey don enrique ordeno su batalla en najara. fo. lxxviij
Capit. iij. como el rey don peterso e el principe ordenaron su batalla. fo. lxxviij
Capit. iij. como el rey don enrique ouo su consejo si pelearia o no. fo. lxxviij
Capit. iij. como el rey don enrique embio algunas gentes a buscar compañías de ingleses que erā entrados en alana a buscar viandas e andaban errados por la tierra. fo. lxxviij
Capit. iij. dello q el rey don peterso e el principe fizierō esse dia: e como le armo cauallero el rey don peterso. fo. lxxviij
Capit. iij. como el rey don peterso e el principe se fueron a logroño. lxxviij
Capit. iij. como el rey don enrique partio de salburan e se fue a najara: e de la carta q le embio el principe de galles. lxxviij
Ca. iij. como embio el principe al rey don Enrique. fo. lxxviij
Capit. iij. de la respuesta que el rey don enrique embio al principe. fo. lxxviij
Capit. iij. como fue la batalla agitada de ambas partes e como acabose. lxxviij
Capit. iij. como fuerō mādros otro dia despues de la batalla ante el rey don peterso e del principe todos los q fuerō presentes: e como el maestre de arçabise huro dello q el principe le acusaua. fo. lxxviij
Capitulo. iij. dello que fizo el rey don Enrique despues que la batalla fue vencida. fo. lxxviij
Capitulo. iij. dello que fizo don Tello despues que salio de la batalla de najara: e como la reyna doña juana partio de burgos e sus hijos. fo. lxxviij
Capitulo. iij. dello que fizo el rey de navarra despues de la batalla que estaua preso en donja. fo. lxxviij
Capit. iij. como como su hija el rey de aragō e como tracto paz con el principe de galles e otras cosas q passaron. lxxviij
Capitulo. iij. como mosen Beltran de

Año diez y ocho.

- daquin fue pfo éla batalla e como serin
tio e lo que sobre esto acaelcio. fo. cxi
- Capit. xii. como passará los fechos des
pues dela batalla entre el rey don Pe
dro el principe de gales. fo. cxii
- Capit. xiii. dello que fizieron el rey dō pe
dro el principe de Navarra e delas car
tas que ouo el principe de Burgoes des
que alli llegó. fo. cxliij
- Capit. xiiii. como el rey e el pñcipe fizie
rō sus juraes en scñā maria d burgoe. c.
- Capit. xv. como el rey dō pedro embio
sus cartas a vna moca a granada que era
sabio faziendo le saber como auia veni
do e estava ya en castilla. fo. cx
- Capit. xvi. dela carta q el mozo de gra
nada embio al rey don Pedro e de las
buenas exemplos e castigos. fo. cx
- Capit. xvii. como el rey dō pedro dixo
al pñcipe q qñia ya por el reyno por auer
moneda para pagar las gentes. fo. cxii
- Capit. xvi. como el pñio de Arāa e se
fue para toledo e dō de a cordova e a leu
lla e lo q hizo en estas ciudades. fo. cxiiij
- Capit. xxi. como Martin lopez de cor
dova maestro de calatrana fablo con al
gunos canallas de cordova lo qñ rey dō
pedro e el pñcipe fabled con el. fo. cxiiij
- Capit. xxii. como martin lopez dixo a
algunos canallas de cordova q el rey dō
pedro le auia mēcado q metalle a algu
nos vellos e como no lo quiso el faze: e
lo que acontelcio sobre esto. fo. cxiiij
- Capit. xxiii. como el rey dō pedro hizo
marar en Sevilla a dñña Urraca d oñ
rio madre d dō juā alfonso d guzmā. cxiiij
- Capit. xxiv. como el rey dō Pedro hizo
metar a marmañes su telosero q fue. cx.
- Capit. xxv. como la Reyna dñña Juana
muger del rey dō enriq estava en Ara
gon ouo su consejo dello qñia si estaria
en aragon: o si yta a francia do estava
el rey don enriq su marido. fo. cx
- Capit. xxvi. dello q hizo el rey dō enrique
desque fue en francia. fo. cx
- Capitulo. xxvii. como el rey don Enri
que ouo nuevas de Castilla que los ca

- ualleros que renan su boy se escogian
cada dia. fo. cxj
- Capitulo. xxviii. como el rey don enriq
se vio con el duque de Angou en aguas
muertas: e con el cardenal de Bolonia e
e como hziēro sus ligas entre el e la ca
sa de francia. fo. cxj
- Capit. xxix. como el rey don Enrique
tomo a castilla: e como el rey de aragon
le queria escusar el camino / si passava
por su regno si putiera. fo. cxj
- Capit. xxx. dello q hizo el rey don enriq
despues q llegó a calapeira: e como em
bio a saber la volūta de los de burgoes
si la acogieran ende. fo. cxiiij
- Capit. xxxi. como el rey don enriq en
tro en Burgoes e cerco el castillo: e ouo
por prisionero al rey de napoles. cxiiij
- Capit. xxxii. como el rey don Enrique
ouo nuevas que cordova auia tomado su
boy. fo. cxiiij
- Capit. xxxiii. de lo que este año acae
cio en cete romana. fo. cxiiij

Año. iij. dñl rey dō enrique.

- Capit. pñmero como el rey dō enriq cer
co la ciudad de leō e la cobro. fo. cxiiij
- Capit. i. como el rey dō enriq fue a tier
ra de toledo e cerco la ciudad. fo. cxiiij
- Capit. ii. dello q hizo el rey dō pedro en se
villa desque supo q el rey dō enriq auia
cobrado a burgoes e a leon. fo. cx
- Capit. iii. como el rey don Pedro truxo
conigo al rey de Granada sobre cor
dova. fo. cx
- Capit. iv. como el rey de granada tomo
a Jacn e la destruyo: e como el rey don
pedro e el de granada tomarō otra vez
sobre Cordova: como el rey mozo des
truyo a Albeda. cx
- Capit. v. como algunos de toledo dñan
dar vna torre al rey don Enrique. fo. cx
- Capit. vi. como algunos de Toledo
fueron muertos porque querian dar en
trada al rey don Enrique: e como pensō
el rey don enriq cobrar la puēte de sant
martinez dello q se hizo sobrello. fo. cx

Tabla.

- Capit. viij. como las villas de victoria
e logroño ebiar a reqñir al rey don pe-
dro q les embiase a mdoar lo q fariã. cxi
Capit. ix. dello q acaescio en este año en
el reyno de aragon. fo. cxj

Año quarto.

- Capit. primero como llegaron al rey dō
enriq mensageros del rey de Francia a
afirmar sus ligas con el. fo. cxj
Capit. ij. como el rey don Pedro puso
sus hijos en carmona: e como agustana
sus gentes para venir a coñrer a To-
ledo: como bjo mandamiento a don die-
go garcia de padilla. fo. cxj
Capit. iij. de vna carta q el moro d gra-
nada q dexa abēbada embio al rey dō
pedro quando supo q iuan a montiel ala
batalla e segan dizen que esta carta fue
fallada en las arcas dela camara del rey
don Pedro despues que fue muerto en
Montiel. fo. cxj

Declaracion de profecia.

- Fojas. cxij
Capit. iij. como el rey dō enriq supo q
el rey dō pedro se partia de sevilla para
venir a socorrer a toledo. fo. cxij
Capit. iv. como el rey dō enriq acorreo d
y: a pelear cō el rey don pedro. cxij
Capit. v. como martin lopez d cordova
maestre d calatrava supo como el rey dō
pedro enaēci dozevinole a carmona. cxij
Capit. vi. como el rey dō pedro salio d
montiel e murio en q manera. cxij
Capit. vii. q les cauallōs fuerō pñelos
quando el rey dō pedro murio: como el
rey dō enriq fue al andaluzia. cxij
Capit. ix. como el rey don enriq tomo a
toledo q era ya por el: como ebio a frā-
cia por la infanta su hija: e las cōpañas
que embio a reqñena. fo. cxij
Capit. x. como el rey dō enriq mando la-
brar vna moneda q deyan cruzados: e

- otra que dezian reales. fo. cxij.
Capit. xi. como el rey don enriq ouo nue-
uao el rey de portugal don fernando q
le queria fazer guerra. fo. cxij
Capit. xij. como el rey don Enriq supo
que el rey de portugal entrara en Bal-
uia y fue para alla. fo. cxij
Capit. xij. como dō fernando d castro se
puso en guimaras: e como el rey don en-
riq supo q algeyira era perdida. fo. cxij
Capit. xiiij. como el rey don enrique su-
po que Algeyira era perdida: e la cobro
el rey de granada. fo. cxij
Capit. xv. dello que el rey don enriq bu-
so e le fue a tozo. fo. cxij

Año. v. d el rey dō enrique.

- Capit. primero de como el rey don En-
rique cerco a ciudad rodrigo: e no la pu-
do tomar. fo. cxij
Capit. ij. como el rey don Enrique em-
bio a pero manrique: e a peronruez Sar-
miento a galizia por quanto don fernan-
do de castro auoaua e haziendo guerra
contra el. fo. cxij
Capit. iij. como el rey dō enriq se fue pa-
Sevilla por qñro el rey de Granada e
los de carmona hazia guerra. fo. cxij
Capit. iij. como el rey dō enriq embio
diez galeas pa pelear cō la floga de por-
tugal: e como acaescio entōces. fo. cxij
Capit. v. como llegaron mensageros del
papa al rey a sevilla: e como lleo la flo-
ta de vizcaya e que fizo. fo. cxij
Capit. vi. como murio don Tello señor
de vizcaya: e como el infante dō iuan hijo
del rey don enriq ouo el señorio. fo. cxij

Año sexto.

- Capit. primero como el rey dō enrique
cerco a Carmona: e como fueron muer-
tos los q escalaui la villa. fo. cxj
Capit. ij. como se dio carmona: como
fueron muertos martin lopez: e marcos
fernandez. fo. cxj

- Capit. iij. como pero fernandes d velaz
co peleo en las barreras en çamora con
fernan alfonso. fo. crrj
- Capit. iij. como ouo el rey nueuas que
peró manríq y peró ruyz farnuemo pe-
learon con don fernando de castro: e lo vñ
dieron: e como fue liecado el cuerpo del
rey don Alfonso en cerdeua. fo. crrj
- Capit. v. como don f elipe de castro pe-
leo cō los d parecos de lisaua: e como lo
mararon. fo. crrj
- Capit. vi. como se fizo paz con portugal
y se tracto casamiento del rey de portugal
cō la infanta doña leonor hija del rey dō
enrique e como se ordeno. fo. crrj
- Capit. vii. como el rey de portugal em-
bio sus mēçageros al rey de castilla a se-
cular y dellazer el casamiento. fo. crrj
- Capit. viij. dello que se ordeno en estas
cortes de Toro en razon delas Behe-
trias. fo. crrj
- Capit. ix. dello que fizo el rey don enriq
despues delas cortes de toro. fo. crrj.

Año. viij. del rey don enri.

- Capit. pñero como el rey dō enriq cer-
co la ciudad de Tuy e la tomo. fo. crrj
- Capit. ii. como el rey don Enrique ouo
nueuas dñ su Almirante pñociera en la
maral conde de peñabooç capitan de
inglaterra. fo. crrj
- Capit. iij. como el rey dō enriq fue a fan-
tanderçy embio a Ruydiaz de rojal con
naos ala guerra de frãcia. fo. crrj
- Capit. iij. como el rey dō enriq fue a ça-
moray dōde entro en portugal. fo. crrj
- Capit. v. como diego lopez pacheco vi-
no de portugal: e conto al rey don enriq
las nueuas de portugal. fo. crrj
- Capit. vi. como el rey don Enrique en-
tro en el reyno de portugal a fazer guer-
ra. fo. crrj

Año. viij. dñ rey dō Enrique.

- Capitulo pñmero como el rey don En

- rique llego ala ciudad de Aliseo e la to-
mo: e como alli espero las cōpañias por
quien auia embiado. fo. crrj
- Capit. ij. como el rey de portugal estan-
do en santarē llego ende el rey dō enriq
e fue para lisbona. fo. crrj
- Capit. iij. como el rey don petro d por-
tugal embio cōpañias q entrassen en lis-
bona para la defender. fo. crrj
- Capit. iij. como el cardenal de bolonia
tractaua pleytesia entre el rey de Casti-
lla y el de portugal. fo. crrj
- Capit. v. como el cardenal fizo paz en-
tre el rey d castilla y el d portugal. crrj
- Capit. vi. como los reyes de castilla y de
portugal se vieron en vno. fo. crrj
- Capit. vii. como el cardenal de bolonia fi-
zo paz entre el rey de castilla y el de por-
tugal y en que manera. fo. crrj
- Capit. viij. como el rey dō enriq pñmo
de portugal y se fue ala frōtera de nauer-
ra e cobro a victoria e a logreño e los o-
tros lugares que el rey d nauarra tenia
como fyxeren casamiento. fo. crrj
- Capit. ix. como el rey de Nauarra vino
a madrid al rey don Enriq: y dello q alli
se trato entre ellos. fo. crrj
- Capit. x. como la cōdesa d alãçō embio
a demãdar a lara e a vizcaya. fo. crrj
- Capit. xi. dela respuesta del rey don en-
riq que dio al canallero dela cōdesa so-
bre la demanda que fazia de Lara y de
vizcaya. fo. crrj

Año. ix. del rey don enriq.

- Capitulo pñmero como el rey don enriq
ayunto sus cōpañias por quanto le de-
man que el duque de Alencastre queria
venir a castilla. fo. crrj
- Capit. ij. como mataron al conde don
sancho en burgos. fo. crrj
- Capitulo. iij. como el rey don enrique
puso la real en Bañares e hizo alarde.
fojas. crrj
- Capit. iij. como el duque d angres em

Tabla.

- bió sus mensageros al rey don enrique
para que cercassen a vagona.fo. crrvij
Capit. 8. como el rey dō enriq fue sobre
vagona de inglaterra.fo. crrvij
Capit. 9. como supo el rey don enrique
que el rey de Napoles hazia guerra al
rey de Aragon.fo. crrvij
Capit. 10. como murió el rey de Napo-
les.fo. crrvij
Capit. 11. como el rey pago a messen-
beltran la quēta q le auia d dar dela cō-
pia de Almagar e Sona e Alencia e o-
tras villas que compo del.fo. crrvij
Capit. 12. como el rey embio armada de
flota en ayuda del rey de francia. crrvij
Capit. 13. como el rey don enriq embio
a demandar al rey de aragon la infanta
su hija que era desposada con el infante
don Juan su hijo.fo. crrvij
Capit. 14. dela respuesta q el rey de ara-
gō dio al rey dō enriq sobre la demanda
q le fizo d su hija e del casamiento. crrvij
Capit. 15. de otras cosas que el rey don
enrique embio a dezir al rey de aragon
sobre el casamiento.fo. crrvij

Año. x. del rey don enriq.

- Capit. primero d como el rey de aragō
embio su hija la infanta e castilla a calar
con el infante dō Juan de castilla. crrx
Capit. 1. como el rey dō enriq embio a
rogar al rey de navarra q embiasse al in-
fante don carlos a fazer sus bodas cō la
infanta doña leonor su hija.fo. crrx
Capit. 2. como el rey don enrique em-
bio sus mensageros a los traidores de frā-
cia e de inglaterra.fo. crrx
Capit. 3. como pero fernandez de Be-
lasco como en la mar al señor de Espar-
ra.fo. crrx

Año. xi. del rey don enriq.

- Capit. primero como abararon los men-
sageros del rey de frācia e dela venida
del duque de borgoña en castilla e de o-
tras cosas desse tiempo.fo. crrxi
Capit. 2. de algunas razones que el rey

- don enrique embio a dezir al de aragon
sobre el nepro de don Juan ramirez de
arrellano.fo. crrxi
Capit. 3. dió que este año acachio al
emperador de alemania e al rey de fran-
cia.fo. crrxi

Año. xij. del rey don enri.

- Capit. primero como el rey dō enriq ha-
zo fazer bodas a don pedro fijo del mar-
ques con vna su hija: e alconde don Al-
fonso con vna hija del rey de portugalen
Burgos.fo. crrxij
Capit. 2. como el rey de frācia embio
a contar por sus mensageros al rey don
enrique lo que el rey de Navarra que-
ria fazer.fo. crrxij
Capit. 3. como el rey dō navarra pēlo to-
dar a logroño: e como a castilla. crrxij
Capit. 4. dela guerra q este año acachio
entre castilla e navarra.fo. crrxij
Capit. 5. como el rey de navarra entro
e como el infante dō Juan entro a fazer
guerra en Navarra.fo. crrxij
Capit. 6. como el rey dō enriq estanco
en cordona sus mensageros e el papa q
auian elegido en roma que desian Ur-
bano.fo. crrxij
Capit. 7. como el rey don enriq cudo a-
cuerto como respdoeria alco mensage-
ros al papa q auia fecho en roma. crrxij
Capit. 8. como el rey lleo a toledo e
vino allí el infante dō Juan: e como llega-
ron allí mensageros del rey de frācia
sobre el fecho dela yglesia.fo. crrxij
Capit. 9. dela respuesta q el rey dō enriq
dio a los mensageros del papa.fo. crrxij

Año. xiiij. del rey dō enrique.

- Capit. primero como el infante dō juā
fizo guerra al reyno de Navarra e la
pleyresia que se puso.fo. crrxiiij
Capit. 2. como el rey de navarra se vido
cō el rey dō enriq en sctō domingo. crrxiiij
Capit. 3. como finó el rey don enriq en
sancio domingo dela calçada.fo. crrxiiij

Aquí comienza la corónica del rey don Juan primero descendie en castilla y en león.

Capit. primero. de como luego que el rey dō Juārrino embio galcas en ayuda del rey de francia. fo. crrvi

Capit. ij. como escuso el rey dō Juā en burgos ganare los judios en alcala llamada la vereda pa matar a un judio dia corte. E lo q el rey fizo sobre ello. crrvi

Capit. iij. como nascio en burgos el pñape dō enriq fijo del rey dō juā. crrvii

Capit. iiii. como el rey dō Juā embio sus mensageros al rey de fracia a firmar sus pazes e ligas e amistades que auia en vno segun en el tiempo del rey don enrique su padre. fo. crrviii

Año. ij. del rey don Juan.

Capit. primero. de como el rey don Juan fizo llevar el cuerpo del rey don Enriq su padre a toledo donde se auia mandado enterrar: como embio este año veynte galcas a francia. fo. crrviii

Capit. ij. como llegaron mensageros del rey de fracia al rey de castilla a refirmar sus ligas e hablar sobre la cisma. crrviii

Capit. iij. como se tracto casamiento del infante don enrique con la infanta doña Beatriz hija del rey de portugal e otros tractos. fo. crrviii

Capit. iiii. como el rey dō Juā fizo poder a pere manrique su adelantado mator por que raxon. fo. crrviii

Capit. v. como el rey dō juā escuso muelas q el rey de fracia era muerto. fo. crrviii

Capit. vi. como el rey de Armenta estaua canoso en Babilonia y embio cartas al rey don Juan. fo. crrviii

Capit. vii. como el rey dō Juā trabajaua quanto podia por laber el fecho dela cisma como se pudiesse tirar. E como este año nascio el infante don fernando su fijo del rey don Juan. fo. crrviii

Capit. viii. como los abades benedictos derroçaron los monesterios de Castilla y

de leon con se querrellarō al rey dias encomiendas q romand los caualleros: e de lo que el rey mandō sobre ello. fo. crrviii

Capit. ix. de las cosas que acaescieron en este año en el reyno de francia. fo. crrviii

Año. iij. del rey don Juan.

Capit. primero: como el rey dō Juanpeclaro por el papa clemente. crrviii

Capit. ij. dia carta q el rey dō juā embio sobre la declaraciō si papa clemente. crrviii

Capit. iij. como finot la reyna doña Juana e como el rey fue a ouiedo: vino se a el el cōde dō alfonso ala su merced. crrviii

Capit. iiii. como el rey dō Juan ouo nuevas q su flor aua peleado el mar cō la flor d portugal e la viciere: como el entro en portugal e ouo grā violencia. crrviii

Capit. v. como el rey dō Juā embio sus cartas a alfonso en agencia le dezir sus razones. fo. crrviii

Año. iiij. del rey don Juan.

Capit. primero: como el conde don alfonso estaua en bergansa tractando con el rey de portugal: como el rey don Juan fue a lu bona. fo. crrviii

Capit. ij. como se fizo la paz entre castilla e portugal: los tractos que alli pasaron. fo. crrviii

Capit. iij. como el rey dō Juā e el rey d portugal estauan para pelear: e se traxo paz entre ellos. fo. crrviii

Capit. iiii. como el rey don Juan supo q su muger la reyna doña Leonor era finada. fo. crrviii

Capit. v. como el rey don Juā oïo a los melageros d portugal q calaria cō la infanta doña beatriz hija del rey de portugal e como sobre esto fue a Portugal el arcebispo de santiago. fo. crrviii

Capit. vi. de lo que acaescio este año en el reyno de francia. fo. crrviii

Año. v. del rey don Juā.

Capit. j. como se fizo el casamiento del rey dō Juā cō la infanta doña beatriz: los tractos q pasaron sobre ello. fo. crrviii

Tabla.

- Capit. ij. como el rey de armenia lle-
go al rey don Juan a badajoz. fo. cxiij
- Capit. iij. como llego al rey los me-
jeros q el rey auia embiado al rey de ar-
menia q venian del soldan: e la carta que
le embio el soldan. fo. cxiiij
- Capit. liij. dela carta q embio almiral
pauado del soldo al rey dō juā. fo. cxliij
- Capit. v. como supo el rey dō juā que el
cōde dō alfonso era algado en giçō y fue
alla e las cortos q fizo en segovia e lo q
en ellas oydno. fo. cxliij
- Capitulo sexto: como el rey don Juan
estando en estas cortos oydo e mando
que no se pudiesse en las escripturas que
de aqui adelante se hiciesen la hera de
celar: salvo el nascimiento de Jho rpo-
e como supo que el rey don fernando d
portugal era mal doliente a peligro de
muerte. fo. cxliij
- Capit. viij. como el rey don juā supo que
era finado el rey don fernando de por-
tugal: e como pntio al conde don al-
fonso su hermano. fo. cxliij
- Capit. iij. como el rey dō juan pntio
al infante dō juan de portugal. fo. cxlv
- Capit. iij. como el rey dō juan queria el
reyno de portugal: e los consejos q ouo
sobrello. fo. cxlv
- Capit. x. como el obispo dia guarda vi-
ro al rey q leitaria la ciudad dela guar-
dia: e como algunos de su consejo lelo ef-
toruuan dixiendo que no cumplia a su
seruicio. fo. cxlv
- Capit. xij. como el rey entro en la ciudad
dela guardia: e como vntió a el caualle-
ros e ricos hōbres dela vera. fo. cxlv
- Capit. xij. como el rey don juan auia em-
biado vii cauallero dela orden de San-
tiago con cartas a portugal: e lo que en
de acaçio. fo. cxlv
- Capit. xij. como temaron a Lis bona la
voz dela reyna doña beatrix. fo. cxlv
- Capit. xliij. como el maestre dantis ma-
to al conde de vçen en el palacio dela re-
na. Y como esse dia mataron al obispo d
Lis bona. fo. cxlv

- Capit. xv. dello que este año acaçio en
francia. fo. cxlv

Año. vi. del rey don juā.

- Capit. primero como el rey don Juan fue
para santaren: como la reyna su muger
le renuncio el regimiento. fo. cxlv
- Capit. iij. como supo el rey q el maestre
dania se apoderaua de lis bona y queria
por rey al infante don Juan. fo. cxliij
- Capit. iij. como po fernandes de ellon
y el maestre de bānago por mandado
del rey fuerd a cercar a lis bona. cxliij
- Capit. iij. q liñio aluarez pereyra fue
allde raje y peles cō el maestre de alca-
tara e otros señores e lo vncio. cxliij
- Capit. v. como el rey dō juā embio a po-
rrez sarmueto allde de raje e lo q aca-
cio e como fue el rey a coymbra. cxliij
- Capit. viij. como el conde don Pedro se
puso en coymbra: e como fue presa la re-
na doña Leonor. fo. cxliij
- Capit. viij. como el rey ouo cōsejo si cer-
caria a lis bona: e como auia pestilēcia en
la gēre del real e murtian muchos. cxlv
- Capitulo. viij. como los que estauan en
Lis bona embiaron a la ciudad dī puer-
to de portugal por la flora que les soco-
riessē: como vino la flora e lo que aca-
cio enronces. fo. cxlv
- Capit. ix. dela pleytesia q se trataba cō
los de lis bona. fo. cxlv
- Capit. x. como la guerra se comengaua
e quales caualleros del reyno de por-
tugal tenian la voz dī rey don juan e dela
reyna su muger. fo. cxlv
- Capit. xij. como la pestilēcia era grande
en el real del rey don juā e como el rey ouo
consejo de partir dence. fo. cxlv
- Capit. xij. como el rey despues q lle-
go a leuilla mado armar naos e galeas pa
embiar sobre Lis bona e como oydo
delos maestrazgos. fo. cxlv

Año. viij. dī rey don Juan.

- Capit. primero como el rey embio su fle-
ta contra portugal e como supo que dō

go martinez sarmiento aua peleado cō el maestro de chusua / e con el prior del hospital / e que fueron paces en la batalla. fo. clj

Capit. iij. como el rey supo q el cōde don perez se puso en torres nouas. fo. clj

Capit. iij. como llegó al rey mensaje ros del rey de francia. fo. clj

Capit. iij. como el rey demãdo a los del cōsejo como faria del conde don alfonso que tenia preso. fo. clj

Capit. v. como el rey demãdo a los calleros del cōsejo que le dresen el acuerdo que aua ando sobre el fecho del cōde don Alfonso / e que le respondieron. fo. clj

Capit. vi. como el maestro danis se llama / rey de portugal en coymbras. fo. clj

Capit. vii. como el maestro damo que se llama no rey de portugal gano las villas e castillos de entre tuero e miño que estan por el rey de Castilla e su muger la reyna doña beatrix. fo. clj

Capit. viij. como el rey embio al Arcebispo de toledo don perez tenorio a hacer guerra a portugal. fo. clj

Capit. ix. como supo el rey dō Juā que dō aluaz perez de guzmā socorrio ala villa e castillo de Alportela. fo. clj

Capit. x. como dō alfonso femandez de monic marez del barato alca / e lleva la reyna dō dōches / e como supo el rey q la su flota era delante lis bona. fo. clj

Capit. xj. q el rey llevo a cuba dō rodrigo / e del cōsejo q ouo ende para ver si en traria en el reyno de portugal. fo. clj

Capitulo. xij. como el rey don Juan entro en portugal / e lo que acaescio en la batalla. fo. clj

Capit. xij. como el rey dō Juā cōtinuo su camino / e como algunos cauallos fueron por su mandado tablaron con nuño aluarez el dia della batalla. fo. clj

Capit. xij. del cōsejo q el rey don Juan ouo sobre la ordenança della batalla e como fue la batalla. fo. clj

Capit. xij. como el rey dō Juā despues

della batalla despartio a parte del cōde / e llevo a sãterren / e entro en la mar / e se para Sevilla. fo. clj

Capit. xij. como don carlos infante de nauarra venia al rey por ser con el en la batalla. fo. clj

Capit. xij. como el maestro danis cobro muchas villas e castillos que estauā por el rey dō Juan de castilla despues de la batalla fecha. fo. clj

Capit. xij. como el maestro danis embio a cōdestable nuño aluarez cō otras gentes pa q entrassen en castilla / e lo que ay acaescio. fo. clj

Capit. xij. como el maestro danis cerco a chaves e la tomo. fo. clj

Capitulo. xij. como el rey don Juan llevo a Sevilla despues della batalla / e que fizo despues. fo. clj

Capit. xij. dello que este año acaescio en el reyno de Milan. fo. clj

Año. viij. del rey dō Juan

Capitulo primero : como los mensageros del rey que embio a Francia llegaron a el a Paris donde estava / e dello q dixeran al rey de francia. fo. clj

Capit. ij. dello que respondio el rey dō Juā a los mensageros del rey de Castilla. fo. clj

Capit. iij. della carta del papa q embio al rey dō Juā de castilla a lo confortar e consolar de su perdida. fo. clj

Capit. iij. como el conde don Pedro q estava en frãcia vino ala merced del rey por lo servir despues que supo la perdida della batalla. fo. clj

Capitulo. v. como el maestro danis que se llamaua rey de portugal cerco a Loria. fo. clj

Capit. vi. como el duq de alcaestre vino a galizia / e compaña traxo. fo. clj

Capitulo. vii. como supo el maestro danis q el duq de Alencastre era en galizia / e como se vieron. fo. clj

Capit. viij. como el rey de castilla fazia bastecer las fortalezas e villas / e se aper

Tabla.

- ceblas quãto podia porq̃ sus enenigos q̃ rian antrar en castilla.fo. clivj
- Capit. ix. como el duq̃ de alencastre embio iufaraure al rey d̃ castilla: e como el rey embio mensageros al duque de alencastre.fo. clivj
- Capit. x. como el duque de Alencastre dio su respuesta a los mensageros d̃i rey de castilla sobre las razones que dixo d̃i fojas. clivj
- Capit. xi. dio que acaescio este año en el rerno de aragon e flauarra. clivj
- Capit. xij. dello que en este año acaescio en vngria.fo. clivj

Año. ii. del rey don Juan.

- Capit. primero como el duq̃ de alencastre y el maestre d̃anis enuaron d̃ en castilla por la parte de benauente.fo. clivj
- Capit. ii. como el duque y el maestre d̃anis se partieron de castilla e tomaron a Portugal que perrian muchas gentes en la pestilencia.fo. clivj
- Capit. iii. de como el duque y el maestre d̃anis se partieron de castilla.fo. clivj
- Capit. iiii. como el duque de borbon venia con las gentes de fr̃cia: e como lo supo el rey.fo. clivj
- Capit. v. como el rey ordeno q̃ las vos mul lãgas se tornassen a fr̃cia.fo. clivj
- Capit. vi. como el rey d̃o Juã embio tractar con el duq̃ de alencastre.fo. clivj
- Capit. vii. del tracto q̃ el duq̃ de alencastre ouo con el maestre d̃anis ante de su partida de portugal.fo. clivj

Año. iij. del rey don Juan.

- Capit. primero como el duq̃ de alencastre despues q̃ llega a bayona fuero en belos mensageros d̃i rey de castilla: e firmaron los tractos q̃ eran acordados: e los capmulo que ouo en ellos.fo. clivj
- Capit. ii. d̃i los capitulos q̃ ouo en los tractos del rey d̃o el duq̃ de alencastre d̃o la uisita doña costringa su muger.fo. clivj
- Capit. iii. como venia la p̃ncesa doña

- catalina a castilla e como el rey ordeno belos seyscientos mil francos q̃ le caualien en otra manera en el reyno p̃alea p̃i gar porq̃ los hijos dalgo se querarian de lo primero ordenado.fo. clivj
- Capit. iij. como el rey d̃o Juã vino a palencia y se fizieron las d̃iembades belas bodas del p̃ncipe.fo. clivj
- Capit. v. como la duquesa doña costringa vino al rey de castilla a Medina del campo.fo. clivj
- Capit. vi. dela canalgava q̃ el rey d̃i fr̃cia fizo en este año.fo. clivj

Año. ij. del rey don Juan.

- Capit. primero como se tractaron las viltas entre el rey d̃o Juã y el duq̃ de alencastre como despues no se vieron.fo. clivj
- Capit. ii. como el rey embio sus mensageros al duq̃ de alencastre a se escusar de las viltas.fo. clivj
- Capit. iij. como respondio el duque a los mensageros del rey de castilla.fo. clivj
- Capit. iiii. como el rey partio de vitoria para burgos: y de alli a legoua donde fizo sus corras.fo. clivj
- Capit. v. como supo el rey don Juan que el maestre d̃anis tenia cercada la ciudad de Luy.fo. clivj
- Capit. vi. como el rey fue a Leon e como fizo treguas con portugal por cierto tiempo.fo. clivj

Año. xj. del rey d̃o Juã.

- Capit. primero d̃o como el rey don Juã fizo cortes en guadalajara y del renuncia miento al reyno q̃ queria fazer: e como pidio consejo sobre ello. clivj
- Capit. ii. como los del consejo del rey le responder̃ sobre la renunciacion del reyno q̃ queria fazer.fo. clivj
- Capit. iij. como fablo el rey en estas cortes con los sus caualleros y señores del reyno.fo. clivj
- Capit. iiii. como el rey don Juan fizo sefios de lara al infante don fernando su hijo: y le dio otros muchos dones. clivj

618662201





